

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

Schriftelijke
vragen en
antwoorden

Questions
et réponses
écrites

07-07-2017

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

INHOUD

SOMMAIRE

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Page/Blz. 3

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Page/Blz. 33

	Blz. Page
Eerste minister	- Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	33 Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	45 Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	- Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	60 Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	66 Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	80 Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	- Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	96 Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	107 Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	- Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	- Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	- Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	108 Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	- Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	127 Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	- Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

	Blz. Page
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	- Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Page/Blz. 139

	Blz. Page
Eerste minister	139 Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	142 Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	156 Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	210 Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	224 Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	229 Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	237 Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	296 Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	301 Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	307 Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	334 Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	352 Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	359 Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	362 Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	- Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	- Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	394 Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	407 Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

Page/Blz. 417

Lijst afgesloten op 07/07/2017.

Liste clôturée le 07/07/2017.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur							
09-06-2015	263	Katrin Jadin	33	15-06-2015	277	Leen Dierick	34
02-07-2015	299	Johan Klaps	38	03-07-2015	303	Barbara Pas	38
16-07-2015	315	Johan Klaps	39	03-09-2015	361	Paul-Olivier Delannois	47
24-09-2015	389	Jean-Marc Nollet	49	30-09-2015	393	Veli Yüksel	49
02-10-2015	402	Els Van Hoof	50	14-10-2015	409	Philippe Blanchart	51
14-10-2015	410	Fabienne Winckel	51	14-10-2015	411	Fabienne Winckel	51
20-10-2015	417	Sybille de Coster-Bauchau	52	20-10-2015	418	Benoît Friart	52
20-10-2015	419	Jean-Marc Nollet	52	20-10-2015	420	Jean-Marc Nollet	52
20-10-2015	421	Jean-Marc Nollet	52	20-10-2015	422	Jean-Marc Nollet	52
21-10-2015	424	Veli Yüksel	52	28-10-2015	430	Olivier Chastel	53
29-10-2015	433	Leen Dierick	54	10-11-2015	441	Benoît Friart	54
10-11-2015	444	Rita Gantois	54	12-11-2015	450	Vincent Van Quickenborne	55
19-11-2015	460	Renate Hufkens	57	25-11-2015	466	Nahima Lanjri	57
01-12-2015	495	Olivier Chastel	57	02-12-2015	497	Benoît Friart	57
02-12-2015	498	Georges Gilkinet	57	07-12-2015	510	Sybille de Coster-Bauchau	58
11-12-2015	541	Stefaan Vercamer	59	11-12-2015	542	Meryame Kitir	59
11-12-2015	546	Stefaan Vercamer	59	14-12-2015	556	Evita Willaert	59
17-12-2015	567	Ann Vanheste	60	18-12-2015	570	Catherine Fonck	60
11-01-2016	598	Leen Dierick	62	12-01-2016	600	Jean-Marc Nollet	62
13-01-2016	604	Barbara Pas	62	13-01-2016	607	Nele Lijnen	62
18-01-2016	615	Benoît Friart	63	20-01-2016	622	Benoît Friart	63
25-01-2016	632	Fabienne Winckel	64	25-01-2016	633	Marco Van Hees	64
28-01-2016	645	Barbara Pas	65	18-02-2016	686	Barbara Pas	68
01-03-2016	707	Vincent Scourneau	69	03-03-2016	710	Evita Willaert	69
09-03-2016	711	Philippe Goffin	69	09-03-2016	712	Leen Dierick	69
15-03-2016	719	Barbara Pas	70	22-03-2016	730	Barbara Pas	71
12-04-2016	760	Gautier Calomne	74	13-04-2016	765	Gautier Calomne	74
13-04-2016	769	Luk Van Biesen	74	21-04-2016	784	Jean-Marc Nollet	76
21-04-2016	785	Jean-Marc Nollet	76	22-04-2016	786	Jean-Marc Nollet	76
22-04-2016	787	Peter Vanvelthoven	76	25-04-2016	789	Peter Vanvelthoven	76
25-04-2016	791	Filip Dewinter	76	29-04-2016	799	Meryame Kitir	77

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
10-05-2016	818	Meryame Kitir	77	11-05-2016	833	Karin Temmerman	78
18-05-2016	841	Catherine Fonck	79	24-05-2016	857	Catherine Fonck	80
24-05-2016	861	Katrin Jadin	80	25-05-2016	862	Dirk Van der Maelen	80
16-06-2016	906	Denis Ducarme	84	21-06-2016	911	Georges Gilkinet	84
24-06-2016	917	Benoît Friart	85	28-06-2016	918	Leen Dierick	85
04-07-2016	929	Meryame Kitir	85	05-07-2016	934	Katrin Jadin	85
14-07-2016	957	Karine Lalieux	88	15-07-2016	959	Denis Ducarme	88
07-09-2016	998	Denis Ducarme	91	13-09-2016	1000	Denis Ducarme	92
16-09-2016	1017	Jean-Marc Nollet	93	20-09-2016	1023	Paul-Olivier Delannois	93
03-10-2016	1041	An Capoen	95	04-10-2016	1044	Jean-Marc Nollet	95
04-10-2016	1046	Benoît Friart	95	11-10-2016	1052	Véronique Caprasse	96
11-10-2016	1054	Frédéric Daerden	96	24-10-2016	1085	Fabienne Winckel	98
31-10-2016	1091	Rita Gantois	99	04-11-2016	1106	Ann Vanheste	100
04-11-2016	1117	Griet Smaers	100	10-11-2016	1134	Jean-Marc Nollet	101
10-11-2016	1135	Jean-Marc Nollet	101	24-11-2016	1148	Fabienne Winckel	102
30-11-2016	1168	Barbara Pas	102	05-12-2016	1176	Vincent Van Quickenborne	102
06-12-2016	1189	Barbara Pas	102	08-12-2016	1201	Ann Vanheste	103
09-12-2016	1207	Catherine Fonck	103	12-12-2016	1212	Barbara Pas	103
13-12-2016	1217	Raoul Hedebouw	103	13-12-2016	1219	Egbert Lachaert	103
15-12-2016	1227	Koenraad Degroote	104	20-12-2016	1231	Katrin Jadin	104
21-12-2016	1234	Jean-Marc Nollet	104	29-12-2016	1240	Paul-Olivier Delannois	106
05-01-2017	1241	Caroline Cassart-Mailleux	106	16-01-2017	1245	Leen Dierick	107
17-01-2017	1248	Barbara Pas	107	19-01-2017	1254	Gautier Calomne	108
20-01-2017	1261	Daniel Senesael	108	30-01-2017	1264	Leen Dierick	109
30-01-2017	1269	Raoul Hedebouw	109	02-02-2017	1278	Roel Deseyn	110
02-02-2017	1279	Dirk Van Mechelen	110	03-02-2017	1280	Barbara Pas	110
09-02-2017	1291	Jean-Marc Nollet	111	10-02-2017	1293	Barbara Pas	111
13-02-2017	1302	Johan Klaps	111	17-02-2017	1309	Werner Janssen	112
21-02-2017	1312	Barbara Pas	112	22-02-2017	1314	Gautier Calomne	112
24-02-2017	1321	Jan Penris	113	27-02-2017	1322	Jean-Marc Nollet	113
07-03-2017	1330	Gautier Calomne	114	08-03-2017	1334	Jean-Marc Nollet	114
09-03-2017	1340	Griet Smaers	115	09-03-2017	1341	Fabienne Winckel	115
10-03-2017	1344	Griet Smaers	115	10-03-2017	1346	Griet Smaers	115
13-03-2017	1353	Fabienne Winckel	115	22-03-2017	1370	Sybille de Coster-Bauchau	116
23-03-2017	1374	Katrin Jadin	116	24-03-2017	1377	Frédéric Daerden	116
27-03-2017	1379	Annick Lambrecht	116	28-03-2017	1383	Leen Dierick	116
29-03-2017	1385	Renate Hufkens	116	29-03-2017	1388	Barbara Pas	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
30-03-2017	1393	Gautier Calomne	117	30-03-2017	1394	Sybille de Coster-Bauchau	117
30-03-2017	1395	Philippe Goffin	117	19-04-2017	1403	Barbara Pas	119
19-04-2017	1405	Jean-Marc Nollet	119	19-04-2017	1408	Raoul Hedebouw	119
20-04-2017	1410	Wim Van der Donckt	120	20-04-2017	1411	Wouter Raskin	120
21-04-2017	1413	Gautier Calomne	120	27-04-2017	1418	Barbara Pas	121
27-04-2017	1419	Gautier Calomne	121	28-04-2017	1422	André Frédéric	121
28-04-2017	1423	André Frédéric	121	28-04-2017	1425	Eric Thiébaud	121
28-04-2017	1426	Katrin Jadin	121	02-05-2017	1428	Gilles Vanden Burre	121
03-05-2017	1433	Emir Kir	121	03-05-2017	1434	Emir Kir	121
04-05-2017	1435	Benoît Friart	122	04-05-2017	1436	Benoît Friart	122
04-05-2017	1437	Benoît Friart	122	04-05-2017	1438	Benoît Friart	122
04-05-2017	1439	Benoît Friart	122	04-05-2017	1440	Catherine Fonck	122
05-05-2017	1441	Wouter Raskin	122	05-05-2017	1442	Wouter Raskin	122
05-05-2017	1443	Wouter Raskin	122	05-05-2017	1444	Wouter Raskin	122
05-05-2017	1445	Wouter Raskin	122	05-05-2017	1446	Gautier Calomne	122
08-05-2017	1447	Wim Van der Donckt	122	09-05-2017	1449	Raoul Hedebouw	122
10-05-2017	1451	Evita Willaert	122	10-05-2017	1452	Gautier Calomne	122
10-05-2017	1454	Leen Dierick	122	10-05-2017	1456	Maya Detiège	122
10-05-2017	1461	Evita Willaert	122	10-05-2017	1462	Paul-Olivier Delannois	122
10-05-2017	1464	Carina Van Cauter	122	12-05-2017	1466	Wim Van der Donckt	123
16-05-2017	1468	Leen Dierick	123	16-05-2017	1469	Leen Dierick	123
16-05-2017	1470	Leen Dierick	123	17-05-2017	1471	Jan Penris	123
22-05-2017	1472	Caroline Cassart-Mailleux	124	22-05-2017	1473	Caroline Cassart-Mailleux	124
22-05-2017	1474	Jean-Marc Nollet	124	23-05-2017	1475	Gautier Calomne	124
23-05-2017	1476	Gautier Calomne	124	23-05-2017	1477	Gautier Calomne	124
23-05-2017	1478	Barbara Pas	124	23-05-2017	1479	Benoît Friart	124
23-05-2017	1480	Benoît Friart	124	24-05-2017	1481	Benoît Friart	124
24-05-2017	1482	Benoît Friart	124	24-05-2017	1484	Fabienne Winckel	124
24-05-2017	1485	Wouter Raskin	124	29-05-2017	1486	Wim Van der Donckt	124
29-05-2017	1487	Fabienne Winckel	124	30-05-2017	1489	Gautier Calomne	124
31-05-2017	1490	Wouter Raskin	124				

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

04-06-2015	422	Barbara Pas	33	15-10-2015	707	Koenraad Degroote	52
27-10-2015	729	Denis Ducarme	53	09-12-2015	863	Daniel Senesael	58
22-12-2015	909	Barbara Pas	60	15-01-2016	971	Olivier Chastel	63
19-01-2016	976	Katrin Jadin	63	20-01-2016	983	Benoît Hellings	63

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
21-01-2016	996	Veerle Heeren	64	10-02-2016	1051	Roel Deseyn	66
04-03-2016	1125	Philippe Pivin	69	15-03-2016	1144	Sabien Lahaye-Battheu	70
25-04-2016	1218	Alain Top	76	23-05-2016	1321	Denis Ducarme	80
13-06-2016	1427	Willy Demeyer	83	15-06-2016	1446	Françoise Schepmans	83
30-06-2016	1494	Denis Ducarme	85	12-07-2016	1536	Katrin Jadin	86
02-08-2016	1571	Sybille de Coster-Bauchau	91	02-08-2016	1572	Sybille de Coster-Bauchau	91
31-08-2016	1613	Leen Dierick	91	19-09-2016	1649	Gautier Calomne	93
27-09-2016	1673	Goedele Uyttersprot	94	28-09-2016	1674	Ann Vanheste	94
28-09-2016	1678	Franky Demon	94	05-10-2016	1703	Gautier Calomne	95
11-10-2016	1713	Vincent Scourneau	96	12-10-2016	1728	Barbara Pas	96
17-10-2016	1733	Koenraad Degroote	97	20-10-2016	1743	Françoise Schepmans	98
24-10-2016	1748	Dirk Janssens	98	24-10-2016	1749	Dirk Janssens	98
01-12-2016	1810	Jean-Marc Nollet	102	01-12-2016	1811	Jean-Marc Nollet	102
08-12-2016	1828	Brecht Vermeulen	103	09-01-2017	1863	Barbara Pas	106
17-01-2017	1883	Barbara Pas	107	17-01-2017	1885	Barbara Pas	107
18-01-2017	1890	Jean-Marc Nollet	107	19-01-2017	1893	Olivier Maingain	108
19-01-2017	1898	Gautier Calomne	108	01-02-2017	1940	Barbara Pas	109
03-02-2017	1945	Barbara Pas	110	08-02-2017	1953	Françoise Schepmans	110
08-02-2017	1955	Leen Dierick	110	16-02-2017	1982	Gautier Calomne	112
21-02-2017	1989	Filip Dewinter	112	22-02-2017	2004	Françoise Schepmans	112
22-02-2017	2005	Gautier Calomne	112	23-02-2017	2008	Franky Demon	113
23-02-2017	2015	Paul-Olivier Delannois	113	27-02-2017	2020	Philippe Pivin	113
01-03-2017	2026	Filip Dewinter	113	01-03-2017	2033	Franky Demon	113
21-03-2017	2075	Alain Top	116	21-03-2017	2076	Hendrik Vuye	116
27-03-2017	2083	Barbara Pas	116	27-03-2017	2087	Veerle Heeren	116
29-03-2017	2092	Goedele Uyttersprot	116	31-03-2017	2099	Denis Ducarme	117
04-04-2017	2102	Sabien Lahaye-Battheu	117	04-04-2017	2105	Nele Lijnen	117
05-04-2017	2108	Annick Lambrecht	117	05-04-2017	2109	Sabien Lahaye-Battheu	117
05-04-2017	2110	Renate Hufkens	117	19-04-2017	2121	André Frédéric	119
19-04-2017	2124	Yoleen Van Camp	119	20-04-2017	2137	Sabien Lahaye-Battheu	120
20-04-2017	2139	Brecht Vermeulen	120	20-04-2017	2141	Brecht Vermeulen	120
24-04-2017	2146	Emmanuel Burton	120	26-04-2017	2151	Leen Dierick	120
26-04-2017	2152	Luk Van Biesen	120	26-04-2017	2153	Raf Terwingen	120
26-04-2017	2155	Christoph D'Haese	120	27-04-2017	2157	Barbara Pas	121

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-04-2017	2159	Georges Dallemagne	121	27-04-2017	2166	Vincent Scourneau	121
28-04-2017	2169	André Frédéric	121	28-04-2017	2170	André Frédéric	121
28-04-2017	2171	André Frédéric	121	28-04-2017	2173	Eric Thiébaud	121
28-04-2017	2174	Eric Thiébaud	121	02-05-2017	2178	Barbara Pas	121
05-05-2017	2183	Emmanuel Burton	122	08-05-2017	2191	Françoise Schepmans	122
08-05-2017	2192	Sybill de Coster-Bauchau	122	08-05-2017	2193	Monica De Coninck	122
08-05-2017	2194	Carina Van Cauter	122	09-05-2017	2195	Werner Janssen	122
10-05-2017	2197	Emmanuel Burton	122	10-05-2017	2198	Hendrik Bogaert	122
11-05-2017	2201	André Frédéric	123	17-05-2017	2211	Philippe Blanchart	123
22-05-2017	2214	Jean-Marc Nollet	124	23-05-2017	2218	Benoît Friart	124
23-05-2017	2219	Benoît Friart	124	23-05-2017	2221	Vincent Van Quickenborne	124
24-05-2017	2223	Benoît Friart	124	29-05-2017	2225	Eric Thiébaud	124
29-05-2017	2227	Françoise Schepmans	124	30-05-2017	2231	Annick Lambrecht	124
30-05-2017	2233	Roel Deseyn	124	30-05-2017	2234	Gautier Calomne	124
30-05-2017	2235	Françoise Schepmans	124	31-05-2017	2237	Françoise Schepmans	124
31-05-2017	2238	Françoise Schepmans	124	31-05-2017	2239	Gautier Calomne	124
31-05-2017	2240	Gautier Calomne	124	31-05-2017	2241	Barbara Pas	124

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

10-03-2015	99	Peter Luykx	21	02-04-2015	130	Wouter De Vriendt	25
02-04-2015	131	Peter De Roover	25	20-04-2015	146	Barbara Pas	27
24-04-2015	150	Barbara Pas	28	24-04-2015	151	Barbara Pas	28
19-05-2015	166	Barbara Pas	31	22-05-2015	179	Benoît Hellings	31
02-06-2015	196	Gwenaëlle Grovonius	32	10-06-2015	219	Philippe Blanchart	33
10-06-2015	220	Luk Van Biesen	33	16-06-2015	223	Georges Gilkinet	34
25-06-2015	231	Peter Luykx	37	01-07-2015	237	Barbara Pas	37
01-07-2015	238	Leen Dierick	37	13-07-2015	254	Georges Dallemagne	39
30-07-2015	272	Katrin Jadin	45	10-08-2015	286	Stéphanie Thoron	45
26-08-2015	303	Elio Di Rupo	45	08-09-2015	311	Georges Gilkinet	47
08-10-2015	324	Jean-Marc Nollet	51	14-10-2015	328	An Capoen	51
30-11-2015	364	Inez De Coninck	57	01-12-2015	366	Katrin Jadin	57
01-12-2015	367	Katrin Jadin	57	08-12-2015	370	Jean-Marc Nollet	58
06-01-2016	414	Denis Ducarme	61	11-01-2016	433	Barbara Pas	62
18-01-2016	440	Els Van Hoof	63	22-01-2016	454	Denis Ducarme	64

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-01-2016	455	Denis Ducarme	64	25-01-2016	460	Barbara Pas	64
02-02-2016	479	Philippe Blanchart	65	26-04-2016	550	Vincent Scourneau	76
28-04-2016	562	Denis Ducarme	77	02-05-2016	567	Denis Ducarme	77
12-05-2016	580	Nele Lijnen	79	18-05-2016	598	Rita Bellens	79
23-05-2016	604	Denis Ducarme	80	24-05-2016	606	Denis Ducarme	80
25-05-2016	612	Denis Ducarme	80	25-05-2016	613	Olivier Chastel	80
27-05-2016	616	Philippe Blanchart	81	01-06-2016	623	Denis Ducarme	81
01-06-2016	625	Sybille de Coster-Bauchau	81	07-06-2016	631	Denis Ducarme	82
08-06-2016	634	Denis Ducarme	82	10-06-2016	637	Barbara Pas	83
10-06-2016	638	Nele Lijnen	83	13-06-2016	640	Olivier Chastel	83
15-06-2016	645	Denis Ducarme	83	16-06-2016	651	Denis Ducarme	84
20-06-2016	659	Denis Ducarme	84	21-06-2016	661	Michel de Lamotte	84
24-06-2016	665	Olivier Chastel	85	30-06-2016	672	Denis Ducarme	85
30-06-2016	676	Denis Ducarme	85	01-07-2016	679	Denis Ducarme	85
01-07-2016	684	Olivier Chastel	85	04-07-2016	686	Denis Ducarme	85
04-07-2016	689	Philippe Blanchart	85	05-07-2016	696	Barbara Pas	85
07-07-2016	705	Denis Ducarme	86	08-07-2016	710	Wouter De Vriendt	86
12-07-2016	711	Katrin Jadin	86	13-07-2016	713	Els Van Hoof	88
14-07-2016	715	Els Van Hoof	88	15-07-2016	716	Olivier Chastel	88
26-07-2016	727	Barbara Pas	91	02-08-2016	742	Stéphanie Thoron	91
17-08-2016	752	Stéphane Crusnière	91	18-08-2016	753	Georges Dallemagne	91
07-09-2016	770	Denis Ducarme	91	07-09-2016	771	Denis Ducarme	91
09-09-2016	778	Denis Ducarme	92	13-09-2016	782	Denis Ducarme	92
23-09-2016	789	Denis Ducarme	94	23-09-2016	791	Benoît Friart	94
27-09-2016	792	Stéphanie Thoron	94	28-09-2016	794	Olivier Chastel	94
28-09-2016	797	Rita Bellens	94	28-09-2016	799	Denis Ducarme	94
06-10-2016	806	Vincent Van Quickenborne	96	07-10-2016	807	Barbara Pas	96
13-10-2016	813	Denis Ducarme	97	24-10-2016	828	Raoul Hedebouw	98
24-10-2016	829	Denis Ducarme	98	26-10-2016	831	Jean-Marc Nollet	98
16-11-2016	854	Georges Gilkinet	101	17-11-2016	856	Gautier Calomne	101
21-11-2016	860	Wouter De Vriendt	101	30-11-2016	867	Jean-Marc Nollet	102
06-12-2016	891	Inez De Coninck	102	08-12-2016	894	Jean-Marc Nollet	103
14-12-2016	903	Dirk Van der Maelen	103	14-12-2016	904	Inez De Coninck	103
19-12-2016	908	Wouter De Vriendt	104	19-12-2016	911	Jean-Marc Nollet	104
29-12-2016	918	Hans Bonte	106	13-01-2017	922	Brecht Vermeulen	107
13-01-2017	923	Brecht Vermeulen	107	16-01-2017	925	Nele Lijnen	107
18-01-2017	928	Jean-Marc Nollet	107	20-01-2017	931	Philippe Blanchart	108
27-01-2017	940	Georges Dallemagne	109	08-02-2017	956	Veerle Wouters	110
16-02-2017	965	Katrin Jadin	112	16-02-2017	966	Gautier Calomne	112
22-02-2017	980	Françoise Schepmans	112	27-02-2017	986	Barbara Pas	113
27-02-2017	987	Philippe Pivin	113	27-02-2017	989	Denis Ducarme	113
07-03-2017	992	Barbara Pas	114	14-03-2017	1001	Denis Ducarme	115

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-03-2017	1004	Jean-Marc Nollet	116	24-03-2017	1007	Dirk Van der Maelen	116
31-03-2017	1013	Denis Ducarme	117	18-04-2017	1022	Brecht Vermeulen	119
18-04-2017	1023	Monica De Coninck	119	19-04-2017	1025	Jean-Marc Nollet	119
19-04-2017	1026	Fabienne Winckel	119	19-04-2017	1028	Barbara Pas	119
19-04-2017	1029	An Capoen	119	24-04-2017	1032	Fatma Pehlivan	120
26-04-2017	1034	An Capoen	120	26-04-2017	1035	Jean-Marc Nollet	120
28-04-2017	1037	André Frédéric	121	28-04-2017	1042	Eric Thiébaud	121
28-04-2017	1043	Eric Thiébaud	121	03-05-2017	1044	Philippe Blanchart	121
08-05-2017	1046	Annemie Turtelboom	122	09-05-2017	1048	Jean-Marc Nollet	122
09-05-2017	1049	Jean-Marc Nollet	122	09-05-2017	1051	Jean-Marc Nollet	122
11-05-2017	1052	Barbara Pas	123	16-05-2017	1053	Georges Dallemagne	123
22-05-2017	1055	Jean-Marc Nollet	124	22-05-2017	1056	Jean-Marc Nollet	124
24-05-2017	1057	Vincent Scourneau	124	24-05-2017	1058	Benoît Friart	124
29-05-2017	1059	Inez De Coninck	124	29-05-2017	1060	Katrin Jadin	124
30-05-2017	1062	Caroline Cassart-Mailleux	124	30-05-2017	1063	Annemie Turtelboom	124

**Minister van Justitie
Ministre de la Justice**

22-12-2014	137	Olivier Maingain	10	16-01-2015	171	Philippe Goffin	13
26-03-2015	278	Kristien Van Vaerenbergh	24	05-06-2015	386	David Geerts	33
24-06-2015	417	Georges Gilkinet	36	24-06-2015	418	Marco Van Hees	36
28-07-2015	487	Sybille de Coster-Bauchau	45	05-08-2015	504	Koen Metsu	45
03-09-2015	533	Filip Dewinter	47	25-11-2015	672	Barbara Pas	57
01-12-2015	676	Philippe Goffin	57	01-12-2015	677	Philippe Goffin	57
06-01-2016	747	Denis Ducarme	61	12-01-2016	757	Filip Dewinter	62
12-01-2016	758	Raoul Hedebouw	62	12-01-2016	759	Filip Dewinter	62
12-01-2016	761	Barbara Pas	62	13-01-2016	764	Vincent Scourneau	62
14-01-2016	774	Daphné Dumery	63	19-01-2016	784	Barbara Pas	63
20-01-2016	789	Benoît Hellings	63	26-01-2016	803	Barbara Pas	64
26-01-2016	811	Brecht Vermeulen	64	02-02-2016	828	Jean-Marc Nollet	65
18-02-2016	857	Barbara Pas	68	24-02-2016	873	Barbara Pas	68
25-02-2016	875	Georges Gilkinet	69	29-02-2016	881	Nele Lijnen	69
02-03-2016	891	Philippe Pivin	69	08-03-2016	899	Filip Dewinter	69
09-03-2016	902	Barbara Pas	69	10-03-2016	905	Brecht Vermeulen	70
11-03-2016	907	Denis Ducarme	70	14-03-2016	909	Denis Ducarme	70
14-03-2016	910	Gautier Calomne	70	16-03-2016	915	Gautier Calomne	70
17-03-2016	922	Barbara Pas	71	21-03-2016	924	Jef Van den Bergh	71
24-03-2016	927	Barbara Pas	72	30-03-2016	930	Denis Ducarme	72
04-04-2016	933	Sabien Lahaye-Battheu	73	04-04-2016	936	Sabien Lahaye-Battheu	73

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
04-04-2016	937	Sabien Lahaye-Battheu	73	12-04-2016	946	Gautier Calomne	74
25-04-2016	978	Barbara Pas	76	28-04-2016	989	Denis Ducarme	77
28-04-2016	993	Denis Ducarme	77	03-05-2016	1010	Nele Lijnen	77
09-05-2016	1032	Kristien Van Vaerenbergh	77	09-05-2016	1034	Goedele	77
13-05-2016	1048	Olivier Chastel	79	17-05-2016	1050	Uyttersprot	79
25-05-2016	1133	Fabienne Winckel	80	25-05-2016	1138	Philippe Pivin	79
25-05-2016	1143	Jean-Marc Nollet	80	27-05-2016	1147	Denis Ducarme	80
27-05-2016	1148	Goedele	81	30-05-2016	1155	Olivier Maingain	81
		Uyttersprot				Denis Ducarme	81
30-05-2016	1156	Denis Ducarme	81	01-06-2016	1165	Nele Lijnen	81
02-06-2016	1167	Barbara Pas	82	02-06-2016	1170	Barbara Pas	82
02-06-2016	1173	Barbara Pas	82	02-06-2016	1178	Barbara Pas	82
02-06-2016	1185	Barbara Pas	82	03-06-2016	1186	Sabien Lahaye-Battheu	82
06-06-2016	1192	Filip Dewinter	82	06-06-2016	1193	Filip Dewinter	82
06-06-2016	1194	Filip Dewinter	82	06-06-2016	1196	Filip Dewinter	82
06-06-2016	1198	Filip Dewinter	82	06-06-2016	1200	Koen Metsu	82
13-06-2016	1224	Peter Buysrogge	83	21-06-2016	1247	Philippe Pivin	84
22-06-2016	1250	Kristien Van Vaerenbergh	84	30-06-2016	1280	Olivier Chastel	85
01-07-2016	1281	Françoise Schepmans	85	07-07-2016	1292	Nele Lijnen	86
08-07-2016	1293	Ann Vanheste	86	14-07-2016	1305	Stefaan Van Hecke	88
14-07-2016	1307	Katrin Jadin	88	15-07-2016	1312	Denis Ducarme	88
19-07-2016	1315	Denis Ducarme	88	20-07-2016	1322	Denis Ducarme	88
27-07-2016	1326	David Geerts	91	11-08-2016	1335	Katrin Jadin	91
11-08-2016	1337	Dirk Van Mechelen	91	16-08-2016	1342	Barbara Pas	91
23-08-2016	1344	Barbara Pas	91	30-08-2016	1353	Barbara Pas	91
30-08-2016	1354	Barbara Pas	91	31-08-2016	1356	Roel Deseyn	91
31-08-2016	1357	Barbara Pas	91	06-09-2016	1359	Françoise Schepmans	91
07-09-2016	1361	Denis Ducarme	91	09-09-2016	1367	Denis Ducarme	92
14-09-2016	1369	Barbara Pas	92	14-09-2016	1370	Sabien Lahaye-Battheu	92
15-09-2016	1371	Denis Ducarme	93	15-09-2016	1372	Sébastien Pirlot	93
16-09-2016	1375	Eric Thiébaud	93	20-09-2016	1377	Barbara Pas	93
20-09-2016	1381	Sébastien Pirlot	93	27-09-2016	1392	Stéphanie Thoron	94
27-09-2016	1396	Sophie De Wit	94	28-09-2016	1400	Nele Lijnen	94
04-10-2016	1405	Vincent Van Quickenborne	95	11-10-2016	1421	Vincent Scourneau	96
11-10-2016	1424	Vincent Scourneau	96	12-10-2016	1427	Brecht Vermeulen	96
12-10-2016	1429	Jean-Marc Nollet	96	12-10-2016	1430	Jean-Marc Nollet	96
12-10-2016	1433	Jean-Marc Nollet	96	14-10-2016	1440	Brecht Vermeulen	97
14-10-2016	1442	Jean-Marc Nollet	97	14-10-2016	1443	Jean-Marc Nollet	97

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
14-10-2016	1444	Jean-Marc Nollet	97	17-10-2016	1457	Kristien Van Vaerenbergh	97
18-10-2016	1463	Barbara Pas	97	18-10-2016	1464	Jan Penris	97
18-10-2016	1472	Catherine Fonck	97	21-10-2016	1480	Barbara Pas	98
24-10-2016	1488	Olivier Maingain	98	26-10-2016	1506	Fabienne Winckel	98
27-10-2016	1510	Barbara Pas	99	27-10-2016	1511	Koenraad Degroote	99
31-10-2016	1516	Stefaan Van Hecke	99	10-11-2016	1529	Caroline Cassart-Mailleux	101
16-11-2016	1533	Georges Gilkinet	101	18-11-2016	1540	Sabien Lahaye-Battheu	101
21-11-2016	1543	Kristien Van Vaerenbergh	101	22-11-2016	1549	Griet Smaers	101
23-11-2016	1553	Roel Deseyn	101	23-11-2016	1557	Barbara Pas	101
24-11-2016	1560	Gautier Calomne	102	30-11-2016	1570	Jean-Marc Nollet	102
01-12-2016	1582	Monica De Coninck	102	02-12-2016	1586	Barbara Pas	102
05-12-2016	1590	Barbara Pas	102	09-12-2016	1598	Nawal Ben Hamou	103
09-12-2016	1599	Leen Dierick	103	09-12-2016	1601	Fabienne Winckel	103
12-12-2016	1603	Jean-Marc Nollet	103	19-12-2016	1615	Hans Bonte	104
21-12-2016	1617	Jean-Marc Nollet	104	29-12-2016	1627	Hans Bonte	106
04-01-2017	1628	Nele Lijnen	106	09-01-2017	1632	Filip Dewinter	106
09-01-2017	1633	Barbara Pas	106	13-01-2017	1641	Philippe Blanchart	107
13-01-2017	1642	Jan Penris	107	13-01-2017	1643	Jan Penris	107
17-01-2017	1652	Sabien Lahaye-Battheu	107	17-01-2017	1655	Barbara Pas	107
17-01-2017	1656	Barbara Pas	107	17-01-2017	1657	Barbara Pas	107
18-01-2017	1660	Leen Dierick	107	19-01-2017	1661	Barbara Pas	108
19-01-2017	1663	Gautier Calomne	108	19-01-2017	1668	Gautier Calomne	108
20-01-2017	1670	Daphné Dumery	108	23-01-2017	1675	Sophie De Wit	108
23-01-2017	1678	Nele Lijnen	108	24-01-2017	1680	Caroline Cassart-Mailleux	108
24-01-2017	1682	Brecht Vermeulen	108	24-01-2017	1683	Jef Van den Bergh	108
26-01-2017	1684	Philippe Blanchart	109	26-01-2017	1685	Katrin Jadin	109
26-01-2017	1689	Carina Van Cauter	109	27-01-2017	1694	Stéphanie Thoron	109
30-01-2017	1699	Jean-Marc Nollet	109	31-01-2017	1702	Jean-Marc Nollet	109
01-02-2017	1707	Barbara Pas	109	01-02-2017	1708	Barbara Pas	109
03-02-2017	1713	Barbara Pas	110	03-02-2017	1714	Barbara Pas	110
06-02-2017	1717	Jef Van den Bergh	110	08-02-2017	1720	Sybille de Coster-Bauchau	110
10-02-2017	1725	Gilles Vanden Burre	111	13-02-2017	1730	Carina Van Cauter	111
14-02-2017	1732	Sonja Becq	111	15-02-2017	1734	Barbara Pas	111
15-02-2017	1735	Philippe Pivin	111	15-02-2017	1736	Philippe Pivin	111
16-02-2017	1738	Goedele Uyttersprot	112	20-02-2017	1744	Jean-Marc Nollet	112
20-02-2017	1745	Jean-Marc Nollet	112	21-02-2017	1748	Barbara Pas	112

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
21-02-2017	1749	Barbara Pas	112	21-02-2017	1750	Barbara Pas	112
21-02-2017	1751	Barbara Pas	112	24-02-2017	1755	Barbara Pas	113
24-02-2017	1757	Barbara Pas	113	27-02-2017	1759	Sabien Lahaye-Battheu	113
01-03-2017	1763	Barbara Pas	113	01-03-2017	1765	Filip Dewinter	113
01-03-2017	1766	Filip Dewinter	113	01-03-2017	1768	Filip Dewinter	113
01-03-2017	1769	Barbara Pas	113	01-03-2017	1770	Barbara Pas	113
07-03-2017	1772	Daphné Dumery	114	09-03-2017	1775	Daphné Dumery	115
09-03-2017	1778	Katrin Jadin	115	09-03-2017	1780	Barbara Pas	115
13-03-2017	1784	Vincent Van Quickenborne	115	13-03-2017	1786	Barbara Pas	115
14-03-2017	1788	Gautier Calomne	115	22-03-2017	1794	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1795	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1796	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1797	Peter Vanvelthoven	116	23-03-2017	1800	Peter Vanvelthoven	116
23-03-2017	1801	Peter Vanvelthoven	116	23-03-2017	1802	Annick Lambrecht	116
24-03-2017	1804	Annick Lambrecht	116	24-03-2017	1806	Gautier Calomne	116
27-03-2017	1807	Stéphane Crusnière	116	27-03-2017	1808	Els Van Hoof	116
28-03-2017	1810	Elio Di Rupo	116	29-03-2017	1812	Barbara Pas	116
29-03-2017	1813	Goedele Uyttersprot	116	29-03-2017	1814	Filip Dewinter	116
29-03-2017	1815	Barbara Pas	116	30-03-2017	1816	Barbara Pas	117
30-03-2017	1817	Gautier Calomne	117	31-03-2017	1819	Barbara Pas	117
31-03-2017	1820	Katrin Jadin	117	31-03-2017	1821	Barbara Pas	117
03-04-2017	1822	Annick Lambrecht	117	03-04-2017	1823	Wim Van der Donckt	117
03-04-2017	1824	Wim Van der Donckt	117	04-04-2017	1825	Nele Lijnen	117
04-04-2017	1826	Wim Van der Donckt	117	04-04-2017	1827	Denis Ducarme	117
05-04-2017	1829	Annick Lambrecht	117	05-04-2017	1830	Annick Lambrecht	117
06-04-2017	1833	Carina Van Cauter	118	18-04-2017	1835	Sonja Becq	119
18-04-2017	1836	Sonja Becq	119	19-04-2017	1838	Olivier Maingain	119
19-04-2017	1839	Barbara Pas	119	19-04-2017	1840	Emmanuel Burton	119
19-04-2017	1843	Olivier Chastel	119	20-04-2017	1845	Sabien Lahaye-Battheu	120
20-04-2017	1846	Annick Lambrecht	120	20-04-2017	1847	Annick Lambrecht	120
20-04-2017	1848	Barbara Pas	120	24-04-2017	1849	Servais Verherstraeten	120
24-04-2017	1850	Jean-Marc Nollet	120	24-04-2017	1851	Koen Metsu	120
24-04-2017	1852	Kristien Van Vaerenbergh	120	24-04-2017	1855	Kristien Van Vaerenbergh	120

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-04-2017	1856	Kristien Van Vaerenbergh	120	25-04-2017	1858	Stefaan Van Hecke	120
25-04-2017	1859	Stefaan Van Hecke	120	25-04-2017	1860	Wim Van der Donckt	120
25-04-2017	1861	Nele Lijnen	120	25-04-2017	1862	Nele Lijnen	120
26-04-2017	1864	Nele Lijnen	120	26-04-2017	1865	Sonja Becq	120
26-04-2017	1866	Barbara Pas	120	26-04-2017	1867	Barbara Pas	120
27-04-2017	1871	Emir Kir	121	27-04-2017	1872	Hendrik Vuye	121
27-04-2017	1873	Emir Kir	121	27-04-2017	1874	Hendrik Vuye	121
27-04-2017	1875	Barbara Pas	121	27-04-2017	1877	Gautier Calomne	121
28-04-2017	1878	André Frédéric	121	28-04-2017	1879	André Frédéric	121
28-04-2017	1880	André Frédéric	121	28-04-2017	1881	Denis Ducarme	121
28-04-2017	1882	Eric Thiébaud	121	28-04-2017	1883	Eric Thiébaud	121
28-04-2017	1884	Annemie Turtelboom	121	02-05-2017	1885	Koenraad Degroote	121
03-05-2017	1888	Carina Van Cauter	121	03-05-2017	1890	Ann Vanheste	121
03-05-2017	1891	Gautier Calomne	121	03-05-2017	1892	Katrin Jadin	121
03-05-2017	1893	Philippe Blanchart	121	03-05-2017	1894	Philippe Blanchart	121
03-05-2017	1895	Philippe Blanchart	121	04-05-2017	1897	Kristien Van Vaerenbergh	122
04-05-2017	1898	Kristien Van Vaerenbergh	122	04-05-2017	1899	Françoise Schepmans	122
04-05-2017	1900	Françoise Schepmans	122	04-05-2017	1901	Françoise Schepmans	122
04-05-2017	1902	Françoise Schepmans	122	04-05-2017	1903	Françoise Schepmans	122
04-05-2017	1904	Françoise Schepmans	122	04-05-2017	1905	Françoise Schepmans	122
04-05-2017	1906	Françoise Schepmans	122	04-05-2017	1907	Françoise Schepmans	122
04-05-2017	1908	Françoise Schepmans	122	04-05-2017	1909	Françoise Schepmans	122
04-05-2017	1910	Françoise Schepmans	122	09-05-2017	1911	Wouter De Vriendt	122
09-05-2017	1912	Jean-Marc Nollet	122	10-05-2017	1914	Caroline Cassart-Mailleux	122
10-05-2017	1915	Emmanuel Burton	122	10-05-2017	1916	Monica De Coninck	122
11-05-2017	1917	Emir Kir	123	11-05-2017	1918	Nahima Lanjri	123
11-05-2017	1919	Barbara Pas	123	12-05-2017	1920	Stefaan Vercamer	123
12-05-2017	1921	Jan Penris	123	12-05-2017	1922	Nele Lijnen	123
16-05-2017	1924	Georges Dallemagne	123	16-05-2017	1925	Fabienne Winckel	123
17-05-2017	1926	Stefaan Van Hecke	123	17-05-2017	1927	Stefaan Van Hecke	123
19-05-2017	1929	Barbara Pas	124	22-05-2017	1930	Veerle Wouters	124
22-05-2017	1931	Jean-Marc Nollet	124	22-05-2017	1932	Jean-Marc Nollet	124
22-05-2017	1934	Gautier Calomne	124	23-05-2017	1935	Roel Deseyn	124

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
24-05-2017	1936	Barbara Pas	124	24-05-2017	1937	Meryame Kitir	124
24-05-2017	1940	Raf Terwingen	124	24-05-2017	1941	Stefaan Van Hecke	124
24-05-2017	1942	Sabien Lahaye-Battheu	124	29-05-2017	1943	Barbara Pas	124
29-05-2017	1944	Sabien Lahaye-Battheu	124	29-05-2017	1946	Annick Lambrecht	124
30-05-2017	1947	Annick Lambrecht	124	31-05-2017	1948	Gautier Calomne	124
31-05-2017	1949	Barbara Pas	124				

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

05-11-2014	36	Jan Spooren	4	12-01-2015	95	Maya Detiège	12
16-06-2015	298	Georges Gilkinet	34	14-07-2015	352	Elio Di Rupo	39
08-09-2015	418	Barbara Pas	47	08-09-2015	419	Georges Gilkinet	47
22-10-2015	499	Robert Van de Velde	53	23-11-2015	564	Benoît Friart	57
24-11-2015	570	Anne Dedry	57	08-12-2015	585	Jean-Marc Nollet	58
17-12-2015	606	Ahmed Laaouej	60	12-01-2016	638	Alain Mathot	62
18-02-2016	755	Georges Gilkinet	68	23-02-2016	760	Barbara Pas	68
12-04-2016	819	Anne Dedry	74	20-04-2016	837	Jean-Marc Nollet	75
22-04-2016	841	Yoleen Van Camp	76	25-04-2016	845	Yoleen Van Camp	76
25-04-2016	846	Yoleen Van Camp	76	26-04-2016	853	Barbara Pas	76
13-05-2016	887	Anne Dedry	79	01-06-2016	936	Barbara Pas	81
09-06-2016	958	Benoît Friart	83	14-06-2016	963	Benoît Lutgen	83
21-06-2016	980	Olivier Chastel	84	30-06-2016	995	Peter Vanvelthoven	85
01-09-2016	1120	Yoleen Van Camp	91	20-09-2016	1144	Sébastien Pirlot	93
21-09-2016	1145	Caroline Cassart-Mailleux	93	28-09-2016	1156	Roel Deseyn	94
29-09-2016	1159	Marco Van Hees	95	03-10-2016	1168	Philippe Blanchart	95
06-10-2016	1175	Yoleen Van Camp	96	11-10-2016	1179	Vincent Scourneau	96
11-10-2016	1181	Vincent Scourneau	96	19-10-2016	1195	Caroline Cassart-Mailleux	97
19-10-2016	1197	Benoît Friart	97	24-10-2016	1211	Yoleen Van Camp	98
25-10-2016	1213	Yoleen Van Camp	98	25-10-2016	1217	Jean-Marc Nollet	98
25-10-2016	1218	Jean-Marc Nollet	98	26-10-2016	1219	Jean-Marc Nollet	98
26-10-2016	1222	Fabienne Winckel	98	28-10-2016	1226	Yoleen Van Camp	99
28-10-2016	1227	Yoleen Van Camp	99	28-10-2016	1229	Yoleen Van Camp	99
28-10-2016	1230	Yoleen Van Camp	99	28-10-2016	1232	Anne Dedry	99
10-11-2016	1258	Jean-Marc Nollet	101	16-11-2016	1259	Georges Gilkinet	101
16-11-2016	1261	Jean-Marc Nollet	101	24-11-2016	1270	Jean-Marc Nollet	102
24-11-2016	1272	Jean-Marc Nollet	102	24-11-2016	1273	Jean-Marc Nollet	102
24-11-2016	1277	Jean-Marc Nollet	102	30-11-2016	1281	Benoît Friart	102
01-12-2016	1285	Els Van Hoof	102	05-12-2016	1293	Yoleen Van Camp	102
16-12-2016	1306	Jean-Marc Nollet	104	20-12-2016	1308	Jean-Marc Nollet	104
28-12-2016	1313	Anne Dedry	105	29-12-2016	1314	Anne Dedry	106
29-12-2016	1316	Vincent Scourneau	106	29-12-2016	1318	Hans Bonte	106

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
11-01-2017	1323	Sabien Lahaye-Battheu	106	11-01-2017	1324	Inez De Coninck	106
12-01-2017	1326	Renate Hufkens	107	16-01-2017	1330	An Capoen	107
17-01-2017	1334	Caroline Cassart-Mailleux	107	18-01-2017	1336	Jean-Marc Nollet	107
18-01-2017	1337	Leen Dierick	107	18-01-2017	1338	Jean-Marc Nollet	107
18-01-2017	1340	Jean-Marc Nollet	107	19-01-2017	1344	Jean-Marc Nollet	108
20-01-2017	1351	Nathalie Muylle	108	20-01-2017	1352	Nathalie Muylle	108
20-01-2017	1353	Nathalie Muylle	108	24-01-2017	1354	Emmanuel Burton	108
24-01-2017	1355	Nathalie Muylle	108	27-01-2017	1357	Yoleen Van Camp	109
27-01-2017	1358	Benoît Friart	109	27-01-2017	1359	Benoît Friart	109
27-01-2017	1360	Benoît Friart	109	27-01-2017	1362	Nathalie Muylle	109
31-01-2017	1370	Yoleen Van Camp	109	01-02-2017	1371	Philippe Goffin	109
03-02-2017	1375	Barbara Pas	110	03-02-2017	1378	Nathalie Muylle	110
07-02-2017	1380	Leen Dierick	110	07-02-2017	1382	Jean-Marc Nollet	110
08-02-2017	1384	Nawal Ben Hamou	110	08-02-2017	1385	Els Van Hoof	110
09-02-2017	1387	Benoît Friart	111	09-02-2017	1388	Jean-Marc Nollet	111
09-02-2017	1390	Jean-Marc Nollet	111	09-02-2017	1391	Jean-Marc Nollet	111
09-02-2017	1393	Jean-Marc Nollet	111	09-02-2017	1394	Jean-Marc Nollet	111
10-02-2017	1395	Benoît Friart	111	13-02-2017	1396	An Capoen	111
13-02-2017	1397	Nathalie Muylle	111	13-02-2017	1398	Nathalie Muylle	111
16-02-2017	1403	Franky Demon	112	17-02-2017	1409	Jan Vercammen	112
20-02-2017	1414	Jean-Marc Nollet	112	21-02-2017	1415	Anne Dedry	112
22-02-2017	1417	Barbara Pas	112	22-02-2017	1419	Benoît Friart	112
22-02-2017	1422	Julie Fernandez	112	23-02-2017	1424	Kattrin Jadin	113
23-02-2017	1426	Caroline Cassart-Mailleux	113	23-02-2017	1430	Daniel Senesael	113
24-02-2017	1431	Caroline Cassart-Mailleux	113	27-02-2017	1432	Dirk Van Mechelen	113
01-03-2017	1433	Leen Dierick	113	06-03-2017	1440	Jan Spooren	114
07-03-2017	1441	Alain Mathot	114	07-03-2017	1442	Yoleen Van Camp	114
07-03-2017	1443	Kattrin Jadin	114	08-03-2017	1444	Yoleen Van Camp	114
09-03-2017	1446	Yoleen Van Camp	115	13-03-2017	1448	Vincent Scourneau	115
14-03-2017	1449	Benoît Friart	115	14-03-2017	1450	Benoît Friart	115
14-03-2017	1453	Caroline Cassart-Mailleux	115	14-03-2017	1454	Denis Ducarme	115
14-03-2017	1455	Benoît Friart	115	16-03-2017	1459	Jean-Marc Nollet	116
16-03-2017	1460	Philippe Blanchart	116	16-03-2017	1461	Philippe Blanchart	116
16-03-2017	1462	Véronique Caprasse	116	16-03-2017	1463	Véronique Caprasse	116
22-03-2017	1467	Veerle Wouters	116	22-03-2017	1468	Jean-Marc Nollet	116
22-03-2017	1469	Jean-Marc Nollet	116	23-03-2017	1470	Nathalie Muylle	116
23-03-2017	1472	Elio Di Rupo	116	24-03-2017	1473	Caroline Cassart-Mailleux	116
24-03-2017	1474	Goedele Uyttersprot	116	24-03-2017	1475	Benoît Friart	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-03-2017	1478	Emmanuel Burton	116	24-03-2017	1479	Caroline Cassart-Mailleux	116
28-03-2017	1481	Katrin Jadin	116	28-03-2017	1482	Catherine Fonck	116
29-03-2017	1493	Barbara Pas	116	30-03-2017	1494	Gautier Calomne	117
31-03-2017	1496	Nathalie Muylle	117	03-04-2017	1498	Yoleen Van Camp	117
03-04-2017	1499	Yoleen Van Camp	117	03-04-2017	1500	Yoleen Van Camp	117
04-04-2017	1501	Yoleen Van Camp	117	04-04-2017	1502	Yoleen Van Camp	117
04-04-2017	1503	Sophie De Wit	117	04-04-2017	1504	Yoleen Van Camp	117
04-04-2017	1505	Yoleen Van Camp	117	05-04-2017	1506	Veli Yüksel	117
05-04-2017	1507	Barbara Pas	117	05-04-2017	1509	Raoul Hedebouw	117
06-04-2017	1511	Barbara Pas	118	18-04-2017	1513	Yoleen Van Camp	119
18-04-2017	1514	Yoleen Van Camp	119	18-04-2017	1516	Yoleen Van Camp	119
18-04-2017	1517	Yoleen Van Camp	119	18-04-2017	1518	Yoleen Van Camp	119
18-04-2017	1519	Yoleen Van Camp	119	18-04-2017	1520	Yoleen Van Camp	119
18-04-2017	1521	Anne Dedry	119	18-04-2017	1522	Yoleen Van Camp	119
18-04-2017	1523	Yoleen Van Camp	119	19-04-2017	1525	Katrin Jadin	119
19-04-2017	1526	Yoleen Van Camp	119	19-04-2017	1527	Jean-Marc Nollet	119
19-04-2017	1528	Jean-Marc Nollet	119	20-04-2017	1529	Alain Mathot	120
20-04-2017	1530	Sébastien Pirlot	120	21-04-2017	1534	Jean-Marc Delizée	120
21-04-2017	1535	Jean-Marc Delizée	120	21-04-2017	1537	Caroline Cassart-Mailleux	120
24-04-2017	1538	Emmanuel Burton	120	24-04-2017	1539	Jean-Marc Nollet	120
24-04-2017	1540	Jean-Marc Nollet	120	24-04-2017	1541	Gautier Calomne	120
24-04-2017	1542	Gautier Calomne	120	24-04-2017	1544	Caroline Cassart-Mailleux	120
24-04-2017	1545	Valerie Van Peel	120	25-04-2017	1546	Daniel Senesael	120
25-04-2017	1547	Jan Spooren	120	26-04-2017	1548	Sonja Becq	120
26-04-2017	1549	Katrin Jadin	120	27-04-2017	1550	Hendrik Vuye	121
27-04-2017	1551	Nathalie Muylle	121	27-04-2017	1552	Nathalie Muylle	121
27-04-2017	1553	Nathalie Muylle	121	27-04-2017	1554	Emmanuel Burton	121
27-04-2017	1555	Vincent Scourneau	121	27-04-2017	1556	Vincent Scourneau	121
27-04-2017	1557	Vincent Scourneau	121	28-04-2017	1561	Denis Ducarme	121
03-05-2017	1565	Gautier Calomne	121	03-05-2017	1567	Egbert Lachaert	121
03-05-2017	1568	Fabienne Winckel	121	03-05-2017	1569	Katrin Jadin	121
03-05-2017	1570	Katrin Jadin	121	04-05-2017	1571	Benoît Friart	122
05-05-2017	1572	Caroline Cassart-Mailleux	122	05-05-2017	1573	Caroline Cassart-Mailleux	122
05-05-2017	1574	Caroline Cassart-Mailleux	122	05-05-2017	1575	Benoît Friart	122
05-05-2017	1576	Benoît Friart	122	05-05-2017	1578	Benoît Friart	122
05-05-2017	1579	Benoît Friart	122	05-05-2017	1580	Benoît Friart	122
05-05-2017	1581	Benoît Friart	122	05-05-2017	1582	Caroline Cassart-Mailleux	122
08-05-2017	1583	Emmanuel Burton	122	08-05-2017	1584	Benoît Friart	122
08-05-2017	1585	Olivier Chastel	122	08-05-2017	1586	Katrin Jadin	122
09-05-2017	1588	Jean-Marc Nollet	122	09-05-2017	1589	Jean-Marc Nollet	122
09-05-2017	1590	Jean-Marc Nollet	122	09-05-2017	1591	Jean-Marc Nollet	122
10-05-2017	1592	Emmanuel Burton	122	10-05-2017	1593	Yoleen Van Camp	122

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
11-05-2017	1595	Vincent Scourneau	123	12-05-2017	1596	Fabienne Winckel	123
12-05-2017	1600	Katrin Jadin	123	16-05-2017	1603	Philippe Blanchart	123
17-05-2017	1604	Nathalie Muylle	123	19-05-2017	1606	Katrin Jadin	124
19-05-2017	1607	Jef Van den Bergh	124	22-05-2017	1608	Jean-Marc Nollet	124
22-05-2017	1609	Maya Detiège	124	23-05-2017	1610	Gautier Calomne	124
23-05-2017	1611	Barbara Pas	124	24-05-2017	1612	Vincent Scourneau	124
24-05-2017	1613	Vincent Scourneau	124	24-05-2017	1614	Vincent Scourneau	124
24-05-2017	1615	Benoît Friart	124	24-05-2017	1616	Benoît Friart	124
24-05-2017	1617	Benoît Friart	124	24-05-2017	1618	Katrin Jadin	124
29-05-2017	1619	Inez De Coninck	124	29-05-2017	1621	Denis Ducarme	124
29-05-2017	1622	Philippe Blanchart	124	29-05-2017	1623	Eric Thiébaut	124
29-05-2017	1626	Emmanuel Burton	124	29-05-2017	1628	Katrin Jadin	124
30-05-2017	1629	Caroline Cassart-Mailleux	124	30-05-2017	1631	Caroline Cassart-Mailleux	124
30-05-2017	1633	Yoleen Van Camp	124	31-05-2017	1638	Philippe Blanchart	124
31-05-2017	1646	Katrin Jadin	124				

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

19-12-2014	87	Olivier Maingain	10	27-01-2015	135	Veerle Wouters	14
17-03-2015	235	Dirk Van der Maelen	22	26-05-2015	358	Barbara Pas	31
01-07-2015	438	Barbara Pas	37	02-07-2015	440	Robert Van de Velde	38
27-07-2015	488	Roel Deseyn	45	28-07-2015	492	Bert Wollants	45
31-07-2015	498	Leen Dierick	45	08-09-2015	529	Barbara Pas	47
30-09-2015	555	Meyrem Almaci	49	14-10-2015	568	Benoît Friart	51
19-10-2015	573	Barbara Pas	52	20-10-2015	575	Jean-Marc Nollet	52
23-10-2015	590	Roel Deseyn	53	25-11-2015	653	Peter Dedecker	57
15-12-2015	696	Ahmed Laaouej	59	08-01-2016	713	Olivier Chastel	62
08-01-2016	714	Peter Dedecker	62	21-01-2016	739	Denis Ducarme	64
21-01-2016	748	Robert Van de Velde	64	22-01-2016	752	Barbara Pas	64
22-01-2016	753	Barbara Pas	64	25-01-2016	759	Marco Van Hees	64
25-01-2016	761	Elio Di Rupo	64	18-02-2016	817	Peter Buysrogge	68
24-02-2016	828	Stéphane Crusnière	68	01-03-2016	837	Georges Gilkinet	69
03-03-2016	839	Leen Dierick	69	03-03-2016	842	Georges Gilkinet	69
09-03-2016	858	Georges Gilkinet	69	10-03-2016	860	Rita Gantois	70
14-03-2016	867	Rita Gantois	70	15-03-2016	869	Alain Mathot	70
16-03-2016	875	Barbara Pas	70	17-03-2016	876	Willy Demeyer	71
23-03-2016	878	David Clarinval	71	23-03-2016	879	Veerle Wouters	71
25-03-2016	894	Roel Deseyn	72	12-04-2016	907	Patrick Dewael	74
12-04-2016	911	Gautier Calomne	74	27-04-2016	946	Raf Terwingen	76
19-05-2016	967	Benoît Friart	80	27-05-2016	987	Benoît Piedboeuf	81
30-05-2016	1006	Gautier Calomne	81	01-06-2016	1014	Barbara Pas	81
01-06-2016	1016	Gautier Calomne	81	10-06-2016	1044	Barbara Pas	83

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
21-06-2016	1063	Georges Gilkinet	84	22-06-2016	1070	Peter Dedecker	84
23-06-2016	1078	Marco Van Hees	85	23-06-2016	1080	Peter Vanvelthoven	85
24-06-2016	1083	Denis Ducarme	85	04-07-2016	1098	Denis Ducarme	85
06-07-2016	1103	Veerle Wouters	85	15-07-2016	1121	Denis Ducarme	88
01-08-2016	1149	Benoît Piedboeuf	91	10-08-2016	1157	Muriel Gerkens	91
11-08-2016	1160	Stefaan Vercamer	91	18-08-2016	1164	Katrin Jadin	91
23-08-2016	1165	Dirk Van der Maelen	91	23-08-2016	1167	Georges Gilkinet	91
25-08-2016	1169	Barbara Pas	91	06-09-2016	1176	Peter Vanvelthoven	91
07-09-2016	1178	Denis Ducarme	91	07-09-2016	1179	Barbara Pas	91
13-09-2016	1186	Ahmed Laaouej	92	14-09-2016	1187	Sabien Lahaye-Battheu	92
19-09-2016	1191	Luk Van Biesen	93	20-09-2016	1194	Fabienne Winckel	93
22-09-2016	1196	Caroline Cassart-Mailleux	94	22-09-2016	1197	Barbara Pas	94
22-09-2016	1198	Meryame Kitir	94	22-09-2016	1199	Dirk Van der Maelen	94
28-09-2016	1203	Nele Lijnen	94	06-10-2016	1224	Barbara Pas	96
06-10-2016	1225	Kristien Van Vaerenbergh	96	11-10-2016	1227	Vincent Scourneau	96
11-10-2016	1228	Vincent Scourneau	96	11-10-2016	1229	Vincent Scourneau	96
11-10-2016	1230	Vincent Scourneau	96	12-10-2016	1231	Roel Deseyn	96
14-10-2016	1237	Roel Deseyn	97	14-10-2016	1238	Roel Deseyn	97
14-10-2016	1240	Jean-Marc Nollet	97	14-10-2016	1241	Jean-Marc Nollet	97
14-10-2016	1244	Jean-Marc Nollet	97	17-10-2016	1245	Nathalie Muylle	97
26-10-2016	1267	Jean-Marc Nollet	98	26-10-2016	1268	Veerle Wouters	98
26-10-2016	1269	Benoît Piedboeuf	98	26-10-2016	1270	Benoît Piedboeuf	98
26-10-2016	1271	Benoît Piedboeuf	98	26-10-2016	1272	Benoît Piedboeuf	98
27-10-2016	1273	Olivier Chastel	99	27-10-2016	1276	Stefaan Van Hecke	99
27-10-2016	1277	Olivier Maingain	99	07-11-2016	1278	Luk Van Biesen	100
08-11-2016	1279	Jean-Marc Nollet	100	08-11-2016	1281	Filip Dewinter	100
10-11-2016	1284	Jean-Marc Nollet	101	16-11-2016	1286	Georges Gilkinet	101
16-11-2016	1287	Brecht Vermeulen	101	16-11-2016	1288	Jef Van den Bergh	101
21-11-2016	1289	Nathalie Muylle	101	22-11-2016	1290	Roel Deseyn	101
22-11-2016	1291	Leen Dierick	101	23-11-2016	1294	Roel Deseyn	101
23-11-2016	1296	Peter Dedecker	101	28-11-2016	1310	Katrin Jadin	102
28-11-2016	1313	Peter Buysrogge	102	28-11-2016	1316	Roel Deseyn	102
29-11-2016	1318	Barbara Pas	102	29-11-2016	1319	Jef Van den Bergh	102
30-11-2016	1323	Barbara Pas	102	01-12-2016	1333	Monica De Coninck	102
02-12-2016	1346	Peter Vanvelthoven	102	05-12-2016	1353	Dirk Van Mechelen	102
06-12-2016	1355	Jean-Marc Nollet	102	06-12-2016	1356	Jean-Marc Nollet	102
06-12-2016	1357	Jean-Marc Nollet	102	07-12-2016	1358	Gautier Calomne	102
07-12-2016	1359	Jean-Marc Nollet	102	12-12-2016	1364	Peter Vanvelthoven	103

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-12-2016	1366	Jean-Marc Nollet	103	13-12-2016	1367	Peter Dedecker	103
14-12-2016	1368	Sybille de Coster-Bauchau	103	21-12-2016	1372	Roel Deseyn	104
21-12-2016	1373	Jean-Marc Nollet	104	21-12-2016	1374	Leen Dierick	104
21-12-2016	1375	Jean-Marc Nollet	104	21-12-2016	1376	Georges Gilkinet	104
22-12-2016	1377	Barbara Pas	105	22-12-2016	1379	Roel Deseyn	105
22-12-2016	1385	Peter Vanvelthoven	105	23-12-2016	1387	Peter Dedecker	105
28-12-2016	1390	Goedele Uyttersprot	105	29-12-2016	1392	Vincent Scourneau	106
04-01-2017	1393	Nahima Lanjri	106	06-01-2017	1402	Jean-Marc Nollet	106
09-01-2017	1404	Barbara Pas	106	13-01-2017	1406	Peter Vanvelthoven	107
13-01-2017	1407	Peter Vanvelthoven	107	13-01-2017	1408	Peter Vanvelthoven	107
13-01-2017	1409	Peter Vanvelthoven	107	13-01-2017	1411	Peter Vanvelthoven	107
16-01-2017	1414	Luk Van Biesen	107	16-01-2017	1415	Alain Mathot	107
18-01-2017	1417	Leen Dierick	107	18-01-2017	1419	Jean-Marc Nollet	107
19-01-2017	1420	Barbara Pas	108	19-01-2017	1421	Gautier Calomne	108
19-01-2017	1422	Gautier Calomne	108	19-01-2017	1423	Patricia Ceysens	108
19-01-2017	1425	Gautier Calomne	108	20-01-2017	1426	Renate Hufkens	108
20-01-2017	1427	Daniel Senesael	108	27-01-2017	1432	Els Van Hoof	109
27-01-2017	1433	Barbara Pas	109	30-01-2017	1442	Luk Van Biesen	109
31-01-2017	1448	Benoît Piedboeuf	109	01-02-2017	1449	Benoît Piedboeuf	109
01-02-2017	1450	Barbara Pas	109	02-02-2017	1451	Barbara Pas	110
02-02-2017	1452	Sonja Becq	110	02-02-2017	1453	Koenraad Degroote	110
03-02-2017	1455	Barbara Pas	110	03-02-2017	1456	Barbara Pas	110
03-02-2017	1457	Gautier Calomne	110	03-02-2017	1459	Alain Mathot	110
06-02-2017	1475	Peter Vanvelthoven	110	07-02-2017	1476	Peter Vanvelthoven	110
07-02-2017	1477	Griet Smaers	110	07-02-2017	1478	Leen Dierick	110
07-02-2017	1479	Johan Klaps	110	08-02-2017	1480	Roel Deseyn	110
08-02-2017	1481	Robert Van de Velde	110	09-02-2017	1482	Jean-Marc Nollet	111
09-02-2017	1483	Peter Vanvelthoven	111	09-02-2017	1484	Peter Vanvelthoven	111
09-02-2017	1485	Peter Vanvelthoven	111	09-02-2017	1486	Luk Van Biesen	111
10-02-2017	1487	Barbara Pas	111	10-02-2017	1488	Barbara Pas	111
10-02-2017	1489	Barbara Pas	111	10-02-2017	1490	Stéphane Crusnière	111
10-02-2017	1491	Stéphane Crusnière	111	14-02-2017	1492	Georges Dallemagne	111
14-02-2017	1493	Gautier Calomne	111	14-02-2017	1494	Jef Van den Bergh	111
14-02-2017	1495	Leen Dierick	111	15-02-2017	1496	Ahmed Laaouej	111
16-02-2017	1497	David Clarinval	112	16-02-2017	1498	Gautier Calomne	112

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-02-2017	1499	Daniel Senesael	112	17-02-2017	1500	Christian Brotcorne	112
17-02-2017	1501	Christian Brotcorne	112	17-02-2017	1502	Christian Brotcorne	112
20-02-2017	1503	Roel Deseyn	112	20-02-2017	1504	Roel Deseyn	112
20-02-2017	1505	Sybille de Coster- Bauchau	112	20-02-2017	1506	Johan Klaps	112
21-02-2017	1509	Stéphane Crusnière	112	21-02-2017	1510	Vincent Scourneau	112
21-02-2017	1511	Vincent Scourneau	112	21-02-2017	1512	Barbara Pas	112
22-02-2017	1513	Denis Ducarme	112	22-02-2017	1514	Barbara Pas	112
22-02-2017	1515	Gautier Calomne	112	22-02-2017	1516	Benoît Piedboeuf	112
23-02-2017	1517	Katrin Jadin	113	23-02-2017	1518	Philippe Goffin	113
23-02-2017	1519	Roel Deseyn	113	23-02-2017	1520	Katrin Jadin	113
23-02-2017	1521	Benoît Piedboeuf	113	23-02-2017	1522	Leen Dierick	113
24-02-2017	1527	Meyrem Almaci	113	27-02-2017	1528	Roel Deseyn	113
27-02-2017	1529	Dirk Van Mechelen	113	27-02-2017	1530	Meyrem Almaci	113
28-02-2017	1531	Veerle Heeren	113	28-02-2017	1532	Stefaan Vercamer	113
28-02-2017	1533	Sabien Lahaye- Battheu	113	01-03-2017	1534	Vincent Scourneau	113
01-03-2017	1535	Jean-Marc Nollet	113	06-03-2017	1536	Griet Smaers	114
06-03-2017	1537	Griet Smaers	114	07-03-2017	1538	Barbara Pas	114
07-03-2017	1539	Barbara Pas	114	07-03-2017	1540	Barbara Pas	114
07-03-2017	1541	Katrin Jadin	114	08-03-2017	1542	Jean-Marc Nollet	114
08-03-2017	1543	Sabien Lahaye- Battheu	114	09-03-2017	1544	Bert Wollants	115
10-03-2017	1545	Luk Van Biesen	115	13-03-2017	1546	Katrin Jadin	115
13-03-2017	1547	Vincent Scourneau	115	13-03-2017	1548	Georges Gilkinet	115
14-03-2017	1549	Vincent Scourneau	115	14-03-2017	1550	Jean-Marc Nollet	115
15-03-2017	1551	Barbara Pas	115	16-03-2017	1552	Georges Gilkinet	116
21-03-2017	1556	Paul-Olivier Delannois	116	22-03-2017	1558	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1559	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1560	Nele Lijnen	116
22-03-2017	1561	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1562	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1563	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1564	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1565	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1566	Peter Vanvelthoven	116
22-03-2017	1567	Peter Vanvelthoven	116	22-03-2017	1568	Veerle Wouters	116
23-03-2017	1569	Peter Vanvelthoven	116	23-03-2017	1570	Peter Vanvelthoven	116
23-03-2017	1571	Rita Gantois	116	23-03-2017	1572	Peter Vanvelthoven	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-03-2017	1573	Peter Vanvelthoven	116	23-03-2017	1574	Peter Vanvelthoven	116
23-03-2017	1575	Sybille de Coster-Bauchau	116	27-03-2017	1576	Roel Deseyn	116
27-03-2017	1577	Jef Van den Bergh	116	27-03-2017	1578	Gwenaëlle Grovonius	116
28-03-2017	1579	Jef Van den Bergh	116	28-03-2017	1580	Leen Dierick	116
29-03-2017	1581	Christian Brotcorne	116	29-03-2017	1582	Christian Brotcorne	116
29-03-2017	1583	Christian Brotcorne	116	29-03-2017	1584	Christian Brotcorne	116
29-03-2017	1585	Goedele Uyttersprot	116	29-03-2017	1586	Goedele Uyttersprot	116
29-03-2017	1587	Goedele Uyttersprot	116	29-03-2017	1588	Peter Vanvelthoven	116
30-03-2017	1589	Barbara Pas	117	30-03-2017	1590	Gautier Calomne	117
31-03-2017	1591	Barbara Pas	117	31-03-2017	1592	Barbara Pas	117
31-03-2017	1593	Denis Ducarme	117	31-03-2017	1594	Barbara Pas	117
04-04-2017	1595	Roel Deseyn	117	18-04-2017	1596	Gautier Calomne	119
19-04-2017	1597	Roel Deseyn	119	19-04-2017	1598	Jef Van den Bergh	119
19-04-2017	1599	Véronique Caprasse	119	19-04-2017	1600	Véronique Caprasse	119
19-04-2017	1601	Vincent Van Quickenborne	119	20-04-2017	1602	Luk Van Biesen	120
20-04-2017	1603	Vincent Van Quickenborne	120	20-04-2017	1604	Luk Van Biesen	120
24-04-2017	1605	Jean-Marc Nollet	120	24-04-2017	1606	Gautier Calomne	120
24-04-2017	1607	Sabien Lahaye-Battheu	120	25-04-2017	1608	Sonja Becq	120
26-04-2017	1609	Vincent Van Quickenborne	120	26-04-2017	1610	Luk Van Biesen	120
26-04-2017	1611	Gautier Calomne	120	27-04-2017	1612	Vincent Scourneau	121
28-04-2017	1613	André Frédéric	121	28-04-2017	1614	André Frédéric	121
28-04-2017	1615	André Frédéric	121	28-04-2017	1616	Denis Ducarme	121
28-04-2017	1617	Eric Thiébaud	121	28-04-2017	1618	Eric Thiébaud	121
02-05-2017	1619	Gautier Calomne	121	02-05-2017	1621	Robert Van de Velde	121
03-05-2017	1624	Robert Van de Velde	121	03-05-2017	1625	Robert Van de Velde	121
03-05-2017	1626	Gautier Calomne	121	04-05-2017	1627	Stefaan Van Hecke	122
05-05-2017	1628	Emmanuel Burton	122	08-05-2017	1629	Françoise Schepmans	122
08-05-2017	1630	Bert Wollants	122	08-05-2017	1631	Carina Van Cauter	122
10-05-2017	1632	Stefaan Van Hecke	122	10-05-2017	1634	Fabienne Winckel	122
10-05-2017	1635	Fabienne Winckel	122	11-05-2017	1636	Jef Van den Bergh	123
11-05-2017	1637	Marco Van Hees	123	11-05-2017	1638	Barbara Pas	123

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
12-05-2017	1651	Leen Dierick	123	16-05-2017	1655	Carina Van Cauter	123
17-05-2017	1656	Griet Smaers	123	17-05-2017	1658	Brecht Vermeulen	123
19-05-2017	1661	Annick Lambrecht	124	19-05-2017	1662	Griet Smaers	124
19-05-2017	1663	Johan Klaps	124	22-05-2017	1664	Jean-Marc Nollet	124
22-05-2017	1665	Benoît Piedboeuf	124	23-05-2017	1667	Gautier Calomne	124
23-05-2017	1668	Gautier Calomne	124	23-05-2017	1669	Roel Deseyn	124
23-05-2017	1670	Roel Deseyn	124	23-05-2017	1671	Peter Vanvelthoven	124
29-05-2017	1672	Françoise Schepmans	124	29-05-2017	1673	Peter Vanvelthoven	124
30-05-2017	1674	Gautier Calomne	124	31-05-2017	1675	Barbara Pas	124
31-05-2017	1676	Katrin Jadin	124				

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

24-05-2017	766	Vincent Scourneau	124

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

26-04-2016	1218	Inez De Coninck	76	26-04-2016	1221	Stefaan Van Hecke	76
26-04-2016	1222	Wouter Raskin	76	26-04-2016	1226	Inez De Coninck	76
26-04-2016	1231	Jean-Marc Nollet	76	26-04-2016	1257	Egbert Lachaert	76
26-04-2016	1262	David Geerts	76	26-04-2016	1347	Eric Thiébaud	76
02-05-2016	1421	David Geerts	77	11-05-2016	1441	Wouter Raskin	77
11-05-2016	1440	Jean-Marc Nollet	78	13-05-2016	1449	Roel Deseyn	79
07-06-2016	1498	Inez De Coninck	82	07-06-2016	1505	Jean-Marc Nollet	82
23-06-2016	1536	Meryame Kitir	85	24-06-2016	1543	Denis Ducarme	85
28-06-2016	1560	Georges Gilkinet	85	26-07-2016	1640	Renate Hufkens	91
11-08-2016	1677	Jean-Marc Nollet	91	11-08-2016	1678	Jean-Marc Nollet	91
08-09-2016	1710	Denis Ducarme	92	27-09-2016	1738	Stéphanie Thoron	94
28-09-2016	1741	Nele Lijnen	94	11-10-2016	1782	Inez De Coninck	96
19-10-2016	1799	Roel Deseyn	97	20-10-2016	1802	Patricia Ceysens	98
20-10-2016	1805	Roel Deseyn	98	21-10-2016	1808	Inez De Coninck	98
24-10-2016	1811	Griet Smaers	98	26-10-2016	1818	Jean-Marc Nollet	98
27-10-2016	1823	Sabien Lahaye-Battheu	99	27-10-2016	1824	Daphné Dumery	99
27-10-2016	1825	Daphné Dumery	99	27-10-2016	1826	Daphné Dumery	99
27-10-2016	1827	Gwenaëlle Grovonius	99	27-10-2016	1828	Gwenaëlle Grovonius	99
27-10-2016	1829	Gwenaëlle Grovonius	99	27-10-2016	1830	David Geerts	99

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-10-2016	1831	Caroline Cassart-Mailleux	99	27-10-2016	1832	Caroline Cassart-Mailleux	99
27-10-2016	1833	Katrin Jadin	99	28-10-2016	1834	Caroline Cassart-Mailleux	99
28-10-2016	1836	Wouter Raskin	99	03-11-2016	1839	Stefaan Van Hecke	100
03-11-2016	1840	Inez De Coninck	100	03-11-2016	1841	Inez De Coninck	100
03-11-2016	1842	Sabien Lahaye-Battheu	100	04-11-2016	1846	Franky Demon	100
04-11-2016	1847	Karin Temmerman	100	07-11-2016	1848	Karine Lalieux	100
07-11-2016	1849	Caroline Cassart-Mailleux	100	07-11-2016	1850	Stefaan Van Hecke	100
07-11-2016	1851	Jef Van den Bergh	100	07-11-2016	1852	Karin Temmerman	100
07-11-2016	1854	Marco Van Hees	100	07-11-2016	1855	Marco Van Hees	100
07-11-2016	1857	Karin Temmerman	100	07-11-2016	1858	David Geerts	100
08-11-2016	1859	Jean-Marc Nollet	100	08-11-2016	1863	Jean-Jacques Flahaux	100
09-11-2016	1864	Karin Temmerman	100	09-11-2016	1865	David Geerts	100
10-11-2016	1866	Jef Van den Bergh	101	10-11-2016	1867	Jef Van den Bergh	101
10-11-2016	1870	Jean-Marc Nollet	101	18-11-2016	1898	Marcel Cheron	101
18-11-2016	1899	Marcel Cheron	101	18-11-2016	1900	Emmanuel Burton	101
22-11-2016	1914	Bert Wollants	101	24-11-2016	1919	Jean-Marc Nollet	102
24-11-2016	1922	Inez De Coninck	102	24-11-2016	1925	Inez De Coninck	102
24-11-2016	1927	Inez De Coninck	102	25-11-2016	1933	Katrin Jadin	102
28-11-2016	1934	Sabien Lahaye-Battheu	102	30-11-2016	1948	Jean-Marc Nollet	102
30-11-2016	1949	Barbara Pas	102	30-11-2016	1952	Barbara Pas	102
01-12-2016	1955	Jean-Marc Nollet	102	07-12-2016	1969	Jean-Marc Nollet	102
12-12-2016	1982	Inez De Coninck	103	21-12-2016	1997	Bert Wollants	104
21-12-2016	1998	Bert Wollants	104	28-12-2016	2004	Bert Wollants	105
29-12-2016	2007	Nele Lijnen	106	29-12-2016	2009	Gwenaëlle Grovonius	106
04-01-2017	2012	Bert Wollants	106	04-01-2017	2013	Gwenaëlle Grovonius	106
04-01-2017	2016	Wouter Raskin	106	05-01-2017	2019	Wouter Raskin	106
05-01-2017	2020	Sabien Lahaye-Battheu	106	09-01-2017	2021	Jef Van den Bergh	106
09-01-2017	2022	Laurent Devin	106	09-01-2017	2023	Laurent Devin	106
09-01-2017	2024	Laurent Devin	106	09-01-2017	2025	Laurent Devin	106
09-01-2017	2026	Anne Dedry	106	09-01-2017	2027	Daphné Dumery	106
13-01-2017	2031	Brecht Vermeulen	107	17-01-2017	2038	Paul-Olivier Delannois	107
17-01-2017	2039	Isabelle Poncelet	107	18-01-2017	2042	Gwenaëlle Grovonius	107
18-01-2017	2045	Anne Dedry	107	18-01-2017	2047	David Geerts	107

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-01-2017	2048	Tim Vandenput	107	18-01-2017	2049	Hans Bonte	107
18-01-2017	2051	Wouter Raskin	107	18-01-2017	2052	Inez De Coninck	107
19-01-2017	2059	Barbara Pas	108	23-01-2017	2066	Marco Van Hees	108
23-01-2017	2067	Marco Van Hees	108	23-01-2017	2068	Goedele	108
						Uyttersprot	
23-01-2017	2069	Karin Temmerman	108	23-01-2017	2070	Sabien Lahaye-Battheu	108
23-01-2017	2071	Jef Van den Bergh	108	23-01-2017	2072	Inez De Coninck	108
23-01-2017	2073	Inez De Coninck	108	23-01-2017	2074	Inez De Coninck	108
23-01-2017	2075	Inez De Coninck	108	24-01-2017	2080	Gautier Calomne	108
24-01-2017	2082	Benoit Hellings	108	25-01-2017	2083	Inez De Coninck	108
25-01-2017	2086	Laurent Devin	108	25-01-2017	2087	Ann Vanheste	108
25-01-2017	2088	Jef Van den Bergh	108	27-01-2017	2091	Wouter De Vriendt	109
31-01-2017	2105	Yoleen Van Camp	109	01-02-2017	2110	Isabelle Poncelet	109
02-02-2017	2113	Bert Wollants	110	02-02-2017	2114	Dirk Van Mechelen	110
						Jef Van den Bergh	110
06-02-2017	2119	Georges Gilkinet	110	06-02-2017	2120	Gwenaëlle Grovonius	110
06-02-2017	2121	Caroline Cassart-Mailleux	110	06-02-2017	2122	Brecht Vermeulen	110
06-02-2017	2123	Jean-Jacques Flahaux	110	06-02-2017	2124	Gilles Foret	110
06-02-2017	2125	Gilles Foret	110	06-02-2017	2126	Karine Lalieux	110
06-02-2017	2127	Jef Van den Bergh	110	06-02-2017	2128	Luk Van Biesen	111
07-02-2017	2129	Paul-Olivier Delannois	110	09-02-2017	2137	Veli Yüksel	111
09-02-2017	2138	Luk Van Biesen	111	13-02-2017	2141	Veerle Heeren	112
16-02-2017	2148	David Geerts	112	17-02-2017	2150	Inez De Coninck	112
17-02-2017	2151	Inez De Coninck	112	17-02-2017	2152	Marcel Cheron	112
17-02-2017	2153	Inez De Coninck	112	20-02-2017	2154	Marcel Cheron	113
22-02-2017	2162	Roel Deseyn	112	24-02-2017	2173	Marcel Cheron	113
24-02-2017	2174	Marcel Cheron	113	24-02-2017	2175	Katrin Jadin	113
27-02-2017	2176	Inez De Coninck	113	28-02-2017	2179	Katrin Jadin	113
28-02-2017	2180	Marcel Cheron	113	28-02-2017	2181	Jef Van den Bergh	113
28-02-2017	2182	Jef Van den Bergh	113	28-02-2017	2183	Sabien Lahaye-Battheu	113
28-02-2017	2184	David Geerts	113	28-02-2017	2186	Jef Van den Bergh	113
						Jef Van den Bergh	113
01-03-2017	2188	Marcel Cheron	113	01-03-2017	2189	Jean-Marc Nollet	114
01-03-2017	2190	Sabien Lahaye-Battheu	113	06-03-2017	2191	Inez De Coninck	114
06-03-2017	2194	Georges Gilkinet	114	07-03-2017	2199	Inez De Coninck	115
08-03-2017	2201	Jean-Marc Nollet	114	09-03-2017	2204	Veli Yüksel	115
10-03-2017	2206	Roel Deseyn	115	10-03-2017	2207	Wouter Raskin	115
13-03-2017	2213	Wouter Raskin	115	14-03-2017	2214	Inez De Coninck	116
14-03-2017	2215	Inez De Coninck	115	22-03-2017	2218	Sabien Lahaye-Battheu	116
22-03-2017	2220	Inez De Coninck	116	23-03-2017	2221	David Geerts	116
24-03-2017	2223	Caroline Cassart-Mailleux	116	24-03-2017	2224		

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA
24-03-2017	2225	Roel Deseyn	116	24-03-2017	2226	Roel Deseyn	116
27-03-2017	2227	Inez De Coninck	116	30-03-2017	2233	Gautier Calomne	117
31-03-2017	2237	Barbara Pas	117	03-04-2017	2238	Bert Wollants	117
03-04-2017	2240	Stefaan Van Hecke	117	03-04-2017	2241	Inez De Coninck	117
03-04-2017	2242	Wouter Raskin	117	03-04-2017	2243	Véronique Caprasse	117
03-04-2017	2244	Véronique Caprasse	117	03-04-2017	2245	Inez De Coninck	117
03-04-2017	2246	Inez De Coninck	117	04-04-2017	2247	Gilles Foret	117
04-04-2017	2248	Jef Van den Bergh	117	04-04-2017	2249	Frédéric Daerden	117
04-04-2017	2250	Marcel Cheron	117	06-04-2017	2251	Jef Van den Bergh	118
06-04-2017	2252	Jef Van den Bergh	118	06-04-2017	2253	Nele Lijnen	118
06-04-2017	2254	Wouter Raskin	118	06-04-2017	2255	Georges Gilkinet	118
06-04-2017	2256	Georges Gilkinet	118	06-04-2017	2257	Jef Van den Bergh	118
06-04-2017	2258	Marco Van Hees	118	06-04-2017	2259	Marco Van Hees	118
18-04-2017	2261	Gautier Calomne	119	18-04-2017	2263	David Geerts	119
19-04-2017	2264	Jean-Marc Nollet	119	19-04-2017	2265	Jean-Marc Nollet	119
19-04-2017	2266	Yoleen Van Camp	119	19-04-2017	2267	Barbara Pas	119
19-04-2017	2268	Inez De Coninck	119	20-04-2017	2271	Stefaan Van Hecke	120
20-04-2017	2272	Vincent Van Quickenborne	120	21-04-2017	2275	Caroline Cassart- Mailleux	120
21-04-2017	2276	Stefaan Van Hecke	120	21-04-2017	2277	Gautier Calomne	120
21-04-2017	2278	Wouter Raskin	120	21-04-2017	2279	Inez De Coninck	120
21-04-2017	2280	Inez De Coninck	120	24-04-2017	2282	Daphné Dumery	120
24-04-2017	2283	David Geerts	120	24-04-2017	2284	Karin Temmerman	120
24-04-2017	2285	Jef Van den Bergh	120	24-04-2017	2286	Gilles Foret	120
26-04-2017	2287	Inez De Coninck	120	27-04-2017	2289	Marcel Cheron	121
27-04-2017	2293	Gautier Calomne	121	28-04-2017	2294	André Frédéric	121
28-04-2017	2295	André Frédéric	121	28-04-2017	2296	André Frédéric	121
28-04-2017	2297	Denis Ducarme	121	28-04-2017	2298	Denis Ducarme	121
28-04-2017	2301	Eric Thiébaud	121	28-04-2017	2302	Yoleen Van Camp	121
28-04-2017	2303	Yoleen Van Camp	121	02-05-2017	2306	Jef Van den Bergh	121
02-05-2017	2307	Jef Van den Bergh	121	02-05-2017	2308	Jef Van den Bergh	121
02-05-2017	2310	Yoleen Van Camp	121	02-05-2017	2311	Inez De Coninck	121
02-05-2017	2312	Inez De Coninck	121	02-05-2017	2313	Inez De Coninck	121
02-05-2017	2314	Sabien Lahaye- Battheu	121	02-05-2017	2315	Roel Deseyn	121
03-05-2017	2317	Philippe Blanchart	121	04-05-2017	2318	Stefaan Van Hecke	122
04-05-2017	2320	Gautier Calomne	122	05-05-2017	2321	Emmanuel Burton	122
05-05-2017	2322	Caroline Cassart- Mailleux	122	08-05-2017	2323	Françoise Schepmans	122
08-05-2017	2324	David Geerts	122	08-05-2017	2326	Nele Lijnen	122
09-05-2017	2329	Wim Van der Donckt	122	10-05-2017	2330	Emmanuel Burton	122
11-05-2017	2331	Marco Van Hees	123	11-05-2017	2332	Marco Van Hees	123
11-05-2017	2333	Barbara Pas	123	12-05-2017	2334	Catherine Fonck	123
16-05-2017	2336	Roel Deseyn	123	16-05-2017	2337	Emmanuel Burton	123

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-05-2017	2338	Emmanuel Burton	123	16-05-2017	2339	Katrin Jadin	123
17-05-2017	2340	Sabien Lahaye-Battheu	123	17-05-2017	2341	Jef Van den Bergh	123
17-05-2017	2342	Ann Vanheste	123	17-05-2017	2343	Jan Penris	123
19-05-2017	2344	Paul-Olivier Delannois	124	19-05-2017	2345	Wim Van der Donckt	124
19-05-2017	2346	Katrin Jadin	124	19-05-2017	2347	Katrin Jadin	124
19-05-2017	2348	Koenraad Degroote	124	19-05-2017	2349	Dirk Van Mechelen	124
19-05-2017	2350	Dirk Van Mechelen	124	19-05-2017	2351	Dirk Van Mechelen	124
19-05-2017	2352	Inez De Coninck	124	19-05-2017	2353	Inez De Coninck	124
19-05-2017	2354	Emmanuel Burton	124	22-05-2017	2355	Caroline Cassart-Mailleux	124
22-05-2017	2356	Caroline Cassart-Mailleux	124	22-05-2017	2357	Stefaan Vercamer	124
22-05-2017	2358	Jean-Marc Nollet	124	23-05-2017	2359	Gautier Calomne	124
23-05-2017	2360	Gautier Calomne	124	23-05-2017	2361	Paul-Olivier Delannois	124
29-05-2017	2362	David Geerts	124	29-05-2017	2363	Inez De Coninck	124
30-05-2017	2364	Françoise Schepmans	124	30-05-2017	2365	Caroline Cassart-Mailleux	124
30-05-2017	2366	Caroline Cassart-Mailleux	124	31-05-2017	2367	Sabien Lahaye-Battheu	124

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

07-01-2016	423	Françoise Schepmans	62	14-01-2016	449	Filip Dewinter	63
22-01-2016	481	Els Van Hoof	64	25-01-2016	484	Els Van Hoof	64
25-01-2016	487	Barbara Pas	64	27-01-2016	490	Denis Ducarme	64
28-01-2016	501	Barbara Pas	65	28-01-2016	503	Wouter De Vriendt	65
04-02-2016	516	Barbara Pas	66	04-02-2016	526	Denis Ducarme	66
15-02-2016	540	Filip Dewinter	67	17-02-2016	547	Benoit Hellings	67
22-02-2016	550	Carina Van Cauter	68	22-02-2016	551	Philippe Pivin	68
22-02-2016	552	Denis Ducarme	68	23-02-2016	556	Emir Kir	68
24-02-2016	560	Benoit Hellings	68	29-02-2016	561	Denis Ducarme	69
02-03-2016	567	Wouter De Vriendt	69	02-03-2016	568	Barbara Pas	69
04-03-2016	579	Philippe Pivin	69	09-03-2016	583	Barbara Pas	69
11-03-2016	585	Emir Kir	70	15-03-2016	589	Barbara Pas	70
15-03-2016	590	Barbara Pas	70	23-03-2016	606	Wouter De Vriendt	71
31-03-2016	610	Barbara Pas	73	31-03-2016	611	Barbara Pas	73
25-04-2016	637	Wouter De Vriendt	76	29-04-2016	646	Leen Dierick	77
09-05-2016	653	Benoit Hellings	77	13-05-2016	660	Marco Van Hees	79

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-05-2016	674	Franky Demon	79	20-05-2016	678	Wouter De Vriendt	80
20-05-2016	679	Denis Ducarme	80	25-05-2016	687	Olivier Chastel	80
01-06-2016	696	Denis Ducarme	81	02-06-2016	699	Barbara Pas	82
02-06-2016	700	Barbara Pas	82	10-06-2016	709	Barbara Pas	83
14-06-2016	713	Olivier Chastel	83	15-06-2016	716	Brecht Vermeulen	83
16-06-2016	725	Caroline Cassart-Mailleux	84	16-06-2016	730	Marco Van Hees	84
30-06-2016	745	Denis Ducarme	85	04-07-2016	751	Denis Ducarme	85
06-07-2016	761	Filip Dewinter	85	07-07-2016	767	Denis Ducarme	86
11-07-2016	773	Olivier Chastel	86	18-07-2016	783	Denis Ducarme	88
18-07-2016	784	Denis Ducarme	88	19-07-2016	787	Marco Van Hees	88
11-08-2016	798	Barbara Pas	91	11-08-2016	799	Benoit Hellings	91
11-08-2016	800	Barbara Pas	91	24-08-2016	811	Marco Van Hees	91
25-08-2016	813	Barbara Pas	91	31-08-2016	819	Barbara Pas	91
31-08-2016	821	Barbara Pas	91	07-09-2016	831	Barbara Pas	91
08-09-2016	833	Denis Ducarme	92	13-09-2016	839	Georges Gilkinet	92
14-09-2016	843	Denis Ducarme	92	14-09-2016	844	Denis Ducarme	92
15-09-2016	847	Denis Ducarme	93	22-09-2016	858	Barbara Pas	94
27-09-2016	860	Stéphanie Thoron	94	28-09-2016	861	Jean-Marc Nollet	94
28-09-2016	862	Olivier Chastel	94	29-09-2016	864	Denis Ducarme	95
05-10-2016	865	Olivier Chastel	95	06-10-2016	867	Filip Dewinter	96
07-10-2016	870	Barbara Pas	96	12-10-2016	873	Monica De Coninck	96
12-10-2016	875	Barbara Pas	96	14-10-2016	879	Brecht Vermeulen	97
17-10-2016	881	Monica De Coninck	97	17-10-2016	883	Monica De Coninck	97
18-10-2016	884	Monica De Coninck	97	19-10-2016	885	Monica De Coninck	97
20-10-2016	886	Monica De Coninck	98	20-10-2016	887	Françoise Schepmans	98
21-10-2016	889	Sarah Smeyers	98	24-10-2016	893	Marco Van Hees	98
28-10-2016	899	Barbara Pas	99	28-10-2016	905	Barbara Pas	99
03-11-2016	906	Monica De Coninck	100	08-11-2016	908	Jean-Marc Nollet	100
09-11-2016	910	Barbara Pas	100	16-11-2016	918	Georges Gilkinet	101
17-11-2016	920	Monica De Coninck	101	21-11-2016	921	Brecht Vermeulen	101
23-11-2016	925	Caroline Cassart-Mailleux	101	23-11-2016	927	Benoit Hellings	101
23-11-2016	932	Barbara Pas	101	23-11-2016	935	Denis Ducarme	101
24-11-2016	936	Monica De Coninck	102	25-11-2016	940	Vanessa Matz	102
29-11-2016	941	Monica De Coninck	102	29-11-2016	944	Filip Dewinter	102
30-11-2016	945	Jean-Marc Nollet	102	01-12-2016	947	Monica De Coninck	102
01-12-2016	948	Monica De Coninck	102	01-12-2016	949	Monica De Coninck	102

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-12-2016	951	Vincent Van Quickenborne	102	05-12-2016	955	Wouter De Vriendt	102
06-12-2016	957	Wouter De Vriendt	102	07-12-2016	958	Monica De Coninck	102
07-12-2016	959	Koenraad Degroote	102	08-12-2016	960	Monica De Coninck	103
09-12-2016	961	Wouter De Vriendt	103	12-12-2016	964	Wouter De Vriendt	103
15-12-2016	969	Jean-Marc Nollet	104	15-12-2016	970	Jean-Marc Nollet	104
15-12-2016	971	Jean-Marc Nollet	104	15-12-2016	972	Jean-Marc Nollet	104
19-12-2016	974	Monica De Coninck	104	19-12-2016	977	Olivier Chastel	104
19-12-2016	978	Olivier Chastel	104	21-12-2016	979	Barbara Pas	104
21-12-2016	980	Françoise Schepmans	104	22-12-2016	983	Nahima Lanjri	105
22-12-2016	984	Monica De Coninck	105	28-12-2016	986	Nahima Lanjri	105
29-12-2016	989	Marco Van Hees	106	11-01-2017	1000	Barbara Pas	106
11-01-2017	1001	Filip Dewinter	106	11-01-2017	1002	Filip Dewinter	106
11-01-2017	1003	Filip Dewinter	106	12-01-2017	1008	Barbara Pas	107
12-01-2017	1009	Monica De Coninck	107	13-01-2017	1014	Filip Dewinter	107
13-01-2017	1015	Filip Dewinter	107	13-01-2017	1017	Filip Dewinter	107
13-01-2017	1018	Filip Dewinter	107	13-01-2017	1019	Filip Dewinter	107
16-01-2017	1021	Monica De Coninck	107	16-01-2017	1023	Monica De Coninck	107
16-01-2017	1024	Monica De Coninck	107	16-01-2017	1025	Yoleen Van Camp	107
16-01-2017	1026	Barbara Pas	107	17-01-2017	1029	Barbara Pas	107
17-01-2017	1030	Monica De Coninck	107	20-01-2017	1036	Barbara Pas	108
06-01-2017	1037	Nahima Lanjri	108	24-01-2017	1040	Denis Ducarme	108
25-01-2017	1041	Denis Ducarme	108	25-01-2017	1042	Denis Ducarme	108
25-01-2017	1044	Sarah Smeyers	108	25-01-2017	1047	Katrin Jadin	108
26-01-2017	1049	Katrin Jadin	109	26-01-2017	1052	Nahima Lanjri	109
26-01-2017	1053	Nahima Lanjri	109	30-01-2017	1056	Georges Dallemagne	109
01-02-2017	1058	Denis Ducarme	109	01-02-2017	1059	Denis Ducarme	109
02-02-2017	1061	Barbara Pas	110	02-02-2017	1062	Barbara Pas	110
02-02-2017	1063	Barbara Pas	110	03-02-2017	1065	Barbara Pas	110
07-02-2017	1067	Jean-Marc Nollet	110	14-02-2017	1069	Denis Ducarme	111
14-02-2017	1071	Denis Ducarme	111	15-02-2017	1072	Stéphane Crusnière	111
21-02-2017	1075	Barbara Pas	112	21-02-2017	1076	Nahima Lanjri	112
22-02-2017	1077	Barbara Pas	112	23-02-2017	1079	Wouter De Vriendt	113
24-02-2017	1080	Monica De Coninck	113	24-02-2017	1081	Monica De Coninck	113
24-02-2017	1082	Monica De Coninck	113	27-02-2017	1083	Barbara Pas	113

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-02-2017	1084	Olivier Maingain	113	28-02-2017	1085	Olivier Maingain	113
01-03-2017	1087	Filip Dewinter	113	06-03-2017	1088	Filip Dewinter	114
07-03-2017	1089	Monica De Coninck	114	07-03-2017	1090	Barbara Pas	114
09-03-2017	1093	Filip Dewinter	115	09-03-2017	1094	Barbara Pas	115
14-03-2017	1097	Katrin Jadin	115	16-03-2017	1098	Katrin Jadin	116
16-03-2017	1099	Katrin Jadin	116	21-03-2017	1100	Jean-Marc Nollet	116
22-03-2017	1101	Barbara Pas	116	22-03-2017	1102	Barbara Pas	116
22-03-2017	1103	Barbara Pas	116	23-03-2017	1105	Nahima Lanjri	116
23-03-2017	1106	Nahima Lanjri	116	23-03-2017	1107	Nahima Lanjri	116
23-03-2017	1108	Nahima Lanjri	116	23-03-2017	1109	Barbara Pas	116
23-03-2017	1110	Barbara Pas	116	23-03-2017	1111	Barbara Pas	116
24-03-2017	1112	Wouter De Vriendt	116	28-03-2017	1115	Barbara Pas	116
29-03-2017	1117	Benoit Hellings	116	31-03-2017	1120	Barbara Pas	117
03-04-2017	1121	Barbara Pas	117	04-04-2017	1122	Nele Lijnen	117
04-04-2017	1123	Jean-Jacques Flahaux	117	05-04-2017	1124	Barbara Pas	117
05-04-2017	1125	Filip Dewinter	117	05-04-2017	1126	Filip Dewinter	117
05-04-2017	1127	Filip Dewinter	117	19-04-2017	1128	Barbara Pas	119
19-04-2017	1129	Barbara Pas	119	19-04-2017	1130	Barbara Pas	119
19-04-2017	1131	Barbara Pas	119	19-04-2017	1132	Vincent Van Quickenborne	119
21-04-2017	1133	Emmanuel Burton	120	25-04-2017	1134	Nahima Lanjri	120
25-04-2017	1135	Renate Hufkens	120	27-04-2017	1136	Julie Fernandez Fernandez	121
27-04-2017	1137	Emmanuel Burton	121	27-04-2017	1138	Katrin Jadin	121
27-04-2017	1139	Els Van Hoof	121	28-04-2017	1140	André Frédéric	121
28-04-2017	1141	André Frédéric	121	28-04-2017	1142	André Frédéric	121
28-04-2017	1143	Denis Ducarme	121	28-04-2017	1144	Denis Ducarme	121
28-04-2017	1145	Denis Ducarme	121	28-04-2017	1146	Eric Thiébaud	121
28-04-2017	1147	Eric Thiébaud	121	02-05-2017	1148	Emir Kir	121
03-05-2017	1149	Sarah Smeyers	121	03-05-2017	1151	Nahima Lanjri	121
03-05-2017	1152	Evita Willaert	121	04-05-2017	1153	Wouter De Vriendt	122
05-05-2017	1154	Gautier Calomne	122	05-05-2017	1155	Benoit Hellings	122
08-05-2017	1156	Françoise Schepmans	122	08-05-2017	1157	Carina Van Cauter	122
10-05-2017	1158	Monica De Coninck	122	10-05-2017	1159	Monica De Coninck	122
10-05-2017	1160	Filip Dewinter	122	11-05-2017	1161	Nahima Lanjri	123
11-05-2017	1162	Barbara Pas	123	12-05-2017	1164	Sarah Smeyers	123
16-05-2017	1165	Katrin Jadin	123	19-05-2017	1166	Katrin Jadin	124
19-05-2017	1167	Barbara Pas	124	19-05-2017	1168	Wim Van der Donckt	124
19-05-2017	1169	Barbara Pas	124	22-05-2017	1170	Caroline Cassart-Mailleux	124
22-05-2017	1171	Jean-Marc Nollet	124	29-05-2017	1172	Benoit Hellings	124
30-05-2017	1173	Katrin Jadin	124	30-05-2017	1174	Annemie Turtelboom	124

Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA	Datum	Vraag nr.	Auteur	QRVA
Date	Question n°	Auteur	QRVA	Date	Question n°	Auteur	QRVA
31-05-2017	1175	Barbara Pas	124	31-05-2017	1176	Barbara Pas	124
31-05-2017	1177	Barbara Pas	124	31-05-2017	1178	Barbara Pas	124
31-05-2017	1179	Gautier Calomne	124				

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

**Vice-eersteminister en minister van Werk,
Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel**

**Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de
l'Économie et des Consommateurs, chargé du
Commerce extérieur**

DO 2016201716417

**Vraag nr. 1472 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-
Mailleux van 22 mei 2017 (Fr.) aan de vice-
eersteminister en minister van Werk, Economie
en Consumenten, belast met Buitenlandse
Handel:**

Bankkrediet. - Wederbeleggingsvergoeding.

Het Hof van cassatie heeft in een arrest van 24 november 2016 geoordeeld dat de wederbeleggingsvergoeding van meer dan zes maand intresten, die de bank bij vervroegde terugbetaling vraagt, onwettig is, ongeacht de reden van de terugbetaling.

Dit arrest lijkt een vroegtijdige terugbetaling na opzegging van het krediet bij faillissement niet uit te sluiten.

Ter herinnering, de wet-Laruelle van 2013 beperkt die wederbeleggingsvergoeding al tot zes maanden intrest voor leningen aan kmo's en zelfstandigen tot een maximumbedrag van 1.000.000 euro.

1. Welke lessen trekt u uit dit arrest van het Hof van cassatie?

2. Kunt u cijfergegevens meedelen over de draagwijdte van de praktijk die door het Hof wordt gelaakt?

DO 2016201716417

**Question n° 1472 de madame la députée Caroline
Cassart-Mailleux du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-
premier ministre et ministre de l'Emploi, de
l'Économie et des Consommateurs, chargé du
Commerce extérieur:**

Crédit bancaire. - Indemnité de emploi.

La Cour de cassation a considéré dans un arrêt rendu le 24 novembre 2016 que l'indemnité de emploi exigée par une banque d'un montant supérieur à six mois d'intérêts, en cas de remboursement anticipé, est illégale et ce peu importe le motif du remboursement.

En matière de faillite, cet arrêt ne semble pas exclure un remboursement anticipé après dénonciation du crédit.

Pour rappel, la loi Laruelle de 2013 encadre déjà l'indemnité de emploi en limitant à six mois d'intérêts dans le cadre des prêts aux PME et indépendants à concurrence d'un montant maximum d'1.000.000 d'euros.

1. Quels enseignements tirez-vous de cet arrêt de la Cour de cassation?

2. Pouvez-vous communiquer les chiffres qui attestent de l'étendue de la pratique sanctionnée par la Cour?

DO 2016201716422

Vraag nr. 1473 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 22 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Naleving van de regels zoals bepaald in de artikelen XVI.2 tot XVI.4 van het Wetboek van economisch recht.

In uw antwoord op een vorige parlementaire vraag over de behandeling door de bedrijven van alle consumentenklachten hebt u de resultaten meegedeeld van een algemeen onderzoek dat de Economische Inspectie eind 2015, begin 2016 uitvoerde bij 138 Belgische verkopers van goederen en diensten uit verschillende sectoren.

Het doel van dit onderzoek was om na te gaan of de ondernemingen de regels zoals bepaald in de artikelen XVI.2 tot XVI.4 van het Wetboek van economisch recht naleefden. Elke onderneming is op grond van deze regels verplicht om geschillen met consumenten naar aanleiding van een consumentenklacht zo veel mogelijk buitengerechtelijk te regelen.

1. Heeft de Economische Inspectie in 2016 een gelijksoortig onderzoek uitgevoerd? Zo ja, wat zijn de resultaten hiervan voor 2016?

a) Hoeveel processen-verbaal werden er opgesteld?

b) Hoeveel overtredingen werden er vastgesteld?

c) Hoeveel ondernemingen hebben een aanvraag tot buitenrechtelijke regeling bij de Consumentenombudsdienst ingediend?

2. Indien er in 2016 geen onderzoek werd uitgevoerd, zijn er dan nog onderzoeken gepland?

DO 2016201716429

Vraag nr. 1474 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

DO 2016201716422

Question n° 1473 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le respect des règles prévues aux articles XVI.2 à XVI.4 du Code de droit économique.

Lors d'une précédente question parlementaire au sujet du suivi accordé par les entreprises à chaque plainte du consommateur, vous m'aviez communiqué les résultats obtenus lors d'une enquête générale menée par l'Inspection économique fin 2015-début 2016 auprès de 138 vendeurs belges de biens et de services de divers secteurs.

L'objectif de cette enquête était de vérifier que les entreprises respectaient bien les règles prévues aux articles XVI.2 à XVI.4 du Code de droit économique. Pour rappel, ces dispositions disposent que chaque entreprise est tenue de faire les démarches nécessaires en vue de recourir autant que possible à un règlement amiable des litiges avec les consommateurs en cas de plainte de ceux-ci.

1. Une enquête similaire a-t-elle été menée en 2016 par l'Inspection économique? Dans l'affirmative, quels sont les résultats obtenus pour l'année 2016?

a) Combien de procès-verbaux d'avertissement ont été dressés?

b) Combien d'infractions ont été constatées?

c) Combien d'entreprises ont introduit une demande de règlement extrajudiciaire auprès du Service de Médiation pour le Consommateur?

2. Dans la négative, d'autres enquêtes sont-elles planifiées?

DO 2016201716429

Question n° 1474 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

3. Hoeveel bedrijven werden er in ons land getroffen?

4. Welke specifieke maatregelen hebt u naar aanleiding van die aanval genomen met betrekking tot die bedrijven?

DO 2016201716461

Vraag nr. 1475 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Controle van de speelterreinen.

De diensten van de FOD Economie voerden in 2016 751 controles uit op speelterreinen.

1. Hoeveel controles werden er in 2014, 2015 en 2016 per Gewest uitgevoerd?

2. Hoeveel tekortkomingen werden er vastgesteld? Kunt u de cijfers opsplitsen per jaar en per Gewest?

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous donner quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

3. Pourriez-vous indiquer le nombre d'entreprises qui ont été touchées dans notre pays?

4. Suite à cette attaque, quelles mesures spécifiques avez-vous prises en lien avec ces dernières?

DO 2016201716461

Question n° 1475 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le contrôle des aires de jeux.

Les services du SPF Économie ont réalisé 751 contrôles d'aires de jeux durant l'année 2016.

1. Quel est le nombre d'opérations menées par Région en 2014, 2015 et 2016?

2. Combien de manquements ont été constatés? Pourriez-vous ventiler votre réponse par année et par Région?

DO 2016201716469

Vraag nr. 1476 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Problematiek van de open winkeldeuren.

Winkeldeuren die tijdens de koude maanden continu blijven openstaan, laten veel warmte ontsnappen, wat voor energieverlies zorgt en een directe impact heeft op de verwarmingsfactuur.

Welke maatregelen nemen uw diensten om de economische actoren, meer bepaald de handelaars, te sensibiliseren voor deze problematiek? Welke acties werden er in voorkomend geval dit jaar ondernomen, hoe groot is de doelgroep, en welke budgetten werden er hiervoor uitgetrokken?

DO 2016201716474

Vraag nr. 1477 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Terreuraanslagen. - Balans van de federale steun aan de ondernemingen.

Na de terreuraanslagen die ons land en in het bijzonder het Brussels Gewest hebben getroffen, had de federale regering beslist om steunmaatregelen voor ondernemingen in te voeren.

Welke balans maakt u op van deze maatregelen op het stuk van uw bevoegdheden? Hoeveel ondernemingen kregen er steun, en op welke sectoren waren de steunmaatregelen hoofdzakelijk gericht?

DO 2016201716469

Question n° 1476 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La problématique des portes de magasins qui restent ouvertes en permanence.

Malgré les températures basses durant une bonne partie de l'année, les portes d'un nombre important de magasins restent ouvertes en permanence. Cette situation a un impact direct en termes de gaspillage d'énergie et sur le plan des factures de chauffage.

Quelles sont les mesures mises en oeuvre par vos services pour sensibiliser les acteurs économiques, en particulier les commerçants, à la problématique exposée? Pourriez-vous communiquer la liste des dispositions éventuellement retenues cette année, le volume du public cible visé, ainsi que les moyens budgétaires mobilisés?

DO 2016201716474

Question n° 1477 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Attentats terroristes. - Bilan du soutien fédéral aux entreprises.

Suite aux attentats terroristes qui ont frappé notre pays et, plus particulièrement, la Région bruxelloise, le gouvernement fédéral avait décidé de mettre en place un dispositif de soutien aux entreprises.

Dans le cadre de vos compétences, pourriez-vous communiquer le bilan de cette opération? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse en précisant le nombre d'entreprises bénéficiaires, ainsi que les principaux secteurs d'activités concernés.

DO 2016201716487

Vraag nr. 1478 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Homogene bevoegdheden inzake de arbeidsmarkt.

Eind april 2017 hield VDAB-topman Fons Leroy een pleidooi voor een verdere overdracht van bevoegdheden van de federale overheid naar de Gewesten inzake arbeidsmarktbeleid.

In antwoord op een vraag daarover van collega Wouters (plenaire vergadering van 27 april), stelde u: "ik zal de bevoegde ministers bij mij vragen. [...] Ik zal de bevoegde ministers, zowel van Vlaanderen en Brussel als van Wallonië, vragen samen met hun respectieve ambtenaren bij mij te komen en mij een en ander uit te leggen."

1. Heeft u in dit verband reeds een vergadering belegd met de betrokken ministers en ambtenaren? Zo neen, waarom niet? Zo ja, wie was daar aanwezig namens welke entiteit?

2. Welke standpunten werden daar door de verschillende gesprekspartners vertolkt? Hoe reageerde u daarop?

3. Wordt hier eventueel enig verder gevolg aan gegeven?

DO 2016201716489

Vraag nr. 1479 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Tonijn in blik.

De kwaliteit van tonijn in blik is geen nieuw issue, maar het blijft veel pennen in beweging brengen, meer bepaald in Frankrijk, waar consumentenorganisatie 60 Millions de Consommateurs de samenstelling heeft geanalyseerd van 15 blikken tonijn die worden verkocht in supermarkten. In de tonijnconserven werd er van alles aangetroffen, waaronder arsenicum, kwik, orgaandeeltjes, graten, etc.

Uit de resultaten blijkt dat het soms de zogenaamde kwaliteitsmerken zijn met wier producten het bar slecht gesteld is.

DO 2016201716487

Question n° 1478 de madame la députée Barbara Pas du 23 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Compétences homogènes en ce qui concerne le marché de l'emploi.

Fin avril 2017, le dirigeant du VDAB Fons Leroy a plaidé en faveur d'un transfert plus avant des compétences de l'État fédéral vers les Régions en ce qui concerne le marché de l'emploi.

En réponse à une question vous adressée à ce sujet par notre collègue Wouters (séance plénière du 27 avril), vous aviez indiqué que vous demanderiez aux ministres compétents, tant de Flandre, que de Bruxelles et de Wallonie, ainsi que leurs fonctionnaires respectifs, à venir vous fournir un mot d'explication.

1. Avez-vous déjà organisé une réunion à ce sujet avec les ministres et les fonctionnaires concernés? Dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, qui était présent au nom de quelle entité?

2. Quels points de vue ont été exprimés par les différents interlocuteurs? Quelle a été votre réaction à cet égard?

3. Une suite sera-t-elle éventuellement réservée à cette rencontre?

DO 2016201716489

Question n° 1479 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le thon en boîte.

Le sujet n'est pas neuf et pourtant, il continue à faire couler de l'encre, notamment en France où l'association "60 millions de consommateurs" a analysé la composition de 15 boîtes de thon vendues dans les grandes surfaces. Ils y ont détecté de nombreuses choses dont notamment de l'arsenic, du mercure, des fragments d'organe, des arêtes, etc.

Les résultats indiquent que ce sont parfois les marques prônant la qualité de leurs produits qui sont en réalité les mauvais élèves.

Ook wat surimi betreft, werden er enkele schokkende ontdekkingen gedaan. De kwaliteit van sommige producten laat te wensen over, aangezien uit hun samenstelling blijkt dat ze minder dan 20 % vis bevatten, die dan bovendien nog van slechte kwaliteit is.

1. Wat is de toestand in België?
2. Welke normen gelden er, en worden die nageleefd?
3. Moet er niet strikter worden toegezien op de productkwaliteit?

DO 2016201716490

Vraag nr. 1480 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Bescherming van kwetsbare groepen in ondernemingen.

Het Maltese voorzitterschap van de Europese Unie heeft onlangs een tripartiete conferentie over de bescherming van kwetsbare groepen georganiseerd. Deelnemers uit alle lidstaten hebben een debat gehouden over het beleid en de goede praktijken die op dit stuk moeten worden toegepast.

Op die conferentie heeft het Europees Agentschap voor Veiligheid en Gezondheid op het Werk de Europese prijzen voor goede praktijken voor een gezonde werkplek uitgereikt in het kader van "Gezond werk, voor alle leeftijden". Negen projecten, waaronder een Belgisch project, vielen in de prijzen.

Maar terwijl sommigen het nodig vinden om specifieke maatregelen voor kwetsbare groepen in te voeren, lijken anderen die mening niet te delen. Die laatsten vinden immers dat alle werknemers nood hebben aan een beleid voor welzijn op het werk en dat dit beleid daarom allesomvattend en duurzaam moet zijn. Beslissingen in ondernemingen die ertoe strekken om veilige en gezonde werkomstandigheden te garanderen gedurende de volledige loopbaan, moeten worden aangemoedigd.

1. Wat is uw standpunt op dit stuk en hoe vertaalt dit zich in de Belgische besluitvorming?
2. Denkt u dat bepaalde kwetsbare groepen meer nood hebben aan gerichte maatregelen dan de andere werknemers?
3. Wat zijn de conclusies van de verslagen en de studies ter zake?

Notons que pour le surimi également, les faits sont alarmants. Certains produits demeurent catastrophiques avec leur composition en dessous des 20 % de poisson, de mauvaise qualité de surcroît.

1. Quel est l'état de la situation en Belgique?
2. Quelles sont les normes et sont-elles respectées?
3. Ne pensez-vous pas qu'il faille être plus strict quant à la qualité des produits exigée?

DO 2016201716490

Question n° 1480 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La protection des groupes vulnérables dans l'entreprise.

Récemment, la présidence maltaise de l'Union européenne a organisé une conférence tripartite sur la sauvegarde des groupes vulnérables. Un débat regroupant des participants de tous les États membres s'est tenu au sujet des politiques et bonnes pratiques à mettre en oeuvre.

Cette conférence a également tenu la remise des prix européens des bonnes pratiques "Lieux de travail sains" dans le cadre "Être bien sur les lieux de travail quel que soit l'âge" par l'Agence européenne pour la sécurité et la santé au travail. Neuf projets ont été récompensés dont un belge.

Mais alors que certains prônent la nécessité d'instaurer des mesures spécifiques aux groupes vulnérables, d'autres ne semblent pas être de cet avis. En effet, pour ces derniers, tous les travailleurs ont besoin d'une politique de bien-être au travail et c'est pourquoi, elle doit être envisagée de manière globale et durable. Il y a lieu de favoriser les prises de décisions en entreprise pour assurer la qualité de travail dans des conditions sûres et saines tout au long de la carrière.

1. Quelle est votre position sur la question et comment cela se traduit-il dans les décisions en Belgique?
2. Pensez-vous que certains groupes vulnérables nécessitent davantage de mesures ciblées par rapport aux autres travailleurs?
3. Que disent les rapports et études sur le sujet?

DO 2016201716504

Vraag nr. 1481 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Digitalisering en evolutie van human resources.

Door de digitalisering zijn alle sectoren volop aan het veranderen en moeten ze zich aanpassen, zich opnieuw uitvinden. Meestal betekent vooruitgang niets dan goeds: de vooruitgang opent perspectieven en biedt uitzicht op ongekende mogelijkheden. Maar die snelle veranderingen brengen natuurlijk ook nadelen mee waaraan het hoofd moet worden geboden.

De humanresources- en rekruteringssector vormt hierop zeker geen uitzondering. Er worden tal van digitale hulpmiddelen ontwikkeld om de beste kandidaten te kunnen selecteren in relatief korte tijd.

De app Nowjobs, die gelanceerd werd door Accent, is daarvan een voorbeeld. De app houdt rekening met de noden van de kandidaten, die snel wat geld willen verdienen, maar ook met de noden van de horeca, de evenementen- en de retailsector, die vaak te kampen hebben met tijdelijke personeelstekorten.

Vaak zijn het goed uitgebouwde, in human resources gespecialiseerde bedrijven, selectiebureaus, headhuntersbureaus en uitzendkantoren die met die nieuwe, innovatieve oplossingen op de proppen komen. Maar is dat altijd zo?

DO 2016201716506

Vraag nr. 1482 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Satellietkantoren van de federale overheid. - Mogelijkheden.

In 15 steden zullen er interfederale satellietkantoren worden geopend, waar er in totaal 98 werkplekken ter beschikking zullen worden gesteld van de personeelsleden van de deelnemende federale instanties.

DO 2016201716504

Question n° 1481 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le numérique et l'évolution des ressources humaines.

Avec le développement du numérique, ce sont tous les secteurs qui sont en mutation et qui doivent s'adapter, se réinventer. La plupart du temps, ce progrès est une excellente chose. Il ouvre la voie vers des possibilités à l'infini pour demain. Mais ces changements rapides ont bien sûr leur lot d'inconvénients auxquels il faut réagir.

Le domaine des ressources humaines et du recrutement ne fait évidemment pas exception. De nombreux outils digitaux voient le jour afin de sélectionner les meilleurs candidats dans un laps de temps assez court.

C'est le cas de l'application *Nowjobs* par exemple. Lancée par Accent, elle veut tenir compte des besoins des candidats qui souhaitent gagner un peu d'argent rapidement ainsi que des besoins de l'horeca, de l'événementiel et du commerce de détail qui sont souvent confrontés à des pénuries temporaires de personnel.

Bien souvent ce sont des entreprises bien établies, spécialisées dans les ressources humaines, la sélection et le recrutement et l'intérim qui proposent ces nouvelles solutions innovantes. Mais est-ce toujours bien le cas?

DO 2016201716506

Question n° 1482 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les bureaux satellites de l'État fédéral. - Emplois.

Des bureaux satellites interfédéraux vont ouvrir dans 15 villes où 98 postes de travail vont être mis à la disposition des membres du personnel des services publics fédéraux participants.

Het doel is het werk flexibeler te maken en de federale overheid te profileren als een aantrekkelijke werkgever die oog heeft voor het welzijn van haar personeel. Werken in een satellietkantoor is immers een interessant alternatief voor telewerk in geval van stakingen bij het openbaar vervoer, bijvoorbeeld. Voorts wordt de werknemer de mogelijkheid geboden om meerdere dagen per week dicht bij huis te werken.

Naar verluidt zal dit pilotproject zes maanden duren en zou het aantal satellietwerkplekken kunnen worden uitgebreid als er een grote vraag naar blijkt te zijn.

Dit toont duidelijk aan dat de visie op werk zowel in de privésector als bij de overheid evolueert. Uit recente studies komt naar voren dat meer dan de helft van de werknemers voor een burn-out vreest als gevolg van de toenemende werkdruk, mobiliteitsproblemen en stress in het algemeen.

1. Dit pilotproject is een uitstekend initiatief van onze regering. In hoeverre hebben uw diensten samengewerkt met het departement Binnenlandse Zaken om de situatie in kaart te brengen?

2. Hoe is het werkmilieu globaliter geëvolueerd, zowel bij de overheid als in de privésector?

3. Worden satellietkantoren in de privésector ook overwogen als oplossing? Beschikt u over cijfers ter zake?

4. Welke initiatieven worden er in de privésector genomen om werknemers werkplekken dicht bij huis te bieden? Is er een overzicht voorhanden van de gebouwen en lokalen die te dien einde aan bedrijven ter beschikking gesteld worden?

5. Hoe ziet u die trend de komende jaren evolueren?

DO 2016201716513

Vraag nr. 1484 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Werkverlating.

Men spreekt van werkverlating zonder wettige reden wanneer een werknemer niets meer van zich laat horen aan zijn werkgever. De werknemer verschijnt niet meer op het werk en laat ook zijn werkgever in het ongewisse over zijn motivatie om opnieuw te komen werken en zijn contractuele verplichtingen na te komen.

Le but est de rendre le travail plus flexible et de montrer par là que l'État fédéral est un employeur attractif, attentif au bien-être de ses employés. En effet, le travail en bureau satellite est une alternative intéressante au télétravail en cas de grève des transports en commun par exemple. Cela offre également au travailleur la possibilité de pouvoir se rendre à un endroit de travail plus proche de son domicile plusieurs jours par semaine.

Ce projet pilote devrait durer six mois et le nombre de postes de travail satellites pourrait être revu à la hausse si la demande est grande.

Ceci démontre bien que tant dans le privé que dans le public, il y a une évolution dans la manière d'appréhender le travail. En effet, des études récentes révèlent que plus de la moitié des travailleurs craignent un burn-out dû à l'augmentation de la charge de travail, des problèmes de mobilité et au stress de manière générale.

1. C'est une excellente initiative de notre gouvernement d'avoir mis en place un tel projet pilote. Dans quelle mesure vos services ont-ils collaboré avec le ministère de l'Intérieur dans l'analyse de la situation?

2. Avez-vous une vision globale de l'évolution du cadre de travail tant dans le public que dans le privé?

3. Est-ce que cette solution de bureaux satellites s'envisage également dans le privé? Avez-vous des chiffres?

4. Qu'est-il mis en place dans le secteur privé pour favoriser les lieux de travail proches du domicile des travailleurs? A-t-on une cartographie des bâtiments, locaux mis à la disposition des sociétés dans ce cadre?

5. Comment voyez-vous l'évolution de cette tendance dans les prochaines années?

DO 2016201716513

Question n° 1484 de madame la députée Fabienne Winckel du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Abandon de travail.

L'abandon de travail est la situation à travers laquelle un travailleur ne donne plus aucun signe à son employeur. Non seulement il ne se présente plus sur le lieu de travail mais il ne donne aucune nouvelle sur sa motivation à revenir prestre et exécuter les obligations de son contrat.

1. Beschikt u over betrouwbare statistieken over deze problematiek? Hoeveel werknemers maakten zich in 2016 schuldig aan werkverlating zonder wettige reden?

2. Hoe is dat aantal de afgelopen jaren geëvolueerd?

3. Volgens de Franstalige middenstandsorganisatie UCM is werkverlating te weinig gereguleerd in België. Welk standpunt neemt u als minister van Werk hierover in?

DO 2016201716514

Vraag nr. 1485 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 24 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Het aantal controles op zwartwerk.

Illegale arbeid of zwartwerk brengt de financiering van het sociale zekerheidsstelsel in gevaar en leidt tot oneerlijke concurrentie met bedrijven die de regelgeving wel correct naleven.

Werknemers die in het zwart tewerkgesteld zijn, genieten bovendien geen enkele vorm van sociale bescherming. Het is dan ook terecht dat hier zware sancties aan gekoppeld worden.

1. Kan u voor de periode 2012-2017 de volgende cijfers meedelen, opgesplitst per jaar en per arrondissement:

- a) het aantal uitgevoerde controles gericht op zwartwerk;
- b) het aantal vastgestelde inbreuken;
- c) het totale bedrag aan administratieve geldboetes dat werd opgelegd en effectief werd geïnd?

2. Hoeveel van de bovenstaande controles waren spontane controles? Graag cijfers per jaar en per arrondissement.

1. Disposez-vous de statistiques fiables relativement à cette problématique? En 2016, combien de travailleurs ont été déclarés en abandon de travail?

2. Quelle est l'évolution de ces chiffres sur les dernières années?

3. L'UCM affirme que l'abandon de travail est relativement trop peu réglementé en Belgique. Quelle est votre position à ce sujet, en tant que ministre de l'Emploi?

DO 2016201716514

Question n° 1485 de monsieur le député Wouter Raskin du 24 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le nombre de contrôles relatifs au travail au noir.

Le travail clandestin ou travail au noir constitue une menace pour le financement de la sécurité sociale et engendre une concurrence déloyale avec les entreprises qui appliquent correctement la réglementation.

Les travailleurs au noir ne bénéficient en outre d'aucune forme de protection sociale. Que le travail au noir expose à de lourdes sanctions est donc justifié.

1. Pouvez-vous me communiquer, pour la période 2012-2017, les chiffres suivants, ventilés par année et par arrondissement:

- a) le nombre de contrôles ciblant le travail au noir;
- b) le nombre d'infractions constatées;
- c) le montant total effectivement perçu au titre de sanction?

2. Combien, parmi les contrôles mentionnés ci-avant, étaient-ils des contrôles spontanés? Je souhaite obtenir des chiffres annuels et par arrondissement.

DO 2016201716548

Vraag nr. 1486 van de heer volksvertegenwoordiger Wim Van der Donckt van 29 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

BNP Paribas Fortis. - Mogelijke invoering van "punten" als loon boven een bepaald bedrag.

BNP Paribas Fortis legde begin januari 2017 een opvallend plan op tafel bij de nieuwe loononderhandelingen. De directie van de bank wilde de brutolonen plafonneren op 4.700 euro bruto. Wie meer verdient, zou dat krijgen in punten. Die zouden dan omgeruild kunnen worden voor bijvoorbeeld extra vakantiedagen, cash geld of bankproducten. Het plan Vision 2020 is ondertussen in voege.

Dat u grote vragen had bij de nieuwe manier van verlonen bij de bank BNP Paribas Fortis, bleek uit uw woorden commissie Sociale Zaken van 21 maart 2017: "Ik heb alle begrip voor de wens van de ondernemingen om hun loonkosten te optimaliseren. De regering levert daarvoor ernstige inspanningen, via lastenverlagingen en andere competitiviteitsmaatregelen.

Alle andere manieren om de loonkosten te beperken, moeten conform de geest en de letter van de wetgeving blijven. Wanneer er geen expliciete mogelijkheid is om loon op een andere wijze uit te betalen, moet het in geld worden uitbetaald. Ik heb er daarom ernstige twijfels over of de uitbetaling in units wel conform de loonbeschermingswet is en zal daarom ook mijn inspectiediensten verder onderzoek laten verrichten."

1. Is het uitbetalen van loon in punten in overeenstemming met de wet van 12 april 1965 betreffende de bescherming van het loon der werknemers en met de bepalingen van alle algemeen verbindend verklaarde cao's die op die materie betrekking hebben?

2. Hebben uw inspectiediensten ondertussen hun onderzoek afgerond? Zo ja, wat is het resultaat? Zo neen, wanneer is dit dan voorzien?

3. In het geval de inspectiediensten de loonomzetting conform de huidige wetgeving vinden, heeft u dan een initiatief genomen om dergelijke systemen die dan legale ontduiking van belastingen en RSZ opzetten, in de toekomst onmogelijk te maken?

DO 2016201716548

Question n° 1486 de monsieur le député Wim Van der Donckt du 29 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

BNP Paribas Fortis. - Instauration possible de "points" à titre de rémunération au-delà d'un certain montant.

Lors des dernières négociations salariales qui ont eu lieu début janvier 2017, BNP Paribas Fortis a présenté un plan étrange. La direction de la banque souhaitait instaurer un plafond de 4.700 euros pour les salaires bruts. La partie de salaire excédant ce montant serait payée en points qui pourraient à leur tour être transformés par exemple en jours de congé supplémentaires, cash ou produits bancaires. Dans l'intervalle, le plan vision 2020 a été mis en oeuvre.

Les propos que vous avez tenus au sein de la Commission Affaires sociales du 21 mars 2017 ont révélé que vous émettez de sérieuses réserves au sujet de nouveau mode de rémunération de la banque BNP Paribas Fortis : "Je comprends parfaitement le souhait des employeurs d'optimiser leurs coûts salariaux et le gouvernement fait des efforts dans ce sens. Mais il convient d'agir dans le respect de la législation.

Si aucune autre disposition n'est expressément prévue pour le paiement des salaires, celui-ci doit être payé en espèces. J'ai dès lors de sérieux doutes à propos de la légalité du paiement en unités et je demanderai à mes services d'inspection d'approfondir l'enquête à ce sujet."

1. Le paiement des salaires en points est-il en conformité avec la loi du 12 avril 1965 concernant la protection de la rémunération des travailleurs, et avec les dispositions prévues dans toutes les conventions collectives de travail rendues obligatoires, ayant trait à cette matière?

2. Vos services d'inspection ont-ils finalisé leur enquête? Dans l'affirmative, quels sont les résultats? Dans la négative, quand l'enquête sera-t-elle finalisée?

3. Dans l'éventualité où les services d'inspection concluraient à la légalité du système de conversion salariale, prendrez-vous une mesure en vue d'interdire à l'avenir de tels systèmes qui légalisent la fraude fiscale et la fraude sociale?

DO 2016201716562

Vraag nr. 1487 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Economische Inspectie.- Mysteryshoppingcampagnes.

De Economische Inspectie ziet toe op de inachtneming van de economische regelgeving. Haar hoofdopdracht bestaat in het opsporen en vaststellen van inbreuken op het Wetboek van economisch recht en op de diverse economische reglementeringen. Daartoe maakt ze gebruik van de strafrechtelijke instrumenten en procedures die op die specifieke wetgeving zijn afgestemd. Het ruime gamma flankerende maatregelen is niet louter repressief, maar omvat ook preventieve, informatieve en waarschuwingsmaatregelen.

De opdracht van de Economische Inspectie is gericht op consumentenbescherming, fraudebestrijding en mededinging. U antwoordde op een parlementaire vraag dat de Economische Inspectie in dat kader twee mysteryshoppingcampagnes op het getouw heeft gezet. Er werden 40 controles uitgevoerd op grond van twee verschillende scenario's, maar u was destijds nog niet in het bezit van het eindrapport.

1. Werd het subsidiariteitsbeginsel in acht genomen tijdens de uitvoering van die controles?
2. Kunt u me meer vertellen over het veertigtal controles die door de Economische Inspectie werden uitgevoerd? Kunt u de twee scenario's nader toelichten?
3. Hebt u het eindrapport intussen ontvangen? Zo ja, hoe luiden de besluiten? Zo niet, tegen wanneer wordt het ingewacht?

DO 2016201716600

Vraag nr. 1489 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Asielzoekers. - Afgifte van arbeidskaart C.

In oktober 2015 besliste de federale regering om asielzoekers vier maanden na hun aankomst en hun registratie toegang te verlenen tot de arbeidsmarkt.

DO 2016201716562

Question n° 1487 de madame la députée Fabienne Winckel du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Inspection économique. - Campagnes de "mystery shopping".

L'Inspection économique veille au respect de la réglementation économique. Son premier rôle est de rechercher et de constater les infractions au Code de Droit économique (CDE) et aux diverses réglementations économiques. Elle utilise pour cela les outils et procédures de droit pénal adaptés aux besoins spécifiques de cette législation particulière. Ceux-ci s'accompagnent d'une large gamme de pratiques comprenant non seulement la répression mais aussi la prévention, l'information et l'avertissement.

La mission de l'Inspection économique se décline autour de trois thèmes essentiels: la protection des consommateurs, la fraude et la concurrence. C'est dans ce cadre qu'elle a effectué deux campagnes de *mystery shopping*, selon votre réponse à une question parlementaire. 40 contrôles ont été effectués selon deux scénarios distincts tandis que vous n'étiez pas encore en possession du rapport final.

1. Le principe de subsidiarité a-t-il été respecté dans le cadre de ces contrôles?
2. Pouvez-vous en dire davantage concernant la quarantaine de contrôles effectués par l'Inspection économique? Quels étaient les deux scénarios en question?
3. Avez-vous reçu le rapport final? Dans l'affirmative, quelles en sont les conclusions? Dans la négative, quand est-il prévu que vous le receviez?

DO 2016201716600

Question n° 1489 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Demandeurs d'asile. - Délivrance de carte de travail C.

En octobre 2015, le gouvernement fédéral a décidé de permettre aux demandeurs d'asile de se présenter sur le marché du travail quatre mois après leur arrivée et leur enregistrement.

1. Hoeveel werkvergunningen werden er sindsdien volgens uw informatie afgegeven in de vorm van een arbeidskaart C? Graag een overzicht per land van herkomst van de asielzoekers.

2. Hoeveel aanvragen werden er ingediend in 2015, 2016 en 2017 (voor de afgelopen maanden)? Hoeveel aanvragen werden er geweigerd en wat zijn de voornaamste weigeringsgronden?

DO 2016201716631

Vraag nr. 1490 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 31 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De mogelijkheid voor volledig werklozen om elektronisch te stempelen.

Uit uw antwoord op mijn vraag in verband met de papieren controlekaart voor volledig werklozen blijkt dat amper 10 % van de doelgroep vorig jaar gebruik maakte van de mogelijkheid om elektronisch te stempelen. Die mogelijkheid bestaat sinds 2014.

Wat is de evolutie van dit percentage sinds 2014? Hoeveel % van de volledig werklozen maakte in de periode 2014-2017 gebruik van de mogelijkheid om elektronisch te stempelen? Graag cijfers per jaar en per uitbetalingsinstelling waarbij de werkloze is aangesloten (HVW, ABVV, ACV en ACLVB).

1. Selon les informations à votre disposition, quel est le nombre d'autorisations de travail délivrées depuis lors par le biais d'une carte C? Pourriez-vous ventiler votre réponse par pays d'origine des demandeurs?

2. Combien de demandes ont été formulées en 2015, en 2016 et en 2017 (pour les mois écoulés)? Combien de demandes ont été refusées et quels sont les motifs principaux de refus?

DO 2016201716631

Question n° 1490 de monsieur le député Wouter Raskin du 31 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La possibilité pour les chômeurs complets indemnisés de pointer par la voie électronique.

Il ressort de votre réponse à ma question concernant la carte de contrôle papier pour les chômeurs complets indemnisés que 10 % à peine des personnes appartenant à ce groupe cible ont fait usage l'an dernier de la possibilité de pointer par la voie électronique. Cette possibilité existe depuis 2014.

Quelle est l'évolution de ce pourcentage depuis 2014? Quel pourcentage des chômeurs complets indemnisés ont fait usage, au cours de la période 2014-2017, de la possibilité de pointer par la voie électronique? Merci de fournir des chiffres par an et par organisme de paiement auprès duquel le chômeur est affilié (CAPAC/HVQW, FGTVB/ABVV, CSC/ACV et ACLVB/CGSLB)?

**Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en
Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der
Gebouwen**

DO 2016201716428

**Vraag nr. 2214 van de heer volksvertegenwoordiger
Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de
vice-eersteminister en minister van Veiligheid en
Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der
Gebouwen:**

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

3. Werden er in ons land sites die een veiligheidsrisico inhouden getroffen?

4. Welke specifieke maatregelen hebt u naar aanleiding van die aanval met betrekking tot die sites genomen?

**Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et
de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments**

DO 2016201716428

**Question n° 2214 de monsieur le député Jean-Marc
Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-premier
ministre et ministre de la Sécurité et de
l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:**

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous donner quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

3. Pourriez-vous indiquer si des sites présentant un risque en terme de sécurité ont été touchés dans notre pays?

4. Suite à cette attaque, quelles mesures spécifiques avez-vous prises en lien avec ces derniers?

DO 2016201716476

Vraag nr. 2218 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politie. - Materiaal en overheidsopdrachten.

De federale politie heeft sinds de hervorming van 2001 een groot aantal herstructureringen doorgevoerd en aldus werk gemaakt van de optimalisatie van de politie en een rationalisatie van de middelen en het personeel.

De federale politie neemt de zogenaamde 'gespecialiseerde politie' voor haar rekening: speciale eenheden, bereiden politie, spoorwegpolitie, wegpolitie, gerechtelijke politie, enz. Daarnaast ondersteunt ze de politiezones. Die ondersteuning kan operationeel zijn (personeelsversterking, materiaal (waterkanonnen, paarden, enz.)) en niet-operationeel: overheidsopdrachten, materiaal, ICT, juridisch, enz.

Naar verluidt hebben de forse besparingen bij de federale politie ook gevolgen voor de lokale politie.

Zo heeft de federale politie de politiezones in verband met de ICT-ondersteuning meegedeeld dat ze geen globale overeenkomst voor alle politiediensten meer kon sluiten voor de vervanging van hun serverplatform.

De politiezones zullen dus zelf zorg moeten dragen voor de vervanging en het onderhoud van de servers.

Het is niet normaal dat elke politiezone zelf haar eigen overheidsopdracht moet uitschrijven. Dat is niet alleen tijden energieverstopping, maar zal bovendien de onderlinge samenhang van het systeem ondermijnen, want niet elke politiezone zal noodzakelijkerwijs compatibele installaties aanschaffen, ook al moet de aankoop voorafgaandelijk groen licht krijgen van het federale niveau.

Er werd eerder meegedeeld dat er op aanvraag bilaterale contacten tussen de politiezones en de deskundigen van de Directie van de politionele informatie en de ICT-middelen zouden worden gelegd wanneer een politiezone een aanbestedingsprocedure wil uitschrijven of technisch advies nodig heeft. Tot zover de theorie. In de praktijk blijkt dat een politiezone zes maanden moet wachten alvorens een advies te ontvangen, omdat de deskundigen al hun handen vol hebben met de federale politie en geen tijd hebben voor de politiezones.

1. Zou u, in het licht van het bovenstaande, ervoor kunnen zorgen dat de politiezones opnieuw een kaderovereenkomst met de federale politie zouden kunnen sluiten voor alle ICT-gerelateerde aankopen?

DO 2016201716476

Question n° 2218 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police. - Matériel et marchés publics.

La police fédérale a effectué un grand nombre de restructurations depuis la réforme de 2001, procédant à des "optimisations", réduisant les moyens et les effectifs.

La police fédérale (PF) se charge de ce que l'on appelle la "police spécialisée": unités spéciales, cavalerie, chemin de fer, autoroute, police judiciaire, *etc.* Mais elle assure également l'appui aux zones de police (ZP). Cet appui peut être opérationnel (personnel en renfort, moyen matériel (arroseuses, chevaux, *etc.*)) ou non-opérationnel: marchés publics, matériel, ICT, juridique, *etc.*

Il semblerait que les économies conséquentes réalisées par la police fédérale ne soient pas sans impact sur la police locale.

Ainsi, au niveau de l'ICT, la PF a fait savoir aux ZP qu'elle ne pouvait plus mettre en place un contrat global police pour leur permettre de passer au remplacement de leur plateforme serveur.

Les ZP vont donc devoir gérer elles-mêmes le remplacement et la maintenance des serveurs informatiques.

Il n'est pas normal que chaque ZP fasse son petit marché de son côté. C'est une perte de temps et d'énergie. De plus, il y aura une perte de cohérence du système car chaque ZP ne va pas nécessairement acheter des installations compatibles, même s'il est exact qu'un aval fédéral est requis préalablement à l'achat.

Il avait été signalé que des contacts bilatéraux entre les ZP et les experts de la Direction de l'Information Policière et de l'ICT auraient lieu à la demande dès qu'une ZP souhaitait lancer une procédure de marché ou qu'elle aurait besoin de conseils techniques. Cela, c'est la théorie. Dans la pratique, il apparaît que, pour recevoir un avis, une ZP doit attendre six mois car ces experts ont déjà suffisamment de travail au sein de la PF et n'ont pas de temps à consacrer aux ZP.

1. Pourriez-vous dès lors envisager que les ZP puissent à nouveau passer par un contrat cadre de la PF pour tous les achats dans le cadre de l'ICT?

2. Wat de overige overheidsopdrachten betreft, wordt er nu met één opdracht per voertuigmodel gewerkt.

Daarnaast is er ook nog altijd geen opdracht voor de uniformen (voorraadtekort hoewel er zeer recentelijk een opdracht werd gesloten) en de collectieve bewapening. Elke politiezone moet zelf haar eigen opdrachten organiseren. Tot slot stellen sommige zones hun opdrachten open voor de andere zones om die problemen te ondervangen.

Wanneer zouden alle opdrachten met betrekking tot de politiezones wederom door de federale politie kunnen worden georganiseerd?

DO 2016201716481

Vraag nr. 2219 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Personeelsbestand van de politie.

De aanslagen die ons land hebben getroffen, zijn gebeurtenissen zonder weerga die tot gevolg hebben dat er meer vraag is naar een verhoogde veiligheid opdat onze bevolking zo goed mogelijk wordt beschermd. We moeten goed voor ogen houden dat we betrokken zijn bij een nieuw soort oorlog met een onvoorspelbare en moeilijk op te sporen vijand. Er is dan ook een grotere aanwezigheid in het veld nodig.

Daarnaast zijn er ook de georganiseerde dievenbendes die uit Oost-Europa komen.

We mogen ook de cybercriminaliteit niet vergeten. Er zijn dus meer manschappen en middelen nodig voor onze politiezones (PZ's) en de federale politie (FP). Het tegendeel is echter het geval. De politie heeft nog steeds te maken met onderbemanning, een probleem dat al jaren blijft aanslepen. Er worden voortdurend meer taken aan de politiezones opgelegd.

Voorts worden er ook heel wat taken van Justitie overgeheveld. Dat departement klaagt al geruime tijd over een gebrek aan middelen, waardoor er dossiers met vertraging worden behandeld en er in bepaalde gevallen een strafrechtelijke reactie uitblijft, wat tot feitelijke straffeloosheid leidt. In een poging die toestand recht te trekken, werden er maatregelen genomen om de werkdruk bij Justitie te verminderen, door onder meer die werklast naar de politiezones door te schuiven.

Die laatste moeten eveneens het merendeel van de bij het Comité P of de Algemene Inspectie ingediende klachten afhandelen. Dat wordt de autonome afhandeling genoemd.

2. Au niveau des autres marchés publics, un seul marché pour un seul type de véhicule a été concrétisé.

Il n'y a toujours pas non plus de marché pour l'habillement (absence de stock même si un marché a été conclu très récemment) et l'armement collectif. Chaque ZP doit faire elle-même ses propres marchés. Finalement, ce sont certaines zones qui font les marchés ouverts aux autres zones pour pallier ces carences.

Quand pourrions-nous espérer que tous les marchés concernant les ZP puissent à nouveau être mis à la disposition des ZP par la PF?

DO 2016201716481

Question n° 2219 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les effectifs de la police.

Les attentats que nous avons connus sont des événements sans précédents qui accroissent une demande de sécurité renforcée pour protéger au mieux nos populations. Il faut bien se rendre compte que nous sommes entrés dans une guerre d'un nouveau type avec un ennemi imprévisible et difficilement repérable. Cela nécessite d'être beaucoup plus présent sur le terrain.

D'autre part, mentionnons aussi les bandes de voleurs organisées venant des pays de l'Est.

Sans oublier la cybercriminalité. Il faudrait donc davantage d'hommes et de moyens pour nos zones de police (ZP) et pour la police fédérale (PF). Or c'est le contraire qui se produit. La police est toujours confrontée à un sous-effectif et ce depuis plusieurs années. Davantage de missions sont sans cesse attribuées à nos ZP.

Il y a également tous les "transferts" de la Justice. La Justice se plaint depuis longtemps d'un manque de moyens qui entraîne des retards de traitement des dossiers et, dans certains cas, une absence de réponse pénale et donc une impunité de fait. Pour tenter de pallier cette situation, des mesures ont été prises pour alléger la charge de travail de la Justice avec notamment un transfert de cette charge vers les ZP.

Les ZP sont également amenées à traiter la plupart des plaintes adressées au Comité P ou à l'Inspection générale. C'est ce que l'on appelle le traitement autonome.

Tot slot doen burgers steeds vaker een beroep op de politiezones, omdat die dicht bij hen staan. Dat is van cruciaal belang. Daarnaast kan men zo ook een belangrijke rol spelen bij een preventieve en proactieve aanpak van radicalisme en terrorisme. De rol van de lokale politie vergt veel tijd en inzet.

1.a) Hoeveel politieagenten komt men bij elke politiezone tekort om de personeelsformatie te vervullen?

b) Hoeveel politieagenten komt men momenteel bij de federale politie tekort voor een volledige personeelsformatie?

c) Hoeveel politieagenten zouden er in elk van de volgende jaren (2017, 2018, 2019, 2020 en 2021) met pensioen gaan?

d) Kunt u me een grafiek met de leeftijdsopbouw van de personeelsleden van de geïntegreerde politie bezorgen?

2. Vroeger werden de officieren van de rijkswacht opgeleid aan de Koninklijke Militaire School (KMS). Bij de politiehervorming konden er dan weer heel wat inspecteurs opklimmen tot de graad van commissaris.

Vandaag voelen we evenwel aan dat er binnenkort een personeelstekort dreigt bij de commissarissen.

Hoeveel commissarissen worden er jaarlijks opgeleid en hoe verhoudt dat aantal zich tot de geplande pensioneringen?

3. We begrijpen niet dat men een deel van de laboratoria van de wetenschappelijke politie wil sluiten, aangezien er op 1 september 2016 een gespecialiseerde laboratoriumopleiding voor hoofdinspecteurs van start is gegaan en er in de loop van 2017 opnieuw personeelsleden zouden worden aangetrokken.

Als er vijf laboratoria overblijven, is de kans groot dat de politiezones ter plaatse de monsters moeten nemen; hun werklast zal dus nog toenemen.

Waarom werd er geen rekening gehouden met het advies van de procureurs en de gerechtelijk directeurs, die tegen de sluiting van die laboratoria gekant waren?

4. Welke bedragen werden er juist, in het kader van de verbetering van de binnenlandse veiligheid en de intensivering van de terreurbestrijding, uitgegeven ten opzichte van de voor 2015 uitgetrokken enveloppe van 200 miljoen euro en de voor 2016 geoormerkte enveloppe van 400 miljoen euro?

Je voudrais enfin rappeler que, vu leur proximité avec le citoyen, nos ZP sont de plus en plus sollicitées par celui-ci. Il est d'une importance capitale et peut aussi jouer un rôle important dans le cadre d'une approche préventive et proactive du radicalisme et du terrorisme. Son rôle demande beaucoup de temps et de dévouement.

1. a) Pourriez-vous communiquer, pour chaque ZP, le nombre de policiers manquant afin de remplir le cadre organique?

b) Pourriez-vous, en ce qui concerne la PF, indiquer, à ce jour, combien de policiers manquent afin que l'effectif soit au complet?

c) Pourriez-vous indiquer le nombre de policiers censés partir à la pension pour chacune des années suivantes: 2017, 2018, 2019, 2020 et 2021?

d) Pourriez-vous transmettre une pyramide d'âge des effectifs de la police intégrée?

2. Précédemment, les officiers de la gendarmerie étaient formés à l'ERM. Lors de la réforme des polices, de nombreux inspecteurs ont, quant à eux, pu accéder au grade de commissaire.

Mais aujourd'hui, nous pressentons que les commissaires vont bientôt se retrouver en sous-effectifs.

Pouvez-vous indiquer ce qu'il en est du nombre de commissaires formés chaque année par rapport aux départs à la retraite prévus?

3. En ce qui concerne les laboratoires de la police scientifique, nous ne comprenons pas que l'on veuille fermer une partie de ceux-ci puisqu'une formation d'inspecteurs principaux "spécialisés labo" avait commencé le 1er septembre 2016 et qu'un nouveau recrutement avait été prévu dans le courant de 2017.

D'autre part, si on en arrive à cinq laboratoires, il y a certainement un risque que les relevés sur place devront être réalisés par les ZP, ce qui leur occasionnerait encore un surcroît de travail.

Pourquoi n'a-t-on pas tenu compte de l'avis des procureurs et directeurs judiciaires qui étaient contre la fermeture de ces laboratoires?

4. Pourriez-vous préciser les sommes exactes qui ont été dépensées, dans le cadre de l'amélioration de la sécurité intérieure et du renforcement de la lutte contre le terrorisme, au niveau de l'enveloppe de 200 millions euros prévue en 2015 et de l'enveloppe de 400 millions euros prévue en 2016?

Hoe zit het, los van die vastgestelde enveloppen, met de aan de federale politie opgelegde besparingen, waarbij de uitgaven voor het personeel met 2% werden teruggeschoefd, de werkingsuitgaven met 2% en de investeringen met 3%?

DO 2016201716485

Vraag nr. 2221 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 23 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De veiligheidsmonitor.

Een veiligheidsmonitor is een nuttig instrument voor het voeren van een integraal en geïntegreerd veiligheidsbeleid. Om een goed beeld van de criminaliteit te verkrijgen, bestaan er twee instrumenten: enerzijds de officiële statistieken en anderzijds zelfrapportage en slachtofferenquêtes. Deze laatste geven een beeld van het *dark number*.

Sinds 2009 wordt er wegens besparingen geen veiligheidsmonitor meer georganiseerd. Deze bevraging leverde zowel voor het lokale als het federale niveau een schat aan informatie op. De grootste kritiek op de veiligheidsmonitor was de kostprijs (te duur, geen toelage). Omdat veel zones de afname niet konden financieren, opteerden ze voor eigen (goedkopere) bevragingen.

Er was ook kritiek op de representativiteit, de wijze van afname, de federale ondersteuning en de algemeenheid. De veiligheidsmonitor kon moeilijk tegemoet komen aan de lokale noden en behoeften. In het verleden werden wel alternatieven bedacht: de mini-monitor en de monitor plus. De idee leefde ook om de periodiciteit van de veiligheidsmonitor af te stemmen op de beleidscyclus.

In het verleden kwam er al heel wat kritiek op het stopzetten van de veiligheidsmonitor. Volgens de Nederlandse criminoloog Jan van Dijk kunnen we door het stopzetten van de veiligheidsmonitor nu nooit met zekerheid iets zeggen over de criminaliteit in België. In Nederland wordt nog jaarlijks een veiligheidsmonitor uitgevoerd.

En dehors de ces enveloppes prévues qu'en est-il des économies imposées à la PF, à savoir -2 % pour le personnel, -2 % pour les dépenses de fonctionnement et -3 % pour les investissements?

DO 2016201716485

Question n° 2221 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 23 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le moniteur de sécurité.

Un moniteur de sécurité constitue un instrument utile dans le cadre de la mise en place d'une politique de sécurité intégrale et intégrée. Deux instruments permettent d'obtenir une image précise de la criminalité: d'une part, les statistiques officielles et, d'autre part, l'auto-rapportage et les enquêtes auprès de victimes. Ces dernières enquêtes donnent une idée du *dark number*.

Pour des raisons d'économies, aucun moniteur de sécurité n'a plus été organisé depuis 2009. Ce questionnaire fournissait toutefois, tant pour le niveau local que fédéral, un trésor d'informations. La principale critique dont il a fait l'objet concernait son coût (trop cher, pas de subsides). Comme de nombreuses zones n'étaient pas en mesure de financer l'obtention de ces informations, elles ont choisi d'organiser leurs propres enquêtes (moins coûteuses).

Des critiques ont également été formulées concernant la représentativité, le mode d'obtention des informations, l'appui fédéral et le caractère général. Le moniteur de sécurité pouvait difficilement rencontrer les besoins locaux. Par le passé, des alternatives avaient bien été imaginées: le mini-moniteur et le moniteur plus. L'on envisageait également d'aligner la périodicité du moniteur de sécurité sur le cycle politique.

La décision de ne plus organiser le moniteur de sécurité avait déjà été vivement critiquée dans le passé. Selon le criminologue néerlandais Jan van Dijk, cette décision a eu pour effet qu'il est désormais impossible de dire quoi que ce soit avec certitude concernant la criminalité en Belgique. Aux Pays-Bas, un moniteur de sécurité est encore organisé annuellement.

Momenteel is er vanuit verschillende hoeken vraag naar een nieuwe veiligheidsmonitor. De Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten (VVSG) ondersteunt deze vraag. Volgens de VVSG is dit de ideale kans om zowel op federaal als op lokaal niveau nieuwe actuele prioriteiten te bepalen. Een bijkomende meerwaarde van de bevraging is het feit dat zij politiezones de mogelijkheid biedt om aan benchmarking te doen.

1. Deelt u de visie dat een veiligheidsmonitor een nuttig instrument is voor het voeren van een integraal en geïntegreerd veiligheidsbeleid? Kan u uw antwoord motiveren?

2. Meer dan 80 politiezones namen deel aan de lokale veiligheidsbevraging in 2011. Beschikt u over een overzicht van de diverse lokale bevragingen die anno 2017 bestaan? Komen deze aan de noden en behoeften tegemoet?

3. De lokale veiligheidsbevraging in 2011 maakte wel gebruik van een andere methodologie, een andere vragenlijst en andere verspreiding en verwerking dan de veiligheidsmonitor. Hoe werden deze verschillen met de veiligheidsmonitor geëvalueerd? Welke lessen kunnen we daaruit trekken?

4. Wenst u opnieuw een veiligheidsmonitor uit te voeren? Welke argumenten geven de doorslag?

5. Op welke manier kunnen we die veiligheidsmonitor desgevallend financieren? Kunnen externe partners worden betrokken?

6. Zijn er eventueel alternatieven mogelijk? Denk aan een kleinere en goedkopere variant.

DO 2016201716507

Vraag nr. 2223 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Satellietkantoren van de federale overheid.

In 15 steden zullen er interfederale satellietkantoren worden geopend, waar er in totaal 98 werkplekken ter beschikking zullen worden gesteld van de personeelsleden van de deelnemende federale instanties.

Diverses voix se font actuellement entendre pour demander un nouveau moniteur de sécurité. La *Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten* (VVSG) soutient cette demande. Elle estime en effet qu'un moniteur de sécurité offre l'occasion idéale de définir de nouvelles priorités tant au niveau fédéral que local. Le fait qu'il offre aux zones de police la possibilité d'un *benchmarking* constitue une plus-value supplémentaire.

1. Adhérez-vous au point de vue selon lequel un moniteur de sécurité constitue un instrument utile pour la mise en oeuvre d'une politique de sécurité intégrale et intégrée? Pouvez-vous motiver votre réponse?

2. Plus de 80 zones de police ont participé à l'enquête de sécurité locale menée en 2011. Disposez-vous d'un aperçu des diverses enquêtes locales qui existent en 2017? Ces enquêtes rencontrent-elles les besoins locaux?

3. L'enquête de sécurité locale menée en 2011 a toutefois recouru à une méthodologie, un questionnaire, une répartition et un traitement de données différents par rapport au moniteur de sécurité. Comment ces différences avec le moniteur de sécurité ont-elles été avalisées? Quelles leçons pouvons-nous en tirer?

4. Souhaitez-vous organiser à nouveau un moniteur de sécurité? Quels arguments sont déterminants à cet égard?

5. De quelle manière pouvons-nous, le cas échéant, financer ce moniteur de sécurité? Des partenaires extérieurs peuvent-ils y être associés?

6. Des alternatives éventuelles, comme une variante à plus petite échelle et moins coûteuse, sont-elles envisageables?

DO 2016201716507

Question n° 2223 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les bureaux satellites de l'État fédéral.

Des bureaux satellites interfédéraux vont ouvrir dans 15 villes où 98 postes de travail vont être mis à la disposition des membres du personnel des services publics fédéraux participants.

Het doel is het werk flexibeler te maken en de federale overheid te profileren als een aantrekkelijke werkgever die oog heeft voor het welzijn van haar personeel. Werken in een satellietkantoor is immers een interessant alternatief voor telewerk in geval van stakingen bij het openbaar vervoer, bijvoorbeeld. Voorts wordt de werknemer de mogelijkheid geboden om meerdere dagen per week dicht bij huis te werken.

Naar verluidt zal dit pilotproject zes maanden duren en zou het aantal satellietwerkplekken kunnen worden uitgebreid als er een grote vraag naar blijkt te zijn.

1. Hoe werd dit project bestudeerd? Is het geënt op initiatieven die elders of in de privésector werden opgezet?
2. Kunt u nader ingaan op de implementatie en het verloop van de pilotfase? Wat zal er precies gemeten worden en op welke manier?
3. Wat zijn uw toekomstplannen als dit project een succes blijkt te zijn?
4. Welk prijskaartje hangt er enerzijds aan zo een maatregel en welke besparingen kunnen er anderzijds mee gerealiseerd worden?
5. Hoe wordt een en ander georganiseerd uit het oogpunt van het gebouwenbeheer? In welke gebouwen worden er satellietwerkplekken ingericht?
6. Is het een haalbare kaart om in de toekomst openbare gebouwen te verhuren aan bedrijven uit de privésector, opdat ze hun personeel dezelfde mogelijkheid zouden kunnen bieden? Gebeurt dat in ons land of in het buitenland al?

DO 2016201716526

Vraag nr. 2225 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaud van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Henegouwen. - Toekomstige accreditering van de laboratoria voor technische en wetenschappelijke politie.

Uw plan om het aantal laboratoria van de wetenschappelijke politie te verminderen, leidt tot grote onzekerheid bij het personeel van de labo's die mogelijk worden opgedoekt.

Het is bekend dat de hervorming striktere accrediteringsvoorwaarden meebrengt, waardoor een aantal laboratoria de facto moeten verdwijnen omdat ze niet langer aan de normen beantwoorden.

Le but est de rendre le travail plus flexible et de montrer par là que l'État fédéral est un employeur attractif, attentif au bien-être de ses employés. En effet, le travail en bureau satellite est une alternative intéressante au télétravail en cas de grève des transports en commun par exemple. Cela offre également au travailleur la possibilité de pouvoir se rendre à un endroit de travail plus proche de son domicile plusieurs jours par semaine.

Ce projet pilote devrait durer six mois et le nombre de postes de travail satellites pourrait être revu à la hausse si la demande est grande.

1. Comment ce projet a-t-il été étudié? Est-il calqué sur ce qui se fait ailleurs ou dans le privé?
2. Pouvez-vous en dire plus sur la mise en place, sur le déroulement de la phase pilote? Qu'est-ce qui sera mesuré et comment?
3. Qu'envisagez-vous à terme si ce projet s'avérait être une réussite?
4. Quel est le coût d'une telle mesure, mais également quelle est son économie?
5. Comment cela s'organise-t-il en termes de gestion des bâtiments? Dans quels bâtiments ces postes sont-ils installés?
6. Pourrait-on imaginer à l'avenir que des bâtiments publics proposent de louer des bâtiments au secteur privé afin qu'il puisse faire de même? Cela se fait-il chez nous ou à l'étranger?

DO 2016201716526

Question n° 2225 de monsieur le député Eric Thiébaud du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Hainaut. - Future accréditation des laboratoires de la police technique et scientifique.

Votre projet de réduire le nombre de laboratoires de la police scientifique suscite de vives craintes auprès du personnel des structures qui risquent d'être supprimées.

On le sait, votre réforme imposera des conditions d'accréditation plus restrictives, ce qui exclura *de facto* toute une série de laboratoires qui ne répondront pas aux normes exigées.

In Henegouwen fungeren twee laboratoria als zogenaamde backoffice: een in Bergen en een in Charleroi. Rekening houdend met de grote hoeveelheid data die ze verwerken en gelet op de zware werklast voor het personeel pleiten de gerechtelijke autoriteiten van die provincie voor het behoud ervan.

1. Staat u achter het idee om twee backoffices te behouden in Henegouwen, gelet op de oppervlakte van de provincie en de zware werklast?

2. In Bergen wordt geïnvesteerd in informaticamateriaal en moderniseringswerken om een accreditering te kunnen krijgen, maar het personeelstekort blijft er erg problematisch.

Zult u extra financiële en personele middelen uittrekken voor uw hervorming, die het personeel, dat nu al in moeilijke omstandigheden moet werken, nog meer onder druk dreigt te zetten?

DO 2016201716530

Vraag nr. 2227 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Veiligheidsmaatregelen - Internationale stations en Thalys-verbindingen.

Na de vrijdelde aanslag op een Thalystrein in augustus 2015 en de aanslagen in Parijs en Brussel dienden de internationale stations en de treinverbinding tussen Brussel en Parijs beter te worden beveiligd. Dit werd bewerkstelligd door het inzetten van meer politieagenten, militairen en douanebeambten.

1. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de strengere veiligheidsmaatregelen in de internationale stations en op de Thalysverbindingen?

2. Er zijn dagelijks douaneambtenaren aanwezig in de vertrekhal voor internationale bestemmingen in Brussel-Zuid. Hoe verloopt concreet de samenwerking tussen de douanediens en de federale politie? Wie is waarvoor bevoegd?

Dans la province de Hainaut, deux laboratoires existent en tant que *back offices*: un situé à Mons et l'autre à Charleroi. Au vu de la quantité de données traitées par ceux-ci et la charge de travail importante pour le personnel, les autorités judiciaires de la province plaident pour le maintien des deux structures.

1. Défendez-vous l'idée de maintenir deux *back offices* dans la province de Hainaut étant donné la taille de celle-ci et la charge de travail importante?

2. À Mons, alors que des investissements en termes de matériel informatique et de modernisation de l'infrastructure sont réalisés en vue d'obtenir l'accréditation, c'est le manque de personnel qui reste un problème majeur.

Comptez-vous dès lors dégager des moyens budgétaires et humains supplémentaires pour accompagner votre réforme qui risque de mettre davantage de pression à un personnel qui travaille déjà dans des conditions difficiles?

DO 2016201716530

Question n° 2227 de madame la députée Françoise Schepmans du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Mesures de sécurité. - Gares internationales et lignes Thalys.

Après l'attentat avorté dans un train Thalys en août 2015, et ceux perpétrés à Paris et Bruxelles, la sécurité des gares internationales et de la ligne qui relie notamment Bruxelles à Paris a dû être renforcée. En effet, des mesures ont été prises, notamment par le renforcement de la présence policière, militaire et douanière.

1. Quel est l'état des mesures de renforcement de la sécurité dans les gares internationales et sur les lignes Thalys?

2. Des agents des douanes sont quotidiennement présents dans le hall des départs internationaux de la gare du Midi, concrètement, comment s'organise la collaboration entre les services des douanes et ceux de la police fédérale? Qui est compétent? Et jusqu'à quel point?

3. In het kader van de grensoverschrijdende samenwerking voeren de Belgische Spoorwegpolitie (SPC) en de Franse Police Aux Frontières (PAF) regelmatig samen patrouilles uit. Hoe worden deze patrouilles georganiseerd? Hoeveel vinden er dagelijks plaats? Bestaat er een grensoverschrijdende taksforce of een grensoverschrijdend coördinatieplatform? Heeft een Belgische inspecteur de bevoegdheid om in te grijpen wanneer de trein het Belgische grondgebied heeft verlaten en wat mag hij concreet doen? Mogen er dodelijke wapens worden gebruikt?

DO 2016201716570

Vraag nr. 2231 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 30 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Federale politie. - Cel "Kunst en Antiek".

De opheffing van de cel Kunst en Antiek bij de Belgische federale politie gaat iedereen aan die verantwoordelijk is voor en die begaan is met het roerend cultureel erfgoed van Europa. Zonder deze centraliserende cel is er geen contact meer met Interpol en wordt er niet meer gericht gezocht naar gestolen kunst en naar de illegale handel in kunstwerken, handel die een deel van de bestaansmiddelen van het terrorisme oplevert.

Het is zo belangrijk voor de internationale verhoudingen, maar ook voor de eigen kunst dat men weet wat gestolen kunst is, dat men daar een overzicht van heeft en dat men niet de indruk creëert dat België het vrije terrein is voor die illegale kunsthandel. Door de afbouw in de voorbije jaren van de aanwezige expertise bij de gedeconcentreerde eenheden van de federale politie was deze cel de enige die binnen de politiediensten nog beschikte over de vereiste gespecialiseerde expertise.

Het opheffen van deze cel betekent dat de link met Interpol betreffende de kunstroof wordt doorgesneden en dat er geen gericht onderzoek meer zou kunnen gebeuren naar gestolen kunstvoorwerpen en illegale handel in dergelijke voorwerpen.

1. Hoe groot is het percentage gestolen kunstvoorwerpen dat in België wordt teruggevonden?

2. Hoe verhoudt ons land zich ten opzichte van het Europese en mondiale gemiddelde?

3. Blijft u bij de reorganisatie van de cel Kunst en Antiek bij de Belgische federale politie die eigenlijk ingaat tegen wat internationaal wel belangrijk wordt geacht?

3. Dans le cadre de la collaboration transfrontalière, la police des chemins de fer belge (SPC) et la police aux frontières françaises (PAF) organisent régulièrement des patrouilles mixtes. Comment s'organisent ces dernières? Combien y en a-t-il quotidiennement? Existe-t-il une *task force*/plateforme de coordination transfrontalière? De quelle manière un inspecteur belge a le pouvoir d'intervenir lorsque le train a quitté le territoire belge? Quid de l'utilisation d'une arme létale?

DO 2016201716570

Question n° 2231 de madame la députée Annick Lambrecht du 30 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police fédérale. - Cellule "Art et antiquités".

Tous les responsables et tous les amoureux du patrimoine culturel mobilier en Europe sont concernés par la disparition de la cellule "Art et antiquités" de la police fédérale belge. Sans cette cellule centralisée, plus de contact avec Interpol, plus de recherches ciblées des oeuvres d'art volées et du trafic illicite des oeuvres d'art, qui constitue une partie des ressources du terrorisme.

Il importe pour les relations internationales, mais également pour notre collection d'oeuvres d'art de savoir quelles pièces ont été volées, de disposer d'un relevé de celles-ci et d'éviter de créer l'impression que la Belgique est une plaque tournante du trafic d'oeuvres d'art. Après le démantèlement de l'expertise des unités déconcentrées de la police fédérale ces dernières années, la cellule "Art et antiquités" était la seule entité à disposer de l'expertise spécialisée requise au sein des services de police.

Supprimer cette cellule brise les liens établis avec Interpol concernant le vol d'oeuvres d'art et met fin aux recherches ciblées sur le vol et le trafic d'oeuvres d'art.

1. Quel est le pourcentage d'oeuvres d'art volées retrouvées en Belgique?

2. Comment se positionne la Belgique par rapport aux moyennes européenne et mondiale?

3. Entendez-vous poursuivre la réorganisation de la cellule "Art et antiquités" de la police fédérale belge, mesure allant à l'encontre de ce qui est jugé important à l'échelon international?

DO 2016201716577

Vraag nr. 2233 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 30 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Ransomware. - Windows XP.

De ransomware *WannaCry* gijzelt bestanden op de getroffen computers en stelt ze pas weer vrij te geven na betaling van losgeld. *WannaCry* verspreidt zich via geïnfecteerde e-mails en maakt gebruik van kwetsbaarheden in Windows.

De Amerikaanse inlichtingendienst *National Security Agency* (NSA) zou de kwetsbare plekken in de software hebben uitgebuit in plaats van deze onmiddellijk te melden bij de producent.

1. Aan welke veiligheidsvereisten en standaarden dienen leveranciers van toepassingen voor kritische infrastructuur, in de zin van de wet van 1 juli 2011 betreffende de beveiliging en de bescherming van de kritieke infrastructuren, te voldoen?

2. Acht u het noodzakelijk dat binnenlandse en buitenlandse overheidsdiensten onmiddellijk dergelijke kwetsbare plekken signaleren?

3. Zijn Belgische overheidsdiensten gehouden aan een dergelijke meldplicht?

4. Maken Belgische veiligheids- of inlichtingendiensten gebruik van kwetsbare plekken in software zonder deze kwetsbaarheden te melden aan de producenten?

DO 2016201716587

Vraag nr. 2234 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Brandpreventie in een gebouw van de federale politie.

Onlangs werd mijn aandacht getrokken door uitspraken van de vakbond ACOD in verband met de naleving van de brandnormen in openbare gebouwen. Naar verluidt werd er naar aanleiding van een in het Brusselse Gewest uitgevoerde steekproef in lokalen waar er gemeentediensten, kinderdagverblijven, OCMW's en politiediensten ondergebracht zijn, vastgesteld dat het gros ervan niet in orde is met de voorschriften.

DO 2016201716577

Question n° 2233 de monsieur le député Roel Deseyn du 30 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

. - Windows XP.

Le logiciel de rançon (*ransomware*) *WannaCry* prend en otage des fichiers informatiques pour les libérer contre une rançon. *WannaCry* se propage par l'intermédiaire de courriels infectés et profite des vulnérabilités de Windows.

La *National Security Agency* (NSA), service de renseignement américain, aurait exploité les faiblesses du logiciel au lieu de les signaler immédiatement au producteur.

1. À quelles exigences et normes de sécurité les fournisseurs d'applications destinées aux infrastructures critiques doivent-ils se conformer au sens de la loi du 1er juillet 2011 relative à la sécurité et la protection des infrastructures critiques?

2. Jugez-vous nécessaire que les services publics nationaux et internationaux signalent immédiatement les faiblesses concernées?

3. Les services publics belges sont-ils soumis dans ce cadre à une obligation de notification?

4. Les services belges de sécurité ou de renseignement utilisent-ils les faiblesses de logiciels sans les signaler aux producteurs?

DO 2016201716587

Question n° 2234 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La prévention et la lutte contre le risque d'incendie au sein d'un bâtiment de la police fédérale.

Mon attention a récemment été attirée par des déclarations du syndicat CGSP, à propos du respect des normes anti-incendie dans les bâtiments publics. À cet égard, il apparaît qu'à l'occasion d'un échantillonnage effectué en Région bruxelloise au sein de locaux abritant des services communaux, des crèches, des CPAS ou encore des forces de police, il avait été constaté que l'immense majorité des lieux étaient en infraction.

Een vakbondsvertegenwoordiger zei in dat verband dat 90 % van de gebouwen die de vakbond kort geleden in het Brusselse Gewest heeft onderzocht niet aan de normen voldoet die bij koninklijk besluit van 28 maart 2014 werden uitgevaardigd, en dat er heel veel gevallen zijn waarin geen enkel personeelslid de verplichte branddetectiecentrale in de gebouwen kan aflezen, laat staan bedienen.

De receptionisten bij de overheidsdiensten weten bijvoorbeeld maar zelden wat ze in geval van brand moeten doen voordat de brandweer ter plaatse arriveert en evenmin waar ze die informatie kunnen vinden, aldus nog de vakbondsvertegenwoordiger. Volgens hem werden er ook manco's vastgesteld op het stuk van de opleiding van de werknemers die voor de brandbestrijdingsdienst worden aangeduid, als ze al werden aangeduid, en bleek dat er geen evacuatieoefeningen werden gehouden of dat er daarvan geen omstandig verslag werd gemaakt.

Dezelfde problematische situatie zou ook vastgesteld zijn in een gebouw van de federale politie aan de Koningsstraat.

Bevestigt u dat het bedoelde gebouw van de federale politie niet aan de brandnormen voldoet? Zo ja, welke maatregelen werden er al genomen om de situatie te verbeteren?

DO 2016201716607

Vraag nr. 2235 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 30 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gemeenschapswachten. - Identificatiekaarten.

Sinds de wet inzake de gemeenschapswachten werd aangepast in 2014 is er geen enkel koninklijk besluit verschenen in verband met de identificatiekaarten van de gemeenschapswachten.

Het nationaal Platform Gemeenschapswachten, dat eind 2015 werd gelanceerd en dat de coördinatoren van de actieve gemeenschapswachtdiensten op gemeentelijk niveau samenbrengt, heeft die problematiek onlangs op de agenda gezet. De overheid heeft als antwoord hierop enkele opties uitgewerkt voor het aanmaken en de uitreiking van die identificatiekaarten.

1. Welke opties heeft de overheid uitgewerkt voor het aanmaken en uitreiken van de identificatiekaarten voor gemeenschapswachten? Is er een voorkeur voor een bepaalde optie? Zo ja, om welke redenen?

Je cite à ce propos un délégué syndical: "90 % des bâtiments que nous venons de sonder en Région bruxelloise ne répondent pas aux normes édictés dans l'arrêté royal du 28 mars 2014 (...). Nous rencontrons énormément de cas où personne ne sait lire et encore moins manipuler la centrale de détection d'incendie obligatoire dans les bâtiments.

Les personnes à l'accueil des services publics sont, par exemple, rarement au courant de ce qu'elles doivent faire en cas d'incendie avant que les pompiers n'arrivent. Elles ignorent aussi où trouver les informations. Nous avons aussi épinglé des manquements au niveau de la formation des responsables incendie, quand ils existent, ou encore des exercices d'évacuation absents ou sans rapport précis."

Il a été fait mention que cette situation problématique concernerait également un bâtiment occupé par la police fédérale, sur la rue Royale.

Pouvez-vous confirmer le non-respect des normes pour ce bâtiment qui abrite les services de la police fédérale? Le cas échéant, quelles mesures ont déjà été retenues pour améliorer la situation?

DO 2016201716607

Question n° 2235 de madame la députée Françoise Schepmans du 30 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Gardiens de la paix. - Cartes d'identification.

Depuis que la loi sur les gardiens de la paix a été adaptée en 2014, aucun arrêté royal n'est paru concernant les cartes d'identification des gardiens de la paix.

La plateforme nationale gardiens de la paix, lancée fin 2015 et rassemblant les coordinateurs des services gardiens de la paix actifs au niveau des communes, a récemment mis cette problématique à son agenda. En réponse l'administration lui a esquissé certaines options pour la réalisation et la distribution de ces cartes d'identification.

1. Quelles sont les options que l'administration prévoit pour la réalisation et la distribution des cartes d'identification des gardiens de la paix? Est-ce qu'une option est préférée? Dans l'affirmative, pour quelles raisons?

2. Hoe hebben de leden van het nationale Platform Gemeenschapswachten die opties onthaald?

3. Welk tijdschema stellen uw diensten voorop voor het aanmaken en de effectieve uitreiking van de nieuwe identificatiekaarten?

DO 2016201716611

Vraag nr. 2237 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 31 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

DSU. - Extra middelen.

In 2015 werd er een extra budget van 12,5 miljoen euro uitgetrokken om materiaal aan te kopen voor de speciale eenheden van de federale politie (DSU).

Met dat bedrag moet er nieuw materiaal worden aangekocht zodat de DSU haar opdrachten in de strijd tegen terrorisme en zware en georganiseerde criminaliteit op efficiënte wijze kan vervullen.

Een groot deel van het budget zou worden besteed aan bewapening (verschillende soorten wapens en nachtkijkers), beschermingsuitrusting (gepantserde helmen, schilden en vesten) en technisch materiaal dat bij de uitvoering van de in de wet betreffende de bijzondere opsporingsmethoden en andere onderzoeksmethoden bepaalde opdrachten wordt gebruikt (opnamemateriaal, nachtzichtapparatuur en lokalisatietools).

Een ander deel van het budget zou bestemd zijn voor de aankoop van extra pantservoertuigen die een optimale balistische bescherming zouden bieden. Ten slotte werd er aangekondigd dat er 2,5 miljoen euro zou worden uitgetrokken voor de renovatie van de gebouwen van de speciale eenheden.

1. Voor welke verschillende posten werden die extra middelen gebruikt?

2. Hoe zit het met die 2,5 miljoen euro voor de renovatie van de gebouwen van de DSU? Hoe ver staan die renovatiewerken? Welke impact hebben die renovaties op de organisatie van de DSU?

3. Zullen er op korte termijn nog andere extra middelen worden uitgetrokken om materiaal aan te kopen voor de speciale eenheden van de federale politie?

2. De quelle manière les membres de la plateforme nationale des gardiens de la paix ont accueilli ces options?

3. Quel calendrier vos services prévoient pour la réalisation et la distribution effective de ces nouvelles cartes d'identification?

DO 2016201716611

Question n° 2237 de madame la députée Françoise Schepmans du 31 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

DSU. - Moyens supplémentaires.

En 2015, un budget de 12,5 millions d'euros supplémentaires a été prévu pour l'achat de matériel pour les unités spéciales de la police fédérale (DSU).

Ce montant devait servir à acquérir du nouveau matériel permettant à la DSU de remplir efficacement ses missions contre le terrorisme, la grande criminalité et la criminalité organisée.

Une grande partie du budget était destinée à l'achat d'armement (différents types d'armes et de lunettes de visée), au matériel de protection (casques blindés, boucliers et vestes), et à l'acquisition de matériel technique qui est utilisé pour l'exécution des missions prévues dans la loi sur les méthodes particulières de recherche et autres méthodes d'enquête (matériel d'enregistrement, appareils de vision nocturne et des moyens de localisation).

Il était également prévu qu'une autre partie du budget soit utilisée pour l'achat de véhicules supplémentaires de type blindé offrant un niveau de protection balistique optimale. Et enfin, il avait été déclaré que 2,5 millions d'euros seraient alloués à la rénovation des bâtiments abritant des unités spéciales.

1. Quels ont été les différents postes auxquels ces moyens supplémentaires ont été consacrés?

2. Qu'en est-il des 2,5 millions destinés à la rénovation des bâtiments de la DSU? Quel est l'état actuel de ces rénovations? Quel est l'impact organisationnel de ces rénovations?

3. Est-ce que d'autres budgets supplémentaires sont prévus à court terme pour l'achat de matériel pour les unités spéciales de la police fédérale?

DO 2016201716612

Vraag nr. 2238 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 31 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bomhonden.

Tegenwoordig is er regelmatig bomalarm op openbare plaatsen. De federale politie mag geen enkel risico nemen en moet dus voldoende operationele bomhonden tot haar beschikking hebben.

In 2016 waren er bij de politie zes 'bomhondenbaasjes', hondengeleiders voor explosievenhonden, voor in totaal negen bomhonden. U hebt aangekondigd dat de capaciteit in het kader van de optimalisering van de federale politie zal worden verhoogd en dat dat ook de prioriteit krijgt.

1. a) Werd de capaciteit verhoogd sinds 2016?

b) Over hoeveel hondengeleiders en explosievenhonden beschikt de federale politie?
c) Hoeveel honden zijn er op dit moment in opleiding?
d) Vindt u dat de federale politie over voldoende hondengeleiders en explosievenhonden kan beschikken?
2. Hoe vaak werd er in 2016 en in de eerste maanden van 2017 tijdens politie-interventies een beroep gedaan op de explosievenhonden? Is het mogelijk hiervan een overzicht te krijgen per maand?
3. Een protocolakkoord tussen het departement Defensie en de FOD Binnenlandse Zaken voorziet in trainingsfaciliteiten en operationele steun. In dat kader doet de federale politie regelmatig een beroep op de hondengeleiders van bomhonden van Defensie.
 - a) Hoe vaak hebben de federale politiediensten een beroep gedaan op die hondengeleiders in 2016 en in de eerste maanden van 2017? Is het mogelijk hiervan een overzicht te krijgen per maand?
 - b) Worden de explosievenhonden van Defensie eveneens ingezet bij interventies van de federale politie?

DO 2016201716612

Question n° 2238 de madame la députée Françoise Schepmans du 31 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les chiens détecteurs d'explosifs.

Dans le contexte actuel, les alertes à la bombe dans les endroits publics sont régulières, afin d'éviter tout risque il est nécessaire pour la police fédérale de disposer d'un nombre suffisant de chiens détecteurs d'explosifs opérationnels.

En 2016, la police fédérale disposait de six maîtres-chiens "explo" pour un total de neuf chiens détecteurs d'explosifs. Vous avez annoncé que dans le cadre de l'optimisation de la police fédérale une augmentation de capacité est prévue et prioritaire.

1. a) Est-ce que depuis 2016 cette capacité a été augmentée?

b) De combien de maîtres-chiens et de chiens détecteurs d'explosifs dispose la police fédérale?
c) Combien de chiens suivent actuellement la formation?
d) Jugez-vous le nombre de maîtres-chiens et de chiens détecteurs d'explosifs dont dispose la police fédérale suffisant?
2. Combien d'interventions policières ont fait appel aux chiens détecteurs d'explosifs en 2016 et pour les premiers mois de 2017? Serait-il possible d'avoir une ventilation mensuelle?
3. Un protocole d'accord entre le département de la Défense et le SPF Intérieur prévoit des facilités d'entraînement et un appui opérationnel. Dans ce cadre, la police fédérale fait régulièrement appel aux maîtres-chiens "explo" de la Défense.
 - a) Combien de fois les services de la police fédérale ont fait appel à ces maîtres-chiens au cours de l'année 2016 et des premiers mois 2017? Serait-il possible d'avoir une ventilation mensuelle?
 - b) Est-ce que des chiens détecteurs d'explosifs de la Défense participent également à des missions de la police fédérale?

DO 2016201716621

Vraag nr. 2239 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Het Amerikaans paviljoen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Het Amerikaans paviljoen (ook het Amerikaans Theater genoemd) in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is een van de restanten van de Wereldtentoonstelling van 1958.

Ten tijde van de migratiecrisis in 2015 was er sprake van er kandidaat-vluchtelingen op te vangen. Vandaag zou het gebouw leegstaan.

1. Zijn uw diensten een nieuwe bestemming aan het zoeken voor die site? Zo ja, wat zijn de mogelijke opties?

2. Zal het gebouw op korte termijn worden overgedragen? Wordt er bekeken of er geen federale diensten kunnen worden gehuisvest?

DO 2016201716624

Vraag nr. 2240 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Voormalige kazernes in Elsene. - Verkoopprocedure.

De voormalige kazernes van de federale politie in Elsene worden verkocht en zullen worden verbouwd tot een centraal in onze hoofdstad gelegen universitair centrum. Hoe vordert de verkoopprocedure? Hoe staat het met de werkzaamheden?

DO 2016201716621

Question n° 2239 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le Pavillon américain situé en Région bruxelloise.

Situé en Région bruxelloise, le Pavillon américain (également appelé "Théâtre américain") constitue l'un des vestiges de l'Exposition universelle de 1958.

En 2015, il avait été question d'y abriter des candidats réfugiés, dans le cadre de la crise migratoire. Aujourd'hui, il semblerait que ce bâtiment soit vide.

1. Vos services travaillent-ils à une réaffectation du site? Le cas échéant, pourriez-vous communiquer les pistes qui sont envisagées?

2. Une cession du bâtiment est-elle prévue à court terme? La relocalisation de services fédéraux est-elle éventuellement à l'étude?

DO 2016201716624

Question n° 2240 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Anciennes casernes à Ixelles. - Processus de vente.

Pourriez-vous indiquer où en est exactement le processus de vente des anciennes casernes de la police fédérale situées à Ixelles, en vue de leur reconversion en un pôle universitaire au cœur de la capitale? Pouvez-vous communiquer un état des lieux de ce chantier?

DO 2016201716626

Vraag nr. 2241 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Het ontnemen van de Belgische nationaliteit van jihadisten en het ontzeggen van de toegang tot het land.

Zoals bekend zijn de afgelopen jaren heel wat allochtonen met de Belgische nationaliteit uit dit land vertrokken om als jihadisten deel te nemen aan de gewapende strijd van extremistische islamitische organisaties zoals IS of Al Qaida, voornamelijk in Syrië of Irak, soms ook elders.

De Belgische wetgeving biedt momenteel al de mogelijkheid om "Belgen" die ernstig tekort komen aan hun burgerplichten van hun nationaliteit vervallen te verklaren, zij het dat deze procedure veel te log en stroef is om ze voor dergelijke ernstige gevallen op een vlotte manier te kunnen gebruiken. Ik heb dan ook de stellige indruk dat er van deze mogelijkheid nog geen of nauwelijks gebruik is gemaakt om van dergelijke sujetten de Belgische nationaliteit af te nemen.

Het komt mij nochtans voor dat dergelijke sujetten omwille van het algemeen belang en de veiligheid van onze bevolking best definitief uit om samenleving worden uitgesloten en dus de Belgische nationaliteit zo spoedig mogelijk moet worden ontnomen zodat hen de toegang tot het land definitief kan worden ontzegd.

Nu IS terrein verliest op het strijdtoneel is er steeds meer sprake van een terugkeer van deze jihadisten naar Europa en kan dit niet of moeilijk worden belet voor diegenen die de Belgische nationaliteit hebben.

1. Van hoeveel jihadisten met Belgische nationaliteit, waarvan de overheidsdiensten met zekerheid weten dat zij militair actief zijn in het buitenland of actief zijn geweest, werd de Belgische nationaliteit reeds ontnomen?

2. Beschikt de staat momenteel over (wettelijke) middelen om dergelijke sujetten met de Belgische nationaliteit de toegang tot het land te ontzeggen? Zo ja, werd daar voor deze sujetten reeds gebruik van gemaakt?

3. Vindt u dat dergelijke sujetten nog een plaats hebben in onze samenleving of is u het ermee eens dat zij best definitief uit onze samenleving worden uitgesloten? Zo ja, welke maatregelen werden er in dat verband reeds genomen? Hoeveel personen werd definitief de toegang tot het land ontzegd?

DO 2016201716626

Question n° 2241 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La déchéance de la nationalité belge pour les djihadistes et l'interdiction d'accès au pays.

Comme l'on sait, ces dernières années, un nombre important d'allochtones possédant la nationalité belge ont quitté ce pays pour participer en tant que djihadistes à la lutte armée d'organisations extrémistes islamistes comme Daesh ou Al Qaïda, essentiellement en Syrie ou en Irak, et parfois ailleurs également.

La législation belge offre actuellement déjà la possibilité de déchoir de leur nationalité les "Belges" qui ont gravement manqué à leurs devoirs, même si cette procédure est beaucoup trop lourde et contraignante pour pouvoir être utilisée d'une manière souple dans pareil cas. J'ai donc vraiment le sentiment que cette procédure n'est que peu, voire pas du tout, appliquée pour priver de tels sujets de la nationalité belge.

Il arrive pourtant parfois qu'au nom de l'intérêt général et de la sécurité de notre population, les intéressés devraient être exclus définitivement de notre société et donc privés dans les meilleurs délais de la nationalité belge pour que l'accès au pays puisse leur être définitivement interdit.

À présent que Daesh perd du terrain sur le théâtre des combats, le retour de ces djihadistes en Europe est de plus en plus souvent évoqué mais ce retour ne peut que difficilement ou pas du tout être empêché pour ceux qui possèdent la nationalité belge.

1. Combien de djihadistes possédant la nationalité belge, dont les services publics savent avec certitude qu'ils sont ou ont été actifs à l'étranger, ont déjà été déchus de cette nationalité?

2. L'État dispose-t-il actuellement des moyens (légaux) pour interdire l'accès au pays à de tels sujets possédant la nationalité belge? Dans l'affirmative, ces moyens ont-ils déjà été mis en oeuvre contre ces sujets?

3. Pensez-vous que de tels sujets ont encore leur place dans notre société ou êtes vous d'accord avec moi pour dire qu'il serait préférable qu'ils en soient exclus définitivement? Dans l'affirmative, quelles mesures ont déjà été prises à cet égard? Combien de personnes se sont vu interdire définitivement l'accès au pays?

4. Is u ook van oordeel dat de huidige regeling om de Belgische nationaliteit te ontnemen veel te log is en aan versoepeling toe is voor dergelijke gevallen? Neemt u enig initiatief in dat verband?

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2016201716425

Vraag nr. 1055 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

4. Êtes-vous également d'avis que l'actuelle réglementation en matière de déchéance de nationalité est beaucoup trop contraignante et devrait être assouplie pour les cas qui nous intéressent ici? Prendrez-vous des initiatives à cet égard?

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2016201716425

Question n° 1055 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous indiquer quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

DO 2016201715893

Vraag nr. 1056 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Gedifferentieerde samenwerking in de Europese Unie.

In de marge van de Europese Raad vond op 6 maart 2017 een informele minitop plaats in Versailles met François Hollande, Angela Merkel, Paolo Gentiloni en Mariano Rajoy.

Daar werd er van gedachten gewisseld over gedifferentieerde vormen van samenwerking op gebieden als defensie, de integratie van de eurozone en de fiscale harmonisatie in de Europese Unie, maar andere gebieden worden niet uitgesloten.

Ik zou willen weten welk standpunt de regering ten aanzien van de voorgestelde gedifferentieerde vormen van samenwerking inneemt.

1. Welke andere pistes voor een gedifferentieerde samenwerking heeft ons land voorgesteld?
2. Welke maatregelen hebt u op het niveau van de Europese Unie genomen betreffende een gedifferentieerde samenwerking op het gebied van de strijd tegen klimaatverandering?

DO 2016201716500

Vraag nr. 1057 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Migranten en slavenmarkten.

De Internationale Organisatie voor Migratie (IOM) bericht bij monde van haar vertegenwoordiger, de heer Othman Belbeisi, over middeleeuws aandoende slavenmarkten in Libië, die worden gehouden met de hulp van Ghanezen en Nigerianen.

De slavenmarkten zijn openbaar en men kan er voor enkele honderden euro een slaaf kopen die vervolgens vastgeketend of gevangengehouden wordt op de plaats waar hij moet werken. Volgens de Verenigde Naties worden vrouwen eveneens verhandeld als seksslavinnen en worden deze mannelijke of vrouwelijke slaven mishandeld; zo wil men losgeld eisen van de families van de gevangenen.

DO 2016201715893

Question n° 1056 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Coopérations différenciées au sein de l'Union européenne.

Le 6 mars 2017 a eu lieu en marge du Conseil européen, un mini-sommet informel rassemblant à Versailles François Hollande, Angela Merkel, Paolo Gentiloni et Mariano Rajoy.

L'idée de mettre en place des coopérations différenciées sur les questions de Défense, d'intégration de la zone euro et d'harmonisation fiscale au sein de l'Union européenne a été avancée sans que d'autres thématiques soient écartées.

Je souhaiterais connaître la position du gouvernement par rapport à cette proposition.

1. Quelles autres pistes notre pays a-t-il mis en avant au niveau de ces coopérations différenciées?
2. Quelles mesures avez-vous prises au niveau de l'Union européenne en ce qui concerne l'idée de coopérations différenciées en matière de lutte contre le dérèglement climatique?

DO 2016201716500

Question n° 1057 de monsieur le député Vincent Scourneau du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Migrants et marchés aux esclaves.

L'organisation internationale pour la migration (OIM) rapporte via son représentant, Monsieur Othman Belbeisi, l'existence de marchés d'esclaves dignes du moyen âge organisés en Libye avec la complicité de ressortissants ghanéens et nigériens.

Les marchés d'esclaves se tiennent en public où l'on peut acheter un esclave pour quelques centaines d'euros qui sera ensuite attaché ou maintenu prisonnier dans un espace où il sera tenu de travailler. Selon les Nations Unies, des femmes sont également vendues comme esclaves sexuelles et ces esclaves masculins ou féminins sont victimes de tortures pour rançonner les familles des détenus.

1. Worden die slavenmarkten georganiseerd door milities van IS of door de lokale machthebbers?

2. Welke maatregelen worden er genomen om deze praktijken aan banden te leggen?

DO 2016201716503

Vraag nr. 1058 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Executies in Arkansas.

In Arkansas werden er onlangs twee mensen geëxecuteerd op dezelfde dag. Het lijkt erop dat die executies versneld zijn uitgevoerd omdat de substantie die wordt gebruikt in de dodelijke injecties de houdbaarheidsdatum bijna heeft overschreden.

Eind februari 2017 kondigde gouverneur Asa Hutchinson aan dat hij acht executies wilde laten uitvoeren in elf dagen.

De dodelijke injecties bestaan uit drie producten die na elkaar worden toegediend. Van één van die producten, midazolam, verloopt de houdbaarheidsdatum op 30 april. Midazolam is een kalmeringsmiddel dat de veroordeelde niet voldoende buiten bewustzijn zou brengen, waardoor hij nog hevige pijn zou kunnen lijden.

De eerste executie heeft tot heel wat polemiek geleid. Die executie zou volgens geruchten niet vlekkeloos zijn verlopen. Nadat de argumenten waren bestudeerd, werd het bevel tot opschorting toch opgeheven.

1. Hebben de executies effectief om die reden plaatsgevonden?

2. Welke maatregelen hebben de Europese Unie en de Belgische regering genomen om die praktijken te veroordelen?

3. Wat kunt u ons vertellen over de dodelijke substanties die worden gebruikt? Wat zeggen de verschillende rapporten en analyses in dat verband?

1. Pouvez-vous dire si ces marchés sont organisés par les milices de Daesh ou si ces marchés sont organisés par le pouvoir en place?

2. Quelles sont les actions menées pour faire cesser ces pratiques?

DO 2016201716503

Question n° 1058 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les exécutions en Arkansas.

L'Arkansas a récemment procédé à une double exécution à mort dans la même journée. Il semblerait que ces exécutions ont été accélérées en raison de la proche péremption d'une substance utilisée dans les injections mortelles.

Fin février 2017, le gouverneur Asa Hutchinson avait annoncé son intention de procéder à huit exécutions en onze jour.

Les injections létales sont composées de trois produits administrés l'un après l'autre. Celui qui arrivait à expiration le 30 avril, le midazolam, est un anxiolytique accusé de ne pas plonger suffisamment dans l'inconscience le condamné, entraînant pour lui un risque de grave douleur.

La première exécution a provoqué de vives réactions, celle-ci s'étant mal passée d'après les échos. Néanmoins, après que la validité des arguments a été examinée, l'injonction de suspension a été levée.

1. Est-il exact que les exécutions ont eu lieu pour la raison évoquée?

2. Quelles mesures ont été prises tant par l'Union européenne que par le gouvernement belge pour condamner ces pratiques?

3. Que pouvez-vous dire au sujet des substances létales utilisées? Que disent les différents rapports et analyses à ce propos?

DO 2016201716539

Vraag nr. 1059 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 29 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Beliris. - Investerings NEO-project.

Ik verwijs naar uw antwoord op mijn vraag nr. 551 van 27 april 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 79). U gaf een tabel mee waarin de verdeling van de middelen tussen de verschillende gemeenten werd weergegeven.

Daarnaast blijkt dat Bijakte 12 de geplande investering in Bijakte 11 voor 2012-2014 voor een bedrag van meer dan 5 miljoen euro voor het NEO-project niet meer heeft opgenomen.

1. Waarvoor werden de bedragen voor de investering in NEO in eerste instantie specifiek bestemd?

2. Kan u de reden meedelen waarom vandaag die investering wordt geschrapt?

3. Kan u meedelen waaraan die middelen nu zullen worden besteed?

4. Kan u duiding geven omtrent het bedrag in de investeringstabel voor Brussel alsook de bedragen onder de noemer "Niet voor specifieke gemeente bestemd"?

DO 2016201716563

Vraag nr. 1060 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Derving van 1,5 miljard euro aan belastinggeld door EU-landen door toedoen van Malta.

Terwijl de meeste Europese lidstaten een aanslagvoet van 20 tot 35 % hanteren voor de belasting op de nettowinsten (33,99 % in België), moet een Maltese dochteronderneming slechts 5% belasting betalen. Buitenlandse investeerders krijgen 6/7de van de officiële Maltese aanslagvoet van 35 % terugbetaald. De reële aanslagvoet in Malta bedraagt dus 5%, tegenover (minstens) 9% in Hongarije, 12,5% in Bulgarije, 15 % in Letland en Litouwen en gemiddeld 22 % voor alle Europese lidstaten.

DO 2016201716539

Question n° 1059 de madame la députée Inez De Coninck du 29 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Beliris. - Les investissements dans le projet NEO.

Je me réfère à votre réponse à ma question n° 551 du 27 avril 2016 (*Questions et réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 79). Vous m'avez communiqué un tableau comportant la ventilation entre les différentes communes des budgets de Beliris.

Il apparaît par ailleurs que les investissements prévus dans l'avenant n° 11 pour le projet NEO, et ce, pour 2012-2014 et à concurrence de plus de 5 millions d'euros, ne figurent plus dans l'avenant n° 12.

1. Quels besoins spécifiques les montants prévus pour l'investissement dans NEO devaient-ils couvrir initialement?

2. Pourriez-vous indiquer pour quelles raisons cet investissement est supprimé aujourd'hui?

3. Pourriez-vous indiquer à quelle fin ces moyens seront à présent utilisés?

4. Pourriez-vous fournir des précisions sur le montant prévu dans le tableau d'investissement pour Bruxelles ainsi que sur les montants prévus dans la catégorie "Non affecté à une commune spécifique"?

DO 2016201716563

Question n° 1060 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Malte prive les autres pays de l'UE de 1,5 milliards d'impôts.

Alors que, dans la plupart des autres États de l'Union européenne, les bénéfices nets sont taxés entre 20 et 35 % (33,99 % en Belgique), une filiale maltaise ne devra s'acquitter que de 5 % d'impôts. Le taux maltais officiel de 35 % est compensé par un remboursement des 6/7ièmes lorsque l'investisseur est étranger. Le taux réel d'imposition y est donc de 5 %, contre (au minimum) 9 % en Hongrie, 12,5 % en Bulgarie, 15 % en Lettonie et Lituanie, 22 % en moyenne pour l'ensemble des pays de l'Union.

Bovendien vormt de sector van de online kansspelen en casino's een andere fiscale hefboom die Malta ontwikkelt. minister voor Concurrentie en Digitalisatie Emmanuel Mallia benadrukt dat de sector 1,2 miljard euro per jaar bijdraagt aan de economie van Malta, dat is 12 % van het bbp.

Heeft Europa maatregelen genomen?

DO 2016201716579

Vraag nr. 1062 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Bilateraal vrijhandelsakkoord met Nieuw-Zeeland.

In een vorige parlementaire vraag over de start van de onderhandelingen over een bilateraal vrijhandelsakkoord met Nieuw-Zeeland had ik uw aandacht gevestigd op een bijzonder gevoelige sector, namelijk de landbouw.

In uw antwoord stipte u aan dat de Europese commissie en de lidstaten tegen eind 2016 het traditionele kader van het toekomstige akkoord en van de effectenstudie moesten hebben voorbereid.

U voegde daaraan toe dat de Commissie pas medio 2017, na die verschillende fasen, een onderhandelingsmandaat zou voorstellen aan de Raad.

1. Welke richtlijnen zal België aan de Europese commissie geven in het kader van de afbakening van het onderhandelingsmandaat?

2. Welke richtlijnen zal België geven in verband met de landbouwsector, hoofdzakelijk voor de melkproducten en het rundvlees?

3. Wat zijn de resultaten van de verschillende effectenstudies die de Europese Commissie besteld heeft in verband met het toekomstige vrijhandelsakkoord tussen de Europese Unie en Nieuw-Zeeland? Wat is de algemene strekking in verband met de landbouwsector?

4. Denkt u niet dat de landbouwers of op zijn minst de beroepsverenigingen van de sector, boven op die verduidelijkingen, recht hebben op precieze en objectieve informatie om bestaande vage of niet-accurate informatie over dit onderdeel van de handelsverdragen uit de wereld te helpen?

En plus, le secteur des jeux en ligne et casinos est une autre des ficelles fiscales développées par Malte. "Ce secteur contribue à l'économie de Malte à hauteur de 1,2 milliard d'euros par an", soit 12 % du PIB, souligne le ministre de la Compétitivité et la Digitalisation Emmanuel Mallia.

Des mesures ont-elles été prises au niveau européen?

DO 2016201716579

Question n° 1062 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'accord bilatéral de libre-échange avec la Nouvelle-Zélande.

Lors d'une précédente question parlementaire au sujet de l'ouverture des négociations sur un accord bilatéral de libre-échange avec la Nouvelle-Zélande, j'avais attiré votre attention sur un secteur très sensible, l'agriculture.

Dans votre réponse, vous m'aviez indiqué que la Commission européenne et les États membres devraient avoir préparé les traditionnels exercices de périmétrage du futur accord et d'étude d'impact pour la fin 2016.

Vous aviez ajouté que c'est seulement après ces différentes phases que la Commission fera une proposition de mandat de négociation au Conseil qui devrait arriver pour mi-2017.

1. Dans le cadre de la délimitation du mandat de négociation, quelles sont les lignes directrices que la Belgique transmettra à la Commission européenne?

2. Quelles sont les lignes directrices de la Belgique par rapport au secteur agricole, principalement aux produits laitiers et à la viande bovine?

3. Pouvez-vous communiquer les résultats des différentes études d'impact que la Commission européenne a commandées par rapport à un futur accord de libre-échange entre l'Union européenne et la Nouvelle-Zélande? Qu'en ressort-il globalement par rapport au secteur agricole?

4. Au-delà de ces précisions, ne pensez-vous pas qu'une information précise et objective devrait être transmise aux agriculteurs, ou au moins aux associations professionnelles du secteur, afin de dissiper un certain nombre d'informations vagues ou imprécises sur cette partie des traités commerciaux?

DO 2016201716595

Vraag nr. 1063 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annemie Turtelboom van 30 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Turkse NAVO-militairen.

In de commissie Landsverdediging en Buitenlandse Betrekkingen van 23 mei 2017 informeerde ik naar de kwestie van Turkse militairen die in het kader van de NAVO in België werken. De minister van Defensie vertelde mij dat vele Turkse officieren na de mislukte staatsgreep van vorig jaar in Turkije asiel in ons land hebben aangevraagd. Verder zei de minister dat Turkse NAVO-delegaties behandeld worden als alle andere delegaties binnen de NAVO.

1. Hoeveel delegaties met Turkse militairen hebben een bezoek aan ons land gebracht sinds 15 juli 2016? Hoeveel bezoeken daarvan hebben een Belgische militaire site bezocht?

2. Kan u aangeven hoe zo'n delegatiebezoek concreet in zijn werk gaat? Gebeuren die enkel in NAVO-verband of zijn er ook bezoeken op een bilaterale (Belgisch-Turkse) basis geweest? Zo ja, hoeveel sinds 15 juli 2016?

3. a) Hoeveel Turkse militairen zijn nog op post in België bij de NAVO?

b) Hoeveel van deze militairen vroegen asiel aan na de mislukte staatsgreep, en aan hoeveel is asiel verleend?

4. Welke aanpassingen zijn er gebeurd aan de omgangsregels met Turkse delegaties sinds de mislukte staatsgreep?

DO 2016201716595

Question n° 1063 de madame la députée Annemie Turtelboom du 30 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Militaires turcs auprès de l'OTAN.

Lors de la réunion du 23 mai 2017 des commissions réunies de la Défense et des Relations extérieures, je me suis enquis de la situation des militaires turcs qui travaillent en Belgique dans le cadre de l'OTAN. Le ministre de la Défense m'a indiqué que de nombreux officiers turcs ont demandé l'asile à notre pays après le coup d'état manqué de l'an dernier, précisant par ailleurs que les délégations turques auprès de l'OTAN sont traitées de la même manière que toutes les autres délégations.

1. Combien de délégations comptant des militaires turcs ont effectué une visite dans notre pays depuis le 15 juillet 2016? Combien de ces délégations ont visité un site militaire belge?

2. Pouvez-vous indiquer comment se déroule concrètement une telle visite de délégation? Ces visites s'effectuent-elles uniquement dans le cadre de l'OTAN ou des visites ont-elles également été effectuées sur une base bilatérale (belgo-turque)? Dans l'affirmative, combien depuis le 15 juillet 2016?

3. a) Combien de militaires turcs sont encore en poste en Belgique auprès de l'OTAN?

b) Combien de ces militaires ont demandé l'asile après le coup d'état manqué et à combien de ces militaires l'asile a-t-il été octroyé?

4. Depuis le coup d'état manqué, quels aménagements ont été apportés aux règles organisant les contacts avec les délégations turques?

Minister van Justitie**DO 2016201716399**

Vraag nr. 1929 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Gedwongen huwelijken in België.

In 2015 trok het *International Centre for Reproductive Health* (ICRH) een eerste maal aan de alarmbel in ons land. Volgens cijfers van de politie was er toen sprake van 56 klachten over gedwongen huwelijken tussen 2010 en 2013. Het zou om gemiddeld 2 kindhuwelijken per maand gaan.

Maar de *Service Droit des Jeunes* (SDJ), een organisatie in Luik die jongeren met familiale of juridische problemen begeleidt, hielp de voorbije vier jaar alleen in die stad al 102 kinderen. Zowat elke week krijgt de dienst in de grootste discretie een minderjarige over de vloer die zijn of haar situatie wil ontvluchten, maar niet weet hoe.

1. Kan u deze cijfers bevestigen?
2. Hoeveel gedwongen huwelijken werden in de jaren 2013, 2014, 2015 en 2016 op jaarbasis geregistreerd in België?
3. Bij hoeveel van die gedwongen huwelijken was in voornoemde jaren één van de partners minderjarig?
4. In welke gemeenschappen (moslim, Roma, enz.) komen gedwongen huwelijken met minderjarigen het meest voor?

DO 2016201716416

Vraag nr. 1930 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Wouters van 22 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Belgen in buitenlandse gevangenissen.

Meerdere burgers met de Belgische nationaliteit zitten lange gevangenisstraffen uit in het buitenland. Sommigen willen hun straf in België uitzitten. Hun vraag betreft dus niet een strafvermindering, maar wel een wijziging van de plaats van detentie.

Ministre de la Justice**DO 2016201716399**

Question n° 1929 de madame la députée Barbara Pas du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les mariages forcés en Belgique.

En 2015, le Centre international de santé reproductive (*International Centre for Reproductive Health*, ICRH) a tiré la sonnette d'alarme en Belgique pour la première fois. Selon des chiffres de la police, 56 plaintes concernant des mariages forcés ont été introduites entre 2010 et 2013. Deux mariages de mineurs par mois seraient ainsi célébrés en moyenne.

Au cours des quatre dernières années, le *Service droit des jeunes* (SDJ), une organisation liégeoise qui s'occupe des jeunes confrontés à des problèmes familiaux ou juridiques, a déjà aidé 102 enfants dans la seule cité ardente. Presque chaque semaine, ce service accueille en toute discrétion les mineurs, qu'ils soient de sexe féminin ou masculin, qui souhaitent échapper à leur situation mais ne savent pas comment s'y prendre.

1. Pouvez-vous confirmer ces chiffres?
2. Combien de mariages forcés ont-ils été enregistrés sur une base annuelle en Belgique en 2013, 2014, 2015 et 2016?
3. Dans combien de ces mariages forcés célébrés au cours des années précitées un des partenaires au moins était-il mineur?
4. Dans quelles communautés (musulmane, rom, etc.) les mariages forcés impliquant des mineures sont-ils les plus fréquents?

DO 2016201716416

Question n° 1930 de madame la députée Veerle Wouters du 22 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Belges purgeant leur peine de prison à l'étranger.

Plusieurs citoyens possédant la nationalité belge purgent de longues peines de prison à l'étranger. Certains souhaiteraient purger leur peine en Belgique. Leur demande ne porte donc pas sur une réduction de la peine mais sur un changement du lieu de détention.

De situatie van de gevangenen in België is zeker niet ideaal. De recente veroordeling van België door het Europees Hof voor de Rechten van de Mens in de zaak "Sylla en Nollomont tegen België" toont dit aan. Toch zijn de omstandigheden in buitenlandse gevangenen vaak veel slechter. Soms willen betrokkenen dichter bij hun familie hun gevangenisstraf uitzitten, zodat ze met hen contact kunnen onderhouden.

1. Onder welke voorwaarden kan een Belg die een lange gevangenisstraf uitzit in het buitenland in aanmerking komen om zijn straf in België uit te zitten?

2. Ontvangt de FOD Justitie dergelijke vragen en welk gevolg werd hieraan gegeven sedert 2014?

DO 2016201716430

Vraag nr. 1931 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

3. Werden er strafinrichtingen of rechtbanken in ons land door de cyberaanval getroffen?

4. Welke specifieke maatregelen hebt u naar aanleiding van die aanval genomen met betrekking tot de strafinrichtingen en rechtbanken?

La situation dans les prisons belges n'est certainement pas idéale. La condamnation récente de la Belgique par la Cour européenne des droits de l'homme dans l'affaire "Sylla et Nollomont contre la Belgique" en constitue l'illustration. Cependant, dans les prisons à l'étranger, les conditions sont souvent pires encore. Dans certains cas, les intéressés souhaitent se rapprocher de leurs familles pour purger leur peine, afin de pouvoir entretenir les contacts avec ces dernières.

1. Dans quelles conditions un Belge qui purge une longue peine de prison à l'étranger peut-il prétendre revenir en Belgique pour purger sa peine dans notre pays?

2. Le SPF Justice reçoit-il des demandes de ce type et quelles suites y ont-elles été réservées depuis 2014?

DO 2016201716430

Question n° 1931 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous donner quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

3. Pourriez-vous indiquer si des établissements pénitentiaires ou des tribunaux ont été touchés dans notre pays?

4. Suite à cette attaque, quelles mesures spécifiques avez-vous prises en lien avec ces derniers?

DO 2016201716433

Vraag nr. 1932 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Sluiting van het vredegericht van Fontaine-L'Évêque.

Op 7 maart 2017 liet u het college van burgemeester en schepenen (*collège communal*) van de stad Fontaine-L'Évêque weten dat het vredegericht in deze gemeente binnenkort wordt gesloten.

1. Waarom wilt u deze instelling sluiten?
2. Heeft er hierover overleg plaatsgevonden met de lokale overheid?
3. Hoe is het aantal door het vredegericht van Fontaine-L'Évêque behandelde dossiers de voorbije vijf jaar geëvolueerd?
4. Wat impliceert dit voor de organisatie van de volgende verkiezingen?
5. Welke maatregelen hebt u genomen om de inwoners van deze stad en de naburige gemeenten een vlotte toegang tot een lokale burgerlijke rechtspleging te blijven garanderen?

DO 2016201716453

Vraag nr. 1934 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Internationale rogatoire commissies.

Het kan voor een bepaald dossier noodzakelijk zijn dat de juridische diensten controles uitvoeren in een derde land.

1. Hoeveel internationale rogatoire commissies vonden er in 2014, 2015 en 2016 in het kader van de opdrachten van de Belgische diensten plaats? Kunt u de gegevens opsplitsen per land?
2. Welke middelen werden er elk jaar voor deze internationale rogatoire commissies uitgetrokken?

DO 2016201716433

Question n° 1932 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Fermeture justice de paix de Fontaine-L'Évêque.

Le 7 mars 2017, vous avez informé le collège communal de la ville de Fontaine-L'Évêque de la fermeture prochaine de la justice de paix située sur le territoire de cette commune.

1. Pourriez-vous détailler les raisons qui vous poussent à la fermeture de cette institution?
2. Quelles concertations ont été mises en place avec les autorités locales?
3. Pourriez-vous communiquer l'évolution du nombre de dossiers traités par la justice de paix de Fontaine-L'Évêque sur les cinq dernières années?
4. Qu'en est-il au niveau de l'organisation des prochaines élections?
5. Quelles mesures avez-vous prises afin que les habitants de cette entité et des communes avoisinantes puissent accéder à la justice civile de proximité?

DO 2016201716453

Question n° 1934 de monsieur le député Gautier Calomne du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les commissions rogatoires internationales.

Suivant les dossiers concernés, il peut s'avérer nécessaire que des vérifications soient opérées par les services judiciaires dans des pays tiers.

1. Combien de commissions rogatoires internationales ont eu lieu en 2014, en 2015 et en 2016 dans le cadre de missions de services belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant ces données par pays?
2. Quels furent les budgets mobilisés pour l'ensemble de ces opérations par année considérée?

DO 2016201716484

**Vraag nr. 1935 van de heer volksvertegenwoordiger
Roel Deseyn van 23 mei 2017 (N.) aan de minister
van Justitie:**

De neerlegging van de jaarrekening.

Een kleine vzw is verplicht om elk jaar een jaarrekening ter goedkeuring voor te leggen aan de algemene vergadering. De goedgekeurde jaarrekening moet zo snel mogelijk na de goedkeuring neergelegd worden ter griffie van de rechtbank van koophandel.

De vernieuwde vzw-wetgeving bepaalt dat de rechtbank op verzoek van een lid, van een belanghebbende derde of van het openbaar ministerie, de ontbinding kan uitspreken van een vereniging die gedurende drie opeenvolgende boekjaren niet heeft voldaan aan de verplichting om een jaarrekening neer te leggen overeenkomstig artikel 26*novies*, § 1, tweede lid, 5°, tenzij de ontbrekende jaarrekeningen worden neergelegd vooraleer de debatten worden gesloten (artikel 18, 4° wet van 27 juni 1921, zoals gewijzigd door de wet van 2 mei 2002).

De vordering tot ontbinding kan worden ingesteld na het verstrijken van een termijn van dertien maanden te rekenen van de afsluiting van het derde boekjaar. Deze regel werd ingevoerd om bijvoorbeeld slapende vzw's makkelijk uit het rechtsverkeer te kunnen halen.

Het gevolg van deze regel in de praktijk is dat vzw's, die werden opgericht vóór 1 januari 2004, voor het eerst een jaarrekening dienden neer te leggen over het boekjaar 2006. Voor dergelijke vzw's kan sinds 1 februari 2010 een vordering tot ontbinding worden ingeleid.

Vzw's die werden opgericht ná 1 januari 2004, dienden meteen, na afsluiting van het eerste boekjaar, de jaarrekening neer te leggen. Een vzw die pakweg in juni 2004 werd opgericht, en als eerste boekjaar een verlengd boekjaar koos (dat afsloot op 31 december 2005), en nog geen jaarrekeningen heeft neergelegd, riskeert al enkele jaren een vordering tot ontbinding.

Het nieuwe artikel 18 van de vzw-wet kan zeer nuttig zijn om slapende vzw's uit het rechtsverkeer te halen. Het heeft weinig zin om deze vzw's te behouden. Het kan echter ook een ongewild effect met zich meebrengen. In de praktijk wordt vastgesteld dat nogal wat bestuurders van zeer actieve vzw's niet op de hoogte zijn van de plicht tot neerlegging van de jaarrekeningen. Hoewel de belastingaangiftes meestal wel steeds correct gebeuren, worden in veel vzw's nog steeds geen jaarrekeningen neergelegd.

DO 2016201716484

**Question n° 1935 de monsieur le député Roel Deseyn du
23 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:**

Le dépôt des comptes annuels.

Une petite ASBL est tenue de soumettre chaque année ses comptes annuels pour approbation à l'assemblée générale. Les comptes annuels approuvés doivent être déposés au greffe du tribunal de commerce aussitôt que possible après leur approbation.

La nouvelle législation relative aux ASBL prévoit que le tribunal pourra prononcer, à la requête d'un membre, un de ses ayants droit, ou du ministère public, la dissolution de l'association qui est restée en défaut de satisfaire à l'obligation de déposer les comptes annuels conformément à l'article 26*novies*, § 1, 5° pendant trois exercices consécutifs, à moins que les comptes annuels manquants ne soient déposés avant la clôture des débats (article 18, 4° loi du 27 juin 1921, tel que modifié par la loi du 2 mai 2002).

L'action en dissolution ne peut être introduite qu'à l'expiration d'un délai de treize mois suivant la date de clôture du troisième exercice comptable. Cette règle a été introduite dans le but notamment de pouvoir retirer plus facilement du circuit légal les ASBL inactives.

Cette règle a pour conséquence pratique que les ASBL qui ont été créées avant le 1er janvier 2004 ont dû déposer pour la première fois leurs comptes annuels relatifs à l'exercice comptable 2006. Depuis le 1er février 2010, une action en dissolution peut être introduite pour ces ASBL.

Les ASBL créées après le 1er janvier 2004 ont dû déposer leurs comptes annuels dès la clôture de leur premier exercice comptable. C'est ainsi qu'une ASBL créée, par exemple en juin 2004, et qui a choisi, comme premier exercice comptable, un exercice comptable allongé (qui s'est clôturé le 31 décembre 2005), et qui n'a pas encore déposé de comptes annuels, risque depuis quelques années une action en dissolution.

Le nouvel article 18 de la loi relative aux ASBL peut être très utile pour retirer du circuit légal les ASBL dormantes. Conserver ces ASBL ne présente en effet guère d'intérêt et risque même d'avoir un effet pervers. Dans la pratique, on constate que pas mal d'administrateurs d'ASBL très actives ne sont pas informés de cette obligation de dépôt des comptes annuels. Même si elles remplissent généralement minutieusement leur déclaration d'impôts, beaucoup d'ASBL ne déposent jamais leurs comptes annuels.

Als na verloop van meerdere jaren een nieuwe raad van bestuur geïnstalleerd wordt in dergelijke vzw's, komt vaak dan pas aan het licht dat de jaarrekeningen nooit neergelegd werden. In zo'n geval is het zaak om dit alsnog retro-actief recht te zetten, door de neerlegging van de jaarrekeningen alsnog te doen. In de praktijk levert dit de nodige problemen op.

De boekhouding op basis waarvan de jaarrekening moet worden opgemaakt, is dikwijls niet langer voorhanden. Het is goed mogelijk dat de nieuwe bestuurders slechts een rechtzetting kunnen doen sinds bijvoorbeeld het boekjaar 2009. Dit maakt dat er voor de boekjaren 2006 tot en met 2008 geen jaarrekeningen kunnen neergelegd worden. Strikt gezien kan de gerechtelijke ontbinding gevraagd worden.

1. a) Kan u verduidelijken of deze vzw's veiligheidshalve dezelfde vzw opnieuw moeten oprichten, de oude vzw ontbinden en vereffenen en het netto-actief overdragen aan de nieuwe vzw?

b) Of kunnen volgens u de nieuwe bestuurders van deze vzw's erop rekenen dat hun vzw kan blijven bestaan en dat men dus geen risico loopt op een gerechtelijke ontbinding?

2. Kan u overlopen welke stappen er gezet moeten worden om dit recht te zetten?

DO 2016201716509

Vraag nr. 1936 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De zogenaamde opleidingstoelage voor gedetineerden.

1. Kan u meedelen hoeveel individuele sommen aan gedetineerden werden uitgekeerd als zogenaamde opleidingstoelage volgens de bepalingen van artikel 86, § 2 van de basiswet van 12 januari 2005 betreffende het gevangeniswezen en de rechtspositie van de gedetineerden?

2. Kan u de cijfers meedelen van zowel de laagste en de hoogste individuele uitkering per penitentiaire instelling, alsook van de in totaal uitgekeerde som van de opleidingsbijdragen per penitentiaire instelling en zulks over de jaren 2012, 2013, 2014, 2015 en 2016?

À l'occasion de l'installation, dans ces ASBL, d'un nouveau conseil d'administration au bout de plusieurs années, il arrive souvent que l'on découvre que les comptes annuels n'ont jamais été déposés. Dans pareil cas, il importe que l'ASBL se mette en règle rétroactivement en déposant ses comptes annuels. Dans la pratique, cela donne cependant lieu à des problèmes.

La comptabilité qui doit servir à établir les comptes annuels n'est en effet souvent plus disponible et il est bien possible que les nouveaux administrateurs ne puissent procéder à une rectification qu'à partir de l'exercice comptable 2009, par exemple. Par conséquent, ils ne sont pas en mesure de déposer leurs comptes annuels pour les exercices comptables 2006 à 2008 inclus. *Stricto sensu*, une action en dissolution peut être intentée à l'encontre de leur ASBL.

1. a) Pouvez-vous préciser si ces mêmes ASBL sont tenues de se recréer, de dissoudre et de liquider l'ancienne ASBL et de transférer l'actif net vers la nouvelle ASBL?

b) Ou les nouveaux administrateurs de ces ASBL peuvent-ils selon vous tabler sur le fait que leur association peut subsister et ne risque donc pas la dissolution judiciaire?

2. Pouvez-vous passer en revue les démarches qu'ils doivent accomplir pour se remettre en règle?

DO 2016201716509

Question n° 1936 de madame la députée Barbara Pas du 24 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

L'allocation de formation versée aux détenus.

1. Pourriez-vous indiquer le nombre d'allocations de formation qui ont été versées à des détenus à titre individuel en tant qu'allocation de formation aux termes de l'article 86, § 2, de la loi de principes du 12 janvier 2005 concernant l'administration pénitentiaire ainsi que le statut juridique des détenus?

2. Pourriez-vous communiquer le montant de l'allocation la plus basse et la plus élevée par établissement pénitentiaire, ainsi que le montant annuel total des allocations de formation versées par établissement pénitentiaire en 2012, 2013, 2014, 2015 et 2016?

DO 2016201716520

Vraag nr. 1937 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 24 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Eenzijdige verzoekschriften en stakingspiketten (MV 18029).

Naar aanleiding van een collectieve klacht door het Europees Vakbondsvverbond (EVV), ABVV, ACV en ACLVB ("Collective Complaint n° 59/2009") onder het Herzien Europees Sociaal Handvest van de Raad van Europa, oordeelde op 13 september 2011 het Europees Comité voor Sociale Rechten (ECSR) terecht dat de in België bestaande beperkingen op het recht om te staken een overtreding vormen van artikel 6, §4 van dat Handvest, omdat ze niet binnen de werkingssfeer van artikel G vallen, omdat zij niet wettelijk verplicht zijn, noch niet gericht op één van de in artikel G genoemde doelstellingen.

Op 4 december 2015, en dan in het kader van de zogenaamde "vereenvoudigde rapporteringsprocedure", oordeelde het ECSR op basis van de door de regering geleverde informatie dat de toestand om deze schending te remediëren niet was gewijzigd en België dus nog steeds artikel 6, §4 schendt.

In het kader van deze vereenvoudigde procedure is België terug verplicht een vooruitgangsrapport inzake deze (en andere) collectieve klacht(en) in te leveren bij het ECSR ten laatste op 31 oktober 2017.

1. Welke stappen heeft u genomen sinds september 2014 om deze situatie in regel te brengen met het Handvest?

2. Indien geen stappen werden ondernomen sindsdien of geen gevolg werd gegeven aan de gedane stappen, welke stappen denkt u dan wel te nemen in de nabije toekomst?

3. Bent u van plan te voldoen aan de rapporteringsplicht tegen 31 oktober 2017 en zo ja, wat zal de inhoud van dit rapport omhelzen?

4. Zal u dit nieuwe rapport ook tijdig op voorhand overmaken aan de representatieve sociale partners zodat zij, zoals de rapporteringsprocedure voorschrijft, hun opmerkingen op de inhoud van het regeringsrapport kunnen overmaken aan het ECSR?

DO 2016201716520

Question n° 1937 de madame la députée Meryame Kitir du 24 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les requêtes unilatérales et les piquets de grève (QO 18029).

À la suite d'une réclamation collective introduite par la Confédération européenne des Syndicats (CES), la FGTB, la CSC et la CGSLB ("Réclamation collective n° 59/2009") dans le cadre de la Charte sociale européenne révisée du Conseil de l'Europe, le 13 septembre 2011, le Comité européen des Droits sociaux (CEDS) a estimé, à juste titre, que les restrictions au droit de grève existantes en Belgique violent l'article 6, §4 de la Charte, car elles n'entrent pas dans le champ d'application de l'article G, parce qu'elles ne sont ni prévues par la loi, ni ne poursuivent un des objectifs énoncés à l'article G.

Le 4 décembre 2015, dans le cadre cette fois de la "procédure de rapport simplifiée", le CEDS a jugé que, sur la base des informations fournies par le gouvernement belge, rien n'avait été fait pour remédier à cette violation et que la Belgique violait donc toujours l'article 6, §4.

Dans le cadre de cette procédure simplifiée, la Belgique doit présenter un nouveau rapport d'avancement concernant cette réclamation collective et d'autres, auprès du CEDS, pour le 31 octobre 2017 au plus tard.

1. Depuis septembre 2014, quelles démarches avez-vous entreprises, en vue de vous conformer aux dispositions de la Charte?

2. Si rien n'a été fait depuis ou si aucune suite n'a été réservée aux démarches entreprises, comment comptez-vous agir à brève échéance?

3. Avez-vous l'intention de respecter l'obligation de présenter un rapport d'ici le 31 octobre 2017 et dans l'affirmative, quelle en sera la teneur?

4. Envisagez-vous, par ailleurs, de transmettre ce nouveau rapport en temps utile aux partenaires sociaux représentatifs, de sorte qu'ils puissent, comme le prescrit la procédure, transmettre au CEDS leurs observations sur le rapport du gouvernement?

DO 2016201716523

Vraag nr. 1940 van de heer volksvertegenwoordiger Raf Terwingen van 24 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Schimmelproblematiek in de rechtbank van Tongeren (MV 18016).

In de pers konden we een bericht lezen over de schimmelproblematiek in de archieven van de rechtbank te Tongeren. Vorige week gaf u reeds een eerste overzicht van maatregelen die getroffen zullen worden. U meldde dat onder andere in samenwerking met het Algemeen Rijksarchief een voorstel tot herziening van de bewaartermijnen zal worden gedaan.

Bij de verhuis van de jeugdrechtbank naar het gebouw Piepelpoel bleef een deel van het archief in de oude gebouwen bewaard. Men ging ervan uit dat men slechts zelden het archief moest consulteren. Toch blijkt meer dan gedacht dat bepaalde archiefstukken die opgeslagen liggen in het zogenaamde dood archief nodig zijn in het kader van de werkzaamheden van de rechtbank, waardoor de problematiek van de schimmel zich des te meer stelt.

Welke werkwijze hanteert men om op een veilige wijze stukken die door schimmel gecontamineerd zijn te kunnen gebruiken in een hangende procedure?

DO 2016201716524

Vraag nr. 1941 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 24 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Schimmelproblemen in de archieven van bepaalde rechtbanken (MV 17940).

De afgelopen weken zijn verscheidene berichten in de pers verschenen over schimmel in de archieven in de rechtbanken, onder meer in Tongeren, Gent en nu ook in Antwerpen. Het is duidelijk dat dit een structureel probleem is. In uw antwoord op de mondelinge vraag van parlements lid Lambrecht (nr. 17734) schuift u als oplossing naar voren om de bewaartermijnen te herzien. Ook gaf u een overzicht van de te volgen procedure wanneer er schimmel wordt ontdekt. De schimmel wordt dan onderzocht, de beschadigde documenten worden "gesaneerd" en er worden infosessies georganiseerd voor het personeel dat in deze archieven tewerkgesteld is.

DO 2016201716523

Question n° 1940 de monsieur le député Raf Terwingen du 24 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Problématique de moisissure dans le tribunal de Tongres (QO 18016).

Dans la presse, nous avons pu lire une information concernant les problèmes de moisissure dans les archives du tribunal de Tongres. La semaine dernière, vous avez fourni un premier aperçu des mesures qui seront prises. Vous avez annoncé qu'une proposition de révision du délai de conservation sera formulée notamment en collaboration avec les Archives générales du Royaume.

Lors du déménagement du tribunal de la jeunesse vers le bâtiment Piepelpoel, une partie des archives sont restées dans les anciens bâtiments. On parlait du principe qu'elles ne devraient être consultées que très rarement. Il semble pourtant que, plus que ce que l'on avait d'abord pensé, certaines archives entreposées dans les archives dites "mortes" sont nécessaires aux travaux du tribunal. Et de ce fait, les problèmes de moisissure se posent avec d'autant plus d'acuité.

Comment procède-t-on pour pouvoir utiliser de manière sécurisée, dans le cadre des procédures en cours, les pièces contaminées par la moisissure?

DO 2016201716524

Question n° 1941 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 24 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les problèmes de moisissure dans les archives de certains tribunaux (QO 17940).

Ces dernières semaines, plusieurs informations parues dans la presse ont fait état de la présence de moisissures dans les archives de tribunaux, notamment à Tongres, à Gand, et à présent aussi à Anvers. Il est clair qu'il s'agit là d'un problème structurel. Dans votre réponse à la question orale du député Lambrecht (n° 17734), vous avancez la solution d'une révision des délais de conservation. Vous y donnez également un aperçu de la procédure à suivre en cas de découverte de moisissure. La moisissure est d'abord analysée, les documents détériorés sont assainis et des sessions d'information sont organisées pour le personnel employé dans les archives concernées.

Mij lijkt een meer structurele, proactieve aanpak aange-
wezen. De erbarmelijk toestand van verschillende gebou-
wen van justitie is al jaren gekend. Bij de FOD Financiën
bijvoorbeeld zou men hier de laatste jaren zwaar op ingezet
hebben. Men heeft er onder meer een budget uitgetrokken
om beschimmelde documenten te gammastralen. Het
ministerieel besluit van 12 december 2016 bepaalt trou-
wens dat de federale overheidsdiensten moeten voorzien in
goed uitgeruste archieflokalen.

1. a) Hebt u, behalve het aanpassen van de bewaartermij-
nen, nog andere lange termijnoplossingen voor dit pro-
bleem, zodat u terug in regel komt met het ministerieel
besluit van 12 december 2016?

b) Denkt u hierbij aan het verplaatsen van de archieven
of aan het aanpakken van de ruimtes zelf?

2. Welk budget voorziet u hiervoor?

3. Voorziet u hiervoor samen te werken met het Rijksar-
chief?

Zo ja, op welke manier?

4. a) Wat betreft de onderzoeken naar het type schimmel,
hoeveel stalen werden de afgelopen drie jaar naar schatting
genomen?

b) Wat is uit deze resultaten gebleken? Hoeveel lopende
meter archief is er juist aangetast en in welke archieven
bevinden zich deze?

5. a) Wat betreft het saneren van beschadigde documen-
ten, hoeveel lopende meter werd er de laatste drie jaar
behandeld?

b) Op welke manier is dit gebeurd en hoeveel heeft deze
behandeling gekost?

c) Waarom wordt er geen gebruik gemaakt van de gam-
mastralen?

6. a) Wat betreft de infosessies voor het personeel, hoe-
veel sessies werden de afgelopen drie jaar georganiseerd?

b) Door wie werden deze verzorgd? Werd er hiervoor
samengewerkt met het Rijksarchief?

c) Wat was de inhoud van deze sessies?

7. Wat betreft de archiefploegen die momenteel actief
zijn, hoeveel bedraagt het voorziene personeelskader per
provincie?

Hoeveel zijn er daarvan op dit moment ingevuld?

Il me semble, pour ma part, qu'une approche plus structu-
relle et proactive s'indique. L'état déplorable de plusieurs
bâtiments de justice est connu depuis des années déjà. Au
SPF Finances par exemple, on aurait consacré ces der-
nières années d'importants efforts à ce problème. On y a
notamment affecté un budget à l'irradiation des documents
moisiss aux rayons gamma. L'arrêté ministériel du
12 décembre 2016 stipule d'ailleurs que les services
publics fédéraux doivent disposer de salles d'archives bien
équipées.

1. a) Hormis la révision des délais de conservation, avez-
vous encore d'autres solutions à long terme face à ce pro-
blème, afin de vous mettre à nouveau en règle par rapport à
l'arrêté ministériel du 12 décembre 2016?

b) Envisagez-vous à cet égard le déménagement des
archives ou l'aménagement des espaces eux-mêmes?

2. Quel budget prévoyez-vous à cet effet?

3. Envisagez-vous de collaborer avec les Archives du
Royaume?

Dans l'affirmative, de quelle façon?

4. a) En ce qui concerne les analyses des types de moisis-
sure, combien d'échantillons ont-ils été prélevés au cours
des trois dernières années, selon les estimations?

b) Qu'ont révélé ces analyses? Combien de mètres cou-
rant d'archives sont-ils touchés au juste et quels fonds
d'archives sont concernés?

5. a) En ce qui concerne l'assainissement des documents
détériorés, combien de mètres courant ont-ils été traités au
cours des trois dernières années?

b) De quelle façon ce traitement a-t-il été effectué et quel
en a été le coût?

c) Pourquoi ne recourt-on par aux rayons gamma?

6. a) En ce qui concerne les sessions d'information à
l'intention du personnel, combien ont-elles été organisées
au cours des trois dernières années?

b) Par qui ont-elles été assurées? A-t-on coopéré avec les
Archives du Royaume pour ces sessions?

c) Quel était le contenu de ces sessions?

7. En ce qui concerne les équipes d'archivistes actuelle-
ment actives, quel est le cadre du personnel prévu par pro-
vince?

Combien de ces cadres sont-ils complets aujourd'hui?

DO 2016201716525

Vraag nr. 1942 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 24 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De benoeming van gerechtsdeurwaarders (MV 17854).

In 2014 werd het statuut van de gerechtsdeurwaarder grondig gewijzigd. Door een bepaling uit de wet Potpourri III werden de noodzakelijke aanpassingen aan artikel 515 van het Gerechtelijk Wetboek opgenomen zodat de eerste lichting vacante plaatsen voor gerechtsdeurwaarders op 10 juni 2016 gepubliceerd konden worden in het *Belgisch Staatsblad*.

Ik meen me te herinneren dat één van de overgangsbepalingen uit de wet van 7 januari 2014 bepaalde dat wie op de datum van de inwerkingtreding van deze wet, overeenkomstig artikel 17 van het koninklijk besluit van 30 juni 1993 betreffende de stage voor kandidaat-gerechtsdeurwaarder en de homologatie van die stage, de titel voert van kandidaat-gerechtsdeurwaarder, van rechtswege door de Koning werd benoemd tot kandidaat-gerechtsdeurwaarder. Deze benoemingen hadden uitwerking met ingang van de datum van inwerkingtreding van deze wet.

Ik ontving van op het terrein enkel bezorgdheden en klachten over de manier waarop de benoemingsprocedure verloopt. Men signaleerde mij dat de bevoegde commissie éénzijdig, zonder de mening van de kandidaten te hebben gehoord, plotsklaps nieuwe examens voorstelde. In december 2016 zijn deze voor de eerste keer doorgegaan. Kandidaten die in het verleden - soms zelfs meer dan tien jaar geleden - een homologatie-examen hebben afgelegd om kandidaat te worden, zouden nu opnieuw dezelfde examens dienen af te leggen. Dit zou komen omdat er geen overgangsbepalingen werden gemaakt voor de oudere kandidaten.

Naar verluidt was het schriftelijk examen in december identiek voor de stagiairs die kandidaat wensten te worden als voor de kandidaten die al jaren actief zijn en die benoemd wensen te worden.

De klachten die ik ontving, gingen vergezeld van de suggestie om het beschermd statuut voor gerechtsdeurwaarders af te schaffen, zodat dergelijke problemen zich niet meer zouden voordoen. Men dacht dan aan de piste dat iemand die zijn stage met succes afsluit met het homologatie-examen zich zelfstandig kan vestigen.

DO 2016201716525

Question n° 1942 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 24 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La nomination des huissiers de justice (QO 17854).

Le statut des huissiers de justice a été modifié en profondeur en 2014. Une disposition de la loi "pot-pourri III" a apporté les modifications nécessaires à l'article 515 du Code judiciaire de sorte que l'annonce des places vacantes pour un premier contingent d'huissiers de justice a pu être publiée au *Moniteur belge* le 10 juin 2016.

Si j'ai bonne souvenance, l'une des dispositions transitoires de la loi du 7 janvier 2014 stipulait que quiconque, conformément à l'article 17 de l'arrêté royal du 30 juin 1993 relatif au stage du candidat-huissier de justice et à l'homologation de ce stage, portait le titre de candidat-huissier de justice à la date de l'entrée en vigueur de cette loi, était de plein droit nommé candidat-huissier de justice par le Roi. Ces nominations prenaient effet à la date de l'entrée en vigueur de cette loi.

Du terrain me reviennent des inquiétudes et des plaintes sur la façon dont la procédure de nomination se déroule. On m'a rapporté que la commission compétente proposait soudain de nouveaux examens, de façon unilatérale, sans avoir entendu l'avis des candidats. Ces examens auraient eu lieu pour la première fois en décembre 2016. Des candidats qui, parfois jusqu'à dix ans plus tôt, avaient présenté un examen d'homologation pour devenir candidat, devraient à présent à nouveau présenter les mêmes examens. Cette situation serait due au fait qu'aucune disposition transitoire n'a été prévue pour les candidats plus anciens.

Selon certaines informations, l'examen écrit organisé en décembre était le même pour les stagiaires qui souhaitent devenir candidats que pour les candidats actifs déjà depuis des années et qui souhaitent être nommés.

Les plaintes que j'ai reçues étaient accompagnées de la suggestion de supprimer le statut protégé d'huissier de justice, afin que de tels problèmes ne se reproduisent plus. Par ailleurs, on évoquait la piste d'un établissement comme indépendant pour quiconque terminerait son stage avec succès par l'examen d'homologation.

1. Wat is uw reactie op de kritiek die mij bereikte als zou de commissie handelen zoals ik hierboven beschreef en op het feit dat kandidaat-gerechtsdeurwaarders een examen dienen af te leggen dat ze enerzijds al afgelegd hebben en dat anderzijds hetzelfde was als voor stagiairs?

2. Is deze kritiek u bekend?

3. Kan u nog eens duidelijk uitleggen hoe en via welke procedure men na de stage kan benoemd worden als kandidaat-gerechtsdeurwaarder en hoe en via welke procedure een kandidaat-gerechtsdeurwaarder benoemd kan worden als gerechtsdeurwaarder?

4. Is er na de wet van 2014 gebruik gemaakt van artikel 7 dat bovenstaande overgangsbepaling bevatte, en zo ja, hoe vaak?

5. Wat denkt u van het afschaffen van het beschermd statuut van de gerechtsdeurwaarder? Als u voorstander bent, zal u initiatief nemen hiertoe? Als u hier geen voorstander van bent, waarom niet?

DO 2016201716529

Vraag nr. 1943 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Veroordelingen op basis van de artikelen 135quater en 135quinquies enerzijds en artikelen 140 tot en met 141ter anderzijds van het Strafwetboek.

Dit land heeft een aantal wetsartikelen in het Strafwetboek die ingeroepen kunnen worden in de strijd tegen terrorisme en terroristisch bedoelde daden. Artikelen 140 tot en met 140quater van het Strafwetboek hebben tot doel deelname aan een terroristische groep, een boodschap verspreiden, of onderrichtingen en opleidingen in explosieven, met vuurwapens en dergelijke, strafbaar te stellen.

Er is ook het artikel 135quater dat mensen veroordeelt die minderjarigen dienst doet nemen in een vreemd leger of een vreemde troep. Vraag is of deze artikelen in de afgelopen jaren werden toegepast, en of er veroordelingen in deze werden gevelde.

1. Hoeveel nieuwe strafonderzoeken werden geopend op basis van deze wetsartikelen?

2. Hoeveel veroordelingen werden door de Belgische rechtbanken op jaarbasis uitgesproken op basis van deze wetsartikelen en dit van 1 januari 2012 tot en met vandaag?

3. Kunt u een opdeling voorzien naargelang het bedoelde artikel?

1. Comment réagissez-vous aux critiques qui me sont parvenues qui font état d'agissements de la commission tels que j'ai décrits ci-dessus et quelle est votre réaction par rapport au fait que des candidats-huissiers de justice doivent présenter un examen que, d'une part, ils ont déjà présenté et qui, d'autre part, est identique à celui que doivent présenter les stagiaires?

2. Avez-vous connaissance de ces critiques?

3. Pourriez-vous expliquer à nouveau clairement comment et par le biais de quelle procédure l'on peut être nommé candidat-huissier de justice au terme du stage et comment et par le biais de quelle procédure un candidat-huissier de justice peut être nommé huissier de justice?

4. Après l'entrée en vigueur de la loi de 2014, a-t-on invoqué l'article 7 qui traite de la disposition transitoire susmentionnée, et dans l'affirmative, combien de fois?

5. Que pensez-vous de la suppression du statut protégé d'huissier de justice? Si vous en êtes partisan, allez-vous prendre des initiatives en ce sens? Si vous ne l'êtes pas, pourquoi?

DO 2016201716529

Question n° 1943 de madame la députée Barbara Pas du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les condamnations infligées sur la base des articles 135quater et 135quinquies, d'une part, et des articles 140 à 141ter, d'autre part, du Code pénal

Le Code pénal en vigueur dans notre pays comporte plusieurs articles pouvant être invoqués dans la lutte contre le terrorisme et les actes à dessein terroriste. Les articles 140 à 140quater inclus du Code pénal sanctionnent la participation à des organisations terroristes, la diffusion de messages, les entraînements et formations à l'utilisation d'explosifs, d'armes à feu et autres.

Par ailleurs, l'article 135quater condamne les personnes qui enrôlent des mineurs dans une armée ou une troupe étrangère. Je me demande si ces dernières années, ces articles ont été appliqués et si des condamnations ont été prononcées pour ces catégories d'incrimination.

1. Combien de nouvelles instructions judiciaires ont-elles été ouvertes sur la base des articles en question?

2. Du 1er janvier 2012 à aujourd'hui, combien de condamnations ont-elles été prononcées annuellement par les tribunaux belges sur la base de ces articles?

3. Pouvez-vous fournir une répartition des condamnations en fonction de l'article invoqué?

4. Kunt u een opdeling maken van de veroordeelden naargelang het gaat om Belgen, mensen met een dubbele nationaliteit en mensen met een buitenlandse nationaliteit?

5. Graag ook een uitsplitsing van de verschillende nationaliteiten.

6. Hoeveel veroordeelden zitten momenteel hun straf uit in de gevangenis?

DO 2016201716536

Vraag nr. 1944 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Verloning van curatoren bij onbeheerde nalatenschappen (MV 17848).

U antwoordde bijna twee jaar geleden op een vraag dat de vergoeding van de curator van een onbeheerde nalatenschap niet uitdrukkelijk is geregeld door de wet. Een korte analyse van de gangbare praktijken leerde ook dat de verloning van deze curatoren nogal verschilt van rechtbank tot rechtbank. U gaf aan dat een éénduidige aanpak over het land de rechtsgelijkheid en rechtszekerheid zou moeten garanderen.

Aan uw administratie werd toen de opdracht gegeven om deze materie grondig te analyseren en een wetgevend initiatief voor te bereiden.

1. Wat was de omschrijving van de opdracht die u bijna twee jaar geleden hebt gegeven aan uw administratie?

2. Wat is de stand van zaken in de analyse van deze materie? Werd de opdracht intussen afgerond?

3. Komt er nog een wetgevend initiatief, en zo ja, wanneer?

4. Wat zal dat wetgevend initiatief inhouden?

5. Kunt u intussen cijfers bezorgen over het aantal aanstellingen en de uitgekeerde vergoedingen (in uw vorig antwoord verwees u naar het korte tijdsbestek)?

4. Est-il possible d'obtenir une répartition selon que les prévenus sont Belges, ont une double nationalité ou sont de nationalité étrangère?

5. Pouvez-vous également fournir un classement des différentes nationalités?

6. Combien de personnes condamnées purgent-elles actuellement leur peine en prison?

DO 2016201716536

Question n° 1944 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La rémunération des curateurs en cas de succession vacante (QO 17848).

Il y a près de deux ans, vous avez déclaré dans une réponse que la rémunération des curateurs d'une succession vacante n'est pas explicitement réglemantée par la loi. Il ressort, en outre, d'une brève analyse des pratiques en vigueur que cette rémunération diffère quelque peu d'un tribunal à l'autre. Vous avez également déclaré que l'adoption d'une approche homogène au niveau national devrait permettre de garantir à la fois une égalité en droit et une sécurité juridique.

Votre administration a alors été chargée d'analyser cette matière en profondeur et d'élaborer une initiative législative.

1. Comment la mission que vous avez confiée il y a près de deux ans à votre administration était-elle définie?

2. Quel est l'état d'avancement de l'analyse concernée? La mission a-t-elle été menée à bonne fin?

3. Une initiative législative sera-t-elle encore élaborée et, dans l'affirmative, quand?

4. Quelle en sera la teneur?

5. Pouvez-vous à présent fournir des chiffres concernant le nombre de désignations et les rémunérations versées (vous évoquiez dans votre réponse précédente la brièveté des délais)?

DO 2016201716568

Vraag nr. 1946 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Diversiteit binnen Justitie.

Op mijn vorige vraag over de gebrekkige statistiek binnen Justitie antwoordde u dat de laatste publicatie van het rapport *Justitie in Cijfers* inmiddels dateert van 2013. Desalniettemin blijft het uw ambitie om de vulgarisatie van kerncijfers veder te zetten.

Een onderdeel van deze kerncijfers heeft betrekking op de diversiteit binnen het departement Justitie. In een groenboek dat recentelijk aan u werd overhandigd, werd opgeroepen tot meer diversiteit binnen Justitie.

1. Kunt u, in afwachting van het terugvinden van het publicatieritme van het rapport *Justitie in Cijfers*, de meest recente cijfers bezorgen over de diversiteit binnen Justitie, te weten:

- a) de verhouding van de magistraten volgens geslacht;
- b) de verhouding van de magistraten volgens taalrol;
- c) de verhouding van de magistraten volgens leeftijd;
- d) het percentage magistraten met een migratieachtergrond;
- e) het percentage magistraten met een handicap;
- f) de verhouding van het gerechtspersoneel volgens geslacht;
- g) de verhouding van het gerechtspersoneel volgens taalrol;
- h) de verhouding van het gerechtspersoneel volgens leeftijd;
- i) het percentage gerechtspersoneelsleden met een migratieachtergrond;
- j) het percentage gerechtspersoneelsleden met een handicap?

2. Kunnen de hierboven vermelde percentages worden opgenomen in de toekomstige publicaties van het rapport *Justitie in Cijfers*?

DO 2016201716568

Question n° 1946 de madame la députée Annick Lambrecht du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La diversité au sein de la Justice.

En réponse à ma dernière question relative aux statistiques incomplètes au sein de la Justice, vous avez indiqué que le dernier numéro du rapport *Justice en chiffres* remonte à 2013. Néanmoins, vous conservez l'ambition de mettre en oeuvre une plus large vulgarisation des chiffres-clefs.

Une partie de ces chiffres-clefs a trait à la diversité au sein du département de la Justice. Dans un livre vert qui vous a été remis récemment, on appelait à une plus grande diversité au sein de la Justice.

1. Pouvez-vous, en attendant que la publication du rapport *Justice en chiffres* retrouve son rythme de croisière, communiquer les chiffres les plus récents en matière de diversité au sein de la Justice, à savoir:

- a) la proportion de magistrats de chaque sexe;
- b) la proportion de magistrats de chaque rôle linguistique;
- c) la proportion de magistrats des différentes catégories d'âge;
- d) le pourcentage de magistrats issus de l'immigration;
- e) le pourcentage de magistrats handicapés;
- f) la proportion du personnel judiciaire de chaque sexe;
- g) la proportion du personnel judiciaire de chaque rôle linguistique;
- h) la proportion du personnel judiciaire des différentes catégories d'âge;
- i) le pourcentage de membres du personnel judiciaire issus de l'immigration;
- j) le pourcentage de membres du personnel judiciaire handicapés?

2. Les pourcentages susmentionnés peuvent-ils être repris dans les publications futures du rapport *Justice en chiffres*?

DO 2016201716571

Vraag nr. 1947 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 30 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De vervolging van kunstdiefstal.

De opheffing van de cel Kunst en Antiek bij de Belgische federale politie gaat iedereen aan die verantwoordelijk is voor en die begaan is met het roerend cultureel erfgoed van Europa. Zonder deze centraliserende cel is er geen contact meer met Interpol en wordt er niet meer gericht gezocht naar gestolen kunst en naar de illegale handel in kunstwerken, handel die een deel van de bestaansmiddelen van het terrorisme oplevert.

Volgens uw collega minister Jambon is kunstdiefstal een diefstal als alle andere, die ook door niet-gespecialiseerde speurders kan worden opgelost.

Over het vervolgingsbeleid dienaangaande zijn maar weinig gegevens bekend. Elke bevoegde overheid zou hiervan een speerpunt moeten maken.

1. Bent u de mening toegedaan dat gewone diefstal en kunstdiefstal eenzelfde vervolgingsaanpak vereisen? Zo neen, heeft u hierover richtlijnen uitgevaardigd en heeft u hieromtrent het advies van het College van procureurs-generaal ingewonnen?

2. Wat zijn uw richtlijnen inzake vervolging van kunstdiefstal?

3. Wat is het advies van het College van procureurs-generaal omtrent deze problematiek?

4. Kreeg u reeds de vraag van de voor kunst bevoegde overheden om van de vervolging van kunstdiefstal dringend een prioriteit te maken?

5. Hoe kunnen Justitie, politie en inlichtingendiensten kunstroof beter aanpakken en deze financieringsbron van terrorisme een halt toe roepen?

DO 2016201716625

Vraag nr. 1948 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gokken op virtuele sportwedstrijden.

De jongste jaren wordt er steeds meer gewed op virtuele sportwedstrijden, zowel op online platformen als in fysieke, gespecialiseerde wedkantoren.

DO 2016201716571

Question n° 1947 de madame la députée Annick Lambrecht du 30 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les poursuites à l'encontre des auteurs de vol d'oeuvres d'art.

Tous les responsables et tous les amoureux du patrimoine culturel mobilier en Europe sont concernés par la disparition de la cellule "Art et antiquités" de la police fédérale belge. Sans cette cellule centralisée, plus de contact avec Interpol, plus de recherches ciblées des oeuvres d'art volées et du trafic illicite des oeuvres d'art, qui constitue une partie des ressources du terrorisme.

Selon votre collègue le ministre Jambon, les vols d'oeuvres d'art sont des vols comme les autres, qui peuvent parfaitement être élucidés par des enquêteurs non spécialisés.

Peu de données sont disponibles concernant la politique de poursuites menée en la matière, dont toute autorité compétente devrait faire une priorité.

1. Êtes-vous d'avis que le vol ordinaire et le vol d'oeuvres d'art requièrent une seule et même politique de poursuites? Dans la négative, avez-vous édicté des directives en la matière et recueilli à ce propos l'avis du Collège des procureurs généraux?

2. Quelles sont vos directives concernant les poursuites à l'encontre des auteurs de vol d'oeuvres d'art?

3. Quel est l'avis du Collège des procureurs généraux concernant cette problématique?

4. Les autorités compétentes en matière d'art vous ont-elles déjà demandé d'ériger les poursuites à l'encontre des auteurs de vol d'oeuvres d'art au rang de priorité?

5. Comment la Justice, la police et les services de renseignement peuvent-ils s'attaquer plus efficacement au vol d'oeuvres d'art et tarir cette source de financement du terrorisme?

DO 2016201716625

Question n° 1948 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les paris sur les compétitions sportives virtuelles.

Ces dernières années, les paris sur les compétitions sportives virtuelles ont augmenté, aussi bien sur les plateformes en ligne que physiquement, où ils sont proposés par des agences spécialisées.

Het gaat hier meer bepaald over geheel fictieve voetbalmatchen waarvan de resultaten willekeurig bepaald worden door een computer, en waarvan de samenvattingen worden uitgezonden op het scherm.

U hebt onlangs aangekondigd dat u dergelijke activiteiten beter zou willen reguleren om de spelers tegen alle mogelijke vormen van misbruik te beschermen.

Kunt u uw werkwijze toelichten, evenals het overleg met de sector en het tijdpad voor de uitvoering van dit plan?

DO 2016201716626

Vraag nr. 1949 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Het ontnemen van de Belgische nationaliteit van jihadisten en het ontfangen van de toegang tot het land.

Zoals bekend zijn de afgelopen jaren heel wat allochtonen met de Belgische nationaliteit uit dit land vertrokken om als jihadisten deel te nemen aan de gewapende strijd van extremistische islamitische organisaties zoals IS of Al Qaida, voornamelijk in Syrië of Irak, soms ook elders.

De Belgische wetgeving biedt momenteel al de mogelijkheid om "Belgen" die ernstig tekort komen aan hun burgerplichten van hun nationaliteit vervallen te verklaren, zij het dat deze procedure veel te log en stroef is om ze voor dergelijke ernstige gevallen op een vlotte manier te kunnen gebruiken. Ik heb dan ook de stellige indruk dat er van deze mogelijkheid nog geen of nauwelijks gebruik is gemaakt om van dergelijke subjecten de Belgische nationaliteit af te nemen.

Het komt mij nochtans voor dat dergelijke subjecten omwille van het algemeen belang en de veiligheid van onze bevolking best definitief uit om samenleving worden uitgesloten en dus de Belgische nationaliteit zo spoedig mogelijk moet worden ontnomen zodat hen de toegang tot het land definitief kan worden ontfangen.

Nu IS terrein verliest op het strijdfront is er steeds meer sprake van een terugkeer van deze jihadisten naar Europa en kan dit niet of moeilijk worden belet voor diegenen die de Belgische nationaliteit hebben.

1. Van hoeveel jihadisten met Belgische nationaliteit, waarvan de overheidsdiensten met zekerheid weten dat zij militair actief zijn in het buitenland of actief zijn geweest, werd de Belgische nationaliteit reeds ontnomen?

Il s'agit notamment de matchs de football entièrement fictifs, dont les résultats sont déterminés aléatoirement par un ordinateur et les résumés transmis sur écran vidéo.

Vous avez récemment annoncé votre souhait de mieux encadrer ce type d'activités afin de protéger les joueurs contre toutes les formes d'abus possibles.

Pourriez-vous communiquer la méthodologie de travail qui est la vôtre, les concertations sectorielles déjà retenues, ainsi que le calendrier de ce chantier?

DO 2016201716626

Question n° 1949 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La déchéance de la nationalité belge pour les djihadistes et l'interdiction d'accès au pays.

Comme l'on sait, ces dernières années, un nombre important d'allochtones possédant la nationalité belge ont quitté ce pays pour participer en tant que djihadistes à la lutte armée d'organisations extrémistes islamistes comme Daesh ou Al Qaïda, essentiellement en Syrie ou en Irak, et parfois ailleurs également.

La législation belge offre actuellement déjà la possibilité de déchoir de leur nationalité les "Belges" qui ont gravement manqué à leurs devoirs, même si cette procédure est beaucoup trop lourde et contraignante pour pouvoir être utilisée d'une manière souple dans pareil cas. J'ai donc vraiment le sentiment que cette procédure n'est que peu, voire pas du tout, appliquée pour priver de tels sujets de la nationalité belge.

Il arrive pourtant parfois qu'au nom de l'intérêt général et de la sécurité de notre population, les intéressés devraient être exclus définitivement de notre société et donc privés dans les meilleurs délais de la nationalité belge pour que l'accès au pays puisse leur être définitivement interdit.

À présent que Daesh perd du terrain sur le théâtre des combats, le retour de ces djihadistes en Europe est de plus en plus souvent évoqué mais ce retour ne peut que difficilement ou pas du tout être empêché pour ceux qui possèdent la nationalité belge.

1. Combien de djihadistes possédant la nationalité belge, dont les services publics savent avec certitude qu'ils sont ou ont été actifs à l'étranger, ont déjà été déchus de cette nationalité?

2. Beschikt de staat momenteel over (wettelijke) middelen om dergelijke sujetten met de Belgische nationaliteit de toegang tot het land te ontzeggen? Zo ja, werd daar voor deze sujetten reeds gebruik van gemaakt?

3. Vindt u dat dergelijke sujetten nog een plaats hebben in onze samenleving of is u het ermee eens dat zij best definitief uit onze samenleving worden uitgesloten? Zo ja, welke maatregelen werden er in dat verband reeds genomen? Hoeveel personen werd definitief de toegang tot het land ontzegd?

4. Is u ook van oordeel dat de huidige regeling om de Belgische nationaliteit te ontnemen veel te log is en aan versoepeling toe is voor dergelijke gevallen? Neemt u enig initiatief in dat verband?

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2016201716391

Vraag nr. 1606 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 19 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Risico op een hartinfarct bij vrouwen.

Heel veel Belgen denken dat vooral mannen getroffen worden door cardiovasculaire accidenten. Vrouwen schijnen nochtans evenzeer of zelfs meer blootgesteld te zijn aan dit risico dan het andere geslacht, met minder duidelijke en wisselende symptomen die de diagnose vertragen.

Door de huidige leefgewoonten (alcohol, stress, sedentair leven enzovoort) neemt het risico op cardiovasculaire accidenten ook toe. Vrouwen hebben bovendien veel last van de nevenwerkingen van de behandeling.

1. Bevestigt uw departement die feitelijke situatie voor de vrouwen?

2. Hebt u cijfergegevens voor de jaren 2016 en 2017?

3. Welke sensibiliseringscampagnes zijn specifiek op vrouwen gericht?

2. L'État dispose-t-il actuellement des moyens (légaux) pour interdire l'accès au pays à de tels sujets possédant la nationalité belge? Dans l'affirmative, ces moyens ont-ils déjà été mis en oeuvre contre ces sujets?

3. Pensez-vous que de tels sujets ont encore leur place dans notre société ou êtes vous d'accord avec moi pour dire qu'il serait préférable qu'ils en soient exclus définitivement? Dans l'affirmative, quelles mesures ont déjà été prises à cet égard? Combien de personnes se sont vu interdire définitivement l'accès au pays?

4. Êtes-vous également d'avis que l'actuelle réglementation en matière de déchéance de nationalité est beaucoup trop contraignante et devrait être assouplie pour les cas qui nous intéressent ici? Prendrez-vous des initiatives à cet égard?

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2016201716391

Question n° 1606 de madame la députée Katrin Jadin du 19 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le risque d'infarctus chez les femmes.

Nombreux sont les Belges qui pensent que les accidents cardio-vasculaires ne concernent essentiellement que les hommes. Pourtant, il semblerait que la femme soit tout autant exposée, voire plus exposée que le sexe opposé avec des symptômes moins clairs et variés qui retardent le diagnostic.

Le mode de vie actuel (alcool, stress, sédentarité, etc.) favorise également le risque d'accident cardio-vasculaire. De plus, les effets secondaires du traitement se font fortement ressentir chez la femme.

1. Votre département confirme-t-il cet état de fait pour les femmes?

2. Quels sont les chiffres pour les années 2016 et 2017?

3. Quelles sont les campagnes de sensibilisation destinées aux femmes?

DO 2016201716413

Vraag nr. 1607 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Terugbetaling actieve verbanden.

Meer en meer gebeurt complexe wondzorg ook in de thuissituatie. Actieve verbanden die gebruikt worden in het verzorgen van complexe wonden, zijn doeltreffend om wonden te laten helen maar kennen ook hun prijs. Patiënten geven mij aan dat deze factuur erg zwaar weegt. Voor de overheid is ambulante wondzorg een besparing, aangezien dit bij hospitalisatie veel duurder is.

Momenteel is er een tegemoetkoming voorzien voor bepaalde aandoeningen voor het gebruik van actieve verbanden, na kennisgeving aan de adviserend geneesheer. Deze tegemoetkoming is een forfait van 20 euro per maand en 0,25 euro per verpakking die op voorschrift in de apotheek moet worden gehaald. Dit forfaitair bedrag dekt vaak niet de helft van de kosten in wondzorgmateriaal.

De enorme prijsverschillen in wondzorgmateriaal met een gelijkaardige functie vallen op. In een ziekenhuissetting wordt wondzorgmateriaal vaak via een tender met korting aangekocht. Voor de ambulante patiënt die in de thuissituatie is aangewezen om met een voorschrift naar de huisapotheker te stappen, is deze korting niet aan de orde.

Binnen de Technische Raad en Overeenkomstencommissie met de apothekers in het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) zou aan een ander systeem gewerkt worden, waarbij een eerlijkere verdeling in functie van de behoeften wordt beoogd, vergelijkbaar met het systeem van derde betaler.

1. Wat is de stand van zaken met betrekking tot het voorstel tot verbetering binnen de Overeenkomstencommissie met de apothekers? Wat is de timing?

2. Hoe zal het voorstel van de Overeenkomstencommissie eruitzien?

3. Op welke manier kan een patiënt rekenen op een aantvaardbare prijs van dit wondzorgmateriaal dat vaak online goedkoper wordt aangeboden dan bij de huisapotheker?

DO 2016201716413

Question n° 1607 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 19 mai 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Remboursement des pansements actifs.

Les soins complexes en cas de plaies sont de plus en plus souvent prodigués à domicile également. Les pansements actifs utilisés pour soigner des plaies complexes sont efficaces pour la cicatrisation mais sont également coûteux. Des patients me disent que cette facture est très élevée. Pour les pouvoirs publics, les soins ambulatoires représentent une économie par rapport à l'hospitalisation qui est beaucoup plus coûteuse.

Une intervention dans les pansements actifs est actuellement prévue pour certaines affections, après déclaration auprès du médecin conseil. Cette intervention correspond à un montant forfaitaire de 20 euros par mois et de 0,25 euro par emballage acheté dans une pharmacie sur prescription médicale. Ce montant forfaitaire ne couvre souvent pas la moitié des frais du matériel de soins de plaies.

Les différences de prix considérables dans le secteur du matériel des soins de plaies par rapport à une fonction comparable sont frappants. Dans un contexte hospitalier, le matériel pour les soins de plaies est souvent acheté avec une remise par le biais d'un appel d'offres. Pour le patient ambulatoire soigné à domicile et qui doit se rendre à la pharmacie muni d'une prescription médicale, cette remise n'est pas à l'ordre du jour.

Au sein du Conseil Technique et de la Commission de Convention avec les pharmaciens au sein de l'Institut national de l'assurance maladie-invalidité (INAMI), on plancherait sur un autre système tendant à une répartition plus équitable en fonction des besoins, comparable au système du tiers payant.

1. Quel est l'état d'avancement de la proposition d'amélioration sur laquelle planche la Commission de Convention avec les pharmaciens? Quel est le calendrier?

2. Quelle sera la teneur de la proposition de la Commission de Convention?

3. De quelle manière un patient peut-il compter sur un prix raisonnable de ce matériel de soins de plaies qui est souvent proposé à la vente en ligne à un prix inférieur à celui pratiqué en pharmacie?

DO 2016201716431

Vraag nr. 1608 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

3. Werden er ziekenhuizen in ons land getroffen door de cyberaanval?

4. Welke specifieke maatregelen hebt u naar aanleiding van die aanval genomen met betrekking tot de ziekenhuizen?

DO 2016201715521

Vraag nr. 1609 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Maya Detiège van 22 mei 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Microplastics in consumentenproducten.

Experten geven aan dat het honderden jaren kan duren alvorens plastic in ons leefmilieu volledig wordt afgebroken. Ondertussen richt het plastic afval schade aan. Zeker ook als het in onze waterlopen of uiteindelijk in de Noordzee terecht komt. Zeedieren en vogels raken erin verstrikt of stikken in het afval.

DO 2016201716431

Question n° 1608 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous donner quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

3. Pourriez-vous indiquer si des hôpitaux de notre pays ont été touchés par ce virus?

4. Suite à cette attaque, quelles mesures spécifiques avez-vous prises en lien avec ces derniers?

DO 2016201715521

Question n° 1609 de madame la députée Maya Detiège du 22 mai 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Présence de microplastiques dans certains produits de consommation.

Les experts déclarent que cela peut prendre des centaines d'années avant que le plastique présent dans notre environnement ne se décompose entièrement. En attendant, les déchets en plastique provoquent des dégâts. C'est incontestablement le cas si ces déchets se retrouvent dans nos cours d'eau ou, au final, dans la mer du Nord. Les animaux marins et les oiseaux s'empêtrant dans ces déchets ou étouffent.

Vooral microplastics, stukjes of vezels plastic kleiner dan vijf millimeter, hebben een grote impact op onze marine ecosystemen. Bovendien verdrievoudigde hun aanwezigheid op onze Belgische stranden sinds 1993. Sommige stranden zijn een verzamelpunt van afval geworden. Studies uitgevoerd door Vlaamse wetenschappers tonen aan dat er per km strand 50 kg plastic afval ligt.

Microplastics ontstaan op twee manieren. Enerzijds zijn ze het resultaat van fragmentatie en degradatie van grotere plastics tijdens hun levensduur tot piepkleine deeltjes. Anderzijds worden ze als dusdanig geproduceerd in de vorm van minuscule bolletjes plastic in verzorgingsproducten en cosmetica.

Via het afvalwater of via onze waterlopen komen ze in de zee terecht en op die manier ook in onze voedselketen. Zo toonde onderzoek van het Instituut voor Landbouw en Visserijonderzoek (ILVO) aan dat er bijvoorbeeld bij de wijting, sproten of garnalen (vissoorten en schaaldieren die veel voorkomen in onze Noordzee) microplastics aanwezig zijn in de maaginhoud.

In steeds meer consumentenproducten komen microplastics voor. Deze microplastics komen bijvoorbeeld voor in synthetische kledij, zoals fleece, maar ook in veel verzorgings- en cosmeticaproducten, autobanden en het kan zelfs in kunstgrasvelden. Dat is jammer want er zijn alternatieven zoals bamboe maar er loopt ook onderzoek naar biodegradeerbaar plastic.

Consumentenveiligheid is belangrijk, maar ook de duurzaamheid van producten is dat.

1. Is er onderzoek beschikbaar naar mogelijke risico's voor de gebruikers van producten met microplastics?
2. Worden alternatieven die een kleinere impact hebben op milieu en gezondheid gepromoot?
3. We krijgen vaak informatie over natuurvriendelijke alternatieven, hoe lang duurt het voor deze worden geïmplementeerd in de productieketens? Promoot de overheid deze alternatieven?
4. Loopt er overleg met de verschillende sectoren hieromtrent en hoe stimuleert u de bedrijven om te kiezen voor de natuurvriendelijke alternatieven in hun productieprocessen?

Ce sont surtout les microplastiques, de petits morceaux de plastique ou des fibres de plastique de moins de cinq millimètres, qui ont un grand impact sur nos écosystèmes marins. Leur présence sur nos plages a, en outre, triplé depuis 1993. Certaines plages sont devenues des lieux d'amoncellement de déchets. Des études menées par des scientifiques flamands montrent qu'il y a 50 kg de déchets plastiques par kilomètre de plage.

Les microplastiques se forment de deux façons. Soit ils sont générés par la fragmentation de plastiques de plus grande taille et leur décomposition en minuscules fragments, soit ils sont produits tels quels et apparaissent dans les produits de soins et les cosmétiques sous la forme de petites billes.

On décèle la présence de microplastiques dans la mer et ensuite dans notre chaîne alimentaire à partir des eaux usées ou de nos cours d'eau. Une étude de l'ILVO, l'institut flamand pour la recherche en matière d'agriculture et de pêche, a ainsi démontré que des microplastiques sont présents dans le bol alimentaire du merlan, du harenguet ou des crevettes (des espèces de poissons et de crustacés qu'on trouve en abondance en mer du Nord).

On détecte également la présence de microplastiques dans un nombre croissant de produits de consommation, comme dans les vêtements synthétiques (en polyester, par exemple), mais également dans les produits de soins et les cosmétiques, les pneus et même le gazon synthétique. C'est regrettable, car il existe d'autres solutions telles que le bambou. Toutefois, des recherches sont actuellement réalisées en matière de plastique biodégradable.

La sécurité des consommateurs constitue un élément important, mais c'est également le cas de la durabilité des produits.

1. Une étude a-t-elle été consacrée aux risques potentiels des produits contenant des microplastiques pour les utilisateurs?
2. Des solutions dont l'incidence sur l'environnement et la santé est moindre sont-elles favorisées?
3. Nous recevons souvent des informations relatives à des solutions plus respectueuses de l'environnement. Combien de temps la mise en oeuvre de ces solutions dans les chaînes de production prend-elle? Les autorités favorisent-elles le recours à ces solutions?
4. Une concertation avec les différents secteurs a-t-elle lieu? Comment encouragez-vous les entreprises à opter pour des solutions plus respectueuses de l'environnement dans le cadre de leur processus de production?

DO 2016201716466

Vraag nr. 1610 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Terugbetaling van immuuntherapie.

De federale regering heeft beslist dat immuuntherapie voor kankerpatiënten vanaf 1 mei 2017 uitgebreider zal worden terugbetaald.

Wat zijn de precieze contouren van die maatregel? Wat zijn de financiële voordelen ervan voor de burgers? Wat is de impact van dat beleid op de staatskas?

DO 2016201716479

Vraag nr. 1611 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 mei 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het ziekteverzuim bij ambtenaren.

Ziekteverzuim heeft een nadelige invloed op de rendabiliteit van onze werknemers en onze ambtenaren, en het kost de belastingbetaler natuurlijk veel geld. Daarom is het belangrijk dat het beleid de evolutie van het aantal ziekte-dagen bij ambtenaren goed opvolgt.

Kunt u cijfers bezorgen van het aantal dagen ziekteverzuim voor 2016 en dit respectievelijk voor het totaal van het federaal openbaar ambt, per FOD/POD, per wetenschappelijke instelling, per instelling van sociale zekerheid en per instelling van openbaar nut? Graag daarbij telkens een opsplitsing per taalgroep.

DO 2016201716491

Vraag nr. 1612 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Sector van de dienstverlening aan personen. - Arbeidsongeval. - Beroepsziekte.

Mensen leven gemiddeld langer, waardoor de vraag naar personeel in de sector van de dienstverlening aan personen zal stijgen. In die sector werken al veel vrouwen en ze zullen steeds meer functies gaan vervullen in rusthuizen of in de thuiszorg.

DO 2016201716466

Question n° 1610 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le remboursement de l'immunothérapie.

Le gouvernement fédéral a décidé de renforcer le remboursement, dès le 1^{er} mai 2017, de l'immunothérapie pour les patients atteints d'un cancer.

Pourriez-vous préciser les contours exacts de cette mesure? Quels sont ses avantages financiers pour les citoyens? Quel est l'impact de cette politique pour le trésor public?

DO 2016201716479

Question n° 1611 de madame la députée Barbara Pas du 23 mai 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'absence pour cause de maladie chez les fonctionnaires.

L'absence pour cause de maladie affecte négativement la rentabilité de nos travailleurs salariés et de nos fonctionnaires et coûte évidemment très cher au contribuable. C'est pourquoi il importe que les responsables politiques suivent attentivement l'évolution du nombre de jours de congé de maladie chez les fonctionnaires.

Pouvez-vous fournir des chiffres concernant le nombre de jours de congé de maladie en 2016 et ce, respectivement pour l'ensemble de la fonction publique fédérale, par SPF/SPP, par établissement scientifique, par institution de la sécurité sociale et par établissement d'utilité publique? Merci de ventiler à chaque fois les chiffres par groupe linguistique.

DO 2016201716491

Question n° 1612 de monsieur le député Vincent Scourneau du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Secteur des services à la personne. - Accident du travail. - Maladie professionnelle.

L'allongement de la durée de vie va créer des demandes d'emplois supplémentaires dans le secteur des services à la personne. De nombreuses femmes travaillent déjà et vont de plus en plus occuper des postes dans cette filière au sein des maisons de repos ou à domicile.

Het gevaar voor rugklachten is in die sector even groot als in de bouw- of de transportsector. In de bouw bestaat er regelgeving voor het gewicht van cementzakken om rugklachten tegen te gaan, maar in de sector van de dienstverlening aan personen kan het te dragen gewicht nu eenmaal niet worden beperkt.

1. Zou u, om de toekomstige ziektekosten te kunnen inschatten, per beroepstype statistieken inzake de aan rugklachten gerelateerde arbeidsongevallen en beroepsziekten kunnen verstrekken?

2. Welke preventiemaatregelen kunt u voor de sector van de dienstverlening aan personen nemen om de arbeidsongevallen en de beroepsziekten terug te dringen?

DO 2016201716495

Vraag nr. 1613 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Kleurlabel op grond van de voedingswaarde.

Frankrijk stapte onlangs over op een systeem met kleurlabels die worden toegekend op grond van de voedingswaarde van de etenswaren. Het vijfkleurenlogo werd voorgesteld door de epidemioloog Serge Hercberg, maar stuitte op zwaar verzet vanwege de grootdistributie.

Tests in reële aankoopomstandigheden met 800 producten in 50 supermarkten toonden aan dat de voedingskwaliteit van het gemiddelde winkelmandje dankzij de kleurlabels was toegenomen. De consumenten opteerden automatisch voor de gezondere voedingsproducten.

Het Nutri-Scorevoedingslabel werd in april 2017 in gebruik genomen en stoelt op de toekenning van een kleurcode die samenhangt met de kwaliteit van het voedingsproduct. De beschrijving van de samenstelling van de verkochte producten is niet altijd even duidelijk of begrijpelijk, en daarom moet dat label de consumenten ertoe aanzetten minder producten te kopen die veel zout, vetten en suikers bevatten.

Het kleurenlabel doet wat denken aan onze energieprestatieregeling (EPB), met groen voor producten met voedingswaarde A, de beste quotering, tot rood voor producten met de slechtste voedingswaarde E.

1. Kan zo een etiketteringssysteem ook in ons land worden ingevoerd?

Les risques de lombalgies dans ce secteur sont aussi élevés que dans les travaux du bâtiment ou la logistique. Si des règlements existent en ce qui concerne le poids des sacs de ciment pour limiter les lombalgies dans le secteur du bâtiment, il n'est malheureusement pas possible de limiter cette variable dans le secteur des services à la personne.

1. Afin de pouvoir prévoir les futurs coûts de santé, pouvez-vous fournir des statistiques par type de métier des accidents et des maladies professionnelles liées aux lombalgies?

2. Comment pouvez-vous intervenir préventivement dans cette filière des services à la personne afin de limiter les accidents du travail et les maladies professionnelles?

DO 2016201716495

Question n° 1613 de monsieur le député Vincent Scourneau du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Étiquetage coloré en fonction de la qualité nutritive des aliments.

La France vient d'adopter un système d'étiquetage basé sur un code couleur en fonction de la qualité nutritive des aliments. Ce logo avec cinq couleurs avait été proposé par l'épidémiologiste Serge Hercberg, mais était fortement contesté par les industriels de la grande distribution.

Après des tests en conditions réelles d'achat sur 800 produits dans 50 supermarchés, il a été prouvé que la qualité nutritionnelle du panier moyen avait augmenté avec ce système d'étiquetage coloré. Les consommateurs ont privilégié automatiquement les aliments plus sains.

La vignette Nutri-Score, entrée en vigueur en avril 2017, adopte un code couleur selon la qualité des aliments. La description de la composition des produits vendus n'étant pas toujours très claire ou compréhensible, cette vignette a pour but d'inciter les consommateurs à acheter moins de produits riches en sel, en gras et en sucre.

Cette vignette colorée ressemble un peu à notre système PEB avec des couleurs allant du vert pour les produits dont la valeur nutritive est classée "A", la meilleure note, au rouge classée "E" dont la qualité nutritionnelle est la moins bonne.

1. Pouvons-nous envisager ce type d'étiquetage en Belgique?

2. Zo ja, beschikken we over de nodige middelen om te controleren of het etiket wel degelijk overeenstemt met de voedingswaarde van de producten, op grond van een objectieve evaluatie? De Franse studie werd immers deels gefinancierd door bedrijven uit de agrovoedingssector. We moeten er zeker van kunnen zijn dat die labels geen marketinginstrument zijn om bepaalde producten waarvan de voedingswaarde niet met het aangebrachte label overeenstemt, beter te doen verkopen.

DO 2016201716497

Vraag nr. 1614 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Kunstmatige intelligentie in de medische wereld.

De algoritmen van de kunstmatige intelligentie (ki) ontwikkelen zich met een duizelingwekkende snelheid. Zowel het Googlebedrijf Deepmind als het Chinese Baidu boeken enorme vooruitgang op het gebied van medische analyses. Wat zal het gewicht van de wet binnen een paar jaar zijn als we over deze algoritmen beschikken? Wie zal er in 2030 nog op consultatie gaan bij een oncoloog die een overlevingskans van 70 % geeft, als Google, Baidu of Facebook dankzij ki en de verwerking van metagegevens op digitale platforms een genezingskans van 95 % bieden?

1. Wat zijn volgens u, aangezien protectionisme niet werkt, de maatregelen die moeten worden genomen om de uberisering van de gezondheidszorg te reguleren?

2. Dient de gezondheidswet geen kader te bieden voor ki, voordat ki de wet dicteert?

DO 2016201716502

Vraag nr. 1615 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Kindervaccinatie.

Kinderartsen maken zich zorgen over de afnemende vaccinatiegraad bij kinderen. Naar aanleiding van de recente mazelenepidemie is gebleken dat België, in vergelijking met andere landen, slecht scoort op het gebied van vaccinatie tegen deze ziekte.

2. Auquel cas, avons-nous les moyens d'effectuer les contrôles afin de vérifier que cet étiquetage correspondra bien à une évaluation objective de la qualité nutritionnelle des produits? En effet, l'étude française a été partiellement financée par des entreprises du secteur agroalimentaire. Nous devons pouvoir nous assurer que cet étiquetage n'est pas un moyen marketing de faire consommer des produits dont la valeur nutritive réelle ne correspondrait pas à celle affichée par le code couleur.

DO 2016201716497

Question n° 1614 de monsieur le député Vincent Scourneau du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Intelligence artificielle médicale.

Les algorithmes d'intelligences artificielles (IA) se développent de manière vertigineuse. Google avec Deepmind ou le chinois Baidu progressent à pas de géant dans l'analyse médicale. Que pèseront les lois santé face à ces algorithmes dans quelques années? Qui acceptera en 2030 de passer par un oncologue avec 70 % de chance de survie si l'IA de Google, de Baidu ou de Facebook apporte 95 % de guérison en ayant recours aux traitements des métadonnées disponibles sur des plateformes numériques?

1. Le protectionnisme étant voué à l'échec, quelles sont les mesures à mettre en oeuvre pour réguler "l'ubérisation" des services de santé?

2. La loi en matière de santé ne devrait-elle pas s'adapter pour encadrer l'IA qui a tendance à produire la loi?

DO 2016201716502

Question n° 1615 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La vaccination infantile.

Les pédiatres s'inquiètent de la diminution de la vaccination contre les maladies infantiles. Notamment face à la récente épidémie de rougeole, on constate que la Belgique est dans le bas du classement des pays en matière de vaccination contre la maladie.

Tegenwoordig wordt een zeer kritische houding aangenomen ten aanzien van vaccins en weigeren sommige ouders zelfs hun kinderen te laten vaccineren. Hoewel de artsen bevestigen dat de vaccins geen 100 %-garantie tegen ziekten bieden, benadrukken ze dat de risico's bij gevaccineerde kinderen kleiner zijn dan bij niet-gevaccineerde kinderen. Ze merken ook op dat er veel vooruitgang op dit gebied is geboekt.

Voorlichting en communicatie spelen een belangrijke rol. Wie via een zoekmachine op het internet informatie over vaccins opzoekt, krijgt in de resultatenlijst heel wat artikelen die vaccinatie ontraden.

1. Wat is uw mening hierover?
2. Kunt u nadere gegevens meedelen over kindervaccinatie in België ten opzichte van andere Europese landen?
3. Hoeveel personen weigeren hun kinderen te laten vaccineren?
4. Hoe kunnen de communicatie en de bewustmaking over kindervaccinatie worden verbeterd?

DO 2016201716505

Vraag nr. 1616 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Stijging van het aantal malariagevallen in België.

Volgens het Instituut voor Tropische Geneeskunde (ITG) in Antwerpen neemt het aantal gevallen van malaria in ons land toe. In 2015 hebben 327 reizigers die teruggekeerd zijn uit risicogebieden malaria opgelopen, tegenover 215 in 2012. Die cijfers blijven stijgen terwijl er wereldwijd steeds minder gevallen van malaria worden vastgesteld; tussen 2010 en 2015 is het aantal met 20 % gedaald.

De experts hebben geen echte verklaring voor het fenomeen, behalve dat mensen steeds vaker en steeds verder reizen terwijl ze zich niet altijd bewust zijn van de risico's. Preventie blijft echter steeds erg doeltreffend.

De onderzoekers zijn in het bijzonder verontrust over het feit dat een aantal patiënten de jongste jaren hervallen. Terwijl er een remissie optreedt na het innemen van het eerste van de twee medicijnen in het kader van de behandeling, worden sommige patiënten vervolgens opnieuw ziek. De wetenschappers onderzoeken of het tweede medicijn slecht wordt opgenomen, maar het kan evengoed zijn dat de parasiet resistent aan het worden is.

1. Bent u op de hoogte van die feiten en wat is uw mening over de kwestie?

En effet, il y a une tendance à adopter un comportement très critique, voire à avoir un rejet total vis-à-vis du vaccin. Or, si les médecins avouent qu'ils ne sont pas parfaits, ils insistent sur le fait que les risques encourus une fois vacciné sont moindres que ceux encourus si on ne l'est pas. Ils soulignent également que d'énormes progrès ont été réalisés en la matière.

L'information, la communication jouent un rôle crucial. Or, si l'on procède à une recherche sur les vaccins sur un moteur de recherches Internet, on se retrouve avec une multitude de résultats anti-vaccin.

1. Quel est votre avis sur la question?
2. Pouvez-vous donner des précisions quant à la vaccination infantile en Belgique par rapport aux autres pays européens?
3. Connaissez-vous la proportion de personnes qui refusent de faire vacciner leurs enfants?
4. Comment peut-on améliorer la communication et la sensibilisation?

DO 2016201716505

Question n° 1616 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La hausse des cas de paludisme en Belgique.

Selon l'Institut de Médecine Tropicale (IMT) d'Anvers, les cas de paludisme constatés chez nous sont en hausse. 327 voyageurs de retour de zones à risque ont contracté la maladie contre 215 en 2012. Ces chiffres ne font qu'augmenter alors que le paludisme est en recul dans le monde, le nombre de cas ayant baissé de 20 % entre 2010 et 2015.

Les experts n'ont pas vraiment d'explication à ce phénomène, si ce n'est que les gens partent plus souvent en voyage, partent plus loin et ne sont pas toujours conscients des risques. Mais la prévention reste toujours très efficace.

Ce qui inquiète les scientifiques, ce sont particulièrement les cas de rechute constatés ces dernières années. Alors qu'une rémission est observée après la prise de la première des deux composantes du traitement, certains patients retombent malades par après. Les chercheurs se penchent sur une éventuelle mauvaise absorption de la deuxième composante mais il se pourrait également qu'il s'agisse d'une évolution du parasite vers une forme plus résistante.

1. Avez-vous connaissance de ces faits et quel est votre avis sur la question?

2. Hoe kan de preventie worden verbeterd?
3. Kunnen er nog andere maatregelen worden genomen om de besmettingsrisico's te verkleinen?
4. Wat kunt u ons vertellen over de patiënten die hervallen?

DO 2016201716508

Vraag nr. 1617 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Gevallen van septicemie in de ziekenhuizen.

De pers bracht onlangs aan het licht dat duizenden Belgen elk jaar een bloedvergiftiging oplopen in het ziekenhuis omdat heel wat artsen en verpleegkundigen de voorgeschreven voorzorgsmaatregelen niet in acht nemen.

Een bloedvergiftiging, die veroorzaakt wordt door een bacterie in het bloed, is in 18 % van de gevallen dodelijk.

Voorts zou het exacte aantal geïnventariseerde gevallen blijkbaar lager liggen dan het reële aantal, aangezien de ziekenhuizen niet alle geregistreerde gevallen zouden hebben gemeld.

1. Bevestigt u die vaststelling?
2. Is er een onderzoek aan de gang?
3. Welke maatregelen zult u nemen om die situatie te verbeteren?
4. Hoe kunnen de controles worden verbeterd?
5. In welke ziekenhuizen is het probleem het grootst?

DO 2016201716511

Vraag nr. 1618 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Anticonceptie voor mannen en vrouwen.

Volgens een artikel dat op 18 mei 2017 in de Duitse krant *FOCUS Online* is verschenen, werken wetenschappers momenteel aan een nieuwe anticonceptiemethode die door beide seksen zou kunnen worden gebruikt. Het voorbehoedsmiddel werkt als hormoonblokker voor progesteron, dat ervoor zorgt dat de zaadcellen in de eicellen kunnen binnendringen.

Bent u op de hoogte van die ontdekking? Zo ja, is er een risico op onvruchtbaarheid?

2. Comment améliorer la prévention?
3. Voyez-vous d'autres mesures qui pourraient être prises pour diminuer les risques de contamination?
4. Que pouvez-vous nous dire au sujet des rechutes?

DO 2016201716508

Question n° 1617 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Des cas de septicémie dans les hôpitaux.

La presse révélait récemment que des milliers de Belges contractent chaque année une infection sanguine à l'hôpital, de nombreux médecins et infirmiers ne respectant pas les mesures de précaution réglementaires.

Ces septicémies, provoquées par la présence d'une bactérie dans le sang, sont mortelles dans 18 % des cas.

Il paraîtrait également que le nombre exact de cas recensés est en-dessous de la réalité car tous les cas enregistrés n'auraient pas été signalés par les hôpitaux.

1. Confirmez-vous ce constat?
2. Une enquête est-elle en cours?
3. Quelles mesures comptez-vous prendre pour améliorer cette situation?
4. Comment peut-on renforcer les contrôles?
5. Quels sont les hôpitaux les plus problématiques?

DO 2016201716511

Question n° 1618 de madame la députée Kattrin Jadin du 24 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le contraceptif pour hommes et femmes.

Selon un article paru le 18 mai 2017 dans le journal allemand *FOCUS Online*, des scientifiques travaillent momentanément sur une nouvelle méthode de contraception qui pourrait être utilisé par les deux sexes. L'hormone progestérone qui permet aux spermatozoïdes de rentrer dans les ovules est bloquée par ce contraceptif.

Êtes-vous au courant de cette découverte? Dans l'affirmative, y a-t-il des risques de stérilisation?

DO 2016201716537

Vraag nr. 1619 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Moratorium medische beeldvorming. - PET.

Het federaal moratorium inzake apparaten voor medische beeldvorming beperkt het aantal PET-toestellen in gebruik. Dit dient onder andere ter beperking van de stralingen als ook het reduceren van overmatig gebruik.

De beperking heeft echter een ongeoorloofd negatief gevolg.

Kankerpatiënten hebben snelle medische dienstverlening nodig, maar omwille van het moratorium moet bijvoorbeeld een patiënt opgenomen in het OLV in Aalst zich verplaatsen naar de PET-scan van het UZ in Jette. Ernstiger is het feit dat de wachtlijst in Jette lang is. Op deze manier verliezen de patiënten kostbare tijd.

Alvorens andere ziekenhuizen met PET-scan een erkenning kunnen krijgen van de Vlaamse regering om deze te gebruiken, moet u het moratorium eerst opheffen.

Hoewel ingegeven ter bevordering van de volksgezondheid, kan het toch onmogelijk de bedoeling zijn van het moratorium om de wachtlijsten te verlengen en patiënten urgente medische dienstverlening te ontfangen.

Wanneer denkt u het moratorium te kunnen opheffen?

DO 2016201716552

Vraag nr. 1621 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 29 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Hervorming van de dringende geneeskundige hulpverlening.

De organisatie en financiering van de dringende geneeskundige hulpverlening (d.w.z. spoedgevallenzorg en het ziekenwagenvervoer van patiënten) zullen binnenkort worden hervormd dankzij de 35 miljoen euro die de bijzondere Ministerraad op 14 mei 2017 heeft uitgetrokken om het hervormingsplan in 2018 op gang te trekken.

Ik heb met belangstelling gelezen dat "er een programmering [komt die] de garantie [geeft] dat in 90 % van alle oproepen de patiënt binnen de 15 minuten een ziekenwagen ter plaatse moet hebben".

1. Wat is het huidige reactiepercentage?

DO 2016201716537

Question n° 1619 de madame la députée Inez De Coninck du 29 mai 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le moratoire concernant l'imagerie médicale. - TEP.

Le moratoire fédéral concernant les appareils d'imagerie médicale prévoit de restreindre le nombre d'appareils TEP en service et ce, afin de limiter les rayonnements et de réduire une consommation excessive.

Cette restriction comporte toutefois un effet négatif illégitime.

Les patients atteints du cancer ont besoin de soins médicaux rapides, mais à la suite de ce moratoire, un patient traité à l'OLV d'Alost, par exemple, doit se rendre à l'AZ de Jette pour son scanner TEP. Ce qui est plus grave encore, c'est qu'à Jette, il y a de longues listes d'attente qui font perdre aux patients un temps précieux.

Avant que d'autres hôpitaux puissent obtenir l'agrément délivré par le gouvernement flamand leur permettant d'utiliser des scanners TEP, il est nécessaire que vous leviez d'abord le moratoire.

Bien que cette stratégie soit dictée dans une optique de santé publique, il est tout de même impossible que l'objectif de ce moratoire soit d'allonger les listes d'attente et de priver des patients de soins médicaux urgents.

Quand pensez-vous pouvoir lever le moratoire?

DO 2016201716552

Question n° 1621 de monsieur le député Denis Ducarme du 29 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La réforme de l'aide médicale urgente.

L'organisation et le financement de l'aide médicale urgente, soit les soins d'urgence et du transport des patients en ambulance, seront réformés prochainement grâce à une enveloppe de 35 millions d'euros débloquée le dimanche 14 mai 2017 par le Conseil des ministres extraordinaire pour lancer le plan de réforme en 2018.

J'ai pu lire avec intérêt qu'une programmation sera mise en place pour donner la garantie que lors des appels des patients une ambulance soit en place endéans les 15 minutes dans 90 % des cas."

1. Pouvez-vous préciser quel est le pourcentage de réponse actuellement?

2. Een aanrijtijd van minder dan 15 minuten in 90 % van de gevallen is zeker een ambitieuze doelstelling, maar dat neemt niet weg dat de aanrijtijd voor de overige 10 % - een naar mijn mening hoog percentage - ook aanvaardbaar moet zijn uit het oogpunt van de volksgezondheid, en dat de plattelandsgebieden niet benadeeld mogen worden.

3. Hoe zal er in deze programmering specifiek rekening gehouden worden met de landelijke gebieden? Zult u bijzondere aandacht aan deze problematiek besteden en hoe zult u dat doen?

4. Zult u deze maatregel evalueren en zo ja, op welke manier?

DO 2016201716554

Vraag nr. 1622 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 29 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Situatie van de apotheken.

De jongste vijf jaar, van 2011 tot 2016, hebben er 169 apotheken de deuren gesloten, wat neerkomt op één sluiting om de tien dagen. Het aantal apotheken daalt fors, zowel als gevolg van maatregelen van de overheid, die de opening van nieuwe apotheken wil tegengaan, als door de opening van grote apotheken die de kleine zelfstandigen opslokken, zoals Medi-Market, Multipharma en LloydsPharma. Het is bekend dat die grote apotheken, zoals Medi-Market, zich in de komende jaren nog fors willen ontwikkelen.

Als de kleine apotheken willen overleven, zijn ze dus genoodzaakt om te fuseren om grotere marges te kunnen realiseren, zoniet zullen ze gewoonweg verdwijnen.

In maart 2017 heeft u samen met de vertegenwoordigers van de Vereniging der Coöperatieve Apotheken van België (OPHACO) en van de Algemene Pharmaceutische Bond (APB) het meerjarencader voor de patiënt met de officina-apotheker ondertekend. Dat kader moedigt fusies van apotheken aan, maar versterkt tevens de rol van de apotheker als eerstelijnsactor.

1. Wat is de situatie van de apotheken en hoe zit het met de sluiting van apotheken in België? Stelt men op dat vlak verschillen vast tussen de Gewesten? Wat zijn de vooruitzichten over het aantal toekomstige sluitingen?

2. Kan u meer details verstrekken over het ondertekende akkoord? Op welke manier zullen fusies worden aangemoedigd en welke maatregelen zullen er worden genomen om de eerstelijnsrol van de apotheker te handhaven?

2. Si l'objectif d'apporter une réponse dans les 15 minutes pour 90 % des cas est ambitieux, il ne reste pas moins que les 10 % des cas restants - ce qui reste beaucoup à mon sens - doit être acceptable en terme de santé publique et ne doit pas être au préjudice des zones rurales?

3. Comment cette programmation va-t-elle prendre en compte les zones rurales spécifiquement? Quelle attention allez-vous porter à cette problématique?

4. Avez-vous prévu une évaluation de cette mesure? Dans l'affirmative, comment sera-t-elle organisée?

DO 2016201716554

Question n° 1622 de monsieur le député Philippe Blanchart du 29 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La situation des pharmacies.

Au cours de ces cinq dernières années, de 2011 à 2016, 169 pharmacies ont fermé leurs portes, ce qui représente une fermeture tous les dix jours. Le nombre de pharmacies a diminué considérablement tant par l'action de l'État qui tente de stopper l'essor de nouvelles officines mais aussi suite à l'émergence de grosses pharmacies qui avalent les petits indépendants, tels que Medi-Market, Multipharma ou encore LloydsPharma. Et on sait que ces grosses pharmacies comme par exemple Medi-Market souhaitent se développer encore plus dans les années à venir.

Les petites pharmacies sont donc amenées à fusionner afin de réaliser de meilleures marges pour survivre ou sont tout simplement amenées à disparaître.

En mars 2017, vous avez, ainsi que les représentants de l'Office des Pharmacies Coopératives de Belgique (Ophaco) et l'Association pharmaceutique belge (APB) signé le cadre pluriannuel pour le patient avec les pharmacies d'officine. Ce cadre encourage les fusions mais renforce également le rôle du pharmacien en tant qu'acteur de première ligne.

1. Quel est le bilan de la situation des pharmacies et de leur fermeture en Belgique aujourd'hui? Constate-t-on une différence entre les Régions? Quels sont les chiffres de prévision de fermetures à venir?

2. Pouvez-vous en dire davantage sur les détails de l'accord signé, comment les fusions sont-elles encouragées et quelles sont les mesures prévues pour maintenir le rôle du pharmacien en avant-plan?

3. Welke maatregelen zijn er gepland om de lokale dienstverlening en de individuele en kwalitatief hoogstaande service die de kleine apotheken bieden te handhaven?

DO 2016201716555

Vraag nr. 1623 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaud van 29 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Toepassing van de wet van 6 juli 2007.

In België worden in de wet van 6 juli 2007 betreffende de medisch begeleide voortplanting en de bestemming van de overtallige embryo's en de gameten de voornaamste regels bepaald die van toepassing zijn op de medisch begeleide voortplanting.

Conform die regels worden de uitdrukkelijk in de wet genoemde post-morteminseminatie en de post-mortemimplantatie van overtallige embryo's geoorloofd, op voorwaarde dat zulke procedures worden vermeld in de overeenkomst tussen de toekomstige ouder(s) en het fertiliteitscentrum.

Naar verluidt zouden bepaalde ziekenhuizen die procedure weigeren toe te passen bij vrouwen die hun echtgenoot hebben verloren, terwijl die ziekenhuizen nochtans de spermadonatie van die mannen hadden aangemoedigd. Zo kwetsen sommige ziekenhuizen vrouwen die het overlijden van hun echtgenoot al te verwerken kregen en die desondanks toch een kind willen, nog een keer.

1. Kunt u de wettelijke bepalingen toelichten die de procedure voor een post-morteminseminatie via in-vitrofertilisatie regelen?

2. Welke procedures kunnen echtgenotes volgen als ze na het overlijden van hun man een beroep willen doen op reageerbuisbevruchting?

3. Welke verplichtingen moeten ziekenhuizen naleven als ze een verzoek ontvangen van dergelijke vrouwen, die een kind willen krijgen met het zaad van hun overleden echtgenoot?

3. Quelles sont les mesures prévues pour maintenir les services de proximité et garder les qualités individuelles et qualitatives qu'offrent ces petits établissements?

DO 2016201716555

Question n° 1623 de monsieur le député Eric Thiébaud du 29 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'application de la loi du 6 juillet 2006.

En Belgique, la loi du 6 juillet 2007 relative à la procréation médicalement assistée et à la destination des embryons surnuméraires et des gamètes détermine les principales règles applicables à l'assistance médicale à la procréation.

Selon celles-ci, l'insémination *post mortem* ainsi que l'implantation des embryons surnuméraires *post mortem*, explicitement prévues par la loi, sont licites à condition d'avoir été prévues dans la convention qui lie le(s) futur(s) parent(s) au centre de fécondation.

Il me revient que certains hôpitaux refuseraient d'appliquer cette procédure à des épouses frappées par le décès de leur mari alors que l'hôpital avait pourtant encouragé le don de sperme de ce dernier. De la sorte, certains hôpitaux pénalisent une deuxième fois des femmes déjà endeuillées par le décès de leur mari et désireuses d'avoir un enfant malgré tout.

1. Pourriez-vous développer les dispositions légales précises qui régissent la procédure d'insémination *in vitro post mortem*?

2. Quelles sont les procédures que peuvent envisager les épouses qui souhaitent bénéficier de la fécondation *in vitro* après le décès de leur mari?

3. À quelles obligations les hôpitaux doivent-ils se soumettre face à la demande de ces femmes désireuses d'avoir un enfant avec le sperme de leur mari décédé?

DO 2016201716560

Vraag nr. 1626 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 29 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Wearable tijdelijke tattoos.

Het concept is niet nieuw, maar wordt steeds tastbaarder, en het lijkt geen twijfel dat wearable tijdelijke tattoos of *on-skin user interfaces* aan een opmars beginnen dankzij de nieuwe technologieën.

De uit bladgoud gemaakte tatoeages werken als een elektronisch minicircuit en kunnen in combinatie met een mini-chip data versturen, en zelfs van kleur veranderen in functie van de lichaamstemperatuur. De tijdelijke tattoo kan men ook gebruiken om andere devices te controleren. Er is niet alleen het esthetische aspect, het concept biedt ook interessante mogelijkheden voor medische toepassingen.

Door een connectie met de smartphone kan men via de tattoo precieze informatie over de gezondheidstoestand verkrijgen. Bij onderhuidse plaatsing is de technologie natuurlijk interessant voor de medische wereld, omdat de geleidende inkt het mogelijk maakt om zowel het hartritme als de temperatuur te meten en die gegevens naar de arts te sturen.

Voorts meet een hartvormige patch de blootstelling aan de zon.

De tatoeages hebben een levensduur van ongeveer tien dagen.

1. Wat denkt u van dit nieuwe concept van wearable tattoos? Is dit volgens u een belangrijke medische vooruitgang?

2. Hoe ver staat die technologie in ons land? Bevindt ze zich nog in het teststadium of is de officiële lancering ervan gepland? Werden er tests uitgevoerd?

DO 2016201716565

Vraag nr. 1628 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Mogelijke gevaren van de gsm.

Volgens een krantentartikel van 24 mei 2017 zijn gsm's niet zonder gevaar voor de fertiliteit. Er bestaan immers risico's voor zwangere vrouwen en de elektromagnetische golven verminderen het aantal zaadcellen.

DO 2016201716560

Question n° 1626 de monsieur le député Emmanuel Burton du 29 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les tatouages connectés.

Le concept ne date pas d'hier mais devient de plus en plus concret et avec l'émergence des nouvelles technologies, nul doute que les tatouages connectés vont faire leur petit bonhomme de chemin.

Composé de feuilles d'or, le tatouage se comporte comme un mini-circuit électronique et associé à une mini-puce, celui-ci pourra par exemple fournir des données, voire même de changer de couleur en fonction de la température du corps. Ce tatouage éphémère peut aussi contrôler des objets connectés. Outre l'aspect esthétique, ce concept séduit également par ses attraits d'ordre médical.

En effet, la possibilité existe de relier son tatouage à son smartphone et ainsi d'obtenir des informations précises sur sa santé. Quand la technologie s'incruste sous la peau, elle peut évidemment intéresser le monde médical, car grâce à son encre électro-conductrice, ce tatouage éphémère permet de mesurer le rythme cardiaque mais aussi la température et d'envoyer ces données à un médecin.

En outre, un patch en forme de coeur permet aussi de mesurer son exposition au soleil.

Ces tatouages ont une durée de vie d'environ dix jours.

1. Que pensez-vous de ce nouveau concept de tatouage connecté? Diriez-vous qu'il représente une avancée majeure en terme médical?

2. Où en est cette technologie dans notre pays? En est-elle au stade de l'essai ou est-il prévu de la lancer officiellement? Des tests ont-ils été réalisés?

DO 2016201716565

Question n° 1628 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les dangers potentiels du GSM.

Selon un article paru le 24 mai 2017, les GSM ne sont pas sans risques pour la fertilité. En effet, il y a des risques pour les femmes enceintes et les ondes électromagnétiques diminuent les spermatozoïdes.

1. Werden er daarover in België al onderzoeken uitgevoerd? Zo ja, kunt u daar meer details over geven?

2. Hoe kunnen we de zwangere vrouwen sensibiliseren voor dit gevaar?

3. Wat zijn de andere gevaren voor de gezondheid van het gebruik van de gsm?

DO 2016201716580

Vraag nr. 1629 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Gezondheidseffecten van airconditioning.

De zomer staat voor de deur, en daarmee in principe dus ook de hete zomerdagen, waarop we al snel de airconditioning aanzetten.

Airconditioning zorgt voor aangename verkoeling, wat we zeker weten te waarderen als de temperaturen stijgen, maar er zijn ook gevolgen voor de gezondheid.

Zodra de airco weer aan gaat, en dan vooral als de installatie niet wordt onderhouden, kunnen bepaalde ziekten de kop opsteken, ongevaarlijke (loopneus) maar ook zeer ernstige (legionellose).

1. Hoeveel gevallen van legionellose werden er in 2016 in België vastgesteld?

2. Hoeveel gevallen van legionellose werden er geregistreerd als gevolg van een slecht onderhouden airconditioning?

3. Wat zijn de andere oorzaken van legionellose?

DO 2016201716582

Vraag nr. 1631 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Spiraaltjes.

Een van de voorbehoedsmiddelen is het spiraaltje. Dat zou evenwel niet volledig onschadelijk zijn.

Er zijn verschillende soorten spiraaltjes op de markt, die gedurende een periode van drie tot vijf jaar een bepaalde hoeveelheid hormonen afgeven in het lichaam van de vrouw.

1. Pouvez-vous indiquer si des études ont été réalisées à ce sujet en Belgique? Dans l'affirmative, pouvez-vous donner plus de détails?

2. Comment pouvons-nous sensibiliser les femmes enceintes de ce danger?

3. Quels sont les autres dangers pour la santé de l'utilisation du GSM?

DO 2016201716580

Question n° 1629 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les conséquences de la climatisation sur la santé.

C'est bientôt l'été, et en principe, le retour des grosses chaleurs, ce qui nous encourage à remettre en route la climatisation.

Bien que lorsque le thermostat monte, on apprécie la fraîcheur ventilée des climatiseurs, ils ne sont pas sans conséquences pour la santé.

En effet, certaines pathologies peuvent voir le jour dès qu'on rallume ces installations, de la plus bénigne (nez qui coule) à la plus grave (légionellose).

1. Pour l'année 2016, combien de cas de légionellose a-t-on recensés en Belgique?

2. Combien de cas de légionellose ont été recensés suite au mauvais entretien de la climatisation?

3. Quelles sont les autres causes responsables de la légionellose?

DO 2016201716582

Question n° 1631 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les stérilets.

Parmi les moyens de contraception qui existent, il y a le stérilet qui ne semble pas être d'une innocuité absolue.

Le marché propose différentes sortes de stérilets qui diffusent plus ou moins d'hormones dans le corps de la femme pendant une période qui peut s'étendre entre trois et cinq ans.

Hoewel een spiraaltje de levenskwaliteit van de draagster aanzienlijk kan verbeteren, kan het ook tot bepaalde complicaties leiden, zoals de ontwikkeling van cysten op de eierstokken, pijnlijke borsten, migraine, acute pijn, ontstekingen, enzovoort.

1. Hoeveel vrouwen in België hebben een spiraaltje, en kunt u dat cijfer opsplitsen per type spiraaltje?
2. Welke complicaties in verband met het spiraaltje werden er geregistreerd, en voor welk type spiraaltje?

DO 2016201716589

Vraag nr. 1633 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 30 mei 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Plastische chirurgie.

Deze legislatuur veranderde de btw-regeling op "puur esthetische" plastische chirurgie.

1. Wanneer is de regeling precies ingegaan en hoe luidt die exact?
2. Worden er controles gevoerd op de naleving van de nieuwe regeling? Hoeveel en wat blijkt daaruit?
3. Welke plastisch chirurgische ingrepen worden in dit land precies onder welke voorwaarden terugbetaald? Welke vallen nu onder de nieuwe btw-regeling en welke onder de vroegere gunstigere btw-regeling?
4. Kunt u voor de laatste vijf jaar, voor het totaal en uitgesplitst per deelstaat aangeven:
 - a) hoeveel plastisch chirurgische ingrepen werden uitgevoerd/terugbetaald;
 - b) welk bedrag van de ziekteverzekering besteed wordt aan terugbetalingen van dergelijke ingrepen;
 - c) om welke ingrepen het precies gaat;
 - d) om welke leeftijden het gaat en hoe de evolutie qua jongste en oudste patiënt is;
 - e) hoe de verhouding zit qua geslacht?

Si un stérilet peut améliorer considérablement la qualité de vie de la femme qui le porte, il peut aussi engendrer certaines complications comme le développement de kystes ovariens, de douleurs aux seins, migraines, douleurs ponctuelles, inflammations, *etc.*

1. Combien de femmes en Belgique portent un stérilet (pouvez-vous ventiler le résultat par type de stérilet)?
2. Quels genres de complications le port du stérilet (et pour quel type de stérilet) ont été enregistrées?

DO 2016201716589

Question n° 1633 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 30 mai 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La chirurgie esthétique.

Sous la présente législature, la réglementation TVA applicable à la chirurgie plastique "purement esthétique" a été modifiée.

1. Quand précisément cette nouvelle réglementation est-elle entrée en vigueur et que prévoit-elle exactement?
2. Le respect de la nouvelle réglementation fait-il l'objet de contrôles? Quel est leur nombre et quels éléments mettent-ils en évidence?
3. Quelles interventions de chirurgie esthétique sont remboursées précisément dans ce pays et à quelles conditions? Lesquelles ressortissent à la nouvelle réglementation en matière de TVA et lesquelles à l'ancienne réglementation, plus avantageuse?
4. Pour les cinq dernières années, pouvez-vous indiquer, au total et en ventilant les chiffres par entité fédérée:
 - a) combien d'interventions de chirurgie esthétique ont été réalisées/remboursées;
 - b) quel montant de l'assurance maladie a été consacré aux remboursements de telles interventions;
 - c) de quelles interventions il s'agit précisément;
 - d) quelles catégories d'âge sont concernées et quelle est l'évolution en ce qui concerne le patient le plus jeune et le patient le plus âgé?
 - e) quelle est, parmi les patients, la proportion hommes-femmes?

DO 2016201716613

Vraag nr. 1638 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Terugbetaling van Orkambi voor mucoviscidosepatiënten.

U hebt onlangs officieel aangekondigd dat de behandeling met Orkambi voor patiënten met een bepaald type mucoviscidose niet zou terugbetaald worden. Na onderhandelingen met de producent van het geneesmiddel om tot een redelijke prijs te komen, hebben het Zorginstituut in Nederland en het Belgische Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) geoordeeld dat het product niet 'kosteneffectief' is en hebben ze dus een negatief advies uitgebracht.

In België zijn er ongeveer 500 patiënten die lijden aan deze vorm van mucoviscidose.

1. Kunt u meer details geven over de beslissing om deze behandeling niet terug te betalen?

2. Welke initiatieven heeft de regering genomen om te blijven onderhandelen en de producent ertoe aan te zetten om een akkoord te sluiten?

3. Komen er alternatieve maatregelen om de kosten voor deze patiënten te verlichten?

DO 2016201716636

Vraag nr. 1646 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Niet-invasieve prenatale test.

Vanaf 1 juli 2017 zal de niet-invasieve prenatale test (NIPT) nagenoeg volledig worden terugbetaald. Aan de hand van de NIPT kan men trisomie 21, 13 en 18 bij de foetus opsporen. Tot nu toe werd de prenatale genetische screening in de vorm van een combinatietest uitgevoerd tijdens het eerste trimester van de zwangerschap.

Sommige vrouwen lopen een groter risico om een baby met het syndroom van Down (trisomie van chromosoom 21) op de wereld te zetten wegens hun leeftijd (ouder dan 35 jaar), vorige zwangerschappen waarbij er genetische afwijkingen werden vastgesteld of bekende genetische risico's in de familie. Artsen bepalen het risico op trisomie 21 op basis van de leeftijd van de patiënte, de hormonale waarden en de resultaten van de nekplooiemeting (de meting van de dikte van het vochtblaasje onder de huid in de nek van de foetus).

DO 2016201716613

Question n° 1638 de monsieur le député Philippe Blanchart du 31 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Remboursement du médicament Orkambi contre la mucoviscidose.

Vous venez d'annoncer officiellement que le traitement Orkambi contre un certain type de mucoviscidose ne serait pas remboursé. En effet, suite aux négociations avec le fabricant du médicament pour fixer un prix convenable, la Commission de remboursement des médicaments aux Pays-Bas et l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) chez nous ont estimé que le produit n'est pas "coût-efficace" selon vos termes et ont donc émis un avis négatif.

Près de 500 patients sont touchés par ce type de mucoviscidose en Belgique.

1. Pouvez-vous nous donner davantage d'explications sur la décision de ne pas rembourser ce traitement?

2. Quelles sont les initiatives prises par le gouvernement pour continuer à négocier et exhorter le fabricant à conclure à un accord?

3. Des avancées sont-elles attendues pour soulager ces personnes financièrement d'une autre manière?

DO 2016201716636

Question n° 1646 de madame la députée Kattrin Jadin du 31 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le dépistage prénatal non-invasif.

À partir du 1^{er} juillet 2017, le dépistage prénatal non-invasif (DPNI), qui permet de repérer la trisomie 21, 13 et 18 chez le bébé à naître, sera pratiquement complètement remboursé. Jusqu'à présent, les tests génétiques et chromosomiques prénataux étaient réalisés sous la forme d'un test combiné lors du premier semestre de la grossesse.

Chez certaines femmes enceintes, le risque de mettre au monde un enfant atteint du syndrome de Down (trisomie 21) est plus fort, en fonction de leur âge (au-delà de 35 ans), des grossesses précédentes qui auraient démontrés une anomalie génétique ou encore de risques génétiques connus dans la famille. En tenant compte de l'âge de la patiente, des valeurs hormonales et des résultats de la mesure de la clarté nucale (à savoir de l'épaisseur de la nuque du fœtus), les médecins déterminent le risque d'une trisomie 21.

Hoeveel vrouwen hebben die test in 2013, 2014, 2015 en 2016, toen die nog niet werd terugbetaald, laten uitvoeren?

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

DO 2016201716396

Vraag nr. 1661 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Inning en Invordering van de FOD Financiën. - Invorderingsstrategie van de algemene administratie.

Diverse armoedeorganisaties en de Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten (VVSG) hebben u onlangs aangeschreven inzake de nieuwe invorderingsstrategie die de algemene administratie Inning en Invordering van de FOD Financiën sinds 1 december 2016 toepast.

Kort samengevat komt deze nieuwe invorderingsstrategie er op neer dat afbetalingsplannen voor achterstallige belastingsschulden maximaal over 12 maanden gespreid kunnen worden, dat indien dat niet lukt, quasi onmiddellijk gerechtelijk ingevorderd wordt, met alle mogelijke kosten van dien voor de schuldenaar. En bij wijze van toemaatje krijgt de schuldenaar een brief (in ambtelijke stijl) met de "suggestie" om te lenen (wat uiteraard de schuld alleen maar vergroot).

In een tijd die naar onze mening terecht aangeklaagd wordt dat een schuldenindustrie is ontstaan, getuigt deze nieuwe invorderingsstrategie niet van mededogen vanwege de overheid, die volgens ons juist integendeel een voorbeeldfunctie te vervullen zou moeten hebben in de aanpak van mensen met schulden.

1. Hoe staat u tegenover de diverse bedenkingen van de armoedeorganisaties en de VVSG bij de nieuwe invorderingsstrategie?

2. Zal u initiatieven nemen tot een aangepaste invorderingsstrategie? Zo ja, welke?

Combien de personnes ont recouru à ce test en 2013, 2014, 2015 et 2016 lorsqu'il n'était pas remboursé?

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

DO 2016201716396

Question n° 1661 de madame la députée Annick Lambrecht du 19 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La stratégie de recouvrement de l'Administration générale de la Perception et du Recouvrement du SPF Finances.

Plusieurs organisations de lutte contre la pauvreté ainsi que la VVSG (Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten - l'association des villes et communes flamandes) vous ont récemment adressé un courrier concernant la nouvelle stratégie de recouvrement appliquée depuis le 1er décembre 2016 par l'Administration générale Perception et Recouvrement du SPF Finances.

En bref, cette nouvelle stratégie de recouvrement équivaut à limiter à 12 mois au maximum la possibilité d'étaler les plans d'apurement d'arriérés de dettes fiscales, après quoi, en cas d'échec, il est presque immédiatement procédé à un recouvrement judiciaire, avec tous les frais éventuels qui en découlent pour le débiteur. Le débiteur reçoit en prime une lettre (en langage administratif "suggérant" le recours à l'emprunt (ce qui ne fait, bien sûr, qu'accroître la dette).

À une époque où l'on dénonce, à raison selon nous, l'émergence d'un véritable business de la dette, cette nouvelle stratégie de recouvrement ne témoigne guère de compassion de la part des autorités, lesquelles devraient, à notre sens, plutôt jouer un rôle d'exemple dans le cadre du suivi des personnes endettées.

1. Que pensez-vous des diverses objections formulées par les organisations de lutte contre la pauvreté et la VVSG à l'égard de la nouvelle stratégie de recouvrement?

2. Allez-vous prendre des initiatives pour adapter la stratégie de recouvrement? Dans l'affirmative, lesquelles?

DO 2016201716408

Vraag nr. 1662 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Griet Smaers van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Taxshelter. - Maatregelen voor start-ups.

Eind 2016 hebben wij in het Parlement een wetsontwerp gestemd dat in een uitbreiding voorzag van de taxshelter naar podiumkunsten. De wet van 10 augustus 2015 voorziet daarentegen in enkele maatregelen voor startende ondernemingen, onder meer via een taxshelter voor interesten uit leningen verstrekt aan start-ups en een belastingvermindering voor investeringen in aandelen van een start-up.

Het kan in de praktijk voorkomen dat een vennootschap wordt opgestart, die als hoofddoel heeft het financieren of produceren van audiovisuele werken of podiumkunsten. Deze vennootschap kan als start-up ook geconfronteerd worden met een funding gap en zou eventueel beroep willen doen op geïnteresseerde investeerders, die rechtstreeks of onrechtstreeks aandelen zouden willen verwerven van de productievennootschap-start-up. Op die manier zou men dus ook beroep kunnen doen op de regeling voorzien in artikel 145/26 WIB 92 en eventueel op de regeling voorzien in artikel 21, 13° WIB 92, wanneer de funding gebeurt via een erkend crowdfundingplatform.

Hoewel, in het kader van de toepassing van artikel 145/26 WIB 92, moet men wel rekening houden met de verschillende voorwaarden waaraan de start-up in kwestie moet voldoen. Zo mag deze start-up géén beleggings-, thesaurie- of financieringsvennootschap zijn (§ 3, 4°) en mag zij ook de ontvangen sommen niet gebruiken voor het uitkeren van dividenden, de aankoop van aandelen of het verstrekken van leningen.

Als we het WIB erop nalezen, dan kunnen we volgende definities terugvinden onder artikel 2:

"d) financieringsvennootschap: enigerlei vennootschap die zich uitsluitend of hoofdzakelijk bezighoudt met dienstverrichtingen van financiële aard ten voordele van vennootschappen die met de dienstverrichtende vennootschap noch rechtstreeks noch onrechtstreeks een groep vormen;

e) thesaurievennootschap: enigerlei vennootschap waarvan de werkzaamheid uitsluitend of hoofdzakelijk bestaat in het verrichten van geldbeleggingen;

f) beleggingsvennootschap: enigerlei vennootschap die het gemeenschappelijk beleggen van kapitaal tot doel heeft."

DO 2016201716408

Question n° 1662 de madame la députée Griet Smaers du 19 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Tax shelter. - Mesures en faveur des startups.

Fin 2016, nous avons adopté au Parlement un projet de loi tendant à l'extension du tax shelter aux arts de la scène. La loi du 10 août 2015 prévoit quant à elle plusieurs mesures en faveur des entreprises débutantes, notamment par le biais d'un tax shelter pour les intérêts sur les crédits octroyés aux startups ainsi que d'une réduction fiscale pour les investissements dans les parts d'une startup.

Il peut arriver dans la pratique qu'une entreprise soit créée avec pour objectif le financement et la production d'oeuvres audiovisuelles ou d'arts de la scène. Cette société peut également être confrontée, en tant que startup, à un déficit de financement et souhaiterait éventuellement attirer des investisseurs intéressés qui désireraient acquérir, directement ou indirectement, des parts de la société productrice-startup. Dans ce cas, le règlement prévu à l'article 145/26 CIR 92 pourrait également être invoqué ainsi que celui prévu à l'article 21 13° CIR 92, lorsque le financement est effectué par le biais d'une plate-forme de financement participatif.

Il convient toutefois de tenir compte, dans le cadre de l'application de l'article 145/26 CIR 92, des différentes conditions auxquelles la startup en question doit satisfaire. Cette startup ne peut être ni une société d'investissement, ni une société de trésorerie, ni une société de financement (§ 3, 4°) et elle n'est pas davantage autorisée à utiliser les sommes reçues pour l'octroi de dividendes, l'acquisition d'actions ou l'octroi de crédits.

Si nous relisons le CIR, nous pouvons trouver les définitions suivantes à l'article 2:

"d) société de financement: toute société dont l'activité consiste exclusivement ou principalement en la prestation de services financiers au profit de sociétés qui ne forment pas un groupe directement ou indirectement avec la société prestataire;

e) société de trésorerie: toute société dont l'activité exclusive ou principale consiste à effectuer des placements de trésorerie;

f) société d'investissement: toute société dont l'objet consiste dans le placement collectif de capitaux."

De vraag stelt zich dan natuurlijk of een productievennootschap-start-up, die tot doel heeft het ophalen van geld en het financieren/producen van een audiovisueel of artistiek werk, eigenlijk niet onder de categorie van financieringsvennootschap zou vallen of betreft deze voorwaarde enkel maar de tussenpersonen, die eventueel als "financiële partner" zouden optreden ten opzichte van de eigenlijke productievennootschap.

Daarnaast is het ook zo dat in de praktijk openbare aanbiedingen worden geplaatst om potentiële investeerders/beleggers te overtuigen geld te investeren in een productievennootschap, die op haar beurt de kosten financiert of de productie leidt van het in aanmerking komend werk. De vraag stelt zich dan ook of men een productievennootschap, die haar middelen aantrekt via een openbare aanbieding (waarbij dus een prospectus wordt opgemaakt en gepubliceerd), niet kwalificeert als een beleggingsvennootschap of een thesaurievennootschap.

1. a) Kan u verduidelijken of meneen productievennootschap-start-up, wiens doel er hoofdzakelijk in bestaat de gelden op te halen en die gelden te gebruiken om de productie van het in aanmerking komend werk te financieren, kwalificeert als een financieringsvennootschap in de zin van artikel 2 WIB 92?

b) Zou uw antwoord anders zijn mocht het hier gaan om een andere vennootschap, die als "tussenpersoon" gelden aantrekt en investeert in de productievennootschap-start-up?

2. Kan u verduidelijken of men een productievennootschap-start-up, die via een openbare aanbieding gelden ophaalt en daarmee in aanmerking komende werken produceert/financiert, kwalificeert als een beleggingsvennootschap of thesaurievennootschap? Indien niet, waarom niet?

3. Is de activiteit van een productievennootschap-start-up, die erin bestaat gelden op te halen en die te investeren in de financiering/productie van een in aanmerking komend werk, volgens u verenigbaar met de voorwaarde die stelt dat de ontvangen sommen niet gebruikt mogen worden voor het uitkeren van dividenden, de aankoop van aandelen of het verstrekken van leningen? Indien ja, hoe?

La question se pose alors évidemment de savoir si une société de production-startup, qui a pour but de récolter de l'argent et de financer/produire un travail audiovisuel ou artistique, ne ressortirait en fait pas à la catégorie des sociétés de financement ou cette condition concerne-t-elle uniquement les intermédiaires qui interviendraient éventuellement comme "partenaire financier" à l'égard de la société de production elle-même.

Dans le même temps, dans la pratique, les offres publiques sont placées pour convaincre les investisseurs potentiels à investir de l'argent dans une société de production, qui finance à son tour les frais ou dirige la production de l'oeuvre visée. La question se pose alors de savoir si une société de production qui attire ses moyens financiers par le biais d'une offre publique (dans le cadre de laquelle un prospectus est confectionné et publié) ne doit pas être qualifiée de société d'investissement ou de société de trésorerie.

1. a) Pouvez-vous indiquer précisément si une société de production-startup, dont l'objectif consiste essentiellement à récolter de l'argent et à utiliser cet argent pour financer la production de l'oeuvre visée, est qualifiée de société de financement au sens de l'article 2 WIB 92?

b) Votre réponse serait-elle différente s'il s'agissait en l'occurrence d'une autre société qui attire des fonds en tant qu'"intermédiaire" pour les investir dans la société de production-startup?

2. Pouvez-vous indiquer précisément si une société de production-startup qui collecte des fonds par le biais d'une offre publique et produit/finance au moyen de ces fonds les oeuvres visées est qualifiée de société d'investissement ou de société de trésorerie? Dans la négative, pourquoi?

3. L'activité d'une société de production-startup qui consiste à récolter des fonds et à les investir dans le financement/la production d'une oeuvre future est-elle, selon vous, conciliable avec la condition qui prévoit que les sommes reçues ne peuvent être utilisées pour l'octroi de dividendes, l'acquisition d'actions ou l'octroi de crédits? Dans l'affirmative, comment?

DO 2016201716414

Vraag nr. 1663 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Tak 21-verzekeringen. - Roerende voorheffing.

Wanneer iemand zijn of haar storting voor een tak 21-verzekering op zijn belastingaangifte niet vermeldt als pensioensparen of langetermijnsparen en tijdens de eerste acht jaar van het verzekeringscontract het gespaarde geld terugvraagt, moet deze persoon 30 % roerende voorheffing betalen op de intresten. Hierbij wordt verondersteld dat de intresten op de premies 4,75 % per jaar bedroegen, los van de werkelijke interestvoet.

Hoeveel heeft deze belasting de laatste vijf jaar (indien mogelijk de laatste tien jaar) opgebracht, opgedeeld per jaar?

DO 2016201716425

Vraag nr. 1664 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

DO 2016201716414

Question n° 1663 de monsieur le député Johan Klaps du 19 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Assurances de la branche 21. - Précompte mobilier.

Lorsqu'un contribuable omet de mentionner dans sa déclaration d'impôt ses versements pour une assurance de la branche 21 comme une épargne-pension ou une épargne à long terme et réclame au cours des huit premières années du contrat d'assurance la somme économisée, il doit s'acquitter d'un précompte mobilier de 30 % sur les intérêts. À cet égard, on part du principe que les intérêts sur les primes s'élevaient à 4,75 % par an, indépendamment du taux d'intérêt réel.

Quelle a été la recette de cet impôt au cours des cinq (si possible, dix) dernières années? Merci de ventiler les chiffres par année.

DO 2016201716425

Question n° 1664 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous indiquer quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

DO 2016201716435

Vraag nr. 1665 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Piedboeuf van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Btw-plicht voor zelfstandige journalisten.

Bij artikel 44, § 3, 3° van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde (W.Btw) zijn de door de auteur of toondichter gesloten contracten voor de uitgave van letterkundige werken of van kunstwerken vrijgesteld van de btw.

Het verband tussen artikelen van zelfstandige journalisten of dagbladcorrespondenten die berichten over nieuwsfeiten zoals de waarneming van een dolfijn langs de Belgische kust, en literaire werken of kunstwerken is niet meteen duidelijk.

Krachtens een aanschrijving van 1993 zouden de partijen (de uitgevers van kranten of tijdschriften enerzijds en de journalisten of dagbladcorrespondenten anderzijds) van de administratie de keuze krijgen om te beslissen of de voormelde vrijstelling (inzake de contracten voor de uitgave van werken) van toepassing is op de diensten van de journalisten of dagbladcorrespondenten, dan wel of zij onderworpen zijn aan de btw omdat die diensten werden verstrekt door belastingplichtigen die btw innen, met recht op aftrek.

Is het niet vreemd dat de administratie de keuze laat om te bepalen of een dienst al dan niet wordt belast? Is dat wel rechtsgeldig en conform de Europese bedoelingen op het vlak van de btw?

Wat de btw betreft, valt een zelfstandige immers ofwel buiten het toepassingsveld, waardoor hij niet belastingplichtig is, ofwel voldoet hij aan de voorwaarden van artikel 4 van het W.Btw en is hij verplicht belastingplichtig, tenzij hij aanspraak maakt op de vrijstellingsregeling voor kleine ondernemingen of op de vrijstellingsregeling zoals bepaald in artikel 44 van hetzelfde Wetboek.

Denkt u niet dat zelfstandige journalisten en dagbladcorrespondenten die regelmatig en tegen vergoeding artikelen of berichten aan een uitgever bezorgen, in het kader van die activiteit gewone belastingplichtigen zijn en dan ook, met gecombineerde toepassing van de artikelen 2, 4 en 18 van het W.Btw, de btw aan die uitgever moeten aanrekenen, met dien verstande dat de betrokkenen in voorkomend geval, zoals hierboven uiteengezet, kunnen kiezen voor de vrijstellingsregeling voor kleine ondernemingen?

1. Kunt u mijn analyse bevestigen dat alle zelfstandige journalisten btw-plichtig zijn of zouden moeten zijn?

DO 2016201716435

Question n° 1665 de monsieur le député Benoît Piedboeuf du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

L'assujettissement des journalistes indépendants à la TVA.

L'article 44, § 3, 3° du Code de la taxe sur la valeur ajoutée (CTVA) exempte de celle-ci les contrats d'édition d'oeuvres littéraires ou artistiques conclus par les auteurs ou les compositeurs.

On établit mal le lien entre les articles de journalistes indépendants ou de correspondants de presse indépendants qui relatent des faits d'actualité, par exemple, le fait d'avoir aperçu un dauphin au large de la côte belge, avec des oeuvres littéraires ou artistiques.

Il semblerait toutefois que sur la base d'une circulaire de 1993, l'administration laisse le choix aux parties (éditeur du journal ou du périodique d'une part, et journaliste ou correspondant de presse d'autre part) de considérer que les prestations de ces derniers soient couvertes par l'exemption susvisée (celle du contrat d'édition) ou sont passibles de la TVA parce que réalisées par des assujettis collecteurs de TVA, avec droit à déduction.

N'est-il pas curieux que le choix soit laissé par l'administration de s'assujettir ou non à un impôt? Ceci est-il bien conforme au droit et à la volonté européenne, s'agissant de TVA?

En effet, en matière de TVA, soit un indépendant est hors champ et il ne doit pas être assujetti, soit il remplit les conditions de l'article 4 du CTVA et il est alors obligatoirement assujetti, quitte à bénéficier du régime de la franchise ou de l'exemption de l'article 44 du même Code.

Ne pensez-vous pas dès lors que les journalistes et correspondants de presse indépendants qui fournissent de manière habituelle et contre rémunération, des articles ou des nouvelles à un éditeur, ont la qualité d'assujetti ordinaire pour cette activité et, par conséquent, doivent porter la TVA en compte à cet éditeur, par application combinée des articles 2, 4 et 18 du CTVA, étant entendu que les intéressés peuvent, le cas échéant, comme indiqué ci-avant, opter pour le régime de la franchise?

1. Voudriez-vous confirmer mon analyse que tous les journalistes indépendants sont assujettis à la TVA ou doivent s'y assujettir?

2. Voert uw administratie controles uit om alle btw-plichtige bedrijven ook effectief aan de btw te onderwerpen?

3. Welke sancties kunnen er worden opgelegd aan de personen die in dit kader de wet zouden overtreden?

DO 2016201716463

Vraag nr. 1667 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Leveringen van kunstvoorwerpen. - Btw-tarief.

Overeenkomstig rubriek XXI, § 1, 1°, a) van tabel A van koninklijk besluit nr. 20, van 20 juli 1970, tot vaststelling van de tarieven van de belasting over de toegevoegde waarde en tot indeling van de goederen en de diensten bij die tarieven is er een verlaagd btw-tarief van 6% van toepassing op de leveringen van kunstvoorwerpen die door de maker of diens rechthebbenden worden verricht.

1. Wie of wat wordt er in het kader van die bepaling juist bedoeld met "de maker of diens rechthebbenden"?

2. Kan het verlaagde btw-tarief van 6% meer concreet worden toegepast op de leveringen van kunstvoorwerpen die worden verricht door:

a) een vennootschap die de maker zou hebben opgericht en waaraan hij zijn (auteurs)rechten zou hebben overgedragen;

b) een galerie die, als gemachtigde, in naam en voor rekening van de maker optreedt?

DO 2016201716471

Vraag nr. 1668 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Aftrekbaarheid van de kosten van universitaire opleidingen.

Zoals wettelijk vereist geven lokale mandatarissen, die op hun niveau instaan voor het overheidsbeheer, in voorkomend geval hun inkomsten als zelfstandige aan.

2. Votre administration opère-t-elle des contrôles en la matière, visant à assujettir à la TVA les entreprises qui doivent l'être et qui ne le sont pas?

3. À quelles sanctions s'exposent les personnes concernées par cette question qui seraient en infraction avec la loi?

DO 2016201716463

Question n° 1667 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Livraisons d'objets d'art. - Taux TVA.

La rubrique XXI, § 1^{er}, 1°, a) de l'arrêté royal n° 20 prévoit l'application d'un taux de TVA réduit à 6 % aux livraisons d'objets d'art effectuées par leur auteur ou ses ayants droits.

1. Pourriez-vous préciser ce qu'il faut entendre par "leur auteur et ses ayants droits" au sens de cette disposition?

2. Plus concrètement, le taux de TVA réduit à 6 % peut-il s'appliquer aux livraisons d'objets d'art effectuées par:

a) une société que l'auteur aurait constituée et à laquelle il aurait cédé ses droits (d'auteur);

b) par une galerie d'art agissant comme mandataire, au nom et pour le compte de l'auteur?

DO 2016201716471

Question n° 1668 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La déductibilité fiscale des formations universitaires.

Plusieurs mandataires locaux gérant le bien public déclarent leurs revenus comme indépendants, et ce conformément à la loi.

Soms volgen die beheerders een cursus overheidsbeheer om zich verder te bekwamen of hun opleiding van bijvoorbeeld kandidaat (of bachelor) in de rechten of de beheerswetenschappen uit te bouwen en het diploma van respectievelijk master in de rechten of de beheerswetenschappen te behalen. Dan kunnen ze bijvoorbeeld zelf in rechte optreden of gewoonweg hun huidige en toekomstige positie als beheerder versterken.

Het beheer van de overheidszaken vereist immers almaar gespecialiseerdere kennis, bijvoorbeeld van de wet betreffende de overheidsopdrachten, het humanresourcesbeleid en de administratieve geschillen. De overheidsbeheerders worden er daarom meer en meer toe aangezet hun kennis te verbeteren, zodat ze zo goed mogelijk opgeleid zijn om de uitdagingen van het overheidsbeheer aan te gaan.

De kosten voor de gevolgde opleidingen kunnen meestal als beroepskosten worden afgetrokken, op voorwaarde dat het over door de Franse of Vlaamse Gemeenschap erkende hogeschool- of universiteitsdiploma's gaat.

Mag een OCMW-raadslid, een bestuurder van een intercommunale of een afgevaardigd bestuurder van een sociaalehuisvestingsmaatschappij of een ziekenhuis de kosten voor een door de Franse of Vlaamse gemeenschap erkende master- of master-na-masteropleiding in de rechten, economische wetenschappen of beheer in mindering brengen op zijn belastingaangifte?

Zo ja, in hoeveel gevallen werden die kosten van de belastingen afgetrokken in 2014, 2015 en 2016, en over welke bedragen gaat het? Kunt u die cijfers verstrekken per Gewest?

DO 2016201716477

Vraag nr. 1669 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 23 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

De jaarlijkse taks ter vergoeding van de successierechten.

De indieningsdatum van de aangifte van de patrimoniumtaks staat beschreven in artikel 151 van het Wetboek der successierechten, als zijnde binnen de eerste drie maanden van elk aanslagjaar. Een vzw keurt de cijfers van het voorbije boekjaar goed binnen de zes maanden na afsluiten van het boekjaar.

À cet égard, certains de ces gestionnaires publics peuvent être amenés à parfaire leurs qualifications en suivant des cursus de gestion publique, voire de renforcer leur formation, par exemple, de candidat (ou de bachelier) de droit en master de droit, ou de candidat (ou bachelier) en sciences de gestion en master de gestion. Cela leur permet, par exemple, d'estimer en justice eux-mêmes ou tout simplement de conforter leur position actuelle et future en termes de gestion.

La gestion du bien public nécessite en effet des connaissances de plus en plus pointues. Pensons par exemple à la loi sur les marchés publics, à la gestion des ressources humaines et au contentieux administratif. Les gestionnaires publics sont donc de plus en plus incités à parfaire leurs connaissances pour faire face aux défis de la gouvernance publique.

Il est de coutume de considérer ces formations suivies, pour autant qu'il s'agit de diplômes de hautes écoles ou d'universités reconnues par les pouvoirs communautaires, comme pouvant être déductibles au titre de frais professionnels.

Pouvez-vous indiquer si un conseiller CPAS, un administrateur d'intercommunale, un administrateur-délégué de sociétés publiques de logements sociaux ou d'hôpitaux, peut déduire une formation en droit, en sciences économiques, en gestion, de type master ou master complémentaire reconnu par un pouvoir communautaire?

Le cas échéant, pourriez-vous communiquer le nombre de déductions opérées en 2014, en 2015 et en 2016, ainsi que les volumes financiers que représentent celles-ci? Pourriez-vous ventiler votre réponse par Région du pays?

DO 2016201716477

Question n° 1669 de monsieur le député Roel Deseyn du 23 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La taxe compensatoire annuelle des droits de succession.

L'article 151 du Code des droits de succession stipule que la déclaration relative à la taxe patrimoniale doit être déposée dans les trois premiers mois de chaque année d'imposition. Une ASBL approuve le bilan de l'exercice précédent dans les six mois suivant la clôture de celui-ci.

In de praktijk is het boekjaar van de meeste vzw's gelijklopend met een kalenderjaar en heeft men bijgevolg tijd tot 30 juni om het boekjaar af te sluiten. Op die manier is het voor vzw's dus niet steeds mogelijk om een correct belastbaar actief te kennen tegen 31 maart, de datum waartegen de aangifte patrimoniumtaks moet ingediend worden.

Als de indieningsdatum zou opschuiven, dan kan op deze manier de aangifte correct opgemaakt worden op basis van de jaarrekening, die op de algemene vergadering (die uiterlijk moet gehouden worden op 30 juni) wordt goedgekeurd.

Kan u verduidelijken of er een mogelijkheid bestaat om de indieningsdatum op te schorten tot 30 juni? Zo neen, waarom niet?

DO 2016201716483

Vraag nr. 1670 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 23 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

De bestuurdersvergoedingen.

Als antwoord op een mondelinge vraag van collega Vercamer formuleerde u een duidelijk standpunt omtrent bestuurdersvergoedingen in een vzw: indien een bestuurder een vergoeding ontvangt voor zijn loutere aanwezigheid op of deelname aan de raad van bestuur, dan is dit geen belastingvrije forfaitaire vrijwilligersvergoeding (zoals omschreven in de circulaire voor vrijwilligers nr. Ci. RH. 241.509.803 van 5 maart 1999).

U beschouwt deze vergoedingen dus als presentiegelden. Dergelijke vergoedingen, die toegekend worden aan bestuurders en die hun functies uitoefenen in rechtspersonen, die niet zijn opgericht in de vorm van handelsvennootschappen (zoals een vzw), moeten opgenomen worden op een fiscale fiche 281.30. Fiscaal gezien zijn het immers baten met een beroeps karakter.

Bestuurders zullen bijna altijd ook de drijvende krachten van een vzw zijn tijdens de activiteiten, die georganiseerd worden. U stelt geheel terecht dat bestuurders voor hun actieve medewerking aan activiteiten van de vereniging wél een forfaitaire vrijwilligersvergoeding kunnen krijgen.

L'exercice comptable de la plupart des ASBL coïncide généralement avec le calendrier civil et elles ont par conséquent jusqu'au 30 juin pour le clôturer. Dans ces conditions, il leur est parfois difficile de déterminer exactement le montant de l'actif imposable pour le 31 mars, date à laquelle la déclaration relative à la taxe patrimoniale doit être déposée.

Un report de la date de dépôt de la déclaration permettrait d'établir une déclaration correcte, sur la base des comptes annuels, approuvés en assemblée générale (laquelle doit être convoquée le 30 juin au plus tard).

Pourriez-vous indiquer si un report jusqu'au 30 juin de la date de dépôt de la déclaration est envisageable? Dans la négative, pourquoi?

DO 2016201716483

Question n° 1670 de monsieur le député Roel Deseyn du 23 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les indemnités d'administrateur.

En réponse à une question orale de mon collègue, M. Vercamer, vous avez clairement précisé les règles relatives aux indemnités d'administrateur allouées dans le cadre d'une ASBL: si un administrateur perçoit une indemnité en échange de sa simple présence ou participation au conseil d'administration, elle ne peut pas être assimilée à une indemnité forfaitaire exonérée d'impôt (au sens de la circulaire relative aux bénévoles n° Ci. RH. 241.509.803 du 5 mars 1999).

Vous considérez dès lors ces indemnités comme des jetons de présence. Ces indemnités, accordées aux administrateurs qui exercent leur fonction dans des personnes morales, n'ayant pas le statut de sociétés commerciales (comme une ASBL) doivent être enregistrées sur une fiche fiscale 281.30. D'un point de vue fiscal, elles constituent en effet des profits à caractère professionnel.

Les administrateurs participent en outre, presque toujours, aux activités organisées par une ASBL. Vous signalez, très justement, qu'une indemnité d'administrateur forfaitaire peut toutefois leur être allouée pour leur participation active aux activités de l'association.

Toch geeft uw antwoord opnieuw aanleiding tot een interpretatieprobleem. Volgens u kan een bestuurder optreden als vrijwilliger op voorwaarde dat het gaat om "andere activiteiten dan die van bestuurder". Hij kan in zo'n geval een vergoeding krijgen, ongeacht of hij bijkomend vergoed wordt voor de deelname aan de raad van bestuur.

De vraag is dan hoe strikt men dan de "andere activiteiten dan die van bestuurder" moet interpreteren. Sommige handelingen kan men strikt gezien als bestuurstaken beschouwen, maar vallen zeker ook onder het vrijwilligerswerk te catalogeren en zijn levensnoodzakelijk voor de werking van vele duizenden vzw's. Voor hen is het dus zeer belangrijk om hier verdere duidelijkheid in te verkrijgen.

1. a) Kan u verduidelijken wat u verstaat onder de notie "andere activiteiten dan die van bestuurder"?

b) Moet dit volgens u strikt of breed geïnterpreteerd worden?

2. a) Betekent dit volgens u bijvoorbeeld dat een bestuurder-penningmeester niet meer kan vergoed worden voor de kosten die hij maakt bij het vrijwillig voeren van de boekhouding?

b) Kan volgens u een secretaris dan niet meer vergoed worden voor de kosten die hij maakt bij het vrijwillig opmaken van verslagen, het bijhouden van het ledenregister of andere administratieve zaken?

DO 2016201716486

Vraag nr. 1671 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Vanvelthoven van 23 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Overheidsopdrachten.

Alleen al aan SDWorx heeft de FOD Financiën en/of uw kabinet verschillende studies uitbesteed. Het gaat dan bijvoorbeeld over de analyse van de fiscale behandeling van verschillende samenlevingsvormen, het belastingkrediet voor asielzoekers, het mobiliteitsbudget, enz.

Kan u een overzicht geven van alle overheidsopdrachten uitgeschreven door de FOD Financiën en/of uw kabinet die betrekking hebben op beleidsvoorbereidend werk (studies, wetsontwerpen, budgettaire berekeningen, enz.), de korte inhoud van de opdracht, aan wie de overheidsopdracht werd gegund en voor welk bedrag?

Votre réponse soulève cependant un nouveau problème d'interprétation. Vous considérez qu'un administrateur peut intervenir en tant que bénévole, pour autant qu'il le fasse dans le cadre d'activités autres que celles d'administrateur. Il peut, dans ce cas, percevoir une indemnité, indépendamment du fait qu'il reçoit une indemnité additionnelle pour sa participation au conseil d'administration.

Quelle interprétation donner, dans ces conditions, à la notion d'"autres activités que celle d'administrateur"? Certains actes peuvent, au sens strict, être assimilés à des missions d'administration, mais pourraient tout aussi bien être rangés dans la catégorie du bénévolat et sont par ailleurs vitaux pour le fonctionnement de milliers d'ASBL. Il importe dès lors pour celles-ci d'obtenir des précisions complémentaires à ce sujet.

1. a) Pourriez-vous préciser ce que vous entendez par "autres activités que celles d'administrateur"?

b) Cette notion doit-elle être interprétée au sens strict ou large?

2. a) Cela signifie-t-il, par exemple, selon vous, qu'un administrateur-trésorier ne peut plus être indemnisé pour les dépenses engagées pour la tenue bénévole de la comptabilité?

b) Un secrétaire ne peut-il donc plus être indemnisé pour les dépenses engagées dans le cadre de la rédaction bénévole des rapports, la tenue du registre des membres ou d'autres tâches administratives?

DO 2016201716486

Question n° 1671 de monsieur le député Peter Vanvelthoven du 23 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Marchés publics.

Ne fût-ce qu'à SDWorx, le SPF Finances et/ou votre cabinet ont déjà confié plusieurs études. Il s'agit notamment de l'analyse du traitement fiscal de différentes formes de vie commune, du crédit d'impôt pour les demandeurs d'asile, du budget de la mobilité, etc.

Pouvez-vous fournir un aperçu de l'ensemble des marchés publics lancés par le SPF Finances et/ou votre cabinet dans le cadre de la préparation de la politique (études, projets de loi, calculs budgétaires, etc.), un résumé du contenu du marché, ainsi que l'identité de l'adjudicataire et le montant de l'adjudication?

DO 2016201716531

Vraag nr. 1672 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 29 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Douanediens ten in het kader van de strijd tegen terrorisme.

Sinds de aanslagen in Brussel en Zaventem is de rol van de douanediens ten geëvolueerd. Vóór die gebeurtenissen onderzochten de inspecteurs vooral zaken in verband met drugs- en geldtrafiek. Nu sporen ze eveneens wapens en explosieven op. Dat gebeurt in het station Brussel-Zuid, waar verschillende douaniers dagelijks in de vertrekhal van de internationale treinen op post zijn om bagage en verdachte reizigers te controleren.

1. Hoeveel douaniers worden er ingezet voor die opdracht in de vertrekhal van het Zuidstation? Beschikken de douanediens ten over extra middelen in het kader van die opdracht? Is men van plan extra douaniers aan te werven?

2. In enkele maanden tijd is het beroep van douanier geëvolueerd, en dus moet de opleiding worden aangepast. Op welke manier zal de opleiding worden aangepast?

3. In het Zuidstation is de samenwerking tussen de politie- en douanediens ten essentieel; hoe wordt die georganiseerd?

DO 2016201716566

Vraag nr. 1673 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Vanvelthoven van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

De aangegeven buitenlandse inkomsten.

Graag had ik volgende inlichtingen ontvangen met betrekking tot het geheel van de aangiften waarin melding werd gemaakt van een juridische constructie (code 1077), en dat voor elk van de aanslagjaren 2015, 2016 en 2017:

1. het totaalbedrag inzake niet verplicht aan te geven roerende inkomsten waarop het algemeen tarief van de roerende voorheffing van toepassing is (code 1160/2160);

2. het totaalbedrag inzake verplicht aan te geven roerende inkomsten waarop het algemeen tarief van de roerende voorheffing van toepassing is (code 1444/2444);

3. het totaalbedrag inzake buitenlandse inkomsten van onroerende goederen (codes 1123/2123, 1124/2124, 1125/2125, 1130/2130, 1131/2131 en 1132/2132).

DO 2016201716531

Question n° 1672 de madame la députée Françoise Schepmans du 29 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les services douaniers dans le cadre de la lutte contre le terrorisme.

Depuis les attentats de Bruxelles et de Zaventem, le rôle des services douaniers a évolué. Auparavant, ces inspecteurs recherchaient principalement les trafics de drogue et d'argent. Aujourd'hui, ils détectent également les armes et explosifs. C'est le cas à la gare du Midi, où plusieurs douaniers sont quotidiennement présents dans le hall des départs des trains internationaux, afin de contrôler les bagages et les voyageurs suspects.

1. Combien de douaniers sont attachés à cette mission dans le hall international de la gare du Midi? Est-ce que les services douaniers disposent de moyens supplémentaires dans le cadre de cette mission? Est-il prévu d'engager des agents supplémentaires?

2. En quelques mois, le métier de douanier a dû évoluer, dans ce cadre leur formation doit d'ailleurs être adaptée. Quels sont les objectifs de l'adaptation de leur formation?

3. À la gare du Midi, la collaboration entre les services de police et ceux des douanes est essentielle, dès lors comment s'organise t-elle?

DO 2016201716566

Question n° 1673 de monsieur le député Peter Vanvelthoven du 29 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les revenus étrangers déclarés.

Je souhaiterais obtenir les informations suivantes concernant l'ensemble des déclarations mentionnant une construction juridique (code 1077) et ce, pour chacune des années d'imposition 2015, 2016 et 2017:

1. le montant total des revenus mobiliers ne devant pas être obligatoirement déclarés soumis au taux général applicable du précompte mobilier (code 1160/2160);

2. le montant total des revenus devant être obligatoirement déclarés soumis au taux général applicable au précompte mobilier (code 1444/2444);

3. le montant total des revenus de biens immobiliers perçus à l'étranger (codes 1123/2123, 1124/2124, 1125/2125, 1130/2130, 1131/2131 et 1132/2132).

DO 2016201716586

Vraag nr. 1674 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Investerings via de taxshelter voor startende ondernemingen.

Welk bedrag, berekend aan de hand van de in 2016 voor het aanslagjaar 2015 ingediende belastingaangiften, werd er dankzij de voor startende ondernemingen ingevoerde taxshelterregeling rechtstreeks in de kmo's en starters geïnvesteerd?

DO 2016201716632

Vraag nr. 1675 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Het vereenvoudigen van de belastingaangifte.

De belastingaangifte in dit land wordt elk jaar langer en ingewikkelder, steeds komen er vakjes bij. Een echte fiscale hervorming met een grondige vereenvoudiging van de belastingaangifte zit er niet meteen aan te komen.

Op de Nederlandse loonopgave en op de Duitse belastingaangifte worden al enkele jaren geen cijfers achter de komma opgenomen.

Wilt u dit in het kader van de vereenvoudiging ook in dit land in overweging nemen? Zo neen, waarom niet? Zo ja, op welke termijn?

DO 2016201716586

Question n° 1674 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Investissement via le tax shelter PME.

Quel a été, sur la base des déclarations fiscales introduites en 2016 pour l'exercice 2015, le montant directement investi dans les PME et start-up grâce au mécanisme de *tax shelter* mis en place pour ces dernières?

DO 2016201716632

Question n° 1675 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La simplification de la déclaration fiscale.

Dans ce pays, la déclaration fiscale devient chaque année plus longue et plus complexe et les cases à compléter sont de plus en plus nombreuses. Une véritable réforme fiscale sous la forme d'une simplification en profondeur de la déclaration fiscale risque de se faire attendre longtemps encore.

Les déclarations fiscales néerlandaise et allemande ont banni depuis plusieurs années déjà les chiffres après la virgule.

Seriez-vous prêt à envisager cette simplification dans ce pays également? Dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, dans quel délai?

DO 2016201716637

Vraag nr. 1676 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Door Luxemburg teweegebrachte derving van fiscale ontvangsten.

In de pers werd onlangs gewag gemaakt van het aantal Luxemburgse bankrekeningen die door offshoreconstructies zouden zijn beschermd. Dat aantal zou sinds de inwerkingtreding van de richtlijn van 2005 betreffende belastingheffing op inkomsten uit spaargelden zijn toegenomen. De lidstaten van de Europese Unie zouden op die manier 422 miljoen euro aan fiscale ontvangsten zijn misgelopen. Voor ons land alleen al bedraagt de ontvangstenderving 32 miljoen euro.

Hoe analyseert u deze onthullingen?

**Minister van Middenstand, Zelfstandigen,
KMO's, Landbouw en Maatschappelijke
Integratie**

DO 2016201716493

Vraag nr. 766 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 24 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Zaaigoed, werelderfgoed.

In 2016 heeft Bayer het Amerikaanse bedrijf Monsanto, dat gespecialiseerd is in biotechnologie voor de landbouw, overgenomen. Hierdoor is Bayer nu wereldleider in pesticiden (30 % van de markt) en zaaigoed (24 % van de markt). 75 % van de wereldmarkt van zaaigoed is in handen van 10 multinationals.

Door deze hegemonie kunnen de betreffende multinationals via intellectuele eigendom in zekere mate bepalen wat er in de wereld aan voedsel wordt geproduceerd. Deze polarisatie is ontstaan na de Tweede Wereldoorlog, toen de Europese interne markt tot stand kwam. Om de handel in zaaigoed te bevorderen, dienden zaaizaden die bestemd waren voor de verkoop, verplicht te worden gecertificeerd. Producenten van nieuwe zaaizaden verwierven dus het monopolie op de productie en verkoop van deze zaden.

DO 2016201716637

Question n° 1676 de madame la députée Kattrin Jadin du 31 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les pertes des recettes fiscales causées par le Luxembourg.

La presse a récemment fait état du nombre de comptes en banque au Luxembourg qui seraient protégés par les constructions offshore et qui auraient augmenté depuis la directive sur la fiscalité de l'épargne de 2005. Ainsi, 422 millions d'euros de recettes fiscales auraient échappés aux États membres de l'Union européenne dont 32 millions d'euros rien qu'à notre pays.

Quelle analyse faite-vous de ses révélations?

**Ministre des Classes moyennes, des Indépendants,
des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration
sociale**

DO 2016201716493

Question n° 766 de monsieur le député Vincent Scourneau du 24 mai 2017 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Semences, patrimoine de l'humanité.

En 2016 Bayer a racheté l'entreprise américaine Monsanto spécialisée dans les biotechnologies agricoles. Ce rachat fait de Bayer le numéro un mondial des pesticides (30 % du marché) et des semences (24 % du marché). Dix sociétés multinationales détiennent 75 % du marché mondial des semences.

L'hégémonie de ces entreprises multinationales leur permet de prendre un certain contrôle sur l'alimentation mondiale par le biais de la propriété intellectuelle. Cette polarisation trouve son origine après la Deuxième Guerre mondiale lors de la naissance du marché commun européen. Afin de faciliter les échanges commerciaux, des certificats ont été rendus obligatoires avant toute commercialisation d'une semence. Le monopole sur la production et la commercialisation d'une nouvelle semence revenait à celui qui l'avait produite.

Voor bepaalde landbouwers die zaaigoed onderling verhandelen, zijn deze certificaten echter te duur. Bovendien worden hoevezaaizaden steeds meer van de markt verdronken door de multinationals die hun monopoliepositie op de zaaigoedmarkt, die een bedrag van meer dan 30 miljard euro vertegenwoordigt, willen versterken. Deze multinationals zijn er zelfs in geslaagd om hoevezaaigoed te verbieden door, onterecht, te stellen dat bepaalde hoevezaaizaden niet bestand zijn tegen bepaalde ziekten.

Hoevezaaizaden, die zich perfect aan hun veranderende natuurlijke omgeving kunnen aanpassen, worden al eeuwenlang geteeld en doorgegeven, maar vandaag worden ze bedreigd door de multinationals. Zij willen immers de volledige markt in handen krijgen en zaaizaden ontwikkelen waarmee de toekomstige wereldbevolking kan worden gevoed, zonder daarbij aandacht te schenken aan diversiteit.

Bent u van plan maatregelen te nemen om hoevezaaizaden, die deel uitmaken van het werelderfgoed, te beschermen tegen de multinationals die ze van de markt willen verdrijven? De kwaliteit en diversiteit van onze voeding staan hier op het spel.

**Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol
en de Nationale Maatschappij der Belgische
spoorwegen**

DO 2016201716392

Vraag nr. 2344 van de heer volksvertegenwoordiger Paul-Olivier Delannois van 19 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Assistentieaanvragen van personen met beperkte mobiliteit in de stations van Picardisch Wallonië.

Ik interpelleer u regelmatig in de commissie voor de Infrastructuur opdat de wachttijd voor personen met beperkte mobiliteit (PBM's) die de trein willen nemen, zou worden verminderd in de Belgische stations.

Kunt u, ter wille van een beter begrip van de redenering die werd gehanteerd voor de selectie van de stations waar de wachttijd van 24 tot 3 uur is ingekort, het aantal assistentieaanvragen van PBM's meedelen voor de volgende stations: Doornik, Aat, Moeskroen, Leuze en Bergen?

Le coût de ces certificats est devenu prohibitif pour certains agriculteurs qui échangeaient jusque là les semences entre eux. Les semences paysannes ont de plus en plus été mises en péril par les multinationales qui ont toujours essayé d'élargir leur monopole dans ce marché de semences qui pèse plus de 30 milliards d'euros. Ces multinationales sont même parvenues à faire interdire des semences paysannes en affirmant, à tort, que certaines de ces semences ne seraient pas résistantes à certaines maladies.

Les semences paysannes sont cultivées et transmises depuis des siècles. Elles s'adaptent à leur environnement naturel en constante évolution, mais sont mises en péril par les multinationales qui souhaitent contrôler la totalité du marché et formater le type de semences qui permettront de nourrir les populations futures les privant ainsi de toute diversité.

Pouvez-vous envisager de faire protéger les semences paysannes qui appartiennent au patrimoine de l'humanité contre des multinationales qui tentent de s'en emparer? Il en va de la qualité et de la diversité de notre alimentation.

**Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et
de la Société nationale des chemins de fer belges**

DO 2016201716392

Question n° 2344 de monsieur le député Paul-Olivier Delannois du 19 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Demandes d'assistance des PMR dans les gares de Wallonie picarde.

Je vous interpelle régulièrement auprès de la commission Infrastructuur pour que le temps d'attente des personnes à mobilité réduite (PMR) souhaitant utiliser le train soit réduit dans les gares du pays.

Afin de mieux comprendre le raisonnement qui a conduit à sélectionner les gares pour lesquelles le temps d'attente est passé de 24 à 3 heures, pourriez-vous donner le nombre de demandes d'assistance de PMR dans les gares suivantes: Tournai, Ath, Mouscron, Leuze et Mons?

DO 2016201716395

Vraag nr. 2345 van de heer volksvertegenwoordiger Wim Van der Donckt van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Lijn 12. - IC-trein Brussel-Essen. - Aanhoudende structurele problemen.

De reizigers van lijn 12 naar Brussel (en het omgekeerde traject) kampen al jaren met vertragingen van, defecten aan en afschaffingen van treinstellen. Vooral de IC-treinen Brussel-Essen en in mindere mate de L-treinen Antwerpen-Roosendaal zijn behept met voornoemde problemen. Opvallend is de systematische afschaffing van de IC-treinen die in Brussel-Zuid vertrekken. Een voorbeeld hiervan is de IC-trein 3317 die veelvuldig wordt afgeschaft.

1. Kan u een maandelijks overzicht van 2017 geven van de stiptheid van de treinen opgesplitst in IC-trein Brussel-Essen (en omgekeerd) en L-trein Antwerpen-Roosendaal (en omgekeerd) en opgesplitst in vertraging en in afschaffing? Graag ook een opsplitsing van de voornoemde cijfers in ochtendpiek, avondpiek, daluren en weekend.

2. Graag een voornoemd apart overzicht voor de IC-trein 3317.

3. Wat zijn de voornaamste oorzaken van de vertraging en de afschaffing van respectievelijk de IC-trein en de L-trein? Wie is hiervoor verantwoordelijk (NMBS, Infrabel of derden)?

4. Wat zijn de voornaamste oorzaken van de afschaffing van IC-trein 3317?

5. Klopt het dat een tekort aan geldmiddelen om degelijk onderhoud uit te voeren een onrechtstreekse oorzaak is van de voormelde vertragingen en afschaffingen?

6. Welke maatregelen heeft u getroffen om de systematische afschaffing van de IC-trein 3317 in het bijzonder en de overige IC-treinen Brussel-Essen (en omgekeerd traject) te voorkomen?

7. Welke globale structurele oplossing heeft u ingevoerd om de blijvende afschaffing en vertraging van treinen richting Essen te vermijden?

8. Naar verluidt zal de bestaande IC-trein Brussel-Essen in de toekomst opnieuw vervangen worden door de IC-trein Charleroi-Essen? Klopt dit? Vreest u niet dat dit veel langere traject zal resulteren in nog meer vertragingen en afschaffingen?

DO 2016201716395

Question n° 2345 de monsieur le député Wim Van der Donckt du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Ligne 12. - Train IC Bruxelles-Essen. - Problèmes structurels persistants.

Depuis des années, les voyageurs de la ligne 12 à destination (et au départ) de Bruxelles sont confrontés à des retards, des pannes et des suppressions de trains. Les trains IC Bruxelles-Essen et, dans une moindre mesure, les trains L Anvers-Roosendaal sont particulièrement concernés par ces problèmes. Il est frappant de constater que les trains IC au départ de Bruxelles-Midi sont systématiquement supprimés. Le train IC 3317, par exemple, est fréquemment supprimé.

1. Pouvez-vous fournir un aperçu mensuel du taux de ponctualité des trains en 2017, réparti entre les retards et les suppressions de trains, et concernant respectivement le train IC Bruxelles-Essen (et Essen-Bruxelles) et le train L Anvers-Roosendaal (et Roosendaal-Anvers)? Pouvez-vous, en outre, ventiler ces chiffres entre l'heure de pointe matinale, l'heure de pointe du soir, les heures creuses et le week-end?

2. Pouvez-vous fournir les chiffres susmentionnés concernant le train IC 3317?

3. Quelles sont les principales causes des retards et des suppressions du train IC et du train L, respectivement? Qui est responsable dans ce cadre (la SNCB, Infrabel ou des tiers)?

4. Quelles sont les principales causes de la suppression du train IC 3317?

5. Est-il exact que ces retards et suppressions de trains sont indirectement liés à l'impossibilité d'assurer une maintenance correcte par manque de moyens financiers?

6. Quelles mesures avez-vous prises pour prévenir la suppression systématique des trains IC Bruxelles-Essen (et Essen-Bruxelles) et plus particulièrement du train IC 3317?

7. Quelle solution structurelle globale avez-vous instaurée pour éviter les suppressions et les retards persistants de trains à destination d'Essen?

8. L'information selon laquelle le train IC Bruxelles-Essen serait à nouveau remplacé par le train IC Charleroi-Essen est-elle exacte? Ne craignez-vous pas que cet itinéraire beaucoup plus long n'engendre encore davantage de retards et de suppressions de trains?

DO 2016201716401

Vraag nr. 2346 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Gebouwen van de NMBS in de Zuidwijk.

De NMBS neemt samen met de dochtermaatschappijen, satellietbedrijven, dienstverlenende bedrijven en leveranciers bijna 30 % in van de oppervlakte in de wijk rond het station Brussel-Zuid. Naar het schijnt zou de NMBS die gebouwen niet als een goede huisvader onderhouden en heeft dat een negatieve impact op de hele wijk. De wijk wordt zo minder aantrekkelijk terwijl de leegstand er de voorbije jaren al hand over hand is toegenomen.

1. Bevestigt uw departement dat de gebouwen van de NMBS in de Zuidwijk slecht worden onderhouden?

2. Staan er onderhoudswerken gepland? Zo ja, wanneer en wat zal die renovatie de NMBS kosten?

DO 2016201716402

Vraag nr. 2347 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Negeren van het reglement door het personeel.

Het personeel van de NMBS heeft de afgelopen jaren wel vaker een loopje genomen met het reglement. Ik denk natuurlijk aan de wilde stakingen, maar ook aan het gebruik van de smartphone, de vechtpartijen, het alcoholisme, alsook de langere stoptijden in stations om persoonlijke redenen. Dergelijke feiten zijn uiteraard uit den boze en mogen niet worden genegeerd.

1. Hoeveel soortgelijke feiten hebben er zich voorgedaan sinds 2014? Hoeveel sancties werden er opgelegd?

2. Hoe analyseert uw departement deze problematiek? Met welke informatiemiddelen of sancties zal men trachten die problemen tot een minimum te beperken?

DO 2016201716401

Question n° 2346 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les bâtiments de la SNCB dans le quartier du Midi.

La SNCB avec ses filiales, satellites, prestataires de services ou encore fournisseurs occupe près de 30 % de surface dans le quartier de Bruxelles Midi. Or, il s'avèrerait que la société n'entretient pas les lieux en bon père de famille et que cela influencerait le quartier tout entier, le rendant moins attractif alors que la vacance dudit quartier à augmentée au fil de ces dernières années.

1. Votre département confirme-t-il le mauvais entretien des bâtiments de la SNCB situés dans le quartier du Midi?

2. Est-il envisagé d'entretenir lesdits bâtiments? Dans l'affirmative, quand ladite rénovation sera-t-elle possible et quels seront les coûts pour la SNCB?

DO 2016201716402

Question n° 2347 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Libertés prises avec le règlement par le personnel.

Plusieurs fois ces dernières années le personnel de la SNCB a pris des libertés avec le règlement. Je pense bien sûr aux grèves sauvages, mais également à l'utilisation du smartphone, aux bagarres, à l'alcoolisme, ainsi que la prolongation de l'arrêt en gare pour des motifs personnels. Ces faits sont évidemment à proscrire et demandent à ne pas être ignorés.

1. Combien de faits similaires se sont produits depuis 2014? Combien de sanctions ont été délivrées?

2. Quelle est l'analyse de votre département sur cette problématique? Quels moyens d'information ou de sanction seront mis en oeuvre pour minimiser ces problèmes?

DO 2016201716404

Vraag nr. 2348 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Station Beernem. - Toekomstplannen.

In oktober 2016 heb ik een mondelinge vraag in de commissie Infrastructuur gesteld omtrent de toekomstplannen van het station in Beernem. Sinds 1 juli 2015 is het bemande loket in het station van Beernem gesloten.

De spoorwegmaatschappij NMBS had een geleidelijke sluiting van 33 weinig bezochte loketten gepland. In de daaropvolgende maanden en in de loop van 2016 volgden de lokketen van nog tien haltes, daarenboven werden in 25 minder bezochte stations de openingstijden van de loketten beperkt.

Vervolgens communiceerde de NMBS via een persbericht dat men gesprekken opstartte om de stationsgebouwen van de betrokken gemeenten niet onbenut te laten. Beernem heeft dan ook plannen om de (verweesde) stationsbuurt te doen heropleven.

Bij de voorstelling van een nieuw vervoersplan (in het kader van de aanleg van het derde en vierde spoor) werd de gemeente Beernem een splinternieuw stationsgebouw beloofd. Daarvoor zijn de plannen reeds getekend en is er een bouwvergunning afgeleverd. Dat project werd vervolgens uitgesteld wegens financiële problemen. Er zou een nieuw ontwerp worden opgemaakt maar toen was het daarover erg stil bij de NMBS.

Als antwoord op onze vragen kregen we te horen dat er sinds eind 2011 een ontwerp voor het station van Beernem is en voor de stationsomgeving. Wegens budgettaire beperkingen is de realisatie ervan steeds verder achteruitgeschoven.

Er is vervolgens door NMBS (die sinds 1 januari 2014 bevoegd is voor de bouw van de stations) beslist dat het station van Beernem vervangen zou worden door een stopplaats. Infrabel werd hiervan in 2015 op de hoogte gebracht. Het volledige (initiële) ontwerp van het stationsgebouw en van een deel van de stationsomgeving dient daardoor te worden herzien. De plannen voor de stopplaats waren nog niet klaar, maar het overleg tussen de verschillende partijen werd wel al opgestart.

1. Wat is de algemene stand van zaken rond de plannen van de stopplaats in Beernem?

2. Wat is opgenomen/voorzien in deze plannen?

DO 2016201716404

Question n° 2348 de monsieur le député Koenraad Degroote du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Gare de Beernem. - Projets d'avenir.

En octobre 2016, j'ai posé en commission de l'Infrastructure une question orale concernant les projets relatifs à la gare de Beernem, où le guichet est fermé depuis le 1er juillet 2015.

La SNCB avait prévu la fermeture progressive de 33 guichets peu fréquentés. Dans les mois suivants et le courant de l'année 2016, les guichets de dix points d'arrêts supplémentaires ont été fermés et, de plus, les heures d'ouverture des guichets de 25 gares peu fréquentées ont été limitées.

Par ailleurs, la SNCB a annoncé dans un communiqué de presse que des discussions avaient été entamées en vue d'éviter de laisser les gares des communes concernées inexploitées. La commune de Beernem a donc prévu de revitaliser son quartier de la gare, à l'abandon.

Lors de la présentation d'un nouveau plan de transport (dans le cadre de l'aménagement des troisième et quatrième voies), une nouvelle gare a été promise à la commune de Beernem. Les plans de cette construction sont déjà dessinés et un permis de bâtir a été délivré. Cependant, ce projet a été reporté en raison de problèmes financiers. Il était ensuite question d'ébaucher un nouveau plan, mais la SNCB n'en a pas fait beaucoup état.

Il a été répondu à nos questions qu'un projet était prévu depuis fin 2011 concernant la gare et le quartier de la gare de Beernem. La mise en oeuvre du projet a toutefois encore été reportée en raison de restrictions budgétaires.

La SNCB (compétente pour la construction des gares depuis le 1er janvier 2014) a ensuite décidé de remplacer la gare de Beernem par un point d'arrêt. Infrabel a été informé de cette décision en 2015. L'ensemble du plan (initial) concernant le bâtiment et une partie du quartier de la gare doit donc être revu. Si les plans concernant l'arrêt n'étaient pas encore terminés, la concertation entre les parties était déjà amorcée dans ce cadre.

1. Quel est l'état d'avancement des plans concernant l'arrêt de Beernem?

2. Quel/quelles est/sont la teneur/les propositions de ces plans?

- a) Hoeveel parkeerplaatsen zullen er worden voorzien?
- b) Waar zal er worden gewerkt?
- c) Wat is de timing voor de voorziene uitvoering van deze plannen?
- d) Zal er een openbaar toilet voorzien worden (heeft zijn nut bewezen onder meer door een recente gebeurtenis waarbij gestrande reizigers dienden opgevangen te worden)?
3. Een probleem waarmee Beernem kampt is het hoge aantal zelfdodingen rond de spoorlijn, wat kan hier aan gedaan worden?

DO 2016201716405

Vraag nr. 2349 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van Mechelen van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Witboek Beleidsplan Ruimte Vlaanderen.

Enkele maanden geleden keurde de Vlaamse regering het Witboek Beleidsplan Ruimte Vlaanderen (Witboek BRV) goed, een strategische langetermijnvisie op de ruimtelijke ontwikkeling van Vlaanderen. Binnen die ontwikkeling wordt gewerkt met de knooppuntwaarde, een waarde op basis van de aanwezigheid van collectief vervoer en voorzieningen.

Op deze knooppunten is het de bedoeling dat er een multifunctionele ruimtelijke invulling wordt gegeven (combinatie van wonen, werken en voorzieningen, met voldoende groen) en dat het collectief vervoer mede als motor geldt.

1. Hoeveel gronden (graag een overzicht van ligging en oppervlakte) eigendom van een entiteit binnen uw beleidsdomein zijn gelegen binnen een knooppunt zoals dat wordt aangeduid binnen het Witboek BRV?

2. Op welke manier wordt bij de visie rond toekomstige ontwikkelingen op die gronden reeds rekening gehouden met de principes van het Witboek BRV?

- a) Combien d'emplacements de parking ces plans prévoient-ils?
- b) Quels éléments feront-ils l'objet de travaux?
- c) Quel calendrier est-il établi pour la mise en oeuvre des plans?
- d) Des toilettes publiques seront-elles prévues (leur utilité a-t-elle été prouvée notamment par des cas récents de voyageurs bloqués qui devaient être accueillis)?
3. Quelles mesures peuvent-elles être prises pour lutter contre les nombreux suicides commis sur la ligne de chemin de fer de Beernem?

DO 2016201716405

Question n° 2349 de monsieur le député Dirk Van Mechelen du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le livre blanc Beleidsplan Ruimte Vlaanderen.

Voici quelques mois, le gouvernement flamand a approuvé le Livre blanc *Beleidsplan Ruimte Vlaanderen* (Livre blanc BRV), le plan politique spatial flamand, une vision stratégique à long terme du développement territorial de la Flandre. On a utilisé à cet effet une valeur liée à la présence de "points-noeuds" (*knooppuntwaarde*), basée sur la présence de transports collectifs et d'infrastructures.

L'objectif est que dans ces "points-noeuds" (*knooppunten*), l'espace soit aménagé dans une optique multifonctionnelle, c'est-à-dire alliant les fonctions d'habitat et d'emploi et les infrastructures, et offrant des espaces verts en suffisance, et qu'il soit accordé aux transports collectifs une place prépondérante.

1. Combien de terrains (avec si possible un aperçu de leur situation et leur superficie) appartenant à une entité de votre domaine de compétences sont-ils situés dans un "point-noeud" tel qu'indiqué dans le Livre blanc BRV?

2. Dans quelle mesure sera-t-il déjà tenu compte, dans la vision du futur développement de ces terrains, des principes contenus dans le Livre blanc BRV?

DO 2016201716406

Vraag nr. 2350 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van Mechelen van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Hyperloop.

Eén van de ideeën van Elon Musk is de realisatie van een hyperloop. Hoewel dit idee initieel werd afgedaan als een waanidee, blijkt ondertussen dat er wel degelijk heel wat potentie in zit. Wereldwijd hebben verschillende topuniversiteiten en onderzoekscentra de handschoen opgenomen om te kijken of, en onder welke voorwaarden, dit kan worden gerealiseerd.

De eerste proefprojecten waren alvast hoopgevend. Eén van die toponderzoeksinstituten is de TU Delft. Bij de voorstelling van hun resultaten gaven de onderzoekers aan dat het geen kwestie of de hyperloop mogelijk zal zijn, maar wel wanneer.

1. Worden binnen de werking van de NMBS en Infrabel de ontwikkelingen inzake de hyperloop opgevolgd? Zo ja, op welke manier? Zo neen, waarom niet?

2. Kan op basis van de vandaag beschikbare gegevens een inschatting worden gemaakt of een hyperloop kan worden aangelegd ter vervanging van de huidige tracés, zowel inzake verbindingen als inzake beschikbare ruimte binnen de vandaag voorziene erfdienstbaarheden voor spoorwegen?

DO 2016201716407

Vraag nr. 2351 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van Mechelen van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Snelheidsbeperkingen.

In het kader van de Europese regelgeving dienen de Gewesten plannen van aanpak rond omgevingslawaaï op te maken voor sommige autosnelwegen en treinverbindingen. Recentelijk keurde de Vlaamse regering één van die plannen goed.

DO 2016201716406

Question n° 2350 de monsieur le député Dirk Van Mechelen du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - L'hyperloop.

La réalisation d'un hyperloop est une idée émise par Elon Musk. Qualifiée au départ de délirante, elle semble désormais présenter un réel potentiel. Des universités renommées et des centres de recherche du monde entier ont relevé le gant et étudient si l'hyperloop est un projet réalisable et dans quelles conditions.

Les premiers projets pilotes se sont en tout cas avérés prometteurs. La TU Delft est l'un des éminents établissements de recherche qui y ont travaillé. À l'occasion de la présentation des résultats de leurs recherches, les scientifiques ont indiqué que la question n'était pas de savoir si la réalisation de l'hyperloop était possible, mais bien quand le projet deviendrait réalité.

1. La SNCB et Infrabel suivent-elles les développements de l'hyperloop? Dans l'affirmative, comment? Dans la négative, pourquoi?

2. Sur la base des données actuellement disponibles, est-il possible d'évaluer la possibilité d'aménagement d'un hyperloop, en remplacement des tracés actuels, que ce soit en termes de liaisons ferroviaires ou d'espaces disponibles dans le cadre des servitudes aujourd'hui prévues pour le rail?

DO 2016201716407

Question n° 2351 de monsieur le député Dirk Van Mechelen du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Les limitations de vitesse.

Dans le cadre de la réglementation européenne, les Régions sont tenues d'élaborer des projets relatifs au bruit ambiant pour certaines autoroutes et liaisons ferroviaires. Le gouvernement a approuvé récemment l'un de ces projets.

Vanuit de NMBS en Infrabel worden verschillende bestaande en toekomstige maatregelen opgesomd die kunnen meehelpen bij het beperken van omgevingslawaai en eventuele overlast voor de omwonenden. Eén van de maatregelen waarnaar wordt verwezen, is de snelheidsbeperking die geldt voor doorrijdende treinen in een station of wanneer zij het station naderen.

1. Wat zijn de regels omtrent die snelheidsbeperkingen? Zijn ze voor alle treinen op dezelfde manier van kracht of wordt er onderscheid gemaakt al naargelang de aard van het transport en het tijdstip?

2. Op welke manier wordt gecontroleerd of men zich ook degelijk aan de snelheidsbeperkingen houdt?

3. In welke mate werden de regels ter zake nog aangepast naar aanleiding van de treinramp in Wetteren van enkele jaren geleden die te wijten was een onaangepaste en te hoge snelheid?

DO 2016201716411

Vraag nr. 2352 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Infrabel. - De Passerelle in Ronse.

Zaterdag 13 mei 2017 werd een protestactie gehouden in Ronse voor de Passerelle (voetgangersbrug). De brug - in handen van Infrabel - is een beschermd, maar verwaarloosd monument.

Er werd een petitie georganiseerd met ondertussen 400 of meer handtekeningen. De betrachting van de actievoerders is dat Infrabel werk maakt van de restauratie van de Passerelle en de oude vrachtlodsen. Blijkbaar heerst er onduidelijkheid over wat er met de voetgangersbrug zal gebeuren.

1. Welke intenties heeft Infrabel met de Passerelle (voetgangersbrug) in Ronse?

2. Is er sprake van een (eventuele) afbraak van de voetgangersbrug?

La SNCB et Infrabel ont établi une liste de mesures existantes et futures qui peuvent contribuer à limiter le bruit ambiant et les nuisances éventuelles pour les riverains. L'une des mesures auxquelles il est fait référence est la limitation de vitesse pour les trains de passage dans une gare ou à l'approche d'une gare.

1. Quelles sont les règles en matière de limitations de vitesse? S'appliquent-elles de la même manière à tous les trains ou une distinction est-elle établie selon la nature et le moment du transport?

2. De quelle manière vérifie-t-on si les limitations de vitesse sont effectivement respectées?

3. Dans quelle mesure les règles d'application en la matière ont-elles encore été adaptées à la suite de la catastrophe ferroviaire d'il y a quelques années à Wetteren qui était due à une vitesse inadaptée et trop élevée?

DO 2016201716411

Question n° 2352 de madame la députée Inez De Coninck du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Infrabel. - La Passerelle à Renaix.

Le samedi 13 mai 2017, une action de protestation a été menée à Renaix concernant la Passerelle. Celle-ci - qui appartient à Infrabel - est un monument protégé mais négligé.

Une pétition a été organisée et a recueilli entre-temps 400 signatures ou plus. L'objectif poursuivi par les organisateurs de cette action est d'inciter Infrabel à restaurer la passerelle et les anciens entrepôts. Manifestement, l'avenir de la Passerelle est incertain.

1. Quelles sont les intentions d'Infrabel concernant la Passerelle à Renaix?

2. Sa démolition (éventuelle) est-elle envisagée?

DO 2016201716412

Vraag nr. 2353 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 19 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Invorderprocedure bij niet-betalen boetes of facturen.

Er bereikt mij een getuigenis van een NMBS-klant die vragen doet rijzen over hoe de NMBS niet-betaalde facturen of boetes invordert. Uiteraard dient de NMBS op een consequente manier haar onbetaalde facturen of boetes in te vorderen. Het is echter niet wenselijk dat NMBS-klanten zonder een waterdichte verwittiging van de verschuldigde sommen opgezadeld worden met onnodige kosten (zonder aangetekend schrijven).

Het geval betreft een vijf jaar oude boete die tot op heden onbetaald bleef. De personen in kwestie zouden volgens de NMBS een herinneringsbrief hebben gekregen. Die ontkennen echter met klem dat zij een herinneringsbrief hebben ontvangen. Het is dus woord tegen woord.

Vijf jaar later kregen zij een deurwaarder over de vloer en bedroeg de verschuldigde som een veelvoud van hetgeen zij initieel als boete dienden te betalen. Het voorval doet vragen rijzen bij hoe de NMBS haar invorderprocedure voert.

1. Hoeveel en welke stappen omvat de invorderprocedure van de NMBS (eerste brief, herinneringsbrief, deurwaarder) voor onbetaalde facturen?

2. Stuurt de NMBS ook een aangetekend schrijven wanneer een factuur na aanmaning nog steeds onbetaald blijft? Zo niet, welke waterdichte garantie heeft de NMBS dat haar debiteurs verwittigd werden van de aanmaning tot betalen?

3. Hoe kan een debiteur zich rechtmatig verdedigen indien hij daadwerkelijk geen herinneringsbrief heeft ontvangen?

DO 2016201716412

Question n° 2353 de madame la députée Inez De Coninck du 19 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Procédure de recouvrement en cas de non-paiement d'amendes et de factures.

Il me revient un témoignage d'un client de la SNCB qui suscite des interrogations concernant la manière dont cette dernière procède au recouvrement des factures et amendes impayées. La SNCB doit évidemment procéder au recouvrement de ses factures ou amendes impayées d'une manière cohérente. Il n'est toutefois pas souhaitable que des clients de la SNCB se retrouvent exposés à des frais inutiles sans avoir été dûment avertis des sommes dont ils sont redevables (donc sans qu'un courrier recommandé leur ait été adressé).

Le cas qui nous occupe concerne une amende remontant à cinq ans et restée impayée à ce jour. Selon la SNCB, les intéressés auraient reçu un courrier de rappel, ce que ces derniers démentent formellement. C'est donc la parole de l'une contre celle des autres.

Cinq ans plus tard, les intéressés ont reçu la visite d'un huissier de justice et la somme due s'élevait à un multiple de l'amende initialement infligée. Ce cas suscite des interrogations quant à la manière dont la SNCB mène sa procédure de recouvrement.

1. Combien d'étapes, et lesquelles (premier courrier, lettre de rappel, huissier), la procédure de recouvrement des factures impayées de la SNCB comporte-t-elle?

2. La SNCB envoie-t-elle également un courrier recommandé lorsqu'une facture demeure impayée après une mise en demeure? Dans la négative, de quelle garantie infaillible la SNCB dispose-t-elle que ses débiteurs ont été avertis de la mise en demeure de payer?

3. Comment un débiteur peut-il légitimement se défendre s'il n'a effectivement pas reçu de courrier de rappel?

DO 2016201715814

Vraag nr. 2354 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De beslissing van de Amerikaanse en Britse autoriteiten om de veiligheidsmaatregelen voor vluchten vanuit landen met een moslimmeerderheid te verscherpen.

De Amerikaanse en Britse autoriteiten lieten deze week weten dat er extra veiligheidsmaatregelen worden genomen op de vluchten vanuit een aantal landen met een moslimmeerderheid naar respectievelijk de Verenigde Staten en het Verenigd Koninkrijk. De passagiers op die vluchten zullen hun tablets, laptops, spelconsoles, digitale fototoestellen, enz. niet meer mogen meenemen in de passagiersruimte. Al die apparaten moeten voortaan in het ruim.

De geïssende landen vallen niet volledig samen. Zo zijn de Britse maatregelen van toepassing op vluchten vanuit zes landen (Turkije, Libanon, Jordanië, Egypte, Tunesië en Saudi-Arabië). De Amerikaanse autoriteiten nemen extra maatregelen ten aanzien van tien luchthavens in acht landen (Jordanië, Egypte, Turkije, Saudi-Arabië, Koeweit, Qatar, de Verenigde Arabische Emiraten en Marokko).

De Amerikaanse maatregelen gelden voor negen uitsluitend buitenlandse luchtvaartmaatschappijen (Royal Jordanian, EgyptAir, Turkish Airlines, Saudi Airlines, Kuwait Airways, Royal Air Maroc, Qatar Airways, Emirates en Etihad Airways). De Britse maatregelen gelden ten aanzien van buitenlandse (Turkish Airlines, Pegasus, EgyptAir, TunisAir, enz.), maar ook Britse (British Airways, Easyjet, Thomas Cook, enz.) luchtvaartmaatschappijen.

1. Wat denkt u van dat soort veiligheidsmaatregelen?
2. Kunnen de Belgische autoriteiten dergelijke beperkingen voor elektronische toestellen overwegen voor vluchten naar ons land?

DO 2016201715814

Question n° 2354 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La décision des autorités américaines et britanniques de renforcer les mesures de sécurité de certains vols en provenance de pays majoritairement musulmans.

Les autorités américaines et britanniques ont annoncé cette semaine des mesures supplémentaires de sécurité sur les vols provenant de plusieurs pays majoritairement musulmans à destination respectivement des États-Unis et du Royaume-Uni. Les passagers voyageant sur ces vols ne pourront plus prendre leurs tablettes, ordinateurs portables, consoles de jeu ou autres appareils photo numériques en cabine. Tous ces appareils devront aller en soute.

Les deux pays ne ciblent pas forcément les mêmes pays et compagnies aériennes. Les mesures britanniques s'appliquent aux vols provenant de six pays (Turquie, Liban, Jordanie, Egypte, Tunisie et Arabie saoudite). Les dix aéroports ciblés par les autorités américaines sont situés dans huit pays (Jordanie, Egypte, Turquie, Arabie saoudite, Koweït, Qatar, Emirats arabes unis et Maroc).

Neuf compagnies aériennes sont visées par les Américains, toutes étrangères (Royal Jordanian, EgyptAir, Turkish Airlines, Saudi Airlines, Kuwait Airways, Royal Air Maroc, Qatar Airways, Emirates et Etihad Airways). Les autorités britanniques, elles, ont identifié des compagnies étrangères (dont Turkish Airlines, Pegasus, EgyptAir, TunisAir, etc.) mais aussi britanniques (British Airways, Easyjet, Thomas Cook, etc.).

1. Que pensez-vous d'un tel dispositif de sécurité?
2. Les autorités belges pourraient-elles envisager de pareilles restrictions concernant les appareils électroniques à bord des avions pour les vols à destination de la Belgique?

DO 2016201716419

Vraag nr. 2355 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Geselecteerde kandidaten voor het proefproject "elektronische vrachtbrief".

Op een vorige parlementaire vraag over de uitvoering van het proefproject inzake de elektronische vrachtbrief hebt u geantwoord dat elke leverancier van de eCMR-technologie zich vanaf 1 mei 2016 tot en met 31 januari 2017 kandidaat kon stellen voor het proefproject en dat het aantal deelnemers niet beperkt was.

U hebt ook verduidelijkt dat de FOD Mobiliteit binnen een termijn van drie maanden volgend op de aanvraag moest beslissen of een leverancier van eCMR-technologie al dan niet werd toegelaten tot het proefproject.

1. Hoeveel leveranciers van eCMR-technologie nemen er deel aan het proefproject "elektronische vrachtbrief"?
2. Werden er aanvragen van leveranciers van eCMR-technologie geweigerd? Om welke redenen werden zij geweerd?
3. Wat zijn de volgende stappen van dit project?

DO 2016201716420

Vraag nr. 2356 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Krant Metro.

De Belgische treinreizigers kennen ongetwijfeld Metro, de krant die ze gratis kunnen meenemen in meerdere Belgische stations. Ze zijn zowel in Vlaamse, Waalse als Brusselse stations te vinden, met als enig verschil dat de groene exemplaren in het Frans zijn geschreven en de blauwe in het Nederlands.

De krant wordt op de trein gelezen en er vaak ook achtergelaten. Ik veronderstel dat de schoonmaakdiensten ze, net als alle andere afval op de trein, verwijderen. Ik zou willen weten wat er vervolgens met die kranten gebeurt.

DO 2016201716419

Question n° 2355 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les candidats retenus au projet pilote "lettre de voiture électronique".

Lors d'une précédente question parlementaire au sujet de la mise en oeuvre du projet pilote "lettre de voiture électronique" vous m'avez indiqué que du 1^{er} mai 2016 au 31 janvier 2017, chaque fournisseur de technologie en eCMR pouvait se porter candidat pour ce projet et qu'il n'y avait pas de limitation du nombre de participants.

Vous avez également précisé que le SPF Mobilité disposait d'un délai de trois mois suivant la demande pour décider si un fournisseur de technologie eCMR est admis ou pas au projet pilote.

1. Combien de fournisseurs de technologie eCMR participent au projet pilote "lettre de voiture électronique"?
2. Des fournisseurs de technologie eCMR ont-ils vu leur participation au projet pilote refusée? Dans l'affirmative, pour quelles raisons?
3. Quelles sont les prochaines étapes de ce projet?

DO 2016201716420

Question n° 2356 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les journaux Metro.

Ceux qui prennent le train en Belgique connaissent forcément le journal gratuit *Metro*. Un journal qui se retrouve dans plusieurs gares de Belgique aussi bien wallonnes que flamandes et bruxelloises, la différence étant que l'entête du journal en vert signale une version écrite en français et le bleu une version en néerlandais.

Néanmoins, les journaux restent bien souvent dans le train une fois la lecture terminée. J'imagine qu'ils sont ramassés par le service de nettoyage, comme pour l'ensemble des déchets à bord du train. Je souhaiterais cependant savoir ce qu'il advient de ces journaux.

1. Wat gebeurt er met de Metro nadat de krantjes door de schoonmaakdiensten zijn verwijderd? Worden ze gesorteerd en gerecycled? Kan deze mogelijkheid worden bekeken indien dit nog niet gebeurt?

2. Gebruikt het schoonmaakpersoneel verschillende zakken voor de verschillende soorten afval (papier, plastic, pmd)? Zo niet, hoe wordt er correct gesorteerd?

DO 2016201716423

Vraag nr. 2357 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 22 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Cijfergegevens treinreizigers Vlaamse Ardennen.

Ik behartig al jaren enkele dossier in verband met de spoorlijnen in onze regio. Ik heb vernomen dat u over een database beschikt met allerlei gegevens van dagelijkse pendelaars die met de trein naar hun werk reizen.

1. Hoeveel reizigers met abonnementen vertrekken er vanuit Oudenaarde, Ronse, Zottegem, Eine, Zingem, Munkzwalm en Sint-Denijs Boekel?

2. Wat is de juiste verdeling van hun bestemming (Gent, Brussel, Antwerpen, enz.)?

3. Kan u de recente gegevens bezorgen van de bezettingsgraad van de treinen:

- a) Kortrijk - Oudenaarde - Brussel;
- b) Brussel - Zottegem- Oudenaarde;
- c) Ronse - Oudenaarde - Gent;
- d) Gent - Oudenaarde - Ronse?

4. Wat is het aantal afstappers en opstappers in de stations van Oudenaarde, Ronse, Zottegem, Eine, Zingem, Munkzwalm en Sint-Denijs Boekel?

5. Wat is de evolutie van voorgaande vragen gedurende de voorbije vijf jaar?

1. Qu'advient-il des journaux *Metro* ramassés par les services de nettoyage? Sont-ils triés et recyclés? À défaut, ne serait-il pas opportun de l'envisager?

2. Les agents du service de nettoyage disposent-ils de plusieurs sacs en fonction de la nature du déchet (papier, emballage, PMC)? À défaut, comment effectuer un tri responsable?

DO 2016201716423

Question n° 2357 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 22 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Chiffres relatifs au nombre de voyageurs ferroviaires dans les Ardennes flamandes.

Depuis plusieurs années déjà, je défends plusieurs dossiers relatifs aux lignes ferroviaires dans notre région. Il m'est revenu que vous disposez d'une base de données contenant des informations diverses concernant les voyageurs qui font quotidiennement la navette pour rejoindre leur lieu de travail.

1. Combien de voyageurs disposant d'un abonnement prennent le train à Audenarde, Renaix, Zottegem, Eine, Zingem, Munkzwalm et Sint-Denijs Boekel?

2. Quelle est la répartition précise de leur destination (Gand, Bruxelles, Anvers, etc.)?

3. Pouvez-vous fournir les données récentes relatives au taux d'occupation des trains:

- a) Courtrai - Audenarde - Bruxelles;
- b) Bruxelles - Zottegem- Audenarde;
- c) Renaix - Audenarde - Gand;
- d) Gand - Audenarde - Renaix?

4. Quel est le nombre de voyageurs au débarquement et à l'embarquement dans les gares d'Audenarde, Renaix, Zottegem, Eine, Zingem, Munkzwalm et Sint-Denijs Boekel?

5. Quelle a été l'évolution des chiffres demandés par les questions précédentes au cours des cinq dernières années?

DO 2016201716427

Vraag nr. 2358 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

3. Werden Belgocontrol, Infrabel of de NMBS door dat virus getroffen? Welke schade zou men daarbij hebben ondervonden?

4. Welke specifieke maatregelen hebt u naar aanleiding van die aanval met betrekking tot die drie overheidsbedrijven genomen?

DO 2016201716427

Question n° 2358 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous donner quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

3. Pourriez-vous indiquer si Belgocontrol, Infrabel et la SNCB ont été touchées par ce virus et quelle est la nature des dégâts potentiels qui ont été occasionnés?

4. Suite à cette attaque, quelles mesures spécifiques avez-vous prises en lien avec ces trois entreprises publiques?

DO 2016201716462

Vraag nr. 2359 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Geluidshinder van voorbijrijdende treinen.-

In ons land liggen vele woonzones, inzonderheid in verstedelijkte gebieden, vlak bij spoorlijnen. Voorbijrijdende treinen kunnen evenwel hinder, en met name geluidsoverlast, veroorzaken voor de omwoners. 's Nachts is het probleem nog groter, wanneer het geluid van de treinen de slaap verstoort.

1. Welke regels gelden er in ons land met betrekking tot het geluidsniveau van treinen die vlak bij woningen voorbijrijden? Zijn er geluidsbeperkingen en specifieke regels voor nachttreinen?

2. Soms worden er geluidsschermen geplaatst langs het spoor om de geluidsoverlast te verminderen. Volgens welke criteria en procedures gebeurt dat? Welke regels gelden er op dat vlak, en welke instantie is er hiervoor bevoegd? Kan die instantie door gewestelijke of gemeentelijke overheden gevraagd worden geluidsschermen te plaatsen?

DO 2016201716470

Vraag nr. 2360 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Investerings in de Noord-Zuidverbinding in het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest.

Infrabel heeft laten weten dat er tijdens het verlengde weekend van 29 april tot 1 mei 2017 geen treinen zouden rijden in de Brusselse Noord-Zuidverbinding. Er zouden immers omvangrijke werken worden uitgevoerd om de seinrichting te moderniseren.

1. Welke werken werden er precies uitgevoerd, en welke budgetten werden ervoor geoordeeld?

2. Welke verbetering wordt er verwacht op het stuk van het beheer van de treinverbindingen?

DO 2016201716462

Question n° 2359 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les nuisances sonores causées par les passages de trains.

Dans notre pays, de nombreuses zones d'habitation se trouvent à proximité de lignes de chemin de fer, en particulier en milieu urbain. Or, le passage de convois ferroviaires peut apporter un certain nombre de nuisances, en particulier sonores, pour les riverains. La situation peut se révéler plus problématique encore lorsque ces trains circulent la nuit et engendrent des interruptions de sommeil.

1. Quelles sont les règles en vigueur dans notre pays quant au niveau sonore des trains passant près des habitations? Des limitations sont-elles prévues et des règles spécifiques existent-elles pour le transport de nuit?

2. Des panneaux sonores sont parfois placés le long des voies pour réduire les nuisances. Selon quelles critères et quelles procédures ceux-ci sont-ils placés? Quelles sont les règles en vigueur en la matière et quelle autorité est responsable de leur mise en place? Cette autorité peut-elle être sollicitée par des autorités régionales ou communales en vue du placement de ces panneaux?

DO 2016201716470

Question n° 2360 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les investissements dans la jonction ferroviaire Nord-Midi en Région bruxelloise.

Infrabel a annoncé que la jonction ferroviaire Nord-Midi en Région bruxelloise avait été temporairement interrompue durant le weekend du 29 avril au 1^{er} mai 2017. Des travaux importants étaient en effet prévus pour moderniser la technologie de signalisation pour les trains.

1. Quels étaient exactement les travaux prévus dans le cadre de ce chantier et les budgets y afférents?

2. Quelles sont les améliorations attendues au niveau de la gestion des liaisons ferroviaires?

DO 2016201716480

Vraag nr. 2361 van de heer volksvertegenwoordiger Paul-Olivier Delannois van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Personeel van de dienst 'Eerste assistent klanten' voor stations in Henegouwen.

Dankzij de dienst 'Eerste assistent klanten' kan de NMBS een hele reeks belangrijke taken uitvoeren die nodig zijn voor het operationele beheer van het treinverkeer.

De beambten helpen personen met beperkte mobiliteit, begeleiden reizigers, verlenen hulp bij incidenten enzovoort.

Kunt u voor de stations Doornik, Aat, Leuze en Bergen de volgende gegevens meedelen:

1. het werkelijke aantal voltijdequivalenten van die dienst voor het jaar 2017 in vergelijking met de vooropgestelde personeelsformatie;
2. het werkelijke aantal voltijdequivalenten van die dienst voor het jaar 2010 in vergelijking met de voor dat jaar vooropgestelde personeelsformatie?

DO 2016201716533

Vraag nr. 2362 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De ontslagprocedure van treinbestuurders.

Graag stel ik nog een bijkomende vraag betreffende de problematiek van het tekort aan treinbestuurders en de ontslagtermijn van een jaar, na eerder ingediende mondelinge vragen nr. 9863 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2015-2016, CRIV 54 COM 370) en nr. 14997 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV 54 COM 553) en schriftelijke vraag nr. 1759 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 116).

De NMBS heeft de ontslagregeling voor treinbestuurders verstrengd, waaronder een opzeg van 12 maanden alvorens van werkgever te kunnen veranderen, ongeacht de jaren van dienst, om de uitstroom te beperken. Deze beslissing is aangevochten bij de Raad van State. Hier wacht ik ook nog op het antwoord van een vraag die eerder is ingediend.

DO 2016201716480

Question n° 2361 de monsieur le député Paul-Olivier Delannois du 23 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'effectif au sein du service "Assistant clientèle principal" pour certaines gares du Hainaut.

Le service "Assistant clientèle principal" permet à la SNCB de réaliser toute une série de tâches importantes et nécessaires pour la gestion opérationnelle de la circulation des trains.

Les agents ont notamment pour rôle d'aider les personnes à mobilité réduite, de guider les voyageurs, d'apporter de l'aide en cas d'incidents, etc.

Pour les gares de Tournai, Ath, Mouscron, Leuze et Mons:

1. pourriez-vous donner le nombre de temps plein effectifs de ce service pour cette année 2017 comparé au cadre prévu;
2. pourriez-vous donner le nombre de temps plein effectifs de ce service pour l'année 2010 comparé au cadre prévu cette année-là?

DO 2016201716533

Question n° 2362 de monsieur le député David Geerts du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La procédure de licenciement des conducteurs de train.

Dans le prolongement de mes questions orales antérieures n° 9863 (*Compte rendu intégral*, Chambre, 2015-2016, CRIV 54 COM 370) et n° 14997 (*Compte rendu intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV 54 COM 553) et de ma question écrite n° 1759 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 116), je souhaiterais vous poser une question complémentaire concernant le problème de la pénurie de conducteurs de train et le délai de préavis d'un an.

Pour contrer les départs de ses conducteurs de train, la SNCB a durci le régime de départ qui leur est applicable, en leur imposant notamment un préavis de 12 mois avant un changement d'employeur, et ce indépendamment de leur nombre d'années de service. Cette décision a été contestée devant le Conseil d'État. À cet égard, j'attends encore la réponse à une question introduite précédemment.

1. In uw antwoord op schriftelijke vraag nr. 1759 had u het over zes treinbestuurders die momenteel hun ontslag hebben ingediend en dus de opzegperiode van een jaar moeten uitdoen. Is in het antwoord rekening gehouden met alle categorieën, zoals ook bestuurders rangeringen? Hoeveel houders van een Europese vergunning met categorie A1 en/of B1 hebben hun ontslag ingediend?

2. In een ander deel van het antwoord op schriftelijke vraag nr. 1759 wees u op het organiseren van een tevredenheidsenquête: "De NMBS heeft inderdaad al een tevredenheidsenquête onder haar personeel georganiseerd. Na analyse werden actiepunten aangeduid". Welke actiepunten zijn uit de enquête uitgekomen? Wanneer en onder welke personeelsleden is deze enquête juist uitgevoerd?

3. Hoeveel bestuurders rangeringen solliciteerden voor andere functies binnen het bedrijf in 2015, 2016 en 2017, maar met hogere rang die niet meer met besturing te maken heeft?

DO 2016201716542

Vraag nr. 2363 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

THI Factory. - De krachtverhoudingen bij Thalys.

Vanaf 31 maart 2015 werd Thalys een volwaardige (internationale) spoorwegoperator. SNCF bezit 60 % van de aandelen en de NMBS 40 %. Het is van belang dat de NMBS haar (nationale) belangen blijft bewaken. In die zin is het belangrijk dat cruciale (management)posities evenwichtig zijn verdeeld.

Ook de rechten van het personeel moeten verzekerd zijn. Alle personeelsleden moeten - net als voorheen - alle informatie kunnen raadplegen in hun moedertaal (Nederlands of Frans). Vermits er nu wordt samengewerkt met een Frans spoorbedrijf, is het belangrijk om daar ook waakzaam voor te zijn.

1. Wat is de verhouding in het aantal personeelsleden volgens nationaliteit (BE/FR)?

2. Wat is de verhouding van de nationaliteiten in het directiecomité en de raad van bestuur (BE/FR)?

1. Dans votre réponse à ma question écrite n° 1759, vous indiquiez que 6 conducteurs de train avaient à ce moment-là présenté leur démission et effectuaient leur année de préavis. La réponse tient-elle compte de toutes les catégories, telles que les conducteurs de manœuvre? Combien de titulaires d'une autorisation européenne de catégorie A1 et/ou B1 ont-ils donné leur démission?

2. Dans une autre partie de la réponse à la question écrite n° 1759, vous mentionniez l'organisation d'une enquête de satisfaction: "La SNCB a effectivement déjà organisé une enquête de satisfaction parmi son personnel. Des points d'action ont été déterminés à l'issue de son analyse". Sur quels points d'action l'enquête a-t-elle débouché? Quand exactement cette enquête a-t-elle été réalisée et quels membres du personnel y ont-ils participé?

3. Combien de conducteurs de manœuvre ont-ils sollicité une autre fonction au sein de l'entreprise, mais d'un rang hiérarchique supérieur et qui n'est plus liée à la conduite des trains, en 2015, 2016 et 2017?

DO 2016201716542

Question n° 2363 de madame la députée Inez De Coninck du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

THI Factory. - Rapports de force chez Thalys.

Depuis le 31 mars 2015, Thalys est devenu un opérateur ferroviaire (international) à part entière. La SNCF détient 60 % des parts et la SNCB 40 %. Il est important que la SNCB continue à surveiller ses intérêts (nationaux). Dans cette optique, il est important que les positions (de management) cruciales soient réparties de manière équilibrée.

De plus, les droits du personnel doivent aussi être garantis. Tous les membres du personnel doivent - tout comme auparavant - pouvoir consulter toute information dans leur langue maternelle (le néerlandais ou le français). Étant donné que désormais la collaboration se fait avec une entreprise ferroviaire française, il est important de faire preuve d'une attention vigilante.

1. Quelle est la répartition des nationalités (BE/FR) parmi les membres du personnel?

2. Quelle est la répartition des nationalités au sein du comité de direction et du conseil d'administration (BE/FR)?

3. Beschikt de minderheidspositie van de NMBS over instrumenten om te vermijden dat de Fransen eenzijdig hun wil doordrukken (bijvoorbeeld vetorecht)?

4. Is alle informatie gericht aan het personeel beschikbaar in beide toepasselijke talen (Nederlands en Frans)?

5. Welke taal hanteert men indien Nederlandstalige personeelsleden zich moeten verantwoorden (bijvoorbeeld in tuchtdossiers, tijdens personeelsevaluaties, enz.) tegenover een Franse leidinggevende (die het Nederlands niet machtig is)?

DO 2016201716574

Vraag nr. 2364 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Camerabewaking in de stations. - Analysesoftware.

In Europese luchthavens en bepaalde Europese stations wordt al jaren gebruik gemaakt van software voor de detectie van verdacht gedrag via camerabewaking. De software baseert zich op meerdere criteria, zoals de door middel van infraroodcamera's aantoonbare wijziging van de lichaamstemperatuur of de analyse van gelaatsuitdrukkingen die met stress of woede worden geassocieerd.

Dit type software kan ook achtergelaten pakjes of bagage detecteren. Het systeem leidt evenwel nog tot een zeker aantal valspositieve resultaten.

De NMBS volgt de evolutie van de markt van dit type software van dichtbij. Op een vorige vraag antwoordde u dat de NMBS op meerdere concrete sites tests met die software voorbereidt. Op basis van de conclusies en in samenwerking met de politiediensten zal er dan beslist worden om de software in het bestaande camerabewakingssysteem van meerdere stations te integreren.

1. Zijn de tests van de software voor de analyse van verdacht gedrag via camerabewaking reeds van start gegaan? Op basis van welke criteria werden de stations voor de tests geselecteerd? Zijn de eerste conclusies al beschikbaar? Zo ja, hoe luiden ze?

2. Hoe wordt de samenwerking met de bevoegde politiediensten georganiseerd?

3. La SNCB dispose-t-elle dans sa position minoritaire des instruments (par exemple d'un droit de veto) pour éviter que les Français imposent leur volonté de manière unilatérale?

4. Toute information destinée au personnel est-elle disponible dans les deux langues pratiquées (le néerlandais et le français)?

5. Quelle langue doit utiliser un membre du personnel néerlandophone quand il doit se justifier (par exemple dans des dossiers disciplinaires, lors d'évaluations du personnel, etc.) auprès d'un cadre français (qui ne maîtrise pas le néerlandais)?

DO 2016201716574

Question n° 2364 de madame la députée Françoise Schepmans du 30 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Vidéosurveillance dans les gares. - Logiciel d'analyse.

Les logiciels de détection des comportements suspects par vidéosurveillance sont déjà utilisés depuis plusieurs années dans des aéroports et dans certaines gares européennes. Ils se basent sur plusieurs critères, allant du changement de température corporelle analysable par des caméras infrarouges, à l'analyse des expressions faciales associées à un état de stress ou de colère.

Ce type de logiciel prévoit également la détection de colis ou de bagages abandonnés. Cependant, ces systèmes produisent encore un certain nombre de faux positifs.

La SNCB suit de près l'évolution du marché des systèmes de ce type de logiciels. Lors d'une précédente question, vous avez indiqué que la SNCB prépare des tests de ces logiciels dans plusieurs sites concrets. Sur la base des conclusions et en collaboration avec les services de la police, il sera décidé de l'incorporer dans le système actuel de vidéosurveillance de plusieurs gares.

1. Est-ce que les tests de logiciels d'analyse des comportements suspects par vidéosurveillance ont déjà débuté? Sur quels critères ont été sélectionnées les gares qui participent à ces tests? Est-ce que les premières conclusions sont déjà disponibles? Dans l'affirmative, quelles sont-elles?

2. De quelle manière est organisée la collaboration avec les services de police compétents?

3. Er bestaat heel wat software van dit type. Welk type heeft de NMBS gekozen en op basis van welke selectiecriteria?

DO 2016201716591

Vraag nr. 2365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Driejaarlijkse test voor treinbestuurders.

Bij een vorige parlementaire vraag in verband met de taalvereisten voor treinbestuurders heeft u mij erop gewezen dat de bestuurders om de drie jaar een examen moeten afleggen. Wie voor dat examen slaagt, verzekert zich meteen van een geldig aanvullend bevoegdheidsbewijs van treinbestuurder, maar dat examen zegt niets over de geldigheid van de vergunning van treinbestuurder.

Om te slagen moet de treinbestuurder aantonen dat hij zijn professionele kennis over het rollend materieel en de infrastructuur op peil heeft gehouden, en dat hij over voldoende talenkennis beschikt. Hij moet 60 % van de punten behalen en hij mag geen antwoorden geven die in de praktijk een risico kunnen inhouden voor de veiligheid van het bedrijf.

Als hij zakt voor het examen, mag de treinbestuurder zijn job niet uitoefenen zolang hij niet slaagt voor het examen. Als de treinbestuurder zakt voor de taaltest mag hij niet rijden op het spoorwegnet in het desbetreffende taalgebied.

1. Hoeveel treinbestuurders hebben hun job niet mogen uitoefenen omdat ze niet geslaagd waren voor die examens (graag een overzicht van de cijfers per Gewest)?

2. Op welk onderdeel van de test (rollend materieel, infrastructuur, talen) liggen de slaagcijfers het laagst?

3. Hoeveel treinbestuurders hebben er sinds 1 januari 2016 hun vergunning behaald?

4. Hoeveel treinbestuurders volgen de taalopleidingen die de NMBS aanbiedt?

3. Plusieurs logiciels de ce type existent, quel est celui retenu par la SNCB et quels ont été les critères de sélection?

DO 2016201716591

Question n° 2365 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le test triennal des conducteurs de train.

Lors d'une précédente question parlementaire au sujet des exigences linguistiques pour les conducteurs de train, vous m'avez indiqué que les conducteurs de train se soumettent à un examen tous les trois ans. Cet examen, lorsqu'il est réussi, atteste de la validité de l'attestation complémentaire du conducteur de train et non de sa licence.

Pour le réussir, le conducteur de train doit démontrer qu'il a maintenu ses connaissances professionnelles relatives au matériel roulant, aux infrastructures et aux connaissances linguistiques. Il doit obtenir 60 % des points et ne pas offrir de réponse qui pourrait entraîner, dans la pratique, un risque pour la sécurité de l'exploitation.

Lorsque l'examen est raté, le conducteur est éloigné de l'infrastructure ferroviaire aussi longtemps qu'il ne le réussit pas. Si le conducteur de train ne satisfait pas aux tests linguistiques, il est écarté du service pour les prestations sur la partie de l'infrastructure concernée.

1. Combien de conducteurs de train ont été éloignés de l'infrastructure ferroviaire ou de leur service pour avoir échoué à ces examens (pouvez-vous ventiler vos chiffres par Région)?

2. Quel est le point de connaissance (matériel roulant, infrastructures, langues) qui totalise le plus haut taux d'échecs?

3. Combien de conducteurs de train ont obtenu leur licence depuis le 1^{er} janvier 2016?

4. Combien de conducteurs de train suivent les formations en langues mises à disposition par la SNCB?

DO 2016201716593

Vraag nr. 2366 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Toegankelijkheid van onbemande stopplaatsen en treinstations voor personen met beperkte mobiliteit.

Op een eerdere parlementaire vraag over de stations die voldoen aan de toegankelijkheidscriteria voor personen met een beperkte mobiliteit (PBM's), antwoordde u dat assistentie 24 uur op voorhand moet worden aangevraagd, terwijl de Europese norm 48 uur is.

Momenteel zijn er 18 stations die nog een stap verder gaan en de reservatietermijn hebben ingekort tot 3 uur. U liet ook weten dat de NMBS niet van plan is om het assistentiaanbod te verruimen tot andere stations noch om het aantal stations te verhogen waar een reservatietermijn van 3 uur mogelijk is. Wél wordt er nagegaan of het mogelijk is assistentie te bieden op de aansluitingen voor treinreizen tussen die 18 stations, voor zover er overgestapt wordt in een van die stations.

U gaf ook aan dat de toegankelijkheidscriteria inzake personen met een beperkte mobiliteit voor de stations gewijzigd en uitgebreid werden tot de onbewaakte stopplaatsen. Uit een inventaris van de NMBS, die momenteel voor 92 % werd gerealiseerd, blijkt dat er 23 stations en 67 stopplaatsen niet aan deze criteria voldoen.

In uw antwoord zei u ook dat vervoersbewijzen via verschillende verkoopkanalen aangekocht kunnen worden, en dat wie moeilijkheden ondervindt bij het kopen van een vervoersbewijs, kan bellen naar de hotline.

U legde uit dat personen met een handicap die niet in staat zijn om alleen te reizen, kunnen gebruikmaken van de gratis begeleidingsdienst B for You en de Kaart kosteloze begeleider. Met deze kaart kan een begeleider gratis mee-reizen en de persoon met beperkte mobiliteit tijdens de reis bijstaan.

1. Wat is het definitieve aantal onbewaakte stopplaatsen en stations die aan de nieuwe toegankelijkheidscriteria inzake personen met een beperkte mobiliteit voldoen?

2. Worden de dienst B for You en de Kaart kosteloze begeleider vaak aangevraagd?

3. Hoe worden de treinreizigers op de hoogte gebracht van het bestaan van deze diensten?

DO 2016201716593

Question n° 2366 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'accessibilité des PMR aux gares et points d'arrêt non gardés.

Lors d'une précédente question parlementaire au sujet des gares répondant aux critères de prise en charge des personnes à mobilité réduite (PMR), vous m'avez indiqué que le délai de réservation pour une PMR est de 24 heures dans les gares où une assistance pour les PMR est prévue alors que la norme européenne est de 48 heures.

Actuellement, 18 gares ont été encore plus loin et ont raccourci le délai à trois heures. Vous avez également précisé que la SNCB n'avait pas l'intention d'étendre l'offre d'assistance ni la durée de réservation de trois heures à d'autres gares. Par contre, la possibilité d'accepter des correspondances pour des voyages entre ces 18 gares, et pour autant qu'elles s'effectuent dans l'une des 18 gares en question, est envisagée.

Concernant les critères d'accessibilité des gares aux PMR, vous m'avez précisé que ceux-ci ont été modifiés et étendus aux points d'arrêt non gardés. Sur la base de ces critères, il est ressorti d'un inventaire réalisé (à ce moment-là à 92 %) par la SNCB, que 23 gares et 67 points d'arrêt non gardés y répondent.

Pour ce qui est de l'achat des titres de transport pour les PMR, vous m'avez informée qu'ils peuvent être achetés via différents canaux de vente, mais si une personne éprouve des difficultés à acheter son titre de transport elle peut faire appel à la hotline.

Vous avez aussi expliqué que si une personne handicapée est incapable de voyager seule, elle peut disposer d'un service d'accompagnement gratuit appelé "*B for you*" et d'une carte "accompagnateur gratuit". De cette manière, un accompagnateur voyage gratuitement à ses côtés et l'aide dans toutes les démarches utiles à son voyage.

1. Quels sont les chiffres définitifs établissant le nombre de gares et de points d'arrêt non gardés qui répondent aux nouveaux critères d'accessibilités pour les PMR?

2. Pouvez-vous indiquer si le service "*B for you*" et la carte "accompagnateur gratuit" sont fort sollicités?

3. Comment ces différents services sont-ils portés à la connaissance des navetteurs?

4. Krijgt de hotline veel oproepen? Heeft de hotline zijn nut bewezen?

DO 2016201716616

Vraag nr. 2367 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 31 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Bezettingsgraad parkings.

Op de website van B-Parking, op 23 juli 2008 opgericht als filiaal van de NMBS, is heel wat informatie te vinden over de verschillende parkings voor auto's, moto's en fietsen aan stations. Sommige worden uitgebaat door de NMBS-groep, andere door privé-concessionarissen, een lokale overheid of een gemeente.

Er worden 40 parkings vermeld, die worden uitgebaat door de NMBS-groep, waarvan 23 in Vlaanderen (Aalst, Antwerpen-Berchem, Antwerpen-Centraal, Brugge, Deinze, Denderleeuw, Gent-Dampoort, Gent-Sint-Pieters, Hasselt, Kortrijk, Leuven, Mechelen, Mechelen Nekkerspoel, Oostende, Oudenaarde, Roeselare, Schaarbeek, Sint-Niklaas, Turnhout, Vilvoorde, Waregem, Wetteren en Zottegem).

Er wordt met betrekking tot de autoparkings een onderscheid gemaakt tussen drie categorieën treinreizigers:

- regelmatige treinreizigers met een treinabonnement kunnen een parkeerabonnement aankopen of een ticket aan voordeeltarief nemen aan de ingang van de parking;
- occasionele treinreizigers zonder treinabonnement kunnen een ticket aan voordeeltarief nemen aan de ingang van de parking of een vijf- of tien-beurtenkaart aankopen bij de aankoop van enkele welbepaalde treinproducten;

- niet-treinreizigers kunnen een parkeerabonnement aankopen (één maand) of een ticket aan de ingang van de parking nemen.

1. Kunt u voor de autoparkings van elk van de vermelde stations opgeven:

- a) het aantal beschikbare plaatsen;
- b) de gemiddelde bezettingsgraad in 2014, 2015 en 2016, met opsplitsing tussen de drie hierboven vermelde categorieën treinreizigers (en personeelsleden van HR Rail, de NMBS en Infrabel);

4. Le service hotline reçoit-il beaucoup d'appels? Son utilité est-elle démontrée?

DO 2016201716616

Question n° 2367 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 31 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Taux d'occupation des parkings.

Sur le site internet de la société B-Parking, fondée le 23 juillet 2008 comme filiale de la SNCB, on trouve bon nombre d'informations au sujet des différents parkings pour voitures, motos et vélos dans les gares. Certains parkings sont exploités par le groupe SNCB, d'autres par des concessionnaires privés, un pouvoir local ou une commune.

Quarante parkings exploités par la SNCB sont cités, dont 23 en Flandre (Alost, Anvers-Berchem, Anvers-Central, Bruges, Deinze, Denderleeuw, Gand-Dampoort, Gand-Saint-Pierre, Hasselt, Courtrai, Louvain, Malines, Malines-Nekkerspoel, Ostende, Audenarde, Roulers, Schaarbeek, Sint-Niklaas, Turnhout, Vilvorde, Waregem, Wetteren en Zottegem).

S'agissant des parkings pour voitures, une distinction est établie entre trois catégories de voyageurs ferroviaires:

- les voyageurs réguliers ayant un abonnement peuvent acheter un abonnement de parking ou prendre un ticket à un tarif avantageux à l'entrée du parking;
- les voyageurs occasionnels n'ayant pas d'abonnement peuvent prendre un ticket à un tarif avantageux à l'entrée du parking ou acheter une carte pour cinq ou dix stationnements au moment de l'achat de certains produits ferroviaires bien définis;
- les non-voyageurs peuvent acheter un abonnement de parking (un mois) ou prendre un ticket à l'entrée du parking.

1. Pouvez-vous indiquer, pour les parkings pour voitures de chacune des gares précitées:

- a) le nombre de places disponibles;
- b) le taux d'occupation moyen en 2014, 2015 et 2016, en ventilant les chiffres entre les trois catégories de voyageurs précitées (et les membres du personnel de HR Rail, la SNCB et Infrabel);

c) het bedrag, dat de NMBS er al investeerde (bouwkosten, slagbomen en betaalsystemen, ICT-uitrustingen, enz.);

d) de onderhoudskosten respectievelijk energiekosten in 2016;

e) het aantal voltijdequivalenten in 2016 voor het dagelijkse beheer en het onderhoud respectievelijk het toezicht en verhelpen van defecten;

f) de parkeerinkomsten voor B-Parking in 2016.

2. Kunt u toelichting geven bij het tariefbeleid? Waarom gelden in het gloednieuwe parkeergebouw in het station Oostende lagere tarieven dan op de andere parkings? In Oostende betaalt een treinreiziger 20 euro per maand en 195 euro voor een jaarabonnement. Ter vergelijking: in Oudenaarde - gelijkgronds en niet overdekte parking - is dat 32,80 euro per maand en 342,40 euro per jaar.

3. Bij welke andere stations maakt de NMBS in 2017, 2018 en 2019 het parkeren betalend? Hoeveel moet de NMBS in elk van deze parkings investeren om betalend parkeren te kunnen invoeren?

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2016201716389

Vraag nr. 1166 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Bijkomende plaatsen in gesloten centra.

De Ministerraad heeft afgelopen zondag het Masterplan Gesloten Centra goedgekeurd. Daarmee wordt de bestaande capaciteit in een eerste fase met 40 % uitgebreid, volgens uw schatting. In een tweede fase zal het bestaande aantal plaatsen verdubbeld worden door de oprichting van drie nieuwe gesloten centra.

Deze uitbreiding van het aantal plaatsen in gesloten centra blijkt noodzakelijk te zijn om personen die een bevel om het grondgebied te verlaten hebben gekregen effectief te repatriëren.

c) le montant que la SNCB a déjà investi (frais de construction, barrières et systèmes de paiement, équipements TIC, etc.);

d) les frais d'entretien et le coût énergétique en 2016;

e) le nombre d'équivalents temps plein affectés quotidiennement en 2016 à la gestion, à l'entretien, à la surveillance et à la réparation des installations défectueuses;

f) les recettes générées pour B-Parking en 2016.

2. Pouvez-vous expliquer la politique tarifaire? Pourquoi, dans le bâtiment de parking flambant neuf à la gare d'Ostende, les tarifs sont-ils inférieurs à ceux pratiqués dans les autres parkings? À Ostende, un voyageur paie 20 euros par mois et 195 euros pour un abonnement annuel. À titre de comparaison: à Audenarde - un parking non couvert au niveau du sol - le prix sont de 32,80 euros par mois et de 342,40 euros par an.

3. Dans quelles autres gares la SNCB rendra-t-elle le parking payant en 2017, 2018 et 2019? Quels investissements la SNCB doit-elle consentir dans chacun de ces parkings pour pouvoir instaurer le parking payant?

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2016201716389

Question n° 1166 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'augmentation des places en centre fermé.

Le Conseil des ministres a approuvé le masterplan des centres fermés qui comprend une extension du réseau actuel estimé par vos soins à 40 % de places supplémentaires dans un premier temps. Dans un second temps, le nombre de places actuelles sera doublé par la création de trois nouveaux centres fermés.

Cette extension du nombre de places en centre fermé s'avère nécessaire pour appliquer les ordres de quitter le territoire.

1. Wat zijn de specifieke kenmerken van elk van deze centra? Waarom worden ze opgericht en op grond van welke criteria werd de locatie gekozen?

2. Hoeveel personen hadden normaal gezien in het licht van de wet van 2007 en de toepassing ervan door de Dienst Vreemdelingenzaken in een gesloten centrum moeten of kunnen verblijven, maar konden niet geplaatst worden door capaciteitsgebrek?

3. Welke dossiers zullen in de toekomst prioritair naar een gesloten centrum worden verwezen, gelet op de bijkomende terugkeercapaciteit?

4. Momenteel kan de Dienst Vreemdelingenzaken zes tot tien personen per dag naar een gesloten centrum verwijzen. Hoeveel personen die voldoen aan de voorwaarden zullen er in een gesloten centrum geplaatst kunnen worden?

DO 2016201716398

Vraag nr. 1167 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 19 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De terugkeerakkoorden.

1. Met welke landen bestaan er terugkeerakkoorden, wat behelzen zij in grote lijnen en sinds wanneer zijn deze van kracht?

2. Kan u voor deze landen voor de jongste vijf jaar, op jaarbasis, meedelen:

- a) hoeveel personen in aanmerking kwamen voor terugkeer;
- b) hoeveel daarvan effectief werden teruggenomen?

1. Quelles sont les spécificités propres de chacun desdits centres? Quelles sont les motivations avancées quant à leur création et le choix de leur emplacement?

2. Normalement, au regard de la loi de 2007 et de son application par l'Office des étrangers, combien de personnes auraient pu/dû être en centre fermé, mais n'ont pu y être placées faute de place?

3. À l'avenir, compte tenu de la création de ces nouvelles places, quels dossiers seront prioritaires pour se rendre en centre fermé?

4. Actuellement, l'Office des étrangers peut transférer six à huit personnes par jour en centre fermé. Dès lors, combien de personnes, remplissant les conditions, seront susceptibles d'être placées en centre fermé?

DO 2016201716398

Question n° 1167 de madame la députée Barbara Pas du 19 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les accords de réadmission.

1. Avec quels pays des accords de réadmission ont-ils été conclus; quelle en est, en substance, la teneur et depuis quand sont-ils en vigueur?

2. Pouvez-vous indiquer, concernant ces pays, pour chacune des cinq dernières années:

- a) combien de personnes entraient en ligne de compte pour un retour au pays;
- b) combien d'entre elles ont été effectivement réadmissées?

DO 2016201716409

Vraag nr. 1168 van de heer volksvertegenwoordiger Wim Van der Donckt van 19 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het gebruik van de digitale factuur.

Volgens een onderzoek van het Neutraal Syndicaat voor de Zelfstandigen stagneert het aantal ondernemers dat elektronische facturen volledig digitaal verwerkt al twee jaar op 9 %. Zelfs de grote bedrijven zouden nog niet de weg van de volledige digitalisering gevonden hebben.

Ondertussen heeft het werken met de elektronische factuur ook zijn intrede gedaan bij de federale overheid.

1. Klopt het dat het aantal ondernemingen/zelfstandigen dat zijn facturen volledig elektronisch verwerkt stagneert? Wat zijn de voornaamste redenen voor deze stagnatie?

2. Welke maatregelen heeft de regering getroffen om de volledige elektronische verwerking op korte termijn te stimuleren en van die verwerking op middellange termijn de regel te maken?

3. Hoeveel % van de uitgaande en inkomende facturen van de federale overheid worden nu reeds volledig digitaal verwerkt? Welke maatregelen zijn er genomen om op termijn tot een volledige digitale verwerking van alle facturen van de overheid te komen?

4. Maakt de overheid ook werk van de uitbouw van een zogenaamd geïntegreerd platform?

DO 2016201716410

Vraag nr. 1169 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 19 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opvangplaatsen voor asielzoekers. - Kosten.

Momenteel is er in het opvangnetwerk voor asielzoekers een overcapaciteit, enerzijds doordat een aantal plaatsen niet ingevuld zijn en anderzijds doordat een aantal plaatsen ingevuld zijn door erkende vluchtelingen, voor wie deze plaatsen feitelijk niet bedoeld zijn. Indien ik mij niet vergis, kost ook het in stand houden van deze plaatsen de federale overheid een pak geld.

DO 2016201716409

Question n° 1168 de monsieur le député Wim Van der Donckt du 19 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La facturation numérique.

Il ressort d'une enquête réalisée par le Syndicat Neutre pour Indépendants que le nombre d'entrepreneurs dont les factures électroniques sont entièrement numérisées est en stagnation, à 9 %, depuis deux ans. Il semblerait que même les grandes entreprises ne se soient pas encore converties à la numérisation intégrale.

Entretemps, l'usage de la facturation électronique s'est aussi implanté au sein des services publics fédéraux.

1. Est-il exact que le nombre d'entrepreneurs/d'indépendants qui recourent exclusivement à la facturation numérique est en stagnation? Quelles sont les raisons principales de cette stagnation?

2. Quelles mesures le gouvernement a-t-il prises pour encourager le recours exclusif à la facturation électronique à court terme et pour que ce procédé devienne la règle à moyen terme?

3. Quels sont les pourcentages de factures entrantes et sortantes des pouvoirs publics fédéraux qui sont désormais entièrement numérisées? Quelles mesures ont été prises pour parvenir à terme à mettre en place une numérisation intégrale de toutes les factures des pouvoirs publics?

4. Les pouvoirs publics s'attendent-ils également au développement d'une plateforme intégrée?

DO 2016201716410

Question n° 1169 de madame la députée Barbara Pas du 19 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Places d'accueil pour demandeurs d'asile. - Coûts.

Le réseau d'accueil de demandeurs d'asile est actuellement en surcapacité parce que, d'une part, une série de places ne sont pas occupées et, d'autre part, une série de places sont accaparées par des réfugiés reconnus, auxquels elles ne sont en réalité pas destinées. Et si je ne m'abuse, le maintien de ces places coûte aussi très cher à l'État fédéral.

1. Welke bedragen werden in 2016 uitgegeven voor het opvangnetwerk voor asielzoekers voor opvangplaatsen die effectief bezet waren (en hoeveel bezettingsdagen betrof het)?

2. Welke bedragen werden in 2016 uitgegeven voor niet-bezette plaatsen in het opvangnetwerk (en hoeveel niet-bezettingsdagen betrof het)?

3. Welke bedragen werden in 2016 uitgegeven voor plaatsen in het opvangnetwerk die werden bezet door erkende vluchtelingen of door personen die een subsidiaire erkenning hadden gekregen (en hoeveel bezettingsdagen betrof het)?

4. Indien erkende vluchtelingen en subsidiair beschermde(n) (verder) in het opvangnetwerk verblijven, kunnen zij dan een beroep doen op OCMW-dienstverlening (zoals bijvoorbeeld het verkrijgen van een leefloon)? Zo ja in welke mate? Wordt hen kosten aangerekend voor hun verblijf in het opvangnetwerk? Zo ja van welke grootteorde zijn die kosten? Welke kosten worden voor hen overigens gedragen die in het kader van het opvangnetwerk worden verschaft ("bed, brood, bad")?

5. Hoe lang kunnen erkende vluchtelingen/subsidiair beschermde(n) in het opvangnetwerk verblijven? Welke reglementering bestaat er in dat verband concreet en hoe dwingend is de toepassing ervan?

DO 2016201716421

Vraag nr. 1170 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 22 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Modaliteiten voor de overschakeling van materiële hulp naar maatschappelijke dienstverlening voor vluchtelingen.

Op een vorige parlementaire vraag over het sinds 2007 verwachte koninklijk besluit tot vaststelling van de modaliteiten voor de overschakeling van materiële hulp naar maatschappelijke dienstverlening voor vluchtelingen antwoordde u dat u het ontwerpbesluit in kwestie nog tijdens deze zittingsperiode klaar wilde krijgen en bij de regering wilde indienen.

1. Is het ontwerpbesluit intussen klaar?

1. Quels montants ont été dépensés en 2016 pour le réseau d'accueil de demandeurs d'asile pour des places effectivement occupées (et combien de journées d'occupation étaient concernées)?

2. Quels montants ont été dépensés en 2016 pour des places inoccupées dans le réseau d'accueil (et combien de journées de non-occupation étaient concernées)?

3. Quels montants ont été dépensés en 2016 pour des places dans le réseau d'accueil occupées par des réfugiés reconnus ou des personnes ayant obtenu une protection subsidiaire (et combien de journées d'occupation étaient concernées)?

4. Si des réfugiés reconnus et des personnes ayant obtenu une protection subsidiaire séjournent/continuent de séjourner dans le réseau d'accueil, peuvent-ils/elles prétendre à l'aide d'un CPAS (comme, par exemple, à un revenu d'intégration)? Dans l'affirmative, dans quelle mesure? Se voient-ils/elles présenter la facture des coûts occasionnés par leur séjour dans le réseau d'accueil? Dans l'affirmative, quel est l'ordre de grandeur de ces coûts? Au demeurant, quels coûts sont pris en charge pour les intéressés dans le cadre de l'aide offerte dans le réseau d'accueil ("lit, pain, bain")?

5. Combien de temps maximum des réfugiés reconnus/des personnes bénéficiant d'une protection subsidiaire peuvent-ils/elles séjourner dans le réseau d'accueil? Quelle réglementation concrète est applicable en la matière et dans quelle mesure est-elle contraignante?

DO 2016201716421

Question n° 1170 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 22 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les modalités à fixer concernant la transition de l'aide matérielle vers l'aide sociale pour les réfugiés.

Lors d'une précédente question parlementaire concernant l'arrêté royal attendu depuis 2007 pour fixer les modalités de la transition de l'aide matérielle vers l'aide sociale pour les réfugiés, vous m'avez indiqué que l'un de vos objectifs lors de cette législature, était de finaliser le projet d'arrêté en question et le présenter au gouvernement.

1. Où en est la finalisation de projet d'arrêté?

2. Kunt u ons de grote lijnen van dit besluit schetsen?

3. Welke wijzigingen zullen er worden aangebracht aan de huidige praktijk van Fedasil?

DO 2016201716425

Vraag nr. 1171 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry.

Op 12 mei 2017 werden er tienduizenden computers over de hele wereld geïnfecteerd met ransomware. Middels die software werden de computers in kwestie 'gegijzeld', waarna er van de gebruikers een betaling van 300 dollar geëist werd voor het behoud van hun bestanden.

Uit de eerste bevindingen van de deskundigen blijkt dat die software gebruikmaakt van een veiligheidslek in de IT-systemen. Microsoft heeft het intussen gedicht, maar computers met een besturingssysteem dat niet geüpdatet is blijven kwetsbaar. Bovendien zouden computers met Windows XP, een product waarvoor Microsoft geen updates meer biedt, bijzonder weerloos staan tegenover dergelijke aanvallen.

1. Werd uw administratie door die aanval getroffen? Hoeveel schade werd er in voorkomend geval berokkend?

2. Hoeveel computers bij uw administratie hebben er een licentie voor Windows XP, en hoeveel procent van het computerpark vertegenwoordigen ze? Welke maatregelen hebt u na de voormelde aanval genomen?

2. Pouvez-vous donner brièvement les grandes lignes de cet arrêté?

3. Quels changements seront apportés à ce qui se passe actuellement dans la pratique mise en place par Fedasil?

DO 2016201716425

Question n° 1171 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Cyberattaque WannaCry.

Le 12 mai 2017, des dizaines de milliers d'ordinateurs dans le monde ont été infectés par un logiciel bloquant leur utilisation. En outre, ce logiciel prend en otage les usagers des ordinateurs concernés en exigeant un paiement de 300 dollars afin que les fichiers soient préservés.

D'après les premières constatations des experts, ce logiciel tire parti d'une faille de sécurité informatique. Cette faille a été corrigée par Microsoft mais les ordinateurs dont le système d'exploitation n'est pas à jour restent vulnérables. Il semble encore que les ordinateurs équipés de Windows XP, produit pour lequel Microsoft ne propose plus aucune mise à jour, sont particulièrement vulnérables face à ce type d'attaque.

1. Pourriez-vous indiquer si votre administration a été touchée par cette attaque ainsi que les éventuels détails de l'ampleur des dégâts causés?

2. Pourriez-vous indiquer quelques informations sur le nombre et la proportion d'ordinateurs équipés de ces licences au sein de votre administration, ainsi que les mesures que vous avez mises en place suite à l'attaque susmentionnée?

DO 2016201716553

Vraag nr. 1172 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 29 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Aanhoudingen van niet-Europese burgers in de Belgische luchthavens.

Elke dag moeten uit niet-Europese landen afkomstige personen in de Belgische luchthavens, hoofdzakelijk Brussels Airport, aantonen dat ze het recht hebben om het Schengengebied te betreden.

Ongeacht of ze in Brussel overstappen of dat Brussels Airport hun eindbestemming is, ze in het bezit zijn van een visum voor kort of lang verblijf of van een geldige verblijfsvergunning voor België of een ander EU-land kunnen ze aangehouden worden als hun reisdocumenten of -redenen als verdacht worden beschouwd. Als dat gebeurt, worden ze overgebracht naar het transitcentrum Caricole en vervolgens uitgewezen.

1. Migrantenorganisaties ontvangen dagelijks zorgwekkende getuigenissen over aanhoudingen op onduidelijke gronden. Hoe verloopt de controle van de documenten van de niet-Europese passagiers in de Belgische luchthavens? Hoeveel controle-niveaus bestaan er? Wie voert die controles uit en op grond van welke regelgeving? Zijn er vertegenwoordigers van de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) aanwezig op de luchthaven? Zo ja, op grond van welke criteria trekt de DVZ de geldigheid van de door andere EU-landen uitgereikte visums/verblijfsvergunningen in twijfel? Wordt er in dat geval contact opgenomen met de ambassade of het consulaat van het land van verblijf?

2. Wie neemt de beslissing om een persoon door te laten dan wel aan te houden? Hoe verloopt de procedure die resulteert in de ontzegging van de toegang tot het grondgebied precies? Wie is er verantwoordelijk voor de beslissing tot overbrenging naar het gesloten centrum? Wordt de DVZ bij die procedure betrokken?

3. Hoeveel tijd neemt die procedure in beslag? Waar wordt de aangehouden persoon op de luchthaven in bewaring gesteld? Wordt hij over zijn rechten geïnformeerd? Heeft hij toegang tot een lijst met gegevens van advocaten?

4. Verscheidene personen die op doorreis waren naar de Verenigde Staten werden tegengehouden en konden hun vlucht niet nemen. Bestaan er specifieke akkoorden met de Verenigde Staten inzake de controle van passagiers die op doorreis zijn?

DO 2016201716553

Question n° 1172 de monsieur le député Benoit Hellings du 29 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les arrestations de ressortissants extra-européens dans les aéroports belges.

Chaque jour dans les aéroports belges, principalement à Brussels Airport, des personnes en provenance de pays non-européens doivent prouver qu'elles ont le droit d'accéder à l'espace Schengen.

Qu'elles soient en transit ou que Bruxelles soit leur destination finale, qu'elles aient un visa de court ou de long séjour ou une carte de résident valable en Belgique ou dans un autre pays de l'UE, elles peuvent être arrêtées si leurs documents ou les motifs de leur voyage sont jugés suspects. Ces personnes sont alors transférées dans le centre de transit "Caricole" et ensuite expulsées.

1. Des associations de défense des migrants reçoivent quotidiennement des témoignages inquiétants d'arrestations incompréhensibles. Comment se déroule actuellement dans les aéroports du pays le contrôle des documents des passagers en provenance de pays non-européens? Combien de niveaux de contrôle existe-t-il? Qui mène ces contrôles en vertu de quelles règles? Des représentants de l'Office des étrangers (OE) sont-ils présents à l'aéroport? Dans ce cas, sur base de quels critères l'OE met-il en doute la validité des cartes de résident délivrées par d'autres pays de l'UE? Un contact avec l'ambassade/le consulat du pays de résidence est-il pris?

2. Qui prend la décision de laisser passer ou d'arrêter une personne? Quelle est la procédure exacte qui mène à la décision de bloquer l'accès au territoire? Qui est responsable de la décision de transfert en centre fermé? L'OE participe-t-il à cette procédure?

3. Combien de temps prend cette procédure? Où est placée la personne arrêtée durant sa présence à l'aéroport? Est-elle informée de ses droits? A-t-elle accès à une liste d'avocats?

4. Plusieurs personnes en transit pour les États-Unis sont empêchées d'atteindre leur avion. Existe-t-il des accords spécifiques avec les États-Unis concernant le contrôle des passagers en transit?

5. Kan men de beslissing tot opsluiting en uitzetting aanvechten? Welke termijnen worden er in dat verband gehanteerd? Kan het dossier inhoudelijk aangevochten worden?

6. Hoeveel passagiers werden er in 2013, 2014, 2015 en 2016 op Brussels Airport en Brussels South Charleroi Airport als 'ontoelaatbaar' beschouwd? Hoeveel van die personen werden er overgebracht naar het gesloten centrum Caricole? Hoeveel van hen werden er gerepatrieerd?

7. Hoeveel van hen waren er op doorreis? Hoeveel van hen verbleven er legaal in België of in een ander EU-land? Hoeveel van hen kwamen er naar Europa met een Schengenvisum?

8. Wat waren de belangrijkste redenen voor die beslissingen om de toegang tot de Schengenruimte te ontfemen?

9. Betaalt de luchtvaartmaatschappij in geval van repatriering altijd de reiskosten? Zo niet, wie neemt die kosten ten laste?

DO 2016201716575

Vraag nr. 1173 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 30 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gesloten centra.

De regering heeft onlangs een reeks maatregelen aangekondigd die de veiligheid moeten verbeteren. De regering is van plan meer gesloten centra op te richten om tot een capaciteit van 1.066 plaatsen te komen.

Kunnen minderjarigen ook in die gesloten centra geplaatst worden? Zo ja, welke voorwaarden gelden er met betrekking tot de minderjarigen? Op welk vlak verschillen die van de voorwaarden die gelden voor volwassenen?

5. Un recours est-il possible contre la décision de détention et d'éloignement? Quels sont les délais? Est-il possible de contester le fond du dossier?

6. Combien de passagers ont été jugés "inadmissibles" à Brussels Airport et Brussels South Charleroi en 2013, 2014, 2015 et 2016? Combien de ces personnes ont été placées en détention au Centre fermé dit "Caricole"? Combien de ces personnes ont été rapatriées?

7. Parmi ces personnes, combien étaient en transit? Combien de ces personnes résidaient légalement en Belgique ou dans un pays de l'UE? Combien venaient en Europe avec un visa Schengen?

8. Quels étaient les raisons principales de ces décisions de non-admissibilité?

9. En cas de rapatriement, est-ce toujours la compagnie aérienne qui couvre les frais de voyage? Si non, qui intervient?

DO 2016201716575

Question n° 1173 de madame la députée Kattrin Jadin du 30 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Centres fermés.

Le gouvernement a récemment annoncé une série de mesures visant à améliorer la sécurité. Il compte notamment augmenter le nombre de centres fermés, afin de passer à une capacité de 1.066 places.

Les mineurs peuvent-ils être placés dans ces centres fermés? Dans l'affirmative, quelles sont les conditions pour les mineurs? En quoi diffèrent-elles des conditions pour les adultes?

DO 2016201716595

Vraag nr. 1174 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annemie Turtelboom van 30 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Turkse NAVO-militairen.

In de commissie Landsverdediging en Buitenlandse Betrekkingen van 23 mei 2017 informeerde ik naar de kwestie van Turkse militairen die in het kader van de NAVO in België werken. De minister van Defensie vertelde mij dat vele Turkse officieren na de mislukte staatsgreep van vorig jaar in Turkije asiel in ons land hebben aangevraagd. Verder zei de minister dat Turkse NAVO-delegaties behandeld worden als alle andere delegaties binnen de NAVO.

1. Hoeveel delegaties met Turkse militairen hebben een bezoek aan ons land gebracht sinds 15 juli 2016? Hoeveel bezoeken daarvan hebben een Belgische militaire site bezocht?

2. Kan u aangeven hoe zo'n delegatiebezoek concreet in zijn werk gaat? Gebeuren die enkel in NAVO-verband of zijn er ook bezoeken op een bilaterale (Belgisch-Turkse) basis geweest? Zo ja, hoeveel sinds 15 juli 2016?

3. a) Hoeveel Turkse militairen zijn nog op post in België bij de NAVO?

b) Hoeveel van deze militairen vroegen asiel aan na de mislukte staatsgreep, en aan hoeveel is asiel verleend?

4. Welke aanpassingen zijn er gebeurd aan de omgangsregels met Turkse delegaties sinds de mislukte staatsgreep?

DO 2016201716609

Vraag nr. 1175 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Asielaanvragen vanuit Guinee.

Ik verwijs naar mijn vraag nr. 791 van 26 juli 2016 en uw antwoord daarop met betrekking tot de asielzoekers uit Guinee (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 115).

DO 2016201716595

Question n° 1174 de madame la députée Annemie Turtelboom du 30 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Militaires turcs auprès de l'OTAN.

Lors de la réunion du 23 mai 2017 des commissions réunies de la Défense et des Relations extérieures, je me suis enquis de la situation des militaires turcs qui travaillent en Belgique dans le cadre de l'OTAN. Le ministre de la Défense m'a indiqué que de nombreux officiers turcs ont demandé l'asile à notre pays après le coup d'état manqué de l'an dernier, précisant par ailleurs que les délégations turques auprès de l'OTAN sont traitées de la même manière que toutes les autres délégations.

1. Combien de délégations comptant des militaires turcs ont effectué une visite dans notre pays depuis le 15 juillet 2016? Combien de ces délégations ont visité un site militaire belge?

2. Pouvez-vous indiquer comment se déroule concrètement une telle visite de délégation? Ces visites s'effectuent-elles uniquement dans le cadre de l'OTAN ou des visites ont-elles également été effectuées sur une base bilatérale (belgo-turque)? Dans l'affirmative, combien depuis le 15 juillet 2016?

3. a) Combien de militaires turcs sont encore en poste en Belgique auprès de l'OTAN?

b) Combien de ces militaires ont demandé l'asile après le coup d'état manqué et à combien de ces militaires l'asile a-t-il été octroyé?

4. Depuis le coup d'état manqué, quels aménagements ont été apportés aux règles organisant les contacts avec les délégations turques?

DO 2016201716609

Question n° 1175 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Demandes d'asile au départ de la Guinée.

Je me réfère à ma question n° 791 du 26 juillet 2016 et à votre réponse concernant les demandeurs d'asile originaires de la Guinée (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 115).

1. U stelt (onder punt 2) dat de formele voorwaarden niet vervuld zijn om Guinee als een veilig land van herkomst te beschouwen. Wat bedoelt u daar concreet mee? Welke formele voorwaarden moeten in dat verband nog vervuld worden? Krachtens welke wettelijke of internationale bepalingen moeten specifiek deze voorwaarden vervuld zijn?

2. Verder stelt u (onder punt 4) dat het niet uit te sluiten valt dat "in bepaalde gevallen, rekening houdend met de individuele situatie, overgegaan kan worden tot opheffing" van de vluchtelingenstatus of subsidiaire beschermingsstatus die Guineeërs hier gekregen hebben.

a) Wordt er in dat verband werk gemaakt om deze dossiers te herbekijken? Zo neen, waarom niet? Zo ja, hoeveel dossiers werden herbekeken en wat was het resultaat daarvan?

b) Van hoeveel Guineeërs met een beschermingsstatus werd inmiddels deze status opgeheven?

c) Hoeveel van hen werden inmiddels gerepatriëerd naar hun land van herkomst en/of hebben het land verlaten?

3. Kan u voor 2016 aangeven hoeveel Guineeërs in 2016 een asielaanvraag indienden, en hoeveel daarvan een beschermingsstatus kregen?

DO 2016201716626

Vraag nr. 1176 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het ontnemen van de Belgische nationaliteit van jihadisten en het ontzeggen van de toegang tot het land.

Zoals bekend zijn de afgelopen jaren heel wat allochtonen met de Belgische nationaliteit uit dit land vertrokken om als jihadisten deel te nemen aan de gewapende strijd van extremistische islamitische organisaties zoals IS of Al Qaida, voornamelijk in Syrië of Irak, soms ook elders.

De Belgische wetgeving biedt momenteel al de mogelijkheid om "Belgen" die ernstig tekort komen aan hun burgerplichten van hun nationaliteit vervallen te verklaren, zij het dat deze procedure veel te log en stroef is om ze voor dergelijke ernstige gevallen op een vlotte manier te kunnen gebruiken. Ik heb dan ook de stellige indruk dat er van deze mogelijkheid nog geen of nauwelijks gebruik is gemaakt om van dergelijke subjecten de Belgische nationaliteit af te nemen.

1. Vous indiquez (au point 2) que les conditions formelles ne sont pas remplies pour que la Guinée soit considérée comme un pays d'origine sûr. Qu'entendez-vous concrètement par là? Quelles conditions formelles doivent encore être remplies à cet égard? En vertu de quelles dispositions légales et internationales ces conditions spécifiques doivent-elles être remplies?

2. Plus loin (au point 4), vous indiquez qu'il n'est pas à exclure que "dans certains cas, compte tenu de la situation individuelle, il soit procédé à la levée" du statut de réfugié ou de celui de protection subsidiaire obtenu ici par des Guinéens.

a) À cet égard, prend-on la peine de réexaminer ces dossiers? Dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, combien de dossiers ont été réexaminés et avec quel résultat?

b) De combien de Guinéens possédant un statut de protection ce statut a-t-il dans l'intervalle été levé?

c) Combien d'entre eux ont été rapatriés vers leur pays d'origine et/ou ont quitté le pays?

3. Pouvez-vous indiquer, pour l'année 2016, combien de Guinéens ont introduit une demande d'asile et combien d'entre eux ont obtenu un statut de protection?

DO 2016201716626

Question n° 1176 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La déchéance de la nationalité belge pour les djihadistes et l'interdiction d'accès au pays.

Comme l'on sait, ces dernières années, un nombre important d'allochtones possédant la nationalité belge ont quitté ce pays pour participer en tant que djihadistes à la lutte armée d'organisations extrémistes islamistes comme Daesh ou Al Qaïda, essentiellement en Syrie ou en Irak, et parfois ailleurs également.

La législation belge offre actuellement déjà la possibilité de déchoir de leur nationalité les "Belges" qui ont gravement manqué à leurs devoirs, même si cette procédure est beaucoup trop lourde et contraignante pour pouvoir être utilisée d'une manière souple dans pareil cas. J'ai donc vraiment le sentiment que cette procédure n'est que peu, voire pas du tout, appliquée pour priver de tels sujets de la nationalité belge.

Het komt mij nochtans voor dat dergelijke sujetten omwille van het algemeen belang en de veiligheid van onze bevolking best definitief uit om samenleving worden uitgesloten en dus de Belgische nationaliteit zo spoedig mogelijk moet worden ontnomen zodat hen de toegang tot het land definitief kan worden ontzegd.

Nu IS terrein verliest op het strijdtoneel is er steeds meer sprake van een terugkeer van deze jihadisten naar Europa en kan dit niet of moeilijk worden belet voor diegenen die de Belgische nationaliteit hebben.

1. Van hoeveel jihadisten met Belgische nationaliteit, waarvan de overheidsdiensten met zekerheid weten dat zij militair actief zijn in het buitenland of actief zijn geweest, werd de Belgische nationaliteit reeds ontnomen?

2. Beschikt de staat momenteel over (wettelijke) middelen om dergelijke sujetten met de Belgische nationaliteit de toegang tot het land te ontzeggen? Zo ja, werd daar voor deze sujetten reeds gebruik van gemaakt?

3. Vindt u dat dergelijke sujetten nog een plaats hebben in onze samenleving of is u het ermee eens dat zij best definitief uit onze samenleving worden uitgesloten? Zo ja, welke maatregelen werden er in dat verband reeds genomen? Hoeveel personen werd definitief de toegang tot het land ontzegd?

4. Is u ook van oordeel dat de huidige regeling om de Belgische nationaliteit te ontnemen veel te log is en aan versoepeling toe is voor dergelijke gevallen? Neemt u enig initiatief in dat verband?

DO 2016201716629

Vraag nr. 1177 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Ontwikkelingshulp als stimulator voor migratie.

Naar verluidt verklaarde minister van Ontwikkelingssamenwerking De Croo onlangs dat ontwikkelingshulp een stimulans vormt voor meer migratie naar de rijkere landen.

1. Met welke landen die momenteel ontwikkelingshulp van België krijgen bestaan er terugnameakkoorden voor economische migranten uit die landen? Met welke van dergelijke landen bestaan er nog geen terugnameakkoorden?

Il arrive pourtant parfois qu'au nom de l'intérêt général et de la sécurité de notre population, les intéressés devraient être exclus définitivement de notre société et donc privés dans les meilleurs délais de la nationalité belge pour que l'accès au pays puisse leur être définitivement interdit.

À présent que Daesh perd du terrain sur le théâtre des combats, le retour de ces djihadistes en Europe est de plus en plus souvent évoqué mais ce retour ne peut que difficilement ou pas du tout être empêché pour ceux qui possèdent la nationalité belge.

1. Combien de djihadistes possédant la nationalité belge, dont les services publics savent avec certitude qu'ils sont ou ont été actifs à l'étranger, ont déjà été déchus de cette nationalité?

2. L'État dispose-t-il actuellement des moyens (légaux) pour interdire l'accès au pays à de tels sujets possédant la nationalité belge? Dans l'affirmative, ces moyens ont-ils déjà été mis en oeuvre contre ces sujets?

3. Pensez-vous que de tels sujets ont encore leur place dans notre société ou êtes vous d'accord avec moi pour dire qu'il serait préférable qu'ils en soient exclus définitivement? Dans l'affirmative, quelles mesures ont déjà été prises à cet égard? Combien de personnes se sont vu interdire définitivement l'accès au pays?

4. Êtes-vous également d'avis que l'actuelle réglementation en matière de déchéance de nationalité est beaucoup trop contraignante et devrait être assouplie pour les cas qui nous intéressent ici? Prendrez-vous des initiatives à cet égard?

DO 2016201716629

Question n° 1177 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'aide au développement comme incitant à la migration.

Il nous revient que le ministre de la Coopération au développement, M. De Croo, a déclaré récemment que l'aide au développement constituait un incitant à davantage de migration vers les pays plus favorisés.

1. Avec quels pays qui bénéficient actuellement d'une aide au développement belge des accords de réadmission ont-ils été conclus concernant les migrants économiques originaires de ces pays? Avec lesquels de ces pays des accords de réadmission n'ont ils pas encore été conclus?

2. Verdient het volgens u geen aanbeveling om, in het licht van deze vaststelling, ontwikkelingshulp voortaan te koppelen aan of afhankelijk te maken van het afsluiten van terugnameakkoorden van economische migranten met de landen waaraan door België ontwikkelingshulp wordt verleend? Bent u zinnens om daar, in samenwerking met uw collega voor Ontwikkelingssamenwerking, desgevallend werk van te maken?

DO 2016201716633

Vraag nr. 1178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

DVZ. - Toegang politiedatabanken.

Sinds november 2016 kunnen ambtenaren van de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) rechtstreeks toegang verkrijgen tot de politiedatabanken.

1. Voor welk soort dossiers (afleveren via, asielaanvragen, enz.) worden deze databanken door de DVZ geraadpleegd en gebeurt dat sporadisch of op systematische basis? Graag de nodige specificatie indien dat slechts sporadisch zou gebeuren (selectiecriteria).

2. Kan u, voor 2016 en het eerste trimester van 2017 (beide periodes afzonderlijk), per soort dossier meedelen hoe vaak de politiedatabanken werden geraadpleegd en wat dat als resultaten opleverde? Hoe vaak waren er treffers? Van welke aard waren deze treffers?

3. Kan u, per soort dossier, verder specificeren wat er met de dossiers gebeurde waar er treffers waren, voor wat het verder gevolg (negatieve of positieve beslissing) betreft dat aan deze dossiers werd gegeven (zelfde periodisering als in vraag 2)?

2. Ne conviendrait-il pas, selon vous, de recommander, à la lueur de ce constat, de conditionner désormais l'aide au développement ou de la subordonner à la conclusion d'accords de réadmission des migrants économiques des pays auxquels la Belgique octroie une aide au développement? Avez-vous l'intention, en collaboration avec votre collègue à la Coopération au développement, de mettre effectivement une telle politique en oeuvre?

DO 2016201716633

Question n° 1178 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

ODE. - Accès aux bases de données de la police.

Depuis novembre 2016, les fonctionnaires de l'Office des Étrangers ont directement accès aux bases de données de la police.

1. Pour quel type de dossier (délivrance d'un visa, demandes d'asile, etc.) ces bases de données sont-elles consultées par l'ODE et ces consultations sont-elles sporadiques ou s'effectuent-elles sur une base systématique? S'il s'agit uniquement de consultations sporadiques, merci de fournir des précisions (critères de sélection).

2. Pouvez-vous, pour 2016 et le premier trimestre 2017 (pour les deux périodes séparément), indiquer, par type de dossier, la fréquence des consultations des bases de données de la police et les résultats de ces consultations. À combien de reprises des données pertinentes ont-elles été trouvées? Quel était la nature de ces données?

3. Pouvez-vous, par type de dossier, spécifier quelle suite (décision négative ou positive) a été réservée aux dossiers pour lesquels des données pertinentes ont été trouvées (même périodisation que pour la question 2)?

DO 2016201715987

Vraag nr. 1179 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Invoering van een Europees equivalent van het Amerikaanse ESTA-systeem.

De pers berichtte onlangs over de intentie van de Europese Commissie om een systeem in te voeren naar het voorbeeld van het elektronische systeem voor reistoestemming ESTA in de VS. Burgers zouden zich dan vooraf moeten registreren en toestemming moeten krijgen om naar de Schengenzone te reizen.

Het systeem zou van toepassing zijn voor bepaalde landen en worden gekoppeld aan gegevens uit het strafregister en gegevens betreffende geseinde personen, gestolen paspoorten enz.

1. Hoe staat het, volgens de informatie waarover u beschikt, met deze werkzaamheden? In welke mate zijn uw diensten betrokken bij de ontwikkeling van dit systeem? Welke prioriteiten stelt de regering in verband met dit Europese ESTA-systeem?

2. Welk tijdspad werd er vooropgesteld?

DO 2016201715987

Question n° 1179 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La mise sur pied d'un équivalent européen de l'ESTA américain.

La presse s'est récemment faite l'écho de la volonté de la Commission européenne de mettre en place un système similaire à celui de l'ESTA américain, soit une procédure d'enregistrement préalable et de demande d'autorisation de voyager des citoyens vers l'espace Schengen.

Ce système concernerait certains pays et il serait basé sur un croisement de données (casier judiciaire, personne recherchée, passeport volé, *etc.*).

1. Selon les informations à votre disposition, quel est actuellement l'état de ce chantier et, partant, quelle est l'implication de vos services dans la définition de ce système en projet? Quelles sont les priorités du gouvernement quant à ce projet d'ESTA européen?

2. Quel est le calendrier prévu dans ce dossier?

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Eerste minister

DO 2016201716578

Vraag nr. 243 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 30 mei 2017 (N.) aan de eerste minister:

Ransomware. - Windows XP.

Cyberveiligheid is cruciaal en vergt een integrale aanpak. Softwareproducenten wiens software nog zo wijd verspreid gebruikt wordt, vaak op kritische toepassingen, moeten aangespoord worden beveiligingsupdates te blijven voorzien.

De ransomware *WannaCry* gijzelt bestanden op de getroffen computers en stelt ze pas weer vrij te geven na betaling van losgeld. *WannaCry* verspreidt zich via geïnfecteerde e-mails en maakt gebruik van kwetsbaarheden in Windows.

Ik verwijs naar uw antwoord tijdens de plenaire zitting van 18 mei 2017.

1. Kan de producent aansprakelijk gesteld worden voor de schade?

2. Op welke wijze worden softwarehuizen aangezet om enkel veilige en uitvoerig geteste software op de markt te brengen? Ziet u mogelijkheden om softwarehuizen te verplichten beveiligingsupdates te blijven voorzien?

3. Welk regeringslid is bevoegd voor respectievelijk het Centrum voor Cybersecurity (CCB) en het *Federal Cyber Emergency Team* (CERT)?

Antwoord van de eerste minister van 30 juni 2017, op de vraag nr. 243 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 30 mei 2017 (N.):

1 tot 3. Het Centrum voor cybersecurity België, dat CERT.BE nu volledig heeft overgenomen, behoort tot mijn bevoegdheid. Zoals ik in mijn antwoord tijdens de plenaire vergadering van 18 mei laatstleden heb gesteld, hebben wij reeds belangrijke investeringen gedaan om de capaciteit op het vlak van cyberveiligheid te verhogen alsook op het vlak van sensibilisering van de overheid, de KMO's en de bedrijven en de burger.

Premier ministre

DO 2016201716578

Question n° 243 de monsieur le député Roel Deseyn du 30 mai 2017 (N.) au premier ministre:

Ransomware. - Windows XP.

La cybersécurité est cruciale et nécessite une approche intégrale. Il faut encourager les producteurs de logiciels dont le produit demeure largement utilisé - souvent pour des applications critiques - à continuer à prévoir pour celui-ci des mises à jour de sécurité.

Le logiciel de rançon (*ransomware*) *WannaCry* prend en otage des fichiers informatiques pour les libérer contre une rançon. *WannaCry* se propage par l'intermédiaire de courriels infectés et profite des vulnérabilités de Windows.

Je me réfère à la réponse que vous avez fournie en séance plénière du 18 mai 2017.

1. Le producteur peut-il être tenu responsable des préjudices causés?

2. Comment les fournisseurs de logiciels sont-ils encouragés à ne commercialiser que des logiciels sûrs ayant été soumis à des tests approfondis? Serait-il, selon vous, possible d'obliger ces derniers à continuer à prévoir des mises à jour de sécurité?

3. Quel membre du gouvernement a-t-il dans ses attributions le Centre pour la cybersécurité Belgique (CCB) et la *Federal cyber emergency team* (équipe fédérale d'intervention d'urgence en sécurité informatique, CERT)?

Réponse du premier ministre du 30 juin 2017, à la question n° 243 de monsieur le député Roel Deseyn du 30 mai 2017 (N.):

1 à 3. Le Centre pour la Cybersécurité Belgique qui a désormais repris CERT.BE, relève de ma compétence. Comme précisé dans ma réponse lors de la réunion plénière du 18 mai dernier, nous avons déjà réalisé des investissements importants pour augmenter la capacité en matière de cybersécurité et en termes de sensibilisation des autorités, des PME et des entreprises, ainsi que du citoyen.

U heeft tijdens de plenaire vergadering verwezen naar eventuele andere maatregelen die de overheid zou kunnen nemen ten aanzien van softwareleveranciers. U verwees onder meer naar de telecomwet. Deze wet behoort echter tot de bevoegdheid van de minister van Telecommunicatie. Ik nodig het geachte lid dan ook uit zijn vraag nr. 2 aan hem te richten.

Wat betreft de problematiek van de aansprakelijkheid van producenten voor de schade, die u aanhaalt in vraag nr. 1, verzoek ik het geachte lid zijn eventuele vragen in dit verband te stellen aan de minister van Justitie bevoegd voor de algemene aspecten van het aansprakelijkheidsrecht.

DO 2016201716630

Vraag nr. 244 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de eerste minister:

De participatie aan buitenlandse referenda en verkiezingen.

Enige tijd geleden maakten meerdere meerderheidspartijen en uzelf zich sterk dat Turken die gedomicilieerd zijn in dit land, en die al dan niet (ook) over de Belgische nationaliteit beschikken, verboden zou worden om deel te nemen aan een referendum over de invoering van de doodstraf in Turkije.

1. Over welke wettelijke of internationaalrechtelijke middelen beschikt u om te verhinderen dat onderdanen van derde landen die hier gedomicilieerd zijn (en al dan niet de Belgische nationaliteit hebben) zouden kunnen deelnemen aan referenda of verkiezingen die in dat derde land plaatsgrijpen? Is er ter zake een verschil al naar gelang de betrokkenen de dubbele nationaliteit hebben, dan wel enkel de nationaliteit van het derde land?

2. Welke machtsmiddelen kan u concreet gebruiken om dit hard te maken indien de derde landen waarover het gaat niet akkoord zijn met een verbod op deelname van hun onderdanen die in dit land verblijven?

3. Welke criteria hanteert deze regering om te beslissen of het al dan niet opportuun is dat ingezetenen van derde landen die hier gedomicilieerd zijn mogen deelnemen aan referenda of verkiezingen die in hun land plaatsgrijpen?

4. Zijn er de jongste jaren reeds dergelijke verboden tot deelname aan referenda of verkiezingen geweest?

Lors de la séance plénière, vous avez évoqué d'autres mesures susceptibles d'être prises par les autorités à l'égard des fournisseurs de logiciels. Vous avez notamment évoqué la loi sur les télécommunications. Cette loi relève toutefois de la compétence du ministre des Télécommunications. J'invite dès lors l'honorable membre à lui poser la question n° 2.

S'agissant de la problématique de la responsabilité des producteurs pour les dommages, que vous évoquez dans la question n° 1, j'invite l'honorable membre à poser toute question éventuelle à ce sujet au ministre de la Justice qui est compétent pour les aspects généraux du droit de la responsabilité.

DO 2016201716630

Question n° 244 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au premier ministre:

La participation à des referendums et à des élections organisés à l'étranger.

Il y a quelque temps, plusieurs partis de la majorité ainsi que vous-même avez affirmé que les Turcs domiciliés dans ce pays, et qui possèdent ou non (également) la nationalité belge, se verraient interdire de participer à un referendum sur l'instauration de la peine de mort en Turquie.

1. De quels moyens légaux ou de droit international disposez-vous pour empêcher que des ressortissants d'un pays tiers domiciliés ici (et possédant ou non la nationalité belge) participent à des referendums ou des élections organisées dans le pays tiers en question? Une différence est-elle faite en la matière selon que les intéressés possèdent la double nationalité ou uniquement la nationalité du pays tiers?

2. À quels moyens coercitifs pouvez-vous concrètement recourir pour imposer effectivement cette interdiction si le pays tiers s'oppose à cette interdiction pour ses ressortissants séjournant ici?

3. Sur quels critères ce gouvernement se fonde-t-il pour décider de l'opportunité ou non de la participation de ressortissants de pays tiers domiciliés ici à des referendums ou élections organisés dans leur pays d'origine?

4. Au cours des dernières années, de tels cas d'interdiction de participation à des referendums ou à des élections se sont-ils déjà produits?

5. Trekt deze regering, naar aanleiding van deze problematiek, enige conclusies met betrekking tot de dubbele nationaliteit? Mogen er ter zake maatregelen of wetgevende initiatieven worden verwacht?

Antwoord van de eerste minister van 30 juni 2017, op de vraag nr. 244 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.):

1. tot 4. De afschaffing van de doodstraf is een van de hoekstenen van het Europese politieke project. Zowel het Europees Verdrag voor de rechten van de mens als het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie voorzien in een absoluut verbod op de doodstraf. De afschaffing van de doodstraf is overigens een van de voorwaarden sine qua non voor toetreding tot de Europese Unie. In dit kader kan niet worden getolereerd dat een derde land hierover een raadpleging zou organiseren op Belgisch grondgebied.

Ik heb ook juridisch advies gevraagd om dit standpunt wettelijk te onderbouwen. In de huidige stand van het internationaal recht is er geen enkele regel die België formeel verplicht om toe te staan dat een diasporagemeenschap op zijn grondgebied deelneemt aan een referendum georganiseerd door het land van herkomst.

Bovendien is België, omwille van het soevereiniteitsbeginsel, niet verplicht om, tegen zijn wil, toe te staan dat een referendum wordt georganiseerd. Er is overigens reeds een precedent. België besliste immers om niet toe te staan dat de Syrische Ambassade de omstreden presidentsverkiezing van 3 juni 2014 zou organiseren.

Tot slot staan de burgemeesters en provinciegouverneurs, via hun politietaken, op lokaal niveau ook in voor de goede uitvoering van wetten en verordeningen en voor de handhaving van de openbare orde.

5. De regering overweegt geen initiatieven op dit gebied.

5. Ce gouvernement tire-t-il, à l'occasion de cette problématique, des conclusions quelconques concernant la double nationalité? Des mesures ou des initiatives législatives peuvent-elles être attendues en cette matière?

Réponse du premier ministre du 30 juin 2017, à la question n° 244 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.):

1. à 4. L'abolition de la peine de mort est un des fondements du projet politique européen. Tant la Convention européenne des droits de l'homme que la Charte des droits fondamentaux de l'Union européenne prescrivent une interdiction stricte de la peine de mort. L'abolition de la peine de mort est d'ailleurs une des conditions sine qua non d'adhésion à l'Union européenne. Dans ce cadre, on ne peut tolérer qu'une consultation soit organisée à ce sujet par un pays tiers sur le sol belge.

J'ai également sollicité un avis juridique afin d'étayer ce positionnement d'un point de vue légal. Dans l'état actuel du droit international, il n'existe aucune règle qui oblige formellement la Belgique à permettre la participation d'une communauté diasporique présente sur son sol à un référendum organisé par le pays d'origine.

En outre, en raison du principe de souveraineté, la Belgique n'est pas tenue d'autoriser l'organisation, contre sa volonté, d'un référendum. Il ne s'agit d'ailleurs pas d'une situation inédite puisque la Belgique avait déjà décidé de ne pas autoriser l'organisation par l'ambassade de Syrie, de l'élection présidentielle controversée du 3 juin 2014.

Enfin, les missions de police des bourgmestres et des gouverneurs de province, permettent également au niveau local la bonne exécution des lois et règlements ainsi que le maintien de l'ordre public.

5. Le gouvernement ne prévoit pas d'initiative à ce sujet.

**Vice-eersteminister en minister van Werk,
Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel**

DO 2016201713712

Vraag nr. 1225 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ann Vanheste van 14 december 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Statuut voor freelancers (MV 14286).

Tussen 6 en 10 juni 2016 organiseerde UNIZO de week van de freelancer. Ze passen zich snel aan in functie van de opdrachten die ze krijgen. Met een laptop, smartphone en stoel hebben ze al genoeg. Ze moeten dynamisch en flexibel zijn en voor zichzelf kunnen zorgen.

Vaak worden jonge mensen in deze gedaante geduwd, maar ook vaak kiest men hier vrijwillig voor omwille van het afwisselend carrièrepad en de vrijheid. UNIZO stelde dit jaar een stijging van 5,3 % vast. Door hun flexibele inzet is dat opstartkost laag. Maar een freelancer heeft geen duidelijk afgebakend juridisch statuut.

Om werk op maat te stimuleren wilt u een statuut creëren voor het toenemend aantal freelancers in ons land.

1. Hoe concreet is het statuut dat u voor ogen heeft voor freelancers?
2. Hoe zal u deze "gezagsrelatie" en "dergelijk contract tussen werkgever en autonome werknemer" regelen?
3. Wat is de timing hiervan? Kan u uw plan meer toelichten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1225 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ann Vanheste van 14 december 2016 (N.):

Overeenkomstig de huidige Belgische regelgeving kan een beroepsactiviteit worden uitgeoefend, enerzijds, in het kader van een arbeidsovereenkomst, geregeld door arbeidsrecht, en, anderzijds, in het kader van een aanneemingsovereenkomst, geregeld door het handelsrecht.

**Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de
l'Économie et des Consommateurs, chargé du
Commerce extérieur**

DO 2016201713712

Question n° 1225 de madame la députée Ann Vanheste du 14 décembre 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Statut des free-lances (QO 14286).

Du 6 au 10 juin 2016, l'UNIZO a organisé la semaine du free-lance. Les free-lances s'adaptent rapidement aux missions qui leur sont confiées. Un ordinateur portable, un smartphone et un siège leur suffisent. Ils doivent être dynamiques, flexibles et autonomes.

Il arrive souvent que les jeunes soient contraints de s'engager dans cette voie mais, tout aussi souvent, on opte volontairement pour ce type de carrière en raison de l'absence de routine et de la liberté qu'elle permet. L'UNIZO a enregistré cette année une augmentation de 5,3 %. En raison de la flexibilité des free-lances, le coût de démarrage est faible. Il faut cependant souligner que ceux-ci ne disposent d'aucun statut juridique clairement défini.

Pour encourager le travail sur mesure, vous entendez créer un statut pour le nombre croissant de free-lances dans notre pays.

1. À quel stade en est concrètement le statut que vous envisagez pour les free-lances?
2. Comment comptez-vous régir la relation d'autorité et le contrat entre employeur et free-lance?
3. Un calendrier a-t-il été établi? Pouvez-vous présenter votre projet plus en détail?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 06 juillet 2017, à la question n° 1225 de madame la députée Ann Vanheste du 14 décembre 2016 (N.):

En vertu de la législation belge actuelle, une activité peut être exercée d'une part, en vertu d'un contrat de travail régi par le droit du travail et, d'autre part, dans le cadre d'un contrat d'entreprise, régi par le droit commercial.

De arbeidsovereenkomst is een overeenkomst waarbij een werknemer zich verbindt om tegen loon arbeid te verrichten onder het gezag van een werkgever. De karakteristieke elementen van deze overeenkomst zijn: de arbeid, het loon en de gezagsverhouding. Het sociaal statuut van de werknemer met een arbeidsovereenkomst is dat van de loontrekkende.

De aannemingsovereenkomst betreft een overeenkomst waarbij een partij, de aannemer, zich verbindt tegenover een andere partij om een bepaald werk uit te voeren tegen een bepaalde prijs. Het sociaal statuut van de aannemer is dat van de zelfstandige.

Hetgeen de loontrekkende werknemer fundamenteel onderscheidt van de zelfstandige is het al dan niet bestaan van een gezagsverhouding bij de uitvoering van de beroepsactiviteit. Indien de arbeid wordt verricht onder het gezag van een ander persoon, is er een arbeidsovereenkomst en geen aannemingsovereenkomst.

Onder de huidige stand van de regelgeving, treedt een persoon die als freelancer prestaties verricht voor een onderneming, in principe op als zelfstandige. Hij dient dan ook te voldoen aan de plichten en geniet van de rechten die horen bij het sociaal statuut van zelfstandige. Hierbij is het belangrijk dat er daadwerkelijk sprake moet zijn van een activiteit als zelfstandige, hetgeen uitgesloten is wanneer uit de feiten blijkt dat een freelancer bij het leveren van zijn prestaties alsnog onder het gezag van de onderneming staat. In dat geval is er wellicht sprake van schijnzelfstandigheid en dient een herkwalificatie tot werknemer zich aan.

Er wordt nu opgemerkt dat deze huidige reglementering niet is aangepast aan de realiteit van werken als freelancer, en dat zij geen voldoende bescherming biedt aan de persoon van de freelancer. Men vraagt een nieuwe wettelijke omkadering voor dergelijke soort werkzaamheden en een betere bescherming van de zogenaamde "autonome medewerker" uit te werken, waarbij als uitgangspunt geldt dat er *a priori* sprake is van een tewerkstelling als werknemer.

Le contrat de travail est un contrat par lequel un employé s'engage à effectuer un travail contre rémunération sous l'autorité d'un employeur. Les éléments caractéristiques de ce contrat sont: le travail, la rémunération et la relation d'autorité. Le statut social d'un travailleur, avec un contrat de travail, est celui de salarié.

Le contrat d'entreprise vise un contrat par lequel une partie, l'entrepreneur, s'engage envers une autre partie à exécuter un travail déterminé pour un prix déterminé. Le statut social de l'entrepreneur est celui d'indépendant.

Ce qui distingue fondamentalement les travailleurs salariés des travailleurs indépendants, c'est l'existence d'un rapport d'autorité dans l'exercice de l'activité professionnelle. Si le travail est effectué sous l'autorité d'une autre personne, il y a un contrat de travail et non un contrat d'entreprise.

En l'état actuel de la réglementation, une personne, qui effectue des prestations en free-lance, est en principe, considérée comme indépendante. Elle doit donc respecter les obligations et peut bénéficier des droits qui découlent du statut de travailleur indépendant. Il est important qu'il soit réellement question d'une activité d'indépendant, ce qui est exclu lorsqu'il résulte des faits que le travailleur free-lance exerce ses prestations sous l'autorité de l'entreprise. Dans ce cas, on peut parler de faux indépendant et une requalification, comme travailleur salarié, doit être faite.

Il faut bien noter que la réglementation actuelle n'est pas adaptée à la réalité du travail en tant que free-lance, et qu'une protection suffisante n'est pas apportée. On demande un nouveau cadre législatif pour ce type de travail et une meilleure protection du dit "collaborateur autonome", en prenant comme point de départ, qu'il s'agit *a priori*, d'un emploi exercé en tant que travailleur salarié.

De uitwerking van dergelijk nieuw wettelijk kader vraagt een diepgaande voorbereiding, waarbij in een eerste fase duidelijk moet worden afgebakend en gedefinieerd welke "freelance situaties" precies worden beoogd. Het kan niet de bedoeling zijn om gevallen die daadwerkelijk zelfstandige arbeid betreffen hieronder te vatten. In een tweede fase kan dan worden bekeken hoe voor de gedefinieerde doelgroep een bijzondere regeling of statuut kan worden uitgewerkt binnen het kader van een arbeidsovereenkomst. Hierbij moeten een aantal knelpunten worden onderzocht en uitgeklaard, waarbinnen de "gezagsrelatie" tussen de freelancer en de werkgever enerzijds, en het respect voor de arbeidsduurreglementering anderzijds, belangrijke punten vormen.

Verder wil ik ook meegeven dat er in het interprofessioneel akkoord 2017-2018 wordt verwezen naar maatregelen omtrent een toekomstige arbeidsorganisatie. Ook nieuwe arbeidsvormen en nieuwe arbeidsorganisatievormen horen hierbij. Het lijkt me heel nuttig dat ook de sociale partners een dergelijke oefening uitvoeren. Dit vergroot alleen maar het draagvlak en de haalbaarheid van eventuele nieuwe wetgevende initiatieven.

DO 2016201715273

Vraag nr. 1354 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 13 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Recht op onbereikbaarheid.

Onlangs heeft Frankrijk het *droit à la déconnexion*, het recht op onbereikbaarheid, een wettelijke basis gegeven. Technostress en de moderne technologie leiden ertoe dat de werknemer soms ook voor of na het werk door collega's of leidinggevendenden via sms, mails, enz. onder druk wordt gezet.

Frankrijk heeft dat beginsel dus als eerste land ter wereld in een wet vastgelegd.

1. Hoe staat u als minister van Werk, maar ook als minister van Economie tegenover een dergelijke bescherming van het recht op onbereikbaarheid?

2. Wordt een omzetting van dat recht in het Belgische recht overwogen? Zo ja, welk tijdpad hebt u hiervoor vastgelegd?

L'élaboration de ce nouveau cadre juridique exige une préparation minutieuse, dans laquelle, dans une première phase, il doit être clairement délimité et défini ce que l'on vise précisément par "situation free-lance". L'objectif ne doit pas être d'englober également le véritable travail en tant indépendant. Dans une deuxième phase, on pourra alors examiner comment, pour le groupe cible défini, on peut élaborer une réglementation particulière ou un statut, dans le cadre d'un contrat de travail. Un certain nombre de points importants devront être examinés et éclaircis, parmi lesquels, d'une part, la "relation d'autorité" entre le travailleur free-lance et l'employeur, et d'autre part, le respect de la réglementation du temps de travail.

Je voudrais encore ajouter que l'accord interprofessionnel 2017-2018 fait référence à des mesures relatives à l'organisation future du travail, avec les nouvelles formes de travail et les nouvelles formes d'organisation du travail que cela entraîne. Il me paraît fort utile que les partenaires sociaux réalisent également un tel exercice. Cela ne ferait qu'accroître l'assise et la faisabilité d'initiatives législatives éventuelles.

DO 2016201715273

Question n° 1354 de madame la députée Fabienne Winckel du 13 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le droit à la déconnexion.

La France a récemment légiféré en matière de droit à la déconnexion. Le technostress et la modernité technologique font que bien après ou avant sa journée de travail, le travailleur peut déjà être mis sous pression par des collègues ou des supérieurs via des SMS, des mails, etc.

La France a donc inscrit ce principe dans une loi, et c'est une première mondiale.

1. Quelle est votre position, à la fois en tant que ministre de l'Emploi, mais également en tant que ministre de l'Économie, sur une telle protection du droit à la déconnexion?

2. Une telle transposition en droit belge est-elle envisagée? Dans l'affirmative, quel timing vous êtes-vous fixé?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1354 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 13 maart 2017 (Fr.):

Het is inderdaad zo dat de Franse wetgeving sinds 1 januari 2017 voorziet in een recht om offline te gaan (recht op de-connectie). Concreet wil dit zeggen dat de onderneming enerzijds de modaliteiten moet vastleggen waardoor de werknemer zijn recht om offline te gaan ten volle kan uitoefenen en anderzijds een reglementair kader moet voorzien voor het gebruik van digitale hulpmiddelen. Dit alles met het oog op het garanderen van het respect voor de rusttijden en verlof, evenals het respect voor het persoonlijk en familieleven.

Indien de sociale partners hieromtrent geen akkoord bereiken, stelt de werkgever een handvest op na het advies van de ondernemingsraad te hebben ingewonnen of bij gebrek aan ondernemingsraad, na advies van de werknemersvertegenwoordigers.

Dit handvest definieert de modaliteiten om het recht om offline te gaan te kunnen uitoefenen. Daarenboven voorziet dit handvest voor de werknemers, het kader- en het leidinggevend personeel opleidingen en sensibiliseringscampagnes rond het redelijk gebruik van digitale hulpmiddelen.

In België bestaat er voorlopig geen equivalente regelgeving terzake. Naast de maatregelen die reeds werden genomen in de Wet Werkbaar Wendbaar Werk, wil ik nog meer instrumenten aanbieden om het evenwicht tussen werk en privé verder te herstellen.

In dit kader wil ik zeker bekijken of we het Franse voorbeeld kunnen volgen door aan ondernemingen te vragen om afspraken te maken over een recht op de-connectie. Daardoor zouden werknemers meer duidelijkheid krijgen over de vraag of zij buiten de werktijd ook geacht worden werkmails te beantwoorden of bereikbaar te zijn. We onderzoeken momenteel nog hoe een dergelijke regeling best zou kunnen passen in een Belgische context.

Men moet evenwel weten dat er in België reeds een aantal wettelijke regels bestaan om misbruik van nieuwe (communicatie)technologieën door de werkgevers tegen te gaan.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 06 juillet 2017, à la question n° 1354 de madame la députée Fabienne Winckel du 13 mars 2017 (Fr.):

Il est vrai en effet que depuis le 1^{er} janvier 2017, la législation française s'est dotée d'un droit à la déconnexion. Très concrètement, il s'agit de fixer au sein de l'entreprise les modalités du plein exercice par le salarié de son droit à la déconnexion et la mise en place de dispositifs de régulation de l'utilisation des outils numériques, en vue d'assurer le respect des temps de repos et de congé ainsi que de la vie personnelle et familiale.

À défaut d'accord entre les partenaires sociaux, l'employeur élabore une charte, après avis du comité d'entreprise ou, à défaut, des délégués du personnel.

Cette charte définit ces modalités de l'exercice du droit à la déconnexion et prévoit en outre la mise en oeuvre, à destination des salariés et du personnel d'encadrement et de direction, d'actions de formation et de sensibilisation à un usage raisonnable des outils numériques.

En Belgique, il n'y a pour l'instant pas de réglementation équivalente en la matière. Hormis les mesures déjà prises dans le cadre de la loi concernant le travail faisable et maniable, j'entends proposer encore d'autres instruments visant à rétablir plus avant l'équilibre entre vie professionnelle et vie privée.

Dans ce contexte, je suis certainement disposé à considérer si nous pouvons suivre l'exemple français en demandant aux entreprises de conclure des accords sur un droit à la déconnexion. De ce fait, les travailleurs seraient fixés sur la question de savoir s'ils doivent répondre aux courriels du travail ou être disponibles pour leur patron en dehors des heures de bureau ou non. Nous examinons actuellement quelle mesure serait la plus adaptée au contexte belge.

En Belgique, il faut tout d'abord rappeler l'existence d'un nombre de dispositions légales permettant de lutter contre l'utilisation abusive par les employeurs des nouvelles technologies (de communication).

Elke werkgever wordt bijvoorbeeld geacht de arbeidstijdenreglementering te respecteren. Volgens de Arbeidswet van 16 maart 1971 wordt arbeidstijd gedefinieerd als "de tijd gedurende dewelke de werknemer ter beschikking staat van de werkgever". Dezelfde wet verplicht de werkgever om de rusttijden te respecteren (in principe heeft de werknemer in elke periode van 24 uur, tussen de beëindiging en de hervatting van het werk recht op een minimale rustperiode van 11 opeenvolgende uren).

Verder voorziet de wet van 5 maart 2017 betreffende werkbaar en wendbaar werk een wettelijk kader voor occasioneel telewerk. Indien het occasioneel telewerk wordt geregeld in de onderneming, zorgt deze wet ervoor dat de occasionele telewerker dezelfde rechten geniet met betrekking tot de arbeidsvoorwaarden en onderworpen is aan dezelfde werklast en normen qua arbeidsprestaties als vergelijkbare werknemers die tewerkgesteld worden in de lokalen van de werkgever.

De occasionele telewerker moet bijgevolg zijn werk organiseren in overeenstemming met de arbeidstijdenregeling die van toepassing is in de onderneming. Met andere woorden, de occasioneel telewerker moet het aantal uren presteren dat voorzien is in zijn werkrooster, zonder dat hij zich strikt moet houden aan de voorziene arbeidsregeling. Hetzelfde geldt uiteraard voor het structureel telewerk, zoals georganiseerd door de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 85.

Bovendien is de werkgever verplicht te zorgen dat de arbeid wordt verricht in behoorlijke omstandigheden met betrekking tot de veiligheid en de gezondheid van de werknemer. Hij is verantwoordelijk voor het welzijn van de werknemer tijdens de uitvoering van het werk. De werkgever moet er dus voor zorgen dat de interne regeling met betrekking tot de bereikbaarheid geen schade toebrengt aan de gezondheid van de werknemer.

De impact ervan op de scheiding tussen werk en privé kan immers een oorzaak zijn van psychische schade bij de werknemer en kan dus leiden tot psychosociale risico's op het werk (zie wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers en titel 3 van boek 1 van de Codex over het welzijn op het werk).

Par exemple, tout employeur est tenu de respecter la réglementation en matière de durée du travail. Suivant loi du 16 mars 1971 sur le travail, la durée du travail se définit comme étant "le temps pendant lequel le personnel est à la disposition de l'employeur". Cette même loi impose à l'employeur de respecter les intervalles de repos (en principe, le travailleur a droit au cours de chaque période de 24 heures, entre la cessation et la reprise du travail, à une période minimale de repos de 11 heures consécutives).

En outre, le télétravail occasionnel a récemment été encadré par la loi sur le travail faisable et maniable. Si celui-ci est organisé au sein de l'entreprise, la loi veille à ce que le télétravailleur occasionnel bénéficie des mêmes droits en matière de conditions de travail et soit soumis à la même charge de travail et aux mêmes normes de prestation que les travailleurs comparables occupés dans les locaux de l'employeur.

Par conséquent, le télétravailleur occasionnel doit gérer l'organisation de son travail dans le cadre de la durée du travail applicable dans l'entreprise. En d'autres termes, il doit prester le même nombre d'heures de travail que ce qui est prévu dans son horaire de travail, sans qu'il soit toutefois tenu de respecter strictement son horaire de travail. Il en est bien entendu de même pour le télétravail structurel tel qu'organisé par la convention collective de travail n° 85.

D'autre part, l'employeur doit veiller à ce que le travail s'accomplisse dans des conditions convenables au point de vue de la sécurité et de la santé du travailleur. Il est responsable du bien-être des travailleurs lors de l'exécution du travail. L'employeur doit donc veiller à ce que les dispositions internes relatives à l'accessibilité n'occasionnent pas des dommages à la santé du travailleur.

L'impact sur la séparation vie privée-vie professionnelle peut en effet être source de dommages à la santé psychique du travailleur et relever des risques psychosociaux au travail (voir loi du 4 août 1996 relative au bien-être et le titre 3 du livre 1^{er} du code du bien-être au travail).

DO 2016201716270

Vraag nr. 1459 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 10 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Europese pijler van sociale rechten (MV 16973).

In september 2015 gaf Commissievoorzitter Juncker de aftrap voor een uitvoerige, voorafgaande raadpleging voor de invoering van een Europese pijler van sociale rechten in de eurozone. De Commissie meldt dat die pijler een aantal beginselen zal omvatten die binnen de eurozone moeten bijdragen tot eerlijke en goed werkende arbeidsmarkten en socialezekerheidsstelsels. In maart 2017 had de Commissie in dat licht een voorstel moeten doen.

De nationale regeringen werden geraadpleegd en op 8 december 2016 werd er op het Europese niveau een vergadering van de ministers van Werk gehouden. Diezelfde dag werd er in de Commissie werkgelegenheid en sociale zaken van het Europees Parlement een verslag goedgekeurd.

In het verslag, waaronder Europarlementariër Maria João Rodrigues haar schouders heeft gezet, wordt de Europese Commissie ertoe opgeroepen een kaderrichtlijn uit te werken waarmee er wordt bewerkstelligd dat de bestaande regels op het stuk van de toegang tot de sociale zekerheid worden toegepast op alle soorten jobs, zonder evenwel de huidige sociale wetgeving te herzien.

1. Welk standpunt nam België in op die vergadering? Zal ons land zich volledig inzetten voor dit initiatief? Is het de bedoeling om verder te gaan dan het door het Europees Parlement goedgekeurde verslag?

2. Evolueren we, meer in het algemeen, naar meer convergentie tussen de landen met hoge sociale standaarden? Zo ja, welke groepen van landen stellen zich het meest terughoudend op ten opzichte van die Europese pijler van sociale rechten en waarom?

3. Welke aanpak zal de Commissie hanteren? Commissievoorzitter Juncker stelde op 23 januari dat hij voorstander is van een algemeen Europees minimumloon. Beschikt u in dit stadium over meer informatie op dat stuk? Zal het voorstel ambitieus genoeg zijn volgens u?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1459 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 10 mei 2017 (Fr.):

DO 2016201716270

Question n° 1459 de monsieur le député Frédéric Daerden du 10 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le socle européen des droits sociaux (QO 16973).

En septembre 2015, le président Juncker a lancé une vaste consultation préalable à la création d'un socle européen des droits sociaux dans la zone euro. La Commission annonce que ce socle comportera un certain nombre de principes essentiels afin de garantir le bon fonctionnement et l'équité des marchés du travail et des systèmes sociaux au sein de la zone euro. Elle devrait faire une proposition à cet égard en mars 2017.

Les gouvernements nationaux ont été consultés et une réunion des ministres de l'Emploi au niveau européen a eu lieu le 8 décembre 2016. Le même jour, un rapport a été adopté en commission Emploi et Affaires sociales du Parlement européen.

Porté par la députée Maria Joao Rodrigues, le rapport appelle la Commission européenne à élaborer une directive-cadre qui s'assurera que les règles existantes en terme d'accès à la sécurité sociale s'appliquent à tous les types d'emplois sans pour autant réviser la législation sociale actuelle.

1. Quelle a été la position de la Belgique lors de cette réunion? Notre pays va-t-il s'engager pleinement dans cette initiative? L'objectif est-il d'aller plus loin que le rapport adopté par le Parlement européen?

2. Plus globalement, se dirige-t-on vers plus de convergence entre les pays à standards sociaux élevés? Si oui, quels sont les groupements de pays qui manifestent plus de réticence face à ce socle européen des droits sociaux et pourquoi?

3. Quelle est l'approche envisagée par la Commission? Le président Juncker annonçait le 23 janvier être favorable à une généralisation d'un salaire minimum européen, avez-vous plus d'information à ce stade? La proposition sera-t-elle suffisamment ambitieuse selon vous?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 04 juillet 2017, à la question n° 1459 de monsieur le député Frédéric Daerden du 10 mai 2017 (Fr.):

De sociale pijler is in het voorbije jaar vanzelfsprekend bij verschillende gelegenheden besproken. Specifiek op de EPSCO-raad van 8 december heb ik na overleg met de Gewesten en Gemeenschappen onderlijnd dat opwaartse sociale convergentie een politieke en sociale, maar ook een economische noodzaak is. Daartoe moet het sociaal *acquis* blijvend bewaakt, geactualiseerd en uitgevoerd worden.

Daarnaast moeten we een antwoord bieden op de uitdagingen die de globalisering en de digitalisering van onze economie betekenen voor de arbeidsmarkt en de sociale bescherming. We kunnen daarbij putten uit de denkfelingen van andere instellingen als de Internationale Arbeidsorganisatie en de Organisatie voor de Economische Samenwerking en Ontwikkeling over de *Future of Work*. Essentieel is dat alle kansen van de digitalisering en de modernisering van de arbeidsmarkt worden gegrepen, maar dat burgers zich toch beschermd weten tegen te bruuske veranderingen door een moderne sociale bescherming.

Bijzondere aandacht moet daarin gaan naar het aanpassen van de startvaardigheden en het tijdens de loopbaan verwerven van nieuwe skills die werknemers en zelfstandigen sterker en weerbaarder maken. Zeker voor kwetsbare groepen als jongeren, ouderen en niet-EU-onderdanen moet meer nadruk daarop komen.

Beide benaderingen - behouden van wat goed is en aanpassen aan de uitdagingen van de toekomst - moeten gecombineerd worden in de uitwerking van de sociale pijler. Ik heb er tenslotte ook voor gepleit om bij de uitwerking van de sociale pijler een belangrijke rol te geven aan de sociale partners.

De Europese Commissie heeft op 26 april haar concrete voorstellen voor de sociale pijler gepubliceerd. Deze moet later dit jaar leiden tot een interinstitutionele proclamatie. De federale overheid zal in dit kader samen met de Gewesten en Gemeenschappen de Belgische positie vastleggen over alle aspecten van het voorstel.

Au cours de l'année dernière, le pilier social a évidemment été abordé à plusieurs occasions. Spécifiquement au Conseil EPSCO du 8 décembre, j'ai souligné, après concertation avec les Régions et Communautés, qu'une convergence sociale en amont est une nécessité politique et sociale, mais aussi économique. À cette fin, l'*acquis* social doit être constamment surveillé, actualisé et mis en oeuvre.

En outre, nous devons proposer une réponse aux défis que représentent la globalisation et la numérisation de notre économie pour le marché du travail et la protection sociale. Nous pouvons nous inspirer des réflexions d'autres institutions, telles que l'Organisation internationale du Travail et l'Organisation de Coopération et de Développement Économiques, à propos du *Future of Work*. Il est essentiel de saisir toutes les opportunités de la numérisation et de la modernisation du marché du travail, mais dans le même temps, les citoyens doivent se savoir protégés des changements trop brusques par une protection sociale moderne.

Une attention particulière doit être accordée à l'adaptation des compétences de départ et à l'acquisition, au cours de la carrière, de nouvelles compétences qui rendent les salariés et les indépendants plus forts et plus aptes à se défendre. Il convient de mettre davantage l'accent sur ce point, surtout pour les groupes vulnérables comme les jeunes, les travailleurs âgés et les ressortissants hors Union européenne.

Les deux approches, à savoir le maintien de ce qui est bon et l'adaptation aux défis de l'avenir, doivent être combinées dans la mise en oeuvre du pilier social. Enfin, j'ai également plaidé pour que l'on confie un rôle important aux partenaires sociaux dans la mise en oeuvre du pilier social.

La Commission européenne a publié le 26 avril ses propositions concrètes pour le pilier social. Cela devrait conduire, plus tard cette année, à une proclamation interinstitutionnelle. Le gouvernement fédéral travaillera dans ce cadre avec les Régions et les Communautés à la position belge sur tous les aspects de la proposition.

DO 2016201716289

Vraag nr. 1465 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 11 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De halal-problematiek.

In een recent opiniestuk toont gewezen Groen-politicus Luckas Vander Taelen aan dat halal-maaltijden "hun oorsprong vinden in een fundamentalistische lezing van de islam". De halal-obsessie is immers van recente datum - tot voor enkele decennia aten moslims gewoon hetzelfde eten als niet-moslims - en heeft als belangrijkste bedoeling de integratie van islamitische gelovigen tegen te gaan en de geslotenheid van de moslimgemeenschap te versterken.

Het is dan ook onbegrijpelijk dat een verstandig man als de rector van de universiteit van Antwerpen ervoor pleit dat er in de studentenrestaurants halal-maaltijden zouden worden aangeboden om studenten van vreemde origine er zich thuis te laten voelen.

Overigens kunnen er nog andere bezwaren rijzen tegen het toegeven aan de halal-obsessie. Halal-vlees is tot op heden meestal afkomstig van onverdoofd geslachte dieren, hetgeen uiteraard in tegenspraak is met onze opvattingen over dierenwelzijn.

1. Kunnen en mogen instellingen die onder uw bevoegdheid ressorteren, voor zover zij maaltijden of voedsel verstrekken in restaurants of anderszins, halal-voedsel aanbieden? Indien dit wel mag, kan u dan een overzicht geven waar dit effectief gebeurt en door wie dat beslist werd?

2. Bent u niet van oordeel dat op deze wijze de fundamentalistische beleving van de islam van overheidswege wordt ondersteund?

3. Schapen die geslacht worden, moeten vanaf 2019 conform een akkoord van de Vlaamse regering voorafgaand met een elektroshock worden verdoofd. Voor runderen is er vanaf dan een verplichte *post cut stunning* (verdoving na de halssnede).

Deze maatregelen werden ingevoerd na grote druk van de publieke opinie die zeer bekommerd is om dierenwelzijn. Indien halal-voedsel in de instellingen die onder uw bevoegdheid toegelaten is en aangeboden wordt in het Vlaamse landsgedeelte, welke gevolgen koppelt u aan dit onverdoofd slachtverbod vanaf 2019?

DO 2016201716289

Question n° 1465 de madame la députée Barbara Pas du 11 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La question des repas halal.

L'ancien mandataire du parti Groen, Luckas Vander Taelen, démontre dans une tribune libre récemment publiée que les repas halal trouvent leur origine dans une lecture fondamentaliste de l'islam. L'obsession du halal est en effet récente - il y a quelques décennies les musulmans mangeaient tout simplement comme les non-musulmans - et vise principalement à contrer l'intégration des musulmans croyants et à renforcer le repli sur soi de la communauté musulmane.

Il est dès lors incompréhensible qu'un homme aussi avisé que le recteur de l'université d'Anvers plaide pour la fourniture de repas halal dans les restaurants universitaires afin que les étudiants d'origine étrangère s'y sentent chez eux.

L'on peut d'ailleurs encore faire valoir d'autres objections à l'égard des concessions faites à l'obsession halal. Jusqu'ici, la viande halal provient essentiellement d'animaux abattus sans étourdissement, ce qui s'oppose évidemment à notre conception du bien-être animal.

1. Des institutions qui relèvent de votre compétence ont-elles la capacité et l'autorisation, pour autant qu'elles mettent des repas ou de la nourriture à disposition dans des restaurants ou ailleurs, de proposer des aliments halal? Dans l'affirmative, pourriez-vous fournir un relevé des endroits où cela se produit effectivement et indiquer qui a pris cette décision?

2. Ne pensez-vous pas que, ce faisant, les pouvoirs publics soutiennent l'approche fondamentaliste de l'islam?

3. Conformément à un accord du gouvernement flamand, les moutons devront être étourdis par électrochoc avant d'être abattus, à partir de 2019. En ce qui concerne les boeufs, un *post cut stunning* (étourdissement après saignée) sera obligatoire à partir de cette date.

Ces mesures ont été introduites à la suite d'une vive pression exercée par l'opinion publique, laquelle se soucie beaucoup du bien-être animal. Si la nourriture halal est autorisée et proposée dans les institutions qui relèvent de votre compétence en Flandre, quelles suites réservez-vous à l'interdiction de l'abattage sans étourdissement à partir de 2019?

Zal het in die instellingen vanaf dan nog toegelaten worden om onverdoofd geslacht halal-vlees aan te bieden (dat dus buiten Vlaanderen is geslacht)? Indien wel, is dit dan niet strijdig met de intentie van het nieuwe akkoord in Vlaanderen dat dierenleed maximaal wil vermijden? Indien niet, op welke wijze wilt u dit verbod op het aanbieden van onverdoofd geslacht vlees laten implementeren?

4. Indien er momenteel geen algemeen en consequent standpunt is met betrekking tot het aanbieden van halal-voedsel in de instellingen waarover u bevoegd bent, zal u de nodige initiatieven nemen om tot een dergelijk standpunt te komen? Bent u in dat verband bereid om een algemeen verbod in te voeren op halal-voedsel in de instellingen waarover u bevoegd bent, aangezien dit fenomeen kadert in een - uiteraard te verwerpen - fundamentalistische lezing van de islam en de bedoeling heeft de integratie te verhinderen? Waarom wel of waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1465 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 11 mei 2017 (N.):

1. - FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg: er is geen optie halal in onze maaltijden en we hebben geen vraag betreffende dit punt ontvangen. Maar sommige ambtenaren vragen ons soms om geen varkensvlees in onze maaltijden te gebruiken

- Koninklijk Instituut der Eliten van de Arbeid: aangezien de medewerkers van geen ondernemingsrestaurant genieten is deze parlementaire vraag niet van toepassing op het KIEA.

- Rijksdienst voor Sociale zekerheid: de vzw Mess van de Rijksdienst voor Sociale zekerheid biedt elke dag vijf dagschotels waaronder een vegetarisch menu.

- Rijksdienst voor jaarlijkse vakantie: de RJV biedt geen voedsel aan en behoort derhalve niet tot de doelgroep.

- Nationale Arbeidsraad: de Nationale Arbeidsraad biedt zijn personeel geen maaltijden aan.

- Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening: heden worden er geen halal-maaltijden aangeboden in onze restaurants.

Les institutions en question seront-elles toujours autorisées à proposer de la viande halal, provenant d'animaux abattus sans étourdissement (et, dès lors, abattus ailleurs qu'en Flandre)? Dans l'affirmative, cela n'est-il pas en contradiction avec le but poursuivi par le nouvel accord conclu en Flandre, visant à éviter au maximum la souffrance animale? Dans la négative, comment comptez-vous mettre en oeuvre l'interdiction de proposer de la viande provenant d'animaux abattus sans étourdissement?

4. Si aucune position générale et cohérente n'a encore été définie concernant l'offre de repas halal dans les institutions qui relèvent de votre compétence, prendrez-vous les initiatives nécessaires pour qu'une telle position soit définie? Êtes-vous prêt à instaurer une interdiction générale de la nourriture halal dans les institutions qui ressortissent à votre compétence, étant donné que ce phénomène s'inscrit dans une lecture - évidemment condamnable - fondamentaliste de l'islam et qu'il vise à empêcher l'intégration? Dans l'affirmative ou dans la négative, pour quelles raisons?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 06 juillet 2017, à la question n° 1465 de madame la députée Barbara Pas du 11 mai 2017 (N.):

1. - SPF Emploi, Travail et Concertation sociale: Nos repas ne contiennent aucune alternative halal et nous ne recevons aucune demande concernant ce point. Il arrive cependant que certains agents nous demandent de ne pas utiliser de viande de porc dans nos repas.

- Institut royal des Élités du Travail: vu qu'il n'y a pas de restaurant à disposition du personnel, cette question parlementaire n'est pas d'application pour l'IRET.

- Office national de sécurité sociale: l'ASBL Mess de l'Office national de sécurité sociale propose chaque jour cinq menus dont un menu végétarien.

- Office national des vacances Annuelles: l'ONVA n'offre pas de la nourriture et n'appartient donc pas au groupe-cible.

- Conseil National du Travail: le Conseil National du Travail ne propose pas de repas à son personnel.

- Office National de l'Emploi: à ce jour, aucun repas halal n'est servi dans nos restaurants.

- Hulpkas voor Werkloosheidsuitkeringen: de HWV biedt een tussenkomst in de prijs van de maaltijd. Als er geen mess is, kiest het personeelslid zelf wat hij wil eten. In de mess van het Hoofdbestuur worden de maaltijden geleverd door een traiteur, in overeenstemming met het opgestelde bestek. Dat bestek voorziet geen aanbod van halal-maaltijden, maar wel van warme en koude maaltijden met of zonder vlees.

- FOD Economie: in de FOD Economie is de uitbating van het bedrijfsrestaurant toegewezen per overheidsopdracht aan een private cateraar. Deze biedt geen halalmaltijden aan en er zijn ook geen voornemens in die zin.

2. tot 4. Voor wat betreft de vragen 2 tot 4 verwijzen wij naar het antwoord, zoals door de eerste minister verstrekt.

DO 2016201716332

Vraag nr. 1467 van de heer volksvertegenwoordiger Egbert Lachaert van 16 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Studentenarbeid. - Registratie. - Student@work.

Sinds dit jaar worden de prestaties van jongeren in het stelsel van studentenarbeid geteld in uren. Terwijl er voordien een recht van vijftig werkdagen was, mogen studenten tegenwoordig maximaal 475 uren per jaar presteren.

In de praktijk blijkt een probleem op te duiken met de aangifte van deze uren.

Meer bepaald blijkt voor een student die één dag per week werkt en waarvan de arbeidsprestaties contractueel zijn vastgelegd op 7,5 uren per dag (en die ook als dusdanig op de loonbriefjes worden aangegeven) door *Student@Work* geteld te worden aan 8 uren. Dat impliceert dat er maandelijks twee uren teveel worden geteld. Op jaarbasis zouden dat 24 uren, ofwel ongeveer drie dagen voor deze student betekenen.

Studenten die hierover navraag doen, blijken door hun werkgever verwezen te worden naar *Student@Work*, terwijl die op zijn beurt opnieuw verwijst naar de werkgever en/of het interimbureau.

1. Welke instantie is verantwoordelijk om vragen van studenten met betrekking tot bovengenoemde problematiek te beantwoorden en te behandelen?

- Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage: la CAPAC offre une intervention dans le prix du repas. Lorsqu'il n'y a pas de mess, l'agent choisit lui-même ce qu'il souhaite manger. Au niveau du mess de l'administration centrale, les repas sont livrés par un traiteur conformément au cahier des charges établi. Ce dernier ne prévoit pas l'offre de repas halal mais des repas froid et chaud avec ou sans viande

- SPF Économie: la gestion du restaurant d'entreprise du SPF Économie est attribué par marché public à un service privé de catering. Celui-ci n'offre pas de repas halal et il n'y a pas de projet en ce sens.

2. à 4. Pour ce qui concerne la réponse aux questions 2 à 4, nous nous référons à la réponse donnée par le premier ministre.

DO 2016201716332

Question n° 1467 de monsieur le député Egbert Lachaert du 16 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'enregistrement du travail étudiant sur le portail Student@work.

Depuis cette année, les prestations des jeunes sont comptabilisées sous la forme d'heures de travail dans le régime du travail étudiant. Alors qu'existait auparavant un droit à cinquante jours de travail, les étudiants ne peuvent plus désormais travailler que 475 heures par an au maximum.

Dans la pratique, un problème se fait jour lors de la déclaration de ces heures.

Il s'avère, pour être plus précis, que le portail *Student@Work* comptabilise huit heures de travail pour un étudiant qui travaille un jour par semaine et dont les prestations de travail sont établies contractuellement à 7,5 heures par jour (nombre d'heures qui est aussi indiqué sur les fiches de salaire). Cela implique qu'on compte chaque mois deux heures de travail en trop. Sur une base annuelle, cela représenterait 24 heures, soit environ trois jours de travail pour cet étudiant.

Les étudiants qui demandent la raison de cette différence sont renvoyés au portail *Student@Work* par leur employeur, alors que le portail, de son côté, renvoie les étudiants qui souhaitent poser des questions, soit à l'employeur soit au bureau d'intérim.

1. Quelle instance a-t-elle la responsabilité de répondre et de traiter les demandes des étudiants relatives au problème susmentionné?

2. Wat is de reden van het niet overeenstemmen van de feitelijk gepresteerde arbeidsuren en de aangegeven uren via *Student@Work*?

3. Wat zal u ondernemen om dit probleem op te lossen:

- a) in de toekomst;
- b) retroactief?

4. Wat kunnen studenten, die het slachtoffer werden van de aanrekening van niet-gepresteerde arbeidsuren door *Student@Work*, ondernemen om deze alsnog in de praktijk te presteren?

5. Zullen studenten, die op het einde van het jaar de 475 uren grens overschrijden ten gevolge van deze foutieve aanrekening door *Student@Work* (en die dat duidelijk kunnen aantonen door hun arbeidsovereenkomsten en loonbriefjes), de garantie hebben hiervoor geen negatieve gevolgen te moeten dragen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1467 van de heer volksvertegenwoordiger Egbert Lachaert van 16 mei 2017 (N.):

1. De instantie die verantwoordelijk is om vragen van studenten die gaan over de gestelde problematiek te beantwoorden en te behandelen is de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ). Heel wat antwoorden op de gestelde vragen kan men vinden op *student@work*.

Adres website: <https://www.mysocialsecurity.be/student/nl/>

2. en 3. Voor het contingent van 475 uren, moeten enkel de uren worden meegeteld die effectief gepresteerd werden. Op basis van de ondertekende overeenkomst voor tewerkstelling van studenten geeft de werkgever via Dimona het aantal uren aan waarop hij de student zal tewerkstellen (geplande uren). Op de aangifte wordt ieder begonnen uur aangegeven als een volledig uur. Indien het aantal aangegeven uren door deze afronding zou verschillen omdat er meerdere Dimona's zijn voor hetzelfde kwartaal, mag de werkgever de uren al aanpassen op zijn laatste Dimona.

Dat het aantal resterende uren in de toepassing *student@work* niet up-to-date is, kan diverse oorzaken hebben:

- ook geplande uren werden reeds in rekening gebracht;
- er werd reeds een arbeidsovereenkomst voor tewerkstelling van studenten getekend, maar de werkgever heeft de uren (nog) niet doorgegeven aan de RSZ;

2. Pour quelle raison les heures de travail réellement effectuées ne concordent-elles pas avec les heures déclarées par le portail *Student@Work*?

3. Qu'allez-vous entreprendre afin de résoudre ce problème:

- a) à l'avenir;
- b) rétroactivement?

4. Que peuvent faire les étudiants victimes de l'imputation d'heures de travail non effectuées par le portail *Student@Work* afin de pouvoir encore effectuer celles-ci dans la pratique?

5. Garantira-t-on aux étudiants qui, à la fin de l'année, dépasseront la limite de 475 heures de travail en raison de cette imputation erronée par le portail *Student@Work* (et qui peuvent clairement le démontrer sur la base de leurs contrats de travail et de leurs fiches de salaire) qu'ils ne devront pas supporter les conséquences négatives de cette imputation?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 04 juillet 2017, à la question n° 1467 de monsieur le député Egbert Lachaert du 16 mai 2017 (N.):

1. L'instance qui est habilitée à répondre aux questions des étudiants est l'Office National de Sécurité Sociale (ONSS). Beaucoup de questions trouvent déjà réponses sur le site de *student@work*.

Adresse du site web: <https://www.mysocialsecurity.be/student/fr/index.html>

2. et 3. En ce qui concerne le contingent de 475 heures, il ne faut comptabiliser que les heures effectivement prestées. Sur la base du contrat d'occupation d'étudiants signé, l'employeur déclare en Dimona le nombre d'heures d'occupation de l'étudiant (heures prévues). Chaque heure commencée est déclarée en tant qu'heure complète. Si le nombre d'heures déclarées venait à différer en raison de l'arrondi parce qu'il existe plusieurs Dimona pour le même trimestre, l'employeur peut adapter les heures au niveau de la dernière Dimona.

Si le nombre d'heures restantes dans l'application *student@work* n'est pas à jour, divers éléments peuvent entrer en ligne de compte:

- les heures prévues ont également déjà été comptabilisées;
- un contrat d'occupation d'étudiants a déjà été signé mais l'employeur n'a pas (encore) communiqué les heures à l'ONSS;

- de werkgever heeft de uren verkeerd doorgegeven aan de RSZ;

- er werd langer of minder lang gewerkt dan voorzien, maar de werkgever heeft (nog) geen update doorgegeven aan de RSZ.

Studenten die vaststellen dat het aantal resterende uren niet up-to-date is, nemen in eerste instantie best contact op met hun werkgever. De werkgever kan dit snel en eenvoudig rechtzetten door de Dimona-aangifte van betreffende student aan te passen. In tweede instantie, kunnen studenten de RSZ contacteren, die samen met de betrokken werkgever en student een oplossing zal zoeken.

4. en 5. Het opmaken van de loonafrekening bij elke definitieve loonbetaling en van de individuele rekening op de wettelijke tijdstippen moet correct en conform het werk aantal gepresteerde arbeidsuren gebeuren. Deze opmaak, het afgeven en bewaren van deze loondocumenten valt onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de werkgever. Dit staat los van de registratie van het aantal arbeidsuren in de web applicatie *student@work* van de RSZ. Uit uw vraagstelling kan afgeleid worden dat er voor de loonbriefjes geen probleem is: deze zouden de werkelijk gepresteerde (en contractueel afgesproken) arbeidsuren bevatten.

In het andere geval, moest dit niet zo zijn, zou dit potentieel een inbreuk vormen op de artikelen 164 en 187 §2, 2° van het Sociaal strafwetboek.

DO 2016201716512

Vraag nr. 1483 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Frans wet over het recht op onbereikbaarheid.

Onlangs heeft Frankrijk het recht op onbereikbaarheid ('droit à la déconnexion') een wettelijke basis gegeven. Technostress en de moderne technologie hebben tot gevolg dat werknemers soms ook lang na of voor het werk door collega's of leidinggevenden via sms, mails, enz. onder druk worden gezet. Frankrijk heeft het recht op onbereikbaarheid dus als eerste land ter wereld in een wet gegoten.

1. Hoe staat u als minister van Werk maar ook als minister van Economie tegenover een dergelijke bescherming van het recht op onbereikbaarheid?

- l'employeur a communiqué les heures erronément à l'ONSS;

- l'étudiant a travaillé plus ou moins longtemps que prévu mais l'employeur n'a pas (encore) communiqué le changement à l'ONSS.

Pour les étudiants constatant que le nombre d'heures restantes n'est pas à jour, il est préférable dans un premier temps de contacter leur employeur. Ce dernier peut régler le problème rapidement et simplement en adaptant la déclaration Dimona de l'étudiant en question. Par la suite, les étudiants peuvent prendre contact avec l'ONSS, lequel cherchera une solution avec l'employeur concerné et l'étudiant.

4. et 5. L'établissement du décompte de paie à chaque règlement définitif de la rémunération, ainsi que l'établissement du compte individuel conformément aux dispositions légales doit reprendre correctement le nombre d'heures prestées. L'établissement, la délivrance et la conservation de ces documents relèvent exclusivement de la responsabilité de l'employeur. Cela indépendamment de l'enregistrement du nombre d'heures de travail dans l'application web *student@work* de l'ONSS. Il peut être déduit de votre question qu'il n'y a pas de problèmes en ce qui concerne les fiches de paies: celles-ci doivent reprendre les heures de travail réellement prestées (et convenues contractuellement).

Au cas où cela ne devrait pas être le cas, cela constituerait une infraction potentielle aux articles 164 et 187 §2, 2° du Code Pénal Social.

DO 2016201716512

Question n° 1483 de madame la députée Fabienne Winckel du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La loi française sur le droit à la déconnexion.

La France a récemment légiféré en matière de droit à la déconnexion. Le technostress et la modernité technologique font que bien après ou avant sa journée de travail, le travailleur peut déjà être mis sous pression par des collègues ou des supérieurs via des SMS, mails, etc. La France a donc inscrit ce principe dans une loi, et c'est une première mondiale.

1. Quelle est votre position, à la fois en tant que ministre de l'Emploi, mais également en tant que ministre de l'Économie, sur une telle protection du droit à la déconnexion?

2. Wordt een invoering van dat recht in het Belgische recht overwogen? Zo ja, welk tijdpad hebt u hiervoor vastgelegd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1483 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 24 mei 2017 (Fr.):

Voor het antwoord op deze vraag verwijs ik graag door naar het antwoord op vraag nr. 1354 van 13 maart 2017, aangezien het om dezelfde vraag gaat (zie huidig Bulletin).

DO 2016201716564

Vraag nr. 1488 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 29 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Aanpassing wet-Major. - Schriftelijke adviezen bij ontwerp-teksten.

Indien België haar wet betreffende havenarbeid van 8 juni 1972 (wet-Major) niet zou moderniseren was de kans reëel dat het Europees Hof van Justitie België zou veroordelen. De ingebrekestelling die de Europese Commissie in 2014 uitvaardigde was daartoe een eerste aanzet.

Onlangs besliste de Europese Commissie haar ingebrekestelling tegen België onder voorwaarden stop te zetten. Om dit te bekomen werd de wet-Major vorig jaar aangepast na sociaal overleg en na een referendum onder de havenarbeiders.

Tijdens of na afloop van dit overleg hebt u ongetwijfeld formele adviezen over de ontwerpbesluiten gekregen van de Nationale Arbeidsraad, de Mededingingsautoriteit, verschillende middenveldorganisaties, enz.

1. Van welke organisaties hebt u formele schriftelijke adviezen over de ontwerpbesluiten ontvangen?
2. Kan u een kopie van deze adviezen bezorgen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1488 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 29 mei 2017 (N.):

2. Une telle transposition en droit belge est-elle envisagée? Dans l'affirmative, quel timing vous êtes-vous fixé?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 06 juillet 2017, à la question n° 1483 de madame la députée Fabienne Winckel du 24 mai 2017 (Fr.):

Pour la réponse à cette question je renvoie à la réponse à la question n° 1354 du 13 mars 2017, vu qu'il s'agit de la même question (voir Bulletin actuel).

DO 2016201716564

Question n° 1488 de monsieur le député Johan Klaps du 29 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Adaptation de la loi Major. - Avis écrits concernant les projets d'arrêtés.

Si la Belgique ne procédait pas à la modernisation de sa loi du 8 juin 1972 relative au travail portuaire (loi Major), elle s'exposait à un risque réel de condamnation par la Cour européenne de Justice. La mise en demeure qui lui a été adressée par la Commission européenne en 2014 constituait à cet égard un premier incitant.

La Commission européenne a décidé récemment de retirer, sous certaines conditions, la mise en demeure qu'elle avait adressée à la Belgique. Afin d'obtenir ce retrait, la Belgique a procédé l'an dernier à l'adaptation de la loi Major à l'issue d'une concertation sociale et d'un référendum parmi les travailleurs portuaires.

Dans le cadre ou à l'issue de cette concertation, des avis formels concernant les projets d'arrêtés vous ont certainement été adressés par le Conseil National du Travail, l'Autorité de la Concurrence, diverses associations de la société civile, etc.

1. Quelles organisations vous ont-elles adressé des avis formels sur les projets d'arrêtés?
2. Pouvez-vous communiquer une copie de ces avis?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 06 juillet 2017, à la question n° 1488 de monsieur le député Johan Klaps du 29 mai 2017 (N.):

In tegenstelling tot wat u in uw vraag stelt, werd de wet van 8 juni 1972 betreffende de havenarbeid (de zogenaamde wet-Major) vorig jaar niet gewijzigd.

De wet-Major bepaalt in essentie dat niemand in de havengebieden havenarbeid mag laten verrichten door andere werknemers dan erkende havenarbeiders.

De Europese Commissie had inderdaad de Belgische Staat in gebreke gesteld omdat ze meende dat de organisatie van de havenarbeid op bepaalde punten in strijd was met EU-regels inzake de vrijheid van vestiging zoals vervat in artikel 49 van het Verdrag van de werking betreffende de Europese Unie. In het kader van de ingebrekestelling van de Europese Commissie was het echter niet vereist de wet-Major aan te passen.

Het koninklijk besluit van 5 juli 2004 betreffende de erkenning van havenarbeiders in de havengebieden die onder het toepassingsgebied vallen van de wet van 8 juni 1972 betreffende de havenarbeid, genomen in uitvoering van artikel 3, eerste lid van voormelde wet, werd wél gewijzigd.

Dit koninklijk besluit werd gewijzigd door het koninklijk besluit van 10 juli 2016. Deze wijziging heeft onder andere tot gevolg dat het vanaf de inwerkingtreding van het koninklijk besluit op 14 juli 2017 mogelijk is om ook havenarbeiders buiten de zogenaamde pool aan te werven. Maar, conform de wet-Major, dienen ook zij nog steeds over een erkenning als havenarbeider te beschikken.

Met betrekking tot de wijziging van het koninklijk besluit werd op 29 december 2015 formeel advies gevraagd aan het Paritair Comité voor het havenbedrijf. Er werd door het Paritair Comité voor het havenbedrijf echter geen advies uitgebracht binnen de gestelde termijn.

Hoewel het Paritair Comité voor het havenbedrijf geen formeel advies heeft uitgebracht, zijn de sociale partners wel nauw betrokken geweest bij deze wijziging van het koninklijk besluit.

Er vonden hierover verschillende onderhandelingen plaats met de sociale partners en de havenarbeiders hebben de mogelijkheid gehad zich in een referendum uit te spreken over het bereikte akkoord.

Met betrekking tot deze wijziging van het koninklijk besluit werd bovendien het advies gevraagd van de afdeling wetgeving van de Raad van State. Dit advies werd ontvangen op 24 juni 2016. Uiteraard werd ook het advies van de Inspectie van Financiën bekomen, alsook het akkoord van de minister Begroting.

Contrairement à ce que vous mentionnez dans votre question, la loi du 8 juin 1972 relative au travail portuaire (appelée également Loi Major) n'a pas été modifiée l'année passée.

La loi Major prévoit en substance que personne ne peut laisser effectuer du travail portuaire à d'autres travailleurs que ceux qui sont reconnus en tant que travailleurs portuaires.

La Commission européenne a en effet mis la Belgique en demeure car elle considérait que l'organisation du travail portuaire contrevenait sur certains points aux règles de l'UE relatives à la liberté d'établissement contenues à l'article 49 du Traité sur le fonctionnement de l'Union Européenne. Dans le cadre de la mise en demeure par la Commission européenne il n'a toutefois pas été exigé d'adapter la loi Major.

L'arrêté royal du 5 juillet 2004 relatif à la reconnaissance des travailleurs portuaires dans les zones portuaires qui tombent sous le champ d'application de la loi du 8 juin 1972 sur le travail portuaire, pris en exécution de l'article 3, alinéa premier de la loi précitée, a cependant été modifié.

L'arrêté royal a été modifié par l'arrêté royal du 10 juillet 2016. Cette modification a entre autres comme conséquence qu'à partir de l'entrée en vigueur de l'arrêté royal le 14 juillet 2017 il est également possible d'engager des travailleurs portuaires en dehors de ce que l'on appelle le pool. Mais, conformément à la loi Major, ces derniers doivent toujours disposer d'une reconnaissance en tant que travailleur portuaire.

En ce qui concerne la modification de l'arrêté royal, un avis formel a été demandé le 29 décembre 2015 à la Commission paritaire des ports. Aucun avis n'a toutefois été communiqué dans le délai imparti par la Commission paritaire des ports.

Bien que la Commission paritaire des ports n'ait pas fourni d'avis officiel, les partenaires sociaux ont étroitement participé à la modification de l'arrêté royal.

Plusieurs négociations ont eu lieu entre les partenaires sociaux et les travailleurs portuaires ont eu la possibilité de se prononcer via un référendum sur l'accord conclu.

En ce qui concerne la modification de l'arrêté royal un avis a été en plus demandé au Conseil d'État. L'avis a été reçu le 24 juin 2016. L'avis de l'Inspection des Finances ainsi que l'accord du ministre du Budget ont de fait été sollicités.

Er werden, voor het overige, geen andere formele adviezen ontvangen naar aanleiding van deze wijziging van het koninklijk besluit.

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

DO 2015201607684

Vraag nr. 1040 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 04 februari 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De taalkennis bij de Brusselse politie.

1. Kan u meedelen voor elk van de zes politiezones van Brussel hoeveel politieagenten er op 1 januari 2013, 1 januari 2014, 1 januari 2015 en 1 januari 2016 per taalgroep in dienst zijn, in respectievelijk vast verband en in contractueel verband? Hoeveel hogere politiefunctionarissen (vanaf de graad van officier) zijn volgens dezelfde opdelingen in dienst? Hoe groot is het CALOG-personeel (zelfde opsplitsingen)?

2. Kan u per opsplitsing zoals vermeld in vraag 1 meedelen hoeveel politiemensen het bewijs hebben geleverd van hun kennis van de tweede taal?

3. Kan u per opsplitsing vermeld in vraag 1 meedelen hoeveel mensen een taalpremie ontvangen?

4. Beschikt u over cijfers in verband met het aantal Nederlandstalige en Franstalige politieagenten per zone die in de loop van 2013, 2014 en in 2015 een brevet haalden voor kennis van de andere taal?

5. Kan u meedelen hoeveel nieuwe agenten werden aangeworven in 2013, in 2014 en in 2015 tot op heden, opgesplitst per Brusselse politiezone en per taalgroep?

6. Hoeveel van hen, opgesplitst volgens de criteria vermeld in vraag 5, beschikten bij hun aanwerving over het vereiste taalbrevet? Hoeveel van hen hebben dit brevet intussen behaald?

Il n'y a pas eu d'autres avis formels qui ont été demandés dans le cadre de la modification de cet arrêté royal.

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2015201607684

Question n° 1040 de madame la députée Barbara Pas du 04 février 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les connaissances linguistiques au sein de la police bruxelloise.

1. Pourriez-vous me faire savoir combien de policiers statutaires d'une part et contractuels d'autre part, ventilés par groupe linguistique, étaient affectés aux six zones de police bruxelloises au 1er janvier 2013, au 1er janvier 2014, au 1er janvier 2015 et au 1er janvier 2016? Combien de hauts fonctionnaires de police (à partir du grade d'officier) ces zones comptaient-elles, selon la ventilation précitée? Combien de personnes composent le personnel CALOG (selon la même ventilation)?

2. Pourriez-vous préciser, selon la ventilation indiquée à la question 1, combien de policiers ont apporté la preuve de leur connaissance de la deuxième langue?

3. Pourriez-vous préciser, selon la ventilation indiquée à la question 1, combien de personnes perçoivent une prime linguistique?

4. Disposez-vous de statistiques sur le nombre de policiers néerlandophones et francophones qui, par zone, ont obtenu en 2013, en 2014 et en 2015, un brevet de connaissance de l'autre langue?

5. Pourriez-vous préciser combien de nouveaux policiers ont été recrutés en 2013, en 2014 et en 2015, par zone de police bruxelloise et par groupe linguistique?

6. Combien d'entre eux, ventilés selon les critères indiqués à la question 5, disposaient au moment de leur recrutement du brevet linguistique requis? Combien d'entre eux ont entre-temps obtenu ce brevet?

7. Welke maatregelen werden sinds het aantreden van deze regering genomen om de Brusselse politieagenten aan te zetten om hun brevet voor de kennis van de tweede taal te halen en om de Brusselse politiezones aan te manen zoveel mogelijk de regels van de taalwet in bestuurszaken aangaande de taalkennis van het politiepersoneel na te komen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1040 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 04 februari 2016 (N.):

1., 3. en 5. Bijgevoegd de gevraagde cijfers.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. en 4. De tweetaligheidsattesten worden aan de personeelsleden door Selor toegekend. Het is dus niet mogelijk deze vraag te beantwoorden, behalve voor diegenen die hun brevet hebben laten valoriseren om de taalpremie te kunnen krijgen.

Ik geef u een inventaris per kader en per taalstelsel voor de Brusselse politiezones (op 4 januari 2017):

Nederlandstalige politieambtenaren met kennis van het Frans:

- 137 op 141 Agenten (97,16 %)
- 1207 op 1.310 Inspecteurs (92,14 %)
- 243 op 249 Hoofdinspecteurs (97,59 %)
- 185 op 185 Officieren (100 %)

Franstalige politieambtenaren met kennis van het Nederlands:

- 231 op 437 Agenten (52,86 %)
- 951 op 2.504 Inspecteurs (37,98 %)
- 277 op 398 Hoofdinspecteurs (69,60 %)
- 195 op 214 Officieren (91,12 %)

6. Deze gegevens zijn niet centraal beschikbaar.

7. Quelles mesures ont été prises depuis la mise en place de l'actuel gouvernement pour inciter les policiers bruxellois à obtenir leur brevet de connaissance de la deuxième langue et pour inviter les zones de police bruxelloises à respecter autant que possible la législation sur l'emploi des langues en matière administrative en ce qui concerne les règles relatives aux connaissances linguistiques du personnel de police?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 1040 de madame la députée Barbara Pas du 04 février 2016 (N.):

1., 3. et 5. En annexe sont repris les chiffres demandés.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. et 4. Les brevets de bilinguisme sont délivrés par le Selor aux membres du personnel. Il n'est donc pas possible de répondre à cette question, sauf pour ceux qui ont valorisé ce brevet pour obtenir la prime de bilinguisme.

Je vous donne un inventaire par cadre et par régime linguistique pour les zones de police bruxelloises (au 4 janvier 2017):

fonctionnaires de police néerlandophones connaissant le français:

- 137 sur 141 Agents (97,16 %)
- 1207 sur 1.310 Inspecteurs (92,14 %)
- 243 sur 249 Inspecteurs principaux (97,59 %)
- 185 sur 185 Officiers (100 %)

fonctionnaires de police francophones connaissant le néerlandais:

- 231 sur 437 Agents (52,86 %)
- 951 sur 2.504 Inspecteurs (37,98 %)
- 277 sur 398 Inspecteurs principaux (69,60 %)
- 195 sur 214 Officiers (91,12 %)

6. Ces données ne sont pas disponibles de manière centralisée.

7. Sinds de zesde staatshervorming is het bedrag dat het Brussels Gewest krijgt van de Federale overheid in het kader van het Fonds voor de beveiliging van Brussel als nationale en internationale hoofdstad verhoogd tot 55 miljoen euro. Een gedeelte van dat bedrag moet verdeeld worden over de zones en besteed worden aan taallessen. De zesde staatshervorming heeft echter ook bepaald dat dat bedrag uitgekeerd wordt als een dotatie, en niet meer als een subsidie. Met andere woorden, de federale overheid heeft geen enkel zicht op de besteding van dat geld.

Het toezicht op de Brusselse politiezones, ook op de naleving van de taalwetten ligt bij het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, niet bij de Federale overheid.

DO 2016201713695

Vraag nr. 1835 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 14 december 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De bekendheid van wijkagenten en preventieadviseurs bij ondernemingen.

Nu de donkere maanden opnieuw ingezet zijn, stijgt ook de criminaliteit tegenover ondernemingen. De lokale politiezones beschikken met hun wijkagenten en hun preventieadviseurs over meer dan geschikte krachten om de ondernemers bij te staan bij de beveiliging van hun zaak. Alleen, ze zijn veel te weinig gekend.

Slechts 41 % van de ondernemers weet wie hun wijkagent is, terwijl amper één op de drie ondernemers weet dat ze via hun lokale politiezone een beroep kunnen doen op een gratis preventieadviseur. Dat blijkt uit onderzoek van het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen (NSZ) waaraan 616 zelfstandigen en zaakvoerders van kmo's hebben deelgenomen.

Nog erger zou het gesteld zijn met de bekendheid van de preventieadviseurs. In alle politiezones van ons land werken er één of meerdere preventieadviseurs die speciaal opgeleid zijn om burgers en ondernemers advies te geven over hoe zij bepaalde vormen van criminaliteit kunnen indammen.

7. Depuis la sixième réforme de l'État, le montant que la Région bruxelloise reçoit de la part de l'autorité fédérale dans le cadre du Fonds pour la sécurité de Bruxelles en tant que capitale nationale et internationale a été majoré pour atteindre 55 millions d'euros. Une partie de ce montant doit être répartie entre les zones et consacrée aux cours de langues. Toutefois, la sixième réforme de l'État a prévu aussi que ce montant serait versé à titre de dotation, et non plus à titre de subside. En d'autres termes, l'autorité fédérale n'est aucunement en mesure de savoir quel usage est fait de cet argent.

Le contrôle portant sur les zones de police bruxelloises, en ce compris sur le respect des lois linguistiques, incombe à la Région de Bruxelles-Capitale et non à l'autorité fédérale.

DO 2016201713695

Question n° 1835 de madame la députée Leen Dierick du 14 décembre 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La connaissance des agents de quartier et des conseillers en prévention par les entreprises.

Alors que les mois sombres sont de retour, la criminalité contre les entreprises est en augmentation. Les zones de police locales disposent, avec leurs agents de quartier et leurs conseillers en prévention, de plus d'auxiliaires qu'il n'en faut pour seconder les entrepreneurs dans la sécurisation de leur établissement. Le seul hic, c'est qu'ils sont bien trop peu connus.

Seuls 41 % des entrepreneurs savent qui est leur agent de quartier et seul un entrepreneur sur trois sait qu'il peut faire appel à un conseiller en prévention gratuit en passant par sa zone de police locale. C'est ce qui ressort d'une enquête du Syndicat Neutre pour Indépendants (SNI) à laquelle 616 indépendants et dirigeants de PME ont pris part.

La situation serait encore plus mauvaise en ce qui concerne la connaissance des conseillers en prévention. Dans toutes les zones de police de notre pays, travaillent un ou plusieurs conseillers en prévention formés spécialement pour conseiller des citoyens et des entrepreneurs sur la façon dont ils peuvent endiguer certaines formes de criminalité.

Slechts 32 % van de ondernemers zou van dit aanbod op de hoogte zijn. Ter vergelijking: uit een gelijkaardig onderzoek dat begin 2014 werd afgenomen bleek toen dat 48 % van de ondernemers wist dat ze een beroep konden doen op die preventieadviseurs.

Met de wijkagenten en de preventieadviseurs heeft de politie twee belangrijke schakels in handen die dicht bij de ondernemers kunnen staan en hen verder kunnen helpen en adviseren. Elke ondernemer zou op zijn minst één bezoek moeten krijgen van de wijkagent en de preventieadviseur om hen vervolgens bij eventuele nood te kunnen contacteren.

Zal u maatregelen nemen om de politiezones aan te zetten te kiezen voor een proactieve aanpak en hun aanbod automatisch in de verf te laten zetten bij de ondernemers? Plant u maatregelen om elke ondernemer in contact te brengen met hun wijkagent en hun preventieadviseur? Zo ja, welke en wanneer? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1835 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 14 december 2016 (N.):

Laten we in de allereerste plaats preciseren dat de functie van de wijkagent en de functie van de diefstalpreventieadviseur niet moeten worden verward, hoewel zij elkaar inzake preventie aanvullen op het terrein.

De diefstalpreventieadviseur (DPA) richt zich tot de burgers, de zelfstandigen en de verantwoordelijken van openbare gebouwen. Iedereen heeft de mogelijkheid om een beroep te doen op de DPA om gepersonaliseerde preventie-tips tegen inbraak te krijgen, maar ook tegen winkeldiefstal of gewapende overvallen. Ik leg evenwel de nadruk op het vrijwillige karakter van deze vraag die moet komen van de burger net als van de handelaar of de zelfstandige.

Seuls 32 % des entrepreneurs seraient informés de cette offre. À titre de comparaison: il était ressorti d'une enquête similaire réalisée au début de 2014 que 48 % des entrepreneurs savaient qu'ils pouvaient faire appel à ces conseillers en prévention.

Avec les agents de quartier et les conseillers en prévention, la police dispose de deux chaînons importants lui permettant de se tenir à proximité des entrepreneurs, de les aider et de les conseiller plus avant. Chaque entrepreneur devrait à tout le moins recevoir une visite de l'agent de quartier et du conseiller en prévention pour pouvoir éventuellement par la suite les contacter en cas de besoin.

Allez-vous prendre des mesures pour inciter les zones de police à opter pour une approche proactive et donner automatiquement une plus grande visibilité à leur offre auprès des entrepreneurs? Prévoyez-vous des mesures afin de mettre chaque entrepreneur en contact avec son agent de quartier et son conseiller en prévention? Dans l'affirmative, lesquelles et dans quel délai? Dans la négative, pourquoi non?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 1835 de madame la députée Leen Dierick du 14 décembre 2016 (N.):

Avant toute chose, précisons que les fonctions de l'agent de quartier et du conseiller en prévention vol ne doivent pas être confondues, bien qu'elles soient complémentaires sur le terrain en termes de prévention.

Concernant le conseiller en prévention vol (CPV), il appert qu'il s'adresse aux citoyens, aux indépendants et aux responsables de bâtiments publics. Tous ont le loisir de faire appel au CPV afin de bénéficier des conseils de prévention personnalisés contre le cambriolage mais également par rapport au vol à l'étalage ou encore en cas de vol à mains armées. Cependant, j'insiste sur le caractère volontaire de cette demande qui doit venir du citoyen comme du commerçant ou de l'indépendant.

In het kader van een inbreuk die werd gepleegd ten aanzien van een handelaar, wordt de DPA overigens erg vaak op de hoogte gesteld van de feiten die hebben plaatsgevonden in zijn politiezone. In het merendeel van de gevallen, stuurt hij dan een informatiebrief over zijn functie en over het nut van een audit van de veiligheid van het beroepslokaal naar aanleiding van de inbraak of diefstal waarvan de handelaar het slachtoffer is geworden. Het is dus aan de handelaar of zelfstandige om opnieuw contact op te nemen met de DPA en te beslissen over een bezoek. Een bezoek dat, ik herhaal, gratis en vrijblijvend is wat de toepassing van de aanbevelingen die hem zullen worden gedaan, betreft.

In dergelijke omstandigheden wordt geen enkele maatregel genomen om de bezoeken van de DPA's bij de handelaars, zelfstandigen of kmo's te systematiseren. Ik herhaal bovendien dat de DPA ook ter beschikking staat van de burgers van zijn zone en dat een dergelijke bezoekplicht niet kan worden toegepast gelet op de werklast die dit zou impliceren. We merken ook op dat er in een heleboel politiezones en gemeenten speciaal voor handelaars informatiecampagnes over het bestaan van de DPA's ontwikkeld werden.

Zoals in het begin reeds aangehaald is er een verschil tussen de functie van wijkagent en deze van DPA. Ze vullen elkaar echter wel degelijk aan op het terrein. Elke politiezone dient zeven basisfuncties te organiseren, ingebed in de filosofie van de principes van gemeenschapsgericht politiewerk. De wijkwerking of ook nabijheidspolitie genoemd is daar één van. Politiemensen staan hier in regelmatig en nauw contact met de plaatselijke bevolking. De belangrijkheid van hun opdracht kan niet voldoende onderstreept worden.

Tot slot werkt mijn administratie aan de sensibilisering van verschillende beroepssectoren die meer dan andere het slachtoffer zijn van misdrijven zoals winkeldiefstal of gewapende overvallen. Zo worden er door mijn administratie acties ontwikkeld, met name naar apothekers en dokters toe, die als doel hebben om de rol van de DPA onder de aandacht te brengen. De beroepsorganisaties worden ook verenigd in het kader van een overlegplatform rond de Beveiliging van Zelfstandige Ondernemers.

Par ailleurs, dans le cadre d'une infraction commise à l'encontre d'un commerçant, le CPV est très souvent informé des faits ayant eu lieu dans sa zone de police. Dans la plupart des cas, il adresse alors une lettre d'information sur sa fonction et sur l'utilité d'un audit de sécurité du local professionnel suite au cambriolage ou au vol dont le commerçant a été victime. Il revient donc au commerçant ou à l'indépendant de reprendre contact avec le CPV et de décider d'une visite. Visite qui, je le répète, est gratuite et libre en termes d'application des recommandations qui lui seront faites.

Dans de telles conditions, aucune mesure n'est prise afin de systématiser les visites des CPV auprès des commerçants, des indépendants ou encore des PME. Je rappelle en outre que le CPV est également à la disposition des citoyens de sa zone et qu'une telle obligation de visite ne peut être appliquée au vu de la charge de travail que cela impliquerait. Notons également que dans nombre de zones de police et de commune, des campagnes d'information à l'attention particulière des commerçants sur l'existence des CPV ont été mises sur pied.

Comme déjà signalé ci-avant, il y a une différence de fonctions entre l'agent de quartier et le CPV. Bien que celles-ci sont complémentaires sur le terrain, chaque zone de police doit organiser les sept fonctionnalités de base constituant la philosophie des principes de la fonction de police orientée vers la communauté. Le travail de quartier aussi appelé la police de proximité est une de ces sept fonctionnalités. Ces policiers sont en étroit contact et de manière régulière avec la population locale. L'importance de leur mission doit être soulignée.

Enfin, mon administration travaille à la sensibilisation des différents secteurs professionnels qui sont particulièrement victimes d'infractions comme le vol à l'étalage ou encore le vol à main armée. Ainsi des actions ayant pour objectif de mettre en évidence le rôle du CPV sont déployées par mon administration vers les pharmaciens et les médecins notamment. Les organisations professionnelles sont également réunies dans le cadre d'une plateforme de concertation autour de la Sécurisation des Indépendants.

DO 2016201713920

Vraag nr. 1860 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 04 januari 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Cijfers verkrachting tussen partners.

In het adviescomité Maatschappelijke Emancipatie werd ons gewezen op het feit dat verkrachting tussen partners, al dan niet binnen het huwelijk, een probleem is. Slachtoffers doen vaak geen aangifte omdat ze bang of beschaamd zijn en vaak niet weten dat verkrachting tussen (huwelijks)partners mogelijk en strafbaar is.

Nochtans volgt dit wel uit de definitie van verkrachting volgens het wetboek. In 2012 werden meer dan 70 klachten ingediend volgens één van de sprekers, maar ook hier is dus een groot *dark number*.

1. Graag vernam ik voor de laatste vijf jaar, per jaar:

- a) het aantal gemelde verkrachtingen door de partner;
- b) hoeveel van deze dossiers naar het parket verwezen zijn;
- c) hoeveel van deze dossiers tot een veroordeling hebben geleid;
- d) hoeveel dossiers in deze context geseponeerd werden.

2. Indien u geen absolute cijfers heeft, heeft u een idee over hoe vaak verkrachting door de partner voorkomt in België? Is in deze het probleem van de hoge seponeringsgraad even sterk?

3. Zijn er Europese cijfers voorhanden; kan u die meedelen?

4. Welke problemen zijn reeds vastgesteld omtrent aangiftebereidheid en de verdere procedure in deze context? Ligt de aangiftebereidheid (nog) lager dan bij andere slachtoffers van verkrachting waar de dader geen partner was? Kan u toelichten?

5. Hoe wordt er in het Nationaal Actieplan ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld met deze problematiek omgegaan? Hoe verschilt deze aanpak van vorige strategieën?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1860 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 04 januari 2017 (N.):

DO 2016201713920

Question n° 1860 de madame la députée Nele Lijnen du 04 janvier 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les statistiques relatives aux viols entre partenaires.

Le Comité d'avis pour l'Émancipation sociale a attiré notre attention sur le problème du viol entre partenaires, dans le cadre du mariage ou non. Souvent par peur ou par honte et parce qu'elles ignorent en outre que le viol entre partenaires (époux) est une incrimination punissable, les victimes s'abstiennent de déclarer ces faits.

Le viol entre partenaires résulte néanmoins de la définition du viol figurant dans le Code pénal. Selon l'un des intervenants, plus de septante plaintes ont été déposées en 2012, mais il existe également un énorme chiffre noir dans ce domaine.

1. J'aurais souhaité obtenir les statistiques annuelles suivantes pour les cinq dernières années:

- a) le nombre de viols déclarés par le partenaire;
- b) le nombre de dossiers transmis au parquet;
- c) le nombre de dossiers ayant débouché sur une condamnation;
- d) le nombre de dossiers classés sans suite.

2. En l'absence de chiffres absolus, avez-vous une idée de la fréquence des cas de viol entre partenaires en Belgique? Le problème du taux considérable de classements sans suite des dossiers est-il aussi aigu dans ce domaine?

3. Des statistiques européennes sont-elles disponibles? Pourriez-vous nous les transmettre?

4. Quels sont les problèmes déjà constatés dans ce contexte en ce qui concerne les déclarations des faits et la suite de la procédure? Les victimes sont-elles encore (moins) enclines à dénoncer ces faits que les victimes de viol dont l'auteur n'est pas un partenaire? Pourriez-vous commenter votre réponse?

5. Comment le Plan d'action national de lutte contre toutes les formes de violence basée sur le genre aborde-t-il ce problème? En quoi l'approche actuelle se différencie-t-elle des stratégies antérieures?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 1860 de madame la députée Nele Lijnen du 04 janvier 2017 (N.):

1. a) De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De tabel hieronder bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake verkrachtingen in het kader van het intra-familiaal geweld binnen het koppel - seksueel geweld, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op nationaal niveau voor de periode 2012-2015 en de eerste drie trimesters van 2016.

Deze gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 januari 2017.

1. a) La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc.*

Le tableau sousmentionné reprend le nombre de faits en matière de viol dans le cadre de la violence intrafamiliale dans le couple - violence sexuelle enregistrés par les services de police dans la BNG sur base des procès-verbaux au niveau national pour la période 2012-2015 et les trois premiers trimestres de 2016.

Ces données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 janvier 2017.

Aantal geregistreerde feiten inzake verkrachting bij intra-familiaal geweld binnen het koppel - seksueel geweld/*Nombre de faits enregistrés en matière de viol dans le cadre de la violence intrafamiliale dans le couple - violence sexuelle*

	2012	2013	2014	2015	TRIM 3 2016
Verkrachting/ <i>Viol</i>	76	71	71	68	48

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale*)

Bij de interpretatie van deze gegevens is echter voorzichtigheid geboden. Het betreft telkens het pleegjaar van het misdrijf en niet het registratiejaar. Men dient te benadrukken dat het niet ongebruikelijk is dat slachtoffers van dergelijke feiten pas laat na de pleegdatum klacht indienen. Het is dan ook voorbarig om hieruit definitieve conclusies te trekken.

Volgens de laatste Veiligheidsmonitor van 2008-2009 wordt slechts 7,2 % van de seksuele misdrijven (aanrandingen, verkrachtingen, exhibitionisme, enz.) aangegeven.

b) Het valt te noteren dat alle door de politiediensten geregistreerde processen-verbaal, zonder uitzondering, naar het Parket van de Procureur des Konings worden verstuurd.

c) en d) Voor deze vragen verwijs ik naar de minister van Justitie, de heer Geens.

2. tot 4. Voor deze vragen verwijs ik naar de staatssecretaris voor armoedebestrijding, gelijke kansen, personen met een beperking, wetenschapsbeleid en grote steden, mevrouw Demir.

Il faut cependant faire preuve de prudence lors de l'interprétation de ces données. Il s'agit de l'année de perpétration du fait et non de l'année d'enregistrement. Il faut néanmoins insister sur le fait qu'il n'est pas inhabituel que les victimes de tels faits n'introduisent une plainte qu'au bout d'un certain temps après la date de perpétration. Il est, dès lors, prématuré d'en tirer des conclusions définitives.

J'ajoute également que selon le dernier Moniteur de sécurité de 2008-2009, seules 7,2 % des infractions sexuelles (attentats à la pudeur, viols, exhibitionnisme, *etc.*) sont déclarées aux services de police.

b) Il est à noter que tous les procès-verbaux enregistrés par les services de police, sans exception, sont transmis au Parquet du Procureur du Roi.

c) et d) Pour ces questions je vous renvoie vers le ministre de la Justice, monsieur Geens.

2. à 4. Pour ces questions je vous renvoie vers la secrétaire d'État pour la lutte contre la pauvreté, égalité des chances, personnes handicapées, politique scientifique et grandes villes, madame Demir.

5. De aanpak van seksueel geweld is opgenomen in de kadernota integrale veiligheid. Het nationale veiligheidsplan stelt dat de rol van de federale politie vooral gericht is op het voorzien van op maat gesneden opleidingen inzake slachtofferbejegening, profilering van daders en ondersteuning van expertisenetwerken. Bij het verzekeren van de basispolitiezorg zal de politie met slachtoffers in contact komen. De politieambtenaren moeten, dankzij hun opleiding, gepast kunnen reageren op deze situaties.

Verschillende initiatieven zijn lopende om de aanpak te verbeteren, zo is het draaiboek dat is opgesteld digitaal verspreid onder de politiemensen en is er ook een grootschalige opleiding georganiseerd over de kwalitatieve aanpak van zedenmisdrijven. Er zijn ook initiatieven waaraan de politie deelneemt om de aangiftebereidheid te verhogen zoals de oprichting van de SARC's (sexual assault reference centers). Hierin kadert ook de tendens naar een multidisciplinaire aanpak, gekenmerkt door een doorgedreven samenwerking is tussen de medische, psychosociale, politieke en justitiële wereld.

Het doel van dit alles is om de aanpak van slachtoffers te professionaliseren en zo de aangiftebereidheid bij slachtoffers te vergroten.

Op 14 februari 2017 heeft mijn collega staatssecretaris voor gelijke kansen een grote sensibiliseringscampagne rond seksueel geweld gelanceerd. Deze was niet alleen gericht naar de brede bevolking maar door het kiezen van de datum van 14 februari, wilde zij de campagne ook richten naar specifiek de problematiek van seksueel geweld binnen een relatie. Om te herhalen dat ook dit seksueel geweld is en dat ook dit strafbaar is.

DO 2016201714111

Vraag nr. 1878 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 16 januari 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Kanaalplan. - Woonstcontrole.

In de nasleep van de aanslagen van 13 november 2015 hebt u begin 2016 het Kanaalplan voorgesteld. Dit plan moet radicalisering en terrorisme in de Kanaalzone tegen gaan. Onder de Kanaalzone vallen acht gemeenten: Sint-Gillis, Anderlecht, Molenbeek, Koekelberg, Laken, Sint-Joost-ten-Node, Schaarbeek en Vilvoorde.

5. L'approche de la violence sexuelle est inscrite dans la Note-cadre de sécurité intégrale. Le plan national de sécurité stipule que le rôle de la police fédérale vise surtout à prévoir des formations sur mesure en matière d'aide aux victimes, de profilage des auteurs et de soutien de réseaux d'experts. Afin d'assurer la fonction policière de base, la police prendra contact avec les victimes. Les fonctionnaires de police doivent, grâce à leur formation, réagir de manière adéquate à ces situations.

Différentes initiatives sont en cours afin d'améliorer la prise en charge des victimes. De cette manière, le manuel qui a été rédigé a été diffusé de manière numérique parmi les policiers et une formation de grande envergure a également été organisée sur l'approche qualitative des délits de mœurs. Il y a également des initiatives auxquelles la police participe afin d'accroître la propension à déclarer comme la création des SARC (sexual assault reference centers). Dans ce cadre s'inscrit également la tendance d'une approche multidisciplinaire caractérisée par une collaboration poussée entre le monde médical, psychosocial, policier et judiciaire.

L'objectif de cette politique est de professionnaliser l'approche des victimes et d'accroître ainsi leur propension à déclarer les faits.

Ce 14 février 2017, ma collègue secrétaire d'État pour l'égalité des chances a lancé une vaste campagne de sensibilisation concernant la violence sexuelle. Celle-ci ne visait pas uniquement la large population mais, à travers le choix de la date du 14 février, cette campagne était orientée vers la problématique de la violence sexuelle au sein d'une relation, et ce, afin de rappeler que cette violence sexuelle est également punissable.

DO 2016201714111

Question n° 1878 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 16 janvier 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le contrôle de résidence dans le cadre du "plan Canal".

À la suite des attentats du 13 novembre 2015, vous avez présenté le "plan Canal" au début de l'année 2016. La finalité de ce plan est de contrer la radicalisation et le terrorisme dans la zone du canal. Huit communes font partie de cette zone: Saint-Gilles, Anderlecht, Molenbeek, Koekelberg, Laeken, Saint-Josse-ten-Noode, Schaerbeek et Vilvorde.

Het Kanaalplan streeft er naar om met de verschillende bevoegde bestuursniveaus (federale overheid, lokale politiezones, de lokale besturen en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest) de krachten te bundelen rond dit veiligheidsproject. Uiteraard blijft het de bedoeling dat iedereen zijn verantwoordelijkheid opneemt.

Eén van de punten binnen het Kanaalplan is de woonstcontrole. Hier is veel over geschreven in de pers. Op 2 maart 2016 hebt u in de Kamercommissie Binnenlandse Zaken verduidelijkt dat het niet de bedoeling was om systematische administratieve huiszoekingen te houden. De nadruk moest voornamelijk liggen op huisbezoeken na de inschrijving of de adreswijziging die reeds door de wetgeving dienden te gebeuren.

Via de informatie kunnen allerlei vormen van fraude zoals nepdomiciliëring, illegale huisvesting en de daarmee gepaarde schuiladressen aan banden worden gelegd. Tot slot gaf u ook mee dat de controle niet steeds fysiek hoeft plaats te vinden, ook via de kruising van gegevens van databanken kan veel bruikbare informatie worden gevonden.

1. Hoeveel woonstcontroles zijn er gebeurd in de gemeenten van het Kanaalplan in 2016? In hoeveel gevallen bleek er sprake te zijn van nepdomiciliëring en in hoeveel van illegale huisvesting? Zijn er nog andere vaststelling gedaan tijdens deze woonstcontroles? Gelieve de cijfers per gemeente weer te geven.

2. Bent u van mening dat woonstcontroles een goed middel zijn om huisjesmelkerij tegen te gaan? Zijn er dankzij de woonstcontroles in de Kanaalzone processen-verbaal opgesteld met betrekking tot huisjesmelkerij?

3. Zijn er in 2016 nog in andere steden en gemeenten in België woonstcontroles geweest die kunnen worden gelinkt aan de strijd tegen terrorisme? Zo ja, over hoeveel gevallen gaat dit en in welke steden en gemeenten?

4. Hebt u contact gehad met uw bevoegde collega's om het kruisen van databanken mogelijk te maken? Welke databanken worden er nu reeds gekruist? Wat zijn de resultaten hiervan? Wat is de kostprijs hiervan?

5. Welke databanken wenst u in de toekomst te kruisen? Welke wetgevende problemen zijn er momenteel nog om dit mogelijk te maken?

Le plan Canal vise à fédérer les forces des différents niveaux de pouvoir compétents (le gouvernement fédéral, les zones de police locale, les autorités locales et la Région de Bruxelles-Capitale) autour de ce projet de sécurité. Le but reste bien entendu que chacun prenne ses responsabilités.

L'un des points du plan Canal est le contrôle de résidence. On a beaucoup écrit à ce sujet dans la presse. Le 2 mars 2016, vous avez précisé en commission de l'Intérieur de la Chambre que l'idée n'est pas de procéder à des perquisitions administratives systématiques. L'accent doit être mis surtout sur les visites domiciliaires à la suite de l'inscription ou du changement d'adresse, lesquelles, selon la loi, auraient déjà dû être effectuées.

Par le biais de l'information, toutes sortes de fraudes telles que les domiciliations fictives, l'hébergement illégal et les planques qui leur sont liées peuvent être tenues en bride. Enfin, vous avez également indiqué qu'il n'est pas toujours nécessaire d'effectuer un contrôle physique, le recoupement des banques de données pouvant livrer lui aussi beaucoup d'informations très utiles.

1. Combien de contrôles de résidence ont-ils été effectués dans les communes du plan Canal en 2016? Dans combien de cas s'est-il avéré que l'on avait affaire à des domiciliations fictives et dans combien de cas, à des hébergements illégaux? D'autres constatations encore ont-elles été faites lors de ces contrôles de résidence? Merci de présenter les chiffres par commune.

2. Êtes-vous d'avis que les contrôles de résidence constituent un bon moyen de contrer les marchands de sommeil? Des procès-verbaux en rapport avec des marchands de sommeil ont-ils été dressés grâce aux contrôles de résidence dans la zone du canal?

3. Des contrôles de résidence qui peuvent être liés à la lutte contre le terrorisme ont-ils eu lieu en 2016 dans d'autres villes et communes belges encore? Dans l'affirmative, combien de fois le cas s'est-il présenté et dans quelles villes et communes?

4. Avez-vous été en contact avec vos collègues compétents afin de rendre possible le croisement des banques de données? Quelles banques de données sont-elles à présent déjà croisées? Quels résultats cela a-t-il donnés? Quel a été le coût de ce croisement?

5. Quelles banques de données souhaitez-vous croiser à l'avenir? Quels problèmes d'ordre législatif doivent-ils actuellement encore être résolus afin de rendre ceci possible?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1878 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 16 januari 2017 (N.):

1. In de twee gemeenten van de politiezone Brussel-West die betrokken zijn in het Kanaalplan werden in 2016 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

Sint-Jans-Molenbeek:

- 12.475 woonstcontroles werden uitgevoerd in het kader van bevolkingsenquêtes;
- 8.603 wooneenheden werden gecontroleerd;
- Voor 1.118 personen werd een voorstel tot ambtelijke schrapping opgemaakt (foutieve domiciliëring).

Koekelberg:

- 1.549 wooneenheden werden gecontroleerd;
- Voor 213 personen werd een voorstel tot ambtelijke schrapping opgemaakt (foutieve domiciliëring).

Het is echter niet mogelijk om een cijfermatig overzicht te geven van "illegale huisvestingssituaties", dit is een containerbegrip, waaronder verschillende inbreuken vallen (zie hieronder).

Naar aanleiding van de hierboven vermelde woonstcontroles werden voor de beide gemeenten volgende vaststellingen gedaan in 2016:

- 642 processen-verbaal voor het niet eerbiedigen van de verplichtingen door de burger inzake de inschrijving in het bevolkings- of vreemdelingenregister;
- 75 (72 Molenbeek, 3 Koekelberg) dossiers met betrekking tot de onbewoonbaarheid van panden (hygiënenormen) werden overgemaakt aan de cel huisvesting;
- 37 (35 Molenbeek, 2 Koekelberg) dossiers met betrekking tot stedenbouwkundige inbreuken werden overgemaakt aan de gemeentelijke diensten stedenbouw;
- 53 dossiers domiciliërfraude werden opgesteld;
- 4 panden werden onbewoonbaar verklaard en verzegeld bij politiebevel.

In de twee gemeenten van de politiezone Zuid die betrokken zijn in het Kanaalplan werden in 2016 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

Anderlecht:

- 26.804 woonstcontroles bij inschrijving werden uitgevoerd;
- voor 2.627 personen werd een aanvraag tot ambtshalve schrapping voorgesteld.

Sint-Gilis:

- 13.769 woonstcontroles bij inschrijving werden uitgevoerd;

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 1878 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 16 janvier 2017 (N.):

1. Dans les deux communes de la zone Bruxelles-Ouest qui sont concernées par le Plan Canal, les contrôles de résidence suivants ont été menés en 2016:

Molenbeek-Saint-Jean:

- 12.475 contrôles de résidence ont été effectués dans le cadre d'enquêtes de population;
- 8.603 habitations individuelles ont été contrôlées;
- Pour 1.118 personnes, une proposition de radiation d'office a été émise (domiciliation erronée).

Koekelberg:

- 1.549 habitations individuelles ont été contrôlées;
- Pour 213 personnes, une proposition de radiation d'office a été émise (domiciliation erronée).

Il n'est cependant pas possible de donner un résumé en chiffres des "situations de logement illégales", il s'agit en effet d'un terme "container", qui peut comprendre plusieurs infractions (voir ci-dessous).

En réponse aux contrôles de résidence ci-dessus, les constatations suivantes ont été faites en 2016 pour les 2 communes:

- 642 procès-verbaux pour le non-respect des obligations du citoyen sur l'inscription au registre de la population ou au registre des étrangers;
- 75 (72 Molenbeek, 3 Koekelberg) dossiers concernant des bâtiments inhabitables (normes d'hygiène) ont été transmis à la cellule logement;
- 37 (35 Molenbeek, 2 Koekelberg) dossiers concernant des infractions urbanistiques ont été transmis aux services urbanistiques communaux;
- 53 dossiers de fraude au domicile ont été élaborés;
- 4 bâtiments ont été déclarés inhabitables et scellés par ordre de police.

Dans les deux communes de la zone Bruxelles midi qui sont concernées par le Plan Canal, les contrôles de résidence suivants ont été effectués en 2016:

Anderlecht:

- 26.804 contrôles de résidence ont été menés à l'inscription;
- Pour 2.627 personnes, une demande de radiation d'office a été proposée.

Saint-Gilles:

- 13.769 contrôles de résidence ont été menés à l'inscription;

- voor 453 personen werd een aanvraag tot ambtshalve schrapping voorgesteld.

Naast de controles met betrekking tot een adreswijziging, krijgt de politiezone ook aanvragen tot onderzoek naar sociale fraude/fictieve domiciliëring vanuit de sociale inspectiediensten. In 2016 werden 94 dossiers vanuit de inspectiediensten doorgestuurd naar de politiezone voor verder onderzoek. In het kader van deze onderzoeken werden 70 verslagen opgesteld en doorgestuurd naar de arbeidsauditeur teneinde een proces-verbaal op te stellen. In geen gevallen betrof het feiten ten laste van personen op de OCAD-lijst.

In de twee gemeenten van de politiezone BRUNO die betrokken zijn in het Kanaalplan werden in 2016 volgende woonstcontroles uitgevoerd:

Schaerbeek:

- 18.627 woonstcontroles bij inschrijving werden uitgevoerd;

- 1.713 ambtshalve schrappingen werden uitgevoerd.

Sint-Joost-ten-Node:

- 5.789 woonstcontroles bij inschrijving werden uitgevoerd;

- 646 ambtshalve schrappingen werden uitgevoerd.

Daarnaast werden er in 2016 adressen gecontroleerd in het kader van andere dossiers dan inschrijvingen:

- 53 adressen in het kader van dossiers SEFOR (op vraag van DVZ);

- 99 nazichten MAM;

- 437 onderzoeken met in totaal 2.948 wooneenheden in het kader van stedenbouw/nazicht kadastrale gegevens;

- tussen 20 en 25 onderzoeken FAMIFED (nazicht op frauduleuze toekenning van familiale uitkeringen).

Andere inbreuken vastgesteld in de PZ BRUNO:

- processen-verbaal voor het niet eerbiedigen van de verplichtingen door de burger inzake de inschrijving in het bevolkings- of vreemdelingenregister (1.504 in Schaerbeek en 359 in St.-Joost-Ten-Noode);

- domiciliefraude: 23 in Schaerbeek en 8 in St-Joost-Ten-Noode.

Voor de politiezone Brussel-Hoofdstad-Elsene kunnen volgende cijfers gegeven worden voor de stad Brussel:

- 18.232 woonstcontroles voor inschrijving werden uitgevoerd;

- 3.835 voorstellen van ambtshalve schrappingen werden uitgevoerd op voorstel van de politie;

- 19.046 inwoners verlieten de stad.

- Pour 453 personnes, une demande de radiation d'office a été proposée.

En plus des contrôles concernant les changements d'adresses, la zone de police reçoit aussi les demandes d'enquêtes pour la fraude sociale/ domiciliation fictive de la part des services d'inspection. En 2016, 94 dossiers des services d'inspection ont été envoyés à la zone de police pour enquête. Dans le cadre de ces enquêtes, 70 rapports ont été rédigés et envoyés à l'auditeur du travail afin de rédiger un procès-verbal. En aucun cas les faits ne concernaient des personnes sur la liste OCAD.

Dans les deux communes de la zone BRUNO qui sont concernées par le Plan Canal, les contrôles de résidence suivants ont été faits en 2016:

Schaerbeek:

- 18.627 contrôles de résidence ont été menés à l'inscription;

- 1.713 radiations d'office ont été faites.

Saint-Josse-ten-Noode:

- 5.789 contrôles de résidence ont été menés à l'inscription;

- 646 radiations d'office ont été faites.

De plus, en 2016, des adresses ont été contrôlées dans le cadre d'autres dossiers que les inscriptions:

- 53 adresses dans le cadre des dossiers SEFOR (à la demande de DVZ);

- 99 vérifications MAM;

- 437 enquêtes avec un total de 2.948 habitations dans le cadre de l'urbanisme/vérification données cadastrales;

- Entre 20 et 25 enquêtes FAMIFED (vérification des allocations familiales frauduleuses accordées).

D'autres infractions constatées par la ZP BRUNO:

- Procès-verbaux pour le non-respect des obligations du citoyen concernant l'inscription au registre de la population ou au registre des étrangers (1.504 à Schaerbeek et 359 à Saint-Josse-ten-Noode);

- Fraude au domicile: 23 à Schaerbeek et 8 à Saint-Josse-ten-Noode.

En ce qui concerne la zone de police Bruxelles-Capitale-Ixelles, les chiffres suivants peuvent être donnés pour la ville de Bruxelles:

- 18.232 contrôles de résidence ont été menés à l'inscription;

- 3.835 propositions de radiation d'office ont été élaborées à la demande de la police;

- 19.046 habitants ont quitté la ville.

Er werden geen andere cijfergegevens meegedeeld door de lokale politie.

Voor de politiezone Vilvoorde-Machelen kunnen volgende cijfers gegeven worden voor de stad Vilvoorde:

- 3.156 bevolkingsonderzoeken werden uitgevoerd;
- 357 onderzoeken bleken negatief.

Andere cijfergegevens over andere vaststellingen worden niet afzonderlijk geregistreerd. Wel wordt bij elke bevolkingsonderzoek een ANG controle uitgevoerd en heeft dit tot gevolg gehad dat een aantal seiningen uitgevoerd werden.

2. Zoals hierboven cijfermatig aangetoond, zijn de woonstcontroles een uitgelezen instrument om een veelheid aan inbreuken vast te stellen, gaande van fictieve domicilies, huisjesmelkerij, stedenbouwkundige inbreuken tot sociale fraude.

Naast de hierboven vermelde vaststellingen, werden door de politiezone Brussel-West 5 dossiers huisjesmelkerij opgestart in 2016. Het opmaken van deze dossiers vergt echter enige expertise. Bijgevolg worden deze veelal opge maakt door de gespecialiseerde tweedelijnsdiensten op basis van de eerste vaststellingen van de wijkagenten. Verwacht wordt dat het aantal dossiers huisjesmelkerij op korte termijn nog zal stijgen, op basis van de initiële vaststellingen die in 2016 tijdens de woonstcontroles werden gedaan.

De politiezone Zuid heeft in 2016 geen processen-verbaal van huisjesmelkerij opgesteld.

De PZ Bruno heeft 2 processen-verbaal voor huisjesmelkerij opgesteld in 2016.

De politiezone VIMA heeft één proces-verbaal opgesteld. Men gaat in de PZ VIMA ervan uit dat de betrokkenen (slachtoffers) vaak zelf niet wensen dat een PV opgesteld wordt omdat zij niet aan een betaalbare woning kunnen komen.

Bij slecht onderhouden woningen wordt vaak contact opgenomen met de bouw- en woninginspectie (RWO). De lokale politie verleent de sterke arm aan deze dienst dat instaat voor vaststellingen met betrekking tot de stabiliteit van de woning, de dakconstructie, de luchtvochtigheid, de vochtigheid in de muren, elektriciteitsinstallatie, gasinstallatie, sanitair, brandveiligheid.

Il n'y a pas d'autres chiffres transmis par la police locale.

En ce qui concerne la zone de police Vilvorde-Machelen, les chiffres suivants peuvent être donnés pour la ville de Vilvorde:

- 3.156 contrôles de résidence ont été menés;
- 357 enquêtes semblaient négatives.

Les autres chiffres ou autres constatations ne sont pas enregistrés séparément. Par contre, pour chaque enquête de population, un contrôle dans la BNG est effectué ce qui a comme conséquence qu'un certain nombre de signalements ont été effectués.

2. Comme indiqué ci-dessus par les chiffres, les contrôles de résidence sont un instrument pour constater un grand nombre d'infractions allant des domiciliations fictives, des marchands de sommeil, des infractions urbanistiques à la fraude sociale.

En plus des constatations citées ci-dessus, 5 dossiers de marchands de sommeil ont été démarrés en 2016 par la zone de police Bruxelles-Ouest. L'élaboration de ces dossiers demande une grande expertise. Dès lors, ceux-ci sont souvent élaborés par les services spéciaux de seconde ligne sur base des premières constatations des agents de quartier. On peut s'attendre à ce que les dossiers relatifs aux marchands de sommeil augmentent à court terme suite aux constatations initiales qui ont été faites en 2016 lors des contrôles de résidence.

La zone de police Midi n'a pas rédigé de procès-verbal au sujet de marchands de sommeil en 2016.

La ZP BRUNO a rédigé 2 procès-verbaux concernant des marchands de sommeil en 2016.

La zone de police VIMA a rédigé un procès-verbal. La ZP VIMA suppose que les concernés (victimes) ne souhaitent en général pas qu'un P.-V. soit rédigé. En effet, les marchands du sommeil sont souvent leur seul recours pour pouvoir se loger.

Lorsqu'il s'agit d'habitations mal entretenues, la police prend en général contact avec l'inspection du bâtiment et du logement (RWO). La police locale prête main-forte à ce service qui s'occupe des constatations concernant la stabilité du logement, la construction du toit, l'humidité de l'air et des murs, l'installation électrique, l'installation de gaz, les sanitaires et la sécurité incendie.

3. De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van de informatie aanwezig in de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake bevolkingsregister. Aangaande cijfergegevens betreffende het aantal woonstcontroles, dien ik het geachte lid echter mee te delen dat dit geen deel uitmaakt van de ANG. Bijgevolg is het ook niet mogelijk om cijfers met betrekking tot woonstcontroles gelinkt aan de strijd tegen terrorisme te geven.

4. De eerste prioriteit bestond er in de dynamische databank operationeel te maken voor alle betrokken diensten (inclusief het wettelijk aspect). Daarom hebben we nog geen contact gehad met de bevoegde collega's. Bijgevolg werd de kostprijs nog niet berekend. Actueel worden er geen andere databanken gekruist. Het gevolg is dat de betrokken diensten momenteel verplicht zijn om deze dynamische databank te voeden naast het vatten in hun eigen databank(en).

5. De algemene inventaris van alle databanken die gekruist zouden moeten worden, werd nog niet opgesteld, aangezien er andere meer prioritaire aanpassingen dienen uitgevoerd te worden. Om de kwaliteit van de gegevens te verhogen en werklast te verminderen, denkt de federale politie aan de kruising met de Algemene Nationale Gegevensbank zowel op gerechtelijk als op bestuurlijk vlak, met het Rijksregister, de Dienst Inschrijving Voertuigen en het Centraal Wapenregister.

Er bestaat geen wettelijk probleem. In Artikel 44/4, § 3 van de wet op het politieambt spreekt men van de interconnectie tussen databanken hetgeen hetzelfde betekent als kruising. Deze interconnectie gebeurt op basis van richtlijnen opgesteld door mijn collega de minister van Justitie en mijzelf.

3. La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policière où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc.*

En vertu de cette définition de la BNG, il est possible, sur base des procès-verbaux, de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de registre de la population. Concernant les données relatives au nombre d'enquêtes de résidence, je dois informer l'honorable membre que cette information n'est pas reprise dans la BNG. En conséquence, il n'est pas possible de fournir des chiffres relatifs aux enquêtes de résidence liées à la lutte contre le terrorisme.

4. La première priorité était de faire en sorte que la banque de données dynamique soit opérationnelle pour l'ensemble des services concernés (y compris d'un point de vue légal). C'est la raison pour laquelle nous n'avons pas encore eu de contact avec les collègues compétents. Par conséquent, le coût n'a pas encore été calculé. Pour l'heure, aucune autre banque de données ne fait l'objet d'un croisement. Il s'ensuit que les services concernés se trouvent temporairement dans l'obligation d'alimenter cette banque de données dynamique en plus de procéder à la saisie des données dans leur(s) propre(s) banque(s) de données.

5. L'inventaire général de l'ensemble des banques de données qui devraient être croisées n'a pas encore été réalisé, étant donné que d'autres adaptations prioritaires doivent être effectuées. Pour ce qui est de la police fédérale, afin d'accroître la qualité des données et de diminuer la charge de travail, il est envisagé de croiser la Banque de données nationale générale, tant sur le plan judiciaire qu'administratif, avec le Registre national, la Direction pour l'immatriculation des véhicules et le Registre central des armes.

Aucun problème d'ordre légal ne se pose. L'article 44/4, § 3, de la loi sur la fonction de police traite de l'interconnexion des banques de données, ce qui signifie la même chose que le croisement. Cette interconnexion s'effectue sur la base de directives émises par mon collègue le ministre de la Justice et moi-même.

DO 2016201714274

Vraag nr. 1903 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 20 januari 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politieverhoor. - Oproep om zelf voor vertaler te zorgen.

Wanneer een verdachte de voertaal van een politiekorps niet spreekt of begrijpt heeft hij/zij in theorie recht op een tolk. Zoals gesteld in een aantal vragen aan minister Geens, vragen bepaalde korpsen echter de verdachte, bij de uitnodiging voor een verhoor, "iemand mee te brengen die de Nederlandse taal machtig is".

Aangezien deze tolk aangebracht wordt door de verdachte, is aan de vereiste van onpartijdigheid niet voldaan. Dit kan erg nadelig zijn voor de kwaliteit van het verhoor.

In een vorige mondelinge vraag gaf minister Geens aan dat de federale gerechtelijke politie en de vaste commissie van de lokale politie meldden dat deze handelswijze niet zou worden toegepast. Inmiddels bereiken mij opnieuw berichten dat dit wél gebeurt.

1. Was u reeds op de hoogte van deze praktijk?

2. a) Is er door uw diensten, door de federale gerechtelijke politie zelf of door de vaste commissie van de lokale politie inmiddels een onderzoek ingesteld naar deze handelswijze? Zo niet, bent u van plan te vragen dat dit alsnog wordt ingesteld?

b) Op welke termijn mag hier resultaat worden verwacht?

3. Indien zou blijken dat bepaalde politiezones deze handelswijze hanteren, hoe zal u hierop reageren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1903 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 20 januari 2017 (N.):

1. Ik ben niet op de hoogte van dergelijke praktijken waarnaar het geachte lid verwijst.

2. Naar aanleiding van deze vraag werd een rondvraag gedaan bij de eenheden van de federale gerechtelijke politie. Hieruit blijkt dat de aangehaalde praktijken niet worden toegepast.

DO 2016201714274

Question n° 1903 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 20 janvier 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Audition de police. - Invitation à se faire accompagner par un traducteur.

Lorsqu'un suspect ne parle pas ou ne comprend pas la langue véhiculaire d'un corps de police, il a théoriquement le droit de disposer d'un interprète. Comme indiqué dans des questions posées précédemment au ministre Geens, certains corps de police demandent toutefois au suspect d'être accompagné d'une personne maîtrisant le néerlandais lors de son audition.

Étant donné que cet interprète accompagne le suspect, la condition d'impartialité n'est pas remplie. Dès lors, la qualité de l'audition peut gravement s'en ressentir.

En réponse à une question orale précédente, le ministre Geens a indiqué que la police judiciaire fédérale et la Commission permanente de la police locale avaient affirmé que cette manière de procéder ne serait pas appliquée. Il m'est de nouveau revenu, entre-temps, que tel était néanmoins le cas.

1. Aviez-vous déjà connaissance de cette pratique?

2. a) Une enquête a-t-elle été ouverte par vos services, par la police judiciaire fédérale elle-même ou par la Commission permanente de la police locale concernant cette pratique? Dans la négative, avez-vous l'intention de demander qu'une telle enquête soit menée?

b) Dans quels délais peut-on espérer obtenir les résultats?

3. S'il s'avérait que certaines zones de police avaient recours à cette manière de procéder, comment réagiriez-vous?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 1903 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 20 janvier 2017 (N.):

1. Je ne suis pas au courant des pratiques auxquelles l'honorable membre fait référence.

2. À la suite de cette question, un sondage a été réalisé auprès des unités de la police judiciaire fédérale. Il en ressort que les pratiques évoquées n'ont pas été appliquées.

Van de Vaste Commissie van de Lokale Politie vernam ik dat het vinden van tolken dikwijls een probleem is en dat de politie in sommige dossiers of in het kader van administratieve taken (bijvoorbeeld leerplicht, domiciliecontrole) een taalprobleem kan hebben. Mogelijks doelt het geachte lid op voorbeelden waarbij men tracht te weten te komen welke exacte taal betrokkene spreekt.

3. Taal in gerechtszaken is onderhevig aan de regels zoals voorzien in de wet van 15 juni 1935 en het niet respecteren ervan kan nietigheden opleveren. De gerechtelijke overheden volgen dit nauwgezet op.

DO 2016201714921

Vraag nr. 2001 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 22 februari 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Brusselse politie. - Taalkennis.

1. Kan u meedelen voor elk van de zes politiezones van Brussel hoeveel politieagenten er op 1 januari 2017 of op heden per taalgroep in dienst zijn, in respectievelijk vast verband en in contractueel verband? Hoeveel hogere politiefunctionarissen (vanaf de graad van officier) zijn volgens dezelfde opdelingen in dienst? Hoe groot is het CALog-personeel (zelfde opsplitsingen)?

2. Kan u per opsplitsing zoals vermeld in vraag 1 meedelen hoeveel politiemensen het bewijs hebben geleverd van hun kennis van de tweede taal?

3. Kan u per opsplitsing vermeld in vraag 1 meedelen hoeveel mensen een taalpremie ontvangen?

4. Beschikt u over cijfers in verband met het aantal Nederlandstalige en Franstalige politieagenten per zone die in de loop van 2016 een brevet haalden voor kennis van de andere taal?

5. Kan u meedelen hoeveel nieuwe agenten werden aangeworven in 2016 tot op heden, opgesplitst per Brusselse politiezone en per taalgroep?

6. Hoeveel van hen, opgesplitst volgens de criteria vermeld in vraag 5, beschikten bij hun aanwerving over het vereiste taalbrevet? Hoeveel van hen hebben dit brevet intussen behaald?

J'ai appris de la Commission permanente de la police locale que la recherche d'interprètes est parfois un problème et que la police peut avoir un problème linguistique dans certains dossiers ou dans le cadre de tâches administratives (par exemple obligation scolaire, contrôle domiciliaire). Probablement, l'honorable membre fait référence à des exemples où l'on tente de savoir quelle langue exacte parle l'intéressé.

3. La langue dans les affaires juridiques est soumise à des règles tel que prévu dans la loi du 15 juin 1935 et le non-respect de celles-ci peut aboutir à des annulations. Les autorités judiciaires suivent ce point de près.

DO 2016201714921

Question n° 2001 de madame la députée Barbara Pas du 22 février 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police bruxelloise. - Connaissance des langues.

1. Pouvez-vous indiquer, pour chacune des six zones de police de Bruxelles, combien d'agents étaient en service au 1^{er} janvier 2017 ou à ce jour, respectivement à titre statutaire et à titre contractuel? Merci de répondre à la même question concernant les fonctionnaires supérieurs (à partir du grade d'officier). Quelle est l'importance du personnel CALog (même ventilation)?

2. Pouvez-vous, selon la même ventilation que demandée à la question n° 1, indiquer combien de membres du personnel de la police ont rapporté la preuve de leur connaissance de la deuxième langue?

3. Pouvez-vous, selon la même ventilation que demandée à la question n° 1, indiquer combien de membres du personnel de la police perçoivent une prime linguistique?

4. Disposez-vous de chiffres concernant le nombre d'agents de police néerlandophones et francophones par zone ayant obtenu, dans le courant de 2016, le brevet attestant de la connaissance de l'autre langue?

5. Pouvez-vous indiquer combien de nouveaux agents ont été recrutés en 2016 à ce jour, en ventilant les chiffres par zone de police bruxelloise et par groupe linguistique?

6. Combien d'entre eux, en ventilant les chiffres selon le critère cité à la question n° 5, disposaient au moment de leur recrutement du brevet linguistique exigé? Combien d'entre eux ont obtenu ce brevet dans l'intervalle?

7. Welke maatregelen werden sinds het aantreden van deze regering genomen om de Brusselse politieagenten aan te zetten om hun brevet voor de kennis van de tweede taal te halen en om de Brusselse politiezones aan te manen zoveel mogelijk de regels van de taalwet in bestuurszaken aangaande de taalkennis van het politiepersoneel na te komen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2001 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 22 februari 2017 (N.):

1., 3. en 5. Bijgevoegd de gevraagde cijfers.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. en 4. De tweetaligheidsattesten worden aan de personeelsleden door Selor toegekend. Het is dus niet mogelijk deze vraag te beantwoorden, behalve voor diegenen die hun brevet hebben laten valoriseren om de taalpremie te kunnen krijgen.

Ik geef u een inventaris per kader en per taalstelsel voor de Brusselse politiezones (op 4 januari 2017):

Nederlandstalige politieambtenaren met kennis van het Frans:

- 137 op 141 Agenten (97,16 %)
- 1.207 op 1.310 Inspecteurs (92,14 %)
- 243 op 249 Hoofdinspecteurs (97,59 %)
- 185 op 185 Officieren (100 %)

Franstalige politieambtenaren met kennis van het Nederlands

- 231 op 437 Agenten (52,86 %)
- 951 op 2504 Inspecteurs (37,98 %)
- 277 op 398 Hoofdinspecteurs (69,60 %)
- 195 op 214 Officieren (91,12 %)

6. Deze gegevens zijn niet centraal beschikbaar.

7. Combien de mesures ont été prises, depuis l'installation de ce gouvernement, pour inciter les agents de police bruxellois à obtenir le brevet attestant de la connaissance de la deuxième langue et à respecter au mieux les règles de la législation linguistique en matière administrative en ce qui concerne la connaissance des langues du personnel de la police?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2001 de madame la députée Barbara Pas du 22 février 2017 (N.):

1., 3. et 5. En annexe sont repris les chiffres demandés.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. et 4. Les brevets de bilinguisme sont délivrés par le Selor aux membres du personnel. Il n'est donc pas possible de répondre à cette question, sauf pour ceux qui ont valorisé ce brevet pour obtenir la prime de bilinguisme.

Je vous donne un inventaire par cadre et par régime linguistique pour les zones de police bruxelloises (au 4 janvier 2017):

fonctionnaires de police néerlandophones connaissant le français:

- 137 sur 141 Agents (97,16 %)
- 1.207 sur 1.310 Inspecteurs (92,14 %)
- 243 sur 249 Inspecteurs principaux (97,59 %)
- 185 sur 185 Officiers (100 %)

fonctionnaires de police francophones connaissant le néerlandais:

- 231 sur 437 Agents (52,86 %)
- 951 sur 2.504 Inspecteurs (37,98 %)
- 277 sur 398 Inspecteurs principaux (69,60 %)
- 195 sur 214 Officiers (91,12 %)

6. Ces données ne sont pas disponibles de manière centralisée.

7. Sinds de zesde staatshervorming is het bedrag dat het Brussels Gewest krijgt van de Federale overheid in het kader van het Fonds voor de beveiliging van Brussel als nationale en internationale hoofdstad verhoogd tot 55 miljoen euro. Een gedeelte van dat bedrag moet verdeeld worden over de zones en besteed worden aan taallessen. De zesde staatshervorming heeft echter ook bepaald dat dat bedrag uitgekeerd wordt als een dotatie, en niet meer als een subsidie. Met andere woorden, de Federale overheid heeft geen enkel zicht op de besteding van dat geld.

Het toezicht op de Brusselse politiezones, ook op de naleving van de taalwetten ligt bij het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, niet bij de Federale overheid.

DO 2016201715088

Vraag nr. 2031 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katja Gabriëls van 01 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politie. - Functionele verloning (MV 15571).

Het Rekenhof waarschuwt dat de controle op de miljoenen euro's aan extra toelagen die politiemensen krijgen, tekortschiet. Uit een audit blijkt dat het risico op fraude te groot is. Uit de audit blijkt bovendien dat het huidige systeem heel gevoelig is voor misbruiken. U zou erop toezien dat "bruikbare initiatieven worden genomen om tegemoet te komen aan de aanbevelingen, onder andere door de procedures te formaliseren".

Eén en ander bevestigt wat ons betreft dat het hoog tijd is voor de functionele verloning. Dit staat dit jaar niet in uw beleidsnota, maar in een antwoord op een eerdere vraag aangaande dit onderwerp gaf u te kennen dat er achter de schermen wel nog aan gewerkt wordt.

Wij zijn al lang vragende partij voor de invoer van een functionele verloning. De politie moet volgens ons een modern personeelsstatuut krijgen, met functionele verloning in plaats van een wildgroei van vergoedingen, toelagen en premies. Het huidige systeem van vergoedingen is te complex, te ondoorzichtig, de toekenning niet uniform en ook te gevoelig voor misbruiken.

1. Wat is de huidige stand van zaken met betrekking tot de functionele verloning?

7. Depuis la sixième réforme de l'État, le montant que la Région bruxelloise reçoit de la part de l'autorité fédérale dans le cadre du Fonds pour la sécurité de Bruxelles en tant que capitale nationale et internationale a été majoré pour atteindre 55 millions d'euros. Une partie de ce montant doit être répartie entre les zones et consacrée aux cours de langues. Toutefois, la sixième réforme de l'État a prévu aussi que ce montant serait versé à titre de dotation, et non plus à titre de subside. En d'autres termes, l'autorité fédérale n'est aucunement en mesure de savoir quel usage est fait de cet argent.

Le contrôle portant sur les zones de police bruxelloises, en ce compris sur le respect des lois linguistiques, incombe à la Région de Bruxelles-Capitale et non à l'autorité fédérale.

DO 2016201715088

Question n° 2031 de madame la députée Katja Gabriëls du 01 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La rémunération fonctionnelle à la police (QO 15571).

La Cour des comptes met en garde contre les lacunes du contrôle des millions d'euros d'indemnités supplémentaires perçues par les policiers. Il ressort d'un audit que le risque de fraude est trop important. Il apparaît en outre, que le système actuel est particulièrement perméable aux abus. Vous deviez vous assurer que "des initiatives utiles seraient prises, de sorte à répondre aux recommandations en formalisant notamment les procédures".

Ce qui précède nous conforte dans l'idée qu'il est urgent d'instaurer une rémunération fonctionnelle. Ce point ne figure pas dans la note de politique générale que vous avez présentée cette année, mais vous avez indiqué dans une réponse à une question précédente à ce sujet, que l'on y travaille encore en coulisses.

Nous demandons depuis longtemps l'instauration d'une rémunération fonctionnelle. Il nous paraît que la police doit être dotée d'un statut du personnel moderne, assorti d'un régime de rémunération fonctionnelle, remplaçant l'actuelle myriade d'indemnités, d'allocations et de primes. Ce système est trop complexe, manque de transparence, l'attribution de ces indemnités n'est pas uniforme et trop perméable aux abus.

1. Quel est l'état d'avancement du régime de rémunération fonctionnelle?

2. Welke zijn de bruikbare initiatieven die u voor ogen heeft?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2031 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katja Gabriëls van 01 maart 2017 (N.):

Ik gaf inderdaad reeds eerder aan dat we enkele kleinere resultaten hebben geboekt inzake functionele verloning en verwees daarbij naar de regeling voor de commissaris-generaal, de algemene inspectie en de wegpolitie.

Recent kwam er een meer substantieel deel bij. Ik doel in het bijzonder op het ontwerp van koninklijk besluit inzake de functionele verloning voor leidinggevend in de geïntegreerde politie, thans onderworpen aan de administratieve en begrotingscontrole. Het regelt de toekenning van de hoogste loonschalen O7 en O8 op grond van veelal functionele criteria. Dat is een concrete verwezenlijking ter zake van enige omvang.

Progressief zullen vervolgens andere categorieën worden aangesneden in overleg met de syndicale gesprekspartners. Ik zal nog deze legislatuur een poging ondernemen om een draagvlak te vinden om het stelsel van toelagen en vergoedingen te vereenvoudigen want ik ben er van overtuigd dat iedereen daar baat bij zal hebben, inclusief de personeelsleden. Ik kwalificeer dat engagement op dit ogenblik als een inspanningsverbintenis die zou kunnen evolueren naar een resultaatsverbintenis.

DO 2016201715791

Vraag nr. 2122 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 19 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Niet-natuurlijke uitstroom bij de politie.

Ik heb opgevangen dat de niet-natuurlijke uitstroom bij de politie de voorbije jaren een alarmerende piek heeft bereikt, waardoor de handhaving van het optimale personeelsbestand bij de politiediensten nog meer in het gedrang wordt gebracht.

1. Hoeveel personen zijn er, per jaar en per dienst, in 2014, 2015 en 2016 bij de federale politiediensten vertrokken?

2. Hoeveel personen zijn er, per politiezone, in 2014, 2015 en 2016 bij de lokale politiediensten vertrokken?

2. Quelles sont les initiatives utiles que vous envisagez en la matière?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2031 de madame la députée Katja Gabriëls du 01 mars 2017 (N.):

J'ai en effet déjà souligné précédemment que nous avons atteint quelques résultats en matière de rémunération fonctionnelle, en faisant référence aux règles applicables au commissaire général, à l'inspection générale et à la police de la route.

Récemment, une partie plus substantielle est venue s'ajouter. Je fais tout particulièrement allusion au projet d'arrêté royal sur la rémunération fonctionnelle des dirigeants de la police intégrée, lequel fait pour l'instant l'objet du contrôle administratif et budgétaire. Ce projet régit l'octroi des échelles de traitement les plus élevées O7 et O8 sur la base de critères pour la plupart fonctionnels. Il s'agit d'une réalisation concrète d'une certaine ampleur.

Par la suite, on se penchera progressivement sur d'autres catégories, en concertation avec les syndicats. Je tenterai, encore durant cette législature, de trouver une assise, un soutien pour simplifier le système des allocations et rémunérations, car je suis convaincu que tout le monde en profitera, en ce compris le personnel. En ce moment, je qualifie cet engagement d'obligation de moyens qui pourrait évoluer vers une obligation de résultat.

DO 2016201715791

Question n° 2122 de monsieur le député André Frédéric du 19 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les départs non-naturels au sein de la police.

Suivants divers échos qui me reviennent du terrain, il semblerait que le taux de départs non-naturels de la police ait atteint ces dernières années des niveaux alarmants, faisant planer une menace supplémentaire sur le maintien d'un effectif optimal pour nos services de police.

1. Combien de démissions ont été enregistrées au sein des services de la police fédérale au cours des années 2014, 2015 et 2016, ventilé par année et par service?

2. Combien de démissions ont été enregistrées au sein des services de la police locale au cours des années 2014, 2015 et 2016, ventilé par zone de police?

3. Beschikt u over cijfers inzake de redenen van vertrek?

4. Hoeveel dienstjaren bij de politie hadden de betrokken agenten gemiddeld bij hun vertrek?

5. Hoeveel agenten (van de federale en de lokale politie) waren er in 2014, 2015 en 2016 langdurig afwezig om medische redenen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2122 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 19 april 2017 (Fr.):

1. In bijlage 1 zult u de aangevraagde verdeling terug vinden. Teneinde deze cijfers in perspectief te kunnen analyseren, zult u, ter informatief titel, het aantal personeelsleden van de algemene directie in 2017 terugvinden.

2. In bijlage 2 zult u de aangevraagde verdeling terug vinden. Teneinde deze cijfers in perspectief te kunnen analyseren, zult u, ter informatief titel, het aantal personeelsleden van de algemene directie in 2017 terugvinden.

3. Er is geen statistiek over de precieze redenen van de vertrekken uit de politie. Alleen bestaat er een onderscheid tussen vrijwillige en niet-vrijwillige vertrekken.

4. De gemiddelde anciënniteit berekend naar aanleiding van het vertrek is 7,04 jaren.

5. De politiediensten beschikken niet over deze cijfers.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

3. Disposez-vous de statistiques quant aux raisons motivant ces départs?

4. En moyenne, de combien d'années d'ancienneté les agents présentant leur démission disposaient-ils au sein des services de police?

5. Quel est le nombre d'agents (police fédérale et police locale) mis en congé de longue durée pour raison médicale au cours de ces mêmes années?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2122 de monsieur le député André Frédéric du 19 avril 2017 (Fr.):

1. Vous trouverez la répartition demandée en annexe 1. Afin de pouvoir mettre ces chiffres en perspective, vous trouverez, à titre d'information, le nombre de membres du personnel de la direction générale en 2017.

2. Vous trouverez la répartition demandée en annexe 2. Afin de pouvoir mettre ces chiffres en perspective, vous trouverez, à titre d'information, le nombre de membres du personnel de la zone de police en 2017.

3. Il n'y a pas de statistiques tenues sur les raisons précises des départs de la police. Seule une répartition entre les départs volontaires et non-volontaires (licenciements, échec à la formation,...) est possible.

4. L'ancienneté moyenne au moment d'un départ à la police fédérale est de 7,04 ans.

5. Les services de police ne disposent pas de ces données.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715859

Vraag nr. 2140 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 20 april 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Incidenten met personen met illegaal verblijfstatuut op de treinen en in stations.

Gelet op de geringe controle, de geringe pakkans en de geringe straffen, gebruiken mensen met een illegaal verblijfstatuut dikwijls het openbaar vervoer, zo wordt gezegd. Ook op treinen in ons land en dit zelfs zonder het aanschaffen van een geldig vervoersbewijs.

1. Heeft de FOD Binnenlandse Zaken een procedure afgesproken met de NMBS en de (spoorweg)politie om correct om te gaan met mensen met een illegaal verblijfstatuut die zich op de treinen en/of in de stations bevinden?

2. In hoeveel gevallen heeft ticketcontrole door personeel van de NMBS ertoe geleid dat de (spoorweg)politie moest opgeroepen worden? In hoeveel gevallen ging het hier over mensen met een illegaal verblijfstatuut? Graag cijfers vanaf 2010.

3. a) In hoeveel gevallen is de (spoorweg)politie ook effectief tussengekomen bij incidenten met personen met een illegaal verblijfstatuut op treinen van de NMBS of op buitenlandse treinen die zich op Belgisch grondgebied bevonden? Graag cijfers vanaf 2010.

b) Gelieve ook een overzicht per jaar, per treinverbinding of per gemeente alsook per politie-eenheid te bezorgen.

c) Over welke incidenten gaat het?

d) In hoeveel gevallen leidde dit tot aanhoudingen?

4. a) In hoeveel gevallen is de (spoorweg)politie ook effectief tussengekomen bij incidenten met personen met een illegaal verblijfstatuut in Belgische stations?

b) In hoeveel gevallen leidde dit tot aanhoudingen?

5. a) Hoeveel keer gaf de politie een "bevel om het grondgebied te verlaten" aan mensen met illegaal verblijfstatuut die opgepakt werden op een trein? Graag cijfers per jaar en per politie-eenheid?

b) Hoeveel keer gaf de politie een "bevel om het grondgebied te verlaten" aan mensen met illegaal verblijfstatuut die opgepakt werden in een station? Graag cijfers per jaar en per politie-eenheid?

DO 2016201715859

Question n° 2140 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 20 avril 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Incidents impliquant des personnes en séjour illégal dans les trains et les gares.

Il se dit que les personnes en séjour illégal empruntent fréquemment les transports publics vu la rareté des contrôles, le faible risque de se faire prendre et la légèreté des peines. Dans notre pays également, elles voyagent en train même sans acheter de titre de transport valable.

1. Le SPF Intérieur a-t-il convenu d'une procédure avec la SNCB et la police (des chemins de fer) pour gérer correctement les personnes en séjour illégal qui se trouvent à bord des trains et/ou dans les gares?

2. Dans combien de cas des contrôles de tickets effectués par le personnel de la SNCB ont-ils conduit à appeler la police pour une intervention? Dans combien de cas s'agissait-il de personnes en séjour illégal? Pourriez-vous fournir les chiffres à partir de 2010?

3. a) Dans combien de cas la police (des chemins de fer) est-elle effectivement intervenue pour des incidents impliquant des personnes en séjour illégal dans des trains de la SNCB ou dans des trains étrangers circulant sur le territoire belge? Pourriez-vous fournir les chiffres à partir de 2010?

b) Veuillez également fournir un aperçu par année, par liaison ferroviaire ou par commune ainsi que par unité de police.

c) Quelle était la nature de ces incidents?

d) Dans combien de cas l'intervention a-t-elle débouché sur une arrestation?

4. a) Dans combien de cas la police (des chemins de fer) est-elle effectivement intervenue pour des incidents impliquant des personnes en séjour illégal dans des gares belges?

b) Dans combien de cas l'intervention a-t-elle débouché sur une arrestation?

5. a) Combien de fois la police a-t-elle adressé un "ordre de quitter le territoire" à des personnes en séjour illégal arrêtées dans un train? Pourriez-vous fournir les chiffres par unité de police?

b) Combien de fois la police a-t-elle adressé un "ordre de quitter le territoire" à des personnes en séjour illégal arrêtées dans une gare? Pourriez-vous fournir les chiffres par unité de police?

c) Hoeveel keer van de hierboven genoemde gevallen werd er effectief overgegaan tot de overbrenging naar een gesloten centrum met het oog op gedwongen terugkeer?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2140 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 20 april 2017 (N.):

1. en 5. Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken.

2. Deze gegevens zijn niet beschikbaar, niet in de ANG, niet bij de CIC's.

3. en 4. De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake "Vreemdelingenwetgeving - Verblijf". Aangaande cijfergegevens betreffende het aantal incidenten, interventies en arrestaties, dienen wij het Geachte Lid echter mee te delen dat dit geen deel uitmaakt van de ANG. Met andere woorden, wij beschikken enkel over PV's voor illegaal verblijf. Door een filter op de bestemming plaats kan worden bepaald dat dit bijvoorbeeld in de metro was.

Maar andere feiten van gemeen recht (voorbeeld diefstal, geweld), gepleegd door illegalen, kunnen niet als zodanig uit de databank gehaald worden. Er bestaat weliswaar een facultatief veld dat toelaat te specificeren of de vreemdelingen legaal of illegaal was, maar de codering is niet van die aard dat daarop betrouwbare statistieken kunnen getrokken worden.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 januari 2017.

c) Parmi les cas susmentionnés, combien de fois a-t-on effectivement procédé à un transfert en centre fermé en vue d'un retour forcé?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2140 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 20 avril 2017 (N.):

1. et 5. Ces questions parlementaires ne relèvent pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur.

2. Ces données ne sont pas disponibles, ni dans la BNG ni auprès des CIC's.

3. et 4. La Banque de données nationale générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les modi operandi, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

En vertu de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible, sur base des procès-verbaux, de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de "Législation sur les étrangers - Séjour". Concernant les données relatives au nombre d'incidents, interventions et arrestations, nous devons informer l'honorable membre que cette information n'est pas reprise dans la BNG. En d'autres mots, nous ne disposons que des PV relatifs au séjour illégal. Il est toutefois possible, en filtrant la destination de lieu, de déterminer si les faits ont eu lieu dans le métro, par exemple.

Par contre, d'autres faits de droit commun (par exemple vol, violence), commis par des illégaux, ne peuvent pas être extraits comme tels de la banque de données. Il existe bien, pour la rédaction d'un PV, un champ facultatif pour spécifier s'il s'agit d'étrangers légaux ou illégaux, mais son encodage n'est pas tel qu'il puisse permettre d'établir des statistiques fiables.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 janvier 2017.

De eerste tabel bevat het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake "Vreemdelingenwetgeving - Verblijf" met als bestemmingen-plaats "Spoorwegstation/stopplaats trein" en "Trein", zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op nationaal niveau voor de periode 2010-2015 en de eerste 3 trimesters van 2016.

De tweede tabel bevat het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake "Vreemdelingenwetgeving - Verblijf" met als bestemming-plaats "Spoorwegstation/stopplaats trein", zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2010-2015 en de eerste 3 trimesters van 2016 per politiezone en gemeente.

De derde tabel bevat het door de politie geregistreerde feiten inzake "Vreemdelingenwetgeving - Verblijf" met als bestemming-plaats "Trein", zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2010-2015 en de eerste 3 trimesters van 2016 per politiezone en gemeente.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201716009

Vraag nr. 2167 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politiepersoneel. - Zelfdoding en psychische gezondheid.

Al verscheidene jaren op rij stellen we vast dat het zelfdodingspercentage bij de politie hoger ligt dan bij andere beroepscategorieën. Vorig jaar pleegde een twintigtal politiemedewerkers zelfmoord. Dat is de zwaarste balans sinds 2011. Stress en trauma's zijn risicoverhogende factoren. België is niet het enige land waar men deze evolutie vaststelt, maar in sommige andere landen worden er preventieplannen en psychologische analyses uitgewerkt om de psychische gezondheidstoestand van het politiepersoneel te evalueren.

Le premier tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police pour des infractions en matière de "Législation sur les étrangers - Séjour" avec destinations de lieu "Gare/arrêt de chemin de fer" et "Train", telles qu'elles sont enregistrées dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau national pour la période 2010-2015 et les 3 premiers trimestres de 2016.

Le deuxième tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police pour des infractions en matière de "Législation sur les étrangers - Séjour" avec destination de lieu "Gare/arrêt de chemin de fer", telles qu'elles sont enregistrées dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour la période 2010-2015 et les 3 premiers trimestres de 2016 par zone de police et commune.

Le troisième tableau comprend le nombre de faits enregistrés par les services de police pour des infractions en matière de "Législation sur les étrangers - Séjour" avec destination de lieu "Train", telles qu'elles sont enregistrées dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour la période 2010-2015 et les 3 premiers trimestres de 2016 par zone de police et commune.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716009

Question n° 2167 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Suicide et santé mentale au sein des forces de police.

Depuis plusieurs années, nous constatons que le taux de suicide dans les forces de police est supérieur au taux de suicide des autres catégories professionnelles. L'an passé, une vingtaine de policiers se sont suicidés. Le bilan n'a jamais été aussi lourd depuis 2011. Le stress et les traumatismes sont des facteurs aggravants. Ce constat n'est pas propre à la Belgique, mais dans certains pays des plans de prévention et des analyses psychologiques sont mises sur pieds pour évaluer l'état de santé mental des policiers.

Uit een in de Verenigde Staten uitgevoerde studie blijkt dat de zelfdodingen slechts het topje van de ijsberg zijn. Naar verluidt zouden er achter elk geval van zelfdoding honderden andere gevallen van posttraumatisch stresssyndroom schuilgaan. Er werden gezondheidsprogramma's opgezet met therapeuten die geen deel uitmaken van het politiepersoneel. De politieagenten kunnen er op vrijwillige basis aan deelnemen en de informatie wordt vertrouwelijk behandeld. Dankzij die werkwijze kon het aantal zelfdodingen teruggedrongen worden en slagen de politieagenten er ondanks de stress en angst die ze dagelijks ervaren, beter in om psychisch in balans te blijven. Een gestreste of getraumatiseerde politieagent vormt immers een gevaar voor zichzelf, voor zijn collega's en voor de bevolking.

1. Werd er, om het aantal zelfdodingen bij de politie terug te dringen, samen met externe psychologische diensten (omwille van de vertrouwelijkheid) een preventieplan uitgewerkt om onze hulpdiensten beter te leren omgaan met de aan hun werk gerelateerde stress en trauma's, of kan er zo een plan worden uitgewerkt?

2. Zou dat plan kunnen worden uitgebreid tot onze brandweerdiensten en onze militairen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2167 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.):

1. Zelfmoord is "zelden" het gevolg van één enkele oorzaak. Verschillende factoren, die van elkaar afhankelijk zijn, kunnen immers een rol spelen. Zelfmoord kan dus haar oorzaken vinden in het privéleven, de persoonlijkheid of het beroepsleven van de persoon.

Ook al is niet elke zelfmoord stelselmatig werkgerelateerd, we kunnen het probleem niet van de baan schuiven door dit toe te schrijven aan "persoonlijke en psychologische problemen" van de slachtoffers, zonder zich vragen te stellen over de organisatie van het werk, de arbeidsrelaties, de herstructureringen en de impact ervan en over de manier waarop men ter zake vooruitgang kan boeken.

Het is belangrijk om over deze feiten te praten, om zich vragen te stellen over de oorzaken, het waarom, ook al blijft het leggen van een verband tussen het werk en het overgaan tot de daad uitermate delicaat.

Het is van fundamenteel belang dat we - elke dag - werk maken van de instandhouding van de dialoog, een goede verstandhouding en solidariteit op het werk. Dat zijn de beste remedies tegen gevoelens van onbehagen.

Une étude conduite aux États-Unis a mis en évidence que les suicides n'étaient en fait que la pointe visible de l'iceberg. En effet il semblerait que pour chaque suicide, des centaines d'autres policiers seraient victimes de troubles post-traumatiques. Des programmes de santé avec des thérapeutes externes aux services de police ont été mis sur pieds. Les policiers peuvent y participer sur base volontaire et confidentielle. Cette méthode de travail a permis de diminuer les suicides et assure un meilleur équilibre mental aux policiers qui subissent tous les jours du stress et de l'anxiété. Un policier stressé ou traumatisé représente un danger pour lui, pour ses collègues et pour la population.

1. Afin de faire diminuer cette statistique, pouvez-vous nous dire si un plan de prévention avec des cellules psychologiques externes (pour des raisons de confidentialité) a été mis en place ou peut être mis en place pour aider nos services de secours à appréhender les stress et les traumatismes liés à leurs fonctions?

2. Ce plan pourrait-il être étendu à nos services incendies et à nos militaires?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2167 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.):

1. Le suicide est "rarement" la conséquence d'une seule cause. En effet, différents facteurs peuvent entrer en ligne de compte et ne sont pas indépendants les uns des autres. Le suicide peut donc trouver ses causes dans la vie privée, la personnalité ou la vie professionnelle de la personne.

Cependant, même si tout suicide n'est pas systématiquement lié au travail, on ne peut se permettre d'évacuer le problème en le mettant sur le compte des "problèmes personnels et psychologiques" rencontrés par les victimes, sans s'interroger sur l'organisation du travail, sur les relations de travail, sur les restructurations et leur impact et la façon de les faire évoluer.

Il est important de parler de ces faits, de se questionner sur les causes, le pourquoi, même si faire le lien entre le travail et le passage à l'acte reste éminemment délicat.

Il est fondamental de veiller - chaque jour - à sauvegarder au travail le dialogue, la convivialité et la solidarité, leurs remparts contre le mal-être.

Gezien het aantal zelfmoorden binnen de politiediensten werd in 2006 een werkgroep geïntegreerde politie opgericht rond zelfmoordpreventie. Uit deze werkgroep kwamen een hele reeks aanbevelingen, zoals bijvoorbeeld het uitwerken van specifieke opleidingen zelfmoordpreventie bedoeld voor alle personeelsleden, maar ook specifiek voor leden van de hiërarchische lijn. Een ander voorbeeld is het bespreekbaar maken van deze problematiek in zoveel mogelijk opleidingen, die gelinkt zijn aan het psychosociale welzijn.

Sinds 1993 bestaat er voor personeelsleden een steundienst psychosociaal welzijn binnen de federale politie, het *Stressteam*. Hun rol is primaire, secundaire en tertiaire preventie te verzekeren inzake psychosociale problematieken, waarmee politiemensen kunnen geconfronteerd worden, zoals bijvoorbeeld stress, trauma, burn-out, depressie en uiteraard ook zelfmoord.

Het *Stressteam* bestaat uit maatschappelijke assistenten en psychologen, allemaal strikt gebonden aan hun beroepsgeheim, zoals hun titel het vereist. Personeelsleden kunnen zich dus in alle vertrouwelijkheid wenden tot het *Stressteam*, zelfs anoniem indien gewenst, en eveneens op vrijwillige basis.

Het is een dienst die werkt in het belang van de geïntegreerde politie, door middel van conventies. Het *Stressteam* komt hoofdzakelijk volledig gratis tussen voor de lokale politie in geval van crisissituaties, zoals schietincidenten, ongevallen, overlijden, geweld tegen politieambtenaren, enz. Deze dienst komt ook gratis tussen in geval van rampen of aanslagen zoals het geval was op 22 maart 2016.

Een interventie van het *Stressteam* bestaat eveneens uit de opvang en psychologische begeleiding van personeelsleden, ten gevolge van een moeilijke professionele situatie.

- Het *Stressteam* geeft ook informatie over de administratieve procedures en verwijst, indien nodig, door naar de diensten die het meest geschikt zijn om zo goed mogelijk te antwoorden op de problematiek. Al deze interventies hebben als doel om zo snel mogelijk in te grijpen om de risico's op het ontwikkelen van een posttraumatische stressstoornis (PTSS) of een andere psychologische stoornis zoals angst, onzekerheid, burn-out, enz. te verkleinen.

Devant le constat du nombre de suicides au sein des services de police, un groupe de travail police intégré a été constitué en 2006 afin de prévenir au mieux le suicide. De ce groupe de travail, sont ressorties toute une série de recommandations telles que la mise en place de formations spécifiques à la prévention du suicide pour tout membre du personnel mais aussi spécifiquement pour les membres de la ligne hiérarchique ou encore le fait de parler de cette problématique dans un maximum de formation en lien avec le bien-être psychosocial.

Mais depuis 1993 déjà, il existe à la police fédérale un service d'appui psychosocial pour les membres du personnel, le *Stressteam*. Son rôle est d'assurer une prévention primaire, secondaire et tertiaire dans les problématiques psychosociales que peuvent rencontrer les policiers, telles que le stress, le trauma, le burn-out, la dépression, et bien entendu le suicide.

Le *Stressteam* est composé d'assistants sociaux et de psychologues strictement tenus au secret professionnel, tel que l'exige leurs titres. Les membres du personnel peuvent donc s'adresser au *Stressteam* en toute confidentialité et même de manière anonyme si souhaité et bien entendu sur base volontaire.

C'est un service qui travaille au profit de la police intégrée, au moyen de conventions. Il intervient principalement de manière totalement gratuite pour la police locale en cas de situations de crise telles que des échanges de tirs, des accidents, des décès, des cas de violence contre les policiers, etc. Il intervient aussi sans condition lors de catastrophes ou d'attentats comme ce fût le cas le 22 mars 2016.

L'intervention du *Stressteam* se fait également dans l'accueil et l'accompagnement psychologique des membres du personnel suite à une situation professionnelle difficile.

- Il donne également des informations sur les procédures administratives et, si nécessaire, réoriente vers les services les plus adéquats pour répondre au mieux à la problématique. Toutes ces interventions ont pour objectif d'intervenir au plus tôt pour diminuer les risques de développement d'un syndrome de stress post traumatique (SSPT) ou d'un autre trouble psychologique comme l'anxiété, l'incertitude, le burn-out, etc.

Wanneer de personeelsleden symptomen van PTSS vertonen, gebruiken de maatschappelijke assistenten en psychologen van het *Stressteam* de technieken van crisisinterventie (*defusing*, *debriefing*, psycho-educatie, gesprekken, enz.) en de meest aangepaste psychotherapieën voor de problematieken die frequent voorkomen in de politiediensten (kortdurende systeemtherapie, hypnotherapie, EMDR, EFT, TCC, enz.).

Daarnaast werden binnen de politie verschillende initiatieven genomen.

- De stramien die ter beschikking worden gesteld van de hiërarchische lijn voor de risicoanalyses van de functiegroepen bevatten allemaal een luik preventie van de psychosociale risico's.

- De (interne en/of externe) Dienst voor Preventie en Bescherming op het Werk heeft een departement preventie van de psychosociale risico's. Dit departement is belast met het analyseren van de psychosociale risico's wanneer er in een welbepaalde entiteit een gevaar wordt ontdekt, alsook met de formele klachten van de personeelsleden in geval van geweld en ongewenst gedrag.

- Het netwerk van vertrouwenspersonen vormt een ondersteuning voor de preventie van de psychosociale risico's, aangezien zij eerstelijnsactoren zijn bij het beheer van de informele klachten. Personeelsleden kunnen zich tijdens de diensturen richten tot deze diensten.

Personeelsleden kunnen zich ook vrij richten naar therapeuten of diensten buiten de politie, waarvan de prestaties in bepaalde gevallen kunnen terugbetaald worden.

- De re-integratie op het werk van de langdurig afwezige personeelsleden wordt opgenomen in een globaler project dat ertoe strekt het welzijn op het werk van de personeelsleden te garanderen.

- Er worden verschillende sensibiliserings- en communicatie-initiatieven genomen, waaronder verschillende maandelijkse nieuwsbrieven en preventiefiches (bijvoorbeeld PREV-info van CGWB/Safety.AT-AO, waarin onder andere de relaties op het werk, zelfmoord, zelfmoordpreventie, de fiche over de preventie van lijden en zelfmoord (Fiche ongeval 7-8/2015) worden aangekaart, enz.

- Tot slot bestaan er een aantal voortgezette opleidingen waar het aspect preventie van de psychosociale risico's wordt besproken:

- o het beheer van traumatische ervaringen;
- o trauma ten gevolge van politiewerk;
- o omgaan met operationele stress;
- o stress bij politiewerk;
- o stressbeheer.

Lorsque les membres du personnel ont développé des symptômes de SSPT, les assistants sociaux et les psychologues du *Stressteam* utilisent les techniques de l'intervention de crise (*defusing*, *debriefing*, psychoéducation, entretiens, etc.) et des psychothérapies adaptées aux problématiques fréquemment rencontrées dans les services de police (système brève, hypnothérapie, EMDR, EFT, TCC, etc.).

À côté de cela, plusieurs initiatives ont été prises au sein de la police.

- Les canevas mis à disposition de la ligne hiérarchique pour les analyses des risques des groupes de fonction reprennent tous un volet prévention des risques psychosociaux;

- Le Service (interne et/ou externe) de Prévention et de Protection des Travailleurs a un département prévention des risques psychosociaux. Ce département prend en charge les analyses des risques psychosociaux lorsqu'un danger est détecté dans une entité précise ainsi que les plaintes formelles des membres du personnel en cas de violence et de harcèlement;

- Le réseau des personnes de confiance est un support dans la prévention des risques psychosociaux puisque ce sont des acteurs de première ligne dans la gestion des plaintes informelles. Les membres du personnel peuvent s'adresser à ces services pendant leurs heures de travail.

Ils ont aussi la liberté de s'adresser à des thérapeutes ou services externes à la police, dont les prestations peuvent dans certains cas être remboursées;

- La réintégration au travail des membres du personnel absent de longue durée est insérée dans un projet plus global qui vise à garantir le bien-être au travail des membres du personnel.

- Plusieurs initiatives de sensibilisation et de communication sont prises dont plusieurs newsletters et fiches de prévention mensuelle (par exemple PREV-info de CGWB/Safety.AT-AO, abordant entre autre les relations au travail, le suicide, la prévention du suicide, la fiche sur la prévention des souffrances et du suicide (Fiche accident 7-8/2015), etc.

- Pour finir, il existe un certain nombre de formations continuées où l'aspect prévention des risques psychosociaux est évoqué:

- o la gestion d'événements traumatogènes;
- o traumatisme à la suite d'un travail policier;
- o maîtriser le stress opérationnel;
- o stress dans le cadre du travail policier;
- o gestion du stress.

- Tijdens de functionele opleiding "politie-assistent" leren de cursisten in module 3.10 "Maatschappelijke vorming" de signalen en symptomen van post-traumatische ervaringen en stress te herkennen en hoe er op een gepaste manier op te reageren.

- Tijdens de functionele opleiding "wijkpolitie" leren de cursisten in module 2.2. "Stressbeheersing" stresssymptomen bij zichzelf en bij anderen te herkennen en de gevolgen van blootstelling aan stress uit te leggen (overdrijvingssyndroom, burn-out, Posttraumatic Stress Disorder - PTSD).

- Het onderwerp komt ook aan bod tijdens de opleidingen inzake geweldbeheersing.

Sommige zones daarentegen beschikken over hun eigen stressteam (waarvan de werking varieert van zone tot zone) of organiseren een "hulpteam" waarin de collega's zelf de eerste opvang en ondersteuning bieden.

De arbeidsgeneesheer is ook een niet te verwaarlozen actor, aangezien elk personeelslid de mogelijkheid heeft om hem op eenvoudig verzoek te raadplegen.

Er bestaan eveneens psychologische steundiensten voor eerste lijn intervenanten (brandweer, politie, ambulanciers) op niveau van bepaalde provincies (Luik, Henegouwen).

2. Bij de brandweer wordt de posttraumatische opvolging verzekerd door FiST-teams (*Firefighter stress team*). Het gaat om psychologische bijstand die verzekerd wordt door peers in de brandweerdiensten. De actie van deze FiST-teams bestaat erin om eerstelijnssteun voor de leden van de brandweerdiensten te verzekeren. De actie van deze teams is echter niet om een posttraumatische opvolging te verzekeren op lange termijn. Wat de situatie in het leger betreft, verwijs ik u naar mijn collega Steven Vandeput, minister van Defensie.

- Dans la formation fonctionnelle "assistant de police", les cursistes apprennent dans le module 3.10. "Formation sociale" à reconnaître les signes et symptômes d'expériences post-traumatiques et de stress et à comment y réagir de manière appropriée.

- Dans la formation fonctionnelle "police de quartier", les cursistes apprennent dans le module 2.2. "Gestion du stress" à reconnaître les symptômes de stress chez soi et chez les autres et à expliquer les conséquences de l'exposition au stress (syndrome d'exagération, burnout, *Posttraumatic Stress Disorder* - PTSD).

- Le sujet est également abordé dans les formations en maîtrise de la violence.

Pour être complet, j'ajouterai que certaines zones de police disposent de leur propre *Stressteam* (dont le fonctionnement varie d'une zone à l'autre) ou organisent une "équipe d'aide" au sein de laquelle les collègues eux-mêmes fournissent le premier accueil et le soutien.

Le médecin du travail est également un acteur non négligeable puisque tout membre du personnel a le loisir de le consulter sur simple demande.

Il existe également des services d'appui psychologique pour les intervenants de première ligne (pompiers, policiers, ambulanciers) au niveau de certaines provinces (Liège, Hainaut).

2. Au niveau des services incendies, les suivis posttraumatiques sont assurés par des équipes FiST (*Firefighter stress team*). Il s'agit d'une assistance psychologique assurée par les pairs dans les services d'incendie. L'action de ses équipes FiST consiste à assurer un soutien de première ligne aux membres des services d'incendie. Cependant l'action de ces équipes n'est pas d'assurer un suivi post-traumatique sur du long terme. En ce qui concerne la situation à l'armée, je vous renvoie vers mon collègue Steven Vandeput, ministre de la Défense.

DO 2016201716289

Vraag nr. 2202 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 11 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De halal-problematiek.

In een recent opiniestuk toont gewezen Groen-politicus Luckas Vander Taelen aan dat halal-maaltijden "hun oorsprong vinden in een fundamentalistische lezing van de islam". De halal-obsessie is immers van recente datum - tot voor enkele decennia aten moslims gewoon hetzelfde eten als niet-moslims - en heeft als belangrijkste bedoeling de integratie van islamitische gelovigen tegen te gaan en de geslotenheid van de moslingemeenschap te versterken.

Het is dan ook onbegrijpelijk dat een verstandig man als de rector van de universiteit van Antwerpen ervoor pleit dat er in de studentenrestaurants halal-maaltijden zouden worden aangeboden om studenten van vreemde origine er zich thuis te laten voelen.

Overigens kunnen er nog andere bezwaren rijzen tegen het toegeven aan de halal-obsessie. Halal-vlees is tot op heden meestal afkomstig van onverdoofd geslachte dieren, hetgeen uiteraard in tegenspraak is met onze opvattingen over dierenwelzijn.

1. Kunnen en mogen instellingen die onder uw bevoegdheid ressorteren, voor zover zij maaltijden of voedsel verstrekken in restaurants of anderszins, halal-voedsel aanbieden? Indien dit wel mag, kan u dan een overzicht geven waar dit effectief gebeurt en door wie dat beslist werd?

2. Bent u niet van oordeel dat op deze wijze de fundamentalistische beleving van de islam van overheidswege wordt ondersteund?

3. Schapen die geslacht worden, moeten vanaf 2019 conform een akkoord van de Vlaamse regering voorafgaand met een elektroshock worden verdoofd. Voor runderen is er vanaf dan een verplichte *post cut stunning* (verdoving na de halssnede).

Deze maatregelen werden ingevoerd na grote druk van de publieke opinie die zeer bekommerd is om dierenwelzijn. Indien halal-voedsel in de instellingen die onder uw bevoegdheid toegelaten is en aangeboden wordt in het Vlaamse landsgedeelte, welke gevolgen koppelt u aan dit onverdoofd slachtverbod vanaf 2019?

DO 2016201716289

Question n° 2202 de madame la députée Barbara Pas du 11 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La question des repas halal.

L'ancien mandataire du parti Groen, Luckas Vander Taelen, démontre dans une tribune libre récemment publiée que les repas halal trouvent leur origine dans une lecture fondamentaliste de l'islam. L'obsession du halal est en effet récente - il y a quelques décennies les musulmans mangeaient tout simplement comme les non-musulmans - et vise principalement à contrer l'intégration des musulmans croyants et à renforcer le repli sur soi de la communauté musulmane.

Il est dès lors incompréhensible qu'un homme aussi avisé que le recteur de l'université d'Anvers plaide pour la fourniture de repas halal dans les restaurants universitaires afin que les étudiants d'origine étrangère s'y sentent chez eux.

L'on peut d'ailleurs encore faire valoir d'autres objections à l'égard des concessions faites à l'obsession halal. Jusqu'ici, la viande halal provient essentiellement d'animaux abattus sans étourdissement, ce qui s'oppose évidemment à notre conception du bien-être animal.

1. Des institutions qui relèvent de votre compétence ont-elles la capacité et l'autorisation, pour autant qu'elles mettent des repas ou de la nourriture à disposition dans des restaurants ou ailleurs, de proposer des aliments halal? Dans l'affirmative, pourriez-vous fournir un relevé des endroits où cela se produit effectivement et indiquer qui a pris cette décision?

2. Ne pensez-vous pas que, ce faisant, les pouvoirs publics soutiennent l'approche fondamentaliste de l'islam?

3. Conformément à un accord du gouvernement flamand, les moutons devront être étourdis par électrochoc avant d'être abattus, à partir de 2019. En ce qui concerne les boeufs, un *post cut stunning* (étourdissement après saignée) sera obligatoire à partir de cette date.

Ces mesures ont été introduites à la suite d'une vive pression exercée par l'opinion publique, laquelle se soucie beaucoup du bien-être animal. Si la nourriture halal est autorisée et proposée dans les institutions qui relèvent de votre compétence en Flandre, quelles suites réservez-vous à l'interdiction de l'abattage sans étourdissement à partir de 2019?

Zal het in die instellingen vanaf dan nog toegelaten worden om onverdoofd geslacht halal-vlees aan te bieden (dat dus buiten Vlaanderen is geslacht)? Indien wel, is dit dan niet strijdig met de intentie van het nieuwe akkoord in Vlaanderen dat dierenleed maximaal wil vermijden? Indien niet, op welke wijze wilt u dit verbod op het aanbieden van onverdoofd geslacht vlees laten implementeren?

4. Indien er momenteel geen algemeen en consequent standpunt is met betrekking tot het aanbieden van halal-voedsel in de instellingen waarover u bevoegd bent, zal u de nodige initiatieven nemen om tot een dergelijk standpunt te komen? Bent u in dat verband bereid om een algemeen verbod in te voeren op halal-voedsel in de instellingen waarover u bevoegd bent, aangezien dit fenomeen kadert in een - uiteraard te verwerpen - fundamentalistische lezing van de islam en de bedoeling heeft de integratie te verhinderen? Waarom wel of waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2202 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 11 mei 2017 (N.):

FOD Binnenlandse Zaken

1. Door de diensten van de FOD Binnenlandse Zaken wordt geen restaurant uitgebaat. De diensten van de FOD zijn immers verspreid over verschillende gebouwen in Brussel, Vlaanderen en Wallonië.

Er is enkel een kleine cafetaria in het gebouw aan de Leuvenseweg 1 te Brussel, maar daar wordt geen halal-voedsel aangeboden.

2. tot 4. Ik verwijz naar het antwoord op de vraag nr. 239 gesteld aan de heer Charles Michel, eerste minister (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 122).

Regie der Gebouwen

1. Het bedrijfsrestaurant van de Regie der Gebouwen biedt tot op heden geen enkele halal maaltijd aan in haar menu's. Tot op vandaag is er ook nog nooit vraag naar geweest.

Rekening houdend met de keuze die dagelijks wordt aangeboden, met twee warme maaltijden, een suggestie van de chef, vegetarische suggesties, koude schotels en een *steak-house*, beschikken de klanten over een ruim assortiment waardoor ze zonder problemen de keuze kunnen maken die hun het best bevalt.

2. tot 4. Ik verwijz naar het antwoord op de vraag nr. 239 gesteld aan de heer Charles Michel, eerste minister (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 122).

Les institutions en question seront-elles toujours autorisées à proposer de la viande halal, provenant d'animaux abattus sans étourdissement (et, dès lors, abattus ailleurs qu'en Flandre)? Dans l'affirmative, cela n'est-il pas en contradiction avec le but poursuivi par le nouvel accord conclu en Flandre, visant à éviter au maximum la souffrance animale? Dans la négative, comment comptez-vous mettre en oeuvre l'interdiction de proposer de la viande provenant d'animaux abattus sans étourdissement?

4. Si aucune position générale et cohérente n'a encore été définie concernant l'offre de repas halal dans les institutions qui relèvent de votre compétence, prendrez-vous les initiatives nécessaires pour qu'une telle position soit définie? Êtes-vous prêt à instaurer une interdiction générale de la nourriture halal dans les institutions qui ressortissent à votre compétence, étant donné que ce phénomène s'inscrit dans une lecture - évidemment condamnable - fondamentaliste de l'islam et qu'il vise à empêcher l'intégration? Dans l'affirmative ou dans la négative, pour quelles raisons?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2202 de madame la députée Barbara Pas du 11 mai 2017 (N.):

SPF Intérieur

1. Les services du SPF Intérieur n'exploitent pas de restaurant. Les services du SPF sont en effet répartis dans plusieurs bâtiments à Bruxelles, en Flandre et en Wallonie.

Seul le bâtiment situé à la rue de Louvain 1 à Bruxelles dispose d'une petite cafétéria, mais il n'y est pas proposé de viande halal.

2. à 4. Je me réfère à la réponse à la question n° 239 adressée à Monsieur Charles Michel, premier ministre (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 122).

Régie des Bâtiments

1. Le restaurant d'entreprise de la Régie des Bâtiments ne propose actuellement aucun repas halal dans ses menus. Aucune demande en ce sens n'a d'ailleurs jamais été formulée à ce jour.

Compte tenu du choix proposé au quotidien, avec deux plats chauds, une suggestion du chef, des suggestions végétariennes, des plats froids et un *steak-house*, la clientèle dispose d'un assortiment important lui permettant de choisir sans problème ce qui lui convient le mieux.

2. à 4. Je me réfère à la réponse à la question n° 239 adressée à Monsieur Charles Michel, premier ministre (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 122).

DO 2016201716355

Vraag nr. 2208 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 16 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Nucleair incident in Noorwegen.

In januari 2017 werd er in heel wat Europese landen, waaronder Frankrijk, jodium-131 in de lucht aangetroffen. Veel van die landen maakten zich zorgen over het mogelijke verband met het incident dat zich eind oktober 2016 had voorgedaan in de warmwaterreactor van Halden in Noorwegen, die voor onderzoeksdoeleinden wordt gebruikt. Er werd een onderzoek gestart door de Europese autoriteiten om te achterhalen waar dat jodium-131 vandaan kwam, maar aan de hand daarvan kon de abnormale aanwezigheid van de stof niet worden verklaard.

Het incident in Noorwegen van oktober 2016 doet in heel Europa milieuvragen rijzen.

1. Wat is uw standpunt in deze kwestie? Welke balans maakt u op van de situatie en de mogelijke gevolgen van het incident in Noorwegen?
2. Werden er in België onderzoeken verricht om te bepalen of er een mogelijke aanwezigheid van jodium was?
3. Er werd in meerdere Europese landen kleine hoeveelheden jodium-131 gedetecteerd en de herkomst ervan kon niet worden vastgesteld. Beschikt u thans over meer informatie? Wat is de huidige stand van zaken? Weet men meer over de oorzaak van de aanwezigheid van die stof?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2208 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 16 mei 2017 (Fr.):

Wat het verband betreft tussen de detectie van jodium-131 in de lucht tijdens de maanden januari en februari 2017 en het incident dat zich in oktober 2016 in de onderzoeksreactor HBWR te Halden in Noorwegen heeft voorgedaan, verwijs ik u naar de vraag nr. 2356 van 4 juli 2017.

1. Het behoort tot de verantwoordelijkheid van de veiligheidsautoriteit van het betrokken land om controles uit te oefenen en informatie over dit incident te verstrekken. In dit geval gaat het dus over de verantwoordelijkheid van de Noorse veiligheidsautoriteit: de *Norwegian Radiation Protection Authority* (NRPA).

DO 2016201716355

Question n° 2208 de monsieur le député Philippe Blanchart du 16 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'incident nucléaire survenu en Norvège.

De l'iode 131 a été détecté dans l'air dans de nombreux pays européens, dont la France, en janvier 2017. Beaucoup s'étaient inquiétés du possible lien avec l'incident survenu fin octobre 2016 au sein du réacteur de recherche à eau lourde de Halden en Norvège. Une enquête avait été lancée dès lors par les autorités européennes pour déterminer l'origine de la présence anormale de cet iode et celle-ci n'a pas su l'expliquer.

L'incident en Norvège en octobre 2016 pose des questions environnementales dans toute l'Europe.

1. Quel est votre point de vue et le bilan sur la situation et les possibles répercussions de l'incident survenu en Norvège?
2. Des enquêtes ont-elles été réalisées en Belgique pour déterminer la possible présence de cet iode?
3. L'iode 131 a été détecté dans plusieurs pays d'Europe en faible quantité et l'origine n'a pas su être déterminée, avez-vous plus d'informations aujourd'hui? Quelle est le bilan actuel? En sait-on davantage sur les origines de cette présence?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2208 de monsieur le député Philippe Blanchart du 16 mai 2017 (Fr.):

Concernant le lien entre la détection de l'iode 131 dans l'air durant les mois de janvier et février 2017 et l'incident survenu en octobre 2016 dans le réacteur de recherche HBWR à Halden en Norvège, je vous renvoie à la question n° 2356 du 4 juillet 2017.

1. Il est de la responsabilité de l'autorité de sûreté nationale du pays concerné de contrôler et de fournir des informations concernant cet incident. Il s'agit donc dans ce cas-ci de la responsabilité de l'autorité de sûreté norvégienne: la *Norwegian Radiation Protection Authority* (NRPA).

Volgens deze autoriteit heeft er zich op 24 oktober 2016, toen de onderzoeksreactor HBWR te Halden stillag voor onderhoud, een incident voorgedaan bij de behandeling van een beschadigde testassemblage voor splijtstof. Hierdoor zijn er radioactieve stoffen in het reactorgebouw en vervolgens in het leefmilieu vrijgekomen. De uitstoot van jodium in de atmosfeer die hiermee gepaard ging, vertegenwoordigde ongeveer 5 % van de toegestane jaarlijkse gasvormige uitstoot van de installatie. Voor meer technische details hierover, verwijs ik naar de persberichten van de NRPA hierover.

Voor de eventuele gevolgen van dit incident in België, is er, zoals u wellicht weet, het radiologisch toezicht op het grondgebied, dat tot de bevoegdheden van het Federaal agentschap voor nucleaire controle behoort. Dit toezicht gebeurt op twee manieren: via het TELERAD-net voor de continue meting van de radioactiviteit, maar ook via periodieke bemonsteringscampagnes op het terrein (met nog lagere detectieniveaus). Er konden evenwel, noch via het TELERAD-net, noch via het bemonsteringsprogramma buitengewone verhogingen van de radioactiviteit worden waargenomen.

2. en 3. Er werd dan ook geen enkel specifiek onderzoek ingesteld buiten het programma voor het radiologisch toezicht op het grondgebied, dat evenmin een buitengewone toename van de radioactiviteit heeft kunnen vaststellen. Het is ook van belang te vermelden dat de concentraties waarvan hier sprake, ver onder de detectiedrempel van het TELERAD-meetsysteem liggen en dus geen enkel risico voor de gezondheid van de bevolking en werknemers en evenmin voor het leefmilieu inhouden. Ik verwijs in dit verband ook naar mijn antwoorden op de schriftelijke vraag nr. 2356 en de mondelinge vraag nr. 16881 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV54 COM609) voor meer informatie.

DO 2016201716387

Vraag nr. 2212 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 17 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Federale en lokale politie. - Evolutie.

Kan u voor het jaar 2016, opgesplitst per Gewest, cijfers bezorgen over:

1. het aantal politiemensen bij de federale politie? Graag hierbij een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel;

Selon celle-ci, le 24 octobre 2016, alors que le réacteur de recherche HBWR situé à Halden était en arrêt pour maintenance, un incident est survenu lors d'opérations de manutention d'un assemblage combustible d'essai endommagé. Ceci a conduit à un rejet de substances radioactives dans le bâtiment du réacteur, puis dans l'environnement. Toutefois, les rejets d'iodes dans l'atmosphère liés à cet incident ont représenté environ 5 % de l'autorisation annuelle de rejets gazeux de l'installation. Si vous désirez plus de détails techniques, je vous invite dès lors à consulter les communiqués de presse de la NRPA.

Concernant les éventuelles conséquences de cet incident en Belgique, comme vous le savez probablement, la surveillance radiologique du territoire fait partie des compétences de l'Agence fédérale de contrôle nucléaire. Cette surveillance est opérée de deux manières: via le réseau de mesure continu du taux de radioactivité TELERAD, ainsi que via des campagnes périodiques de prélèvements d'échantillons sur le terrain (possédant des niveaux de détection encore plus bas). Ni le réseau TELERAD, ni le programme d'échantillonnage n'a détecté d'augmentation particulière du taux de radioactivité.

2. et 3. Aucune enquête particulière n'a été réalisée, au-delà du programme de surveillance radiologique du territoire, qui n'a pas détecté d'augmentation particulière du taux de radioactivité. Il faut toutefois savoir que les concentrations dont il est ici question se situent largement en-dessous du seuil de détection du système de mesure du taux de radioactivité TELERAD et ne présentent aucun risque pour la santé de la population, des travailleurs et pour l'environnement. Je vous renvoie à mes réponses à la question écrite n° 2356 et orale n° 16811 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV54 COM609) pour plus d'informations à ce sujet.

DO 2016201716387

Question n° 2212 de madame la députée Barbara Pas du 17 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police fédérale et locale. - Évolution.

Pouvez-vous fournir, pour l'année 2016 et en les ventilant par Région, les chiffres concernant:

1. le nombre de policiers que compte la police fédérale? Merci de fournir à cet égard une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog;

2. het aantal politiemensen bij de lokale politie? Graag hierbij een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personee;

3. hoeveel politiemensen bij de federale politie in de betrokken periode afvloeiden (ontslag, pensionering, enz.)? Graag ook hier een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel;

4. hoeveel politiemensen bij de lokale politie in de betrokken periode afvloeiden (ontslag, pensionering, enz.)? Graag ook hier een opsplitsing tussen het operationele kader en het CALog-personeel.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2212 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 17 mei 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201716436

Vraag nr. 2215 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 22 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Te lage snelheid. - Vaststellingen.

Overdreven snelheid is één van de belangrijkste oorzaken van verkeersongevallen. Het is dan ook terecht dat onze politiediensten van de aanpak hiervan al jaren een absolute prioriteit maken. Door het gebruik van flitscamera's en trajectcontroles is de pakkans bovendien gevoelig verhoogd.

Een te lage snelheid kan echter ook tot verkeersonveilige situaties leiden, doordat het verkeer bijvoorbeeld abrupt tot stilstand komt. In de wegcode zijn dan ook enkele artikels opgenomen die een minimale snelheid opleggen.

2. le nombre de policiers que compte la police locale? Merci de fournir à cet égard une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog;

3. Combien de policiers ont quitté la police fédérale au cours de la période concernée (démission, admission à la retraite, etc.)? Merci de fournir ici également une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog.

4. Combien de policiers ont quitté la police locale au cours de la période concernée (démission, admission à la retraite, etc.)? Merci de fournir ici également une ventilation selon qu'il s'agit du cadre opérationnel ou du personnel CALog.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2212 de madame la députée Barbara Pas du 17 mai 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716436

Question n° 2215 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 22 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Vitesse trop faible. - Constats.

La vitesse excessive constitue l'une des causes principales des accidents de la route. C'est donc à juste titre que nos services de police ont, depuis plusieurs années déjà, érigé la lutte contre ce phénomène au rang de priorité absolue. Par ailleurs, les radars et les contrôles de trajets ont augmenté les chances d'intercepter les contrevenants.

Une vitesse trop faible peut toutefois également constituer une source d'insécurité sur la route, en ce qu'elle peut par exemple contraindre d'autres automobilistes à s'arrêter brutalement. Le code de la route comporte dès lors plusieurs articles imposant une vitesse minimale.

Zo stelt artikel 10.2 dat geen enkele bestuurder de normale gang van andere bestuurders mag hinderen door abnormaal traag te rijden wanneer daar geen geldige reden toe is, of door plots te remmen wanneer dit niet om veiligheidsredenen vereist is. Artikel 21.2 schrijft dan weer een minimale snelheid van 70 km/u voor op de autosnelwegen, tenzij dit door verkeersborden of omstandigheden anders wordt bepaald.

1. Hoeveel vaststellingen werden in 2016 gedaan van overtredingen tegen artikel 10.2 van de wegcode? Is er een evolutie merkbaar ten opzichte van de voorgaande jaren?

2. Hoeveel vaststellingen werden in 2016 gedaan van overtredingen tegen artikel 21.2 van de wegcode, meer bepaald van voertuigen die de minimale snelheid van 70 km/u op de autosnelwegen niet behaalden? Hoeveel van deze vaststellingen werden gedaan door middel van vaste camera's? Is er een evolutie merkbaar ten opzichte van de voorgaande jaren?

3. Hebben de politiediensten bij controles ook specifiek aandacht voor bestuurders die rijden met een abnormaal lage snelheid en zo het verkeer hinderen of in gevaar brengen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2215 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 22 mei 2017 (N.):

1.

L'article 10.2 du code de la route prévoit ainsi qu'aucun conducteur ne peut gêner la marche normale des autres conducteurs en circulant sans raison valable à une vitesse anormalement réduite ou en exerçant un freinage soudain non exigé par des raisons de sécurité. L'article 21.2, quant à lui, impose une vitesse minimale de 70 km/h sur les autoroutes, à moins que les panneaux de signalisation ou les circonstances n'en disposent autrement.

1. Combien de constats ont été établis en 2016 concernant des infractions à l'article 10.2 du code de la route? Observe-t-on une évolution par rapport aux années précédentes?

2. Combien de constats ont été établis en 2016 concernant des infractions à l'article 21.2 du code de la route et, plus particulièrement, des véhicules qui n'atteignaient pas la vitesse maximale de 70 km/h sur autoroute? Combien de ces constats ont été établis au moyen de radars fixes? Observe-t-on une évolution par rapport aux années précédentes?

3. Les services de police sont-ils aussi spécifiquement attentifs, lors des contrôles, aux conducteurs qui circulent à une vitesse anormalement faible et entravent ainsi la circulation ou représentent pour elle un danger?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2215 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 22 mai 2017 (N.):

1.

Abnormaal traag rijden - Inbreuk art. 10.2 WVR/ <i>Conduite anormalement réduite -Infraction art. 10.2 code de la route</i>	
Jaartal/ <i>Année</i>	Aantal/ <i>Nombre</i>
2013	511
2014	542
2015	480
*2016	242
* 2016: enkel gegevens eerste semester/ * 2016: <i>seulement les données du 1er semestre</i> Bron: Federale Politie/ <i>Source : Police Fédérale.</i>	

2.

2.

Abnormaal traag rijden - Inbreuk art. 21.2 WVR/ <i>Conduite anormalement réduite - Infraction art. 21.2 code de la route</i>	
Jaartal/ <i>Année</i>	Aantal/ <i>Nombre</i>
2013	136
2014	144
2015	155
*2016	93
* 2016: enkel gegevens eerste semester/ * 2016: <i>seulement les données du 1er semestre</i> Bron: Federale Politie/ <i>Source : Police Fédérale.</i>	

Vaste camera's registreren geen abnormaal traag rijdende voertuigen. Dat is om technische en praktische redenen onmogelijk: bij fileverkeer zouden alle traag rijdende voertuigen als overtreders geregistreerd worden.

3. Tijdens hun patrouilles hebben zowel de federale wegpolitie als de lokale politiepatrouilles bijzondere aandacht voor bestuurders die het verkeer hinderen of in gevaar brengen. Daaronder horen ook bestuurders die abnormaal traag rijden.

DO 2016201716528

Vraag nr. 2226 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Protocolakkoord met Brussel Preventie en Veiligheid.

Als gevolg van de zesde staatshervorming kregen de Gewesten meer bevoegdheden op het vlak van veiligheid en preventie. In die context werd in 2015 de instelling van openbaar nut Brussel Preventie en Veiligheid opgericht, met als belangrijkste opdracht de coördinatie van het preventie- en veiligheidsbeleid in het hele Gewest.

Enkele maanden geleden antwoordde u me dat het ontwerpprotocolakkoord over de samenwerking inzake preventie en veiligheid op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest dat door uw diensten werd opgesteld, voor advies aan de Brusselse agglomeratie en aan het Brussels Gewest werd voorgelegd, maar dat u hun opmerkingen nog niet had ontvangen.

Les caméras fixes n'enregistrent pas les véhicules qui roulent trop lentement. C'est impossible pour des raisons pratiques et techniques: en cas de circulation ralentie, tous les véhicules roulant lentement devraient être enregistrés comme contrevenants.

3. Pendant leurs patrouilles la police fédérale de la route tout comme les patrouilles de la police locale font particulièrement attention aux conducteurs qui gênent la circulation ou la mettent en danger. Les conducteurs qui roulent à une vitesse anormalement réduite en font partie.

DO 2016201716528

Question n° 2226 de madame la députée Françoise Schepmans du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le protocole d'accord avec Bruxelles Prévention et Sécurité.

Suite à la sixième réforme de l'État, les compétences des Régions en matière de sécurité et de prévention sont renforcées. C'est dans ce contexte que s'est inscrit en 2015 la création de l'organisme d'intérêt public Bruxelles Prévention et Sécurité, dont la principale mission est de coordonner les politiques de prévention et de sécurité sur tout le territoire de la Région.

Il y a quelques mois, vous m'avez répondu que le projet de protocole d'accord relatif à la collaboration en matière de prévention et de sécurité sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale avait été soumis pour avis à l'agglomération Bruxelloises et à la Région, mais que leurs remarques ne vous étaient pas encore parvenues.

1. Is dat intussen wel het geval? Welke opmerkingen werden er geformuleerd?

2. Veiligheid en preventie zijn goeddeels een federale bevoegdheid. Welke plaats bedeeft het protocolakkoord toe aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2226 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 29 mei 2017 (Fr.):

1. Mijn administratie heeft inderdaad een ontwerp van protocolakkoord betreffende de samenwerking tussen de Brusselse agglomeratie, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken inzake preventie en veiligheid op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voorbereid, dat begin december voor advies voorgelegd werd aan de Brusselse agglomeratie en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Met het oog op de doeltreffendheid worden er regelmatig vergaderingen georganiseerd tussen de experten om tot een gezamenlijk akkoord te komen.

2. Het ontwerp van protocolakkoord heeft betrekking op de volgende punten:

- het statuut en de uitoefening van de opdrachten van de hoge ambtenaar;
- het statuut van het federaal personeel dat ter beschikking gesteld wordt van de hoge ambtenaar;
- het politiebeheer, in het bijzonder de uitoefening van het toezicht;
- het regionaal veiligheidsplan en het Brussels Preventie- en veiligheidsplan (omwille van de samenhang en coherentie met de plannen die op federaal niveau bestaan);

- de noodplanning en het crisisbeheer;
- de samenwerking op het vlak van het risicobeheer;
- de bijzondere wetten die bepaalde bevoegdheden toekennen aan de provinciegouverneur.

Het ontwerp van protocolakkoord heeft dus voornamelijk betrekking op de federale bevoegdheden die door de zesde Staatshervorming toegekend werden aan de Brusselse agglomeratie, rekening houdend met de onvermijdelijke interacties met het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in bepaalde aangelegenheden.

1. Est-ce que les avis de l'agglomération Bruxelloise et de la Région concernant le projet de protocole que votre administration a préparé vous sont-elles bien parvenues? Quelles remarques ont été émises?

2. Le domaine de la sécurité et de la prévention est principalement une compétence fédérale. Quelle place donne le protocole d'accord à la région de Bruxelles-Capitale?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2226 de madame la députée Françoise Schepmans du 29 mai 2017 (Fr.):

1. Mon administration a en effet préparé un projet de protocole d'accord relatif à la collaboration entre l'agglomération Bruxelloise, la Région de Bruxelles-capitale et le SPF Intérieur en matière de prévention et de sécurité sur le territoire de la Région de Bruxelles-capitale, qui a été soumis pour avis à l'agglomération bruxelloise et à la Région de Bruxelles-capitale début décembre.

Dans un souci d'efficacité, des réunions récurrentes sont organisées entre les experts afin de dégager un accord commun.

2. Le projet de protocole traite des points suivants:

- le statut et l'exercice des missions du haut fonctionnaire;
- le statut du personnel fédéral mis à la disposition du haut fonctionnaire;
- la gestion policière, en ce notamment l'exercice de la tutelle;
- le plan régional de sécurité et le plan bruxellois de prévention et de sécurité (dans un souci d'articulation et de cohérence avec les plans existant également au niveau fédéral);
- la planification d'urgence et la gestion de crise;
- la collaboration au niveau de la gestion des risques;
- les lois particulières attribuant certaines compétences au gouverneur de province.

La projet de protocole porte donc principalement sur les compétences fédérales confiées à l'agglomération bruxelloise par la sixième réforme de l'État, tout en tenant compte des interactions inévitables avec la Région de Bruxelles-Capitale dans certaines matières.

DO 2016201716534

Vraag nr. 2229 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Prostitutie bij mannelijke asielzoekers.

Volgens een artikel in de Duitse krant *Focus* is 90 % van de mannen die zich in Duitsland prostitueren migrant. Velen van hen zijn asielzoekers. Ze prostitueren zich om te overleven.

Wat is de toestand in België? Beschikt u over cijfers?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2229 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 mei 2017 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Betreffende de vraag naar "Prostitutie bij mannelijke asielzoekers" en meer bepaald de deelvraag over het percentage mannelijke asielzoekers dat zich prostitueert in België dien ik u mee te delen dat prostitutie in België niet verboden is: zowel de prostituee als de klant zijn niet strafbaar. Er zijn echter wel enkele wetten waar men zich aan dient te houden:

De prostituee moet 18 jaar of ouder zijn. Aanzetten tot prostitutie is strafbaar (artikel 380bis Strafwetboek) - bijvoorbeeld op straat iemand met woorden, gebaren of tekens uitnodigen.

Klanten ronselen is verboden (artikel 380ter Strafwetboek). Voorbeelden hiervan zijn iemand aanspreken op straat, advertenties in kranten of op internet.

Aangezien prostitutie dus geen misdrijf uitmaakt en daarom niet als dusdanig wordt gevat in de ANG is het bijgevolg voor ons niet mogelijk om op basis van de informatie beschikbaar in de ANG een gedetailleerd antwoord te formuleren op de vraag inzake het aantal mannelijke asielzoekers die zich prostitueren.

DO 2016201716534

Question n° 2229 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La prostitution des demandeurs d'asile masculins.

Selon un article paru dans le journal allemand *Focus*, 90 % des hommes qui se prostituent en Allemagne sont des migrants. Beaucoup d'entre eux sont des demandeurs d'asile. Ces personnes recourent à la prostitution pour subvenir à leurs besoins.

Qu'en est-il de la situation en Belgique? Disposez-vous de chiffres?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2229 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 mai 2017 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Concernant la question relative à la "Prostitution des demandeurs d'asile masculins", et plus précisément s'agissant du pourcentage de demandeurs d'asile qui se prostituent en Belgique, je dois vous informer que la prostitution n'est pas interdite en Belgique. Tant la personne qui se livre à la prostitution que le client ne sont pas punissables. Certaines lois doivent cependant être respectées:

La personne qui se livre à la prostitution doit être âgée de 18 ans ou plus. Inciter à la prostitution est punissable (article 380bis du Code pénal) - par exemple, en rue, inviter quelqu'un par des mots, des comportements ou des signes.

Racoler des clients est interdit (article 380ter du Code pénal). Interpeller quelqu'un en rue, publier des annonces dans des journaux ou sur internet (à des fins de débauche) en sont des exemples.

Étant donné que la prostitution ne constitue pas un délit en soi, et qu'elle n'est dès lors pas saisie comme telle dans la BNG, il est par conséquent impossible, sur base des informations disponibles dans la BNG, de formuler une réponse détaillée à propos du nombre de demandeurs d'asile masculins qui se livrent à la prostitution.

DO 2016201716556

Vraag nr. 2230 van de heer volksvertegenwoordiger Laurent Devin van 29 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Afschaffing van de spoorwegpolitie ten gunste van agenten van Securail (QO 17450).

Er zijn bureaus van de spoorwegpolitie (SPC) in de stations Bergen, Charleroi en Namen. De SPC valt onder de bevoegdheid van de federale politie en dient de veiligheid in de metro- en treinstations te garanderen.

Voor het ogenblik werken er 591 personen in die bureaus, onder wie 558 politieagenten en 33 bedienden. Volgens sommige bronnen zouden die bureaus verdwijnen en zullen agenten van Securail de taken overnemen.

1. Kunt u die informatie bevestigen?
2. Wat is uw mening over deze kwestie?
3. Werd hier bij de NMBS intern grondig over nagedacht?
4. Hoe wil u op termijn de veiligheid waarborgen in de stations als die bureaus zouden verdwijnen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2230 van de heer volksvertegenwoordiger Laurent Devin van 29 mei 2017 (Fr.):

De spoorwegpolitie (SPC) is gevestigd in tien stations overeenkomstig:

- de ministeriële omzendbrief van 15 april 2002 betreffende de verantwoordelijkheid van de bestuurlijke overheid en de taakverdeling tussen de politiediensten inzake veiligheid bij de spoorwegen;
- de intentieverklaring van 9 april 2012 "een versterkte veiligheid in het openbaar vervoer in Brussel".

In het kader van de optimalisering maakte en maakt de SPC, als entiteit die verantwoordelijk is voor de gespecialiseerde spoorwegpolitie, het voorwerp uit van een analyse om de werking ervan te verfijnen en verder te verbeteren. Daarom wordt thans een initiatief genomen om een globale cartografie van de werking ervan op te stellen. Er worden dientengevolge outputgegevens gevraagd om de situatie te objectiveren. Vervolgens zullen wij bestuderen hoe de taken van deze gespecialiseerde politie kunnen worden geïntegreerd in een geslaagd werkmodel.

In dit kader en op dit ogenblik krijgt geen enkele piste de voorkeur in vergelijking met een andere en wordt, *a fortiori*, geen enkele beslissing genomen.

DO 2016201716556

Question n° 2230 de monsieur le député Laurent Devin du 29 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La disparition de la police des chemins de fer au profit des agents Securail (QO 17450).

Des commissariats de la police des chemins de fer (SPC) sont présents dans les gares de Mons, Charleroi et Namur. Le SPC dépend de la police fédérale et est chargé d'assurer la sécurité dans les stations de métro et de train.

Actuellement, 591 personnes travaillent dans ces commissariats, dont 558 agents de police et 33 employés. Certaines sources indiquent que ces commissariats disparaîtraient au profit des agents de Securail.

1. Pouvez-vous confirmer cette information?
2. Quelle est votre position à ce sujet?
3. Une réflexion en interne à la SNCB est-elle menée sur le projet?
4. À terme, comment envisagez-vous d'assurer la sécurité dans les gares si ces commissariats venaient à disparaître?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2230 de monsieur le député Laurent Devin du 29 mai 2017 (Fr.):

La police des chemins de fer (SPC) est implantée dans dix gares conformément à:

- la circulaire ministérielle du 15 avril 2002 concernant la responsabilité des autorités administratives et la répartition des tâches entre les services de police en matière de sécurité des chemins de fer;
- la déclaration d'intention du 9 avril 2012 "renforcement de la sécurité dans les transports en commun à Bruxelles".

Dans le cadre de l'optimisation, la SPC, en tant qu'entité responsable pour la police spécialisée des chemins de fer, faisait et fait l'objet d'une analyse pour affiner et améliorer davantage son fonctionnement. C'est pourquoi un exercice est actuellement mené pour établir une cartographie globale de son fonctionnement. Des données d'output ont dès lors été sollicitées afin d'objectiver la situation. Ensuite, nous examinerons comment les tâches de cette police spécialisée peuvent être intégrées dans un modèle de fonctionnement plus performant.

Dans ce cadre et à l'heure actuelle, aucune piste n'est privilégiée par rapport à une autre et, *a fortiori*, aucune décision n'est prise.

Het spreekt voor zich dat de personeelsleden, evenals de vakbonden, op de hoogte zullen worden gesteld van de nieuwe evoluties.

Om te weten of er hieromtrent een interne denkoefening bij de NMBS wordt gevoerd, verwijs ik u naar mijn collega die belast is met mobiliteit.

Tot slot, wat mijn standpunt hieromtrent betreft, ben ik van mening dat er geen eenzijdige denkoefening gevoerd moet worden over bepaalde taken, maar wel dat er samen aanvullende activiteiten moeten worden uitgevoerd, ieder volgens zijn respectieve bevoegdheden met als doel de veiligheid op dit gespecialiseerd actieterrein te verhogen.

DO 2016201716610

Vraag nr. 2236 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 31 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

14-daagse van de Veiligheid 2017.

Dit jaar vindt de 14-daagse van de Veiligheid plaats in september. De FOD Binnenlandse Zaken organiseert dit initiatief met als campagneslogan "Elke seconde telt". Ook dit jaar zal de nadruk liggen op de belangrijkste richtlijnen in verband met brandveiligheid, waaronder het belang van rookmelders en een evacuatieplan.

Tijdens deze editie zal er specifieke aandacht zijn voor ouderen. Daartoe heeft de Directie Brandveiligheid een brochure met nuttige wenken opgesteld, die zal worden verdeeld bij de hulpverleningszones.

1. Welke evenementen worden er georganiseerd voor het grote publiek in het kader van de 14-daagse van de Veiligheid 2017? Wat zijn de budgettaire enveloppen om dat initiatief te ondersteunen? Hoe zal er, behalve via die specifieke brochure, aandacht besteed worden aan de senioren?

2. In zijn aanbevelingen benadrukt de FOD Binnenlandse Zaken het nut van een evacuatieplan voor de woning. Uit de cijfers van 2014 blijkt evenwel dat slechts 15 % van de bewoners er een had. Is dat aantal gestegen sinds 2014? Hebben uw diensten inspanningen geleverd om de tenuitvoerlegging van die aanbeveling te stimuleren?

3. Overweegt u nieuwe sensibiliseringsinitiatieven om het risico op woningbranden tegen te gaan?

Il va de soi que les membres du personnel ainsi que les syndicats seront informés des nouvelles évolutions.

Quant à votre question de savoir si une réflexion est menée sur ce sujet en interne à la SNCB, je vous renvoie vers mon collègue en charge de la mobilité.

Enfin pour ce qui est de ma position à ce sujet, je considère qu'il ne s'agit pas de mener une réflexion unilatérale sur certaines tâches mais bien de faire faire ensemble des activités complémentaires chacun selon ses compétences respectives et ce afin d'augmenter la sécurité sur ce terrain d'action spécialisé.

DO 2016201716610

Question n° 2236 de madame la députée Françoise Schepmans du 31 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La Quinzaine de la Sécurité 2017.

Cette année, la Quinzaine de la Sécurité se déroulera au mois de septembre. Organisée par le SPF Intérieur, la campagne aura pour slogan "Chaque seconde compte". Cette année encore, l'accent sera mis sur les principales directives en matière de sécurité incendie, dont l'importance de placer des détecteurs de fumée et l'élaboration d'un plan d'évacuation.

Lors de cette édition, les seniors feront l'objet d'une attention particulière, à cet effet, la Direction Sécurité Incendie a rassemblé des conseils utiles en une brochure qui sera transmise aux zones de secours.

1. Quelles sont les différentes manifestations destinées au grand public qui sont retenues dans le cadre de la Quinzaine de la Sécurité 2017? Quelles sont les enveloppes budgétaires prévues pour soutenir l'opération? Outre la diffusion d'une brochure spécifique, comment sera portée l'attention sur les seniors?

2. Parmi ses recommandations, le SPF Intérieur insiste sur le caractère propice de disposer d'un plan d'évacuation de leur habitation, or d'après les chiffres de 2014, seulement 15 % des occupants en ont établi un. Y-a-t-il eu une augmentation du nombre de plans d'évacuation depuis 2014? Est-ce que vos services ont développés des incitants pour mettre en oeuvre cette recommandation?

3. Envisagez-vous de prendre de nouvelles initiatives de sensibilisation pour lutter contre le risque d'incendies domestiques?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2236 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 31 mei 2017 (Fr.):

1. en 3. De belangrijkste campagne is zowel voor de FOD Binnenlandse Zaken als voor de hulpverleningszones van de brandweer, de 14-daagse van de Veiligheid die jaarlijks in september wordt gehouden.

Het thema en de inhoud van die campagne wordt bepaald door de FOD Binnenlandse Zaken in overleg met de hulpverleningszones. Dit jaar ligt de nadruk op brandveiligheid voor ouderen. De FOD Binnenlandse Zaken ontwikkelt allerhande campagnemateriaal om de verschillende acties van de hulpverleningszones ten ondersteunen.

De hulpverleningszones voorzien ook zelf middelen en/of ontwikkelen zelf ook campagnemateriaal waarmee ze hun sensibiliserende opdracht invullen, ook tijdens de 14-daagse van de Veiligheid.

Het budget dat hiervoor vanuit FOD Binnenlandse Zaken wordt voorzien ligt nog niet definitief vast. Het budget zal hoofdzakelijk worden besteed aan het drukken van een brochure voor de brandveiligheid van ouderen en het ontwikkelen van een presentatie die de hulpverleningszones kunnen gebruiken bij hun sensibiliserende opdrachten naar ouderen toe.

Deze presentatie ondersteunt dus een belangrijke communicatiemogelijkheid die hulpverleningszones hebben voor ouderen. Zij komen vaak in grote groepen bijeen voor een gezellig samenzijn waarbij een informatiemoment wordt voorzien.

De brochure wordt ook verspreid via allerlei verenigingen die ouderen als doelpubliek hebben.

De hulpverleningszones hebben de plicht om een actieplan inzake brandpreventie op te stellen. Zij richten zich daarbij op de Kadernota Brandpreventie die de FOD Binnenlandse Zaken in 2015 heeft opgesteld.

De preventiediensten van de hulpverleningszones beschikken voor de sensibiliserende brandpreventie over de zogenaamde brandpreventieadviseurs (BPA's).

2. Sinds 2010 bevaart FOD Binnenlandse Zaken, in samenwerking met ANPI (vereniging voor brand- en diefstalbestrijding), de burger om zijn kennis en gedrag rond brandveiligheid te leren kennen.

Deze bevraging gebeurde ook in 2016.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2236 de madame la députée Françoise Schepmans du 31 mai 2017 (Fr.):

1. et 3. Tant pour le SPF Intérieur que pour les zones de secours des services d'incendie, la campagne la plus importante est la Quinzaine de la Sécurité qui est organisée chaque année en septembre.

Le thème et le contenu de cette campagne sont déterminés par le SPF Intérieur en concertation avec les zones de secours. Cette année, l'accent est mis sur la sécurité incendie des seniors. Le SPF Intérieur développe toutes sortes de matériel de campagne pour soutenir les différentes actions des zones de secours.

Les zones de secours prévoient des moyens et/ou développent aussi du matériel de campagne qui leur permet d'accomplir leur mission de sensibilisation, également dans le cadre de la Quinzaine de la Sécurité.

Le budget prévu par le SPF Intérieur n'a pas encore été fixé de manière définitive. Le budget sera principalement consacré à l'impression d'une brochure pour la sécurité incendie des seniors et le développement d'une présentation que les zones de secours peuvent utiliser dans le cadre de leurs missions de sensibilisation à l'égard des seniors.

Cette présentation soutient donc une importante possibilité de communication dont disposent les zones de secours pour les seniors. Ils se réunissent souvent dans de grands groupes pour une événement agréable lors duquel un moment d'information est prévu.

La brochure est également diffusée par l'intermédiaire de toutes sortes d'associations qui ont les seniors pour public cible.

Les zones de secours ont l'obligation d'élaborer un plan d'action en matière de prévention incendie. Elles se basent à cet égard sur la Note-cadre de Prévention incendie que le SPF Intérieur a rédigée en 2015.

Les services de prévention des zones de secours disposent pour la prévention incendie de sensibilisation de ce qu'on appelle les conseillers en prévention incendie (CPI).

2. Depuis 2010, le SPF Intérieur interroge, en collaboration avec l'ANPI (prévention incendie et vol), le citoyen pour évaluer ses connaissances et son comportement en matière de sécurité incendie.

Ce sondage a également eu lieu en 2016.

Volgens deze resultaten heeft 24 % van de burgers in België een vluchtplan. Dit is een flinke stijging ten opzichte van 2014. 17 % daarvan heeft het ook al geoefend.

Twee op vijf van deze mensen hebben ook al nagedacht over een alternatieve vluchtroute en het vrijhouden van de vluchtweg van eventuele obstakels.

De FOD Binnenlandse Zaken pleit er in elke communicatie naar de burger voor om vooraf na te denken over een vluchtplan.

Dit zal opnieuw gebeuren tijdens de 14-daagse. Deze boodschap is ook hier opgenomen in een brochure en een presentatie.

DO 2016201716674

Vraag nr. 2245 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 01 juni 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De bommeldingen in 2016.

1. Kan u voor 2016 meedelen hoeveel bommeldingen er waren, opgesplitst per gemeente (top 25) en in totaal?

2. Kunnen deze gegevens ook worden bezorgd volgens de bestemming/plaats (station, openbare dienstverlening, enz.)?

3. Hoeveel verdachten werden er in dat verband geregistreerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2245 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 01 juni 2017 (N.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 januari 2017.

Selon ces résultats, 24 % des citoyens en Belgique disposent d'un plan d'évacuation. Il s'agit là d'une importante modification par rapport à 2014. 17 % de ces citoyens l'ont également déjà exercé.

Deux personnes sur cinq ont également déjà réfléchi à un itinéraire alternatif et l'enlèvement d'obstacles sur le chemin d'évacuation.

Dans chaque communication au citoyen, le SPF Intérieur plaide afin qu'il réfléchisse préalablement à un plan de fuite.

Ce message sera de nouveau diffusé lors de la Quinzaine et repris dans une brochure et une présentation.

DO 2016201716674

Question n° 2245 de madame la députée Barbara Pas du 01 juin 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les alertes à la bombe en 2016.

1. Pouvez-vous communiquer, pour 2016, combien d'alertes à la bombe ont été lancées, en ventilant les chiffres par commune (les 25 communes les plus importantes) et au total?

2. Ces données peuvent-elles également être communiquées en fonction du lieu concerné (gare, service public, etc.)?

3. Combien de suspects ont été enregistrés dans ce cadre?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2245 de madame la députée Barbara Pas du 01 juin 2017 (N.):

La Banque de données Bationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc.*

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 janvier 2017.

1. Onderstaande tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake "bommelding", zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op zowel gemeentelijk niveau (onder de vorm van een top 25) als op nationaal niveau voor de volledige jaren 2012-2015 en de eerste drie kwartalen van 2016. Met betrekking tot de cijfers van het jaar 2016 dien ik u mee te delen dat de jaarcijfers, zoals gebruikelijk, na kwaliteits- en volledigheidsccontroles, mits goedkeuring en vrijgave, eind juni 2017 beschikbaar zullen zijn.

1. Le tableau ci-dessous reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'"alerte à la bombe", tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, tant au niveau communal (sous forme d'un top 25) qu'au niveau national pour les années 2012 à 2015 complètes et les trois premiers trimestres de 2016. Concernant les chiffres de 2016, je dois vous informer que les chiffres annuels seront, comme à l'accoutumée après contrôles de complétude et de qualité, et moyennant autorisation et publication, mis à disposition fin juin 2017.

Tabel 1: aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake 'bommelding'/
Tableau 1: nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'"alerte à la bombe"

	2012	2013	2014	2015	trim 3 2016
Brussel/Bruxelles	19	20	29	83	59
Antwerpen	16	21	24	55	44
Gent	11	11	16	23	25
Liège	14	12	13	21	21
Charleroi	8	6	10	13	26
Anderlecht	10	9	6	18	17
Sint-Gillis/Saint-Gilles	4	5	13	11	12
Sint-Jans-Molenbeek/Molenbeek-St-Jean	3	5		12	10
Namur	4	2	1	13	8
Elsene/Ixelles	3	1	4	11	8
Schaarbeek/Schaerbeek	4	2	3	9	8
Ukkel/Uccle	5	1	5	5	9
Aalst	4	3	2	7	8
Brugge	1		2	9	10
Mechelen	1	1	2	9	9
Vilvoorde	4		2	8	7
Leuven	2	2	3	6	6
Zaventem		3	1	4	11
Mons	1	2		7	8
Grimbergen	3	5	7	1	1
Etterbeek	2	2	2	6	4
Jette	1		6	5	3
Hasselt	1	2	4	4	3
Zaventem Luchthaven/Aéroport	2	4	1	4	3
Kortrijk	1	4		3	5
Andere gemeenten/Autres communes	92	99	116	186	163
Nationaal/National	216	222	272	533	488

2. De tabel hieronder toont het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake "bommelding", met een opsplitsing naar de bestemmingen-plaats, voor de volledige jaren 2012-2015 en de eerste drie kwartalen van 2016 op nationaal niveau.

2. Le tableau en-dessous reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'"alerte à la bombe", avec une répartition par destination de lieu, pour les années 2012 à 2015 complètes et les trois premiers trimestres de 2016 au niveau national.

Tabel 2: aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake 'bommelding' per bestemming-plaats/
 Tableau 2: nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'alerte à la bombe par destination de lieu

	2012	2013	2014	2015	trim 3 2016
Terrein/kunstwerk/Terrain/ouvrage d'art	33	22	38	96	99
Openbare dienstverlening/Service public	28	26	41	82	75
Woning - hoofdverblijf/Habitation - résidence principale	42	41	38	55	50
Onderwijsinstelling/Enseignement (institution d')	13	24	26	41	35
Niet nader bepaald/Non précisée	8	12	18	36	36
Spoorinfrastructuur (trein, tram, metro)// Infrastructures ferroviaires (train, tram métro)	9	18	20	16	30
Bestuurlijk gebouw/Bâtiment administratif	18	10	12	31	21
Welzijns- / gezondheidsinstelling/Institution sociale / institution de santé	16	12	15	22	21
Horeca/Horeca	11	7	7	32	15
Bedrijf/Entreprise	7	11	9	14	21
Winkel/Magasin	5	2	5	16	17
Woning/Habitation	5	4	10	8	11
Luchthaven/Aéroport	3	9	6	7	12
Recreatie en cultuur/Loisirs et culture	6	7	4	12	5
Dienst/Service	3	4	2	11	7
Sport/Sport	2	4	4	4	6
Grote handelszaken/Grandes surfaces	1	2	3	5	8
Vervoermiddel/Moyen de transport		1	1	11	5
Financiële instelling/Institution financière		2	2	11	2
Religieus gebouw / plaats/Édifice religieux / lieu du culte	2		1	7	3
Bestemming woning - specificatie/Destination de l'habitation - spécification	2	1	2	3	2
Militaire installatie/Installation militaire		1	4	5	
Omgeving woning -aanhorigheid/Abords de l'habitation - dépendances	2	1	2	2	1
Specificatie vervoermiddel/Spécification de moyen de transport			1	4	2
Specificatie/Spécification			1	2	3
Totaal / Total:	216	222	272	533	487

3. De volgende tabel betreft het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake bommelding op nationaal niveau voor de volledige jaren 2012-2015 en de eerste drie kwartalen van 2016.

Hierbij dient opgemerkt te worden dat de ANG geen uitspraak doet over het al dan niet schuldig karakter van de verdachte.

3. Le tableau suivant reprend le nombre de suspects "uniques" enregistrés par les services de police en matière d'alertes à la bombe au niveau national pour les années 2012 à 2015 complètes et les trois premiers trimestres de 2016.

À cet égard, il faut savoir que la BNG ne fournit pas d'information sur le caractère coupable ou non du suspect.

Tabel 3: aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake bommelding:
 Tableau 3: nombre de suspects "uniques" enregistrés par les services de police en matière d'alerte à la bombe

	2012	2013	2014	2015	trim 2016
Aantal geregistreerde verdachten/Nombre de suspects enregistrés	102	112	120	229	243

DO 2016201716769

Vraag nr. 2253 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 08 juni 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De niet-afgifte van kinderen.

Momenteel is in ons Strafwetboek, meer bepaald in de artikelen 431 en 432, het niet-afgeven van kinderen strafbaar gesteld, waarbij artikel 432 specifiek de situaties van niet-afgifte door de ouder(s) viseert. Vooraleer een gerechtelijke procedure kan worden opgestart, moet er uiteraard eerst aangifte gedaan worden bij de politie.

1. Hoeveel keer werd, per politiezone, aangifte gedaan van niet-afgifte van kinderen in de jaren 2014, 2015 en 2016?

2. Hoeveel tijd wordt er, per politiezone, gemiddeld per jaar besteed aan de behandeling van dergelijke aangiften en de opmaak van processen-verbaal in dit kader?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2253 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 08 juni 2017 (N.):

1. De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De onderstaande tabellen bevatten het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake het niet afgeven van kinderen, enerzijds door de ouders (tabel 1), anderzijds door de personen ermee belast (tabel 2), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, per politiezone voor de jaren 2014-2015 en de eerste drie trimesters van 2016.

Deze gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 januari 2017.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. Deze informatie is niet beschikbaar.

DO 2016201716769

Question n° 2253 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 08 juin 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La non-représentation d'enfants.

Actuellement, dans notre Code pénal, et plus particulièrement aux articles 431 et 432, la non-représentation d'enfants est punissable, l'article 432 visant spécifiquement la non-représentation d'enfant par un parent. Avant que la procédure judiciaire puisse être lancée, une déclaration à la police doit évidemment d'abord être effectuée.

1. À combien de reprises, par zone de police, une déclaration de non-représentation d'enfant a-t-elle été effectuée au cours des années 2014, 2015 et 2016?

2. Par zone de police, combien de temps est consacré en moyenne par an au traitement de telles déclarations et à l'établissement de procès-verbaux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2253 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 08 juin 2017 (N.):

1. La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Les tableaux ci-dessous reprennent le nombre de faits en matière de non-représentation d'enfants, d'une part par les parents (tableau 1), d'autre part par une personne qui en a la charge (tableau 2), tels qu'ils sont enregistrés par les services de police dans la BNG sur base des procès-verbaux, par zone de police, pour les années 2014-2015 et les trois premiers trimestres de 2016.

Ces données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 janvier 2017.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Cette information n'est pas disponible.

DO 2016201716773

Vraag nr. 2255 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 08 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bescherming van buitenlandse diplomatieke vertegenwoordigingen.

Er worden regelmatig eenheden van de federale politie ingezet voor opdrachten inzake bescherming en bewaking van in ons land gevestigde buitenlandse diplomatieke vertegenwoordigingen (buiten de Europese instellingen en de NAVO).

1. Voor welke landen werden er in 2014, 2015 en 2016 beschermings- en bewakingsmaatregelen toegepast?

2. Wat was daarvan het kostenplaatje per diplomatieke vertegenwoordiging, voor 2014, 2015 en 2016?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2255 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 08 juni 2017 (Fr.):

1. Alleen de directie Bescherming van de federale politie verzekert sinds 1 juni 2016 de nabije bescherming van de door het crisiscentrum aangeduide personen. Drie Amerikaanse en twee Israëlische ambassadeurs genieten een permanente bescherming tijdens hun officiële verplaatsingen op het Belgisch grondgebied. Vóór juni 2016 werd deze opdracht uitgevoerd door de Veiligheid van de Staat (VSSE).

2. De personeelskosten per betrokken diplomatieke vertegenwoordiging voor deze bescherming voor de periode juni tot en met december 2016 (7/7) bedragen:

- USA: 530.440,61 euro;
- Israël: 553.720,01 euro.

Wat de kosten verbonden aan deze opdracht vóór juni 2016 betreft, verzoek ik u om uw vraag te richten aan mijn collega Koen Geens, minister van Justitie. De VSSE valt immers onder zijn bevoegdheden.

DO 2016201716773

Question n° 2255 de monsieur le député Gautier Calomne du 08 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La protection des représentations diplomatiques étrangères.

Des unités de la police fédérale assurent régulièrement des missions de protection et de surveillance de représentations diplomatiques étrangères (hors institutions européennes et OTAN) installées dans notre pays.

1. Quels ont été les pays concernés par ces mesures de protection et de surveillance pour les années 2014, 2015 et 2016?

2. Quel fût le coût budgétaire par représentation diplomatique pour les années 2014, 2015 et 2016?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2255 de monsieur le député Gautier Calomne du 08 juin 2017 (Fr.):

1. Depuis le 1^{er} juin 2016, la direction Protection de la police fédérale assure seule la protection rapprochée de personnes désignées par le centre de crise. Trois ambassadeurs américains et deux israéliens bénéficient d'une protection permanente lors de leurs déplacements officiels sur le territoire belge. Avant juin 2016, cette mission était effectuée par la Sûreté de l'État (VSSE).

2. Les coûts en personnel par représentations diplomatiques concernées pour cette protection pour la période s'étalant de juin à décembre 2016 (7/7) s'élèvent à:

- USA: 530.440,61 euros;
- Israël: 553.720,01 euros.

En ce qui concerne les coûts liés à cette mission avant juin 2016, je vous invite à adresser votre demande à mon collègue Koen Geens, ministre de la Justice. La VSSE relève en effet de ses compétences.

DO 2016201716789

Vraag nr. 2260 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 08 juni 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bommelingen.

Sinds de terreuraanslagen nam het aantal bommeldingen toe.

1. Hoeveel bommeldingen werden er in 2014, 2015, 2016 en het eerste trimester van 2017 genoteerd? Graag een overzicht per jaar en per provincie.

2. Hoeveel van deze bommeldingen vonden plaats in een treinstation, metrostation, luchthaven of winkelstraat?

3. Hoeveel van deze meldingen waren vals?

4. Welke kostprijs brachten deze meldingen met zich mee (DOVO, politie, enz.)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2260 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 08 juni 2017 (N.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 januari 2017.

1. De eerste tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake bommeldingen, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2015 en de eerste drie trimesters van 2016 op het niveau van de provincies.

DO 2016201716789

Question n° 2260 de monsieur le député Franky Demon du 08 juin 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Alertes à la bombe.

Depuis les attentats terroristes, le nombre d'alertes à la bombe a augmenté.

1. Combien d'alertes à la bombe ont été enregistrées en 2014, 2015 et 2016 et au cours du premier trimestre 2017?

2. Combien de ces alertes à la bombe concernaient une gare de la SNCB, une gare de métro, un aéroport ou une rue commerçante?

3. Combien de ces alertes étaient fausses?

4. Quel coût ces alertes ont-elles généré (SEDEE, police, etc.)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2260 de monsieur le député Franky Demon du 08 juin 2017 (N.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 janvier 2017.

1. Le premier tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'alertes à la bombe, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2015 et les trois premiers trimestres de 2016 au niveau des provinces.

Tabel 1: aantal geregistreerde feiten inzake bommelding per provincie/
Tableau 1: nombre de faits enregistrés en matière d'alerte à la bombe, par province

	2014	2015	TRIM 3 2016
Antwerpen/ <i>Anvers</i>	49	86	76
Waals-Brabant/ <i>Brabant wallon</i>	7	9	9
Brussel-Hoofdstad/ <i>Bruxelles-Capitale</i>	80	183	155
Henegouwen/ <i>Hainaut</i>	23	48	51
Luik/ <i>Liège</i>	27	49	40
Limburg/ <i>Limbourg</i>	11	12	15
Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>	2	8	2
Namen/ <i>Namur</i>	6	17	12
Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre orientale</i>	28	48	53
Vlaams Brabant/ <i>Brabant flamand</i>	20	41	43
West-Vlaanderen/ <i>Flandre occidentale</i>	19	32	32
Totaal/ <i>Total</i> :	272	533	488

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale*)

Met betrekking tot de cijfers van het jaar 2016 dien ik het geachte lid mee te delen dat de jaarcijfers, zoals gebruikelijk, na kwaliteits- en volledigheidsccontroles, mits goedkeuring en vrijgave, eind juni 2017 beschikbaar zullen zijn.

2. De tweede tabel toont het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake bommeldingen per bestemming-plaats, voor de jaren 2014-2015 en de eerste drie kwartalen van 2016 op nationaal niveau.

Concernant les chiffres de 2016, nous devons informer l'honorable membre que les chiffres annuels seront, comme à l'accoutumée après contrôles de complétude et de qualité, et moyennant autorisation et publication, mis à disposition fin juin 2017.

2. Le second tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'alertes à la bombe par destination de lieu pour les années 2014-2015 et les trois premiers trimestres de 2016 au niveau national.

Tabel 2: aantal geregistreerde feiten inzake bommelding per bestemming-plaats /
Tableau 2: nombre de faits enregistrés en matière d'alerte à la bombe par destination de lieu

	2014	2015	TRIM 3 2016
Terrein / kunstwerk - Terrain / ouvrage d'art	38	96	99
Openbare dienstverlening/Service public	41	82	75
Woning - hoofdverblijf/Habitation - résidence principale	38	55	50
Onderwijsinstelling/Enseignement (institution d')	26	41	35
Niet nader bepaald/Non précisé	18	36	36
Spoorinfrastructuur (trein, tram, metro)/ Infrastructures ferroviaires (train, tram, métro)	20	16	30
Bestuurlijk gebouw/Bâtiment administratif	12	31	21
Welzijns- / gezondheidsinstelling-/Institution sociale / institution de santé	15	22	21
Horeca/Horeca	7	32	15
Bedrijf/Entreprise	9	14	21
Winkel/Magasin	5	16	17
Woning/Habitation	10	8	11
Luchthaven/Aéroport	6	7	12
Recreatie en cultuur/Loisirs et culture	4	12	5
Dienst/Service	2	11	7
Vervoermiddel/Moyen de transport	1	11	5
Grote handelszaken/Grandes surfaces	3	5	8
Financiële instelling/Institution financière	2	11	2
Sport/Sport	4	4	6
Religieus gebouw / plaats - Edifice religieux / lieu du culte	1	7	3
Militaire installatie/Installation militaire	4	5	
Bestemming woning - specificatie/Destination de l'habitation - spécification	2	3	2
Specificatie vervoermiddel/Spécification de moyen de transport	1	4	2
Specificatie/Spécification	1	2	3
Omgeving woning -aanhorigheid/Abords de l'habitation - dépendances	2	2	1
Woning - tweede verblijf/Habitation - résidence secondaire			1
Totaal/Total:	272	533	488
(Bron: federale politie / Source: police fédérale)			

3. De ANG omvat echter geen informatie betreffende het al dan niet vals karakter van de bommelding.

4. Met betrekking tot de kostprijs van deze bommeldingen moet ik het geachte lid echter informeren dat de federale politie niet in staat is dit te berekenen.

3. La BNG ne contient toutefois pas d'information permettant de savoir s'il s'agit ou non d'une fausse alerte.

4. En ce qui concerne le coût que représentent ces alertes à la bombe, nous devons informer l'honorable membre que la police fédérale n'est pas en mesure d'en établir une estimation.

DO 2016201716803

Vraag nr. 2262 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Poncelet van 09 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Toekomst van de Spoorwegpolitie (MV 17472).

De in 2001 opgerichte eenheid van de Spoorwegpolitie is belast met het verzekeren van de veiligheid in de metro- en treinstations. Er werken ongeveer 591 personen voor die dienst, onder wie 558 politieagenten en 33 burgerpersoneelsleden.

Na de aanslagen van maart 2016 moesten er heel wat agenten van de federale politie bij andere diensten een handje helpen, met name bij de politiezones in Brussel in het kader van het Kanaalplan. Zo komt het dat bepaalde diensten werden versterkt, maar andere onvermijdelijk werden verzwakt.

De pers bericht dat de Spoorwegpolitie middelen en personeelsleden tekort zou komen om haar taken te kunnen uitvoeren. Daardoor zou er in bepaalde zones niet meer worden gepatrouilleerd, met name in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Het is evenwel algemeen bekend dat terroristen ook het openbaar vervoer gebruiken voor hun verplaatsingen. Dat werd bewaarheid na de aanslag in Berlijn. Een en ander doet vrezen voor de veiligheid van de burgers en reizigers, te meer daar de minister van Mobiliteit momenteel nadenkt over het principe van de *one man car*, waarbij er treinen zonder treinbegeleider zouden rijden.

Het gerucht gaat dat er grote veranderingen zouden worden doorgevoerd bij de dienst, en de personeelsleden verkeren dan ook in het ongewisse wat hun toekomst betreft.

1. U zou verschillende scenario's uitwerken inzake de toekomst van de Spoorwegpolitie. Kunt u die informatie bevestigen? Zo ja, over welke scenario's gaat het? Moet men vrezen voor het voortbestaan van die dienst?

2. Kunt u bevestigen dat er zones zijn waar er bij gebrek aan middelen niet meer wordt gepatrouilleerd?

3. Hoe zult u de veiligheid van de reizigers verzekeren als de teams van de Spoorwegpolitie daar niet meer voor kunnen instaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2262 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Poncelet van 09 juni 2017 (Fr.):

DO 2016201716803

Question n° 2262 de madame la députée Isabelle Poncelet du 09 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'avenir de la police des chemins de fer (QO 17472).

L'unité de la police des chemins de fer, créée en 2001, est chargée d'assurer la sécurité dans les stations de métro et de train. Quelque 591 personnes travaillent pour ce service, dont 558 agents de police et 33 employés.

Après les attentats du mois de mars 2016, de nombreux agents au sein de la police fédérale ont dû prêter main forte à d'autres services, notamment pour des zones de police locales à Bruxelles dans le cadre du plan canal. Et donc si certains services ont été renforcés, d'autres ont été inévitablement affaiblis.

La presse relate que la police des chemins de fer serait en manque de moyens et d'effectifs pour assurer ses missions avec comme conséquence qu'il existerait certaines zones où on ne patrouille plus; dans la région de Bruxelles notamment.

Or, on le sait, cela s'est vérifié lors de l'attentat de Berlin, les terroristes empruntent également les transports en commun pour leur déplacements. Ce qui laisse évidemment craindre pour la sécurité des citoyens et navetteurs et ce, d'autant plus que votre collègue en charge de la Mobilité réfléchit actuellement au principe du *one man car* qui laisserait circuler des trains sans accompagnateur.

Par ailleurs, des rumeurs circuleraient comme quoi des changements importants seraient attendus au sein du service laissant les membres du personnel dans le flou le plus complet quant à leur avenir.

1. Il se dit que vous travailleriez à différents scénarii concernant l'avenir de la police des chemins de fer. Confirmez-vous cette information? Si oui, quels sont-ils? Doit-on craindre pour l'avenir de ce service?

2. Confirmez-vous qu'il existe des zones où les patrouilles ne sont plus organisées faute de moyens?

3. De quelle manière comptez-vous assurer la sécurité des navetteurs si les équipes de la police des chemins de fer ne sont plus à même de l'assurer?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2262 de madame la députée Isabelle Poncelet du 09 juin 2017 (Fr.):

1. Tijdens de commissie Binnenlandse Zaken van 8 maart 2017 heb ik reeds geantwoord op twee gelijkaardige vragen, die werden gesteld door mevrouw Jadin en de heer Calomne (vragen nrs. 16872 en 17084, *Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV54 COM613).

De spoorwegpolitie (SPC) is gevestigd in tien stations in overeenstemming met:

- de ministeriële omzendbrief van 15 april 2002 betreffende de verantwoordelijkheid van de bestuurlijke overheid en de taakverdeling tussen de politiediensten inzake veiligheid bij de spoorwegen;

- de intentieverklaring van 9 april 2012 "een versterkte veiligheid in het openbaar vervoer in Brussel".

In het kader van de optimalisering maakte en maakt de SPC, als entiteit die verantwoordelijk is voor de gespecialiseerde spoorwegpolitie, het voorwerp uit van een analyse om de werking ervan te verfijnen en verder te verbeteren. Daarom wordt thans een initiatief genomen om een globale cartografie van de werking ervan op te stellen. Er worden dientengevolge outputgegevens gevraagd om de situatie te objectiveren. Vervolgens zullen wij onderzoeken hoe de taken van deze gespecialiseerde politie kunnen worden geïntegreerd in een krachtiger werkingsmodel.

In dit kader en op dit ogenblik krijgt geen enkele piste de voorkeur in vergelijking met een andere en wordt, a fortiori, geen enkele beslissing genomen.

Het spreekt voor zich dat de personeelsleden, evenals de vakbonden, op de hoogte zullen worden gesteld van de nieuwe evoluties.

Om te weten of er hieromtrent een interne denkoefening bij de NMBS wordt gevoerd, verwijs ik u naar mijn collega die belast is met mobiliteit.

Wat mijn standpunt hierover betreft, ben ik van mening dat er geen eenzijdige denkoefening gevoerd moet worden over bepaalde taken, maar wel dat er samen aanvullende activiteiten moeten worden uitgevoerd, ieder volgens zijn respectieve bevoegdheden met als doel de veiligheid op dit gespecialiseerde actieterrein te verhogen.

1. Lors de la commission Intérieur du 8 mars 2017, j'ai déjà répondu à deux questions similaires posées par Madame Jadin et Monsieur Calomne (questions n° 16872 et 17084, *Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV54 COM613).

La police des chemins de fer (SPC) est implantée dans dix gares conformément à:

- la circulaire ministérielle du 15 avril 2002 concernant la responsabilité des autorités administratives et la répartition des tâches entre les services de police en matière de sécurité des chemins de fer;

- la déclaration d'intention du 9 avril 2012 "renforcement de la sécurité dans les transports en commun à Bruxelles".

Dans le cadre de l'optimisation, la SPC, en tant qu'entité responsable pour la police spécialisée des chemins de fer, faisait et fait l'objet d'une analyse pour affiner et améliorer davantage son fonctionnement. C'est pourquoi un exercice est actuellement mené pour établir une cartographie globale de son fonctionnement. Des données d'output ont dès lors été sollicitées afin d'objectiver la situation. Ensuite, nous examinerons comment les tâches de cette police spécialisée peuvent être intégrées dans un modèle de fonctionnement plus performant.

Dans ce cadre et à l'heure actuelle, aucune piste n'est privilégiée par rapport à une autre et, a fortiori, aucune décision n'est prise.

Il va de soi que les membres du personnel ainsi que les syndicats seront informés des nouvelles évolutions.

Quant à votre question de savoir si une réflexion est menée sur ce sujet en interne à la SNCB, je vous renvoie vers mon collègue en charge de la mobilité.

Enfin pour ce qui est de ma position à ce sujet, je considère qu'il ne s'agit pas de mener une réflexion unilatérale sur certaines tâches mais bien de faire faire ensemble des activités complémentaires chacun selon ses compétences respectives et ce afin d'augmenter la sécurité sur ce terrain d'action spécialisé.

2. en 3. Het lijkt me belangrijk te wijzen op de globale context en de inspanningen die elke dag door de spoorwegpolitie (SPC) worden geleverd in het kader van de beveiliging van de Brussels metronetwerken en het Belgische spoorwegennet. Interventie is en blijft één van de prioritaire opdrachten van de SPC en in deze optiek patrouilleren de terreinteam's dagelijks op het volledige gespecialiseerde actieterrain, namelijk de Brusselse metronetwerken en het Belgische spoorwegennet. Het volledige netwerk maakt met andere woorden het voorwerp uit van een bewaking waarvan de intensiteit kan variëren afhankelijk van de periodes van de dag en/of van de uit te voeren interventies.

DO 2016201717020

Vraag nr. 2288 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 20 juni 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bevoegdheden en opleiding gemachtigd opzichter (MV 17393).

Naar aanleiding van een dodelijk ongeval aan een school in Brugge rijzen er een aantal onduidelijkheden in verband met de regelgeving rond de gemachtigd opzichters.

De ministeriële omzendbrief van 5 juli 1999 bakt de groepen af die door een gemachtigd opzichter mogen geholpen worden bij het oversteken van de straat. Echter bestaat er onduidelijkheid wanneer een ouder het kind begeleidt (zie 3.7.3.3.). Volgens een Brugse politie-inspecteur kan dit niet en dit heeft hij aan de school ter kennis gebracht.

Anderzijds blijken de gemachtigde opzichters onvoldoende te zijn opgeleid om het verkeer stil te leggen op drukke gewestwegen.

1. Kunnen de onduidelijkheden in de huidige regelgeving weggewerkt worden, meer bepaald door de bevoegdheid van de gemachtigde opzichters aan te passen zodat zij ook (een) begeleid(e) kind(eren) of groepen oudere kinderen veilig in het verkeer kunnen helpen?

2. Kan de opleiding tot gemachtigd opzichter aangepast worden aan de gewijzigde, gevaarlijkere verkeerssituatie?

2. et 3. Il me semble important de rappeler le contexte global et les efforts consentis au quotidien par la police des chemins de fer (SPC) dans le cadre de la sécurisation des réseaux du métro bruxellois et des chemins de fer belges. L'intervention est et reste une des missions prioritaires de la SPC et c'est dans cette optique que les équipes de terrain patrouillent quotidiennement sur l'ensemble du terrain d'action spécialisé à savoir les réseaux du métro bruxellois et des chemins de fer belges. En d'autres termes, l'ensemble du réseau fait l'objet d'une surveillance dont l'intensité peut varier en fonction des périodes de la journée et/ou des interventions à effectuer.

DO 2016201717020

Question n° 2288 de monsieur le député Koenraad Degroote du 20 juin 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les compétences et la formation des surveillants habilités (QO 17393).

À la suite d'un accident mortel qui s'est produit aux abords d'une école à Bruges, des questions se posent quant à la précision de la réglementation relative aux surveillants habilités.

La circulaire ministérielle du 5 juillet 1999 définit les groupes que les surveillants habilités sont autorisés à aider à traverser. La réglementation est toutefois imprécise s'agissant de la situation d'un enfant accompagné d'un parent (voir 3.7.3.3). Dans ce cas, selon un inspecteur de la police brugeoise, qui en a informé l'école concernée, le surveillant habilité n'est pas autorisé à intervenir.

Par ailleurs, les surveillants habilités semblent être insuffisamment formés pour pouvoir immobiliser la circulation sur des routes régionales très fréquentées.

1. Les imprécisions de la législation actuelle peuvent-elles être éliminées, en particulier en adaptant les compétences des surveillants habilités de manière telle qu'ils soient également autorisés à aider à assurer la sécurité dans la circulation d'un enfant/d'enfants accompagné(s) ou de groupes d'enfants plus âgés?

2. La formation de surveillant habilité peut-elle être adaptée à l'évolution du trafic routier et des dangers qu'il représente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2288 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 20 juni 2017 (N.):

1. Het is momenteel ook al mogelijk om andere "toeval- lige" personen die eigenlijk vreemd zijn aan de groep, mee te laten oversteken: dit is vermeld in de omzendbrief van 7 juli 1999. De bepalingen met betrekking tot de gemachtigde opzichters zijn niet beperkt tot kinderen: ook scholieren, personen met een handicap en bejaarden kunnen, in zoverre het groepen zijn, verder geholpen worden.

Ook andere groepen voetgangers kunnen begeleid worden. De begeleiders die dezelfde bevoegdheden hebben als de gemachtigde opzichters worden in dat geval "groepsleiders" genoemd. Deze groepsleider moet ten minste 21 jaar oud zijn en hij moet om de linkerarm een band dragen met de nationale driekleur en het opschrift "groepsleider" in zwarte letters op de gele strook.

Naar de letter van de wet mag één ouder met één kind niet beschouwd worden als "groep". Pas wanneer er sprake is van meerdere kinderen is dat wel het geval. Om toe te laten dat een gemachtigde opzichter één kind of één kind met een begeleider zou laten oversteken onder het speciale statuut dat hij luidens het verkeersreglement heeft, zou een wetswijziging vereist zijn. Dit valt onder de bevoegdheid van de minister van mobiliteit.

2. De omzendbrief vermeldt met betrekking tot de praktische opleiding, die aan de lokale politie is toevertrouwd, dat die een correct inschatten van het verkeersgebeuren omvat. Het is een taak van de medewerker van de lokale politie belast met de educatieve opdracht om hier de vereiste inzichten over te dragen aan de kandidaat gemachtigde opzichters. Een aanpassing van de opleiding is, in de huidige stand van zaken, niet vereist.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2288 de monsieur le député Koenraad Degroote du 20 juin 2017 (N.):

1. Il est déjà possible pour le moment de faire traverser d'autres usagers, qui sont étrangers au groupe: il en est fait mention dans la circulaire du 7 juillet 1999. Les dispositions relatives aux surveillants habilités ne se limitent pas aux enfants: les écoliers, les personnes handicapées et âgées peuvent aussi être aidés pour autant qu'il s'agisse de groupes.

D'autres groupes de piétons peuvent également être accompagnés. Les accompagnateurs qui disposent des mêmes compétences que les surveillants habilités sont appelés, le cas échéant, "chefs de groupe". Le chef de groupe doit être âgé d'au moins 21 ans et porter, au bras gauche, un brassard aux couleurs nationales et l'indication "chef de groupe" en lettres noires sur la bande jaune.

Selon les termes de la loi, un parent accompagnant un seul enfant ne peut être considéré comme un "groupe". Ce n'est le cas qu'à partir du moment où il y a plusieurs enfants. Afin de permettre à un surveillant habilité de faire traverser un seul enfant ou un enfant avec accompagnateur sous le statut spécial dont il dispose en vertu du code de la route, il faudrait procéder à une modification de la loi. Cela relève de la compétence du ministre de la Mobilité.

2. En ce qui concerne la formation pratique qui a été confiée à la police locale, la circulaire mentionne qu'elle prévoit une appréhension correcte de la circulation. Il appartient au collaborateur de la police locale, chargé de la mission éducative, de transmettre aux candidats surveillants habilités les notions requises à cet égard. Dans l'état actuel de la situation, une adaptation de la formation n'est pas requise.

DO 2016201717021

Vraag nr. 2289 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 20 juni 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gemachtigde opzichters (MV 17512).

Recentelijk gebeurde in Brugge een tragisch ongeval waarbij een jongen om het leven kwam toen hij de straat over stak om naar school te gaan. Er stond geen gemachtigde opzichter aan het zebrapad omdat de wetgeving omtrent de bevoegdheid en taken van gemachtigde opzichters onduidelijk is. Het is niet duidelijk wie de gemachtigde opzichter precies mag helpen oversteken.

In de ministeriële omzendbrief van 5 juli 1999 wordt verwezen naar groepen kinderen, bejaarden of personen met een beperking. Maar over gemengde groepen of het aantal mensen dat een groep moet omvatten staat er niets.

Ook de opleiding wordt in vraag gesteld. Verkeerssituaties wijzigen, waardoor gemachtigde opzichters soms niet altijd even goed op de hoogte zijn van wat kan en mag na verloop van tijd.

1. Bent u op de hoogte van de onduidelijkheden in de wetgeving? Kan de regelgeving omtrent gemachtigde opzichters verduidelijkt worden zodat er geen discussie is over wie zij mogen helpen oversteken?

2. De opleiding voor gemachtigd opzichter wordt georganiseerd door de gemeente. Het is de lokale politie die deze opleiding, die bestaat uit een technisch en een praktisch gedeelte, geeft. Ziet u redenen om deze opleiding aan te passen en bijvoorbeeld opfrissingscursussen te voorzien?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2289 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 20 juni 2017 (N.):

1. Het is momenteel ook al mogelijk om andere "toevallige" personen die eigenlijk vreemd zijn aan de groep, mee te laten oversteken: dit is vermeld in de omzendbrief van 7 juli 1999. De bepalingen met betrekking tot de gemachtigde opzichters zijn niet beperkt tot kinderen: ook scholieren, personen met een handicap en bejaarden kunnen, in zoverre het groepen zijn, verder geholpen worden.

DO 2016201717021

Question n° 2289 de monsieur le député Franky Demon du 20 juin 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les surveillants habilités (QO 17512).

Un accident tragique s'est récemment produit à Bruges: un jeune garçon a perdu la vie en traversant la rue pour se rendre à l'école. Si aucun surveillant habilité ne se tenait près du passage pour piétons, c'est en raison du fait que la législation relative aux compétences des surveillants habilités est imprécise et n'indique pas clairement qui ces surveillants sont autorisés à aider à traverser.

La circulaire ministérielle du 5 juillet 1999 se réfère à des groupes d'enfants, de personnes âgées ou de personnes souffrant d'un handicap. Mais elle ne dit mot concernant les groupes mixtes ou le nombre de personnes nécessaires pour constituer un groupe.

La formation est également mise en cause. Les situations dans la circulation routière sont changeantes et, de ce fait, les surveillants habilités ne sont, après un certain temps, plus toujours parfaitement au courant des comportements autorisés.

1. Êtes-vous au courant du caractère imprécis de la législation? La réglementation relative aux surveillants habilités peut-elle être précisée de manière à exclure toute discussion relative aux catégories de piétons qu'ils sont autorisés à aider à traverser?

2. La formation de surveillant habilité est organisée par la commune. C'est la police locale qui assure cette formation qui comprend un volet technique et un volet pratique. Voyez-vous une raison d'adapter cette formation en prévoyant, par exemple, des cours de mise à jour?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2289 de monsieur le député Franky Demon du 20 juin 2017 (N.):

1. Il est déjà possible pour le moment de faire traverser d'autres usagers, qui sont étrangers au groupe: il en est fait mention dans la circulaire du 7 juillet 1999. Les dispositions relatives aux surveillants habilités ne se limitent pas aux enfants: les écoliers, les personnes handicapées et âgées peuvent aussi être aidés pour autant qu'il s'agisse de groupes.

Ook andere groepen voetgangers kunnen begeleid worden. De begeleiders die dezelfde bevoegdheden hebben als de gemachtigde opzichters worden in dat geval "groepsleiders" genoemd. Deze groepsleider moet ten minste 21 jaar oud zijn en hij moet om de linkerarm een band dragen met de nationale driekleur en het opschrift "groepsleider" in zwarte letters op de gele strook.

Naar de letter van de wet mag één ouder met één kind niet beschouwd worden als "groep". Pas wanneer er sprake is van meerdere kinderen is dat wel het geval. Om toe te laten dat een gemachtigde opzichter één kind of één kind met een begeleider zou laten oversteken onder het speciale statuut dat hij luidens het verkeersreglement heeft, zou een wetswijziging vereist zijn. Dit valt onder de bevoegdheid van de minister van Mobiliteit.

2. De omzendbrief vermeldt met betrekking tot de praktische opleiding, die aan de lokale politie is toevertrouwd, dat die een correct inschatten van het verkeersgebeuren omvat. Het is een taak van de medewerker van de lokale politie belast met de educatieve opdracht om hier de vereiste inzichten over te dragen aan de kandidaat gemachtigde opzichters. Een aanpassing van de opleiding is, in de huidige stand van zaken, niet vereist.

DO 2016201717023

Vraag nr. 2291 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 20 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aantal hoofdinspecteurs met een diploma bij de politie (MV 17554).

De politiediensten zouden kampen met een groot tekort aan operationele kaderleden, met name hoofdinspecteurs. Een gediplomeerd inspecteur moet vandaag minstens zes jaar ervaring hebben voor hij intern kan solliciteren naar de functie van hoofdinspecteur.

Ik heb vragen bij de interne mobiliteitsmogelijkheden die op dit moment worden afgeblokt door het vereiste aantal jaren ervaring. Het dringende karakter van de situatie en de nood om de dienstverlening dankzij een politiekorps met voldoende manschappen te garanderen, zodat aan de verwachtingen en de behoeften van de burgers kan worden tegemoetgekomen, maken deze reflectie relevant.

1. Hoeveel hoofdinspecteurs zijn er te kort bij de politie?

D'autres groupes de piétons peuvent également être accompagnés. Les accompagnateurs qui disposent des mêmes compétences que les surveillants habilités sont appelés, le cas échéant, "chefs de groupe". Le chef de groupe doit être âgé d'au moins 21 ans et porter, au bras gauche, un brassard aux couleurs nationales et l'indication "chef de groupe" en lettres noires sur la bande jaune.

Selon les termes de la loi, un parent accompagnant un seul enfant ne peut être considéré comme un "groupe". Ce n'est le cas qu'à partir du moment où il y a plusieurs enfants. Afin de permettre à un surveillant habilité de faire traverser un seul enfant ou un enfant avec accompagnateur sous le statut spécial dont il dispose en vertu du code de la route, il faudrait procéder à une modification de la loi. Cela relève de la compétence du ministre de la Mobilité.

2. En ce qui concerne la formation pratique qui a été confiée à la police locale, la circulaire mentionne qu'elle prévoit une appréhension correcte de la circulation. Il appartient au collaborateur de la police locale, chargé de la mission éducative, de transmettre aux candidats surveillants habilités les notions requises à cet égard. Dans l'état actuel de la situation, une adaptation de la formation n'est pas requise.

DO 2016201717023

Question n° 2291 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 20 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Nombre d'inspecteurs principaux diplômés au sein de la police (QO 17554).

Il apparaît que les forces de police soient déforçées par un grave déficit de cadres opérationnels, notamment les inspecteurs principaux. Aujourd'hui un inspecteur détenteur d'un diplôme doit avoir un minimum de six années d'expérience pour pouvoir postuler en interne au grade d'inspecteur principal.

Je m'interroge sur les possibilités de mobilité interne stoppées net, pour l'instant, à cause du nombre d'années d'expérience imposées. Quand on connaît l'urgence de la situation et la nécessité de garantir des services s'appuyant sur un corps de police en suffisance afin de répondre aux attentes et besoins des citoyens, on comprend la pertinence de cette réflexion.

1. À combien se chiffre le déficit d'inspecteurs principaux au sein de la police?

2. Hoeveel gediplomeerde inspecteurs worden er jaarlijks door de politie gerekruteerd?

3. Hoeveel politieagenten verlaten de politie jaarlijks?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 2291 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 20 juni 2017 (Fr.):

1. Wat uw eerste vraag inzake het tekort aan hoofdinspecteurs (HINP) betreft, is de situatie bij de federale politie als volgt:

- Personeelsbezetting aanwezig op 28 februari 2017: 2.559 HINP;

- Organieke Tabel (OT3): 2.571 HINP.

Er zijn dus 12 hoofdinspecteurs te weinig bij de federale politie.

Bij de lokale politie:

- Personeelsbezetting aanwezig op 31 december 2015: 4.566 HINP;

- Organieke kaders (totaal voor alle politiezones): 5.688.

Er zijn dus 1.122 hoofdinspecteurs te weinig.

- Om het aantal vacatures zoveel mogelijk te doen overeenkomen met de reële noden van de politiezones, wordt elk jaar een vragenlijst opgesteld en gestuurd naar elk lokaal politiekorps om hun behoeften te kennen.

Helaas moeten we vaststellen dat in 2016 slechts 75 % van de politiekorpsen op deze vragenlijst heeft geantwoord. Van de grote politiekorpsen (in principe degenen die het meest nodig hebben) heeft 39,13 % geen gegevens bezorgd. Het is dus belangrijk dat de politiezones deze vragenlijsten beantwoorden om hun behoeften te kunnen inschatten.

2. Het percentage kandidaat-hoofdinspecteurs dat geslaagd is voor de selectieproeven en houder is van een hoger diploma dan een diploma van secundair onderwijs, schommelt, jaarlijks en op basis van de vijf laatste jaren, tussen 25 en 35 %, waarbij 20 tot 25 % houder is van een bachelordiploma en 5 tot 10 % houder van een masterdiploma.

3. Wat het aantal hoofdinspecteurs dat de federale politie verlaat betreft: tussen 2012 en 2016 zijn er 604 hoofdinspecteurs vertrokken bij de federale politie.

Voor de lokale politie: tussen 2012 en 2016 zijn er 723 hoofdinspecteurs vertrokken bij de lokale politie.

2. Combien d'inspecteurs détenteurs d'un diplôme entrent dans les services de police chaque année?

3. Combien de policiers quittent chaque année les services de police?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 03 juillet 2017, à la question n° 2291 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 20 juin 2017 (Fr.):

1. Concernant votre première question visant le déficit d'inspecteurs principaux de police (INPP), la situation au sein de la police fédérale est la suivante:

- Effectif présent au 28 février 2017: 2.559 INPP;

- Tableau Organique (TO3): 2.571 INPP.

Le déficit d'inspecteurs principaux à la police fédérale est donc de 12.

Au sein de la police locale:

- Effectif présent au 31 décembre 2015: 4.566 INPP;

- Cadres organiques (total pour toutes les zones de police): 5.688.

Le déficit d'inspecteurs principaux est donc de 1.122.

- Afin de faire coïncider au maximum le nombre de places vacantes avec les besoins réels des zones de police, un questionnaire est réalisé chaque année et envoyé à chaque corps de police locale afin de connaître leur besoins.

Malheureusement, force est de constater que seuls 75 % des corps de police ont répondu à ce questionnaire en 2016. Parmi les grands corps de police (en principe ceux qui ont le plus de besoin), 39,13 % n'ont pas fourni de données. Il est donc important que les zones de police répondent à ces questionnements afin de bien mesurer leur besoins.

2. Le pourcentage de candidats inspecteurs de police lauréats des épreuves de sélection disposant d'un diplôme supérieur au diplôme d'enseignement secondaire oscille, chaque année et sur base des cinq dernières années, entre 25 et 35 %, 20 à 25 % étant détenteur d'un baccalauréat et 5 à 10 % des lauréats étant titulaire d'un master.

3. Quant au nombre d'inspecteurs principaux qui quittent la police fédérale: entre 2012 et 2016, il y a eu 604 départs d'inspecteurs principaux de la police fédérale.

Pour la police Locale: entre 2012 et 2016, il y a eu 723 départs d'inspecteurs principaux de la police locale.

Deze vertrekken omvatten oppensioenstellingen, overlijdens en ontslagen, evenals de oppensioenstellingen wegens lichamelijke ongeschiktheid.

Op basis van al deze factoren (met inbegrip van de vraag naar de behoeften inzake HINP voor de lokale politiediensten en de behoeften inzake HINP van de federale politie in het kader van de IDP), moest er dus een raming van de behoeften worden gemaakt om naar een representatief beeld te streven.

Op basis van dergelijke analyses nam in 2016 en 2017 het aantal vacatures in het kader van het bevorderingsexamen tot het middenkader aanzienlijk toe. In deze context is het belangrijk dat de politiezones hun noden goed te kennen geven.

- In 2016 werden 256 plaatsen opengesteld en de laureaten zijn hun opleiding middenkader begonnen in oktober 2016. Het merendeel (217) zal in juni de opleiding afronden. De 39 anderen zetten een langere opleiding verder, aangezien het gaat om gespecialiseerde functies die via externe weg werden opengesteld.

- Voor 2017 moeten er 300 plaatsen worden ingevuld in het kader van de sociale promotie en 77 plaatsen worden extern opengesteld voor gespecialiseerde functies (ICT, EcoFin, Laboratoria voor technische en wetenschappelijke politie, evenals islamoloog).

Naast deze beslissingen op korte termijn worden momenteel verschillende andere maatregelen onderzocht.

- De eerste maatregel zou de aantrekkelijkheid van het middenkader moeten versterken en kunnen bestaan in de organisatie van een mobiliteitsfase voorafgaand aan de opleiding, opengesteld voor de laureaten van het bevorderingsexamen, zodat zij zo snel mogelijk zekerheid krijgen over hun toekomstige werkgever.

- De tweede maatregel zou erin bestaan de politie-inspecteurs die in het bezit zijn van een diploma hoger dan niveau C (bachelor of master) de mogelijkheid te bieden om sneller deel te nemen aan het bevorderingsexamen. Hun drie bachelorjaren zouden meegeteld kunnen worden in de vereiste zes jaar anciënniteit met het oog op de deelname aan het bevorderingsexamen.

Deze maatregel heeft twee doelstellingen:

Allereerst het basiskader aantrekkelijker maken bij de kandidaten met hogere diploma's zonder evenwel de overige kandidaten te veronachtzamen, maar ook hun bevorderingsproces versnellen en tegelijk de anderen alle kansen op bevordering laten.

Het betreft uiteraard een aangelegenheid die met de vakbonden onderhandeld moet worden.

Ces départs comprennent les départs à la pension, les décès, les démissions, les licenciements ainsi que les mises à la pension pour inaptitude physique.

Sur la base de l'ensemble de ces facteurs (y compris la demande des besoins en INPP pour les services de police locale et les besoins en INPP de la police fédérale dans le cadre de l'IDP), une projection des besoins a donc dû être réalisée afin de tendre vers une image représentative.

C'est sur base de telles analyses qu'en 2016 et 2017, le nombre de places ouvertes lors du concours de promotion vers le cadre moyen a été sensiblement augmenté. Dans ce contexte il est important que les zones de police expriment bien leurs besoins.

- En 2016, 256 places ont été ouvertes et les lauréats ont entamé leur formation de cadre moyen en octobre 2016. La plupart (217) sortiront de formation en juin. Les 39 autres, poursuivent une formation plus longue étant donné qu'il s'agit de fonctions spécialisées qui étaient ouvertes via la voie externe.

- Pour 2017, 300 places sont à pourvoir dans le cadre de la promotion sociale et 77 places sont ouvertes en externe pour des fonctions spécialisées (ICT, EcoFin, Labos police technique et scientifique ainsi qu'islamologue).

Outre ces décisions à court terme, plusieurs autres aménagements sont actuellement à l'étude.

- Le premier aménagement viserait à renforcer l'attractivité du cadre moyen et pourrait consister en l'organisation d'une phase de mobilité préalable à la formation, ouverte aux lauréats du concours de promotion, de manière à ce que les lauréats soient au plus vite fixés quant à leur future employeur.

- Le deuxième d'entre eux consisterait à offrir la possibilité aux inspecteurs de police détenteurs d'un diplôme supérieur au niveau C (bachelor ou master), de participer plus rapidement au concours de promotion. Leurs trois années de baccalauréat pourraient être comptabilisées dans leur ancienneté de six ans nécessaires en vue de la participation au concours de promotion.

Cette mesure a deux buts:

Tout d'abord, renforcer l'attractivité du cadre de base auprès des candidats aux diplômes supérieurs sans pour autant négliger les autres candidats mais aussi accélérer leur processus de promotion, là aussi, tout en continuant à offrir aux autres la possibilité de la promotion.

Il s'agit bien sûr d'une matière à négocier avec les syndicats.

- De derde maatregel zou voorstellen om het middenkader van de politie open te stellen voor de externe kandidaten die minimaal in het bezit zijn van een diploma niveau B (tot op heden, naast de gespecialiseerde functies, is het middenkader uitsluitend toegankelijk via sociale promotie).

- Er dient overigens opgemerkt te worden dat de hoedanigheid van officier van gerechtelijke politie (aanvankelijk het enige voorrecht van het middenkader en het officierskader) weldra ook zal worden toegekend aan bepaalde politie-inspecteurs: het gaat hier om een uitvoering van het laatste sectoraal akkoord dat werd afgesloten. Het koninklijk besluit volgt het traject van de voorgeschreven formaliteiten.

**Vice-eersteminister en minister van
Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda,
Telecommunicatie en Post**

DO 2016201716567

Vraag nr. 913 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 29 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Nieuwe campagne 11.11.11 rond migratie.

11.11.11 heeft haar nieuwe campagne gelanceerd die zal gaan over migratie. Daarbij zullen ze aandacht hebben voor de beleidskant die ze willen bijsturen op basis van hun inzichten en expertise, maar vooral zullen ze aandacht hebben voor de menselijke kant van dit verhaal.

In het campagnedossier dat 11.11.11 heeft opgesteld voor hun nieuwe campagne, komen een aantal punten naar boven die ik u zou willen voorleggen, daarbij verwijzend naar uw jaarverslag.

Als er één punt is waar alle democratische partijen en het middenveld het over eens zijn omtrent de vluchtelingenuitdaging, dan is het wel dat de grondoorzaken van migratie dienen aangepakt te worden.

Vrede en veiligheid in de zuiderse landen zijn een absolute voorwaarde voor ontwikkeling, dat heeft u zelf meermaals al gezegd en in uw beleidsnota onderstreept. Maar als ik uw jaarverslag, en meer bepaald de verdeling van het budget erop na lees, zie ik dat maar een klein bedrag hier specifiek voor gereserveerd is.

- Le troisième aménagement proposerait d'ouvrir le cadre moyen de la police aux candidats externes détenteurs d'un diplôme de niveau B au minimum (jusqu'à présent, outre les fonctions spécialisées, le cadre moyen est uniquement accessible via la promotion sociale).

- Par ailleurs, il est à noter que la qualité d'officier de police judiciaire (initialement l'unique apanage des cadres moyen et officier) sera bientôt aussi octroyée à certains inspecteurs de police: il s'agit ici d'une exécution du dernier accord sectoriel intervenu. L'arrêté royal suit le parcours des formalités prescrites.

**Vice-premier ministre et ministre de la
Coopération au développement, de l'Agenda
numérique, des Télécommunications et de la Poste**

DO 2016201716567

Question n° 913 de madame la députée Fatma Pehlivan du 29 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Nouvelle campagne 11.11.11 sur la migration.

11.11.11 a lancé sa nouvelle campagne, qui portera sur la migration. Cette campagne attirera l'attention sur les aspects politiques que 11.11.11 souhaite adapter sur la base de sa vision et de son expertise, mais l'organisation entend surtout attirer l'attention sur l'aspect humain.

Le dossier qu'a constitué 11.11.11 pour sa nouvelle campagne met en avant plusieurs points que j'aimerais vous soumettre, me référant à cet égard à votre rapport annuel.

S'il y a bien un point sur lequel s'accordent tous les partis démocratiques et la société civile en ce qui concerne le défi des migrants, c'est la nécessité de combattre les causes premières de la migration.

La paix et la sécurité dans les pays du sud sont une condition sine qua non pour le développement, vous l'avez vous-même déjà dit à plusieurs reprises et vous l'avez souligné dans votre note de politique générale. Toutefois, lorsque je consulte votre rapport annuel, et plus précisément la répartition du budget, je constate que seul un petit montant est spécifiquement réservé à cet effet.

Een tweede dimensie van de aanpak van de grondoorzaken van migratie waar België bovengemiddeld in heeft geïnvesteerd is het *EU emergency trust fund for Africa*, het fonds dat stabiliteit zou moeten bespoedigen in de Sahel en de hoorn van Afrika.

Nu blijkt dat sinds de oprichting van het fonds in 2015 dit fonds amper resultaten kan voorleggen. Het heeft geld uit andere ontwikkelingsfondsen gezogen en richting grenscontroles geschoven. Daar komt nog bovenop dat lokale partners niet bij dit fonds betrokken worden.

Ten slotte vraagt het campagnedossier om meer rekening te houden van het beleid uit met de omkadering van zowel *remittances* van migranten naar familie thuis als projecten in thuislanden gefinancierd door de gemeenschappen. De prijs die deze mensen betalen voor hun solidariteit en de positieve effecten daarvan worden echter gehinderd door de hoge transferkosten in België van 8 % ten opzichte van 3 % dat als doel is opgenomen van de 2030-agenda. U heeft hierover reeds uitspraken gedaan.

1. Waaraan wordt dit kleine budget voor conflict, vrede en veiligheid besteed en waarom is dit een dergelijk beperkt budget? Als het thema al indirect verwerkt wordt, waarom is er dan nog een aparte uitgavenpost hiervoor?

2. Welke rol hebben de Belgisch overheid of de ministers gehad in de keuzes gemaakt voor het spenderen van het *EU emergency trust fund for Africa* en hoe evalueert u de tot nu toe behaalde impact van dit fonds?

3. Welke stappen heeft u reeds gezet of bent u van plan te zetten om de transferkosten voor *remittances* te doen dalen tot 3 %? Op welke manier zal u actief het middenveld en diasporagroepen betrekken bij deze problematiek?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 03 juli 2017, op de vraag nr. 913 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 29 mei 2017 (N.):

Une seconde dimension de la lutte contre les causes profondes de la migration, un domaine où la Belgique a investi plus que la moyenne, est le Fonds fiduciaire d'urgence de l'Union européenne pour l'Afrique (*EU Emergency Trust Fund for Africa*), qui vise à rétablir la stabilité au Sahel et dans la Corne de l'Afrique.

Aujourd'hui, il apparaît que depuis sa création en 2015, ce fonds a livré peu de résultats. Il a absorbé l'argent d'autres fonds de développement et a servi aux contrôles frontaliers. De surcroît, les partenaires locaux n'y sont pas associés.

Enfin, le dossier de campagne plaide pour une prise en compte accrue par le monde politique de l'encadrement des transferts d'argent ("*remittances*") effectués par les migrants à leur famille restée au pays ainsi que des projets financés par les Communautés dans les pays d'origine. Le prix payé par ces personnes pour leur solidarité et les effets positifs qui en découlent sont toutefois entravés par les frais de transfert élevés, soit 8% en Belgique par rapport aux 3% visés par l'agenda 2030. Vous vous êtes déjà exprimé sur le sujet.

1. Quelle est l'affectation de ce petit budget pour le conflit, la paix et la sécurité et pourquoi ce budget est-il si restreint? Si le thème est déjà traité indirectement, pourquoi existe-t-il encore un poste de dépenses distinct à cet effet?

2. Quel rôle l'État belge ou les ministres ont-ils joué dans le choix de l'affectation du Fonds fiduciaire d'urgence de l'Union européenne pour l'Afrique, et comment évaluez-vous les effets de ce fonds à ce jour?

3. Quelles démarches avez-vous déjà entreprises ou comptez-vous entreprendre pour obtenir une réduction des frais de transfert d'argent à 3%? Comment allez-vous associer activement la société civile et les groupes issus de la diaspora à cette problématique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 03 juillet 2017, à la question n° 913 de madame la députée Fatma Pehlivan du 29 mai 2017 (N.):

1. Het Belgische Ontwikkelingsbeleid legt zijn accent op onder andere de uitwerking van betere synergiën en beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling. In het kader van migratie en ontwikkeling heeft het EU *Emergency Trust Fund* voor Afrika (waarbij België één van de eerste bilaterale donoren is) voor Afrika snellere en flexiblere besluitvorming mogelijk gemaakt over projecten die gericht zijn op migratiebeleid en -beheer, en over het aanpakken van de diepere oorzaken van migratie.

De laatste stand van uitvoering van het EU Trust Fund toont aan dat op 12 juni 2017 in de drie regio's Sahel/ het Tsjaadmeerbekken, Hoorn van Afrika, en Noorden van Afrika 118 programma's door het Operationeel Comité van het EU Trust Fund waren goedgekeurd voor een totaal bedrag van ongeveer 1,8 miljoen euro met focus op volgende strategische doelstellingen: 1. meer economisch kansen en werkgelegenheid, 2. meer weerbaarheid van gemeenschappen (*resilience*), 3. beter migratiebeheer, 4. beter bestuur en conflictpreventie. Ook heeft de Europese Commissie extra financiering gemobiliseerd door het EU *Trust Fund* voor de Centrale Middellandse Zeeroute zodat in 2017 200 miljoen euro kan worden ingezet voor de aanpak van migratiestromen over de centrale Middellandse Zeeroute.

Met andere woorden de eerste prioriteit voor het vinden van een oplossing van het migratieprobleem, moet worden gevonden in het vooruithelpen van een politieke en veiligheidsoplossing dit door enerzijds bescherming van vluchtelingen en ontvangende gemeenschappen, anderzijds creëren van werkgelegenheid en verbeteren van het lokaal bestuur van de gemeenschappen, met inbegrip van gasten- en kustgemeenschappen om alternatieven te bieden voor de criminele economie van mensenhandel en smokkel.

2. Het EU *Emergency Trust Fund for Africa* werd als financieel instrument opgericht tijdens de top op La Valetta over migratie in november 2015. Tijdens dat jaar hebben droogte en oorlog in vele gebieden van Afrika een migratiestroom op gang gebracht die snel beter moest ingedijkt worden omwille van humanitaire redenen. Malafide groepen, vaak gelinkt aan extremisme, gebruikten de kwetsbare bevolking op zoek naar een beter leven als handelswaar ter eigen verrijking zonder enige aandacht voor de fysieke integriteit van deze migranten. In erbarmelijke omstandigheden werden de migranten tegen zware betaling naar het Middellandse Zeebekken gebracht, door de woestijn en op gammele vaartuigen, met zoals u weet vele doden onderweg.

1. La politique de développement belge met l'accent sur entre autre l'élaboration de plus de synergie et une cohérence de politique en faveur du développement. Dans le cadre de la migration et du développement, le Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique (dont la Belgique est un des premiers donateurs bilatéraux) a permis d'accélérer et d'assouplir la prise de décision concernant, d'une part des projets axés sur la politique migratoire et la gestion des migrations, ainsi que, d'autre part la lutte contre les causes profondes des migrations.

Le dernier état de la mise en oeuvre du Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique montre qu'au 12 juin 2017, 118 programmes couvrant les trois régions du Sahel/ lac Tchad, la Corne de l'Afrique et l'Afrique du Nord avaient été approuvés par la comité de gestion du Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique pour un montant total d'environ 1,8 millions d'euros avec un focus sur les objectifs stratégiques: 1. Accroître les opportunités économiques et les perspectives d'emploi, 2. Renforcer la résilience des communautés, 3. Améliorer la gestion de la migration, 4. Améliorer la gouvernance et la prévention des conflits. De même la Commission Européenne a mobilisé par le Fonds fiduciaire des fonds supplémentaires pour la route de la Méditerranée centrale, de sorte que 200 millions d'euros peuvent être utilisés en 2017 pour faire face aux flux sur la route de la Méditerranée centrale.

En d'autres mots la première priorité pour résoudre le problème migratoire doit être trouvée dans une solution politique et sécuritaire en protégeant d'un côté les réfugiés et les communautés hôtes, et d'autre côté de créer des opportunités de travail et améliorer la politique locale des communautés, y compris les communautés hôtes et côtières afin de trouver des alternatives pour l'économie criminelle de traite et trafiquants des personnes.

2. Le Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique a été créé en tant qu'instrument financier durant le Sommet de la Valette sur la migration en novembre 2015. Durant cette année la sécheresse et la guerre ont déclenché un flux de migration dans plusieurs régions de l'Afrique qui devrait être délimiter rapidement dû aux raisons humanitaires. Des groupes malhonnêtes, souvent lié à l'extrémisme, utilisaient la population vulnérable à la recherche d'une vie meilleure en tant que marchandise pour s'enrichir sans porter attention à l'intégrité physique de ces migrants. Les migrants étaient embarqués dans des situations pitoyables et après un paiement cher au bassin de la Méditerranée, croissant le désert et sur des navires délabrés avec comme vous-savez plusieurs morts sur la route.

Het EU *Trust Fund* viseert vier strategische objectieven: (a) steun aan economische opportuniteiten en werkverschaffing, (b) verhogen van de veerkracht, (c) betere controle van migratiestromen en (d) beter bestuur in drie gebieden: Sahel en het Tsjaadmeer, de Hoorn van Afrika en Noord Afrika.

Op 15 juni 2017, na 18 maanden werking, werd ongeveer 1,9 miljard euro in het EU *Trust Fund* vastgelegd, waarvan 1 miljard euro in de Sahel en het Tsjaadmeer, 665 miljoen euro in de Hoorn en 222 miljoen euro in Noord Afrika. Van dit bedrag werd slechts 10 % (182 miljoen euro) geïnvesteerd in de strijd tegen illegale handel en smokkel, waaronder mensenhandel en waarvan grenscontroles een onderdeel uitmaken. De aanslagen in Burkina Faso, Niger, Mali tot zelfs in Ivoorkust toe, wijzen erop dat een betere grenscontrole van alle handel de enige garantie op stabiliteit in de regio schept.

Het EU *Trust Fund* wordt uitgevoerd door verschillende agentschappen op het terrein, waarvan 46 % de officiële agentschappen van de lidstaten zijn, 22 % door ngo's, 20 % door VN-organisaties en 5 % door internationale organisaties.

Tijdens de derde *Board meeting* op 30 juni 2017 hebben verschillende aanwezige Afrikaanse landen hun instemming betuigt met de strategie van het EU *Trust Fund*, en ook, zoals u correct stelt, meer inspraak gevraagd in de opzet van de programma's. Tijdens die *Board meeting* werd vooral aangedrongen op een snellere uitvoering door de uitvoeringspartners. Immers, van de 1,9 miljard euro die vastgelegd werd, is 1,1 miljard euro overeengekomen maar slechts 350 miljoen euro uitgegeven. Tijdens deze *Board meeting* waren verschillende partijen het erover eens dat de echte meerwaarde van het EU *Trust Fund* de opstart van een politieke migratiedialoog mogelijk maakt. Ten slotte maakt de Europese Commissie werk van een monitoringsmechanisme dat tegen september 2017 klaar zal zijn.

3. De daling van transferkosten voor remittances naar 3 % wordt nauw opgevolgd. Deze doelstelling wordt informeel besproken in het kader van de EU onderhandelingen, alsook in het kader van de GFMD (*Global Forum on Migration and Development*), de migratie en ontwikkelingsonderhandelingen en de voorbereidende gesprekken te Genève en New York omtrent de GCM (*Global Compact for safe, orderly and regular migration*) (NY Verklaring voor vluchtelingen en migranten van september 2016).

Le Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique vise les quatre objectives stratégiques: (a) soutien des opportunités économiques et travail, (b) amélioration de résistance, (c) meilleur contrôle des flux migratoires et (d) meilleure gestion des trois régions: Sahel et Lac Tchad, Corne de l'Afrique et Afrique du Nord.

Le 15 juin 2017, après 18 mois de fonctionnement, environ 1,9 milliard d'euros a été approuvé dans le Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique, selon 1 milliard d'euros pour le Sahel et Lac Tchad, 665 million d'euros pour la Corne de l'Afrique et 222 million d'euros pour l'Afrique du Nord. De ce montant seulement 10 % (182 million d'euros) a été investi dans une part, la lutte contre la traite et le trafic illégal des migrants, et autre part, le contrôle des frontières. Les attentats à Burkina Faso, Niger et Mali, jusque même la Côte d'Ivoire, démontrent qu'une meilleure gestion de frontières de tous marchandises est la seule garantie pour obtenir de la stabilité dans la région.

Le Fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique est exécuté par divers agences sur le terrain, selon 46 % des agences officielles des États membres, 22 % des ONG, 20 % par des organisation onusiens et 5 % par d'autres organisations internationales.

Durant la troisième réunion du conseil d'administration le 30 juin 2017, plusieurs pays africains présents ont exprimé leur accord avec la stratégie du Fonds fiduciaire de l'UE, et aussi, comme vous l'indiquez correctement, plus de participation dans la conception des programmes. Durant la réunion du conseil d'administration il a été spécialement exigé une exécution rapide par les partenaires d'exécution. En effet du montant de 1,9 milliard d'euros qui a été fixé, 1,1 milliard d'euros a été convenu mais seulement 350 millions d'euros ont été à ce jour dépensés. Durant la réunion du conseil d'administration divers parties étaient d'accord que la vrai plus-value du Fonds fiduciaire de l'UE est de rendre possible le démarrage d'un dialogue politique sur la migration. Enfin la Commission Européenne met en oeuvre un mécanisme de suivi qui devrait être prêt pour septembre 2017.

3. La diminution du coût des transferts d'argent pour les remittances vers 3 % est suivi de près par mon administration. L'objectif est discuté informellement dans le cadre des négociations au niveau européen, ainsi que dans le cadre du GFMD (*Global Forum on Migration and Development*), dans les négociations de migration et développement, et dans les sessions préparatoires sur le GCM (*Global Compact for safe, orderly and regular migration*) (Déclaration NY sur les réfugiés et migrants de septembre 2016).

Betreffende dit onderwerp is het best dat er maatregelen op EU niveau worden ondernomen. Het is namelijk een algemene vraag afkomstig van de diasporagroepen en landen van oorsprong om de transferkosten van remittances te doen dalen, alsook staat dit doel vermeld in de SDG (*Sustainable Development Goals*) 10.c om tegen 2030 de transferkosten voor remittances te verlagen naar 3 %, en in het rapport van 3 februari 2017 van de VN Speciale Vertegenwoordiger van de Secretaris-generaal voor internationale migratie Peter Sutherland met name één van de documenten voor de tenuitvoerlegging van de NY Verklaring voor vluchtelingen en migranten.

Wat betreft de cijfers van de Wereldbank en andere instellingen inclusief de Nationale Bank van België omtrent de werkelijke transferkosten voor *remittances* vanuit België dienen deze nog geconsolideerd te worden. Alvast in *sensu largo* wordt het migratieprobleem, inclusief de kwestie van *remittances*, regelmatig besproken binnen mijn administratie en actief met het middenveld dankzij regelmatig overleg.

DO 2016201716576

Vraag nr. 914 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 30 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Ransomware. - Windows XP.

De ransomware *WannaCry* gijzelt bestanden op de getroffen computers en stelt ze pas weer vrij te geven na betaling van losgeld. *WannaCry* verspreidt zich via geïnfecteerde e-mails en maakt gebruik van kwetsbaarheden in Windows.

1. Wat is het beleid bij de federale administratie met betrekking tot niet meer ondersteunde software? Gelden er minimum veiligheidsnormen?

2. Hoeveel computers binnen de federale administratie draaiden op 1 januari 2017 nog op Windows XP?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 28 juni 2017, op de vraag nr. 914 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 30 mei 2017 (N.):

Concernant cette thématique il est favorable que des mesures au niveau européen soient prises. À savoir, ce sujet est une question globale venant des groupes de diaspora et des pays d'origine, ainsi que cet objectif est indiqué dans les SGD (*Sustainable Development Goals*) 10.c afin d'arriver pour 2030 à une diminution de coût de transferts pour les *remittances* à 3 %, et dans le rapport du 3 février 2017 du Représentant Spécial onusien du Secrétaire général pour la migration internationale Peter Sutherland, un des documents qui fait base de l'exécution de la Déclaration des NY sur les réfugiés et les migrants.

Concernant les chiffres de la Banque Mondiale et d'autres instances, y compris la Banque Nationale de Belgique, concernant les coûts de transferts réels pour les *remittances* venant de la Belgique, ceux-ci doivent encore être consolidés. Néanmoins en *sensu largo* le problème migratoire, y compris la question des *remittances*, est régulièrement discutée dans mon administration et de manière active avec les sociétés civiles sur base d'une concertation régulière.

DO 2016201716576

Question n° 914 de monsieur le député Roel Deseyn du 30 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Ransomware. - Windows XP.

Le logiciel de rançon (*ransomware*) *WannaCry* prend en otage des fichiers informatiques pour les libérer contre une rançon. *WannaCry* se propage par l'intermédiaire de courriels infectés et profite des vulnérabilités de Windows.

1. Quelle politique est-elle menée au sein de l'administration fédérale concernant les logiciels dont le support n'est plus assuré? Des normes de sécurité minimales sont-elles en vigueur en la matière?

2. Combien d'ordinateurs étaient-ils encore équipés de Windows XP au sein de l'administration fédérale le 1er janvier 2017?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 28 juin 2017, à la question n° 914 de monsieur le député Roel Deseyn du 30 mai 2017 (N.):

1. Elke federale overheidsdienst bepaalt in principe zijn eigen veiligheidsbeleid - en normen. Daarnaast zijn er ook de volgende overkoepelende initiatieven:

a) Binnen de OISZ worden minimale normen aangeboden aan alle instellingen voor een gemeenschappelijk gebruik. Het is de verantwoordelijkheid van de instellingen om deze minimale normen binnen hun organisatie te integreren, te valideren en te onderhouden.

b) Eén van de opdrachten van het Centrum voor Cybersecurity België is het "opstellen, verspreiden en toezien op de uitvoering van standaarden, richtlijnen en veiligheidsnormen voor de verschillende informatiesystemen van de administraties en publieke instellingen"

c) De G-cloud zal voor de diensten die ze aanbiedt expliciet vermelden welke veiligheidsniveaus ze nastreven en garanderen.

2. Hoeveel computers nog draaien op Windows XP is informatie die niet gecentraliseerd wordt bijgehouden. Elke overheidsdienst beheert dat op haar manier. Bij het DG Digitale Transformatie van de FOD BOSA (het vroegere Fedict) bijvoorbeeld is Windows XP reeds geruime tijd niet meer in gebruik.

DO 2016201716628

Vraag nr. 915 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Ontwikkelingshulp als stimulator voor migratie.

Naar verluidt verklaarde u onlangs dat ontwikkelingshulp een stimulans vormt voor meer migratie naar de rijkere landen.

1. Waarop is deze stelling precies gebaseerd?

2. Vindt u dit een aanvaardbaar nevenverschijnsel van ontwikkelingssamenwerking? Zo niet, welke maatregelen neemt u om dit neveneffect tegen te gaan?

3. Verdient het geen aanbeveling om ontwikkelingshulp voortaan te koppelen aan of afhankelijk te maken van het afsluiten van terugnameakkoorden van economische migranten met de landen waaraan ontwikkelingshulp wordt verleend? Bent u zinnens om daar, in samenwerking met uw collega voor Asiel en Migratie, desgevallend werk van te maken?

1. En principe, chaque service public fédéral détermine ses propres politique et normes de sécurité. Par ailleurs, il existe également les initiatives communes suivantes:

a) Au sein des IPSS, des normes minimales sont proposées à toutes les institutions à des fins d'utilisation commune. Il est de la responsabilité des institutions d'intégrer, de valider et d'entretenir ces normes minimales au sein de leur organisation.

b) L'une des missions du Centre pour la cybersécurité Belgique est de "élaborer, diffuser et veiller à la mise en oeuvre des standards, directives et normes de sécurité pour les différents types de système informatique des administrations et organismes publics".

c) Pour les services qu'il offre, le G-cloud indiquera explicitement les niveaux de sécurité que ces services visent et garantissent.

2. Le nombre d'ordinateurs qui tournent encore sous Windows XP est une information qui n'est pas tenue à jour de manière centralisée. Chaque service public fédéral gère cela à sa façon. Au sein de la DG Transformation digitale du SPF BOSA (anciennement Fedict) par exemple, Windows XP a cessé d'être utilisé depuis longtemps déjà.

DO 2016201716628

Question n° 915 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

L'aide au développement comme incitant à la migration.

Il nous revient que vous avez déclaré récemment que l'aide au développement constituait un incitant à davantage de migration vers les pays plus favorisés.

1. Sur quelles considérations cette position est-elle fondée?

2. Estimez-vous qu'il s'agit-là d'un effet secondaire acceptable de la coopération au développement? Dans la négative, quelles mesures prenez-vous pour combattre cet effet secondaire?

3. Ne conviendrait-il pas, selon vous, de recommander de conditionner désormais l'aide au développement ou de la subordonner à la conclusion d'accords de réadmission des migrants économiques des pays auxquels la Belgique octroie une aide au développement? Avez-vous l'intention, en collaboration avec votre collègue à l'Asile et à la Migration, de mettre effectivement une telle politique en oeuvre?

4. Welke landen krijgen momenteel ontwikkelingshulp van België en met welke van deze landen bestaan terugnameakkoorden voor economische migranten uit die landen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 03 juli 2017, op de vraag nr. 915 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 mei 2017 (N.):

Mijn ontwikkelingsbeleid richt zich enerzijds op de mensenrechten en politieke vrijheden. Een slechte situatie op dat vlak is een bron van migratie. Daar is het dus niet zo dat een succesvol ontwikkelingsbeleid tot meer migratie leidt. Indien de mensenrechtensituatie en de politieke situatie in een land verbeteren, dan vermindert de migratiedruk vanuit dat land en keren vluchtelingen zelfs terug.

Daarnaast richt mijn beleid zich op duurzame en inclusieve groei, in de eerste plaats door de privésector te stimuleren en op die manier voor meer tewerkstelling te zorgen. Nu hebben slechts enkele procenten van de bevolking in de ontwikkelingslanden echte jobs. Al de rest (vooral heel veel jongeren) zitten in overlevingstewerkstelling, van dag tot dag. Deze mensen hebben op dit ogenblik niet de middelen om te emigreren. Indien zij die middelen krijgen, dan zal een deel van hen die middelen gebruiken om te emigreren. Dat is een *inconvenient truth*. Naast vrede en veiligheid, drijft ook de zoektocht naar een beter leven mensen immers tot migratie. Dat fenomeen is zo oud als de mensheid zelf en vanuit menselijk oogpunt perfect begrijpelijk.

In een later stadium, wanneer de ontwikkeling duurzaam wordt, zie je het omgekeerde effect: minder mensen vertrekken en meer mensen keren terug. Migratie is immers voor de meeste mensen niet plan A. Plan A is een gelukkig leven uitbouwen in eigen land. Familie en vrienden verlaten voor een riskante tocht zonder garanties, is in het beste geval een plan B.

Elk ontwikkelingsland moet doorheen deze migratieparadox. Dat is een onvermijdelijk gevolg van economische en sociale ontwikkeling. Het gaat dus niet om een nevenverschijnsel van het ontwikkelingsbeleid. Mensen die voorheen in eigen land geen perspectief op een menswaardig bestaan hadden, en niet de middelen hadden om te vertrekken, krijgen die nu plots wel, waarna een deel van hen ook effectief vertrekt. Wat we moeten proberen, is om die periode van de migratieparadox zo kort mogelijk te houden.

4. Quels pays bénéficient actuellement d'une aide au développement de la Belgique et avec lesquels de ces pays des accords de réadmission pour les migrants économiques originaires de ces pays ont-ils été conclus?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 03 juillet 2017, à la question n° 915 de madame la députée Barbara Pas du 31 mai 2017 (N.):

Ma politique de développement se concentre d'une part sur les droits humains et les libertés politiques. À cet égard, une mauvaise situation est une source de migration. Ce n'est donc pas qu'une politique de développement réussie mène là-bas à une migration croissante. Si la situation des droits humains et la situation politique s'améliorent dans un pays, la pression migratoire en provenance de ce pays diminue et les réfugiés retournent en effet.

En outre, ma politique se concentre sur une croissance durable et inclusive, en premier lieu en stimulant le secteur privé et en créant ainsi une augmentation de l'emploi. Aujourd'hui, seulement quelques pour cent de la population des pays en développement a un vrai emploi. Tous les autres (surtout beaucoup de jeunes) se trouvent dans une situation d'emploi de survie. Ces gens n'ont pas actuellement les ressources d'émigrer. S'ils reçoivent ces ressources, une partie d'eux utilisera ces ressources pour émigrer. C'est un *inconvenient truth*. Outre la paix et la sécurité, la recherche d'une vie meilleure est également un motif de migration. Ce phénomène remonte à la nuit des temps et est d'un point de vue humain parfaitement compréhensible.

À un stade ultérieur, quand le développement devient plus durable, on voit l'effet inverse: moins de gens partent et plus de gens retournent. Après tout, pour la plupart des gens, la migration n'est pas le plan A. Le plan A, c'est de développer une vie heureuse dans leur propre pays. Quitter la famille et les amis pour un voyage dangereux, est un plan B dans le meilleur des cas.

Chaque pays en développement doit surmonter ce paradoxe de migration. Cela est une conséquence inévitable du développement économique et sociale. Il ne s'agit donc pas d'un effet secondaire de la politique de développement. Les personnes qui n'avaient auparavant pas de perspective d'une existence digne dans leur propre pays et qui n'avaient pas les ressources pour partir, reçoivent désormais tout à coup ces ressources, après quoi une partie d'eux part effectivement. Ce que nous devons essayer est de limiter cette durée du paradoxe de migration autant que possible.

Het enige alternatief voor deze migratie-paradox is om de extreme armoede in Afrika te gedogen of zelfs te bestendigen, omdat de allerarmsten nu eenmaal niet kunnen migreren. Vanuit moreel en humanitair standpunt is dat onverdedigbaar. Trouwens, de cijfers zijn wat ze zijn: de bevolking in Afrika verdubbelt de volgende drie decennia, tot 2,5 miljard mensen, of we dat nu willen of niet. Indien deze mensen geen perspectieven hebben, dan zullen muren, versterkte grenzen of zeeën hen niet tegenhouden.

In feite heeft de Europese Unie (EU) met elk van de 79 ACP-landen een terugname-akkoord. Het Cotonou-akkoord stipuleert immers, in artikel 13, dat de ACP-landen de terugkeer en readmissie van illegaal in de EU verblijvende landgenoten moeten aanvaarden. In de praktijk leggen heel wat ACP landen deze bepalingen uit het Cotonou-akkoord naast zich neer. Dit is niet aanvaardbaar. Daarom probeert de EU, samen met de lidstaten, om, via een pak maatregelen, deze verplichting meer afdwingbaar te maken. Dit is de zogenaamde *compact approach*.

Zo kunnen landen die goed meewerken, beloond worden via intensere samenwerking of landen die niet meewerken, gesanctioneerd worden, bijvoorbeeld via het visumbeleid. Ik steun deze inspanningen van de EU ten volle. Waar ik het niet mee eens ben, is het bestraffen van de bevolking van landen die niet meewerken, door ontwikkelingsbudgetten te verminderen of te annuleren. Overigens zou dit op termijn het probleem van onderontwikkeling en irreguliere migratie alleen maar vergroten.

Het Belgische ontwikkelingsbeleid heeft veertien partnerlanden: Benin, Burkina Faso, Burundi, Democratische Republiek Congo, Guinee, Mali, Marokko, Mozambique, Niger, Oeganda, Palestina, Rwanda, Senegal, Tanzania.

Van deze partnerlanden zijn Marokko, Guinee en de Democratische Republiek Congo belangrijke herkomstlanden.

Met geen enkel partnerland van het Belgische ontwikkelingsbeleid zijn formele readmissieakkoorden afgesloten. Wel bestaan er met Marokko, Guinee en de Democratische Republiek Congo administratieve samenwerkingsafspraken. Voor meer informatie daarover verwijs ik naar de staatssecretaris voor Asiel en Migratie.

La seule alternative de ce paradoxe de migration est d'affronter ou même de perpétuer la pauvreté extrême en Afrique vu que les plus pauvres ne peuvent pas émigrer. D'un point de vue moral et humanitaire, cela est indéfendable. D'ailleurs, ce sont les chiffres: la population africaine double les trois prochaines décennies, jusqu'à 2,5 milliards de personnes, que nous le voulions ou non. Si ces gens n'ont pas de perspectives, ils ne seront pas arrêtés par des murs, des frontières renforcées ou des mers.

L'Union européenne (UE) a en fait un accord de réadmission avec chacun des 79 pays ACP. L'Accord de Cotonou dispose après tout, à l'article 13, que les pays ACP doivent accepter le retour et la réadmission des compatriotes résidant illégalement dans l'Union européenne. Dans la pratique, beaucoup des pays ACP ne tiennent pas compte de ces dispositions de l'Accord de Cotonou. Ce qui n'est pas acceptable. C'est la raison par laquelle l'UE essaie, conjointement avec les États membres, de rendre cette obligation plus contraignante, et ce par une série de mesures. C'est la soi-disant *compact approach*.

De cette façon, les pays qui coopèrent bien, peuvent être récompensés par une coopération renforcée. Les pays qui ne coopèrent pas, peuvent être sanctionnés, par exemple via la politique des visas. Je soutiens pleinement ces efforts de l'UE. Je ne suis pas d'accord avec le fait de punir la population des pays non coopératifs et ce par la réduction ou l'annulation des budgets pour le développement. D'ailleurs, cela ne pourrait qu'augmenter, à terme, le problème de sous-développement et de migration irrégulière.

La politique de développement belge a quatorze pas partenaires: le Bénin, le Burkina Faso, le Burundi, la République Démocratique du Congo, la Guinée, le Mali, le Maroc, le Mozambique, le Niger, l'Ouganda, la Palestine, la République du Rwanda, le Sénégal et la Tanzanie.

De ces pays partenaires, le Maroc, la Guinée et la République Démocratique du Congo sont les pays d'origine les plus importants.

Aucun accord de réadmission formel n'a été conclu avec un pays partenaires de la politique de développement belge. Il y a toutefois des accords de coopération administratifs avec le Maroc, la Guinée et la République Démocratique du Congo. Pour plus d'information, je renvoie au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration.

Een formele link tussen het ontwikkelingsbeleid en het terugkeerbeleid, wens ik niet te leggen. Ik ben geen voorstander van sanctioneren, maar wel van belonen. In de praktijk werkt een dergelijke sanctionering niet. Je kan met ontwikkelingsmiddelen geen beleid afkopen indien er geen politieke wil is om dat beleid te voeren. Maar je kan wel beleid belonen.

Uiteraard vind ik wel dat ontwikkelingslanden hun verplichtingen inzake terugkeer moeten uitvoeren. Dit is een boodschap die ik daar waar nodig ook herhaal tijdens mijn ontmoetingen.

DO 2016201716757

Vraag nr. 917 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 08 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Ontwikkelingssamenwerking met Benin.

U heeft eind april 2017 twee samenwerkingsprogramma's getekend ter bevordering van het welzijn, de gezondheidsrechten en de seksuele en reproductieve rechten. België zal samen met UNICEF strijden tegen kinderk huwelijken.

1. Kunt u ons meer inhoudelijke details over die programma's geven?
2. Welke beleidsmaatregelen zullen prioritair ten uitvoer worden gelegd?
3. Hoe ziet het tijdpad eruit?
4. Zullen dit soort programma's ook in andere landen worden uitgewerkt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 04 juli 2017, op de vraag nr. 917 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 08 juni 2017 (Fr.):

1. a) Het project *Strijd tegen kinderk huwelijken in Benin*, uitgevoerd door UNICEF, heeft een budget van 1.170.000 euro voor een periode van twee jaar (2017-2018).

De specifieke doelstelling van het project is om bij te dragen aan de vermindering van ten minste 3 % van het percentage, tegen het einde van 2018, van 20-49 jarigen die vóór de leeftijd van 18 huwen of samenleven in de interventiezone in Benin.

De vier verwachte resultaten van het project zijn:

Je ne souhaite pas établir un lien formel entre la politique de développement et la politique d'aide au retour. Je ne suis pas favorable à sanctionner mais à récompenser. Il est impossible de racheter une politique par des fonds destinés à la coopération au développement s'il n'y a pas de volonté politique pour mener cette politique. Mais vous pouvez récompenser une politique.

Évidemment, j'estime que les pays en développement doivent mettre en oeuvre leurs obligations relatives au retour. C'est un message que je répète aussi lors de mes rencontres, là où il apparaît nécessaire.

DO 2016201716757

Question n° 917 de monsieur le député Denis Ducarme du 08 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Collaboration avec le Bénin.

Vous avez signé fin avril 2017 pour le développement deux programmes visant à promouvoir le bien-être et les droits en matière de santé et droits sexuels et reproductifs. La Belgique collaborera avec l'UNICEF dans la lutte contre les mariages d'enfants

1. Pouvez-vous donner plus de précisions quant au contenu de ces programmes?
2. Quelles sont les politiques qui seront mises en oeuvre en priorité?
3. Quel en sera le phasage?
4. Ce type de programmes pourra-t-il être développé dans d'autres pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 04 juillet 2017, à la question n° 917 de monsieur le député Denis Ducarme du 08 juin 2017 (Fr.):

1. a) Le projet *Lutte contre le mariage des enfants au Bénin*, qui sera exécuté par l'UNICEF, dispose d'un budget de 1.170.000 euros pour une période de deux ans (2017-2018).

L'objectif spécifique du projet est de contribuer à une réduction d'au moins 3 % du pourcentage de personnes de 20-49 ans qui ont été mariées ou en union avant l'âge de 18 ans dans les zones d'intervention du programme Pays au Bénin d'ici la fin 2018.

Les quatre résultats attendus par le projet sont les suivants:

- het juridische en institutionele kader voor de bescherming van het kind en de jonge meisjes in het bijzonder wordt verbeterd;

- de capaciteiten van adolescente meisjes en adolescenten die risico lopen, ouders en leden van de gemeenschap zijn toegenomen om te voorkomen en het uitschakelen van alle vormen van seksueel geweld en misbruik, waaronder het kindhuwelijken;

- adolescente meisjes van 10-16 jaar met een risico of slachtoffers van seksueel geweld, met inbegrip kindhuwelijken, krijgen educatieve begeleiding en beroepsopleidingen (inschrijving, toegang en behoud van meisjes in scholen);

- de centra voor sociale promotie en de centra voor ondersteuning van slachtoffers van geweld op basis van gender in de geselecteerde gezondheidszones bieden een geïntegreerde set van sociale en medische diensten aan slachtoffers van seksueel misbruik.

De interventiezone van dit project is gelegen in de volgende departementen: Atlantique, Alibori en Zou Littoral.

b) Het project *Learning about living in Benin - Improving the reproductive health outcomes and life changes of young people and vulnerable women in Benin through innovative strategies*, uitgevoerd door UNFPA, heeft een budget van 1.500.000 euro voor een periode van twee jaar (2017-2018).

De specifieke doelstelling is om het niveau van kennis en gedrag van 10.000 jongeren en kwetsbare vrouwen over gezondheid en seksuele en reproductieve rechten en geweld op basis van geslacht te verbeteren door middel van innovatieve interventies gericht op jongeren en in samenwerking met de nationale, regionale verenigingen, agentschappen en jongerengroepen.

Vier resultaten worden verwacht:

- het kennisniveau en het gedrag van de jongeren over gezondheid en seksuele en reproductieve rechten en geweld op basis van geslacht wordt verbeterd;

- een gunstiger sociaal-politiek en economisch klimaat voor toegang tot onderwijs en diensten met betrekking tot gezondheid en seksuele en reproductieve rechten en gender-gerelateerd geweld wordt gecreëerd;

- leerinstrumenten en een jeugd gerichte benadering van gezondheid en seksuele en reproductieve rechten en geweld op basis van gender zijn opgenomen in het Nationaal Strategisch Plan of in nationale programma's;

- een opvolgingsmechanisme voor breder, multi-sector gebruik wordt ontwikkeld.

- le cadre légal et institutionnel de la protection de l'enfant et de la jeune fille en particulier est amélioré;

- les adolescentes et adolescents à risque, les parents et les membres de la communauté ont des capacités accrues pour prévenir et éliminer toutes les formes de violences et abus sexuels, y compris le mariage des enfants;

- les adolescentes âgées de 10-16 ans à risques ou victimes de violences sexuelles comprenant le mariage de l'enfant, bénéficient d'un accompagnement scolaire et d'une formation professionnelle (inscription, accès et maintien des filles dans les écoles);

- les centres de promotion sociales et les centres de prise en charge des victimes de violences basées sur le genre dans les zones sanitaires sélectionnées offrent un ensemble intégré de services sociaux et médicaux aux victimes d'abus sexuels.

La zone d'intervention de ce projet est située dans les départements suivants: Atlantique, Alibori, Littoral et Zou.

b) Le projet *Learning about living in Benin - Improving the reproductive health outcomes and life chances of young people and vulnerable women in Benin through innovative strategies*, qui sera exécuté par UNFPA, dispose d'un budget de 1.500.000 euros pour une période de deux ans (2017-2018).

L'objectif spécifique est d'améliorer le niveau de connaissance et les comportements de 10.000 jeunes et femmes vulnérables sur la santé et les droits sexuels et reproductifs et les violences basées sur le genre par l'intermédiaire d'interventions innovatrices axées sur les jeunes et en partenariat avec des associations nationales, régionales, des agences et groupes de jeunes.

Quatre résultats sont attendus:

- le niveau de connaissance et les comportements des jeunes concernant la santé et les droits sexuels et reproductifs ainsi que les violences basées sur le genre est amélioré;

- un environnement socio-politique et économique plus favorable à l'accès à une éducation et aux services en relation avec la santé et les droits sexuels et reproductifs et les violences basées sur le genre est créé;

- les outils d'éducation et l'approche axée sur les jeunes concernant la santé et les droits sexuels et reproductifs ainsi que les violences basées sur le genre sont intégrés dans le Plan National Stratégique ou les programmes nationaux;

- un mécanisme de suivi de l'outil en vue d'une utilisation plus large et multisectoriel est développé.

De interventiezone van dit project zijn Mono en Couffo, prioritaire zones voor de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

2. Het project *Lutte contre le mariage des enfants au Bénin* en het project *Learning about living in Benin - Improving the reproductive health outcomes and life chances of young people and vulnerable women in Benin through innovative strategies*, wordt gefinancierd via gedelegeerde samenwerking in het kader van het Indicatieve samenwerkingsprogramma Benin-België 2013-2017.

In het Indicatief Samenwerkingsprogramma 2013-2017, de bilaterale samenwerking tussen Benin en België, zijn de rechten van kinderen een transversaal thema. Bovendien zijn de onderwerpen gezondheid en seksuele en reproductieve rechten en geweld op basis van het geslacht aan de ene kant, en het gebruik van moderne technologie aan de andere kant, twee prioritaire thema's voor de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

Deze twee projecten kaderen in de conferentie *She decides* van 2 maart 2017, over seksuele en reproductieve rechten (SRR).

3. Aangezien de looptijd van de uitvoering van de twee projecten slechts twee jaar is, hebben UNICEF en UNFPA geen fasering gepland bij de uitvoering van hun projecten.

4. Dit soort programma's kan natuurlijk ook in andere landen worden ontwikkeld. Er zijn veel manieren om welzijn en het recht op gezondheid en seksuele en reproductieve rechten te promoten. De Belgische ontwikkelingssamenwerking past zich aan aan de specifieke context van elk land. Het analyseert met de hulp van haar partners in de betrokken landen, welk type van ondersteuning het beste aansluit bij de bestaande structuren en actoren aanwezig in het land.

DO 2016201716775

Vraag nr. 919 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 08 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Frequenties van de telecommunicatienetwerken.

Op grond van een bestek dat door uw kabinet aan het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) werd bezorgd, is het instituut gestart met een ruime raadpleging van de telecomoperatoren over de hernieuwing van de netwerkklicenties, met inbegrip van de invoering van 5G in ons land.

La zone d'intervention de ce projet couvrira le Mono et le Couffo, régions de concentration de la coopération belge.

2. Le projet *Lutte contre le mariage des enfants au Bénin* et le projet *Learning about living in Benin - Improving the reproductive health outcomes and life chances of young people and vulnerable women in Benin through innovative strategies*, qui seront financés par la coopération déléguée, s'inscrivent dans le cadre du Programme Indicatif de Coopération bénino-belge 2013-2017.

En effet, au niveau de la coopération bilatérale entre le Bénin et la Belgique, les droits des enfants constituent une thématique transversale du Programme Indicatif de Coopération 2013-2017. De plus, les thématiques abordées que sont la santé et les droits sexuels et reproductifs ainsi que les violences basées sur le genre d'une part, et le recours aux technologies modernes d'autre part, sont deux thèmes prioritaires pour la coopération belge.

Enfin, ces deux projets s'inscrivent également dans le cadre de la Conférence *She decides* du 2 mars 2017 au sujet de la problématique des droits sexuels et reproductifs (SRHR).

3. Étant donné que la durée d'exécution des deux projets n'est que de deux ans, l'UNICEF et UNFPA n'ont pas prévu de phasage dans l'exécution de leurs projets.

4. Bien entendu, ce type de programmes pourrait être développé dans d'autres pays. Les formes que prennent la promotion du bien-être et des droits en matière de santé et de droits sexuels et reproductifs sont multiples. La coopération belge s'adapte au contexte spécifique de chaque pays. Elle analyse, avec l'aide de ses partenaires dans les pays concernés, quel est le type d'appui qui correspond le mieux aux structures en place et aux acteurs en présence dans le pays concerné.

DO 2016201716775

Question n° 919 de monsieur le député Gautier Calomne du 08 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Les fréquences de réseaux de télécommunications.

Suivant un cahier des charges, qui lui a été confié par votre cabinet, l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) vient d'entamer une vaste consultation des opérateurs de télécommunications concernant le renouvellement des licences de réseaux, en ce compris l'introduction de la 5G dans notre pays.

1. Wat zijn de voorwaarden, de doelstellingen en het tijdpad van dat raadplegingsproces?

2. Wanneer is de veiling van de telecommunicatienetwerken gepland?

3. Voor wanneer is de invoering van 5G in ons land gepland?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 05 juli 2017, op de vraag nr. 919 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 08 juni 2017 (Fr.):

1. Deze raadpleging betreft het regelgevingskader voor de openbare mobiele netwerken, en meer in het bijzonder voor de frequentiebanden: 700 MHz, 900 MHz, 1800 MHz, 2,1 GHz en 3,6 GHz.

Een eerste besluit betreft de gebruiksrechten voor de banden in verband met de bestaande 2G- en 3G-vergunningen vanaf 15 maart 2021.

Een tweede besluit betreft de 700 MHz-band die ook het "tweede digitale dividend" wordt geheten.

Een derde besluit regelt de terbeschikkingstelling van de band 3400-3800 MHz, die de belangrijkste band zal zijn voor de vroegtijdige introductie van 5G in Europa.

De consultatie omvat tevens een ontwerp tot wijziging van artikel 30 van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie, inzake de enige heffing.

De publieke consultatie loopt tot 28 juli 2017.

2. De veiling zal vermoedelijk georganiseerd worden eind 2018/begin 2019.

3. Van zodra de veiling afgelopen is, zullen de operatoren de nodige schikkingen kunnen nemen om 5G te ontplooiën. We mogen de eerste indienststellingen dus ten vroegste verwachten in de tweede helft van 2019.

1. Quels sont les termes, les objectifs et l'agenda visés par ce processus de consultation?

2. Quand les mises aux enchères des réseaux de télécommunications sont-elles prévues?

3. Quelle est la date arrêtée pour l'introduction de la 5G en Belgique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 05 juillet 2017, à la question n° 919 de monsieur le député Gautier Calomne du 08 juin 2017 (Fr.):

1. Cette consultation concerne le cadre réglementaire pour les réseaux mobiles publics, et plus particulièrement pour les bandes de fréquences 700 MHz, 900 MHz, 1800 MHz, 2,1 GHz et 3,6 GHz.

Un premier arrêté concerne les droits d'utilisation pour les bandes en rapport avec les licences 2G et 3G existantes à partir du 15 mars 2021.

Un deuxième arrêté concerne la bande 700 MHz, également appelée le "deuxième dividende numérique".

Un troisième arrêté règle la mise à disposition de la bande 3400-3800 MHz, qui sera la principale bande pour l'introduction anticipée de la 5G en Europe.

La consultation comprend également un projet de modification de l'article 30 de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques, au niveau de la redevance unique.

La consultation prend fin le 28 juillet 2017.

2. La mise aux enchères sera probablement organisée fin 2018/début 2019.

3. Dès que la mise aux enchères sera terminée, les opérateurs pourront prendre les dispositions nécessaires pour déployer la 5G. Nous pouvons donc espérer les premières mises en service au plus tôt pour la seconde moitié de 2019.

DO 2016201716878

Vraag nr. 923 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 14 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Extra bijdrage aan het IMF-fonds voor de minst ontwikkelde landen.

België zal een extra bijdrage betalen aan de Poverty Reduction and Growth Trust, een fonds van het Internationaal Monetair Fonds (IMF) dat de economische groei in de minst ontwikkelde landen financiert.

1. Hoeveel zal België bijdragen? Welk mechanisme zal er worden ingesteld en hoe zal dat project gefaseerd worden?

2. Op welke manier wil België met deze maatregel werk maken van de Agenda 2030 voor duurzame ontwikkeling?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 04 juli 2017, op de vraag nr. 923 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 14 juni 2017 (Fr.):

1. De Belgische bijdrage aan het *Revenue Mobilization Trust Fund* van het Internationaal Monetair Fonds bedraagt negen miljoen euro voor de periode 2017-2020.

Het mechanisme waar het fonds activiteiten implementeert, is gebaseerd op twee samenwerkingsvormen, namelijk (i) een aangehouden en intensieve technische assistentie in de hervormingen van het fiscale beleid of de belastingdiensten in een aantal geselecteerde landen of (ii) een meer gerichte technische assistentie van het fiscale beleid en de administratieve systemen van een land in specifieke domeinen waar verbeteringen het meest nodig blijken.

De interventies gebeuren gefaseerd volgens de noden van het ontvangende land.

2. De deelname van België aan deze faciliteit toont het groeiend belang van de Belgische ontwikkelingssamenwerking voor het thema belastingen. De Belgische acties in dit domein dragen bij in de mobilisatie van binnenlandse middelen (SDG17.1), de vermindering van ongelijkheid (SDG10), goed bestuur, de strijd tegen corruptie en illegale financiële stromen (SDG16) en het meer doeltreffend belasten en beheren van natuurlijke rijkdommen (SDG12) die in heel wat ontwikkelingslanden aan de oorsprong liggen van belastingontwijking.

DO 2016201716878

Question n° 923 de monsieur le député Denis Ducarme du 14 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Contribution supplémentaire au fonds FMI pour les pays les moins avancés.

La Belgique va accorder des contributions supplémentaires au Fonds fiduciaire du Fonds monétaire international (FMI) pour la réduction de la pauvreté et pour la croissance, qui finance la croissance dans les pays les moins avancés.

1. Quel sera le montant de la contribution belge? Quel mécanisme sera mis en place et avec quel phasage?

2. Comment par cette mise en oeuvre la Belgique compte-t-elle oeuvrer pour l'agenda 2030 pour le Développement durable?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 04 juillet 2017, à la question n° 923 de monsieur le député Denis Ducarme du 14 juin 2017 (Fr.):

1. La contribution belge à la Facilité *Revenue Mobilization Trust Fund* du Fonds monétaire international est de neuf millions d'euros pour la période 2017-2020.

Le mécanisme par lequel le Fonds met en place ses activités repose sur deux formes de coopération; à savoir: (i) une assistance technique soutenue et intensive dans le cadre d'une réforme des services de politique fiscale et de taxation dans plusieurs pays sélectionnés, ou (ii) une aide technique plus ciblée à la politique fiscale et aux systèmes administratifs d'un pays, dans des domaines spécifiques dans lesquels des améliorations sont prioritairement nécessaires.

Les interventions ont lieu par étape en fonction des besoins du pays bénéficiaire.

2. La participation de la Belgique à cette Facilité démontre l'importance croissante que la coopération belge au développement accorde aux questions fiscales. Les actions belges dans ce domaine contribuent à la mobilisation des moyens nationaux (SDG17.1), à la réduction des inégalités (SDG10), à la bonne gouvernance, à la lutte contre la corruption et contre les flux financiers illicites (SDG16), ainsi qu'à une taxation et à une gestion plus efficace des ressources naturelles (SDG12) qui, dans de nombreux pays en développement, sont à l'origine de l'évasion fiscale.

DO 2016201717013

Vraag nr. 927 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 20 juni 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Platformeconomie.

Eind juni 2016 werd er in de Kamer een programmawet goedgekeurd waarmee een speciaal statuut werd gecreëerd voor werknemers die occasioneel een activiteit uitoefenen via internetplatformen (de Kamer, 2015-2016, DOC 54 1875).

Deze bepalingen zijn enkel van toepassing als het platform door de regering werd erkend en als het specifieke werknemers en klanten met elkaar in verbinding stelt.

Onder de 5.000 euro bruto per jaar moet de werknemer geen zelfstandig statuut aannemen en geniet hij een zeer lage reële aanslagvoet. Boven de 5.000 euro betreft het een klassieke zelfstandige activiteit.

De regering hoopte op die manier het ondernemerschap, en dus ook deze nieuwe platformeconomie een duwtje in de rug te geven.

1. Welke impact hebben de bepalingen van de programmawet van 1 juli 2016 op de economie?

2. Hoeveel mensen doen er een beroep op dit stelsel? Voor welke bedragen gemiddeld? Betreft het vooral werknemers of zelfstandigen?

3. Hoeveel platformen heeft de regering erkend? Kunt u meer details geven over de erkende platformen? Over welke categorieën van diensten gaat het?

4. Hebben de erkende platformen de nodige documenten bezorgd aan de dienstverleners voor de belastingaangifte?

5. Welke procedure wordt er gebruikt voor de erkenning van de platformen? Hoeveel aanvragen werden er ingediend? Wie behandelt de aanvragen? Wat is de doorlooptijd? Om welke redenen worden er erkenningen geweigerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 28 juni 2017, op de vraag nr. 927 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 20 juni 2017 (Fr.):

Ik informeer het geachte lid dat zijn vraag onder de bevoegdheid valt van de minister van Financiën en Fiscale Fraudebestrijding, de heer Johan Van Overtveldt (Zie vraag nr. 1708 van 20 juni 2017).

DO 2016201717013

Question n° 927 de madame la députée Fabienne Winckel du 20 juin 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

L'économie des plateformes.

Fin juin 2016 a été adoptée à la Chambre une loi-programme créant un statut spécial pour les travailleurs exerçant une activité occasionnelle par le biais de plateformes internet (Chambre, 2015-2016, DOC 54 1875).

Ces dispositions s'appliquent pour autant que la plateforme soit reconnue par le gouvernement et qu'elle mette en relation des travailleurs et des clients particuliers.

En deçà de 5.000 euros brut annuel, le travailleur ne doit pas prendre le statut d'indépendant et bénéficie d'un très faible taux réel d'imposition. Au-delà de 5.000 euros, il s'agit d'une activité indépendante classique.

Le gouvernement espérait ainsi donner un coup de pouce à l'entrepreneuriat, ainsi qu'à cette nouvelle forme d'économie qu'est l'économie des plateformes.

1. Comment évaluez-vous l'impact sur l'économie des dispositions de la loi-programme du 1^{er} juillet 2016?

2. A-t-on une idée du nombre de personnes qui ont recours au système? Pour quels montants en moyenne? S'agit-il surtout de travailleurs salariés ou indépendants?

3. Pouvez-vous indiquer combien de plateformes ont été agréées par le gouvernement? Pouvez-vous donner le détail des plateformes agréées? Peut-on expliciter à quelles catégories de services elles correspondent?

4. Les plateformes agréées ont-elles délivré aux prestataires de services les documents utiles pour la déclaration d'impôt?

5. Quelle est la procédure utilisée pour l'agrément des plateformes? Combien de demandes ont été introduites? Par qui sont-elles traitées? En combien de temps? Quels sont les motifs de refus?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 28 juin 2017, à la question n° 927 de madame la députée Fabienne Winckel du 20 juin 2017 (Fr.):

J'informe l'honorable membre que sa question relève des compétences du ministre des Finances et de la Lutte contre la Fraude Fiscale, Johan Van Overtveldt (Voir question n° 1708 du 20 juin 2017).

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2016201715469

Vraag nr. 1008 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Artsen Zonder Grenzen.

De staatssecretaris voor Asiel en Migratie haalde zwaar uit naar de reddingsacties van Artsen Zonder Grenzen (AZG) op de Middellandse Zee. "Ze moeten er wegblijven", laat hij weten via Twitter, "ze doen aan mensensmokkel".

De aanleiding was een actie waarbij AZG bijna 1.000 vluchtelingen op zee had "gered" en overbracht naar de Italiaanse autoriteiten. Terecht stelde de staatssecretaris dat dergelijke reddingsacties voor een aanzuigeffect zorgen.

1. Wordt binnen uw beleidsdomeinen op enigerlei wijze samengewerkt met Artsen Zonder Grenzen? Zo ja, op welke manier en met welk doel?

2. Ontvangt Artsen Zonder Grenzen in het kader van de beleidsdomeinen waarvoor u bevoegd bent subsidies of andere ondersteuning? Zo ja, voor welk bedrag en met welk doel?

3. Indien inderdaad samengewerkt wordt met Artsen Zonder Grenzen of indien deze organisatie in het kader van uw bevoegdheden ondersteund wordt, acht u het verantwoord dat wordt samengewerkt met een organisatie die er door de federale staatssecretaris voor Asiel en Migratie van beschuldigd wordt aan mensensmokkel te doen?

4. Welke initiatieven zal u binnen uw beleidsdomein desgevallend nog nemen met betrekking tot Artsen Zonder Grenzen?

5. Welke invloed zullen de huidige beschuldigingen desgevallend hebben op uw samenwerking met Artsen Zonder Grenzen?

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2016201715469

Question n° 1008 de madame la députée Barbara Pas du 24 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Médecins Sans Frontières.

Le secrétaire d'État à l'Asile et à la Migration a vivement critiqué les actions de sauvetage entreprises par Médecins Sans Frontières (MSF) en Méditerranée. Sur Twitter, il a appelé MSF à abandonner ces actions qu'il a qualifiées de traite des êtres humains.

Ces déclarations sont intervenues à l'occasion d'une action lors de laquelle MSF avait "sauvé" près de 1.000 réfugiés en mer et les avait remis aux autorités italiennes. Le secrétaire d'État a affirmé à juste titre que de telles actions de sauvetage entraînaient un effet d'aspiration.

1. Collaborez-vous d'une quelconque façon avec Médecins Sans Frontières dans le cadre de vos domaines de compétence? Dans l'affirmative, comment et dans quel but?

2. L'organisation Médecins Sans Frontières reçoit-elle des subventions ou d'autres formes de soutien dans le cadre de vos domaines de compétence? Dans l'affirmative, à concurrence de quel montant et dans quel but?

3. Si une collaboration existe réellement avec Médecins Sans Frontières ou si cette organisation bénéficie d'un soutien dans le cadre de vos compétences, comment justifiez-vous cette coopération avec une organisation que le secrétaire d'État à l'Asile et à la Migration accuse de traite des êtres humains?

4. Quelles initiatives prendrez-vous encore, le cas échéant, vis-à-vis de Médecins Sans Frontières dans le cadre de vos domaines de compétence?

5. Quelle influence les accusations actuelles auront-elles, le cas échéant, sur votre collaboration avec Médecins Sans Frontières?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1008 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 maart 2017 (N.):

Ik informeer het geachte lid dat zijn vraag onder de bevoegdheid valt van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, de heer Alexander De Croo (Zie antwoord van 18 april 2017 op vraag nr. 864 van 24 maart 2017, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 115 van 24 april 2017).

DO 2016201716019

Vraag nr. 1039 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1039 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.):

1. Mijn kabinet bestaat, overeenkomstig de desbetreffende richtlijnen, uit een Secretariaat, een Cel Algemeen Beleid en een Beleidscel. Het kabinet telt in totaal 61 personen.

Onder hen zijn 40 personen gedetacheerd.

De diensten van herkomst van de detacheerde personen zijn:

- FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking (18 personen)

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 30 juin 2017, à la question n° 1008 de madame la députée Barbara Pas du 24 mars 2017 (N.):

J'informe l'honorable membre que sa question relève des compétences du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, monsieur Alexander De Croo (Voir réponse du 18 avril 2017 à la question n° 864 du 24 mars 2017, *Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 115 du 24 avril 2017).

DO 2016201716019

Question n° 1039 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 30 juin 2017, à la question n° 1039 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.):

1. Mon cabinet se compose, conformément aux directives y relatives, d'un Secrétariat, d'une Cellule de Politique Générale et d'une Cellule stratégique. Il y a, au total, 61 personnes.

Parmi ces 61 personnes, 40 personnes sont détachées.

Les services d'origines des personnes détachées sont:

- le SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au développement (18 personnes)

- FOD Financiën (15 personen)
- FOD Binnenlandse Zaken (3 personen)
- FOD Beleid en Ondersteuning (1 persoon)
- FOD Justitie (1 persoon)
- Gemeentebestuur Sint-Pieters-Woluwe (1 persoon)

- NMBS (1 persoon)

2. Van de 40 gedetacheerden zijn 24 statutair en 16 contractueel.

3. Van deze 40 personen zijn 21 gedetacheerd sinds het begin van de legislatuur.

Vier personen werden gedetacheerd binnen de 3 volgende maanden (één eind oktober 2014, 2 in november 2014 en één in december 2014).

Vier personen werden gedetacheerd in 2015 (één in oktober 2015, twee in september 2015 en één in juni 2015).

Tien personen werden gedetacheerd in 2016 (één in februari, één in april, één in juni, één in juli, 3 in augustus, één in september en 2 in oktober 2016).

Tot slot, werd de laatste gedetacheerd in januari 2017.

4. De waargenomen functies door de 40 gedetacheerde ambtenaren worden als volgt verdeeld:

- 1 directeur
- 2 adjunct-directeurs
- 10 raadgevers
- 16 medewerkers
- 5 secretariaatsmedewerkers
- 6 chauffeurs

DO 2016201716026

Vraag nr. 1040 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

EU-noodtrustfonds voor Afrika.

Op 12 april 2017 heeft het EU-noodtrustfonds voor Afrika een programma van 90 miljoen euro voor de bescherming van de migranten en een betere beheersing van de migratiestromen in Libië goedgekeurd.

1. Beschikt u al over nadere informatie aangaande de verdeling van die steun tussen de Afrikaanse landen?

2. Zijn er al meer bijzonderheden bekend over de steun die aan Libië zal worden verleend, meer bepaald voor de beheersing van de illegale migratiestroom en de strijd tegen de mensensmokkelaars?

- le SPF Finances (15 personnes)
- le SPF Intérieur (3 personnes)
- le SPF Stratégie et Appui (1 personne)
- le SPF Justice (1 personne)
- l'Administration communale de Woluwé Saint Pierre (1 personne)

- la SNCB (1 personne)

2. Sur les 40 personnes détachées, il y a 24 statutaires et 16 contractuels.

3. Sur ces 40 personnes, 21 sont détachées depuis le début de la législature.

Quatre personnes ont été détachées dans les 3 mois qui ont suivi (une fin octobre 2014, 2 en novembre 2014 et une en décembre 2014).

Quatre personnes ont été détachées en 2015 (une en octobre 2015, deux en septembre 2015 et une en juin 2015).

Dix personnes ont été détachées en 2016 (une en février, une en avril, une en juin, une en juillet, 3 en août, une en septembre et 2 en octobre 2016).

Enfin, la dernière a été détachée en janvier 2017.

4. Les fonctions occupées par les 40 agents détachés actuellement se répartissent comme suit:

- 1 directeur
- 2 directeurs adjoints
- 10 conseillers
- 16 collaborateurs
- 5 secrétaires
- 6 chauffeurs

DO 2016201716026

Question n° 1040 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique.

Le fonds fiduciaire de l'Union européenne pour l'Afrique a adopté le 12 avril 2017 un programme de 90 millions d'euros pour la protection des migrants et l'amélioration de la gestion des migrations en Libye.

1. Disposez-vous déjà de plus amples informations quant à la répartition de cette aide entre les pays africains?

2. A-t-on déjà plus d'éléments sur l'aide qui sera apportée à la Libye notamment en matière de gestion de la migration illégale et la lutte contre les passeurs?

3. Hoe zal de steun worden gefaseerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1040 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.):

Ik informeer het geachte lid dat zijn vraag onder de bevoegdheid valt van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, de heer Alexander De Croo (Vraag nr. 950 van 24 juli 2017).

DO 2016201716424

Vraag nr. 1054 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 22 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Ontmoetingen met de Belgische ambassadeurs in Centraal-Afrika.

Ik veronderstel dat u van uw ontmoetingen met de Belgische ambassadeurs in Centraal-Afrika hebt gebruikgemaakt om de erg problematische situatie in verschillende landen, met name Burundi en de Democratische Republiek Congo, te bespreken.

Kunt u ons een debriefing geven van de ontmoetingen die u hebt gehad?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1054 van de heer volksvertegenwoordiger Stéphane Crusnière van 22 mei 2017 (Fr.):

Het seminarie van 17 en 18 mei laatstleden in Brussel was voor onze posthoofden in Addis Abeba, Bujumbura, Dar Es Salaam, Kampala, Kigali, Kinshasa, Luanda, Lubumbashi en Nairobi een gelegenheid om van gedachten te wisselen over hoe in de praktijk uitvoering kan worden gegeven aan de strategienota "Centraal-Afrika" die de Ministerraad op 2 september 2016 goedkeurde.

3. Quel sera le phasage de l'aide?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 30 juin 2017, à la question n° 1040 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.):

J'informe l'honorable membre que sa question relève des compétences du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, monsieur Alexander De Croo (Question n° 950 du 24 juillet 2017).

DO 2016201716424

Question n° 1054 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 22 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Rencontre avec les ambassadeurs belges en poste en Afrique centrale.

Votre rencontre avec les ambassadeurs belges en poste en Afrique centrale a été, je l'imagine, l'occasion pour vous d'aborder la situation dans plusieurs pays qui sont actuellement confrontés à des difficultés majeures comme le Burundi ou la République démocratique du Congo notamment.

Pouvez-vous nous faire un débriefing de ces différents entretiens?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 30 juin 2017, à la question n° 1054 de monsieur le député Stéphane Crusnière du 22 mai 2017 (Fr.):

Le séminaire qui a été organisé les 17 et 18 mai derniers a réuni à Bruxelles les chefs de poste établis à Addis Abeba, Bujumbura, Dar Es Salaam, Kampala, Kigali, Kinshasa, Luanda, Lubumbashi et Nairobi pour échanger avec eux sur la mise en oeuvre de la note stratégique 'Afrique centrale' approuvée par le Conseil des ministres en date du 2 septembre 2016.

Naast de specifieke situatie in landen van Centraal-Afrika - zoals Burundi of de DRC - die zorgwekkend blijft, was het de bedoeling om de gehanteerde beleidsvisie aan een aantal overwegingen te toetsen: de multilaterale dynamiek (op Europees en VN-niveau en de dynamiek vanuit de regionale organisaties); het 3D-perspectief (comprehensive approach) in het kader van de parallelle inzet van diplomatieke en militaire middelen en van middelen via ontwikkelingssamenwerking; de historische achtergrond van onze aanwezigheid in Centraal-Afrika en van het effect ervan op onze activiteit in de regio; en tot slot de aansluiting op het in deze landen gevoerde economisch en handelsbeleid. Op de twee seminariedagen was er ruimte voor de bespreking van deze vraagstukken in verschillende modules. De debatten werden inhoudelijk versterkt met de inbreng van externe specialisten.

Welke conclusies hieruit te trekken?

We zien vooreerst dagelijks de bevestiging van het feit dat de grote lijnen van de strategienota zeer relevant zijn.

België wil optreden als honest broker binnen een internationale en regionale actie maar dit hangt af van onze relaties met andere actoren, maar ook van de rol die de regio zich toemeet. Wanneer de regio lange tijd geen motorrol wil spelen, verzwakt dit het optreden van de ganse internationale gemeenschap.

De specifieke situatie in de DRC en Burundi, beperkt het ambitieniveau van onze actie en van de Belgische en internationale engagementen. Hoewel ons beleid in Centraal-Afrika om die reden momenteel door een belangrijke overgangsfase gaat, blijft België een prominente actor die op alle niveaus inspanningen blijft leveren en beschikt over de nodige deskundigheid en de bereidheid om deze in te zetten.

Economisch beleid en handelsbeleid zijn een instrument van economische ontwikkeling en moeten als dusdanig een pijler vormen van het algemene beleid dat we in de regio voeren, met inachtneming van de interne bevoegdheidsverdeling. Dit betekent dat zonder uitstel werk zal worden gemaakt van de AFECO-bijeenkomsten die in de strategienota zijn vastgelegd. Op 06 juni kwamen alle betrokken partijen een eerste keer samen en dat zullen ze om de drie maanden blijven doen om het beleid van de deelstaten en van andere belangstellende organisaties (CREDENDO, BIO, CBL-ACP, enz.) af te stemmen op onze beleidsvisie met betrekking tot Centraal-Afrika.

Au-delà de la situation spécifique des pays d'Afrique centrale - comme le Burundi ou la RDC - qui demeure pré-occupante, il s'agissait de confronter notre vision politique dans la région à la lumière de plusieurs considérations: la dynamique multilatérale (européenne, onusienne et celle développée par les organisations régionales); la perspective 3D (approche globale) à la lumière des engagements concomitants de nos moyens diplomatiques, militaires et de coopération au développement; en fonction de la dimension historique de notre présence en Afrique centrale et de son impact sur notre action dans la région; et, enfin, en association avec la politique économique et commerciale menée dans ces pays. Différents modules ont été organisés au cours de ces deux jours de réunion pour débattre de ces questions. Des personnalités extérieures ont également été invitées pour enrichir les débats.

Qu'en retenir?

Avant tout que les axes dégagés dans la note stratégique démontrent chaque jour leur pertinence.

Par ailleurs, la cohérence de l'action internationale et régionale où nous souhaitons mener un rôle d'honest broker dépend de nos relations avec d'autres acteurs, mais aussi du rôle joué par la région. Lorsque la région tarde à jouer le rôle de moteur, cela affaiblit toute l'action de la communauté internationale.

La situation particulière en RDC et au Burundi limite le niveau d'ambition des engagements belges et internationaux. Même si notre politique en Afrique centrale traverse pour ces raisons actuellement une période importante de transition, la Belgique reste un acteur de référence qui s'investit à tous les échelons et qui dispose de l'expertise et de la volonté de l'utiliser.

Il ressort également du séminaire que la politique économique et commerciale, en tant qu'outil de développement économique, doit, en tenant compte de la répartition interne des compétences, constituer une composante de notre politique globale dans la région. A cet égard, les réunions "AFECO" prévues dans la note stratégique seront mises en oeuvre sans tarder. Une première réunion a réuni toutes les parties intéressées dès ce 06/06 et se répètera à un rythme trimestriel afin d'associer la politique des entités fédérées et des autres organismes intéressés (CREDENDO, BIO, CBL-ACP, etc.) à notre vision politique relative à l'Afrique centrale.

Het was een verrijkend en nuttig seminarie waarvoor ik mij persoonlijk heb kunnen inzetten, met dank aan mijn ambtgenoten van Ontwikkelingssamenwerking en Defensie die, persoonlijk of via een afgevaardigde, hun inzichten zijn komen delen met onze ambassadeurs in de regio.

Minister van Justitie

DO 2015201606118

Vraag nr. 665 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 november 2015 (N.) aan de minister van Justitie:

Schadevergoeding "Farid Le Fou".

In antwoord op een vraag van collega De Wit over de veroordeling van de Belgische Staat tot het betalen van 42.000 euro schadevergoeding aan "Farid Le Fou", stelde u dat de vrijlating van deze persoon tijdelijk en niet definitief is.

1. Kan u deze uitspraak verduidelijken? Hoe en tegen wanneer kan u ervoor zorgen dat de betrokkene de rest van zijn straf gaat uitzitten?

2. Wat de schadevergoeding betreft: kan dit bedrag of minstens een deel ervan worden weerhouden om eventuele schulden van de betrokkene aan de Staat af te betalen of zijn slachtoffers te vergoeden? Zijn er andere pistes die worden bewandeld om dit bedrag niet uit te betalen aan de betrokkene? Wat is de stand van zaken?

Antwoord van de minister van Justitie van 07 juli 2017, op de vraag nr. 665 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 november 2015 (N.):

1. Farid Bamouhammad werd op 10 april 2015 in vrijheid gesteld, in uitvoering van het vonnis uitgesproken door de strafuitvoeringsrechtbank te Brussel, bevoegd in geval van invrijheidstelling voor medische redenen, ter uitvoering van de artikelen 72 en volgende van de wet van 17 mei 2006 in verband met het extern juridisch statuut van de veroordeelde.

On peut parler d'un séminaire riche et utile auquel j'ai été heureux de pouvoir m'associer personnellement et pour lequel je remercie mes collègues de la Coopération au Développement et de la Défense d'avoir pris le temps - personnellement ou via représentant interposé - de venir présenter leurs vues et échanger avec nos Ambassadeurs de la région.

Ministre de la Justice

DO 2015201606118

Question n° 665 de madame la députée Barbara Pas du 23 novembre 2015 (N.) au ministre de la Justice:

Dommages-intérêts pour "Farid Le Fou".

En réponse à une question de ma collègue Sophie De Wit sur la condamnation de l'État belge à payer 42.000 euros de dommages-intérêts à "Farid le fou", vous avez affirmé que la libération de l'intéressé était temporaire et non définitive.

1. Pourriez-vous préciser votre pensée? Comment et quand ferez-vous en sorte que l'intéressé purge le reste de sa peine?

2. En ce qui concerne les dommages-intérêts: ce montant, ou à tout le moins une partie de celui-ci, peut-il être retenu afin d'apurer d'éventuelles dettes de l'intéressé vis-à-vis de l'État ou afin de dédommager ses victimes? D'autres pistes sont-elles explorées afin de ne pas payer ce montant à l'intéressé? Quel est l'état de la situation?

Réponse du ministre de la Justice du 07 juillet 2017, à la question n° 665 de madame la députée Barbara Pas du 23 novembre 2015 (N.):

1. Farid Bamouhammad a été libéré provisoirement le 10 avril 2015, en exécution d'un jugement du tribunal d'application des peines de Bruxelles, compétent pour les libérations pour raisons médicales, en exécution des articles 72 et suivants de la loi du 17 mai 2006 relative au statut juridique externe des personnes condamnées.

De strafuitvoeringsrechtbank herriep niettemin de vrijstelling om medische redenen op 31 maart 2016, daar de betrokkene zijn vriendin heeft afgezonderd en tevens met een wapen bedreigd. Hij bevindt zich dus in het gewone regime van vrijheidsberoving, zowel voor wat betreft het aanhoudingsbevel, als voor het geheel van de straffen die in uitvoering waren op het moment van zijn invrijheidstelling.

2. Wat de schadevergoeding betreft werd 12.000 euro morele schade aan de betrokkene toegekend en 30.000 euro voor kosten en erelonen van zijn raadsman, zowel voor de nationale procedure als voor de procedure voor het Europees Hof. Deze bedragen werden rechtstreeks aan deze laatste gestort op 8 april 2016 in uitvoering van het definitief arrest.

DO 2016201716325

Vraag nr. 1923 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 12 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gevangenis. - Re-integratie.

In een artikel dat op 11 mei 2017 in *La Libre Belgique* verscheen, staan getuigenissen van verscheidene vrouwen die opgesloten zitten in de gevangenis van Lantin. Ze vertellen onder andere dat ze zich van de buitenwereld afgesloten voelen en dat ze niets leren, wat nochtans wel belangrijk zou zijn voor hun re-integratie in de samenleving.

Welke maatregelen werden er al genomen om de re-integratie vanuit gesloten strafinrichtingen zoals die van Lantin te verbeteren?

Antwoord van de minister van Justitie van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1923 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 12 mei 2017 (Fr.):

Om structuur in het leven van de gedetineerden te brengen, verloopt de dagindeling volgens een precieze uurregeling. Deze structuur leunt zo nauw als mogelijk aan bij deze van het leven buiten de gevangenis en moet ertoe bijdragen dat zij na hun re-integratie in de samenleving geen extra moeilijkheden ondervinden om het ritme van het normale dagelijkse leven terug op te nemen.

Le tribunal d'application des peines a néanmoins révoqué cette libération le 31 mars 2016, l'intéressé ayant séquestré et menacé sa compagne avec une arme. Il subit donc un régime de privation de liberté normal, tant en ce qui concerne le mandat d'arrêt que l'ensemble des peines qui étaient en exécution au moment de sa libération.

2. En ce qui concerne l'indemnisation, 12.000 euros de dommage moral ont été alloués à l'intéressé par la Cour et 30.000 euros pour frais et dépens de son avocat à la fois pour la procédure nationale et la procédure devant la Cour européenne. Ces sommes ont été versées directement à ce dernier le 8 avril 2016 en exécution de l'arrêt définitif.

DO 2016201716325

Question n° 1923 de madame la députée Katrin Jadin du 12 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Prisons. - Réintégration.

Un article paru le 11 mai 2017 dans *La Libre Belgique*, nous a fait part de témoignages de plusieurs femmes incarcérées dans la prison de Lantin. Les femmes disent, entre autre, qu'elles se sentent déconnectées et qu'elles n'apprennent rien alors que ce serait important pour la réintégration dans la société.

Quelles mesures ont déjà été prises pour améliorer la réintégration dans les prisons fermées comme dans la prison de Lantin?

Réponse du ministre de la Justice du 04 juillet 2017, à la question n° 1923 de madame la députée Katrin Jadin du 12 mai 2017 (Fr.):

Afin de donner de la structure à la vie des détenues, la journée est répartie selon un horaire précis. Cette structure se rapproche le plus possible de celle de la vie hors de prison et doit contribuer à ce que, après leur réintégration dans la société, elles n'éprouvent pas de difficultés supplémentaires pour reprendre le rythme de la vie quotidienne normale.

In de vrouwenafdeling van de gevangenis in Lantin worden inspanningen gedaan om een zo ruim en gevarieerd mogelijk aanbod aan cursussen, opleidingen en activiteiten te bieden om de verwachtingen van zoveel mogelijk gedetineerden in te lossen naargelang van de voorstellen geformuleerd door de verschillende actoren die werkzaam zijn in de gevangenis.

Zo biedt de gevangenis verschillende cursussen en workshops aan rond taal, kleding maken, EHBO, informatica, schrijven, tekenen, theater, juwelen maken, zelfbeeld en voeding, en daarnaast een aantal opfriscursussen, een opleiding 'samen leven', enz. Die verschillende activiteiten bieden de gedetineerden de mogelijkheid om hun kennis uit te breiden en vaardigheden te onderhouden of te ontwikkelen om het leven na de gevangenis voor te bereiden. Toch moet worden vastgesteld dat vaak dezelfde gedetineerden zich hiervoor inschrijven.

De gedetineerden hebben ook de mogelijkheid om te werken in de gevangenis. Zij worden ingezet voor huishoudelijke taken of in ateliers voor externe ondernemers. Voor sommigen is het hun eerste werkervaring die hen ertoe kan aanzetten om werk te zoeken zodra zij in vrijheid zijn gesteld. Voor anderen kan het een kans zijn om bepaalde interesses te ontdekken.

DO 2016201716541

Vraag nr. 1945 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Gebruik van online DNA-tests door particulieren (MV 17853).

Ik las onlangs in de *CampusKrant* van de KU Leuven dat er wereldwijd al meer dan drie miljoen mensen een DNA-kit gekocht hebben bij een online bedrijf. Het is heel eenvoudig: je bestelt een kit, je spuwt wat speeksel op een wattenstaafje, en je stuurt het op. Enkele dagen later krijg je het antwoord per post. De kostprijs varieert van 150 tot 1.500 euro, afhankelijk van hoe snel het antwoord moet worden bezorgd, of al naargelang hetgeen je wil laten testen in verband met je genetische afstamming. Zo kan je laten vaststellen of iemand wel degelijk de vader is van een betrokken kind.

Genetica is dus niet langer alleen een wetenschappelijke aangelegenheid, maar ook een booming business. En dat roept toch een aantal juridische en psychologische vragen op.

Au Quartier Femmes de la prison de Lantin, la prison s'efforce de fournir une offre de cours, de formations et d'activités la plus large et la plus variée possible afin de rencontrer les attentes du plus grand nombre en fonction des propositions formulées par les différents acteurs qui interviennent dans la prison.

Ainsi, la prison propose différents cours et ateliers de langues, de couture-habillement, de secourisme, d'informatique, d'écriture, de dessin, de théâtre, de création de bijoux, d'image de soi et d'alimentation, et en outre un certain nombre de cours de remise à niveau, une formation "Vivre ensemble", etc. Ces différentes activités donnent aux détenues la possibilité d'élargir leurs connaissances et d'entretenir ou développer leurs aptitudes afin de préparer la vie après la prison. Toutefois, force est de constater que ce sont souvent les mêmes qui s'y inscrivent.

Les détenues ont aussi la possibilité de travailler au sein de la prison, que ce soit à des tâches domestiques ou en ateliers pour des entrepreneurs extérieurs. Pour certaines, il s'agit de leur première expérience de travail qui peut les inciter à chercher un travail une fois libérées. Pour d'autres, cela peut être une opportunité de se découvrir certains domaines d'intérêt.

DO 2016201716541

Question n° 1945 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Utilisation de tests ADN en ligne par des particuliers (QO 17853).

J'ai lu récemment dans le *CampusKrant* de la KU Leuven qu'à travers le monde, déjà plus de trois millions de personnes ont acheté un kit ADN à une société en ligne. C'est très simple: il suffit de commander un kit, de prélever un peu de salive avec un coton-tige et de l'envoyer par la poste. Quelques jours plus tard, vous recevez la réponse, également par la poste. Le prix varie de 150 à 1500€, selon la rapidité attendue du résultat, ou selon ce que vous souhaitez apprendre sur votre filiation génétique. Par ce biais, il est possible de faire établir un lien de paternité avec un enfant.

La génétique n'est donc plus seulement une question scientifique, mais aussi un marché en plein essor. Cet essor soulève de nombreuses questions juridiques et psychologiques.

In het verleden werden al pogingen gedaan om te komen tot een reglementering van dergelijke tests. Zo organiseerde de Senaat in 2005-2006 diverse hoorzittingen in het kader van de bespreking van een wetsvoorstel tot reglementering van het gebruik van genetische analyses voor identificatiedoeleinden inzake afstamming, ingediend door mevr. Clotilde Nyssens, dat intussen vervallen is.

1. Wat is uw standpunt over het gebruik van online DNA-tests door particulieren?

2. Welke bewijswaarde hebben deze tests in een rechtszaak en kan u zeggen in hoeveel rechtszaken deze DNA-tests al gebruikt zijn?

3. Beschikt u over cijfers van het aantal online verkochte DNA-kits in België de afgelopen vijf jaren?

4. Acht u het nodig dat er een reglementering komt in het gebruik van dergelijke tests? Zo ja, zal u initiatief nemen? Binnen welke termijn en op welke manier?

Antwoord van de minister van Justitie van 26 juli 2017, op de vraag nr. 1945 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 29 mei 2017 (N.):

Er rijzen inderdaad delicate vragen bij het gebruik van online DNA-testen door particulieren. Boven alles moeten de fundamentele rechten geëerbiedigd worden, en met name het recht op eerbiediging van het privéleven en de fysieke integriteit van de persoon. Het is ook om die reden dat het gebruik van DNA-testen binnen gerechtelijke procedures reeds gereglementeerd is.

Zo is in strafzaken de afname van DNA materiaal aan verschillende voorwaarden gebonden zoals voorzien in het Wetboek van Strafvordering en de wet van 22 maart 1999. De onderzoeksrechter kan in welbepaalde omstandigheden een DNA-onderzoek bevelen waarbij een hoeveelheid wangslimvlies, haarwortels of bloed wordt afgenomen. Behalve de bloedafname, kan dit onder fysieke dwang gebeuren.

Ook binnen afstammingszaken is het DNA-onderzoek een wettelijk bewijsmiddel.

Par le passé, il a déjà été tenté de réglementer cette pratique. C'est ainsi qu'en 2005-2006, le Sénat avait organisé des auditions dans le cadre de la discussion d'une proposition de loi relative à l'utilisation d'analyses génétiques à des fins d'identification de filiation génétique, sous l'impulsion de Madame Clotilde Nyssens, proposition de loi devenue depuis caduque.

1. Que pensez-vous du recours à des tests ADN en ligne par des particuliers?

2. Quelle est la force probante de ces tests lors d'un procès? Pouvez-vous dire dans combien de procès ces tests ADN ont déjà été utilisés?

3. Disposez-vous de données relatives au nombre de kits ADN vendus en ligne en Belgique au cours des cinq dernières années?

4. Estimez-vous nécessaire une réglementation sur l'utilisation de ces tests? Dans l'affirmative, prendrez-vous une initiative? Dans quels délais et de quelle manière?

Réponse du ministre de la Justice du 26 juillet 2017, à la question n° 1945 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 29 mai 2017 (N.):

L'utilisation par des particuliers de tests ADN vendus en ligne soulève effectivement des questions délicates. Les droits fondamentaux, notamment le respect de la vie privée et de l'intégrité physique de la personne, doivent par-dessus tout être respectés. C'est aussi la raison pour laquelle l'utilisation des tests ADN dans le cadre de procédures judiciaires est déjà réglementée.

Ainsi, le prélèvement de matériel ADN en matière pénale est soumis à différentes conditions prévues dans le Code d'instruction criminelle et dans la loi du 22 mars 1999. Dans des circonstances bien spécifiques, le juge d'instruction peut ordonner une analyse ADN dans le cadre de laquelle une quantité de muqueuse buccale, de bulbes pileux ou de sang est prélevée. Hormis la prise de sang, ce prélèvement peut s'effectuer sous la contrainte physique.

En matière de filiation également, l'analyse ADN constitue un moyen de preuve légal.

Het College van procureurs-generaal bevestigt dat de problematiek van de bewijskracht van deze online DNA-testen zich voornamelijk stelt binnen het kader van de burgerlijke rechtsprocedures en, in het bijzonder, bij vorderingen gericht op het vaststellen of betwisten van een moederlijke of vaderlijke afstammingsband. Om DNA-testen hierbij in aanmerking te kunnen nemen, moet de vordering in de eerste plaats ontvankelijk zijn, wat met name niet noodzakelijk het geval is indien er bezit van staat zou vastgesteld worden, termijnen vervallen zouden zijn of indien er sprake zou zijn van een huwelijksbeletsel.

Binnen dit strikte kader, laat de wetgever toe dat partijen bewijzen kunnen leveren "door alle wettelijke middelen". Het Burgerlijk Wetboek preciseert zelfs in artikel 331septies "dat de familierechtbanken de geschillen betreffende de afstamming beslechten waarvoor de wet geen regeling getroffen heeft, door de meest waarschijnlijke afstamming met alle rechtsmiddelen vast te stellen. Zo de andere bewijsmiddelen onvoldoende zijn, wordt het bezit van staat in aanmerking genomen". Om die redenen zijn DNA-testen dan ook een toelaatbaar bewijsmateriaal.

Om een afstammingsband vast te stellen, kan ook steeds een deskundigenonderzoek worden uitgevoerd. Zo kunnen de rechtbanken, zelfs ambtshalve, op grond van artikel 331octies van het Burgerlijk Wetboek een bloedonderzoek of DNA-onderzoek gelasten. Dit onderzoek kan ook tegen de wil in van een van de partijen gelast worden maar kan niet onder fysieke dwang uitgevoerd worden. Uit een eventuele weigering zonder rechtmatige reden, en de andere elementen uit het dossier, kan de rechter wel een feitelijk vermoeden afleiden tegen het standpunt van de betrokkene.

Het behoort evenwel toe aan de hoven en rechtbanken om soeverein te oordelen over de bewijswaarde en de toelaatbaarheid van online DNA-testen, rekening houdend met het al dan niet rechtmatig verkrijgen van het DNA-materiaal, inclusief de eerbied voor de fysieke integriteit van de persoon die het DNA-monster heeft afgestaan.

Eventueel gecombineerd met andere feiten, kunnen de resultaten van dergelijke online DNA-testen dus hooguit bijdragen aan vermoedens "overgelaten aan het oordeel en aan het beleid van de rechter, die geen andere dan gewichtige, bepaalde en met elkaar overeenstemmende vermoedens zal aannemen" in de zin van artikel 1353 van het Burgerlijk Wetboek.

Uit het voorgaande blijkt dat de rechters reeds over instrumenten beschikken om te oordelen over het gebruik van deze online DNA-tests.

Le Collège des procureurs généraux confirme que la problématique de la force probante de ces tests ADN vendus en ligne se pose principalement dans le cadre des procédures de droit civil et, en particulier, dans le cadre des actions visant à établir ou à contester un lien de filiation maternelle ou paternelle. Pour que des tests ADN puissent être pris en considération à cet égard, l'action doit en premier lieu être recevable, ce qui ne serait pas nécessairement le cas si la possession d'état était établie, si les délais avaient expiré ou s'il était question d'un empêchement à mariage.

Dans ce cadre strict, le législateur autorise que les parties administrent les preuves "par toutes voies de droit". L'article 331septies du Code civil précise même que "les tribunaux de la famille statuent sur les conflits de filiation que la loi n'a pas réglés en déterminant par toutes voies de droit la filiation la plus vraisemblable. Si les autres éléments de preuve sont insuffisants, la possession d'état sera prise en considération.". C'est pourquoi les tests ADN constituent des éléments de preuve admissibles.

En outre, une expertise peut toujours être exécutée pour établir un lien de filiation. Ainsi, les tribunaux peuvent ordonner, même d'office, un examen sanguin ou une analyse ADN sur la base de l'article 331octies du Code civil. Cet examen ou cette analyse peut être ordonné(e) contre la volonté de l'une des parties, mais ne peut pas être exécuté(e) sous la contrainte physique. En se basant sur un éventuel refus sans motif légitime et sur les autres éléments du dossier, le juge peut toutefois induire une présomption de fait contre le point de vue de l'intéressé.

Il appartient néanmoins aux cours et aux tribunaux d'apprécier souverainement la valeur probante et l'admissibilité des tests ADN en ligne, compte tenu de l'obtention légitime ou non du matériel ADN, y compris le respect de l'intégrité physique de la personne qui a cédé l'échantillon ADN.

Combinés éventuellement à d'autres faits, les résultats de tels tests ADN en ligne peuvent donc tout au plus contribuer à "abandonner les présomptions aux lumières et à la prudence du magistrat, qui ne doit admettre que des présomptions graves, précises et concordantes" au sens de l'article 1353 du Code civil.

Il ressort de ce qui précède que les juges disposent déjà d'instruments pour apprécier l'utilisation de ces tests ADN en ligne.

Op basis van deze elementen worden er geen onmiddellijke problemen afgeleid bij het gebruik van online DNA-kits binnen afstammingszaken, wat op zich niet belet dat dit vraagstuk zal worden meegenomen bij de verdere hervorming van het afstammingsrecht. Hierbij zou een passend kader kunnen worden uitgewerkt met eerbied voor de fundamentele rechten.

Wat het gebruik van dergelijke DNA-testen binnen onze rechtbanken betreft, beschikt de FOD Justitie niet over cijfergegevens omdat de applicatie van het informatica-systeem het niet toelaat om te registreren wanneer een dergelijke online DNA-test binnen een procedure werd gebruikt. De FOD Justitie beschikt ook niet over cijfergegevens over het aantal online verkochte DNA-kits in België. Wat dit laatste betreft of voor wat betreft het medische aspect van deze DNA-kits, wordt verwezen naar de minister van Volksgezondheid, gelet op diens bevoegdheid ter zake.

DO 2016201716856

Vraag nr. 1977 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 13 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

BOB-campagne. - Tekort aan materiaal voor bloedproeven.

De BOB-campagne, waarmee men de weggebruikers bewust wil maken van de gevaren van rijden onder invloed, ging in het weekend van 10 juni 2017 van start.

Helaas zijn meerdere politiezones er niet zeker van dat ze voldoende bloedtests hebben om die campagne doeltreffend te kunnen voeren. Tot nog toe konden de politieagenten venules voor de bloedproeven bij de FOD Justitie bestellen, maar het desbetreffende contract is op 20 april 2017 afgelopen.

Bloedproeven zijn evenwel van essentieel belang om van die campagne een succes te maken. Zonder bloedproeven waarmee er kan worden bevestigd dat de chauffeur dronken is, zullen de politieagenten geen afdoende bewijs hebben voor een rechtbank.

1. Waarom werd het contract waarmee de politieagenten venules voor de bloedproeven kunnen bestellen, stopgezet?

2. Zult u bewerkstelligen dat er een nieuw contract tussen de politiezones en de FOD Justitie wordt gesloten? Zo ja, wanneer zullen de venules beschikbaar zijn?

Antwoord van de minister van Justitie van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1977 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 13 juni 2017 (Fr.):

Sur la base de ces éléments, on n'aperçoit pas de problèmes immédiats quant à l'utilisation de kits ADN vendus en ligne en matière de filiation, ce qui n'empêche pas que cette question sera évoquée dans le cadre de la réforme du droit de la filiation. À cet égard, un cadre adéquat pourrait être développé dans le respect des droits fondamentaux.

Pour ce qui regarde l'utilisation de tels tests ADN dans nos tribunaux, le SPF Justice ne dispose pas de données chiffrées parce que l'application du système informatique ne permet pas d'enregistrer quand un tel test ADN en ligne a été utilisé dans une procédure. Le SPF Justice ne dispose pas non plus de données chiffrées sur le nombre de kits ADN vendus en ligne. En ce qui concerne ce dernier ou l'aspect médical de ces kits ADN, il est renvoyé à la ministre de la Santé publique, vu sa compétence en la matière.

DO 2016201716856

Question n° 1977 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 13 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Campagne BOB. - Manque de tests sanguins.

La campagne BOB qui vise à sensibiliser les usagers de la route aux dangers de l'alcool au volant a débuté le week-end du 10 juin 2017.

Malheureusement, plusieurs zones de police ne sont pas assurées d'avoir assez de tests sanguins pour mener à bien cette campagne. Jusqu'à maintenant les policiers pouvaient commander des tubes pour réaliser ces tests auprès du SPF Justice, mais le contrat qui leur permettait de le faire a expiré le 20 avril 2017.

Ces tests sont pourtant essentiels pour mener à bien cette campagne. Sans tests sanguins pour confirmer l'état d'ivresse, les policiers n'auront pas de preuve suffisante devant un tribunal.

1. Pourquoi le contrat permettant aux policiers de commander des tubes pour les tests sanguins a-t-il été stoppé?

2. Comptez-vous remettre en place un nouveau contrat entre les zones de police et le SPF Justice? Le cas échéant, quand ces tubes seront-ils disponibles?

Réponse du ministre de la Justice du 04 juillet 2017, à la question n° 1977 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 13 juin 2017 (Fr.):

1. Vooreerst wordt er verwezen naar het op 14 juni jongstleden gegeven antwoord op mondelinge vraag nr. 19159 van mevrouw Annick Lambrecht (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV54 COM690).

Meer bepaald werd het contract niet stopgezet, maar liep de duur van de overeenkomst gewoon ten einde. De politiezones werden op 8 februari geïnformeerd dat het contract met de leverancier ging eindigen op 20 april 2017 en de zones werd gevraagd om, bij hun aanvragen voor bestelling, de overbrugging naar de nieuwe markt zo goed mogelijk in te calculeren en tijdig te willen indienen bij de FOD Justitie.

2. Inmiddels werd er sinds einde februari een nieuwe opdracht gelanceerd. De administratieve procedure voor de toewijzing van de nieuwe opdracht is dermate gevorderd dat een voorstel van gunning aan het advies van de Inspectie van Financiën is voorgelegd. Ingeval van een gunstig advies kan de opdracht, na het respecteren van de periode van *stand still* aangezien het hier om een overheidsopdracht gaat op Europees niveau, worden toegewezen. Zonder onvoorziene obstakels kan worden verwacht dat er tegen het einde van de zomer opnieuw bloedproefbuisjes zullen kunnen worden aangeleverd aan de politiezones.

DO 2016201716867

Vraag nr. 1979 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Smeyers van 14 juni 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Overzicht huurcontracten.

Wanneer het gaat over de huurtermijn, kunnen we spreken over vier types van huurcontract. Een standaardcontract loopt negen jaar, contracten van korte duur lopen drie jaar of minder. Contracten van meer dan negen jaar worden contracten van lange duur genoemd en tot slot zijn er ook nog levenslange contracten.

Hoeveel huurcontracten werden in de periode 2013-2016 jaarlijks afgesloten, ingedeeld volgens de vier bovengenoemde types?

Antwoord van de minister van Justitie van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1979 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Smeyers van 14 juni 2017 (N.):

Er wordt verwezen naar de minister van Financiën, gelet op diens bevoegdheid ter zake (vraag nr. 1760 an 26 juli 2017).

1. Tout d'abord, il est renvoyé à la réponse donnée le 14 juin dernier à la question orale n° 19159 de Madame Annick Lambrecht (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV54 COM690).

Plus précisément, il n'a pas été mis fin au contrat mais il a tout simplement atteint son terme. Les zones de police ont été informées le 8 février que le contrat avec le fournisseur prenait fin le 20 avril 2017 et ont été invitées à tenir compte aussi bien que possible, dans le cadre de leurs demandes de commande, du passage au nouveau marché et à les introduire à temps auprès du SPF Justice.

2. Entre-temps, un nouveau marché a déjà été lancé depuis fin février. La procédure administrative pour l'attribution du nouveau marché a avancé à ce point qu'une proposition d'attribution a été soumise à l'inspection des Finances. En cas d'avis favorable, le marché pourra être attribué après avoir respecté la période de *stand still*, vu qu'il s'agit d'un marché public au niveau européen. En l'absence d'obstacles inattendus, on peut s'attendre à ce que les tubes pour les tests sanguins puissent à nouveau être fournis aux zones de police d'ici la fin de l'été.

DO 2016201716867

Question n° 1979 de madame la députée Sarah Smeyers du 14 juin 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Aperçu des contrats de bail.

S'agissant de la durée des baux à loyer, on distingue quatre types de contrat. Un contrat standard dure neuf ans, les contrats de courte durée durent trois ans ou moins, les contrats de plus de neuf ans sont appelés "baux de longue durée" et enfin, il y a la catégorie des baux à vie.

Combien de contrats de bail ont-ils été conclus annuellement au cours de la période 2013-2016 pour chacun des quatre types de contrat évoqués ci-avant?

Réponse du ministre de la Justice du 04 juillet 2017, à la question n° 1979 de madame la députée Sarah Smeyers du 14 juin 2017 (N.):

Il est renvoyé au ministre des Finances, vu sa compétence en la matière (question n° 1760 du 26 juillet 2017).

DO 2016201717128

Vraag nr. 2003 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 26 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Vrederecht. - Hervorming.

Onder uw impuls is men gestart met het aanpassen van het aantal vrederechten. Uit rationalisatieoverwegingen wil men in het kader van die hervorming de als overtoollig beschouwde zetels van de vrederechten sluiten en ze samenvoegen met andere bestaande zetels.

In het westen van Waals-Brabant zal het vrederecht te Tubeke gesloten worden. Als gevolg van die territoriale herindeling zouden de gemeenten Nijvel, Lasne, Villers-la-Ville, Genapiën, Tubeke, Itter en Roosbeek, die samen meer dan 110.000 inwoners tellen, onder het kanton Nijvel ressorteren en de gemeenten Eigenbrakel, Waterloo en Kasteelbrakel, met in totaal 80.000 inwoners, zouden onder het kanton Eigenbrakel vallen.

Tussen beide zetels zou er dus een verschil van 30.000 inwoners zijn. Dat verschil zou kunnen worden weggevoerd door de gemeente Lasne over te hevelen naar het kanton Eigenbrakel - Waterloo - Kasteelbrakel, wat tot een beter evenwicht in de werkverdeling zou kunnen bijdragen.

In het regeerakkoord staat dat "om tot een betere werklastverdeling tussen de vrederechten te komen, de regering in overleg met de vrederechten zal nagaan of het opportuun is om de kaart van de gerechtelijke kantons te hertekenen, met respect voor de nabijheid van justitie voor de burger."

Het voorliggende voorstel voldoet derhalve aan de doelstelling om de werklast tussen de vrederechten beter te verdelen en ook aan de doelstelling om de nabijheid van justitie voor de burger te respecteren. De geringe afstand tussen Eigenbrakel en Lasne pleit eveneens voor die overheveling aangezien de inwoners van Lasne zich dan minder ver zouden moeten verplaatsen, wat voor hen uiteraard veel gemakkelijker is.

1. Is u het ermee eens dat de overheveling van de gemeente Lasne naar het kanton Eigenbrakel tal van voordelen biedt?

2. Zal u de hervorming in die zin bijsturen? Zo niet, waarom niet?

Antwoord van de minister van Justitie van 04 juli 2017, op de vraag nr. 2003 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 26 juni 2017 (Fr.):

DO 2016201717128

Question n° 2003 de monsieur le député Vincent Scourneau du 26 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Justice de paix. - Réforme.

Sous votre impulsion, une réforme du nombre de cantons de justice de paix a été initiée. Cette réforme vise à supprimer les sièges de justice de paix jugés excédentaires en les fusionnant à d'autres déjà existant, dans une volonté de rationalisation.

À l'Ouest du Brabant wallon, c'est la justice de paix de Tubize qui sera supprimée. Ce nouveau découpage territorial regrouperait par conséquent pour le canton de Nivelles les communes de Nivelles, Lasne, Villers-la-Ville, Genappe, Tubize, Ittre et Rebecq avec une population dépassant 110.000 habitants et pour le canton de Braine-l'Alleud les communes de Braine-l'Alleud, Waterloo et Braine-le-Château pour une population de 80.000 habitants.

Il y a donc une différence de 30.000 habitants dans la répartition de la charge entre les deux sièges. Cette différence pourrait être résorbée en incorporant la commune de Lasne au sein du canton Braine-l'Alleud - Waterloo - Braine-le-Château, ce qui contribuerait à un meilleur équilibre dans la répartition du travail.

L'accord de gouvernement précise qu'"afin de parvenir à une meilleure répartition de la charge de travail entre les justices de paix, le gouvernement étudiera l'opportunité de revoir la carte des cantons judiciaires, en concertation avec les justices de paix et dans le respect de la proximité de la justice pour le citoyen".

Cette proposition remplit donc l'objectif de répartition plus équitable du travail entre les justices de paix mais également l'objectif de respect de la proximité de la justice pour le citoyen. En effet, la proximité entre la commune de Lasne et celle de Braine-l'Alleud plaide également pour cette incorporation puisqu'elle représente un confort plus important pour les Lasnois, en réduisant la distance à parcourir.

1. Reconnaissez-vous les avantages d'incorporer la commune de Lasne au sein du canton de Braine-l'Alleud?

2. Envisagez-vous cette modification? Si tel n'est pas le cas, pour quelles raisons?

Réponse du ministre de la Justice du 04 juillet 2017, à la question n° 2003 de monsieur le député Vincent Scourneau du 26 juin 2017 (Fr.):

Het plan rond de hervorming van de vrederechten werd al meermaals toegelicht, in de commissie Justitie en via schriftelijke vragen.

Hierin kunnen alle criteria worden gevonden die werden gebruikt bij het maken van de keuzes alsook de antwoorden rond proximité.

Het wetsontwerp werd gefinaliseerd en zal weldra de gekende parlementaire weg volgen. Er is op geen enkel moment een voorstel ingediend om Lasne niet langer bij Nijvel onder te brengen.

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2016201713954

Vraag nr. 1321 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 09 januari 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Screening op mucoviscidose.

In 2010 kreeg het voorstel voor de implementatie van een grootschalig neonataal screeningsprogramma een stevige wind in de zeilen dankzij de publicatie van het rapport van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE), dat zich uitsprak over de wenselijkheid van mucoscreening in ons land. Het KCE concludeerde dat neonatale screening op mucoviscidose meer voordelen dan nadelen zou opleveren, mits er een aantal kwaliteitscriteria strikt zouden worden nageleefd.

In commissie antwoordde u in 2016 dat een brede preventie, inclusief screeningsprogramma's, valt onder de bevoegdheid van de Gemeenschappen en de Gewesten.

In verband met de begrotingsimpact van die test, zou er een overleg moeten gepleegd zijn/worden tussen de federale overheid en de deelgebieden.

U gaf tevens mee dat de technische werkgroepen opgestart waren en in september hun werk zouden uitvoeren. Er zou voorrang gegeven worden aan het onderzoek naar de screening van mucoviscidose. Aan de werkgroepen zou gevraagd zijn om hun besluiten tegen eind dit jaar klaar te hebben.

Le plan relatif à la réforme des justices de paix a déjà été commenté à plusieurs reprises, au sein de la commission Justice et via des questions écrites.

On peut y retrouver tous les critères utilisés dans la détermination des choix ainsi que les réponses relatives à la proximité.

Le projet de loi a été finalisé et suivra prochainement la voie parlementaire classique. À aucun moment il n'a été déposé de proposition visant à ne plus faire dépendre Lasne de Nivelles.

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2016201713954

Question n° 1321 de madame la députée Nathalie Muylle du 09 janvier 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le dépistage de la mucoviscidose.

La proposition de mise en place d'un vaste programme de dépistage pour les nouveau-nés a reçu un gros coup de pouce grâce à la publication du rapport du Centre fédéral d'expertise des soins de santé (KCE), lequel s'exprimait sur l'opportunité d'un dépistage de la mucoviscidose dans notre pays. La conclusion du KCE était qu'un dépistage de la mucoviscidose auprès des nouveau-nés présenterait plus d'avantages que d'inconvénients, pour autant qu'un certain nombre de normes de qualité soient respectées strictement.

Vous avez répondu en commission en 2016 qu'une prévention de grande envergure, incluant les programmes de dépistage, était du ressort des Communautés et des Régions.

En ce qui concerne l'incidence budgétaire de ces tests, une concertation aurait dû être ou devrait être menée entre le gouvernement fédéral et les entités fédérées.

En même temps, vous avez signalé que des groupes de travail technique avaient été réunis et qu'ils accompliraient leur travail en septembre. La priorité serait donnée à la recherche sur le dépistage de la mucoviscidose. Il serait demandé aux groupes de travail de pouvoir remettre leurs conclusions pour la fin de cette année.

1. Is er reeds een overleg gepleegd tussen de federale overheid en de deelgebieden met betrekking tot de begrotingsimpact van de test? Indien ja, kunt u verduidelijken wat de resultaten zijn van het overleg? Indien niet, wanneer zal dit overleg plaatsvinden?

2. De technische werkgroepen zijn opgestart en eind 2016 zouden deze hun besluiten moeten klaar zijn. Zijn deze besluiten reeds klaar? Indien ja, kunt u de besluiten meegeven? Indien niet, wanneer mogen we deze verwachten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1321 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 09 januari 2017 (N.):

Preventie, met inbegrip van screeningsprogramma's, behoort tot de bevoegdheden van de Gemeenschappen/Gewesten. In het kader van de IMC Volksgezondheid wordt met de deelstaten hierover inderdaad overlegd en werd in 2016 een protocolakkoord inzake preventie ondertekend.

Neonatale screening werd opgenomen als één van de thema's van dit protocol. Voor de uitvoering van dit protocol werden een aantal technische werkgroepen opgericht, die de technische implementatie van de verschillende thema's van het protocol zullen concretiseren. Hierbij wordt onder meer onderzocht of er bijkomende aandoeningen zijn waarvoor neonatale screening is aangewezen, met identificatie van de bijhorende testen en de budgettaire implicaties. De screening voor mucoviscidose vormt hierbij een prioriteit.

De neonatale screening voor mucoviscidose werd reeds een aantal keren besproken in de technische werkgroep voor neonatale screening. In samenspraak met experts wordt bepaald welk screeningsalgoritme het meest aangewezen is, gebaseerd op de meest recente wetenschappelijke evidentie.

De resultaten hiervan werden op 26 juni 2017 goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie Volksgezondheid. Gegeven de complexiteit van deze problematiek dienen nog een aantal punten verder verduidelijkt te worden: de keuze van een specifiek algoritme voor de screening, de exacte verdeelsleutel van de screening (met inbegrip van de indirecte kosten van organisatie van de screening en genetische counseling), het bepalen van de genpanels en het omkaderen van de registratie. Indien deze organisatorische en realisatievoorwaarden dit toelaten, kunnen dan budgettaire beslissingen genomen worden voor de integratie van mucoviscidose in het screeningsprogramma voor het einde van deze legislatuur.

1. Une concertation a-t-elle déjà eu lieu entre le gouvernement fédéral et les entités fédérées en ce qui concerne l'incidence budgétaire du test? Dans l'affirmative, pourriez-vous nous éclairer sur les résultats de la concertation? Dans la négative, quand cette concertation aura-t-elle lieu?

2. Les groupes de travail technique ont été réunis et leurs conclusions devraient être prêtes pour la fin de 2016. Ces conclusions sont-elles déjà prêtes? Dans l'affirmative, pourriez-vous les transmettre? Dans la négative, quand le seront-elles normalement?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1321 de madame la députée Nathalie Muylle du 09 janvier 2017 (N.):

La prévention, y compris les programmes de dépistage, relève de la compétence des Communautés/Régions. Dans le cadre de la CIM de la Santé publique, ce dossier fait effectivement l'objet d'une concertation avec les entités fédérées et un protocole d'accord en matière de prévention a été signé en 2016.

Le dépistage néonatal a été inscrit dans la liste des thèmes du protocole en question. Pour la mise en oeuvre de ce dernier, différents groupes de travail techniques ont été mis sur pied afin de concrétiser l'implémentation technique des différents thèmes du protocole. Ils étudient entre autres la question de savoir si d'autres pathologies doivent également faire l'objet d'un dépistage néonatal, et sont chargés d'identifier les tests pertinents à cet égard et de déterminer les répercussions budgétaires y afférentes. Le dépistage de la mucoviscidose constitue une priorité dans ce contexte.

Le dépistage néonatal de la mucoviscidose a été abordé à plusieurs reprises au sein du groupe de travail technique Dépistage néonatal. En concertation avec des experts, celui-ci détermine l'algorithme de dépistage le plus approprié, en fonction des données scientifiques probantes les plus récentes.

Les résultats de ces travaux ont été approuvés lors de la Conférence interministérielle de la Santé publique du 26 juin 2017. Étant donné la complexité de cette problématique, plusieurs points doivent encore être précisés, à savoir le choix d'un algorithme spécifique pour le dépistage, la clé de répartition exacte du dépistage (y compris les coûts indirects liés à l'organisation du dépistage et au conseil génétique), la fixation des tests de panels de gènes et l'encadrement de l'enregistrement. Si les conditions d'organisation et de réalisation le permettent, des décisions budgétaires pourront alors être prises en vue de l'intégration de la mucoviscidose dans le programme de dépistage en pour la fin de cette législature.

DO 2016201715114

Vraag nr. 1438 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 maart 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het ziekteverzuim bij werknemers.

Kan u voor 2016 meedelen, opgesplitst per Gewest:

1. het aantal uitkeringsdagen;
2. het gemiddeld aantal dagen per primaire uitkeringsgerechtigde (ziektcijfer)?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1438 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 maart 2017 (N.):

Met betrekking tot het jaar 2016 is de door u gevraagde informatie betreffende het aantal uitkeringsdagen en het gemiddeld aantal dagen per primaire uitkeringsgerechtigde (ziektcijfer) nog niet beschikbaar.

De verzekeringsinstellingen maken trimestrieel de gedetailleerde uitgaven inzake arbeidsongeschiktheid bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) over uiterlijk voor het einde van het trimester dat er opvolgt. De gegevens met betrekking tot het vierde trimester 2016 dienen bij het RIZIV te worden ingediend uiterlijk eind maart 2017 waarna ze in de maand april door de administratie worden verwerkt.

Een antwoord op de gestelde vragen zal tegen 30 april aan het geachte lid worden bezorgd. Met betrekking tot de evoluties van de voorbije jaren verwijs ik u naar mijn antwoord op uw parlementaire vraag nr. 850 van 25 april 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 75, blz. 165).

DO 2016201715185

Vraag nr. 1445 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 09 maart 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Naleving rookverbod Kempen.

Recentelijk zijn er extra controleurs om het rookverbod na te leven aangeworven. Van op het terrein komen er toch nog meldingen dat het rookverbod niet zou nageleefd worden, vooral in achterkamers en bij fuiven.

1. Fuiven worden vaak georganiseerd in gemeentelijke of parochiale zalen.

DO 2016201715114

Question n° 1438 de madame la députée Barbara Pas du 06 mars 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'absentéisme pour cause de maladie chez les travailleurs salariés.

Pouvez-vous communiquer, en ventilant les chiffres par Région:

1. le nombre de jours indemnisés;
2. le nombre moyen de jours par bénéficiaire d'indemnités primaire (taux de maladie)?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1438 de madame la députée Barbara Pas du 06 mars 2017 (N.):

L'information souhaitée relative au nombre de jours indemnisés en 2016 et au nombre moyen de jours indemnisés par titulaire indemnisable (taux de morbidité), n'est pas encore disponible.

Les organismes assureurs transmettent à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) les dépenses trimestrielles détaillées en matière d'incapacité de travail au plus tard à la fin du trimestre qui suit le trimestre concerné. Ainsi, les dépenses relatives au quatrième trimestre 2016 doivent être introduites au plus tard fin mars 2017 à l'INAMI et font ensuite l'objet de traitements par l'administration au cours du mois d'avril.

Une réponse aux questions posées sera transmise à l'honorable membre au plus tard le 30 avril. En ce qui concerne les évolutions des années antérieures, je vous renvoie à ma réponse à votre question n° 850 du 25 avril 2016 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 75, p. 165).

DO 2016201715185

Question n° 1445 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 09 mars 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le respect de l'interdiction de fumer en Campine.

Des contrôleurs supplémentaires ont été engagés récemment pour veiller au respect de l'interdiction de fumer. On signale pourtant sur le terrain que l'interdiction de fumer ne serait pas observée, surtout dans les arrière-salles et à l'occasion des fêtes.

1. Des fêtes sont souvent organisées dans des salles communales ou paroissiales.

a) Wie is in zo'n geval verantwoordelijk voor de naleving van het rookverbod?

b) Worden dergelijke fuiven ook gecontroleerd bij de controles van de horeca of vallen zij onder aparte controles?

2. a) Zijn alle extra controleurs nu al aan de slag op het terrein?

b) Kunt u voor de voorbije vijf jaar het aantal controleurs die instaan voor de naleving van het rookverbod oplijsten?

c) Zijn er in de toekomst nog extra aanwervingen gepland?

d) Hoeveel kosten deze controleurs en controles jaarlijks?

3. Sinds 2011 is er ook een kliklijn voor overtredingen van het rookverbod, met een telefoonnummer en een e-mailadres.

a) Kunt u voor de voorbije vijf jaar, voor het totaal en uitgesplitst per deelstaat aangeven hoeveel maal gebruik werd gemaakt van deze kliklijn? Wordt er vaker gebeld of gemaïld?

b) Wordt er aan elke melding gevolg gegeven?

4. a) Kunt u voor de voorbije vijf jaar, voor het totaal, uitgesplitst per deelstaat en per provincie aangeven hoeveel controles er op het naleven van het rookverbod werden uitgevoerd?

b) Kunt u ook aangeven om welk type zaken het procentueel ging (percentage cafés, percentage hotels, percentage fuifzalen, enz.) dat gecontroleerd werd?

c) Kunt u voor de provincie Antwerpen aangeven hoe vaak er gecontroleerd werd in de Kempense gemeenten, in het totaal en uitgesplitst voor de 27 gemeenten van het arrondissement Turnhout?

d) Hoe vaak werden er processen-verbaal uitgeschreven (graag voor het totaal, opgesplitst per deelstaat, opgesplitst per provincie, en voor de provincie Antwerpen ook uitgesplitst voor de 27 gemeenten van het arrondissement Turnhout)? Hoe hoog waren de opgelegde boetes telkens? Waren er werkstraffen en gevangenisstraffen?

e) Dienden er al zaken te moeten sluiten? Hoeveel en waar?

5. Uit mijn vorige vraag hierover bleek dat er steeds vaker ook 's avonds wordt gecontroleerd. In 2015 was de verhouding 31 % avondcontroles tegenover 69 % dagcontroles. Is dat percentage ondertussen gewijzigd?

a) Dans ce cas, qui est responsable du respect de l'interdiction de fumer?

b) Lors des contrôles de l'horeca, de telles fêtes sont-elles également contrôlées ou bien font-elles l'objet de contrôles distincts?

2. a) Tous les contrôleurs supplémentaires sont-ils actuellement déjà sur le terrain?

b) Pouvez-vous dénombrer les contrôleurs en charge du respect de l'interdiction de fumer pour les cinq dernières années?

c) Des recrutements supplémentaires sont-ils encore prévus à l'avenir?

d) Combien coûtent ces contrôles et ces contrôleurs annuellement?

3. Depuis 2011, il existe également un numéro d'appel et une adresse *e-mail* pour dénoncer les infractions à l'interdiction de fumer.

a) Pouvez-vous indiquer, pour les cinq dernières années, au total et par entité fédérée, combien de fois de telles dénonciations ont été faites? Recourt-on davantage au téléphone ou à l'*e-mail*?

b) Donne-t-on suite à chaque signalement?

4. a) Pouvez-vous indiquer, pour les cinq dernières années, au total et ventilé par entité fédérée et par province, combien de contrôles de l'interdiction de fumer ont été exécutés?

b) Pouvez-vous également indiquer quel pourcentage du total représentait chaque type d'établissement contrôlé (cafés, hôtels, salles de fêtes, etc.)?

c) Pouvez-vous indiquer, en ce qui concerne la province d'Anvers, combien de contrôles ont été effectués dans les communes campinoises au total et pour chacune des 27 communes de l'arrondissement de Turnhout?

d) Combien de procès-verbaux ont-ils été dressés (merci de donner le total général, le total par entité fédérée, le total par province et, en ce qui concerne la province d'Anvers, également le total pour les 27 communes de l'arrondissement de Turnhout)? Quel était chaque fois le montant des amendes infligées? Des peines de travail et de prison ont-elles été infligées?

e) Des établissements ont-ils déjà dû fermer leurs portes? Combien et où?

5. Il ressortait de ma précédente question à ce sujet que l'on contrôle de plus en plus le soir également. La proportion s'établissait en 2015 à 31 % de contrôles le soir et 69 % de contrôles le jour. Ce pourcentage a-t-il évolué entetemps?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1445 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 09 maart 2017 (N.):

1. a) De wet bepaalt dat naast de klant, de uitbater verantwoordelijk is voor de naleving van het rookverbod. De verbaliserende ambtenaar zal op basis van een onderzoek moeten nagaan wie als uitbater van de fuifzaal kan worden beschouwd. Meestal zijn dit de organisatoren van de fuif.

b) Fuiven worden gecontroleerd volgens de planning die de controleur opmaakt, waarbij zij zoveel mogelijk controlepunten in dezelfde omgeving proberen vast te leggen. Het kan dus dat er bijvoorbeeld verschillende fuiven en verschillende cafés worden gecontroleerd tijdens eenzelfde avond.

2. a) Twaalf nieuwe controleurs werden op 1 oktober 2016 bij de Tabak- en Alcoholcontroledienst aangeworven.

De opleiding van die nieuwe controleurs was opgebouwd uit twee delen: een theoretisch gedeelte van drie maanden en een praktisch gedeelte van drie maanden, waarbij de jonge controleurs de "senior" controleurs bijstaan bij de controles.

Er vond ook nog een politieopleiding van negen dagen plaats in de maand mei. De opleiding van de controleurs is belangrijk en vraagt een grote investering voor de controledienst.

Het werk van de controleurs wordt over enkele maanden geëvalueerd. Daarbij wordt gekeken of de doelstellingen werden gehaald.

b) De evolutie van het aantal controleurs (niveau A en B) van de Tabak- en Alcoholcontroledienst wordt in onderstaande tabel weergegeven.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1445 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 09 mars 2017 (N.):

1. a) La loi stipule qu'outre le client, l'exploitant est responsable du respect de l'interdiction de fumer. Le fonctionnaire verbalisant devra déterminer sur base d'une enquête, qui peut être considéré comme l'exploitant de la salle de fêtes. La plupart du temps, ce sont les organisateurs de la soirée.

b) Le contrôle des soirées s'effectue selon le planning établi par le contrôleur, celui-ci s'efforçant de définir autant que possible des points de contrôle dans le même périmètre. Il peut donc arriver, par exemple, que l'on contrôle lors d'une même soirée de contrôle plusieurs fêtes et plusieurs cafés.

2. a) Douze nouveaux contrôleurs ont été engagés le 1^{er} octobre 2016 au Service de contrôle Tabac et Alcool.

La formation de ces nouveaux contrôleurs était constituée de deux parties: un volet théorique de trois mois et un volet pratique de trois mois où les jeunes contrôleurs ont assisté les contrôleurs "seniors" lors des contrôles.

Une formation de police de neuf jours avait lieu dans le courant du mois de mai. La formation des contrôleurs est importante et demande un gros investissement de la part du service de contrôle.

Le travail des contrôleurs sera évalué dans quelques mois. On examinera à cette occasion si les objectifs sont atteints.

b) L'évolution du nombre de contrôleurs (niveau A et B) du Service de contrôle Tabac et Alcool est présentée dans le tableau ci-dessous.

	Aantal Controleurs/ <i>Nombre de contrôleurs</i>		
	Niveau A	Niveau B	Totaal/ <i>Total</i>
12/31/2012	2	24	26
12/31/2013	2	24	26
12/31/2014	2	23	25
12/31/2015	2	21	23
12/31/2016	4	32	36

c) Er zijn voor de nabije toekomst geen extra aanwervingen voorzien.

d) De kost van alle controleurs (36) werd voor 2017 begroot op:

- 1.713.000 euro (personeelskosten);

c) Aucun recrutement supplémentaire n'est prévu dans un proche avenir.

d) Le coût de l'ensemble des contrôleurs (36) pour 2017 a été évalué à:

- 1.713.000 euros (frais de personnel);

- 347.000 euro (werkings- en verplaatsingskosten).

3. a) Burgers en bedrijven kunnen bij de FOD Volksgezondheid een klacht neerleggen m.b.t. mogelijke inbreuken op de regelgeving tot bescherming van de volksgezondheid. Zo kunnen klachten over de niet-naleving van het rookverbod via de website van de FOD worden ingediend.

Het is niet mogelijk om het aantal klachten over het rookverbod uit te splitsen over de drie Gewesten. Deze klachten worden immers enkel geregistreerd op grond van de taal van de persoon die de klacht indient. Sedert de invoering van het algemeen rookverbod worden er steeds minder klachten over inbreuken op het rookverbod in de horeca bij de FOD Volksgezondheid ingediend.

- 347.000 euros (frais de fonctionnement et de déplacement).

3. a) Les citoyens et les entreprises peuvent porter plainte auprès du SPF Santé publique concernant de possibles infractions à la réglementation visant la protection de la santé publique. Il est ainsi possible d'introduire une plainte relative au non-respect de l'interdiction de fumer via le site web du SPF Santé publique.

Il n'est pas possible de ventiler le nombre de plaintes concernant l'interdiction de fumer en fonction des trois Régions. Ces plaintes sont en effet uniquement enregistrées en fonction de la langue utilisée par le plaignant. Depuis l'instauration de l'interdiction générale de fumer, de moins en moins de plaintes sont introduites auprès du SPF Santé publique concernant des infractions à l'interdiction de fumer dans l'horeca.

	Totaal aantal klachten/ <i>Nombres totaux de plaintes</i>	Totaal aantal Nederlandstalige klachten/ <i>Nombre total de plaintes en langue néerlandaise</i>	Totaal aantal Franstalige klachten/ <i>Nombre total de plaintes en langue française</i>
2012	1 327	1 166	161
2013	953	779	174
2014	756	596	160
2015	467	397	70
2016	318	264	54

b) Alle klachten worden opgevolgd en een controle ter plaatse wordt georganiseerd. Deze klachten bieden interessante informatie om de controles te sturen en doelgericht te controleren.

4. a) In onderstaande tabel wordt voor de periode 1 januari 2012-31 december 2016 het totaal aantal rookcontroles weergegeven die door de Tabak- en Alcoholcontroledienst verricht zijn.

b) Toutes les plaintes sont suivies et un contrôle sur place est organisé. Ces plaintes fournissent des informations intéressantes pour ajuster les contrôles et organiser des contrôles ciblés.

4. a) Le tableau ci-dessous affiche le nombre total de contrôles réalisés par le Service de contrôle Tabac et Alcool pour la période du 1^{er} janvier 2012 au 31 décembre 2016.

Aantal rookcontroles/ <i>Nombre de contrôles de l'interdiction de fumer</i> 2012-2013-2014-2015-2016		
VLAANDEREN/ <i>FLANDRES</i>	Antwerpen/ <i>Anvers</i>	7 442
	Limburg/ <i>Limbourg</i>	3 650
	Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre Oriental</i>	5 462
	Vlaams-Brabant/ <i>Brabant-Wallon</i>	3 745
	West-Vlaanderen/ <i>Flandre Occidentale</i>	5 097
		25 396
BRUSSELS HOOFSTEDELIJK GEWEST/ <i>RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE</i>		4 766
WALLONIË - WALLONIE	Henegouwen/ <i>Hainaut</i>	6 215
	Luik/ <i>Liège</i>	7 054
	Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>	1 495
	Namen/ <i>Namur</i>	2 152
	Waals-Brabant/ <i>Brabant-Wallon</i>	1 372
		18 288

b) In onderstaande tabel wordt de opsplitsing per type openbaar lokaal weergegeven waar de laatste vijf jaar rookcontroles werden verricht.

b) Le tableau ci-dessous présente, ventilés par type d'établissement public, les lieux où des contrôles de l'interdiction de fumer ont été réalisés au cours des cinq dernières années.

Procentuele verdeling van de rookcontroles per type openbaar lokaal/ <i>Répartition en % des contrôles de l'interdiction de fumer par type de local public</i>					
	2012	2013	2014	2015	2016
Cafés, discotheken, horeca in openbare gebouwen / <i>Cafés, discothèques, Horeca dans bâtiments publics</i>	61%	59%	58%	54%	52%
Casino's, speelhallen, wedkantoren / <i>Casinos, salles de jeux, agences de paris</i>	<1 %	1%	2%	2%	2%
Openbare transportmiddelen/ <i>Transports publics</i>	<1 %	<1 %	2%	3%	2%
Jeugdopvang, scholen, opleidingscentra / <i>Accueil de la jeunesse, écoles, centres de formation</i>	3%	2%	2%	3%	1%
Jeugdhuizen/ <i>Maisons de jeunes</i>	<1 %	<1 %	1%	1%	1%
Evenementen, festivals, fuiven / <i>Événements, festivals, soirées</i>	1%	1%	1%	1%	1%
Sportlokalen/ <i>Locaux de sport</i>	3%	3%	3%	3%	3%
Overheidsdiensten/ <i>Services publics</i>	4%	2%	2%	2%	2%
Culturele instellingen/ <i>Institutions culturelles</i>	2%	3%	1%	1%	2%
Ziekenhuizen, rusthuizen/ <i>Hôpitaux, maisons de repos</i>	1%	2%	1%	2%	2%
Andere openbare gebouwen (handelszaken) / <i>Autres bâtiments publics (commerces)</i>	23%	26%	27%	28%	32%

c) In onderstaande tabel wordt, voor de periode 1 januari 2012-31 december 2016, het aantal rookcontroles in openbare lokalen weergegeven voor de gemeenten in de Antwerpse Kempen (arrondissement Turnhout).

c) Le tableau ci-dessous affiche, pour la période du 1^{er} janvier 2012 au 31 décembre 2016, le nombre de contrôles de l'interdiction de fumer dans les locaux publics pour les communes situées en Campine anversoise (arrondissement de Turnhout).

	Aantal rookcontroles/ <i>Nombre de contrôles de l'interdiction de fumer</i>
Arendonk	41
Baarle-Hertog	13
Balen	52
Beerse	55
Dessel	50
Geel	159
Grobbendonk	63
Herentals	236
Herenthout	44
Herselt	55
Hoogstraten	89
Hulsthout	30
Kasterlee	90
Laakdal	56
Lille	43
Meerhout	20
Merksplas	29
Mol	137
Olen	84
Oud-Turnhout	40
Ravels	57
Retie	67
Rijkevorsel	35
Turnhout	191
Vorselaar	35
Vosselaar	30
Westerlo	84

d) In onderstaande tabel wordt, voor de periode 1 januari 2012-31 december 2016, het totaal aantal PV's voor inbreuken op het rookverbod tegen uitbaters en verantwoordelijken van lokalen toegankelijk voor het publiek weergegeven.

d) Le tableau ci-dessous affiche, pour la période du 1^{er} janvier 2012 au 31 décembre 2016, le nombre total de PV pour infractions à l'interdiction de fumer contre des exploitants et responsables des locaux accessibles au public.

Aantal pv/ Nombre de PV 2012-2013-2014-2015-2016		
VLAANDEREN/ <i>FLANDRE</i>	Antwerpen / <i>Anvers</i>	910
	Limburg / <i>Limbourg</i>	419
	Oost-Vlaanderen/ <i>Flandre Orientale</i>	1 124
	Vlaams-Brabant/ <i>Brabant flamand</i>	291
	West-Vlaanderen/ <i>Flandre occidentale</i>	888
		3632
BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST / <i>RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE</i>		384
WALLONIE	Henegouwen/ <i>Hainaut</i>	386
	Lui/ <i>Liège</i>	556
	Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>	24
	Namen/ <i>Namur</i>	63
	Waals-Brabant/ <i>Brabant wallon</i>	59
		1 088

In onderstaande tabel wordt het aantal PV's voor inbreuken op de rookverbod voor de gemeenten in de Antwerpse Kempen (arrondissement Turnhout) weergegeven:

Le tableau ci-dessous affiche le nombre de PV pour infractions à l'interdiction de fumer pour les communes situées en Campine anversoise (arrondissement de Turnhout):

	Aantal PV's/ <i>Nombre de PV</i>
Arendonk	3
Baarle-Hertog	3
Balen	5
Beerse	7
Dessel	2
Geel	24
Grobbendonk	7
Herentals	28
Herenthout	6
Herselt	10
Hoogstraten	26
Hulsthout	7
Kasterlee	4
Laakdal	9
Lille	4
Meerhout	0
Merksplas	6
Mol	19
Olen	20
Oud-Turnhout	4
Ravels	4
Retie	1
Rijkevorsel	9
Turnhout	12
Vorselaar	9
Vosselaar	1
Westerlo	18

De hoogte van de boetes is afhankelijk van de overtredingen en kan dus verschillen van dossier tot dossier. Doorgaans wordt voor een eerste overtreding een bedrag opgelegd dat iets hoger ligt dan de minimumboete. De minimumboete is trouwens sinds het begin van het jaar verhoogd van 156 euro naar 208 euro als gevolg van een stijging van de opdecimen. Werkstraffen en effectieve gevangenisstraffen worden zelden opgelegd, maar enkel de Hoven en Rechtbanken (Justitie) kunnen hierop een sluitend antwoord geven.

e) Enkel de hoven en rechtbanken (Justitie) kunnen hierover de juiste informatie geven. De FOD Volksgezondheid wordt immers niet altijd op de hoogte gebracht van vonnissen en arresten. De enkele vonnissen en arresten met betrekking tot het gerechtelijk arrondissement Antwerpen (Afdelingen Antwerpen, Mechelen, Turnhout) tonen wel aan dat er al sluitingen werden uitgesproken. Het gaat hierbij dan om cafés die de wetgeving al meerdere malen hebben overtreden.

Le taux des amendes dépend des infractions et peut donc varier d'un dossier à l'autre. De manière générale, pour une première infraction, le montant infligé est un peu plus élevé que l'amende minimale. L'amende minimale a d'ailleurs été relevée depuis le début de cette année de 156 euros à 208 euros à la suite d'une augmentation des décimes additionnels. Des peines de travail et des peines de prison effectives sont rarement infligées, mais seuls les cours et tribunaux (Justice) peuvent y apporter une réponse concluante.

e) Seuls les cours et tribunaux (Justice) peuvent fournir des informations exactes à ce sujet. Le SPF Santé publique n'est pas toujours informé des jugements et arrêts. Cependant, les jugements et arrêts relatifs à l'arrondissement judiciaire d'Anvers (sections Anvers, Malines et Turnhout) montrent toutefois que des fermetures ont déjà été ordonnées. Il s'agit en pareil cas de cafés qui ont ignoré la législation à plusieurs reprises.

5. In 2016 werd ongeveer een kwart (24 %) van de rookcontroles 's avonds laat en 's nachts uitgevoerd. Tijdens de nachtcontroles werd in 22 % van de gecontroleerde cafés nog steeds gerookt. Bij de controles overdag is dit nog slechts in 10 % van de gecontroleerde cafés. Sinds het begin van het algemeen rookverbod (1 juli 2011) blijven we dus vaststellen dat er 's nachts gerookt wordt in cafés. Uitbaters en klanten gaan er waarschijnlijk te gemakkelijk vanuit dat er 's nachts geen controles worden uitgevoerd. Nochtans tonen de cijfers aan dat een kwart van de controles 's nachts wordt uitgevoerd.

DO 2016201715285

Vraag nr. 1451 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 14 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Lijst van superbacteriën.

De Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) heeft de lijst van 12 bacteriënfamilies bekendgemaakt waartegen er volgens haar dringend nieuwe behandelingen moeten worden ontwikkeld.

Deze lijst werd opgesteld om te trachten het onderzoek naar en de ontwikkeling van nieuwe antibiotica te sturen en te bevorderen, want antibioticaresistentie is een zorgwekkend gezondheidsprobleem.

1. Over welke bacteriën gaat het en wat zijn de risico's?
2. Werden er hiervoor middelen uitgetrokken?
3. Hoe zit het met het onderzoek in België op dit gebied?
4. Bent u van plan bijzondere maatregelen te treffen naar aanleiding van deze informatie?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1451 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 14 maart 2017 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

5. En 2016, environ un quart (24 %) des contrôles de l'interdiction de fumer ont été effectués tard le soir et la nuit. Lors des contrôles de nuit, on fumait encore dans 22 % des cafés contrôlés. Lors des contrôles de jour, ce pourcentage n'est que de 10 % dans les cafés contrôlés. Depuis le début de l'interdiction générale de fumer (1^{er} juillet 2011), on constate toujours que certaines personnes fument dans des cafés. Les exploitants partent vraisemblablement de l'idée qu'aucun contrôle n'est exercé la nuit. Les chiffres montrent toutefois qu'un quart des contrôles ont bien lieu la nuit.

DO 2016201715285

Question n° 1451 de monsieur le député Benoît Friart du 14 mars 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La liste des super-bactéries.

L'Organisation mondiale de la Santé (OMS) a publié la liste des 12 familles de bactéries contre lesquelles elle juge urgent de développer de nouveaux traitements.

Cette liste a été établie pour tenter d'orienter et de promouvoir la recherche et le développement de nouveaux antibiotiques alors que la résistance aux antibiotiques constitue un défi de santé préoccupant.

1. Quelles sont les bactéries concernées et quels sont les risques?
2. Y a-t-il des budgets alloués à cela?
3. Que pouvez-vous dire concernant la recherche en Belgique dans le cas qui nous concerne?
4. Allez-vous prendre des mesures particulières suite à ces informations?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1451 de monsieur le député Benoît Friart du 14 mars 2017 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715516

Vraag nr. 1483 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Mathot van 28 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Nationaal alcoholplan.

De strijd tegen alcoholmisbruik is een belangrijke uitdaging voor de volksgezondheid. Een echt efficiënte aanpak vergt een multidimensionele insteek. Daar pleit ook de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) voor in haar in 2010 gepubliceerde *Global strategy to reduce the harmful use of alcohol*.

Een efficiënt en coherent actieplan tegen alcoholmisbruik vereist, gezien de institutionele architectuur van ons land, overleg en samenwerking tussen de verschillende beleidsniveaus in ons land.

De Algemene Cel Drugsbeleid, waarin de 17 kabinetten van de deelgebieden en de federale Staat met bevoegdheden inzake toegestane of verboden psychoactieve stoffen samenkomen, tracht een nationaal alcoholplan uit te werken.

Ik heb vernomen dat verschillende door de WHO aanbevolen maatregelen om de toegang tot alcoholhoudende dranken te beperken geen bijval zouden krijgen van de federale regering. In het licht van deze vaststelling en om het nationale alcoholplan toch zo snel mogelijk te concretiseren, hebben de Brusselse en Waalse ministers en die van de Franse Gemeenschap hun eisen bijgesteld. Ze vragen nu enkel dat de volgende drie maatregelen in het alcoholplan opgenomen worden:

- een verduidelijking van de wet over het verbod op de verkoop van sterkedrank aan jongeren onder de 18 jaar. De definitie van sterkedrank is namelijk te complex om duidelijk te zijn voor verkopers, kelners of klanten, wat dit deel van de wet niet toepasbaar maakt;
- een verbod op de verkoop van alcoholhoudende dranken in automaten;
- een marketingverbod.

1. Wat is uw standpunt ten aanzien van de maatregelen die de Waalse en Brusselse ministers en de ministers van de Franse Gemeenschap bepleiten?

2. Wanneer zal het nationale alcoholplan handen en voeten krijgen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1483 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Mathot van 28 maart 2017 (Fr.):

DO 2016201715516

Question n° 1483 de monsieur le député Alain Mathot du 28 mars 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Plan national alcool.

La lutte contre la consommation excessive d'alcool constitue un enjeu majeur de Santé publique. Pour être pleinement efficace, elle nécessite de mettre en oeuvre une approche multidimensionnelle. C'est d'ailleurs ce que prône l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) à travers sa "Stratégie mondiale visant à réduire l'usage nocif de l'alcool" publiée en 2010.

En raison de l'architecture institutionnelle de notre pays, un plan d'action efficace et cohérent contre la consommation excessive d'alcool nécessite concertation et collaboration entre les différents niveaux de pouvoirs de notre État.

C'est la Cellule générale de Politique Drogues, rassemblant les 17 cabinets des entités fédérées et fédérale ayant des compétences en matière de substances psychoactives, licites ou illicites, qui tente d'élaborer un "Plan national alcool".

Il me revient que de nombreuses mesures, pourtant préconisées par l'OMS, visant à réduire l'accessibilité des boissons alcoolisées n'emporteraient pas l'accord du gouvernement fédéral. Sur base de ce constat, et afin de concrétiser dans les plus brefs délais le Plan national alcool, les ministres wallons, bruxellois et de la Fédération Wallonie-Bruxelles ont réduit leurs exigences et demandent simplement que les trois mesures suivantes figurent dans ledit Plan:

- la clarification de la loi sur l'interdiction de la vente de spiritueux aux moins de 18 ans. La définition d'un spiritueux est en effet trop complexe pour être comprise par les vendeurs, les serveurs ou les clients, ce qui rend cette partie de la loi inapplicable;
- l'interdiction de la vente de boissons alcoolisées dans les distributeurs automatiques;
- l'interdiction du marketing.

1. Quelle est votre position par rapport aux mesures préconisées par les ministres wallons, bruxellois et de la Fédération Wallonie-Bruxelles?

2. Quand le Plan national alcool sera-t-il concrétisé?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1483 de monsieur le député Alain Mathot du 28 mars 2017 (Fr.):

1. Gezien het ontbreken van een politieke consensus tussen de verschillende deelstaten, heb ik besloten om zelf tot actie over te gaan binnen mijn eigen competenties. Ik moet natuurlijk de verschillende niveaus aan om hetzelfde te doen. Wat betreft de verkoop van alcoholische dranken, zal ik stappen ondernemen om de wetgeving aangaande het verkoop aan jongeren tussen de 16 en 18 jaar te verduidelijken.

Voor wat betreft de verkoop via automaten, denk ik niet dat het verbod noodzakelijk is. Wel ben ik overtuigd dat de huidige wetgeving moet gevolgd worden. Het is dus noodzakelijk om na te gaan of de ID kaartlezers functioneren. Dit is één van de redenen waarom ik de inspectiedienst van de FOD Volksgezondheid bevoegd voor deze materie versterkt heb: 12 nieuwe controleurs werden sinds kort aangeworven. De controles op alcoholische drankautomaten zullen daarom worden versterkt, net als de controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen.

Tot slot voor wat betreft de regels inzake marketing wil ik geen verbod op reclame voor alcoholhoudende dranken. Het is echter noodzakelijk om eventuele wanpraktijken te controleren, met name deze gericht op minderjarigen. De openbare diensten zullen daarom strenger toezicht houden op reclame voor alcoholische producten voor minderjarigen. De FOD Volksgezondheid zal een plaats krijgen in de Jury voor Ethische Praktijken inzake reclame (JEP). Alle grote reclamecampagnes op tv of radio voor alcoholische producten bestemd voor minderjarigen zullen voortaan eerst moeten worden voorgelegd aan de JEP. Ik wens ook dat de boetes voor het schenden van de reclameregels stijgen.

2. Op de laatste Thematische Vergadering Drugs van de IMC Volksgezondheid is afgesproken dat de Ministers elkaar actief zullen blijven informeren over de acties die zij nemen. De discussie over een alcoholplan tijdens deze legislatuur is afgesloten.

DO 2016201715774

Vraag nr. 1524 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Mathot van 19 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Cijfers inzake fysieke agressie tegen artsen.

Men heeft vastgesteld dat het aantal gevallen van zowel fysieke als verbale agressie tegen artsen en vooral huisartsen de jongste jaren gestegen is.

1. Etant donné l'absence de consensus politique entre les différentes entités fédérées, j'ai souhaité prendre moi-même des actions dans les compétences qui sont les miennes. J'encourage bien entendu les différents niveaux à faire de même. En ce qui concerne la vente des boissons alcoolisées, je prendrai des mesures pour clarifier la législation de vente d'alcool pour les jeunes entre 16 et 18 ans.

Concernant la vente dans des distributeurs automatiques, je ne pense pas que l'interdiction soit nécessaire. Par contre, je suis bien convaincue du fait qu'il faille assurer le suivi de la législation actuelle. Il a donc lieu de vérifier que les lecteurs de cartes d'identité soient opérationnels. C'est une des raisons pour laquelle j'ai renforcé fortement le service inspection du SPF Santé publique compétent en la matière puisque 12 nouveaux contrôleurs ont été récemment engagés. Les contrôles sur les distributeurs automatiques de boissons alcoolisées seront donc renforcés tout comme les contrôles de vente d'alcool aux mineurs.

Enfin, concernant les règles en matière de marketing, je ne souhaite pas une interdiction de la publicité pour les boissons alcoolisées. Il y a cependant lieu de contrôler les pratiques abusives, notamment celles visant les jeunes. Les pouvoirs publics procéderont donc à une surveillance publicitaire plus stricte des produits alcoolisés à destination des mineurs d'âge. Le SPF Santé Publique va obtenir un siège au sein du Jury d'Ethique Publicitaire (JEP). Chaque grande campagne de publicité à la télévision ou à la radio portant sur les produits alcoolisés et destinée aux mineurs d'âge devra au préalable être soumise au JEP. Je souhaite également que les amendes pour la violation des règles de publicité augmentent.

2. À la dernière Réunion Thématique Drogues de la CIM Santé Publique, il a été convenu que les Ministres continueront activement à informer les autres Ministres des actions qu'ils prennent. La discussion au sujet d'un plan alcool au cours de cette législature a été clôturée.

DO 2016201715774

Question n° 1524 de monsieur le député Alain Mathot du 19 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Statistiques d'agression physique des médecins.

Ces dernières années, on a constaté une augmentation des agressions tant physiques que verbales à l'encontre des médecins et spécialement des médecins généralistes.

De situatie is van dien aard dat de Orde der artsen in juni 2016 heeft besloten om een meldpunt op te richten om deze gevallen van agressie te registreren.

Wat zijn de cijfers voor de voorbije vijf jaar met betrekking tot geweld jegens artsen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1524 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Mathot van 19 april 2017 (Fr.):

Samen met mijn collega de minister van Binnenlandse Zaken tracht ik het dossier "Veiligheid van gezondheidszorgbeoefenaars" op de radar te houden.

Ik beschik spijtig genoeg niet over objectieve registraties aangaande de agressies en kan u dan ook geen cijfers bezorgen.

DO 2016201716583

Vraag nr. 1632 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Toename van het aantal soa's in het gevangenis milieu.

Volgens een door Waals volksvertegenwoordiger Véronique Salvi voorgesteld parlementair rapport zou de kans op een hiv-besmetting vijf maal groter zijn in de gevangenis. Voor hepatitis C is die kans zeven maal groter.

1. Bent u op de hoogte van de situatie?

2. Bestaat er een registratiesysteem? Zo ja, hoeveel gedetineerden hebben er een seksueel overdraagbare aandoening (soa)? (Graag een opsplitsing per Gewest)

3. Worden gedetineerden systematisch getest op soa's? Zo ja, hoe vaak? Zo niet, waarom worden die tests niet systematisch uitgevoerd, in de wetenschap dat de gedetineerden de gevangenis verlaten zonder zich bewust te zijn van de gevaren die ze lopen of die ze andere personen doen lopen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1632 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 mei 2017 (Fr.):

Deze vraag behoort niet tot mijn bevoegdheden, maar tot die van de FOD Justitie (vraag nr. 2064 van 26 juli 2017).

La situation est telle que l'Ordre des médecins a décidé en juin 2016 de créer un point de contact visant à recenser ces agressions.

Disposez-vous de statistiques pour les cinq dernières années relatives aux agressions dont sont victimes les médecins?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 1524 de monsieur le député Alain Mathot du 19 avril 2017 (Fr.):

Avec mon collègue, le ministre de l'Intérieur, je tâche de suivre de près le dossier "Sécurité des professionnels de soins de santé".

Je ne dispose malheureusement d'aucune donnée objective recensant les agressions et ne puis, par conséquent, vous transmettre de statistiques.

DO 2016201716583

Question n° 1632 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La recrudescence des MST dans le milieu carcéral.

Selon un rapport parlementaire présenté par la députée wallonne Véronique Salvi, le risque d'être infecté par le HIV serait cinq fois supérieur en prison. Pour l'hépatite C, le risque est sept fois plus grand.

1. Êtes-vous au courant de la situation?

2. Existe-t-il un système d'enregistrement? Dans l'affirmative, combien de personnes sont atteintes d'une maladie sexuellement transmissible (MST) dans les prisons (pouvez-vous ventiler par Région)?

3. Les tests pour dépister les MST dans le milieu carcéral sont-ils systématiques? Dans l'affirmative, à quelle fréquence? Dans la négative, pour quelles raisons ces tests ne sont-ils pas systématiques en sachant que les détenus sortent de prison sans avoir conscience des risques qu'ils encourent et feront encourir à d'autres personnes?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 1632 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mai 2017 (Fr.):

Je l'informe que sa question ne relève pas de mes compétences, mais de celles du SPF Justice (question n° 2064 du 26 juillet 2017).

DO 2016201716677

Vraag nr. 1650 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ine Somers van 01 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De overbelasting van de spoeddiensten tijdens de winterperiode (MV 16005).

We lazen in de pers dat onze spoeddiensten in de winter overbelast waren en dat door de lange wachttijden de veiligheid van de patiënten die te lang moesten wachten in het gedrang kon komen.

Het is een jaarlijks weerkerend probleem dat soms zover gaat dat ziekenhuizen een soort van opnamestop afroepen omdat ze een tekort aan bedden ervaren op deze piekmomenten.

Sandra Verelst, diensthoofd van de spoeddienst van het UZ Leuven komt met een interessant idee, namelijk het harmonicasysteem. Dat systeem bestaat er in dat het aantal bedden in het ziekenhuis in de zomer wordt afgebouwd en in de winter wordt opgevoerd. Op die manier kunnen ziekenhuizen op piekmomenten de stijgende vraag aan, maar moeten die bedden niet gefinancierd leegstaan in de zomerperiode.

1. Wat is uw reactie op dit voorstel?

2. Zal u laten onderzoeken hoe dit praktisch en op vlak van financiering kan gerealiseerd worden en of dit nodig is in alle ziekenhuizen of alleen in ziekenhuizen waar in de winterperiode uitzonderlijke situaties ontstaan, met wachtlijsten die zo lang zijn dat ze de veiligheid van de patiënten op het spel zetten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1650 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ine Somers van 01 juni 2017 (N.):

Belangrijk binnen het dossier drukte en overbelasting van spoeddiensten is het onderscheid te maken tussen instroom en uitstroom van de spoeddienst. Beide kunnen een invloed hebben maar elk vergt een totaal andere aanpak.

DO 2016201716677

Question n° 1650 de madame la députée Ine Somers du 01 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La surcharge de travail dans les services d'urgence en période d'hiver (QO 16005).

Nous avons lu dans la presse qu'en hiver, nos services d'urgence sont surchargés de travail et que les longs délais avant la prise en charge constituent une menace pour la sécurité des patients sont contraints à une longue attente.

Chaque année, le même problème se pose : la situation est parfois tellement critique que les hôpitaux décrètent une sorte d'arrêt aux admissions parce qu'ils sont confrontés aux moments de pointe à une pénurie de lits.

Mme Sandra Verelst, chef de service aux urgences de l'UZ Leuven, met en avant une idée intéressante, à savoir le système de l'"harmonica". En application de ce système, le nombre de lits serait réduit en été et augmenté en hiver. De la sorte, les hôpitaux pourraient faire face à la hausse de la demande en période de pointe mais en été ces lits ne devraient pas être financés alors qu'ils sont inoccupés.

1. Quelle est votre réaction face à cette proposition?

2. Demanderez-vous que l'on examine comment elle pourrait être mise en oeuvre dans la pratique et financée et si ce système est nécessaire pour tous les hôpitaux ou uniquement pour ceux qui sont confrontés à des situations exceptionnelles en hiver, avec des listes d'attente tellement longues qu'elles menacent la sécurité des patients?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1650 de madame la députée Ine Somers du 01 juin 2017 (N.):

Dans le dossier relatif à la cohue et à la surcharge des services d'urgence, il est important de faire une distinction entre les flux entrant et sortant du service d'urgence. Ces deux flux peuvent avoir une influence, mais chacun nécessite une approche totalement différente.

Vandaag ondernemen de federale gezondheidsinspecteurs al heel wat om bij piekperiodes beide stromen te beïnvloeden. Zo stimuleren zij de eerste lijn om slechts door te verwijzen naar de spoedgevallendienst en het ziekenhuis als verzorging thuis niet mogelijk is. Anderzijds vragen zij aan de ziekenhuisdirecties om de beschikbaarheid binnen het beddenhuis te vergroten door geplande, niet urgente, opnames tijdelijk uit te stellen en in overleg met de eerste lijn het ontslag uit het ziekenhuis te bespoedigen, met andere woorden een dynamisch management van het beddenhuis.

Het project 1733, waar de telefonische triage en doorverwijzing van de patiënt naar de meest adequate hulp en hulpverlener centraal staan, kan alleen een invloed hebben op de instroom. Binnen dit project hebben we eindelijk het nodige personeel kunnen aanwerven en opleiden, en zullen we met de sector de verdere uitrol plannen.

Het "harmonica-principe", waar de ad hoc uitbreiding en inkrimping van het beddenhuis centraal staat, kan alleen een invloed hebben op de uitstroom uit de spoedgevallendienst. Het is een mooi theoretisch model, maar ik vrees dat de operationalisering van zulk een model heel wat moeilijkheden kan ondervinden. Zo stelt men wel dat er in rustigere periodes geen gefinancierde bedden komen leeg te staan, maar in de praktijk zullen er fysiek wel bedden leeg staan. En als de overheid deze bedden niet financiert dan zullen de ziekenhuizen deze leegstand moeten financieren. Een leegstaand gebouw of vleugel is namelijk niet kosteloos, waardoor dit een logistiek en financieel vraagstuk wordt. Ook naar personeelsmanagement zie ik vragen: het personeelskader (verpleegkundigen, zorgkundigen, kine- en andere therapeuten) kan men niet zonder meer, ad hoc, laten groeien en krimpen, vooral omdat de vraag naar uitbreiding niet punctueel in één instelling zal bestaan, maar riskeert veralgemeend te worden in bepaalde regio's.

De huidige acties die ondernomen worden binnen het dynamischer beheer van de ziekenhuizen sluiten volgens mij perfect aan bij de grondprincipes van het harmonica-principe: grotere beschikbaarheid binnen het beddenhuis, maar zonder de logistiek, financiële en personeelsmatige ongemakken van een groeiend en krimpend ziekenhuis.

À l'heure actuelle, les inspecteurs fédéraux d'hygiène entreprennent déjà de nombreuses actions visant à influencer les deux flux en périodes d'affluence. Ils stimulent la première ligne pour qu'il y ait renvoi du patient vers l'hôpital et le service des urgences uniquement lorsque les soins à domicile sont impossibles. Par ailleurs, ils demandent aux directions hospitalières d'augmenter la disponibilité au sein de leur bloc d'hospitalisation grâce à un report temporaire des admissions planifiées et non urgentes et, en concertation avec la première ligne, d'accélérer les sorties de l'hôpital; en d'autres termes, ils leur demandent de gérer leur bloc d'hospitalisation de manière dynamique.

Le projet 1733, dans lequel le triage téléphonique et l'orientation du patient vers l'aide et le secouriste le plus adéquat occupent une place centrale, peut seulement influencer le flux entrant. Au sein de ce projet, nous avons finalement pu recruter et former le personnel nécessaire, et nous planifierions la suite du déploiement en collaboration avec le secteur.

Le "principe de l'harmonica", dans lequel l'extension et la réduction *ad hoc* du bloc d'hospitalisation occupent une place centrale, peut uniquement influencer le flux sortant du service des urgences. Il s'agit d'un beau modèle théorique, mais je crains que l'opérationnalisation d'un tel modèle risque de se heurter à de nombreuses difficultés. Il est affirmé qu'au cours des périodes plus calmes, aucun lit financé ne restera vide, mais dans la pratique, certains lits resteront bel et bien physiquement vides. Et si l'autorité ne finance pas ces lits, ce sont les hôpitaux qui devront financer cette inoccupation. Un bâtiment ou une aile vide coûte de l'argent, raison pour laquelle cette situation devient un problème logistique et financier. Certaines questions se posent également au sujet de la gestion du personnel: il est impossible d'accroître ou de réduire le cadre du personnel (infirmiers, aides-soignants, kinési- et autres thérapeutes) de manière *ad hoc*, surtout parce que la demande d'extension ne sera pas ponctuelle dans un seul établissement, mais risque d'être généralisée dans certaines régions.

Selon moi, les actions entreprises à l'heure actuelle dans le cadre de la gestion plus dynamique des hôpitaux adhèrent parfaitement aux principes fondamentaux de l'harmonica: une plus grande disponibilité au sein du bloc d'hospitalisation, mais sans les inconvénients sur le plan logistique, financier et du personnel qui vont de pair avec un hôpital qui accroît et réduit son bloc d'hospitalisation.

DO 2016201716678

Vraag nr. 1651 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 01 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De spoeddiensten (MV 16094).

In de winterperiode beleven spoeddiensten stevast drukke tijden. Ook dit jaar was dat niet anders, zo bleek nog uit de getuigenis van enkele artsen. De gevolgen laten zich gemakkelijk raden: lange wachttijden voor patiënten, een erg hoge werkdruk voor het personeel van de diensten en zelfs onveilige situaties, omdat patiënten door gebrek aan plaats te snel naar huis worden gestuurd.

Zoals al vaak gezegd, kan een deel van de oplossing bestaan in de verbeterde toeleiding van patiënten naar de juiste zorgverlener. Want een vraag die zich in deze steeds opnieuw aandient, is in hoever patiënten zich niet te snel tot de spoeddienst wenden terwijl ze evengoed door een huisarts kunnen worden geholpen. Onder meer het invoeren van het algemene oproepnummer 1733 moet aan het verbeteren van de medische dispatching bijdragen.

1. Welke maatregelen kunnen volgens u genomen worden om de druk op spoeddiensten tijdens deze piekperiodes te doen afnemen? Jan Stroobants, voorzitter van spoedartsenvereniging BeCEP, ziet bijvoorbeeld een mogelijke oplossing in een "harmonicasysteem", waarbij de opvangcapaciteit in rustige periodes kan worden afgebouwd en in drukke periodes kan worden opgevoerd. In welke mate acht u dergelijk systeem wenselijk en toepasbaar?

2. Met betrekking tot het nummer 1733 werden een aantal studieprojecten opgezet. Daarover gaf u eerder al aan dat deze van nabij worden opgevolgd, zodat resultaten onmiddellijk in het beleid kunnen worden geïntegreerd en het nummer zo spoedig mogelijk over het hele grondgebied kan worden uitgerold. Welke resultaten komen uit deze proefprojecten naar voor? Wat is de stand van zaken met betrekking tot de verdere uitrol van het nummer 1733?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1651 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 01 juni 2017 (N.):

DO 2016201716678

Question n° 1651 de madame la députée Valerie Van Peel du 01 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les services d'urgence (QO 16094).

Les périodes d'hiver constituent chaque année des moments très stressants pour les services d'urgence. Il n'en a pas été autrement l'hiver dernier, comme il ressort une fois encore de témoignages de quelques médecins. Les conséquences sont aisées à deviner: longs moments d'attente pour les patients, charge de travail très élevée pour le personnel des services, et même, situations à risques parce que, par manque de places, les patients sont trop rapidement renvoyés chez eux.

Comme il a déjà été dit souvent, mieux diriger les patients vers le prestataire de soins adéquat pourrait constituer une partie de la solution. Car une question qui s'impose à chaque fois est de savoir dans quelle mesure les patients ne s'adressent pas trop rapidement aux services d'urgence alors qu'ils pourraient tout aussi bien être pris en charge par un généraliste. L'instauration du numéro d'appel général 1733, notamment, doit contribuer à l'amélioration du dispatching médical.

1. Quelles mesures peuvent-elles, selon vous, être prises pour réduire la pression sur les services d'urgence en ces périodes de pointe? Jan Stroobants, président de l'association des médecins urgentistes BeCEP, voit ainsi dans un "système d'harmonica" - dans le cadre duquel la capacité de prise en charge pourrait être réduite dans les périodes plus calmes pour être renforcée dans les périodes plus agitées - une solution possible au problème. Dans quelle mesure estimez-vous un tel système souhaitable et applicable?

2. S'agissant du numéro 1733, une série de projets d'étude ont été mis sur pied. Vous avez déjà indiqué précédemment à ce sujet que ces projets sont suivis de près, pour que leurs résultats puissent être intégrés immédiatement dans la politique mise en oeuvre en la matière et que le numéro 1733 puisse être étendu dans les meilleurs délais à l'ensemble du territoire. Quels résultats se dégagent de ces projets pilotes? Quel est l'état d'avancement de l'extension plus avant du numéro 1733?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1651 de madame la députée Valerie Van Peel du 01 juin 2017 (N.):

Belangrijk binnen het dossier 'drukte en overbelasting van spoeddiensten' is het onderscheid te maken tussen instroom en uitstroom van de spoeddienst. Beide kunnen een invloed hebben maar elk vergt een totaal andere aanpak.

Vandaag ondernemen de Federale Gezondheidsinspecteurs al heel wat om bij piekperiodes beide stromen te beïnvloeden. Zo stimuleren zij de 1ste lijn om slechts door te verwijzen naar de spoedgevallendienst en het ziekenhuis als verzorging thuis niet mogelijk is. Anderzijds vragen zij aan de ziekenhuisdirecties om de beschikbaarheid binnen het beddenhuis te vergroten door geplande, niet urgente, opnames tijdelijk uit te stellen en in overleg met de 1ste lijn het ontslag uit het ziekenhuis te bespoedigen, met andere woorden een dynamisch management van het beddenhuis.

Het project 1733, waar de telefonische triage en doorverwijzing van de patiënt naar de meest adequate hulp en hulpverlener centraal staan, kan alleen een invloed hebben op de instroom. Binnen dit project hebben we eindelijk het nodige personeel kunnen aanwerven en opleiden, en zullen we met de sector de verdere uitrol plannen.

Het "Harmonica-principe", waar de ad hoc uitbreiding en inkrimping van het beddenhuis centraal staat, kan alleen een invloed hebben op de uitstroom uit de spoedgevallendienst. Het is een mooi theoretisch model, maar ik vrees dat de operationalisering van zulk een model heel wat moeilijkheden kan ondervinden. Zo stelt men wel dat er in rustigere periodes geen gefinancierde bedden komen leeg te staan, maar in de praktijk zullen er fysiek wel bedden leeg staan. En als de overheid deze bedden niet financiert dan zullen de ziekenhuizen deze leegstand moeten financieren. Een leegstaand gebouw of vleugel is namelijk niet kosteloos, waardoor dit een logistiek en financieel vraagstuk wordt. Ook naar personeelsmanagement zie ik vragen: het personeelskader (verpleegkundigen, zorgkundigen, kine- en andere therapeuten) kan men niet zonder meer, ad hoc, laten groeien en krimpen, vooral omdat de vraag naar uitbreiding niet punctueel in 1 instelling zal bestaan, maar riskeert veralgemeend te worden in bepaalde regio's.

Dans le dossier relatif à la cohue et à la surcharge des services d'urgence, il est important de faire une distinction entre les flux entrant et sortant du service d'urgence. Ces deux flux peuvent avoir une influence, mais chacun nécessite une approche totalement différente.

À l'heure actuelle, les inspecteurs fédéraux d'hygiène entreprennent déjà de nombreuses actions visant à influencer les deux flux en périodes d'affluence. Ils stimulent la 1ère ligne pour qu'il y ait renvoi du patient vers l'hôpital et le service des urgences uniquement lorsque les soins à domicile sont impossibles. Par ailleurs, ils demandent aux directions hospitalières d'augmenter la disponibilité au sein de leur bloc d'hospitalisation grâce à un report temporaire des admissions planifiées et non urgentes et, en concertation avec la 1ère ligne, d'accélérer les sorties de l'hôpital; en d'autres termes, ils leur demandent de gérer leur bloc d'hospitalisation de manière dynamique.

Le projet 1733, dans lequel le triage téléphonique et l'orientation du patient vers l'aide et le secouriste le plus adéquat occupent une place centrale, peut seulement influencer le flux entrant. Au sein de ce projet, nous avons finalement pu recruter et former le personnel nécessaire, et nous planifierions la suite du déploiement en collaboration avec le secteur.

Le "principe de l'harmonica", dans lequel l'extension et la réduction ad hoc du bloc d'hospitalisation occupent une place centrale, peut uniquement influencer le flux sortant du service des urgences. Il s'agit d'un beau modèle théorique, mais je crains que l'opérationnalisation d'un tel modèle risque de se heurter à de nombreuses difficultés. Il est affirmé qu'au cours des périodes plus calmes, aucun lit financé ne restera vide, mais dans la pratique, certains lits resteront bel et bien physiquement vides. Et si l'autorité ne finance pas ces lits, ce sont les hôpitaux qui devront financer cette inoccupation. Un bâtiment ou une aile vide coûte de l'argent, raison pour laquelle cette situation devient un problème logistique et financier. Certaines questions se posent également au sujet de la gestion du personnel: il est impossible d'accroître ou de réduire le cadre du personnel (infirmiers, aides-soignants, kinési- et autres thérapeutes) de manière ad hoc, surtout parce que la demande d'extension ne sera pas ponctuelle dans un seul établissement, mais risque d'être généralisée dans certaines régions.

De huidige acties die ondernomen worden binnen het dynamischer beheer van de ziekenhuizen sluiten volgens mij perfect aan bij de grondprincipes van het harmonica-principe: grotere beschikbaarheid binnen het beddenhuis, maar zonder de logistiek, financiële en personeelsmatige ongemakken van een groeiend en krimpend ziekenhuis.

DO 2016201716679

Vraag nr. 1652 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 01 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Bloeddonatie door patiënten met hemochromatose (MV 16149).

In 2016 werd de wet goedgekeurd die personen met hemochromatose toelaat om bloed te doneren. Om de wet in praktijk om te kunnen zetten, moeten echter nog de nodige uitvoeringsbesluiten uitgevaardigd worden.

Intussen is er overleg gepleegd met onder meer de bloedinstellingen om de voorwaarden en parameters te bepalen en de nodige uitvoeringsbesluiten op te maken. Tijdens die werkzaamheden is gebleken dat toch nog een bijkomende aanpassing nodig zou zijn om duidelijk aan te geven dat artikel 11/1 van de wet betreffende bloed van 1994 niet kan worden toegepast vooraleer de noodzakelijke uitvoeringsbepalingen bij koninklijk besluit zijn vastgelegd.

Wat is de stand van zaken? Wanneer zou deze bijkomende wijziging kunnen worden goedgekeurd en zouden de uitvoeringsbesluiten kunnen worden uitgevaardigd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1652 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 01 juni 2017 (N.):

De wet van 15 februari 2016 tot wijziging van de wet van 5 juli 1994 betreffende bloed en bloedderivaten van menselijke oorsprong wat het erkennen van het altruïstisch karakter van bloeddonatie door personen met hemochromatose betreft, is na onderzoek van de juridische dienst van het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten, moeilijk uitvoerbaar gebleken omdat de uitvoerende delegatie aan de Koning onvolgende precies is omschreven.

Selon moi, les actions entreprises à l'heure actuelle dans le cadre de la gestion plus dynamique des hôpitaux adhèrent parfaitement aux principes fondamentaux de l'harmonica: une plus grande disponibilité au sein du bloc d'hospitalisation, mais sans les inconvénients sur le plan logistique, financier et du personnel qui vont de pair avec un hôpital qui accroît et réduit son bloc d'hospitalisation.

DO 2016201716679

Question n° 1652 de madame la députée Valerie Van Peel du 01 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Don de sang par des patients souffrant d'hématochromatose (QO 16149).

La loi autorisant le don de sang par des personnes souffrant d'hématochromatose a été adoptée en 2016. Pour qu'elle puisse être appliquée, les arrêtés d'exécution nécessaires doivent encore être promulgués.

Dans l'intervalle, les organismes de transfusion sanguine se sont concertés afin de définir les conditions et les paramètres à prendre en compte et de rédiger les arrêtés d'exécution nécessaires. Au cours de ces travaux, il est apparu qu'une modification supplémentaire devait être apportée en ce sens qu'il convient de préciser clairement que l'article 11/1 de la loi relative au don de sang de 1994 ne pourra être appliquée avant que les dispositions exécutoires nécessaires ne soient fixées par arrêté royal.

Quel est l'état d'avancement de ce dossier? Quand cette modification supplémentaire pourra-t-elle être approuvée et les arrêtés d'exécution promulgués?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1652 de madame la députée Valerie Van Peel du 01 juin 2017 (N.):

La loi du 15 février 2016 modifiant la loi du 5 juillet 1994 relative au sang et aux dérivés du sang d'origine humaine en ce qui concerne le caractère altruiste du don de sang par des personnes atteintes d'hémochromatose est apparue, après examen du service juridique de l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé, difficilement exécutable parce que la délégation exécutive au Roi n'est pas décrite de manière suffisamment précise.

Daarom zullen in de eerstkomende wet houdende diverse bepalingen inzake Volksgezondheid nadere preciseringen worden ingevoegd in de genoemde wet van 5 juli 1994. Parallel wordt ook al gewerkt aan de uitvoerende besluiten.

Verwacht wordt dat de wetgeving hieromtrent volledig uitgewerkt zal zijn eind 2017.

DO 2016201716680

Vraag nr. 1653 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Spooren van 01 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

ESSOBS-rapport (MV 15866).

Voor de periode 2008 tot en met 2013 publiceerde de FOD Sociale Zekerheid jaarlijks een verhelderend overzicht van de sociale bescherming in België, met onder andere ook een overzicht van alle inkomsten en uitgaven. Dit is de enige allesomvattende studie met betrekking tot de sociale bescherming in België.

Stellen uw diensten nog steeds zo'n jaarlijks ESSOBS-rapport op? Indien ja, wanneer zullen de rapporten van na 2013 worden gepubliceerd? Indien neen, waarom wordt deze jaarlijkse studie niet meer gemaakt?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1653 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Spooren van 01 juni 2017 (N.):

Het jaarlijks ESSOBS-rapport wordt nog steeds door de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid gemaakt.

Het rapport m.b.t. de uitgaven en de ontvangsten voor 2014 werd op 17 februari 2017 op de website van de FOD gepubliceerd. De cijfers van 2015 zullen in het laatste kwartaal van 2017 beschikbaar zijn. In principe worden de cijfers van het jaar N op het einde van het jaar N+2 gepubliceerd.

Dit is de juiste link: <http://socialsecurity.belgium.be/nl/publicaties/sociale-bescherming-belgie-essobs-data>.

C'est pourquoi des précisions supplémentaires seront insérées dans la loi précitée du 5 juillet 1994 par la prochaine loi portant des dispositions diverses en matière de santé publique. En parallèle, on travaille déjà également aux arrêtés d'exécution.

On s'attend à ce que la législation en la matière soit totalement au point pour fin 2017.

DO 2016201716680

Question n° 1653 de monsieur le député Jan Spooren du 01 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Rapport SESPROS.

Au cours de la période 2008-2013, le SPF Sécurité sociale publiait annuellement un aperçu éclairant de la protection sociale en Belgique, comportant notamment aussi un aperçu de l'ensemble des recettes et des dépenses. Ce document constituait l'unique étude globale relative à la protection sociale en Belgique.

Vos services rédigent-ils toujours un tel rapport SESPROS? Dans l'affirmative, quand les rapports postérieurs à 2013 seront-ils publiés? Dans la négative, pourquoi cette étude annuelle n'est-elles plus réalisée?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1653 de monsieur le député Jan Spooren du 01 juin 2017 (N.):

Le rapport SESPROS annuel est encore établi par le Service public fédéral Sécurité sociale.

Le rapport concernant les recettes et les dépenses pour 2014 a été publié le 17 février 2017 sur le site web du SPF. Les chiffres de 2015 seront disponibles au dernier trimestre 2017. En principe, les chiffres de l'année N sont publiés à la fin de l'année N+2.

Voici le lien correct: <https://socialsecurity.belgium.be/fr/publications/la-protection-sociale-en-belgique-donnees-sespros>.

DO 2016201716682

Vraag nr. 1655 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 02 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Stijging van het aantal kankergevallen bij vrouwen (MV 16062).

Uit een rapport dat in het *European Heart Journal* werd gepubliceerd blijkt dat kanker in de Westerse landen en in België in opmars is. Mannen krijgen vaker kanker dan vrouwen en er overlijden ook meer mannen dan vrouwen aan de ziekte.

Die trend lijkt te keren, aangezien het percentage vrouwen bij wie kanker wordt gediagnosticeerd en het aantal vrouwen dat aan kanker overlijdt stijgen. Volgens een rapport van het World Cancer Congress zouden er in 2030 meer dan 5,5 miljoen vrouwen kunnen overlijden aan de gevolgen van kanker. De verklaring voor die trend zou de toename van het tabaksverbruik en longkanker onder vrouwen zijn, een van de dodelijkste vormen van kanker in België.

1. Hoe valt te verklaren dat de mortaliteit als gevolg van kanker bij mannen daalt, terwijl bij vrouwen een tegengestelde trend wordt waargenomen?

2. Welke middelen worden er ingezet om de betrokken bevolkingsgroepen te sensibiliseren voor het kankerprobleem?

3. Doen de in de verschillende rapporten vermelde percentages vragen rijzen? Zal de mortaliteit bij vrouwen met de huidige middelen kunnen worden verminderd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1655 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 02 juni 2017 (Fr.):

De studie die u vermeldt, heeft betrekking op de epidemiologie van cardiovasculaire ziekten in Europa op basis van gegevens van de WHO en de OESO. In dat kader wordt er in de studie een vergelijking gemaakt met kankersterfte.

Om de evolutie van kankerincidentie en mortaliteit te evalueren, is het belangrijk om een voldoende lange periode in aanmerking te nemen.

DO 2016201716682

Question n° 1655 de madame la députée Kattrin Jadin du 02 juin 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'augmentation du cancer chez la femme (QO 16062).

Un rapport de l'*European Heart Journal*, met en avant l'avancée du cancer dans les pays occidentaux et en Belgique. Le cancer, tant en termes de prévalence que de mortalité, touche plus les hommes que les femmes.

Ce principe tend à s'inverser puisque le taux de femmes diagnostiquées augmente ainsi que le décès des femmes touchées par la maladie. Un rapport du Congrès mondial contre le cancer avance que plus de 5,5 millions de femmes pourraient décéder des suites d'un cancer en 2030. Cette tendance s'expliquerait par l'augmentation de la consommation de tabac chez les femmes et du cancer du poumon, l'un des plus mortels en Belgique.

1. Comment expliquer la diminution de mortalité due à un cancer chez les hommes alors que la tendance est inversée chez les femmes?

2. Quels moyens ont été mis en oeuvre pour sensibiliser les populations concernées sur la problématique du cancer?

3. Les taux avancés dans les différents rapports sont-ils interpellant? Les moyens actuels permettront-ils de diminuer la mortalité des femmes?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 30 juin 2017, à la question n° 1655 de madame la députée Kattrin Jadin du 02 juin 2017 (Fr.):

L'étude que vous mentionnez, porte sur l'épidémiologie des maladies cardiovasculaires en Europe, sur la base des données de l'OMS et l'OCDE. Dans ce cadre, une comparaison avec les taux de mortalité du cancer faisait partie de l'étude.

En ce qui concerne l'évolution de l'incidence et la mortalité due au cancer, il est important de prendre en compte une période de temps suffisamment longue.

In België verzamelt het Kankerregister sinds 2004 de gegevens inzake kankerincidentie. Een rapport van het Kankerregister van 2016 over "*cancer burden in Belgium*" (http://www.kankerregister.org/Statistiques_publications) met daarin de incidentie-, mortaliteits-, prevalentie- en overlevingscijfers van 2004 tot 2013, toont aan dat de kankerincidentie bij mannen daalt en bij vrouwen toeneemt. Dit verschil wordt verklaard door de toename van het aantal kankergevallen veroorzaakt door roken bij vrouwen. Die vaststelling zal in de toekomst nog sterker naar voren komen aangezien de gevolgen van roken slechts na een lange periode in de statistieken zichtbaar worden.

In 2013 werden in België 65.487 nieuwe diagnoses van kanker gesteld (53 % mannen, 47 % vrouwen). De nieuwe cijfers voor 2014 maken gewag van 67.820 nieuwe kankergevallen. Verwacht wordt dat in 2025 de kankerincidentie in België 78.000 nieuwe kankergevallen zal bedragen.

De daling van het sterftecijfer kan onder andere worden verklaard door betere behandelingen, vroegtijdige detectie en de daling van het aantal rokers.

Wat de sensibilisering van de bevolking betreft, is het zo dat preventie een bevoegdheid is van de deelregeringen. Zij organiseren sensibiliseringscampagnes en programma's voor het opsporen van borstkanker, dikkedarmkanker en baarmoederhalskanker.

DO 2016201716683

Vraag nr. 1656 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 02 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:
Hulpverlening aan besneden asielzoeksters (MV 16156).

Uit het door de GAMS (Groep voor de Afschaffing van vrouwelijke genitale verminking) en de vzw Intact uitgebrachte rapport *Violences de genre et mémoire traumatique* leven in ons land heel wat vrouwen die afkomstig zijn uit landen waar vrouwen worden besneden. In 2012 leefden in België 13.112 besneden vrouwen; 4.084 liepen het risico te worden besneden; 1.300 asielzoeksters waren eveneens besneden.

Een asielzoekster die in een Fedasilcentrum wordt opgevangen, krijgt de kosten voor medische verzorging vergoed door de sociale zekerheid. Indien ze in een lokaal opvanginitiatief (LOI) - dat van het OCMW afhangt - wordt ondergebracht, zou de continuïteit van de zorgen niet steeds verzekerd zijn.

En Belgique, le Registre du Cancer rassemble les données concernant l'incidence du cancer depuis 2004. Un rapport du Registre du Cancer de 2016 sur le "*cancer burden in Belgium*" (http://www.kankerregister.org/Statistiques_publications), qui traite les données d'incidence, de mortalité, de prévalence et de survie de 2004 à 2013, démontre que les taux d'incidence du cancer diminuent pour les hommes et augmentent pour les femmes. Cette différence est expliquée par l'augmentation des cancers résultant du tabagisme chez la femme. Ce constat sera encore plus prononcé dans le futur, puisque les effets du tabagisme ne sont visibles dans les statistiques qu'après une longue période de temps.

En 2013, 65.487 nouveaux cas de cancer ont été diagnostiqués en Belgique (53 % hommes, 47 % femmes). Les nouveaux chiffres de 2014 montrent une incidence de 67.820 nouveaux cas de cancer. En 2025, il est attendu que l'incidence du cancer en Belgique s'élève à 78.000 nouveaux cas de cancer.

Les diminutions de mortalité pourraient entre autres être expliquées par une amélioration des traitements, de la détection précoce et la diminution du tabagisme.

En ce qui concerne la sensibilisation de la population: la prévention relève des compétences des entités fédérées. Celles-ci organisent des campagnes de sensibilisation et les programmes de dépistage du cancer du sein, du cancer colorectal et du cancer du col de l'utérus.

DO 2016201716683

Question n° 1656 de monsieur le député Philippe Blanchart du 02 juin 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:
La prise en charge des demandeuses d'asile excisées (QO 16156).

Selon le rapport "violences de genre et mémoire traumatique" délivré par le GAMS (Groupe pour l'Abolition des Mutilations Sexuelles féminines) et l'ASBL Intact, de nombreuses migrantes originaires des pays qui pratiquent l'excision vivent en Belgique. En 2012, sur le sol belge, vivaient 13.112 femmes excisées et 4.084 qui risquaient de l'être. 1.300 femmes qui demandaient l'asile étaient également excisées.

Si la demandeuse d'asile est accueillie dans un centre Fedasil, elle peut bénéficier de soins médicaux remboursés par la sécurité sociale. Par contre, il apparaît que si la réfugiée est placée dans une initiative locale d'accueil (ILA), qui dépend du CPAS, la continuité des soins peut, dans certains cas, être interrompue.

1. Klopt het dat de medische verzorging niet steeds wordt verzekerd wanneer een persoon in een LOI terechtkomt?

2. Hoe is de toegang tot verzorging voor die verminkte vrouwen die in ons land aankomen, geëvolueerd? De vorige minister besliste in 2014 referentiecentra in te voeren. Wat zijn de jongste initiatieven die ervoor moeten zorgen dat de continuïteit van de verzorging voor die vrouwen wordt gewaarborgd?

3. Welke nieuwe initiatieven werden er genomen om de gezondheidswerkers passend op te leiden en te sensibiliseren voor het probleem van genitale verminking?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1656 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 02 juni 2017 (Fr.):

1. en 2. Ik stel voor om deze vragen voor te leggen aan het regeringslid dat bevoegd is ter zake, met name de staatssecretaris voor Asiel en Migratie.

3. Fase 3 van de opleiding van de gezondheidswerkers van de kraamklinieken en van de *travel clinics* inzake het opsporen en het ondersteunen van besneden vrouwen vond plaats in de loop van het jaar 2016, om de sociale en psychologische impact en de gevolgen voor de gezondheid van vrouwelijke genitale verminking te verminderen, door een aangepaste ondersteuning van besneden vrouwen en meisjes. Dat project leidde tot een contract tussen FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en de Belgische GAMS (*Groupe d'Abolition des Mutilations Sexuelles*).

Dat project heeft drie specifieke doelstellingen, met name:

- De theoretische kennis verbeteren van de gezondheidswerkers in kraamklinieken en van het personeel van de *travel clinics* (verschillende types, prevalentie, verspreiding over de wereld, medische complicaties);

- De gezondheidswerkers van de kraamklinieken beter in staat stellen om besneden vrouwen te behandelen (houding, gedrag);

- De gezondheidswerkers van de kraamklinieken en de gezondheidswerkers van de *travel clinics* beter in staat stellen om besnijdenis bij jonge meisjes die risico lopen te voorkomen (begeleiding van de families, netwerking).

Het doelpubliek bestond uit de gezondheidswerkers van de kraamklinieken die geconfronteerd worden met besneden patiënten (gynaecologen, vroedvrouwen, verpleegkundigen) en ombudspersonen van ziekenhuizen en gezondheidswerkers die werkzaam zijn in de *travel clinics*.

1. Est-il exact que certaines prises en charge sont interrompues lorsque la personne est placée dans une ILA?

2. Comment a évolué l'accès aux soins de ces femmes mutilées qui arrivent en Belgique? Outre la mise en place en 2014 par votre prédécesseur de centres de référence, quelles sont les dernières initiatives mises en place afin notamment d'assurer une continuité de soins à ces femmes?

3. Quelles nouvelles initiatives ont par ailleurs été prises pour former et sensibiliser les professionnels de la santé au problème des mutilations génitales?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1656 de monsieur le député Philippe Blanchart du 02 juin 2017 (Fr.):

1. et 2. Je vous suggère de poser ces questions au membre du gouvernement qui a la compétence en la matière, le secrétaire d'État à l'asile et à la migration.

3. En effet, la phase 3 de la formation des professionnels des maternités hospitalières et des *travel clinic* à la détection et à la prise en charge des femmes excisées s'est déroulée durant l'année 2016, ceci afin de réduire l'impact sanitaire, psychologique et social des mutilations génitales féminines par une prise en charge adaptée des filles et femmes excisées. Ce projet a fait l'objet d'un contrat entre le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne Alimentaire et Environnement et le GAMS (*Groupe d'Abolition des Mutilations Sexuelles*) Belgique.

Ce projet s'est décliné en trois objectifs spécifiques, à savoir:

- Améliorer les connaissances théoriques des professionnels des maternités hospitalières et du personnel travaillant dans les *travel clinic* (différents types, prévalence, répartition dans le monde, complications médicales);

- Renforcer les capacités des professionnels des maternités hospitalières à prendre en charge les femmes excisées (attitudes, conduites à tenir);

- Renforcer les capacités des professionnels des maternités hospitalières et des professionnels des *travel clinic* à prévenir l'excision chez les petites filles à risque (accompagnement des familles, travail en réseau).

Le public cible se constituait des professionnels de santé des maternités hospitalières confrontés à des patientes excisées (gynécologues, sages-femmes, infirmières) et des médiateurs hospitaliers et les professionnels de la santé travaillant dans les *travel clinic*.

In 2016, tijdens fase 3, kregen de gezondheidswerkers van de kraamklinieken van zes nieuwe ziekenhuizen, die geen opleiding hadden gekregen tijdens fases 1 en 2, een opleiding. Het gaat om ziekenhuizen die aangegeven hadden geïnteresseerd te zijn tijdens fase 2, maar die geen intra-muros-opleiding konden organiseren wegens tijdsgebrek of door een gebrek aan menselijke middelen.

Parallel daarmee vond er in 2016 een opvolging plaats tijdens interviews om het werk te evalueren dat werd uitgevoerd door de referentiepersonen, en om samen belangwekkende situaties te analyseren. Een aantal referentiepersonen hadden nood aan aanvullende opleidingsmodules na de eerste tweedaagse opleiding. Er werd eind 2015 een vragenlijst verstuurd naar alle referentiepersonen om hun behoeftes te evalueren, om daarna werk te maken van bijkomende, op maat gemaakte modules. Tijdens de vorige projecten van fase 1 en 2 heeft de GAMS, voor rekening van FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, meer dan honderd vroedvrouwen opgeleid als referentiepersoon binnen de ziekenhuizen.

Daarnaast werd er in 2016 ook een opleiding georganiseerd voor de gezondheidswerkers van de *travel clinics*. Naast vroedvrouwen en gynaecologen, die cruciale actoren zijn bij de ondersteuning van VGV-slachtoffers tijdens de zwangerschap en de bevalling, zijn ook de teams van de *travel clinics* belangrijk, want zij kunnen situaties opsporen van meisjes die risico lopen om besneden te worden tijdens een reis naar het land van herkomst (bij voorbeeld op het moment dat het gezin een vaccinatie aanvraagt tegen gele koorts). Het is daarom van belang om opleidingen te organiseren voor de artsen en de verpleegkundigen van de *travel clinics* en om hen de middelen aan te reiken om risicosituaties te kunnen beoordelen.

Om die reden werden er opleidingen georganiseerd voor het personeel van de *travel clinics* in de drie steden (Antwerpen, Brussel, Luik) waar de kans het grootst is om VGV-slachtoffers te ontmoeten, of meisjes of jonge vrouwen die het risico lopen om besneden te worden in hun land van herkomst.

Voor meer informatie over dit onderwerp kan u terecht op de website van de FOD op het volgende adres:

<https://www.health.belgium.be/nl/gezondheid/zorgberopen/multidisciplinaire-themas/vrouwenbesnijdenis>

En 2016, lors de la phase 3, les professionnels des maternités hospitalières de 6 nouveaux hôpitaux qui n'avaient pas reçu de formation lors des phases 1 et 2 ont pu bénéficier d'une formation. Il s'agit d'hôpitaux qui avaient montré leur intérêt lors de la phase 2 mais qui n'avaient pas pu organiser une séance intra-muros faute de temps ou par manque de ressources humaines.

En parallèle, un suivi a été assuré en 2016 lors de séances d'intervision pour évaluer le travail effectué par les sages-femmes relais et analyser ensemble des événements critiques. Certaines sages-femmes relais éprouvaient le besoin de suivre des modules de formation complémentaire suite à la première formation de deux jours. Un questionnaire avait été envoyé à toutes les sages-femmes relais fin de l'année 2015 pour évaluer leurs besoins et préparer des modules complémentaires sur mesure. Lors des précédents projets phase 1 et 2, le GAMS a formé, pour le compte du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne Alimentaire et Environnement, plus d'une centaine de sages-femmes relais au sein des hôpitaux.

De plus, une formation a également été organisée en 2016 pour les professionnels de la santé des *travel clinic*. À part les sages-femmes et gynécologues qui sont des acteurs pivots dans la prise en charge des MGF au moment de la grossesse et de l'accouchement, les équipes des *Travel Clinic* sont aussi des personnes clés car elles peuvent dépister des situations d'enfants à risque d'excision lors d'un voyage au pays d'origine (lors de la demande de vaccination pour la fièvre jaune pour toute une famille par exemple). Il est important d'organiser des séances de formations pour les médecins et infirmières des *Travel Clinic* et de leur donner des outils pour évaluer le risque.

C'est ainsi que des formations ont été organisées pour le personnel des *Travel Clinic* dans les trois villes (Anvers, Bruxelles, Liège) où la probabilité de rencontrer des femmes victimes de MGF ou des filles, jeunes femmes à risque d'être excisées dans leur pays d'origine est la plus grande.

Pour plus d'informations à ce sujet, je vous invite à consulter le site internet du SPF à l'adresse suivante:

<http://www.health.belgium.be/fr/sante/professions-de-sante/thematiques-multidisciplinaires/excision>

DO 2016201716685

Vraag nr. 1658 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sonja Becq van 02 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De ombudsdienst van het FPC (MV 15955).

De geïnterneerde patiënten in het forensisch psychiatrisch instituut (FPC) Gent vallen onder de wet patiëntenrechten. In dit kader zou het FPC ook een externe ombudsdienst moeten organiseren. Dit wordt ook vermeld in het koninklijk besluit van 19 december 2014 in uitvoering van artikel 56, § 3ter van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994 voor de forensische psychiatrische centra, dat bepaalt dat "het FPC beschikt over een ombudsfunctie zoals bedoeld in artikel 11, § 1 van de wet van 22 augustus 2002 betreffende de rechten van de patiënt".

Ik verneem dat de externe ombudsfunctie door Popov-GGZ in het FPC Gent begin 2016 in onderling overleg werd beëindigd omwille van een te groot verschil in visie tussen Popov en de directie. De directie zou nu de kwaliteitscoördinator aangesteld hebben als ombudsvrouw voor de instelling. De voorwaarden waaraan de ombudsfunctie moet voldoen, werd opgenomen in het koninklijk besluit van 8 juli 2003, waarin van deze wordt verwacht dat zij een strikte onpartijdigheid en neutraliteit kan innemen.

1. Wat is uw visie in verband met het combineren van een ombudsfunctie en een staffunctie binnen het ziekenhuis?

2. Op welke manier kan vertrouwelijkheid aan de patiënt worden geboden?

3. Hoe is de procedure voor het afhandelen van klachten momenteel in het FPC Gent?

4. De zesde staatshervorming verdeelde de bevoegdheden in verband met patiëntenrechten. Hoe wordt op deze manier de federale bevoegdheid, namelijk de patiëntberoepsbeoefenaar gewaarborgd indien een ombudspersoon ook de functie als kwaliteitscoördinator opneemt?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1658 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sonja Becq van 02 juni 2017 (N.):

DO 2016201716685

Question n° 1658 de madame la députée Sonja Becq du 02 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le service de médiation du FPC Gand (QO 15955).

Les patients internés au *Forensisch Psychiatrisch Instituut* (FPC - institut de médecine légale psychiatrique) de Gand ressortissent à la loi sur les droits des patients. Dans ce cadre, le FPC serait tenu d'organiser un service de médiation externe. Cette obligation est également mentionnée dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014 portant exécution de l'article 56, §3ter de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 pour les centres de médecine légale psychiatriques qui prévoit que "le FPC dispose d'une fonction de médiation telle que visée à l'article 11, §1 de la loi du 22 août 2002 relative aux droits des patients".

Il me revient qu'il a été mis fin à la fonction de médiation externe par la *Overlegplatform Geestelijke Gezondheid Oost-Vlaanderen* (Popov-GGZ - la plate forme de concertation pour la santé mentale de Flandre orientale) en raison de trop grandes divergences de vues entre la plate forme et la direction. Cette dernière aurait à présent désigné un coordinateur de la qualité pour faire office de médiateur - en l'occurrence de médiatrice - pour l'institution. Les conditions auxquelles la fonction de médiation doit satisfaire sont énoncées dans l'arrêté royal du 8 juillet 2003, qui prévoit notamment qu'il est attendu de la personne qui exerce cette fonction qu'elle puisse adopter une attitude de stricte impartialité et neutralité.

1. Quel est votre point de vue en ce qui concerne la combinaison d'une fonction de médiation et d'une fonction de management au sein d'un hôpital?

2. Comment la confidentialité à l'égard du patient peut-elle être garantie?

3. Quelle est actuellement au FPC de Gand la procédure d'examen des plaintes?

4. La sixième réforme de l'État a réparti les compétences en matière de droits des patients. Comment la compétence fédérale que constitue l'exercice d'un recours par un patient peut-elle être garantie si la personne exerçant la fonction de médiation exerce également celle de coordinateur de la qualité?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1658 de madame la députée Sonja Becq du 02 juin 2017 (N.):

Het door u aangehaalde koninklijk besluit van 19 december 2014 maakt de terugbetaling van prestaties afhankelijk van, onder meer, het beschikken over een ombudsfunctie zoals bedoeld in artikel 11, §1 van de wet van 22 augustus 2002 betreffende de rechten van de patiënt. Dit betekent dat het koninklijk besluit van 8 juli 2003 houdende vaststelling van de voorwaarden waaraan de ombudsfunctie in de ziekenhuizen moet voldoen, ook van toepassing is op het forensisch psychiatrisch instituut (FPC). Daardoor is de ombudspersoon in het FPC gehouden om het beroepsgeheim te respecteren, om een strikte neutraliteit en onpartijdigheid in acht te nemen, tot een onafhankelijke uitoefening van zijn opdracht, enz.

Om de onafhankelijkheid van de ombudspersonen in de ziekenhuizen nog meer te garanderen zijn er wettelijk enkele onverenigbaarheden ingesteld. Zo is de uitoefening van de ombudsfunctie in een ziekenhuis niet verenigbaar met de uitoefening van een leidinggevende of beheersfunctie en met de uitoefening van een gezondheidszorgberoep in dit ziekenhuis.

De functie van kwaliteitscoördinator is echter geen formele functie en er bestaat geen verbod tot cumul van beide functies.

Ik wijs u erop dat de patiëntenrechtenwet, die de relatie tussen patiënt en zorgverstrekker regelt, ook na de zesde staatshervorming federale bevoegdheid is.

DO 2016201716686

Vraag nr. 1659 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 02 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Hemochromatose. - Wettelijke bepaling (MV 16176).

Patiënten met hemochromatose worden alsnog geweigerd wanneer zij zich aanmelden als bloeddonor bij het Rode Kruis.

Op mijn vraag nr. 1085 van 1 augustus 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 89) antwoordde u dat u op de hoogte bent van deze problematiek. De weigering is niet onterecht zolang er geen uitvoeringsbesluit is dat de voorwaarden en parameters van de onderhoudsfase zal bepalen.

De wet zou pas volledig toepasbaar zijn wanneer de Koning de wettelijke bepalingen voor personen die lijden aan erfelijke hemochromatose toelaten tot de bloedgift, uitwerkt.

Conformément à l'arrêté royal du 19 décembre 2014 que vous citez, le remboursement des prestations dépend, notamment, de l'existence d'une fonction de médiation telle que visée à l'article 11, §1^{er}, de la loi du 22 août 2002 relative aux droits du patient. Cela signifie que l'arrêté royal du 8 juillet 2003 fixant les conditions auxquelles la fonction de médiation dans les hôpitaux doit répondre, s'applique également au centres de psychiatrie légaux (CPL). Le médiateur du CPL est par conséquent tenu de respecter le secret professionnel, de faire preuve d'une neutralité et d'une impartialité strictes, d'exercer sa mission de manière indépendante, *etc.*

Afin de garantir encore davantage l'indépendance des médiateurs dans les hôpitaux, quelques incompatibilités ont été légalement instaurées. C'est ainsi que l'exercice de la fonction de médiation à l'hôpital n'est pas compatible avec l'exercice d'une fonction dirigeante ou de gestion ni avec l'exercice d'une profession de soins de santé dans ce même hôpital.

La fonction de coordinateur qualité n'est cependant pas une fonction formelle et il n'existe aucune interdiction de cumuler les deux fonctions.

Je vous rappelle que la loi relative aux droits du patient, qui règle la relation entre le patient et le prestataire de soins, reste une compétence fédérale également après la sixième réforme de l'État.

DO 2016201716686

Question n° 1659 de madame la députée Nathalie Muylle du 02 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Hémochromatose. - Disposition légale.

Les patients souffrant d'hémochromatose ne sont à ce jour pas autorisés à se présenter comme donneur de sang à la Croix Rouge.

En réponse à ma question n° 1085 du 1^{er} août 2016 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 89), vous avez indiqué que vous étiez au courant de ce problème. Ce refus n'est pas sans fondement en l'absence d'un arrêté d'exécution définissant les conditions et les paramètres de la phase d'entretien.

La loi ne pourra être pleinement appliquée que lorsque le Roi aura fixé les dispositions légales autorisant le don de sang par les personnes souffrant d'hémochromatose.

U deelde tevens mee dat een overleg is voorzien met technische en juridische experts van de beleidscel, het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten (fagg) en de bloedinstellingen om af te stemmen over de uitvoering van de wet. Een voorontwerp van koninklijk besluit zou de gebruikelijke adviesprocedure moeten doorlopen.

In commissie op 16 november 2016 antwoordde u dat de wet nog nadere uitvoeringsbepalingen behoeft om een uniforme en passende toepassing ervan door de behandelende arts en de bloedinstelling te bewerkstelligen. Om duidelijk aan te geven dat artikel 11/1 van de wet betreffende bloed niet kan worden toegepast vooraleer de noodzakelijke uitvoeringsbepalingen bij koninklijk besluit zijn vastgelegd, dient de Koning de bevoegdheid te worden gegeven de datum van inwerkingtreding van artikel 11/1 vast te leggen.

U gaf mee dat wanneer u over een solide wettelijke basis beschikte, een uitvoeringsbesluit zal worden goedgekeurd. Dat uitvoeringsbesluit zal de voorwaarden en parameters vastleggen, maar ook de inhoud van het medische en het opvolgrapport. Tevens zou het bepalen wat de wetgever verstaat onder asymptomatische drager van HFE-mutaties.

1. Wat is de stand van zaken met betrekking tot het uitvoeringsbesluit?

2. Kan u reeds meegeven wanneer het uitvoeringsbesluit zal worden goedgekeurd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1659 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 02 juni 2017 (N.):

De Wet van 15 februari 2016 tot wijziging van de wet van 5 juli 1994 betreffende bloed en bloederivaten van menselijke oorsprong wat het erkennen van het altruïstisch karakter van bloeddonatie door personen met hemochromatose betreft, is na onderzoek van de juridische dienst van het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten, moeilijk uitvoerbaar gebleken omdat de uitvoerende delegatie aan de Koning onvoldoende precies is omschreven.

Daarom zullen in de eerstkomende wet houdende diverse bepalingen inzake Volksgezondheid nadere preciseringen worden ingevoegd in de genoemde wet van 5 juli 1994. Parallel wordt ook al gewerkt aan de uitvoerende besluiten.

Verwacht wordt dat de wetgeving hieromtrent volledig uitgewerkt zal zijn eind 2017.

Vous avez également indiqué qu'une concertation était prévue avec des experts techniques et juridiques de la cellule stratégique, l'Agence fédérale des médicaments et produits de santé (AFMPS) et les centres de transfusion sanguine concernant l'exécution de la loi. Un avant-projet d'arrêté royal devrait parcourir la procédure d'avis habituelle.

En commission, le 16 novembre 2016, vous avez répondu que la loi requerrait des dispositions d'exécution plus précises en vue de permettre son application uniforme et adéquate par le médecin traitant et les centres de transfusion sanguine. Pour indiquer clairement que l'article 11/1 de la loi sur le sang ne peut être appliquée avant que les dispositions d'exécution nécessaires ne soient fixées par arrêté royal, il convient de conférer au Roi la compétence de fixer la date d'entrée en vigueur dudit article.

Vous avez précisé qu'un arrêté royal sera approuvé lorsque vous disposerez d'une base légale solide. Cet arrêté royal fixera les conditions et paramètres à prendre en compte mais aussi le contenu du rapport médical et de suivi. Dans le même temps, il préciserait ce que législateur entend par porteur asymptomatique de mutations HFE.

1. Quel est l'état d'avancement de l'arrêté d'exécution?

2. Pouvez-vous déjà annoncer quand l'arrêté royal sera approuvé?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1659 de madame la députée Nathalie Muylle du 02 juin 2017 (N.):

En réponse à vos questions, la loi du 15 février 2016 modifiant la loi du 5 juillet 1994 relative au sang et aux dérivés du sang d'origine humaine en ce qui concerne le caractère altruiste du don de sang par des personnes atteintes d'hémochromatose est apparue, après examen du service juridique de l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé, difficilement exécutable parce que la délégation exécutive au Roi n'est pas décrite de manière suffisamment précise.

C'est pourquoi des précisions supplémentaires seront insérées dans la loi précitée du 5 juillet 1994 par la prochaine loi portant des dispositions diverses en matière de santé publique. En parallèle, on travaille déjà également aux arrêtés d'exécution.

On s'attend à ce que la législation en la matière soit totalement au point pour fin 2017.

DO 2016201716687

Vraag nr. 1660 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 02 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Meldpunt voor voedingssupplementen (MV 16295).

De Hoge Gezondheidsraad (HGR) stelt voor om een meldpunt op te richten voor voedingssupplementen, waar mensen bijwerkingen van de producten kunnen aangeven. Zo'n farmacovigilantie-meldpunt bestaat bijvoorbeeld al in Frankrijk.

Omdat veel voedingssupplementen wel werken, maar hun samenstelling en hun zuiverheid niet gecontroleerd worden, bestaat er kans op serieuze bijwerkingen. Bovendien is er ook een risico op overconsumptie, want heel wat mensen nemen voedingssupplementen ook al hebben ze geen medische problemen. De kwaliteit van deze producten zou door de overheid gegarandeerd moeten worden.

In *De Standaard* zei Guy De Backer, cardioloog bij het UZ Gent en lid van de HGR, het volgende: "Geen enkele instantie controleert vandaag de samenstelling van dergelijke producten, die gewoon zonder voorschrift bij de drogist te koop zijn. Dat is een spijtige zaak."

1. Bent u voorstander van een meldpunt voor voedings-supplementen? Zo ja, waar kunnen mensen dan bijwerkingen aangeven, en vanaf wanneer?

2. Hoeveel budget zal u jaarlijks uittrekken voor de werking van het meldpunt?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1660 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 02 juni 2017 (N.):

Ik wijs er eerst en vooral op dat de voedingssupplementen aan een strikte reglementering onderworpen zijn en worden gecontroleerd voordat en nadat ze op de markt worden gebracht. Het is de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu die de controles verricht alvorens producten op de markt worden gebracht, onder meer inzake de samenstelling en de etikettering in het notificatiedossier. De voedingssupplementen worden ook gecontroleerd door het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen nadat ze op de markt gebracht worden.

DO 2016201716687

Question n° 1660 de madame la députée Anne Dedry du 02 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Point de contact pour les compléments alimentaires (QO 16295).

Le Conseil Supérieur de la Santé (CSS) propose la création d'un point de contact pour les compléments alimentaires auprès duquel les gens pourraient signaler les effets secondaires de ces produits. Un tel point de contact dans le cadre de la pharmacovigilance existe, par exemple, déjà en France.

De nombreux compléments alimentaires étant réellement efficaces, mais leur composition et pureté n'étant pas contrôlée, les risques d'effets secondaires non négligeables sont réels. De plus, il existe également un risque de surconsommation car nombreux sont ceux qui consomment des compléments alimentaires en l'absence de problèmes médicaux.

Dans le quotidien *De Standaard*, Guy De Backer, cardiologue à l'hôpital universitaire de Gand et membre du CSS, a regretté qu'aucune instance ne contrôle aujourd'hui la composition de tels produits qui sont simplement en vente sans prescription médicale en droguisterie.

1. Êtes-vous favorable à la création d'un point de contact pour les compléments alimentaires? Dans l'affirmative, où les gens pourront-ils signaler les effets secondaires et à partir de quand?

2. Quel budget dégagerez-vous annuellement pour le fonctionnement du point de contact?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 1660 de madame la députée Anne Dedry du 02 juin 2017 (N.):

Je tiens avant tout à signaler que les compléments alimentaires sont soumis à une réglementation stricte et sont contrôlés avant et après leur mise sur le marché. C'est le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement qui effectue les contrôles avant que les produits ne soient mis sur le marché, notamment en ce qui concerne la composition et l'étiquetage dans le dossier de notification. Les compléments alimentaires sont également contrôlés par l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire après avoir été mis sur le marché.

Momenteel ontvangt de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu de informatie over ongewenste effecten van voedingssupplementen. De FOD zal bijdragen tot de voorbereiding van een project met als doel de invoering van een Europees nutrивigilantiesysteem.

De informatie over de ongewenste effecten die verband houden met de inname van voedingssupplementen kan aan het DG Dier, Plant en Voeding van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu worden meegedeeld. Deze dienst ontvangt dergelijke informatie sinds een aantal jaren en werkt daartoe samen met het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen (FAVV) en het geneesmiddelenagentschap (FAGG).

Momenteel is er geen specifiek budget toegekend voor de implementatie van een Belgisch nutrивigilantiesysteem. Voor een raming van de budgettaire kost moet men er rekening mee houden dat voor een dergelijk systeem, naast de samenwerking met de instanties voor de evaluatie van de risico's, specifieke medische en wetenschappelijke expertise en informatica-ondersteuning noodzakelijk zijn.

DO 2016201716694

Vraag nr. 1666 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 02 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Vaccinaties bij kinderen (MV 16625).

Uit een nieuwe studie blijkt dat maar liefst 39 % van de ouders van jonge kinderen hun twijfels hebben bij vaccinaties voor hun kinderen. Opvallend ook is dat zo'n 20 % van de ouders vindt dat hun kinderen niet hoeven gevaccineerd te worden tegen ziektes die niet meer voorkomen.

Indien de vaccinatiegraad voor een bepaalde ziekte daalt, kunnen lang verdwenen ziektes terug opduiken.

Dat was, bijvoorbeeld, het geval in Frankrijk, waar enkele jaren geleden de mazelen voor slachtoffers zorgde. Door allerlei geruchten over vermeende bijwerkingen van het mazelenvaccin, daalde de dekkinggraad onder de kritieke drempel van 95 %. Een epidemie brak uit en 20.000 mensen kregen de ziekte. Er zijn toen 20 adolescenten aan de mazelen gestorven.

À l'heure actuelle, le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement reçoit les informations relatives aux effets indésirables des compléments alimentaires. Le SPF contribuera à préparer un projet visant à mettre en place un système de nutrивigilance européen.

Les informations relatives aux effets indésirables liés à la prise de compléments alimentaires peuvent être communiquées à la DG Animaux, Végétaux et Alimentation du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement. Ce service reçoit ces informations depuis plusieurs années et collabore pour ce faire avec l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) et l'Agence des médicaments (AFMPS).

Aucun budget spécifique n'est actuellement attribué pour l'implémentation d'un système de nutrивigilance belge. Pour une estimation du coût budgétaire, il est nécessaire de tenir compte du fait que pour un tel système, outre la collaboration avec les instances en charge de l'évaluation des risques, une expertise médicale et scientifique spécifique et un support informatique sont indispensables.

DO 2016201716694

Question n° 1666 de madame la députée Karin Jiroflée du 02 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La vaccination des enfants (QO 16625).

Il ressort d'une étude récente que pas moins de 39 % des parents d'enfants en bas âge s'interrogent à propos de la vaccination de leurs enfants. Il est frappant de constater que quelque 20 % des parents estiment que leurs enfants ne doivent pas être vaccinés contre des maladies qui ne se déclarent plus.

Si le taux de vaccination contre une maladie déterminée diminue, des maladies disparues depuis longtemps peuvent faire leur réapparition.

Ce fut notamment le cas en France où, il y a quelques années, la rougeole a fait des victimes. En raison de rumeurs en tout genre concernant les éventuels effets secondaires du vaccin contre la rougeole, le taux de couverture est passé en deçà du seuil critique de 95 %. Une épidémie s'est déclarée, touchant 20.000 personnes. Vingt adolescents sont alors décédés des suites de la maladie.

In Nederland wordt alvast 2 miljoen euro uitgetrokken voor een bijscholingsprogramma voor jeugdartsen. Bedoeling is dat die langere gesprekken kunnen aangaan met de ouders, zodat die meer informatie krijgen over vaccins.

Bij ons zal minister Vandeurzen een nieuwe website lanceren over vaccinaties.

1. Hebt u kennis genomen van deze feiten? Wat zijn uw bevindingen?
2. Zal de FOD Volksgezondheid, toch bevoegd voor campagnes rond volksgezondheid, een campagne opstarten?
3. Plant u andere maatregelen? Zo ja, welke?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1666 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 02 juni 2017 (N.):

Deze gegevens zijn afkomstig uit de vaccinatiegraadstudie in Vlaanderen. Hieruit blijkt dat de vaccinatiegraad bij kinderen voor de meeste vaccins de voorbije jaren globaal stabiel gebleven is en voldoende hoog om een groepsimmuniteit te waarborgen. Voor de eerste dosis van het mazelen-bof-rubella vaccin nam de vaccinatiegraad de laatste jaren toe en is meer dan 95 %.

Uit deze studie bleek ook dat het vertrouwen in vaccinatie in Vlaanderen zeer hoog is, vermits meer dan 92 % van de ouders gelooft in het nut en doeltreffendheid van vaccinatie.

Daarnaast blijkt dat veiligheid en nevenwerkingen van vaccinaties een belangrijk aandachtspunt is voor ouders, aangezien 39 % van de ouders bezorgd is over ernstige nevenwerkingen van vaccins. Het is goed dat ouders nadenken over mogelijke nevenwerkingen zonder het vertrouwen in de waarde van vaccinatie te verliezen. Het is een belangrijk signaal dat een goede opvolging van mogelijke nevenwerkingen na vaccinatie niet uit het oog mag verloren worden en een goede en eerlijke communicatie hierover belangrijk is.

We kennen ook de bedenking van sommige ouders dat er niet meer gevaccineerd moet worden tegen ziekten die niet meer voorkomen. Hiervoor is communicatie over het belang van aangehouden groepsimmuniteit belangrijk.

Aux Pays-Bas, 20 millions d'euros ont en tout cas été dégagés pour un programme de formation continuée des médecins spécialisés dans les maladies touchant les jeunes. L'objectif est que ces médecins puissent s'entretenir plus longtemps avec les parents pour que ceux-ci soient mieux informés concernant les vaccins.

Chez nous, le ministre Vandeurzen va lancer un nouveau site internet consacré aux vaccinations.

1. Avez-vous pris connaissance de ces faits? Quelles considérations vous inspirent-ils?
2. Le SPF Santé publique, qui est compétent pour les campagnes de santé publique, lancera-t-il une campagne?
3. Envisagez-vous de prendre d'autres mesures? Lesquelles?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1666 de madame la députée Karin Jiroflée du 02 juin 2017 (N.):

Les données citées proviennent de l'étude sur la couverture vaccinale en Flandre. Cette étude met en avant que le taux de vaccination chez les enfants est resté globalement stable ces dernières années pour la plupart des vaccins et qu'il est suffisamment élevé pour garantir une immunité grégaire (ou de communauté). Pour ce qui est de la première dose du vaccin rougeole-rubéole-oreillons, la couverture vaccinale a même augmenté ces dernières années et s'élève aujourd'hui à plus de 95 %.

Cette étude montre également que la vaccination bénéficie de la confiance d'une très grande majorité de la population en Flandre, plus de 92 % des parents croyant en son utilité et en son efficacité.

Par ailleurs, l'étude souligne que la sécurité et les effets secondaires des vaccins sont une préoccupation majeure des parents. 39 % des parents se disent, en effet, soucieux des effets latéraux graves des vaccins. Le fait que les parents réfléchissent à cette question sans remettre en cause la valeur de la vaccination est un point positif. Cette attitude envoie un signal important: il ne faut pas perdre de vue l'importance d'un bon suivi des potentielles manifestations postvaccinales indésirables et d'une communication sincère et accomplie à ce sujet.

Nous avons conscience de l'opinion de certains parents qui estiment inutile de poursuivre la vaccination contre les maladies qui ne surviennent plus actuellement dans notre pays. Dans ce cadre, il convient de sensibiliser la population à l'importance de préserver l'immunité grégaire.

De Hoge Gezondheidsraad stelt aanbevelingen op voor het basisvaccinatieschema bij kinderen. Preventie, met inbegrip van vaccinatieprogramma's en sensibiliseringscampagnes rond vaccinatie, behoort echter tot de bevoegdheden van de Gemeenschappen/Gewesten.

Overleg tussen de deelstaten en de federale overheid vindt plaats in het kader van de Interministeriële Conferentie Volksgezondheid. In dit verband heeft de IMC in maart 2016 een aantal afspraken met betrekking tot preventie vastgelegd in een protocolakkoord, waarin vaccinatie werd opgenomen als één van de thema's, en waarin de deelstaten zich meer bepaald engageren tot de promotie van vaccinatie bij de bevolking. Specifiek voor mazelen en rubella werd eveneens een Gemeenschappelijke Verklaring ondertekend van de federale overheid en de deelstaten, waarin onder meer als prioriteit gesteld wordt: het verhogen van de vaccinatiegraad tot minstens 95 % voor mazelen en rubella in de drie Regio's.

DO 2016201716695

Vraag nr. 1667 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 02 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Forensisch psychiatrisch centrum Antwerpen (MV 16806).

Recentelijk besliste de Ministerraad over wie de uitbater wordt van het forensisch psychiatrisch centrum (FPC) in Antwerpen. Dat er zo'n centra nodig zijn staat buiten kijf. Ik ben eveneens op werkbezoek geweest in Gent en er is duidelijk een hoge nood aan een extra centrum, omdat er nu al wachtlijsten zijn. U beloofde aangepaste zorg, en die garantie vind ik belangrijk, dus de gunning is van cruciaal belang aangezien er drie totaal verschillende kandidaten zijn.

60 miljoen euro is niet niets. Het gebouw in Antwerpen staat er al maanden, maar er is nog steeds geen gunning. We weten nog steeds niet wie het centrum zal uitbaten. Indien de opening hierdoor naar midden 2017 wordt uitgesteld, zullen de kosten waarschijnlijk nog hoger oplopen.

Le Conseil supérieur de la santé est responsable de la formulation de recommandations en matière de schéma de vaccination de base chez les enfants. En revanche, la question de la prévention (y compris les programmes de vaccination et les campagnes de sensibilisation sur les vaccins) relève de la compétence des Communautés/Régions.

Les concertations entre les entités fédérées et les autorités fédérales se tiennent dans le cadre de la Conférence interministérielle (CIM) Santé publique. Une série d'accords sur le thème de la prévention ont été conclus à l'occasion de la CIM du mois de mars 2016. La vaccination faisait partie des thèmes visés. Les entités fédérées se sont, en particulier, engagées à promouvoir la vaccination auprès de la population. Une déclaration commune spécifiquement axée sur la rougeole et la rubéole a également été signée par les autorités fédérales et les entités fédérées, l'une des priorités fixées étant le renforcement de la couverture vaccinale pour la rougeole et la rubéole, avec pour objectif un taux de vaccination minimal de 95 % dans les trois Régions.

DO 2016201716695

Question n° 1667 de madame la députée Anne Dedry du 02 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le centre de psychiatrie légale d'Anvers (QO 16806).

Le Conseil des ministres a récemment décidé qui serait l'exploitant du centre de psychiatrie légale (CPL) d'Anvers. La nécessité de tels centres ne fait aucun doute. La visite de travail que j'ai effectuée au CPL de Gand, où des patients sont d'ores et déjà inscrits sur une liste d'attente, m'a permis de constater le besoin criant d'un centre supplémentaire. Vous avez promis de mettre en place des soins adaptés pour les internés et j'estime qu'il s'agit là d'une garantie importante. L'attribution du marché est donc capitale compte tenu de la grande diversité des profils des candidats.

Un budget de 60 millions n'est pas négligeable. Le bâtiment du CPL d'Anvers est construit depuis plusieurs mois mais le marché n'a toujours pas été attribué. Nous ne savons toujours pas qui sera l'exploitant de ce centre. Qui plus est, un éventuel report de son ouverture jusqu'à la mi-2017 risque de faire exploser les coûts.

Ook de personeelsnorm blijft behouden in Antwerpen. Dat is volgens mij een essentiële fout. De noodkreet van de personeelsleden van het FPC Gent wordt hiermee genegeerd. U vroeg advies aan het bevoegde opvolgcomité, maar het advies sloeg u blijkbaar in de wind.

1. Welke criteria zijn voor u prioritair om een goede keuze te maken voor de Antwerpse uitbater?

2. Welke lessen trekt u uit Gent om de keuze voor de gunning te bepalen?

3. Vindt u nog steeds dat er ook geen extra personeel moet komen? Ook niet in het FPC Antwerpen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1667 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 02 juni 2017 (N.):

De aanbestedingsprocedure van het forensisch psychiatrisch centrum (FPC) te Antwerpen liep inderdaad langer dan voorzien, doordat de voorlopige oplevering van het gebouw werd uitgesteld en er op verzoek van de inschrijvers bijkomende plaatsbezoeken moesten georganiseerd worden. Bovendien is dit een complex dossier dat met de nodige zorg moet worden afgehandeld. Er volgden daarom drie vragenronden waarna de kandidaten de mogelijkheid hadden om telkens een aangepaste offerte in te dienen.

De opening van de derde offerte, die gold als *Best and final offer* vond plaats op 28 november 2016. Er werd een gunningsvoorstel opgemaakt waarvoor de Inspectie Financiën van Volksgezondheid én van Justitie op 2 februari 2017 een gezamenlijk positief advies verleende. Op de Ministerraad van 24 februari 2017 tenslotte werd de exploitatie van het FPC Antwerpen toegewezen aan de nv FPC Gent.

Bij de toewijzing dienden wij ons te baseren op de inhoud van de offertes en niet op ervaringen die wij eerder met de verschillende kandidaten hadden. Dit gebeurde op basis van criteria, beschreven in het *bulletin der aanbestedingen* op 22 juli 2015 en het *publicatieblad van de EU* van 25 juli 2015. Het financieel criterium stond op 40 % van de punten en het kwaliteitscriterium op 60 %. Op beide criteria scoorde de weerhouden kandidaat als beste.

Doordat de exploitant nog bepaalde werkzaamheden zelf dient te voorzien (onder andere de installatie van de keukens en de therapieruimten) en rekening houdend met een maand "testfase", kunnen de eerste geïnterneerden verwacht worden tegen 1 augustus 2017.

Le maintien de la norme de personnel à Anvers constitue selon moi une erreur fondamentale qui ne tient aucun compte du cri d'alarme lancé par le personnel du CPL de Gand. Vous avez apparemment ignoré l'avis rendu, à votre demande, par le comité de suivi compétent.

1. Quels critères estimez-vous prioritaires dans le choix d'un bon exploitant pour le CPL d'Anvers?

2. Quelles leçons tirez-vous de l'expérience gantoise dans le choix de l'attribution du marché?

3. Pensez-vous toujours qu'un renforcement des effectifs n'est pas nécessaire? Même pas pour le CPL d'Anvers?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1667 de madame la députée Anne Dedry du 02 juin 2017 (N.):

La procédure de marché public du centre psychiatrique légal (CPL) d'Anvers a en effet duré plus longtemps que prévu, du fait que la réception provisoire du bâtiment a été retardée et qu'à la demande des soumissionnaires, des visites supplémentaires sur place ont dû être organisées. Il s'agit en outre d'un dossier complexe qui doit être traité avec tout le soin nécessaire, raison pour laquelle trois séances de questions-réponses ont ensuite été organisées, à l'issue desquelles les candidats ont eu la possibilité d'introduire chaque fois une offre adaptée.

L'ouverture de la troisième offre, qui valait comme *best and final offer*, s'est déroulée le 28 novembre 2016. Une proposition d'attribution a ensuite été élaborée, concernant laquelle les Inspections des Finances de la Santé publique et de la Justice ont rendu un avis positif conjoint en date du 2 février 2017. Lors du Conseil des ministres du 24 février 2017, l'exploitation du CPL d'Anvers a finalement été attribuée à la SA FPC Gent.

Lors de l'attribution, nous devons nous baser sur le contenu des offres et non sur nos expériences antérieures avec les différents candidats. Cette attribution était basée sur un certain nombre de critères, décrits dans le *Bulletin des Adjudications* du 22 juillet 2015 et dans le *Journal officiel de l'Union européenne* du 25 juillet 2015. Le critère financier comptait pour 40 % des points et le critère de la qualité, pour 60 %. Le candidat retenu a obtenu les meilleurs scores aux deux critères.

Du fait que l'exploitant doit lui-même encore prévoir certains travaux (notamment l'installation de la cuisine et des salles de thérapie) et compte tenu d'un mois de "phase de test", les premiers internés sont attendus pour le 1^{er} août 2017.

Het feit dat de toewijzing gebeurde aan een nv hoeft geen bezwaar te zijn, wanneer de exploitatievoorwaarden duidelijk vast liggen en zolang er een afdoend controlemechanisme bestaat. De kostprijs van de zorg werd vastgelegd in het koninklijk besluit van 19 december 2014 in uitvoering van artikel 56 §3 van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen en bestaat uit een dagprijs die berekend werd op basis van de offerte van de weerhouden kandidaat.

De opvolging wordt verzekerd door een comité waarin vertegenwoordigers zijn opgenomen van de FOD Justitie, de FOD Volksgezondheid, het Rijksinstituut voor ziekten en invaliditeitsverzekering en de Regie der Gebouwen. Dit orgaan vergadert om de zes maand. Het ziet er op toe dat de exploitatievoorwaarden gerespecteerd worden en bespreekt sommige relevante thema's met de exploitant, zoals het gebruik van dwangmaatregelen, de uitstroom, klachtenbrieven, voorstellen van initiatieven door de exploitant zelf, enz.

Een FPC is een instelling van Justitie, zoals bedoeld in artikel 3, 4°, c) van de wet van 5 mei 2014 betreffende de internering. Het is een volledig federale instelling die die noch een gevangenis noch een psychiatrisch ziekenhuis (PZ) is. Hierdoor is de Zorginspectie niet automatisch bevoegd om er toezicht uit te oefenen. We hebben die bevoegdheid gecreëerd door een protocolakkoord tussen de federale Staat en de Vlaamse Gemeenschap die in werking trad op 01/05/2015.

Het eerste audit van het FPC te Gent was helemaal niet zo vernietigend als meneer Hedeboom laat uitschijnen. Nergens heeft Zorginspectie Vlaanderen vastgesteld dat de vigerende wetgeving of de bepalingen van de exploitatieovereenkomst niet gerespecteerd werden. Verschillen van de opmerkingen hadden te maken met problemen eigen aan de opstart van het FPC. Inmiddels heeft Zorginspectie Vlaanderen een tweede audit uitgevoerd, waarbij wordt vastgesteld dat een passend gevolg werd gegeven aan de meeste opmerkingen uit de eerste audit.

Le fait que le marché ait été attribué à une SA ne doit pas poser problème tant que les conditions d'exploitation sont clairement définies et qu'il existe un mécanisme de contrôle efficace. Le prix des soins a été fixé dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014 en exécution de l'article 56, §3, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, et consiste en un prix de journée calculé sur la base de l'offre du candidat retenu.

Le suivi est assuré par un comité constitué de représentants du SPF Justice, du SPF Santé publique, de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité et de la Régie des Bâtiments. Cet organe se réunit tous les six mois. Il veille à ce que les conditions d'exploitation soient respectées et discute de certains thèmes pertinents avec l'exploitant, par exemple l'application de mesures de contrainte, le flux sortant, les lettres de plaintes, les propositions d'initiatives de l'exploitant lui-même, *etc.*

Un CPL est un établissement de la Justice, comme stipulé à l'article 3, 4°, c) de la loi du 5 mai 2014 relative à l'internement. Il s'agit d'un établissement entièrement fédéral qui n'est pas une prison ni un hôpital psychiatrique. Par conséquent, l'Inspection des soins (*Zorginspectie*) n'est pas automatiquement compétente pour y exercer une surveillance. Nous avons créé cette compétence via un protocole d'accord entre l'État fédéral et la Communauté flamande, entré en vigueur le 1^{er} mai 2015.

Le premier audit du CPL de Gand n'était pas du tout aussi accablant que ne laisse entendre Monsieur Hedeboom. L'Inspection flamande des soins (*Zorginspectie Vlaanderen*) n'a constaté nulle part que la législation en vigueur ou les dispositions du contrat d'exploitation n'étaient pas respectées. Les différentes remarques de l'audit portaient sur les problèmes liés au démarrage du CPL. Dans l'intervalle, l'Inspection flamande de soins a réalisé un deuxième audit, au cours duquel elle a constaté qu'une suite appropriée avait été donnée à la plupart des remarques du premier audit.

Het FPC voldoet aan het personeelskader zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 december 2014 waarin werd gesteld dat het FPC globaal moet beschikken over een zorgequipe van 21,25 voltijdequivalenten per 30 bedden. Ik vestig er de aandacht op dat dit enkel gaat over zorgpersoneel. Personeel dat instaat voor de bewaking komt hier bovenop. Bovendien is dit een gemiddelde over gans de instelling. De behoefte aan verplegend en verzorgend personeel is per afdeling verschillend. Zo stelt men vast dat in de "zeer intensieve eenheid" het niveau van 1,7 personeelsleden per geïnterneerde behaalt.

Het FPC is enig in zijn soort. We kunnen ons niet echt baseren op een andere instelling om het personeelskader verder te verfijnen. Het valt bovendien te verwachten dat het profiel van de geïnterneerden er in de toekomst beduidend anders zal uitzien dan dit nu het geval is. De geïnterneerden die nu in het FPC verblijven zijn dikwijls personen die reeds lang in de gevangenis verbleven. Hun respons op de aangeboden therapie wordt sterk beïnvloed door detentieschade. Bovendien zal ook de gewijzigde wet op de internering een effect hebben op hun profiel.

We stellen op dit moment vast dat geïnterneerden die klaar zijn om uit te stromen uit het FPC niet onmiddellijk een plaats vinden binnen de *medium-security* afdelingen of binnen de reguliere psychiatrie. Het zopas goedgekeurde masterplan zal de uitstroom positief moeten beïnvloeden.

De behoefte aan personeel in het FPC kan evenmin los gezien worden van dezelfde behoefte in de rest van het forensisch zorgcircuit.

Om al deze redenen is het niet opportuun om nu al een uitspraak te doen over een aanpassing van de personeelsnorm zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 december 2014.

DO 2016201716729

Vraag nr. 1674 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Elektrosensitiviteit in België (MV 16326).

Elektro(hyper)sensitiviteit is overgevoeligheid voor elektromagnetische stralen en velden in de omgeving. Personen die eraan lijden, zouden door wifi- en gsm-straling en andere vormen van elektromagnetische straling lichamelijke problemen zoals migraine of pijn krijgen.

Le CPL répond au cadre du personnel fixé dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014, lequel stipule que le CPL doit disposer globalement d'une équipe de soins de 21,25 équivalents temps plein pour 30 lits. J'attire votre attention sur le fait que cela concerne uniquement le personnel de soins. Il faut encore ajouter à cela le personnel chargé de la surveillance. Il s'agit en outre d'une moyenne sur tout l'établissement. Le besoin en personnel infirmier et soignant diffère selon l'unité. L'on constate ainsi que dans "l'unité très intensive", on atteint un niveau de 1,7 membre du personnel par interné.

Le CPL est unique en son genre. Nous ne pouvons pas vraiment nous baser sur un autre établissement pour affiner le cadre du personnel. Il faut en outre s'attendre à ce que le profil des internés change considérablement à l'avenir. Les internés qui séjournent actuellement en CPL sont souvent des personnes qui séjournaient déjà depuis longtemps en prison. Leur réaction à la thérapie proposée est fortement influencée par les effets préjudiciables de la détention. La loi modifiée sur l'internement aura également un impact sur leur profil.

Nous constatons actuellement que les internés prêts à quitter le CPL ne trouvent pas immédiatement une place dans une unité *medium-security* ou dans la psychiatrie régulière. Le *masterplan* qui vient d'être approuvé devra influencer positivement le flux sortant.

Le besoin en personnel au sein du CPL ne peut pas non plus être dissocié du même besoin dans le reste du circuit de soins médico-légal.

Pour toutes ces raisons, il n'est pas opportu de déjà se prononcer aujourd'hui sur une adaptation de la norme de personnel fixée dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014.

DO 2016201716729

Question n° 1674 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 juin 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les personnes électro-sensibles en Belgique (QO 16326).

Les personnes électro-hypersensibles ou électro-sensibles sont des personnes qui ont une sensibilité excessive aux ondes et aux champs électromagnétiques ambiants. Ces personnes seraient donc touchées par les ondes wi-fi, les ondes GSM, etc., ce qui engendrerait pour eux des dérangements comme des migraines ou des douleurs.

De ziekte is echter niet erkend en de deskundigen zijn het niet eens. Ook de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) lijkt de ziekte niet te erkennen en ziet geen bewezen verband tussen de symptomen en de blootstelling aan straling. Overigens heeft tot op heden nog geen enkel land de ziekte formeel erkend, wat de behandeling van die personen bemoeilijkt.

1. Hebt u een idee van het aantal personen in ons land die aan die aandoening lijden? Bestaat er een specifieke behandeling of een begeleiding voor elektrosensitieve personen?

2. Welke standpunt neemt België in dit dossier in? Wordt overwogen om het verschijnsel als ziekte te erkennen? Wat is de toestand in andere landen?

3. Voeren de bestaande studies tot het besluit dat elektromagnetische straling schadelijk is voor het menselijk lichaam?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1674 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 juni 2017 (Fr.):

Ik zou eerst en vooral willen nuanceren dat de term "elektrogevoeligheid" tot verwarring leidt aangezien hij een verband suggereert tussen blootstelling aan elektromagnetische velden en bepaalde symptomen. Eigenlijk gaat het om een fenomeen waarbij mensen niet-specifieke symptomen zoals vermoeidheid, uitputting, concentratieproblemen, enz. spontaan toeschrijven aan de blootstelling aan elektromagnetische velden, zonder dat die link is bevestigd.

In 2006 werd er een studie uitgevoerd. Die bestond erin om, via de huisarts, klachten te verzamelen die eventueel geuit werden door patiënten die in de omgeving van gsm-masten wonen. Op een totaal van ongeveer 6.000 Franstalige Belgische huisartsen in activiteit, hebben 31 artsen geantwoord en een totaal van 15 waarnemingen werd gerapporteerd. Ik ken geen andere studies met dezelfde doelstelling. Bij gebrek aan criteria voor medische diagnoses, lijkt een dergelijke inventarisatie me niet nuttig: er bestaat altijd een risico dat eerder het niveau van angst aangaande "elektromagnetische vervuiling" wordt gemeten dan de werkelijke omvang van het probleem, wat die ook is.

Wat betreft het dossier waarnaar u verwijst, volgt België de standpunten van de Wereldgezondheidsorganisatie die de internationale referentie is op dit domein.

La maladie n'est pour autant pas reconnue et les experts sont divisés. L'Organisation mondiale de la Santé (OMS) ne semble pas reconnaître ladite maladie et ne relève pas de conséquences concrètes de ce phénomène. D'ailleurs, jusqu'à présent aucun pays ne la reconnaît formellement, ce qui rend l'accompagnement compliqué.

1. Est-il possible d'estimer le nombre de personnes touchées par cette maladie en Belgique? Existe-t-il un traitement particulier ou un accompagnement des personnes électro-sensibles?

2. Quelle est la position de la Belgique sur ce dossier? Est-il envisagé de reconnaître ce phénomène comme une maladie? Qu'en est-il des autres pays?

3. Les études actuelles concluent-elles un lien entre les ondes et leur nocivité sur les organismes de l'être humain?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 1674 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 juin 2017 (Fr.):

Je me permets tout d'abord de nuancer que le terme "électrosensibilité" prête à confusion dans le sens qu'il suggère un lien entre l'exposition aux champs électromagnétiques et certains symptômes. En fait, il s'agit d'un phénomène où certaines personnes s'attribuent spontanément des symptômes non spécifiques comme fatigue, épuisement, problèmes de concentration, *etc.* à l'exposition aux champs électromagnétiques, sans que ce lien soit confirmé.

En 2006, une étude a été effectuée. Elle consistait à récolter, par l'intermédiaire du médecin généraliste, des plaintes éventuellement émises par des patients vivant à proximité d'antennes de mobilophonie. Sur un total d'environ 6.000 médecins généralistes belges francophones en activité, 31 médecins ont répondu et un total de 15 observations a été rapporté. Je ne connais pas d'autres études ayant le même objectif. En l'absence de critères de diagnostics médicaux, un tel recensement ne me semble pas utile: il existe toujours un risque de mesurer plutôt le niveau de craintes par rapport à de la "pollution électromagnétique" que l'ampleur réelle du problème, quel qu'il soit.

Concernant le dossier auquel vous faites mention, la Belgique suit les positions de l'Organisation mondiale de la Santé qui est la référence internationale dans ce domaine.

Het huidige onderzoek heeft geen link aangetoond tussen de golven en de symptomen die eraan worden toegeschreven. De hypothese dat het fenomeen gelinkt zou zijn aan een aantal, vooral psychosociale, factoren, blijft actueel.

DO 2016201716730

Vraag nr. 1675 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 06 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Besparingen bij patiëntenverenigingen GGZ (MV 16911).

Ik het kader van de hervorming van de geestelijke gezondheidszorg (GGZ) krijgen patiëntenverenigingen plots minder middelen. Dat is toch het geval voor de Uilenspiegel vzw (en zijn Waalse partner Psytoyens) die het plots met de helft minder zou moeten stellen: er wordt 37.000 euro aan hen ontnomen.

Nochtans gebruikte deze vzw overheidsmiddelen om patiëntenvertegenwoordiging uit te bouwen, iets waar u voorstander van bent en zelfs in het regeerakkoord staat. Bovendien geeft de vzw opleidingen aan ervaringsdeskundigen, zodat patiëntenvertegenwoordigers sterker in hun schoenen staan wanneer ze een groep patiënten moeten vertegenwoordigen. Dit deel empowerment van de patiënt, een belangrijk gegeven in een betere vertegenwoordiging van de patiënt, zal de vzw nu noodgedwongen moeten laten vallen.

Ik vind het vreemd dat u middelen wegneemt bij de patiëntenverenigingen in de geestelijke gezondheidszorg, net nu de nood zo hoog is in deze sector. Het gaat hier duidelijk over een federale subsidie, een beslissing van uw kabinet, die tijdens een vergadering op het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) werd meegeedeeld aan de vereniging.

1. Is dit een verdoken besparing? Waarin kadert dit plots?

2. U belooft in het regeerakkoord om de patiëntenverenigingen te versterken, maar doet nu net het omgekeerde. Hoe verantwoordt u dit?

3. Kan u een overzicht bezorgen van alle subsidies die de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar) werden gegeven aan patiëntenverenigingen in de geestelijke gezondheidszorg?

La recherche actuelle n'a pas démontré de lien entre les ondes et des symptômes qui leur seraient attribuées. L'hypothèse que le phénomène soit lié à plusieurs facteurs, surtout psychosociaux, reste d'actualité.

DO 2016201716730

Question n° 1675 de madame la députée Anne Dedry du 06 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Associations de patients dans le secteur des soins de santé mentale (SSM). - Économies (QO 16911).

Dans le cadre de la réforme des soins de santé mentale (SSM), les associations de patients sont soudain confrontées à une réduction des moyens qui leur étaient octroyés. Il en est en tout cas ainsi pour l'ASBL Uilenspiegel et son partenaire wallon Psytoyens qui voient soudain leurs moyens réduits de moitié : ils se voient en effet privés de 37.000 euros.

Cette ASBL utilisait pourtant des fonds publics pour élaborer une représentation des patients, un enjeu auquel vous êtes vous-même favorable et qui est même inscrit dans l'accord de gouvernement. Cette ASBL propose en outre des formations à des experts de terrain, pour que les représentants des patients soient mieux armés lorsqu'ils doivent représenter un groupe de patients. L'ASBL se verra à présent contrainte de renoncer à ce volet "empowerment du patient", un enjeu important pour une meilleure représentation du patient.

Il me paraît étrange que vous priviez de moyens les associations de patients dans le secteur des soins de santé mentale, à un moment où les besoins dans ce secteur sont si importants. Il s'agit en l'occurrence clairement d'un subside fédéral, d'une décision de votre cabinet qui a été communiquée à l'association lors d'une réunion à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI).

1. S'agit-il d'une mesure d'économie larvée? Dans quel contexte s'inscrit-elle soudain?

2. Dans l'accord de gouvernement, vous promettez un renforcement des associations de patients mais vous faites aujourd'hui exactement l'inverse. Comment justifiez-vous ce changement d'attitude?

3. Pouvez-vous fournir un aperçu de l'ensemble des subside octroyés au cours des cinq (si possible, dix) dernières années à des associations de patients dans le secteur des soins de santé mentale?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1675 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 06 juni 2017 (N.):

Het klopt dat ik veel belang hecht aan patiënten en familievertegenwoordiging in de gezondheidszorg. Binnen de geestelijke gezondheidszorg is hiervoor specifieke financiering voorzien, buiten en bovenop de structurele financiering aan het Vlaams Patiëntenplatform (VPP) of de *Ligue des Usagers des services de Santé* (LUSS).

Het betreft meer bepaald 6 organisaties die instaan voor onder andere het verhogen van de ervaringsdeskundigheid en dit gekoppeld aan de hervorming via de ggz-netwerken voor volwassenen, de zogenaamde art. 107-netwerken. Iets wat geapprecieerd wordt binnen het netwerk en wat ik na persoonlijke contacten met én voorstellingen van deze organisaties als zeer waardevol inschat.

Deze begeleiding van de hervorming door deze organisaties wordt dus zeker verder gezet. Meer nog, ik zou graag deze financiering structureel maken, wat deze organisaties meer bestaanszekerheid zou geven. Net omdat de patiënt ook binnen de geestelijke gezondheidszorg voor mij centraal staat. Hiervoor moet ik natuurlijk binnen de IMC Volksgezondheid ook een gesprek aangaan met mijn collega-ministers. Ook zij financieren organisaties via verschillende kanalen. Een stroomlijning, zoals dat ook heeft plaatsgevonden met én binnen het VPP en LUSS, is dus wenselijk.

Na analyse bleek echter dat twee van de zes verenigingen bovenop deze gerichte financiering nog een extra bedrag ontvingen. Dit bedrag werd niet verklaard door bijkomende opdrachten. Desondanks ben ik mij terdege bewust wat dergelijke financiering kan betekenen voor een kleine doch geëngageerde organisatie.

Net daarom hebben mijn medewerkers binnenkort opnieuw een overleg met de organisaties in kwestie. Ik sta open voor een discussie met hen. Zoals altijd vertrek ik ook hier vanuit de noden van de patiënt. Indien zou blijken dat er alsnog bijkomende opdrachten moeten gedefinieerd worden, beluister ik graag hun argumentatie.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 30 juin 2017, à la question n° 1675 de madame la députée Anne Dedry du 06 juin 2017 (N.):

Il est vrai que j'accorde beaucoup d'importance aux patients et à la représentation des familles dans le cadre des soins de santé. En matière de soins de santé mentale, j'ai prévu un financement spécifique à cette fin. Ce financement ne s'inscrit pas dans le cadre du financement structurel dont bénéficie la *Vlaams Patiëntenplatform* (VPP) ou la *Ligue des Usagers des services de Santé* (LUSS), mais vient s'y ajouter.

Il s'agit plus particulièrement de 6 organisations chargées, entre autres, de renforcer l'expertise du vécu, en parallèle à la réforme réalisée par le biais des réseaux SSM pour adultes, dits réseaux article 107. Il s'agit là d'un dispositif que les acteurs du réseau apprécient et que mes propres contacts avec les représentants de ces organisations m'amènent à considérer comme particulièrement intéressant.

Il ne fait donc aucun doute que ces organisations continueront à encadrer la réforme. Et au-delà de cela, je souhaiterais donner un caractère structurel à ce financement, ce qui apporterait à ces organisations de plus grandes garanties quant à leur pérennité. Précisément parce qu'à mes yeux, le patient est aussi au cœur des soins de santé mentale. À cet égard, je dois, bien entendu, ouvrir le dialogue avec mes collègues au sein de la CIM Santé publique. Dans la mesure où ces derniers pourvoient également au financement d'organisations par différents canaux, une rationalisation est souhaitable, à l'instar de celle entreprise avec la VPP et la LUSS, et au sein de celles-ci.

Une analyse a toutefois démontré que deux des six associations ont reçu un montant supplémentaire à ce financement ciblé. Montant qui ne s'expliquait pas par des missions supplémentaires. Néanmoins, je suis bien consciente de l'importance que peut avoir un tel financement pour une organisation de petite taille mais engagée.

C'est précisément pour cette raison que, sous peu, mes collaborateurs se concerteront à nouveau avec les organisations en question. Je suis disposée à discuter avec elles. Comme toujours, ce seront les besoins du patient qui constitueront le fil rouge du processus. S'il fallait encore définir des missions supplémentaires, je ne manquerais pas d'écouter leurs arguments.

DO 2016201716731

Vraag nr. 1676 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 06 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Meer antibioticaresistente bacteriën in de ziekenhuizen (MV 16556).

Het overmatige gebruik van antibiotica heeft heel wat ongewenste effecten, waaronder antibioticaresistentie. In uw toespraak naar aanleiding van de uitreiking van de prijs *Horizon Prize - Better use of antibiotics* wees u erop dat het aantal antibioticaresistente bacteriën in de Belgische ziekenhuizen sterk toenam.

U preciseerde dat de bestrijding van de ziekenhuisbacterie cruciaal is en dat onze ziekenhuizen het in vergelijking met de rest van Europa beter doen wat het preventieve antibioticagebruik bij operaties betreft.

Ons land zou echter een van de landen zijn waar in de ambulante geneeskunde quinolone en amoxicilline/clavulaanzuur het meest worden voorgeschreven.

1. Ik kreeg graag een precieze stand van zaken. Welke ziekenhuizen worden het meest met dat probleem geconfronteerd?

2. Boven op de eerdere maatregelen die klaarblijkelijk niet het gewenste effect hadden, stelde u het optrekken van de antibioticaprijzen vanaf 1 mei 2017 voor als een radicale maatregel om het antibioticagebruik te verminderen. Is dat voor u de mirakeloplossing?

3. Die maatregel is onrechtvaardig en zal ook niet volstaan, aangezien het niet de patiënten zijn die de antibiotica voorschrijven en de maatregel dus geen impact zal hebben op het voorschrijfgedrag.

4. Welke doeltreffende maatregelen zult u nemen om antibioticaresistentie te bestrijden?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1676 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 06 juni 2017 (Fr.):

Chinolonen en co-amoxiclav (amoxicilline en clavulaanzuur) worden vaak voorgeschreven in België, zowel in de ambulante zorg als in zorginstellingen. In vergelijking met de andere Europese landen, wordt in België het vaakst moxifloxacin, een langwerkend chinolone, voorgeschreven. In 2015 bedroeg het gebruik ervan 1,01 (*defined daily dose* - DDD/1.000 inwoners/dag voor alle patiënten (in het ziekenhuis en ambulant). Dit problematisch voorschrijfniveau geldt voor alle Belgische ziekenhuizen.

DO 2016201716731

Question n° 1676 de monsieur le député Daniel Senesael du 06 juin 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La hausse des bactéries résistantes aux antibiotiques dans les hôpitaux (QO 16556).

La consommation excessive d'antibiotiques entraîne de nombreuses conséquences négatives dont l'antibiorésistance. De fait, lors de votre allocution au cours de la soirée de remise de prix *Horizon Prize - Better use of antibiotics*, vous avez rappelé que les hôpitaux de notre pays étaient confrontés à une forte augmentation des bactéries résistantes aux antibiotiques.

Comme vous l'avez précisé, la lutte contre ce phénomène est d'une importance capitale et nos hôpitaux font mieux qu'ailleurs en Europe au niveau de l'usage préventif d'antibiotiques en chirurgie.

Malgré cela, il semblerait que notre pays soit devenu l'un des plus gros prescripteurs de quinolones et d'amoxicilline/acide clavulanique dans la pratique ambulatoire.

1. Pouvez-vous faire un point précis de la situation? Quels hôpitaux sont les plus confrontés à ce phénomène?

2. En plus des mesures déjà prises mais qui, au vu des données, semblent insuffisantes, vous avez présenté l'augmentation du prix des antibiotiques à partir du 1^{er} mai 2017 comme une mesure radicale pour en diminuer la consommation. Est-ce là pour vous la solution miracle?

3. Cette mesure est non seulement injuste mais également insuffisante dans la mesure où ce ne sont pas les patients qui prescrivent les antibiotiques et que dès lors elle n'aura pas d'impact sur le comportement des prescripteurs.

4. Quelles initiatives - efficaces - seront dès lors prises afin de lutter contre l'antibiorésistance?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 1676 de monsieur le député Daniel Senesael du 06 juin 2017 (Fr.):

Les quinolones et le co-amoxiclav (amoxicilline et acide clavulanique) sont fréquemment prescrits en Belgique, tant dans les soins ambulatoires qu'en institutions de soins. En comparaison avec les autres pays européens, c'est en Belgique que la moxifloxacin, une quinolone à action prolongée, est la plus souvent prescrite. En 2015, cette consommation s'élevait à 1,01 *defined daily dose* (DDD)/1.000 habitants/jour pour l'ensemble des patients (en hôpital et en ambulatoire). Tous les hôpitaux belges sont concernés par ce niveau de prescription problématique.

De toegenomen resistentie tegen chinolonen valt deels te verklaren door het ongepast en te frequent voorschrijven van dit antibioticum. Om dat verbruik te doen dalen, is het wenselijk om een multimodale aanpak te hanteren. Een dergelijke multimodale aanpak wordt toegepast door de antibiotherapiebelegroepen (ABTBG), in alle algemene ziekenhuizen van België. In 2017 zullen de ABTBG deelnemen aan een prevalentiestudie (PPS) die het antibiotica-gebruik en de ziekenhuisinfecties zal optekenen bij gehospitaliseerde patiënten. Er zal in de algemene ziekenhuizen ook een audit plaatsvinden van het voorschrijfgedrag in het kader van bepaalde heelkundige ingrepen.

Die twee initiatieven zullen - tegen eind 2017 - resultaten opleveren per ziekenhuis, alsook nationale resultaten, zodat, voor elk niveau, de reeds toegepaste maatregelen geëvalueerd kunnen worden, en de plannen ter verbetering van de zorgkwaliteit aangepast kunnen worden.

Wat betreft de ambulante zorg, stelt de Belgische Commissie voor de Coördinatie van het Antibioticabeleid (BAPCOC), in samenwerking met het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV), een actieplan op bestemd voor de huisartsen. Er worden een aantal pistes bestudeerd die ervoor moeten zorgen dat er minder wordt voorgeschreven, en die worden momenteel besproken.

Het RIZIV publiceert op zijn website statistieken over (terugbetaalde) geneesmiddelen, waaronder antibiotica, die werden afgeleverd in openbare apotheken (Farmanet) of ziekenhuisapotheken. De gegevens kunnen gerapporteerd worden volgens enerzijds een aantal kenmerken van de verzekerde (geslacht, leeftijd, woonplaats, type verzekering) en anderzijds volgens kenmerken van de voorschrijver (specialisme, leeftijd, geslacht, contactadres).

Wat de ambulante zorg betreft, zien we een lichte stijging in verbruikscijfers, van 28,4 DDD/1.000 inwoners/dag in 2010 naar 29,2 DDD/1.000 inwoners/dag in 2015 (laatste beschikbare cijfers via de interactieve website van ESAC-Net). In de ziekenhuissector, zien we een daling van 2,02 in 2010 naar 1,66 DDD/1.000 inwoners/dag in 2015.

L'augmentation de la résistance aux quinolones s'explique en partie par la prescription inappropriée et trop fréquente de cet antibiotique. Pour faire baisser ces consommations, il est souhaitable d'avoir recours à une approche multimodale. Une telle approche multimodale est déployée par les Groupes de Gestion de l'Antibiothérapie (GGA), au sein de tous les hôpitaux généraux en Belgique. En 2017, les GGA participeront à une étude de prévalence (PPS) qui recensera la consommation d'antibiotiques et les infections nosocomiales chez les patients hospitalisés. Un audit des prescriptions réalisées dans le cadre de certaines interventions chirurgicales sera également organisé dans les hôpitaux généraux.

Ces deux initiatives fourniront - pour fin 2017 - des résultats par hôpital ainsi que des résultats nationaux, ce qui permettra, pour chaque niveau, l'évaluation des mesures déjà mises en place et l'adaptation des plans d'amélioration de la qualité des soins.

En ce qui concerne les soins ambulatoires, la Commission belge de coordination de la politique antibiotique (BAPCOC) établit en collaboration avec l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) un plan d'actions destinées aux médecins généralistes. Différentes pistes visant la réduction de la prescription sont à l'étude et font l'objet de discussions en cours.

Sur son site internet, l'INAMI publie des statistiques sur les médicaments (remboursés), parmi lesquels les antibiotiques délivrés dans les pharmacies publiques (Pharmanet) ou hospitalières. Il peut être fait rapport des données d'une part suivant quelques caractéristiques de l'assuré (sexe, âge, domicile, type d'assurance) et d'autre part suivant les caractéristiques du prescripteur (spécialité, âge, sexe, adresse de contact).

En ce qui concerne les soins ambulatoires, nous observons une légère augmentation dans les chiffres de consommation, allant de 28,4 DDD/1.000 habitants/jour en 2010 à 29,2 DDD/1.000 habitants/jour en 2015 (derniers chiffres disponibles via le site internet interactif de l'ESAC-Net). Au sein du secteur hospitalier, nous remarquons une diminution allant de 2,02 en 2010 à 1,66 DDD/1.000 habitants/jour en 2015.

Spreiding volgens Gewest: volgens de gegevens van het Intermutualistisch Agentschap (IMA) die beschikbaar zijn tot en met 2014, worden in de ambulante praktijk meer antibiotica gebruikt in het Waals Gewest, met een stijging in de laatste jaren (31,6 in 2014 ten opzichte van 28,63 DDD/1.000 inwoners/dag in 2010). Ook in Vlaanderen merken we een lichte stijging, van 26,2 in 2010 naar 28,9 DDD/1.000 inwoners/dag in 2014. Het antibioticaverbruik in het Brussel Hoofdstedelijk Gewest ligt significant lager, met 22,1 in 2010 en 23,9 DDD/1.000 inwoners/dag in 2014.

Spreiding volgens leeftijd: De gegevens (van het IMA) aangaande het antibioticagebruik bij kinderen tussen 0 en 4 jaar worden uitgedrukt in aantal rechthebbenden per 1.000 rechthebbenden/dag en namen gestaag af in België, van 1,52 in 2010 naar 1,39 rechthebbenden die een antibioticum terugbetaald kregen per 1.000 rechthebbenden/dag in 2014. Ook voor de leeftijdscategorie 5-14 jaar stellen we een daling vast van 2010 tot 2014.

Vanaf de leeftijdscategorie 65 - 74 jaar noteren we een stijging van 1,15 in 2010 naar 1,21 rechthebbenden die een antibioticum terugbetaald kregen per 1.000 rechthebbenden/dag in 2014. Voor de leeftijdscategorie ouder dan 75 jaar, is die stijging nog groter, van 1,23 in 2010 naar 1,34 rechthebbenden die een antibioticum terugbetaald kregen per 1.000 rechthebbenden/dag in 2014.

De terugbetaling van antibiotica in de ambulante praktijk nam met 10 % af, van 116.963.558 euro in 2008 naar 104.786.632 euro in 2015. De totale kostprijs aangerekend aan de patiënten daalde met 37 %, van 40.571.866 euro in 2008 naar 25.408.886 euro in 2015. De terugbetaling van de antibiotica voorgeschreven in ziekenhuizen nam af met 28 %, van 27.988.508 euro in 2008 naar 20.031.544 euro in 2015 (uitgaven van het RIZIV). De totale kostprijs aangerekend aan de gehospitaliseerde patiënten nam af met 5 %, van 587.452 euro in 2008 naar 559.252 euro in 2015.

Enkel op basis van een koppeling van gegevens (minimale ziekenhuisgegevens met consumptiegegevens van het IMA) kunnen antibioticagegevens per indicatie worden uitgedrukt. Dat zijn de zogenaamde *All Patients Refined Diagnosis Related Groups* (APR-DRG). Het Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid (WIV) heeft met deze gegevens onderzoek verricht en gepubliceerd.

Répartition suivant la Région: conformément aux données de l'Agence intermutualiste (AIM) qui sont disponibles jusque 2014 incluse, la quantité d'antibiotiques utilisée dans le cadre de la pratique ambulatoire est plus importante en Région wallonne, où une augmentation a pu être observée au cours de ces dernières années (31,6 en 2014 par rapport à 28,63 DDD/1.000 habitants/jour en 2010). Nous observons également une légère augmentation en Flandre, de 26,2 en 2010 à 28,9 DDD/1.000 habitants/jour en 2014. La consommation d'antibiotiques en Région de Bruxelles-Capitale est significativement inférieure avec 22,1 en 2010 et 23,9 DDD/1.000 habitants/jour en 2014.

Répartition suivant l'âge: les données (de l'AIM) relatives à la consommation d'antibiotiques chez les enfants entre 0 et 4 ans sont exprimées en nombre de bénéficiaires par tranche de 1.000 bénéficiaires/jour et ont diminué de manière constante en Belgique, passant de 1,52 en 2010 à 1,39 bénéficiaires ayant reçu un antibiotique remboursé par tranche de 1.000 bénéficiaires/jour en 2014. Nous observons également une diminution de 2010 à 2014 pour la catégorie d'âge des 5 - 14 ans.

À partir de la catégorie d'âge des 65 - 74 ans, nous observons une augmentation de 1,15 en 2010 à 1,21 bénéficiaires ayant reçu un antibiotique remboursé par tranche de 1.000 bénéficiaires/jour en 2014. Pour la catégorie d'âge des plus de 75 ans, cette augmentation est encore plus importante, allant de 1,23 en 2010 à 1,34 bénéficiaires ayant reçu un antibiotique remboursé par tranche de 1.000 bénéficiaires/jour en 2014.

Le remboursement des antibiotiques dans la pratique ambulatoire a diminué de 10 %, allant de 116.963.558 euros en 2008 à 104.786.632 euros en 2015. Le coût total imputé aux patients a diminué de 37 %, passant de 40.571.866 euros en 2008 à 25.408.886 euros en 2015. Le remboursement des antibiotiques prescrits dans les hôpitaux a diminué de 28 %, passant de 27.988.508 euros en 2008 à 20.031.544 euros en 2015 (dépenses de l'INAMI). Le coût total imputé aux patients hospitalisés a diminué de 5 %, passant de 587.452 euros en 2008 à 559.252 euros en 2015.

C'est uniquement grâce à un couplage des données (données du résumé hospitalier minimum avec les données de consommation de l'AIM) que les données relatives aux antibiotiques peuvent être exprimées par indication. C'est ce qu'on appelle les *All Patients Refined Diagnosis Related Groups* (APR-DRG). L'Institut Scientifique de Santé Publique (ISP) a réalisé et publié une étude à l'aide de ces données.

Tot op heden waren er geen voorwaarden verbonden aan de terugbetaling van antibiotica in de ambulante praktijk. Vanaf september 2017 zullen langwerkende chinolonen (moxifloxacin) echter worden terugbetaald onder bepaalde voorwaarden. Behalve wanneer er medische redenen bestaan voor het voorschrijven van chinolonen (bijvoorbeeld IgE-gemedieerde penicilline-allergie), zal er eerst een microbiologisch resultaat nodig zijn dat bewijst dat het eerste-keus antibioticum, zoals vermeld in de ambulante antibioticagids, onvoldoende is.

Er vindt op dit ogenblik overleg plaats tussen het BAPCOC en het RIZIV over de verschillende mogelijke oplossingen om het antibioticagebruik doeltreffend te laten dalen, zoals toegelicht in de vorige vraag. Er worden ook nieuwe werkgroepen opgericht, waarin experts nadenken over het uitrollen van acties en interventies in de ambulante praktijk, in ziekenhuizen, rusthuizen en de psychiatrie (bijvoorbeeld de werkgroep "urinewegsinfectie" van het BAPCOC).

De surveillance van MRSA (methicilline-resistente *Staphylococcus aureus*), Gram-negatieve micro-organismen, is verplicht voor alle acute ziekenhuizen en chronische instellingen met meer dan 150 bedden. De surveillance van vancomycine-resistente enterokokken (VRE) is optioneel. Het WIV beheert de surveillance systemen in België. Deze surveillance stellen een daling van MRSA-infecties vast en een stijging van de incidentie en multiresistentie bij Gram-negatieve bacteriën, uitgedrukt per 1.000 opnames, in de acute ziekenhuizen.

Volgens het RIZIV is dit de top vijf van de vaakst voorgeschreven antibiotica in 2015: amoxicilline en enzym inhibitor (co-amoxiclav) (29,6 % van het totale antibioticagebruik), amoxicilline (24,5 %), azithromycine (5,5 %), clarithromycine (5 %) en nitrofurantoïne (5 %).

Jusqu'à aujourd'hui, aucune condition n'était liée au remboursement des antibiotiques dans la pratique ambulatoire. À partir de septembre 2017, les quinolones à action prolongée (moxifloxacin) seront cependant remboursées sous certaines conditions. Sauf lorsque la prescription de quinolones est médicalement justifiée (par exemple allergie IgE-médiée à la pénicilline), un résultat microbiologique devra d'abord venir prouver que l'antibiotique de premier choix, tel que mentionné dans le guide des antibiotiques en pratique ambulatoire, est insuffisant.

Une concertation entre la BAPCOC et l'INAMI est en cours sur les différentes solutions potentielles visant à diminuer efficacement la consommation d'antibiotiques, comme expliqué dans la question précédente. De nouveaux groupes de travail sont également constitués, au sein desquels des experts réfléchissent au déploiement d'actions et d'interventions dans la pratique ambulatoire, les hôpitaux, les maisons de repos et la psychiatrie (par exemple le groupe de travail "Infection des voies urinaires" de la BAPCOC).

La surveillance du *Staphylococcus aureus* résistant à la méthicilline (SARM), des micro-organismes à Gram négatifs, est obligatoire pour tous les hôpitaux aigus et les institutions chroniques de plus de 150 lits. La surveillance des entérocoques résistants à la vancomycine (VRE) est optionnelle. L'ISP gère les systèmes de surveillance en Belgique. Ces surveillances constatent une diminution des infections à SARM et une augmentation de l'incidence et de la multi-résistance aux bactéries à Gram négatifs, exprimée par tranche de 1000 admissions, dans les hôpitaux aigus.

Selon l'INAMI, le top cinq des antibiotiques les plus souvent prescrits en 2015 est le suivant: amoxicilline et inhibiteur d'enzyme (co-amoxiclav) (29,6 % de la consommation totale d'antibiotiques), amoxicilline (24,5 %), azithromycine (5,5 %), clarithromycine (5 %) et nitrofurantoïne (5 %).

DO 2016201716732

Vraag nr. 1677 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 06 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Bloedonderzoeken. - Maximumtarieven (MV 16799).

Op 17 november 2015 diende collega Yoleen Van Camp een wetsvoorstel in om de vrije keuze van de patiënt te garanderen. Intussen heeft ze haar wetsvoorstel nr. 1460 definitief ingetrokken. Ze zou van u voldoende garanties gekregen hebben dat dit probleem opgelost wordt.

Ik sluit mij nochtans aan bij haar vaststelling dat geconventioneerde artsen soms bloedonderzoeken vragen aan klinisch biologen, die niet geconventioneerd zijn, en dat in deze gevallen de vrije keuze van de patiënt niet gerespecteerd wordt. De doorverwijzende arts heeft immers geen zicht op welke klinisch bioloog in een labo wel of niet geconventioneerd is.

Op 29 december 2016 stelde ik u reeds schriftelijke vraag nr. 1314 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 106) over de supplementen die aangerekend worden in de ambulante klinische biologie, waarop ik overigens nog geen antwoord kreeg.

1. Wanneer werd dit dossier met de Medicomut besproken? Wat waren de conclusies?
2. Welke koninklijke besluiten bent u hiervoor aan het voorbereiden? Wanneer denkt u deze koninklijke besluiten op de Ministerraad te agenderen?
3. Hoe ver staat u in dit dossier? Zullen ook de klinisch biologen zich binnenkort (deels) moeten conventioneren? Zo ja, welke deadline heeft u voor ogen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1677 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 06 juni 2017 (N.):

Het akkoord artsen-ziekenfondsen 2016-2017 bevat de volgende maatregel inzake toegankelijkheid: "De Nationale commissie artsen-ziekenfondsen (NCAZ) zal voor 30 juni 2016 een voorstel formuleren tot invoering van een verbod met betrekking tot de supplementen klinische biologie, pathologische anatomie en genetica zoals voorzien in artikel 73 § 1/1 GVV-wet."

Op 4 juli 2016 heeft de NCAZ een ontwerp van koninklijk besluit goedgekeurd waarmee volgende maatregelen worden genomen:

DO 2016201716732

Question n° 1677 de madame la députée Anne Dedry du 06 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Analyses sanguines. - Tarifs maximums (QO 16799).

Notre collègue Yolande Van Camp a déposé le 17 novembre 2015 une proposition de loi tendant à garantir le libre choix du patient. Dans l'intervalle, elle a retiré définitivement sa proposition de loi n° 1460. Elle aurait obtenu des garanties suffisantes quant à la résolution de ce problème.

Je me rallie pourtant à son constat que les médecins conventionnés demandent parfois aux biologistes cliniques des analyses sanguines qui ne sont pas conventionnées et que, dans ces cas, le libre choix du patient n'est pas respecté. Le médecin qui demande l'analyse ignore en effet quel biologiste clinique est conventionné ou non dans un laboratoire.

Le 29 décembre 2016, je vous ai déjà adressé à ce sujet la question écrite n° 1314 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 106) sur les suppléments facturés dans le cadre de la biologie clinique ambulatoire, question à laquelle je n'ai d'ailleurs pas encore reçu de réponse.

1. Quand ce dossier a-t-il été discuté avec la Médicomut? Quelles étaient les conclusions?
2. Quels arrêtés royaux préparez-vous actuellement à ce sujet? Quand pensez-vous les inscrire à l'ordre du jour du Conseil des ministres?
3. Quel est l'état d'avancement de ce dossier? Les biologistes cliniques devront-ils prochainement aussi (partiellement) être conventionnés? Dans l'affirmative, quelle échéance envisagez-vous?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1677 de madame la députée Anne Dedry du 06 juin 2017 (N.):

L'Accord médico-mutualiste 2016-2017 comporte la mesure suivante en matière d'accessibilité: "La Commission nationale médico-mutualiste (CNMM) formulera, pour le 30 juin 2016, une proposition relative à l'interdiction des suppléments en biologie clinique, en anatomopathologie et en génétique, comme prévu à l'article 73, § 1er/1, de la loi SSL."

Le 4 juillet 2016, la CNMM a approuvé un projet d'arrêté royal par lequel les mesures suivantes sont prises:

- Naar het voorbeeld van de ziekenhuissector mogen er geen supplementaire honoraria meer worden aangerekend op de forfaitaire honoraria. Dit betekent dat supplementen enkel mogen worden gevraagd op het gedeelte van het honorarium dat niet geforfaitariseerd is.

- Supplementen mogen enkel worden aangerekend indien de patiënten op de hoogte zijn hiervan.

Er wordt daartoe voorzien dat de laboratoria in staat moeten zijn om aan te tonen dat zij de betrokken patiënten hier voorafgaandelijk aan de afname over hebben ingelicht, ofwel rechtstreeks ofwel onrechtstreeks via de voorschrijver.

- Het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering en de verzekeringsinstellingen zullen de lijst van verstrekkers en de labo's waarin zij werkzaam zijn publiceren met opgave van de conventiestatus.

- Bij het elektronisch factureren zullen de bedragen van de supplementen en van de niet terugbetaalde verstrekkingen overgemaakt worden aan de verzekeringsinstellingen.

- Ereloonsupplementen mogen niet meer aangerekend worden in het kader van een georganiseerd screeningsprogramma naar baarmoederhalskanker. Op die manier wordt de kosteloosheid van het bevolkingsonderzoek gegarandeerd voor de patiënt. Daar tegenover staat dat de verstrekking voor cervixkankerscreening door middel van dunne laag cytologie gehewaardeerd zal worden. De Technische geneeskundige raad heeft hiervoor een voorstel uitgewerkt dat werd goedgekeurd door de Nationale commissie artsen-ziekenfondsen op 27 maart 2017.

- De voorgestelde maatregelen worden onderworpen aan een periodieke evaluatie in functie van de vooropgestelde doelstellingen. Desgevallend kan dit leiden tot bijsturing.

De realisatie van deze maatregelen wordt verwacht in de loop van dit jaar, van zodra het Koninklijk besluit met betrekking tot de ereloonsupplementen en het koninklijk besluit met de nomenclatuurwijziging in voege treden.

Naast deze maatregelen wordt ook ingezet op de volgende zaken:

- Het aanrekenen van administratieve onkosten of kosten voor bloedafname is niet toegestaan. Daar waar dit onduidelijk is in de reglementaire teksten zal dit worden aangepast.

- Supplementen kunnen enkel worden aangerekend door niet-geconventioneerde of partieel-geconventioneerde zorgverleners op voorwaarde dat de verstrekkingen door hen zelf werden uitgevoerd. De facturatie-instructies vereisen een identificatie op de factuur.

- À l'instar du secteur hospitalier, il ne peut plus être attesté de supplément d'honoraires sur les honoraires forfaitaires. Ceci signifie que des suppléments ne peuvent être réclamés que sur la partie des honoraires qui n'est pas forfaitarisée.

- Des suppléments ne peuvent être attestés que si les patients en ont été informés.

Il est prévu à cet effet que les laboratoires doivent être en état de démontrer qu'ils ont informés à ce sujet les patients concernés avant le prélèvement, que ce soit directement ou indirectement par le prescripteur.

- L'Institut national d'assurance maladie-invalidité et les organismes assureurs publieront la liste des dispensateurs de soins et des laboratoires où ils sont actifs en mentionnant le statut de conventionnement.

- Lors de la facturation électronique, les montants des suppléments et des prestations non remboursées seront transmis aux organismes assureurs.

- Des suppléments d'honoraires ne peuvent plus être attestés dans le cadre d'un programme de dépistage organisé du cancer du col de l'utérus. La gratuité du dépistage de masse est ainsi garantie pour le patient. En retour, la prestation pour le dépistage du cancer cervical au moyen d'une cytologie en phase liquide sera revalorisée. Le Conseil technique médical a élaboré à cet effet une proposition qui a été approuvée par la Commission nationale médico-mutualiste le 27 mars 2017.

- Les mesures proposées sont soumises à une évaluation périodique en fonction des objectifs fixés. Le cas échéant, une adaptation pourra s'ensuivre.

La réalisation de ces mesures est attendue dans le courant de cette année, dès que l'arrêté royal relatif aux suppléments d'honoraires et l'arrêté royal portant modification de la nomenclature entreront en vigueur.

Outre ces mesures, on met également en oeuvre les points suivants:

- L'attestation de frais administratifs ou de frais pour prise de sang n'est pas autorisée. Les passages des textes réglementaires qui manqueraient de clarté à cet égard seront adaptés en conséquence.

- Des suppléments ne peuvent être portés en compte que par des dispensateurs de soins non conventionnés ou partiellement conventionnés, à condition qu'ils aient effectué eux-mêmes ces prestations. Les instructions de facturation requièrent une identification sur la facture.

- In uitvoering van de transparantiewet zal een Verordening van het Verzekeringscomité worden genomen met betrekking tot het bewijsstuk dat aan de patiënt moet worden uitgereikt waarin de modaliteiten van uitreiking, het tijdstip van de uitreiking en de modaliteiten voor de groepering van verstrekkingen zullen worden bepaald.

Hoewel de conventiestatus nu al hoog ligt bij de artsenspecialisten voor klinische biologie en pathologische anatomie (hoger dan 90 %), maken de maatregelen die het recht om supplementen te vragen beperken, de toetreding tot de conventie aantrekkelijker.

DO 2016201716794

Vraag nr. 1681 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 09 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Marketing levensmiddelen. - Gebruik van afbeeldingen van kinderidolen (MV 16248).

De Nederlandse overheid heeft beslist om vanaf volgend jaar een verbod in te stellen op de etikettering van levensmiddelen voor kinderen waarbij gebruik wordt gemaakt van de afbeelding van kinderidolen zoals Maya de Bij, K3 of Boemba. Daarmee wordt een debat beslecht dat de voorbije maanden erg prominent aanwezig was bij onze Noordburen.

De Nederlandse voedselwaakhond *Foodwatch* heeft zich sinds begin 2015 regelmatig kritisch uitgelaten over deze gehanteerde marketingtechnieken. Het gebruik van de afbeeldingen van kinderidolen doet de consumptie van dit soort producten stijgen. Jammer genoeg betreft het vaak weinig gezonde producten die veel suikers en vetten bevatten waardoor we onze kinderen al op jonge leeftijd - bewust of onbewust - suikerverslaafd maken.

De kwaliteit van onze voeding en het verband tussen die kwaliteit voor de algemene volksgezondheid is ook in ons land al onderwerp van discussie geweest. Eerder dit jaar sloot u met Comeos en Fevia het Convenant Evenwichtige Voeding af met als doelstelling toe te werken naar een evenwichtiger voedingspatroon in ons land. Dit Parlement heeft ook een resolutie goedgekeurd betreffende een aangepaste voedsellabeling rond voeding.

- En exécution de la loi sur la transparence, un Règlement du Comité de l'assurance sera pris en ce qui concerne la pièce justificative à remettre au patient dans lequel les modalités de délivrance, le délai de délivrance et les modalités pour le regroupement de prestations seront fixées.

Bien que le statut de conventionnement soit maintenant déjà élevé chez les médecins spécialistes en biologie clinique et en anatomo-pathologie (plus de 90 %), les mesures limitant le droit de demander des suppléments rendent plus attrayante l'adhésion à la convention.

DO 2016201716794

Question n° 1681 de madame la députée Els Van Hoof du 09 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le marketing pour des denrées alimentaires - Utilisation d'illustrations d'idoles des enfants (QO 16248).

Les autorités néerlandaises ont décidé d'interdire, à partir de l'année prochaine, l'étiquetage de denrées alimentaires pour enfants faisant usage d'illustrations d'idoles des enfants tels que Maya l'abeille, K3 ou Bumba. Cette décision met un terme au débat qui a occupé ces derniers mois le devant de la scène chez nos voisins du Nord.

Foodwatch, le gendarme de l'alimentation néerlandais, a régulièrement critiqué depuis le début de l'année 2015 le recours à ces techniques de marketing. L'utilisation d'images de personnages favoris des enfants fait grimper la consommation des produits concernés. Malheureusement, il s'agit souvent de produits peu diététiques qui contiennent beaucoup de sucres et de graisses. Ainsi, consciemment ou non, nous créons chez nos enfants une assuétude précoce au sucre.

La qualité de notre alimentation et le lien qu'elle entretient avec la santé de la population en général a déjà fait l'objet de discussions dans notre pays également. Au début de l'année, vous avez conclu avec Comeos et la Fevia la convention "Alimentation équilibrée" qui vise à mettre en place des habitudes alimentaires plus équilibrées dans notre pays. Ce Parlement a par ailleurs adopté une résolution relative à une labellisation adaptée des denrées alimentaires.

1. Het Convenant bevestigt het engagement van Comeos en Fevia inzake marketing in die zin dat ze twee zelfregulerende codes onderschrijven, waaronder de *Belgian Pledge*. Dit betekent dat ze geen reclame maken gericht op kinderen jonger dan 12 jaar voor voedingsmiddelen die niet beantwoorden aan bepaalde nutritionele criteria.

a) Over welke criteria gaat het hier precies? Om welke producten gaat het dan concreet? Zijn deze producten ergens opgelijst?

b) Valt het gebruik en het afbeelden van kinderidolen zoals Maya de Bij en K3 ook onder deze definitie van "reclame en marketing"? Met andere woorden, aan welke criteria moeten producten voldoen die onder meer gepromoot worden door het afbeelden van deze figuren?

c) Bestaat er een onderscheid tussen figuurtjes die eigen zijn van een bedrijf (zie het konijn van Nesquick), figuurtjes die "verhuurd" worden (zoals de Studio 100-figuren) of varianten op de logo's van merken die op de huismerken worden geplaatst? Indien wel, wat is de redenering achter dit onderscheid?

2. Zelfregulerende initiatieven kunnen werken indien evaluaties aantonen dat ze correct gebeuren. Zijn er reeds evaluaties uitgevoerd over de effectiviteit van de reclamecode en de zogenaamde *Belgian Pledge*? Welke elementen werden geëvalueerd? Wie was betrokken bij deze evaluatie? Wat waren de conclusies? Indien niet, wanneer zal er zo'n evaluatie gebeuren?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1681 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 09 juni 2017 (N.):

Er zijn inderdaad wetenschappelijke studies voorhanden die bevestigen dat er een link is tussen kijkgedrag naar televisie (en specifiek reclame) en de voeding van kinderen. Uit de Europese studie *IFamily* die is gevoerd op 9.617 kinderen tussen 7 en 17 jaar in verschillende landen, waaronder België, blijkt onder meer dat kinderen vaker energierijke voeding consumeren, dit wil zeggen voeding die rijk is aan vet en suiker, en suikerhoudende dranken consumeren nadat ze reclame gezien hebben die dit bevordert. Het spreekt vanzelf dat dit alles de ouders niet ontslaat van verantwoordelijkheid, aangezien het nog altijd zij zijn die beslissen wat wordt aangekocht.

1. La convention confirme l'engagement de Comeos et de la Fevia en matière de marketing dans la mesure où tous deux souscrivent à deux codes autorégulateurs, dont le *Belgian Pledge*. Cela signifie qu'ils s'abstiennent de publicité visant les enfants de moins de 12 ans pour des produits alimentaires qui ne répondent pas à certains critères nutritionnels.

a) De quels critères s'agit-il au juste? Quels produits sont-ils visés concrètement? Existe-t-il une liste de ces produits?

b) Le terme "publicité et marketing" inclut-il aussi l'utilisation et la représentation de personnages favorisés des enfants tels que Maya l'abeille et K3? En d'autres termes, à quels critères les produits qui sont promus au moyen notamment de la représentation de ces personnages doivent-ils satisfaire?

c) Opère-t-on une distinction entre les personnages qui sont la propriété d'une entreprise (je songe au lapin de Nesquick), les personnages "loués" (comme ceux de Studio100) ou les variantes des logos de marques qu'on trouve sur les marques de distributeurs? Dans l'affirmative, quelle logique sous-tend cette distinction?

2. Des initiatives autorégulatrices peuvent fonctionner si des évaluations démontrent qu'elles se déroulent correctement. Des évaluations de l'efficacité du code de publicité et du *Belgian Pledge* ont-elles déjà été menées? Quels éléments ont été évalués? Qui a participé à cette évaluation? Quelles conclusions ont-elles été tirées? Dans la négative, quand sera-t-il procédé à une telle évaluation?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1681 de madame la députée Els Van Hoof du 09 juin 2017 (N.):

Plusieurs études scientifiques sont en effet disponibles, qui confirment l'existence d'un lien entre le comportement des enfants devant la télévision (et la publicité spécifique) et leur alimentation. L'étude européenne *IFamily*, réalisée auprès de 9.617 enfants âgés entre 7 et 17 ans dans différents pays dont la Belgique, révèle notamment que les enfants consomment plus souvent une alimentation riche en énergie - c'est-à-dire une alimentation riche en matières grasses et en sucres - ainsi que des boissons sucrées après avoir vu une publicité mettant ces produits en valeur. Il va de soi que tout ceci ne décharge pas les parents de leur responsabilité, puisqu'ils décident de ce qui est acheté.

U kent wellicht de *Belgian Pledge*, een vrijwillig privé-initiatief van Comeos, Fevia en de Unie van Belgische Adverteerders (UBA) om de reclame voor voedingsproducten gericht op kinderen aan voorwaarden te verbinden met betrekking tot de nutritionele kwaliteit van die producten. Men onderzoekt nu hoe die afspraken stringenter kunnen worden gemaakt en op welke manier ze van toepassing kunnen zijn op een nog groter aandeel van de reclame gericht op kinderen. Ook in Nederland gaat het overigens om een vrijwillige verbintenis vanwege de voedingsindustrie.

Ik breng u tenslotte in herinnering dat we heel wat andere inspanningen doen om de zogenaamde voedingsgerelateerde niet-overdraagbare aandoeningen tegen te gaan, onder meer bij kinderen. Zo sloot ik een convenant met de voedingsindustrie en de retail om de energie-inname via voeding met 5 % te verminderen tegen eind 2017.

Ook onderzoeken mijn diensten of bijkomende *front-of-pack labelling* van voedingsproducten de consument kan helpen bij het maken van de gezonde keuze. Het spreekt vanzelf dat dit laatste niet mogelijk is zonder een sensibilisering van de bevolking en zonder dat men kennis heeft opgebouwd over wat evenwichtige voeding is. Omdat de bevoegdheden van de deelstaten hierin zeer belangrijk zijn werk ik samen met de collega's uit de deelstaatregeringen aan een gezamenlijk plan van aanpak voeding-gezondheid.

DO 2016201716795

Vraag nr. 1682 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 09 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Reclame voor ongezonde voeding gericht naar minderjarigen (MV 16458).

In België zijn er 42 bedrijven aangesloten die de *Belgian Pledge* onderschrijven. Dit is een zelfregulerende convenant van de industrie om geen reclame meer te maken gericht op kinderen onder 12 jaar, tenzij voor voedingsmiddelen en dranken die beantwoorden aan specifieke nutritionele criteria. Op deze manier wil de voedingssector een verantwoorde houding aannemen op het vlak van marketing naar kinderen.

Peut-être connaissez-vous le *Belgian Pledge*, une initiative privée volontaire de Comeos, la Fevia et l'Union belge des annonceurs (UBA) visant à ne faire aucune publicité pour des produits alimentaires destinés aux enfants, sauf s'ils répondent à certains critères nutritionnels. D'aucuns examinent à l'heure actuelle la façon dont ces accords peuvent être renforcés et appliqués à une part encore plus grande de la publicité axée sur les enfants. Aux Pays-Bas également, il s'agit d'ailleurs d'un engagement volontaire de l'industrie alimentaire.

Pour terminer, je souhaite rappeler que nous faisons de nombreux autres efforts pour lutter contre ce qu'on appelle les "maladies non transmissibles liées à l'alimentation", notamment chez les enfants. J'ai ainsi conclu une convention avec l'industrie alimentaire et le commerce de détail pour que l'apport énergétique dans l'alimentation soit diminué de 5 % d'ici la fin de l'année 2017.

Mes services examinent également si un étiquetage complémentaire sur l'avant du paquet des produits alimentaires peut aider le consommateur à faire un choix sain. Il va de soi que ce dernier est impossible sans une sensibilisation de la population et sans une connaissance préalable de ce qu'est une alimentation équilibrée. Les compétences des entités fédérées sont très importantes dans ce dossier, raison pour laquelle je collabore avec les collègues des administrations fédérées à l'élaboration d'un plan d'approche conjoint "nutrition-santé".

DO 2016201716795

Question n° 1682 de madame la députée Anne Dedry du 09 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La publicité pour des produits alimentaires mauvais pour la santé ciblant les mineurs (QO 16458).

En Belgique, 42 entreprises ont adhéré au *Belgian Pledge*, une convention auto-régulatrice de l'industrie par laquelle les entreprises adhérentes s'engagent à ne plus faire de publicité ciblant les enfants de moins de 12 ans, sauf si les produits alimentaires ou boissons répondent à des critères nutritionnels spécifiques. De cette façon, le secteur alimentaire souhaite adopter une attitude responsable en matière de publicité et de marketing envers les enfants.

De *Belgian Pledge* is een vrijwillig engagement. Enkel wie er op ingetekend heeft, is erdoor gebonden. Dit engagement wordt gecontroleerd door een monitoring. Maar het zijn enkel de bedrijven die op de *Pledge* hebben ingetekend die gemonitord worden natuurlijk. Dat is anders in Nederland. Daar worden alle reclame-uitingen gecontroleerd, ook al hebben de bedrijven de reclamecode niet getekend.

Een ander belangrijk punt is dat de *Belgian Pledge* enkel van toepassing is op televisie, radio, pers en internet, maar niet op verpakkingsmateriaal en *point-of-sale* reclame (reclame ter plaatse in de winkel). Nochtans is aangetoond dat veel aankoopbeslissingen ter plaatse in de winkel gebeuren. Deze vormen van reclame hebben dus wel degelijk een impact.

Bovendien tonen cijfers van Evy Neyens en Tim Smits van KU Leuven (over de online marketing van 49 Belgische en Nederlandse websites gericht op kinderen) aan dat er geen significant verschil is tussen *Pledge* en niet-*Pledge* ondertekenaars.

1. Welke inspanningen doet u om het aantal ondertekenaars van de *Belgian Pledge* op te drijven?

2. Bent u het met mij eens dat de *Pledge* van toepassing zou moeten zijn op alle reclame-uitingen zoals in Nederland? Zo ja, heeft u hierover al gesproken met de sector?

3. Wat denkt u van een uitgebreide monitoring naar alle reclame-uitingen, dus ook de bedrijven die de *Belgian Pledge* niet ondertekenden? Zouden hiervoor overheidsmiddelen kunnen worden ingezet?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1682 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 09 juni 2017 (N.):

Er zijn inderdaad wetenschappelijke studies voorhanden die bevestigen dat er een link is tussen kijkgedrag naar televisie (en specifiek reclame) en de voeding van kinderen. Uit de Europese studie *IFamily* die is gevoerd op 9.617 kinderen tussen 7 en 17 jaar in verschillende landen, waaronder België, blijkt onder meer dat kinderen vaker energierijke voeding consumeren, dit wil zeggen voeding die rijk is aan vet en suiker, en suikerhoudende dranken consumeren nadat ze reclame gezien hebben die dit bevordert. Het spreekt vanzelf dat dit alles de ouders niet ontslaat van verantwoordelijkheid, aangezien het nog altijd zij zijn die beslissen wat wordt aangekocht.

Le *Belgian Pledge* constitue un engagement sur une base volontaire qui ne lie que ceux qui y ont souscrit. Cet engagement est contrôlé par un monitoring, qui concerne évidemment uniquement les entreprises adhérentes. Il en va autrement aux Pays-Bas où toutes les publicités sont contrôlées, même celles des entreprises qui n'ont pas souscrit au code de bonne conduite.

Autre élément important: le *Belgian Pledge* ne s'applique qu'à la télévision, à la radio, à la presse et à internet mais pas aux matériel d'emballage ni à la publicité *point-of-sale* (publicité sur place dans les magasins). Il a pourtant été démontré que de nombreuses décisions d'achat sont effectuées sur place dans le magasin. Ces formes de publicité ont donc un réel impact.

De plus, des chiffres publiés par Evy Neyens et Tim Smits de la KU Leuven (concernant le marketing en ligne de 49 sites internet belges et néerlandais ciblant les enfants) qu'il n'existe pas de différence significative entre les adhérents *Pledge* et ceux qui ne le sont pas.

1. Quels efforts consentez-vous pour augmenter le nombre d'adhérents au *Belgian Pledge*?

2. Êtes-vous d'accord avec moi pour dire que le *Pledge* doit s'appliquer à l'ensemble des publicités, comme c'est le cas aux Pays-Bas? Dans l'affirmative, avez-vous déjà eu des contacts à ce sujet avec le secteur?

3. Que pensez-vous de l'idée d'étendre le monitoring à toutes les publicités, et donc aussi aux entreprises qui n'ont pas adhéré au *Belgian Pledge*? Des fonds publics pourraient-ils être consacrés à cette extension?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1682 de madame la députée Anne Dedry du 09 juin 2017 (N.):

Plusieurs études scientifiques sont en effet disponibles, qui confirment l'existence d'un lien entre le comportement des enfants devant la télévision (et la publicité spécifique) et leur alimentation. L'étude européenne *IFamily*, réalisée auprès de 9.617 enfants âgés entre 7 et 17 ans dans différents pays dont la Belgique, révèle notamment que les enfants consomment plus souvent une alimentation riche en énergie - c'est-à-dire une alimentation riche en matières grasses et en sucres - ainsi que des boissons sucrées après avoir vu une publicité mettant ces produits en valeur. Il va de soi que tout ceci ne décharge pas les parents de leur responsabilité, puisqu'ils décident de ce qui est acheté.

U kent wellicht de *Belgian Pledge*, een vrijwillig privé-initiatief van Comeos, Fevia en de Unie van Belgische Adverteerders (UBA) om de reclame voor voedingsproducten gericht op kinderen aan voorwaarden te verbinden met betrekking tot de nutritionele kwaliteit van die producten. Men onderzoekt nu hoe die afspraken stringenter kunnen worden gemaakt en op welke manier ze van toepassing kunnen zijn op een nog groter aandeel van de reclame gericht op kinderen. Ook in Nederland gaat het overigens om een vrijwillige verbintenis vanwege de voedingsindustrie.

Ik breng u tenslotte in herinnering dat we heel wat andere inspanningen doen om de zogenaamde voedingsgerelateerde niet-overdraagbare aandoeningen tegen te gaan, onder meer bij kinderen. Zo sloot ik een convenant met de voedingsindustrie en de retail om de energie-inname via voeding met 5 % te verminderen tegen eind 2017.

Ook onderzoeken mijn diensten of bijkomende *front-of-pack labelling* van voedingsproducten de consument kan helpen bij het maken van de gezonde keuze. Het spreekt vanzelf dat dit laatste niet mogelijk is zonder een sensibilisering van de bevolking en zonder dat men kennis heeft opgebouwd over wat evenwichtige voeding is. Omdat de bevoegdheden van de deelstaten hierin zeer belangrijk zijn werk ik samen met de collega's uit de deelstaatregeringen aan een gezamenlijk plan van aanpak voeding-gezondheid.

DO 2016201716805

Vraag nr. 1685 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 09 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Genitale verminking. - Referentiecentra (MV 16249).

Bij het begin van deze legislatuur hebben wij het reeds gehad over de twee Belgische referentiecentra voor vrouwelijke genitale verminking in Sint-Pieters te Brussel en Gent. Deze twee centra zijn sinds 2013 actief en werden in de steigers gezet door uw voorganger, mevrouw Laurette Onkelinx.

In uw antwoord op mijn vraag over deze centra heeft u tijdens de commissievergadering van 10 maart 2015 aangegeven dat een globale evaluatie betreffende beide referentiecentra voorzien was op het einde van de overeenkomsten die werden aangegaan, meer bepaald 28 februari 2017.

Peut-être connaissez-vous le *Belgian Pledge*, une initiative privée volontaire de Comeos, la Fevia et l'Union belge des annonceurs (UBA) visant à ne faire aucune publicité pour des produits alimentaires destinés aux enfants, sauf s'ils répondent à certains critères nutritionnels. D'aucuns examinent à l'heure actuelle la façon dont ces accords peuvent être renforcés et appliqués à une part encore plus grande de la publicité axée sur les enfants. Aux Pays-Bas également, il s'agit d'ailleurs d'un engagement volontaire de l'industrie alimentaire.

Pour terminer, je souhaite rappeler que nous faisons de nombreux autres efforts pour lutter contre ce qu'on appelle les "maladies non transmissibles liées à l'alimentation", notamment chez les enfants. J'ai ainsi conclu une convention avec l'industrie alimentaire et le commerce de détail pour que l'apport énergétique dans l'alimentation soit diminué de 5 % d'ici la fin de l'année 2017.

Mes services examinent également si un étiquetage complémentaire sur l'avant du paquet des produits alimentaires peut aider le consommateur à faire un choix sain. Il va de soi que ce dernier est impossible sans une sensibilisation de la population et sans une connaissance préalable de ce qu'est une alimentation équilibrée. Les compétences des entités fédérées sont très importantes dans ce dossier, raison pour laquelle je collabore avec les collègues des administrations fédérées à l'élaboration d'un plan d'approche conjoint "nutrition-santé".

DO 2016201716805

Question n° 1685 de madame la députée Els Van Hoof du 09 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les centres de référence pour les mutilations génitales (QO 16249).

Au début de cette législature, nous nous étions déjà penchés sur les deux centres de référence belges en matière de mutilations génitales féminines, situés à l'hôpital Saint-Pierre à Bruxelles et à Gand. Ces deux centres sont actifs depuis 2013 et ont été mis en chantier par votre prédécesseure, Mme Laurette Onkelinx.

Dans votre réponse à ma question relative à ces centres lors de la réunion de commission du 10 mars 2015, vous avez déclaré qu'une évaluation globale des deux centres de référence était prévue au terme des accords conclus, soit le 28 février 2017.

1. Beschikt u over cijfers betreffende het aantal prestaties per type en per jaar die beide centra sinds 1 januari 2014 gerealiseerd hebben? Wat is het aantal zittingen medische en psychosociale begeleiding dat sinds deze datum werd georganiseerd? Hoeveel reconstructieve operaties werden sinds 1 januari 2014 uitgevoerd? Graag cijfers voor 2014, 2015 en 2016, apart per type medische en psychosociale begeleiding. Tot welk reëel uitgegeven bedrag hebben deze prestaties in totaal geleid?

2. Hoe staat het met de globale evaluatie van beide referentiecentra die voorzien was voor 28 februari 2017? Welke tendensen, sterktes en zwaktes tekenen zich af? Wie is bij deze evaluatie betrokken? Wat gaat u doen met deze evaluatie en conclusies?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1685 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 09 juni 2017 (N.):

1. Als antwoord op uw eerste vraag kan ik u volgende gegevens meedelen:

1. Disposez-vous de chiffres concernant le nombre de prestations, ventilées par type et par année, réalisées par ces deux centres depuis le 1er janvier 2014? Combien de séances d'accompagnement médical et psychosocial ont-elles été organisées depuis cette date? Combien d'opérations de reconstruction ont-elles été effectuées depuis le 1er janvier 2014? Merci de fournir des chiffres pour 2014, 2015 et 2016 respectivement, en ventilant ceux-ci selon le type d'accompagnement médical et psychosocial. Quel est le montant total effectivement dépensé dans le cadre de ces prestations?

2. Où en est l'évaluation globale des deux centres de référence prévue à l'origine pour le 28 février 2017? Quelles tendances, quelles forces et quelles faiblesses se dessinent-elles? Qui participe à cette évaluation? Quel usage ferez-vous de cette évaluation et de ses conclusions?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1685 de madame la députée Els Van Hoof du 09 juin 2017 (N.):

1. En réponse à votre première question, je vous communique les informations suivantes:

	2014 (1)	2015	2016 (2)
Zittingen/ <i>Séances</i> (3)	158	244	212
Reconstructieve operatie/ <i>Opérations reconstructrices</i> (3)	2	7	10
Verwachte uitgaven/ <i>Dépenses attendues</i> (3)	15 566	25 922	24 256
Geboekte uitgaven/ <i>Dépenses enregistrées</i> (4)	0	16 324	7 881

(1) Overeenkomst geldig vanaf 1 maart 2014.

(2) Extrapolatie op basis van de eerste negen maanden.

(3) Aantal vastgesteld op basis van de gegevens die de centra hebben doorgegeven.

(4) Uitgaven vastgesteld op basis van de gegevens die de verzekeringsinstellingen hebben doorgegeven. Tijdens de eerste jaren dat een overeenkomst van toepassing is, zijn de geboekte uitgaven weinig informatief, in die zin dat ze afhangen van de progressieve op puntstelling van de procedures qua facturatie en terugbetaling. In 2016 gaat het om een extrapolatie van de gegevens van de eerste negen maanden.

2. De activiteitenrapporten van de centra tonen het volgende aan:

(1) Convention d'application à partir du 1er mars 2014.

(2) Extrapolation sur la base des neuf premiers mois.

(3) Chiffres établis sur la base des données transmises par les centres.

(4) Dépenses établies sur la base des données transmises par les organismes assureurs. Pendant les premières années d'application d'une convention, les dépenses enregistrées fournissent peu d'information, en ce sens qu'elles dépendent de la mise au point progressive des procédures de facturation et de remboursement. En 2016, il s'agit d'une extrapolation des données des neuf premiers mois.

2. Les rapports d'activité des centres démontrent ce qui suit:

- De centra realiseren een belangrijk deel van hun activiteiten ten voordele van vrouwen die geen rechthebbende zijn van de ziekteverzekering (58 % van het totaal aantal vrouwen die gezien worden in de centra). Deze activiteiten worden mogelijk gefinancierd door andere instanties buiten het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) (Fedasil, OCMW, enz.). Deze activiteiten komen bovenop de gegevens die in punt 1 zijn vermeld en die enkel de verstrekkingen ten laste van het RIZIV bevatten.

- De activiteit van de centra is lager dan verwacht, zelfs als men rekening houdt met de activiteiten buiten het kader van de overeenkomst die vermeld worden in het eerste punt. Dit verschil is duidelijk. Het moet onderzocht worden door de bevoegde instanties van het RIZIV tijdens de komende twee jaar waarin de overeenkomst van toepassing is (de overeenkomst is verlengd tot en met 28 februari 2019).

- Momenteel lijkt het te vroeg om conclusies te trekken op basis van het aantal vastgestelde patiënten.

DO 2016201716809

Vraag nr. 1689 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 09 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het afvoeren van de frisdrankentaks (MV 16250).

U maakte bekend over te gaan tot de invoering van een frisdrankentaks. Er werd toen gecommuniceerd dat deze taks een eerste stap was in een globaal gezondheidsbeleid dat de strijd wou aanbinden met obesitas en onze overconsumptie van suiker. Meer dan een jaar later, wordt deze taks terug afgevoerd.

Aangezien alleen frisdranken in het vizier kwamen en andere (te) gesuikerde producten niet aan deze taks werden onderworpen, is deze heffing ook altijd consequent een frisdrankentaks in plaats van een suikertaks genoemd. Nu is de taks dus van de baan - toevallig of niet - net op het moment dat men op de jaarvergadering van de federatie van de Belgische voedselindustrie zeer opgetogen reageerde dat de regering geen extra lasten zal heffen op voeding. Het element van die heffing heeft u op 12 juli 2016 ook al aangehaald, in die zin dat u toen reeds verwees naar overleg met uw collega van Financiën Johan Van Overtveldt.

- Les centres réalisent une part importante de leurs activités au profit de femmes qui ne sont pas bénéficiaires de l'assurance-maladie (58 % du nombre total de femmes vues dans les centres). Ces activités sont éventuellement financées par d'autres instances en dehors de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) (Fedasil, CPAS, etc.). Ces activités viennent s'ajouter aux informations reprises au point 1 et qui comprennent uniquement les prestations à charge de l'INAMI.

- L'activité des centres est inférieure à celle attendue, même si l'on tient compte des activités accomplies en dehors du cadre de la convention mentionnées au premier point. Cet écart est manifeste. Il doit être étudié par les instances compétentes de l'INAMI au cours des deux prochaines années pendant lesquelles la convention est d'application (elle a été prolongée jusqu'au 28 février 2019 inclus).

- Il semble actuellement prématuré de tirer des conclusions sur la base du nombre constaté de patientes.

DO 2016201716809

Question n° 1689 de madame la députée Els Van Hoof du 09 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'abandon de la taxe sur les sodas (QO 16250).

Vous aviez annoncé l'introduction d'une taxe sur les sodas. La communication entourant cette mesure indiquait qu'il s'agissait de la première étape d'une politique globale de santé, visant à lutter contre l'obésité et la surconsommation de sucre. Plus d'un an après, la taxe est à nouveau abandonnée.

Seules les boissons rafraîchissantes étant dans le collimateur et la taxe ne concernant pas d'autres produits (trop) sucrés, elle a toujours été très logiquement qualifiée de taxe sur les sodas et non pas de taxe sur le sucre. Le gouvernement l'enterre dès lors, précisément au moment - hasard du calendrier ou pas - où les membres de l'assemblée générale de la Fédération de l'industrie alimentaire belge exprimaient leur immense satisfaction de voir le gouvernement renoncer à prélever de nouvelles taxes sur les produits alimentaires. Le 12 juillet 2016, vous aviez, en outre, déjà évoqué l'argument du prélèvement, faisant allusion, à une concertation avec votre collègue des Finances, Johan Van Overtveldt.

1. Welke elementen hebben geleid tot het afvoeren van deze frisdrankentaks? Werd er een evaluatie van deze maatregel doorgevoerd? Hoe kon u de effectiviteit van zo'n maatregel reeds na minder dan zeven maanden vaststellen? Hoe kan u hard maken dat er op deze korte periode sprake was van een geïntegreerd beleid met een grondige monitoring van de heffing?

2. Is er een grondige analyse gebeurd rond het effect van deze heffing op bijvoorbeeld de gezondheidsongelijkheid? Welke initiatieven werden in deze korte periode genomen om gezamenlijke initiatieven te nemen met de deelstaten? Wat waren de bevindingen van die gesprekken?

3. Het Vlaams Instituut voor Gezondheidspromotie en Ziektepreventie is absoluut niet opgezet met het afvoeren van deze frisdrankentaks. Zij stellen dat een dergelijke taks kan helpen indien er voldoende flankerende maatregelen worden genomen.

Wat gaat u ondernemen om gezonde voeding meer bereikbaar en toegankelijk te maken? Waarom werd de heffing bijvoorbeeld niet behouden en werden de inkomsten aangewend om gezonde voeding goedkoper te maken?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1689 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 09 juni 2017 (N.):

De accijnsverhoging op suikerhoudende frisdranken die op 1 januari 2016 in werking trad is nog steeds van toepassing. Wel werd ze niet uitgebreid naar andere categorieën van voedingsproducten om de druk op de koopkracht van de gezinnen in 2017 niet te verhogen.

Het spreekt voor zich dat een fiscaal voedingsbeleid dient te worden omringd door een geheel van maatregelen en interventies om het dieet van de bevolking te verbeteren en de niet-overdraagbare ziektes te verminderen.

Daarom voert mijn beleidscel in het kader van het protocolakkoord Preventie regelmatig discussies met de regeringen van de Gewesten en de Gemeenschappen over de prioriteiten op het vlak van het voedingsbeleid. Bedoeling is om tot een gezamenlijk plan van aanpak voeding-gezondheid te komen waar de maatregelen van de verschillende beleidsniveaus op elkaar kunnen aansluiten.

1. Quels sont les éléments qui ont conduit à l'abandon de cette taxe sur les sodas? Cette mesure avait-elle été évaluée? Comment, après moins de sept mois, avez-vous pu déjà vous prononcer sur l'efficacité d'une telle mesure? Comment pouvez-vous faire état, à l'issue d'une période si brève, d'une politique intégrée, assortie d'un suivi minutieux des résultats de la taxe concernée?

2. Une analyse détaillée des effets de cette mesure sur, par exemple, les inégalités en matière de santé a-t-elle été réalisée? Quelles ont été, au cours de cette courte période, les démarches entreprises en vue de développer des initiatives communes avec les entités fédérées? Qu'ont révélé ces discussions?

3. Le *Vlaams Instituut voor Gezondheidspromotie en Ziektepreventie* regrette vivement l'abandon de la taxe sur les sodas. Il affirme qu'une telle disposition, pour autant qu'elle soit assortie de mesures d'accompagnement suffisantes, peut aider à modifier les habitudes alimentaires.

Que comptez-vous faire pour qu'une alimentation saine devienne plus accessible et abordable? Pourquoi, par exemple, cette taxe a-t-elle été abandonnée et n'a-t-on pas affecté son produit à la réduction du prix des aliments sains?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1689 de madame la députée Els Van Hoof du 09 juin 2017 (N.):

L'augmentation des accises sur les boissons sucrées, entrée en vigueur le 1^{er} janvier 2016, est toujours d'application. Elle n'a cependant pas été étendue à d'autres catégories de produits alimentaires pour ne pas augmenter la pression sur le pouvoir d'achat des ménages en 2017.

Il va de soi qu'une politique fiscale en matière de nutrition doit s'accompagner d'un ensemble de mesures et d'interventions visant à améliorer le régime alimentaire de la population et à réduire les maladies non transmissibles.

C'est pourquoi ma cellule stratégique, dans le cadre du protocole d'accord Prévention, mène régulièrement des discussions avec les gouvernements des Communautés et Régions sur les priorités de la politique alimentaire. L'objectif est d'aboutir à un plan d'approche conjoint "nutrition-santé" dans lequel convergent les mesures des différents niveaux politiques.

Wat betreft de invloed van accijnzen op frisdranken op de ongelijkheden op het vlak van de gezondheid beschikken we niet over een analyse. Uit studies uit onder andere de VS blijkt dat er een positieve invloed is op het voedingsgedrag van de personen met een laag inkomen via een daling van hun consumptie van suikerhoudende dranken en een gelijktijdige toename van hun watergebruik.

Het fiscale kan een nuttig instrument zijn wanneer het gepaard gaat met een efficiënt beleid in de Gemeenschappen en de Gewesten op het vlak van preventie en bevordering van een gezonde voeding. Het gebruik van de inkomsten uit de accijnzen op frisdranken om gezonde producten toegankelijker te maken, is een interessant idee maar moet natuurlijk ook worden bekeken vanuit het oogpunt van de budgettaire haalbaarheid.

DO 2016201716810

Vraag nr. 1690 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 09 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De toekenning van het FPC Antwerpen (MV 16776).

Het nieuwe forensisch psychiatrisch centrum (FPC) op Linkeroever staat er ondertussen al een tijdje. Zestig miljoen euro belastingsgeld heeft de bouw opgeslorpt. Oorspronkelijk moest het gebouw midden 2016 de deuren openen. Nu dreigen de eerste geïnterneerden pas in de zomer van 2017 een plaats te krijgen in het centrum.

Bij uw bezoek aan de werf van het FPC Antwerpen in januari 2016 zei u trots: "Dit centrum past binnen de verdere uitbouw van de geestelijke gezondheidszorg in ons land: al onze burgers verdienen de juiste zorg, op het juiste moment en op de juiste plaats."

Of het centrum die lof zal verdienen valt echter nog te bezien. Vandaag staat het gebouw nog helemaal leeg. Er zijn drie mogelijke kandidaten: de Broeders van Liefde (in alliantie met beveiligingsfirma G4S), het Gentse FPC (uitgebaat door Sodexo en Nederlandse zorgspelers Parnassia en De Kijvelanden) en het Openbaar Psychiatrisch Zorgcentrum Rekem dat samenwerkt met het Zorgbedrijf Antwerpen. Alle drie staan ze trappelen om het nieuwe centrum te mogen uitbaten. Het politieke lobbywerk en getouwtrek achter de schermen is in volle gang. Maar de Gentse ervaring leert dat de overheid daarbij best niet over één nacht ijs gaat.

Quant à l'influence de ces accises sur les inégalités en matière de santé, nous ne disposons d'aucune analyse. Il ressort de plusieurs études réalisées notamment aux États-Unis que ces accises exercent une influence positive sur le comportement alimentaire des personnes à faibles revenus, se traduisant par une diminution de leur consommation en boissons sucrées et une augmentation simultanée de leur consommation en eau.

L'aspect fiscal peut être un outil utile lorsqu'il va de pair avec une politique efficace menée au sein des Communautés et Régions sur le plan de la prévention et de la promotion d'une alimentation saine. L'utilisation des recettes des accises sur les boissons rafraîchissantes pour améliorer l'accès aux produits sains est une idée intéressante, mais elle doit naturellement être également examinée du point de vue de la faisabilité budgétaire.

DO 2016201716810

Question n° 1690 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 09 juin 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'attribution du CPL d'Anvers (QO 16776).

La construction du nouveau centre de psychiatrie légale (CPL) de la rive gauche est déjà terminée depuis un certain temps. Elle aura absorbé soixante millions d'euros de deniers publics. À l'origine, ce bâtiment devait ouvrir ses portes à la mi-2016 mais on craint aujourd'hui que les premières patients ne soient internés dans ce centre qu'à l'été 2017.

Lors de votre visite sur le chantier du CPL d'Anvers, en janvier 2016, vous ne cachiez pas votre fierté en déclarant: "Ce centre s'inscrit dans le cadre de la poursuite du développement des soins de santé mentale dans notre pays: tous nos concitoyens méritent des soins adaptés, au bon moment et au bon endroit".

Toutefois, que ce centre mérite autant d'éloges reste encore à démontrer. Aujourd'hui, le bâtiment est toujours entièrement vide. Trois candidats potentiels se sont manifestés: les Frères de la Charité (en association avec la firme de gardiennage G4S), le CPL de Gand (exploité par la Sodexo et les acteurs néerlandais de la santé Parnassia et De Kijvelanden) et, enfin, l'Openbaar Psychiatrisch Zorgcentrum de Rekem, qui collabore avec le Zorgbedrijf Antwerpen. Tous trois trépignent d'impatience de pouvoir exploiter le nouveau centre. Le lobbying politique et les manoeuvres en coulisses vont bon train. Toutefois, l'expérience gantoise nous apprend qu'à cet égard, l'autorité ferait mieux de ne pas s'engager à la légère.

In april 2016 schreef de Vlaamse Zorginspectie een vernietigend auditrapport. De permanentie van de verpleging wordt niet gegarandeerd, er is onvoldoende nachtbezetting en er wordt personeel tewerkgesteld zonder de juiste diploma's.

FPC Gent meldt zelf op zijn website dat er dagelijks gewelddadige incidenten plaatsvinden. Wat de directie er echter niet bij vertelt is dat deze incidenten in de meeste gevallen voorkomen zouden kunnen worden door de permanente aanwezigheid van voldoende en degelijk opgeleid personeel.

1. Welke lessen trekt de overheid uit de privatisering van het Gentse FPC?

2. Welke kandidaat werd er uiteindelijk geselecteerd voor de uitbating van het FPC in Antwerpen?

3. Waarom moest de procedure om de uitbating van het FPC Antwerpen toe te kennen zo lang blijven aanslepen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1690 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 09 juni 2017 (Fr.):

De aanbestedingsprocedure van het forensisch psychiatrisch centrum (FPC) te Antwerpen liep inderdaad langer dan voorzien, doordat de voorlopige oplevering van het gebouw werd uitgesteld en er op verzoek van de inschrijvers bijkomende plaatsbezoeken moesten georganiseerd worden. Bovendien is dit een complex dossier dat met de nodige zorg moet worden afgehandeld. Er volgden daarom drie vragenronden waarna de kandidaten de mogelijkheid hadden om telkens een aangepaste offerte in te dienen.

De opening van de derde offerte, die gold als *Best and final offer* vond plaats op 28 november 2016. Er werd een gunningsvoorstel opgemaakt waarvoor de Inspectie Financiën van Volksgezondheid én van Justitie op 2 februari 2017 een gezamenlijk positief advies verleende. Op de Ministerraad van 24 februari 2017 tenslotte werd de exploitatie van het FPC Antwerpen toegewezen aan de nv FPC Gent.

Bij de toewijzing dienden wij ons te baseren op de inhoud van de offertes en niet op ervaringen die wij eerder met de verschillende kandidaten hadden. Dit gebeurde op basis van criteria, beschreven in het *Bulletin der aanbestedingen* op 22 juli 2015 en het *Publicatieblad van de EU* van 25 juli 2015. Het financieel criterium stond op 40 % van de punten en het kwaliteitscriterium op 60 %. Op beide criteria scoorde de weerhouden kandidaat als beste.

En avril 2016, la Vlaamse Zorginspectie a dressé un rapport d'audit accablant. La permanence infirmière n'est pas garantie, l'effectif du personnel est insuffisant la nuit et on engage du personnel qui ne dispose pas des diplômes requis.

Le CPL de Gand mentionne même sur son site web que des incidents violents surviennent quotidiennement. Or, ce que la direction omet de préciser, est que, dans la plupart des cas, ces incidents pourraient être évités si le CPL pouvait compter sur la présence permanente d'un nombre suffisant de membres du personnel, disposant d'une solide formation.

1. Quelles leçons l'autorité tire-t-elle de la privatisation du CPL de Gand?

2. Quel candidat a finalement été sélectionné pour exploiter le CPL d'Anvers?

3. Pourquoi la procédure d'attribution de l'exploitation du CPL d'Anvers est-elle restée si longtemps en souffrance?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1690 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 09 juin 2017 (Fr.):

La procédure de marché public du centre psychiatrique légal (CPL) d'Anvers a en effet duré plus longtemps que prévu, du fait que la réception provisoire du bâtiment a été retardée et qu'à la demande des soumissionnaires, des visites supplémentaires sur place ont dû être organisées. Il s'agit en outre d'un dossier complexe qui doit être traité avec tout le soin nécessaire, raison pour laquelle trois séances de questions-réponses ont ensuite été organisées, à l'issue desquelles les candidats ont eu la possibilité d'introduire chaque fois une offre adaptée.

L'ouverture de la troisième offre, qui valait comme *best and final offer*, s'est déroulée le 28 novembre 2016. Une proposition d'attribution a ensuite été élaborée, concernant laquelle les Inspections des Finances de la Santé publique et de la Justice ont rendu un avis positif conjoint en date du 2 février 2017. Lors du Conseil des ministres du 24 février 2017, l'exploitation du CPL d'Anvers a finalement été attribuée à la SA FPC Gent.

Lors de l'attribution, nous devons nous baser sur le contenu des offres et non sur nos expériences antérieures avec les différents candidats. Cette attribution était basée sur un certain nombre de critères, décrits dans le *Bulletin des Adjudications* du 22 juillet 2015 et dans le *Journal officiel de l'Union européenne* du 25 juillet 2015. Le critère financier comptait pour 40 % des points et le critère de la qualité, pour 60 %. Le candidat retenu a obtenu les meilleurs scores aux deux critères.

Doordat de exploitant nog bepaalde werkzaamheden zelf dient te voorzien (onder andere de installatie van de keuken en de therapieruimten) en rekening houdend met een maand "testfase", kunnen de eerste geïnterneerden verwacht worden tegen 1 augustus 2017.

Het feit dat de toewijzing gebeurde aan een nv hoeft geen bezwaar te zijn, wanneer de exploitatievoorwaarden duidelijk vast liggen en zolang er een afdoend controlemechanisme bestaat. De kostprijs van de zorg werd vastgelegd in het koninklijk besluit van 19 december 2014 in uitvoering van artikel 56 §3 van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen en bestaat uit een dagprijs die berekend werd op basis van de offerte van de weerhouden kandidaat.

De opvolging wordt verzekerd door een comité waarin vertegenwoordigers zijn opgenomen van de FOD Justitie, de FOD Volksgezondheid, het Rijksinstituut voor ziekten en invaliditeitsverzekering en de Regie der Gebouwen. Dit orgaan vergadert om de zes maand. Het ziet er op toe dat de exploitatievoorwaarden gerespecteerd worden en bespreekt sommige relevante thema's met de exploitant, zoals het gebruik van dwangmaatregelen, de uitstroom, klachtenbrieven, voorstellen van initiatieven door de exploitant zelf, enz.

Een FPC is een instelling van Justitie, zoals bedoeld in artikel 3, 4°, c) van de wet van 5 mei 2014 betreffende de internering. Het is een volledig federale instelling die noch een gevangenis noch een psychiatrisch ziekenhuis is. Hierdoor is de Zorginspectie niet automatisch bevoegd om er toezicht uit te oefenen. We hebben die bevoegdheid gecreëerd door een protocolakkoord tussen de Federale Staat en de Vlaamse Gemeenschap die in werking trad op 1 mei 2015.

Het eerste audit van het FPC te Gent was helemaal niet zo vernietigend als meneer Hedeboom laat uitschijnen. Nergens heeft Zorginspectie Vlaanderen vastgesteld dat de vigerende wetgeving of de bepalingen van de exploitatieovereenkomst niet gerespecteerd werden. Verschillen van de opmerkingen hadden te maken met problemen eigen aan de opstart van het FPC. Inmiddels heeft Zorginspectie Vlaanderen een tweede audit uitgevoerd, waarbij wordt vastgesteld dat een passend gevolg werd gegeven aan de meeste opmerkingen uit de eerste audit.

Du fait que l'exploitant doit lui-même encore prévoir certains travaux (notamment l'installation de la cuisine et des salles de thérapie) et compte tenu d'un mois de "phase de test", les premiers internés sont attendus pour le 1^{er} août 2017.

Le fait que le marché ait été attribué à une SA ne doit pas poser problème tant que les conditions d'exploitation sont clairement définies et qu'il existe un mécanisme de contrôle efficace. Le prix des soins a été fixé dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014 en exécution de l'article 56, §3, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, et consiste en un prix de journée calculé sur la base de l'offre du candidat retenu.

Le suivi est assuré par un comité constitué de représentants du SPF Justice, du SPF Santé publique, de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité et de la Régie des Bâtiments. Cet organe se réunit tous les six mois. Il veille à ce que les conditions d'exploitation soient respectées et discute de certains thèmes pertinents avec l'exploitant, par exemple l'application de mesures de contrainte, le flux sortant, les lettres de plaintes, les propositions d'initiatives de l'exploitant lui-même, *etc.*

Un CPL est un établissement de la Justice, comme stipulé à l'article 3, 4°, c) de la loi du 5 mai 2014 relative à l'internement. Il s'agit d'un établissement entièrement fédéral qui n'est pas une prison ni un hôpital psychiatrique. Par conséquent, l'Inspection des soins (*Zorginspectie*) n'est pas automatiquement compétente pour y exercer une surveillance. Nous avons créé cette compétence via un protocole d'accord entre l'État fédéral et la Communauté flamande, entré en vigueur le 1^{er} mai 2015.

Le premier audit du CPL de Gand n'était pas du tout aussi accablant que ne laisse entendre Monsieur Hedeboom. L'Inspection flamande des soins (*Zorginspectie Vlaanderen*) n'a constaté nulle part que la législation en vigueur ou les dispositions du contrat d'exploitation n'étaient pas respectées. Les différentes remarques de l'audit portaient sur les problèmes liés au démarrage du CPL. Dans l'intervalle, l'Inspection flamande de soins a réalisé un deuxième audit, au cours duquel elle a constaté qu'une suite appropriée avait été donnée à la plupart des remarques du premier audit.

Het FPC voldoet aan het personeelskader zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 december 2014 waarin werd gesteld dat het FPC globaal moet beschikken over een zorgequipe van 21,25 voltijdequivalenten per 30 bedden. Ik vestig er de aandacht op dat dit enkel gaat over zorgpersoneel. Personeel dat instaat voor de bewaking komt hier bovenop. Bovendien is dit een gemiddelde over gans de instelling. De behoefte aan verplegend en verzorgend personeel is per afdeling verschillend. Zo stelt men vast dat in de "zeer intensieve eenheid" het niveau van 1,7 personeelsleden per geïnterneerde behaalt.

Het FPC is enig in zijn soort. We kunnen ons niet echt baseren op een andere instelling om het personeelskader verder te verfijnen. Het valt bovendien te verwachten dat het profiel van de geïnterneerden er in de toekomst beduidend anders zal uitzien dan dit nu het geval is. De geïnterneerden die nu in het FPC verblijven zijn dikwijls personen die reeds lang in de gevangenis verbleven. Hun respons op de aangeboden therapie wordt sterk beïnvloed door detentieschade. Bovendien zal ook de gewijzigde wet op de internering een effect hebben op hun profiel.

We stellen op dit moment vast dat geïnterneerden die klaar zijn om uit te stromen uit het FPC niet onmiddellijk een plaats vinden binnen de *medium-security* afdelingen of binnen de reguliere psychiatrie. Het zopas goedgekeurde masterplan zal de uitstroom positief moeten beïnvloeden.

De behoefte aan personeel in het FPC kan evenmin los gezien worden van dezelfde behoefte in de rest van het forensisch zorgcircuit.

Om al deze redenen is het niet opportuun om nu al een uitspraak te doen over een aanpassing van de personeelsnorm zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 december 2014.

DO 2016201716813

Vraag nr. 1692 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 12 juni 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het FPC Antwerpen (MV 17209).

Eind februari 2017 werd het nieuws bekendgemaakt dat de nv forensisch psychiatrisch centrum (FPC) Gent samen met enkele andere aandeelhouders de volgende tien jaar de concessie voor de uitbating van het FPC Antwerpen heeft toegewezen gekregen. Aan deze beslissing zijn maanden van onderhandelingen vooraf gegaan, maar uiteindelijk zijn de teerlingen dan toch geworpen.

Le CPL répond au cadre du personnel fixé dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014, lequel stipule que le CPL doit disposer globalement d'une équipe de soins de 21,25 équivalents temps plein pour 30 lits. J'attire votre attention sur le fait que cela concerne uniquement le personnel de soins. Il faut encore ajouter à cela le personnel chargé de la surveillance. Il s'agit en outre d'une moyenne sur tout l'établissement. Le besoin en personnel infirmier et soignant diffère selon l'unité. L'on constate ainsi que dans "l'unité très intensive", on atteint un niveau de 1,7 membre du personnel par interné.

Le CPL est unique en son genre. Nous ne pouvons pas vraiment nous baser sur un autre établissement pour affiner le cadre du personnel. Il faut en outre s'attendre à ce que le profil des internés change considérablement à l'avenir. Les internés qui séjournent actuellement en CPL sont souvent des personnes qui séjourneraient déjà depuis longtemps en prison. Leur réaction à la thérapie proposée est fortement influencée par les effets préjudiciables de la détention. La loi modifiée sur l'internement aura également un impact sur leur profil.

Nous constatons actuellement que les internés prêts à quitter le CPL ne trouvent pas immédiatement une place dans une unité *medium-security* ou dans la psychiatrie régulière. Le masterplan qui vient d'être approuvé devra influencer positivement le flux sortant.

Le besoin en personnel au sein du CPL ne peut pas non plus être dissocié du même besoin dans le reste du circuit de soins médico-légal.

Pour toutes ces raisons, il n'est pas opportu de déjà se prononcer aujourd'hui sur une adaptation de la norme de personnel fixée dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014.

DO 2016201716813

Question n° 1692 de madame la députée Els Van Hoof du 12 juin 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le CPL d'Anvers (QO 17209).

Fin février 2017, il a été annoncé que la SA Centre de psychiatrie légale (CPL) de Gand, avec plusieurs autres actionnaires, s'était vu attribuer, pour les dix prochaines années, la concession pour l'exploitation du CPL d'Anvers. Cette décision est l'aboutissement de mois de négociations préalables mais les dés ont finalement été jetés.

De twee FPC's, in Antwerpen en Gent, moeten zorgen voor een kwaliteitsvolle behandeling van geïnterneerden die - onder andere door een gebrek aan toereikende zorg - tot voor enkele jaren noodgedwongen in de gevangenis moesten verblijven. Met de oprichting van het eerste FPC in Gent gingen begrijpelijkerwijs wat groeipijnen gepaard waaruit alle betrokkenen hopelijk de juiste lessen hebben getrokken om de uitbating van beide FPC's in de toekomst beter te laten verlopen.

1. De uitbater van het FPC Gent heeft nu ook de uitbating van het FPC Antwerpen in handen gekregen. Hiermee wordt de commercialisering binnen de geestelijke gezondheidszorg verder uitgebreid, wat erg risicovol is aangezien het streven van commerciële organisaties en de non-profit verschillend is. Hoe zal u erover waken dat commerciële drijfveren de kwalitatieve en continue zorg van de FPC's niet zullen ondermijnen? Welke tools om die kwalitatieve zorg af te dwingen heeft u in handen?

2. In het protocolakkoord tussen de federale Staat en de Vlaamse Gemeenschap betreffende de uitoefening van inspectiebevoegdheden in een FPC werd bepaald dat het opvolgingscomité moet nagaan of de exploitatievoorwaarden worden nageleefd, alsook dient dit comité een evaluatie van de werking te maken. Is het begeleidingscomité reeds bijeen gekomen in het kader van een evaluatie? Welke kader wordt hierbij gehanteerd? Tot welke conclusies heeft deze evaluatie geleid en welke gevolgen werden er aan gegeven?

3. De personeelsnorm van 0,7 voltijdequivalenten per bed die in Gent gehanteerd wordt werd in het verleden gecontesteerd, onder andere door de Zorginspectie in 2016. Ondanks deze bevindingen heeft de overheid deze norm niet bijgesteld naar het FPC Antwerpen.

a) Wie is er bevoegd voor de normering van de FPC's na de zesde staatshervorming?

b) Wordt door het opvolgingscomité opgevolgd of de zorgomkadering in FPC Gent en later in Antwerpen voldoende is om kwalitatieve zorg te verlenen? Wat zijn de eerste bevindingen hierbij?

c) U stelde dat het FPC geen psychiatrisch ziekenhuis is maar een forensische setting. Wat bedoelt u daar exact mee? Welke gevolgen heeft deze visie voor het zorgnetwerk als geheel, de doorstroming van patiënten en de mogelijkheden tot re-integratie?

Ces deux CPL, à Anvers et Gand, doivent veiller à fournir un traitement de qualité aux personnes internées qui - notamment en raison d'un manque de soins suffisants - étaient contraintes de séjourner en prison jusqu'à il y a quelques années. La création du premier CPL à Gand s'est logiquement accompagnée de maladies de jeunesse dont on peut espérer que tous les intéressés auront tiré les leçons pour améliorer, à l'avenir, l'exploitation des deux CPL.

1. L'exploitant du CPL de Gand s'est aujourd'hui également vu confier l'exploitation du CPL d'Anvers. Par cette attribution, l'aspect commercial continue à prendre de l'ampleur dans le domaine des soins de santé mentale, ce qui présente de nombreux risques, vu les finalités différentes poursuivies par les organisations commerciales et les organisations non marchandes. Comment comptez-vous veiller à ce que les motivations commerciales ne nuisent pas à la qualité et à la continuité des soins prodigués dans les CPL? De quels outils disposez-vous pour imposer des exigences de qualité pour ces soins?

2. Le protocole d'accord entre l'État fédéral et la Communauté flamande, relatif à l'exercice des compétences d'inspection dans un CPL, prévoit que le comité de suivi doit vérifier si les conditions d'exploitation sont respectées, ainsi que réaliser une évaluation du fonctionnement. Le comité d'accompagnement s'est-il déjà réuni dans le cadre d'une évaluation? Quel est le cadre employé à cet effet? Quelles conclusions ont été tirées de cette évaluation et quelles suites y ont été données?

3. La norme de personnel fixée à 0,7 équivalent temps plein par lit, qui est appliquée à Gand, a été contestée dans le passé, notamment par la Zorginspectie en 2016. Malgré ces constatations, les autorités n'ont pas corrigé cette norme pour le CPL d'Anvers.

a) Qui est chargé de la fixation des normes des CPL depuis la sixième réforme de l'État?

b) Le comité de suivi s'assure-t-il que l'encadrement des soins au sein du CPL de Gand, et ultérieurement au CPL d'Anvers, est suffisant pour dispenser des soins de qualité? Quelles sont ses premières constatations en la matière?

c) Vous avez déclaré que le CPL n'était pas un hôpital psychiatrique mais une structure médico-légale. Qu'entendez-vous exactement par là? Quelles sont les conséquences de cette vision pour le réseau de soins dans son ensemble, les transferts de patients et les possibilités de réintégration?

4. Het zorgtraject voor geïnterneerden kan pas slagen indien de gespecialiseerde zorg voor deze doelgroep zich inbedt binnen samenwerkingsverbanden met andere reguliere en categorale partners binnen en buiten de geestelijke gezondheidszorg. Wordt door het opvolgingscomité opgevolgd of een FPC zich inbedt in een netwerk van voorzieningen? Op welke manier doet het dat? Heeft zij hierover reeds gerapporteerd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1692 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 12 juni 2017 (N.):

De aanbestedingsprocedure van het forensisch psychiatrisch centrum (FPC) te Antwerpen liep inderdaad langer dan voorzien, doordat de voorlopige oplevering van het gebouw werd uitgesteld en er op verzoek van de inschrijvers bijkomende plaatsbezoeken moesten georganiseerd worden. Bovendien is dit een complex dossier dat met de nodige zorg moet worden afgehandeld. Er volgden daarom drie vragenronden waarna de kandidaten de mogelijkheid hadden om telkens een aangepaste offerte in te dienen.

De opening van de derde offerte, die gold als *Best and final offer* vond plaats op 28 november 2016. Er werd een gunningsvoorstel opgemaakt waarvoor de Inspectie Financiën van Volksgezondheid én van Justitie op 2 februari 2017 een gezamenlijk positief advies verleende. Op de Ministerraad van 24 februari 2017 tenslotte werd de exploitatie van het FPC Antwerpen toegewezen aan de nv FPC Gent.

Bij de toewijzing dienden wij ons te baseren op de inhoud van de offertes en niet op ervaringen die wij eerder met de verschillende kandidaten hadden. Dit gebeurde op basis van criteria, beschreven in het *bulletin der aanbestedingen* op 22 juli 2015 en het *publicatieblad van de EU* van 25 juli 2015. Het financieel criterium stond op 40 % van de punten en het kwaliteitscriterium op 60 %. Op beide criteria scoorde de weerhouden kandidaat als beste.

Doordat de exploitant nog bepaalde werkzaamheden zelf dient te voorzien (onder andere de installatie van de keukens en de therapieruimten) en rekening houdend met een maand "testfase", kunnen de eerste geïnterneerden verwacht worden tegen 1 augustus 2017.

4. Le trajet de soins des personnes internées ne peut être fructueux que si les soins spécialisés pour ce groupe cible s'inscrivent dans le cadre d'accords de coopération avec d'autres partenaires réguliers et catégoriels internes et externes aux soins de santé mentale. Le comité de suivi s'assure-t-il qu'un CPL s'intègre dans un réseau d'infrastructures? De quels moyens dispose-t-il pour s'en assurer? Ce comité a-t-il déjà fait part de ses conclusions en la matière?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1692 de madame la députée Els Van Hoof du 12 juin 2017 (N.):

La procédure de marché public du centre psychiatrique légal (CPL) d'Anvers a en effet duré plus longtemps que prévu, du fait que la réception provisoire du bâtiment a été retardée et qu'à la demande des soumissionnaires, des visites supplémentaires sur place ont dû être organisées. Il s'agit en outre d'un dossier complexe qui doit être traité avec tout le soin nécessaire, raison pour laquelle trois séances de questions-réponses ont ensuite été organisées, à l'issue desquelles les candidats ont eu la possibilité d'introduire chaque fois une offre adaptée.

L'ouverture de la troisième offre, qui valait comme *best and final offer*, s'est déroulée le 28 novembre 2016. Une proposition d'attribution a ensuite été élaborée, concernant laquelle les Inspections des Finances de la Santé publique et de la Justice ont rendu un avis positif conjoint en date du 2 février 2017. Lors du Conseil des ministres du 24 février 2017, l'exploitation du CPL d'Anvers a finalement été attribuée à la SA FPC Gent.

Lors de l'attribution, nous devons nous baser sur le contenu des offres et non sur nos expériences antérieures avec les différents candidats. Cette attribution était basée sur un certain nombre de critères, décrits dans le *Bulletin des Adjudications* du 22 juillet 2015 et dans le *Journal officiel de l'Union européenne* du 25 juillet 2015. Le critère financier comptait pour 40 % des points et le critère de la qualité, pour 60 %. Le candidat retenu a obtenu les meilleurs scores aux deux critères.

Du fait que l'exploitant doit lui-même encore prévoir certains travaux (notamment l'installation de la cuisine et des salles de thérapie) et compte tenu d'un mois de "phase de test", les premiers internés sont attendus pour le 1^{er} août 2017.

Het feit dat de toewijzing gebeurde aan een nv hoeft geen bezwaar te zijn, wanneer de exploitatievoorwaarden duidelijk vast liggen en zolang er een afdoend controlemechanisme bestaat. De kostprijs van de zorg werd vastgelegd in het koninklijk besluit van 19 december 2014 in uitvoering van artikel 56 §3 van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen en bestaat uit een dagprijs die berekend werd op basis van de offerte van de weerhouden kandidaat.

De opvolging wordt verzekerd door een comité waarin vertegenwoordigers zijn opgenomen van de FOD Justitie, de FOD Volksgezondheid, het Rijksinstituut voor ziekten en invaliditeitsverzekering (RIZIV) en de Regie der Gebouwen. Dit orgaan vergadert om de 6 maand. Het ziet er op toe dat de exploitatievoorwaarden gerespecteerd worden en bespreekt sommige relevante thema's met de exploitant, zoals het gebruik van dwangmaatregelen, de uitstroom, klachtenbrieven, voorstellen van initiatieven door de exploitant zelf, enzovoort.

Een FPC is een instelling van Justitie, zoals bedoeld in artikel 3, 4°, c) van de wet van 5 mei 2014 betreffende de internering. Het is een volledig federale instelling die die noch een gevangenis noch een psychiatrisch ziekenhuis is. Hierdoor is de Zorginspectie niet automatisch bevoegd om er toezicht uit te oefenen. We hebben die bevoegdheid gecreëerd door een protocolakkoord tussen de federale Staat en de Vlaamse Gemeenschap die in werking trad op 1 mei 2015.

Het eerste audit van het FPC te Gent was helemaal niet zo vernietigend als meneer Hedeboom laat uitschijnen. Nergens heeft Zorginspectie Vlaanderen vastgesteld dat de vigerende wetgeving of de bepalingen van de exploitatieovereenkomst niet gerespecteerd werden. Verschillen van de opmerkingen hadden te maken met problemen eigen aan de opstart van het FPC. Inmiddels heeft Zorginspectie Vlaanderen een tweede audit uitgevoerd, waarbij wordt vastgesteld dat een passend gevolg werd gegeven aan de meeste opmerkingen uit de eerste audit.

Le fait que le marché ait été attribué à une SA ne doit pas poser problème tant que les conditions d'exploitation sont clairement définies et qu'il existe un mécanisme de contrôle efficace. Le prix des soins a été fixé dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014 en exécution de l'article 56, §3, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, et consiste en un prix de journée calculé sur la base de l'offre du candidat retenu.

Le suivi est assuré par un comité constitué de représentants du SPF Justice, du SPF Santé publique, de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) et de la Régie des Bâtiments. Cet organe se réunit tous les six mois. Il veille à ce que les conditions d'exploitation soient respectées et discute de certains thèmes pertinents avec l'exploitant, par exemple l'application de mesures de contrainte, le flux sortant, les lettres de plaintes, les propositions d'initiatives de l'exploitant lui-même, etc.

Un CPL est un établissement de la Justice, comme stipulé à l'article 3, 4°, c) de la loi du 5 mai 2014 relative à l'internement. Il s'agit d'un établissement entièrement fédéral qui n'est pas une prison ni un hôpital psychiatrique. Par conséquent, l'Inspection des soins (*Zorginspectie*) n'est pas automatiquement compétente pour y exercer une surveillance. Nous avons créé cette compétence via un protocole d'accord entre l'État fédéral et la Communauté flamande, entré en vigueur le 1^{er} mai 2015.

Le premier audit du CPL de Gand n'était pas du tout aussi accablant que ne laisse entendre Monsieur Hedeboom. L'Inspection flamande des soins (*Zorginspectie Vlaanderen*) n'a constaté nulle part que la législation en vigueur ou les dispositions du contrat d'exploitation n'étaient pas respectées. Les différentes remarques de l'audit portaient sur les problèmes liés au démarrage du CPL. Dans l'intervalle, l'Inspection flamande de soins a réalisé un deuxième audit, au cours duquel elle a constaté qu'une suite appropriée avait été donnée à la plupart des remarques du premier audit.

Het FPC voldoet aan het personeelskader zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 december 2014 waarin werd gesteld dat het FPC globaal moet beschikken over een zorgequipe van 21,25 voltijdequivalenten per 30 bedden. Ik vestig er de aandacht op dat dit enkel gaat over zorgpersoneel. Personeel dat instaat voor de bewaking komt hier bovenop. Bovendien is dit een gemiddelde over gans de instelling. De behoefte aan verplegend en verzorgend personeel is per afdeling verschillend. Zo stelt men vast dat in de "zeer intensieve eenheid" het niveau van 1,7 personeelsleden per geïnterneerde behaalt.

Het FPC is enig in zijn soort. We kunnen ons niet echt baseren op een andere instelling om het personeelskader verder te verfijnen. Het valt bovendien te verwachten dat het profiel van de geïnterneerden er in de toekomst beduidend anders zal uitzien dan dit nu het geval is. De geïnterneerden die nu in het FPC verblijven zijn dikwijls personen die reeds lang in de gevangenis verbleven. Hun respons op de aangeboden therapie wordt sterk beïnvloed door detentieschade. Bovendien zal ook de gewijzigde wet op de internering een effect hebben op hun profiel.

We stellen op dit moment vast dat geïnterneerden die klaar zijn om uit te stromen uit het FPC niet onmiddellijk een plaats vinden binnen de *medium-security* afdelingen of binnen de reguliere psychiatrie. Het zopas goedgekeurde masterplan zal de uitstroom positief moeten beïnvloeden.

De behoefte aan personeel in het FPC kan evenmin los gezien worden van dezelfde behoefte in de rest van het forensisch zorgcircuit.

Om al deze redenen is het niet opportuun om nu al een uitspraak te doen over een aanpassing van de personeelsnorm zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 december 2014.

DO 2016201717067

Vraag nr. 1730 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 21 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Definitieve arbeidsongeschiktheid.

Wat de re-integratietrajecten voor langdurig zieken betreft, blijkt tot nu toe dat de werknemer in drie op de vier gevallen definitief arbeidsongeschikt verklaard wordt na evaluatie en daardoor niet het overeengekomen werk of ander werk bij dezelfde werkgever kan uitvoeren.

Le CPL répond au cadre du personnel fixé dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014, lequel stipule que le CPL doit disposer globalement d'une équipe de soins de 21,25 équivalents temps plein pour 30 lits. J'attire votre attention sur le fait que cela concerne uniquement le personnel de soins. Il faut encore ajouter à cela le personnel chargé de la surveillance. Il s'agit en outre d'une moyenne sur tout l'établissement. Le besoin en personnel infirmier et soignant diffère selon l'unité. L'on constate ainsi que dans "l'unité très intensive", on atteint un niveau de 1,7 membre du personnel par interné.

Le CPL est unique en son genre. Nous ne pouvons pas vraiment nous baser sur un autre établissement pour affiner le cadre du personnel. Il faut en outre s'attendre à ce que le profil des internés change considérablement à l'avenir. Les internés qui séjournent actuellement en CPL sont souvent des personnes qui séjournaient déjà depuis longtemps en prison. Leur réaction à la thérapie proposée est fortement influencée par les effets préjudiciables de la détention. La loi modifiée sur l'internement aura également un impact sur leur profil.

Nous constatons actuellement que les internés prêts à quitter le CPL ne trouvent pas immédiatement une place dans une unité *medium-security* ou dans la psychiatrie régulière. Le masterplan qui vient d'être approuvé devra influencer positivement le flux sortant.

Le besoin en personnel au sein du CPL ne peut pas non plus être dissocié du même besoin dans le reste du circuit de soins médico-légal.

Pour toutes ces raisons, il n'est pas opportu de déjà se prononcer aujourd'hui sur une adaptation de la norme de personnel fixée dans l'arrêté royal du 19 décembre 2014.

DO 2016201717067

Question n° 1730 de monsieur le député Benoît Friart du 21 juin 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les incapacités définitives de travail.

Concernant les parcours de réintégration au travail suite à une maladie de longue durée, il s'avère que jusqu'à présent, dans trois cas sur quatre, le travailleur est déclaré en incapacité définitive après évaluation et ne peut, de ce fait, effectuer le travail convenu ou un autre travail chez le même employeur.

Het is voorbarig om conclusies te trekken, aangezien het systeem pas sinds 1 december 2016 van kracht is. Er moet echter wel stilgestaan worden bij het feit dat nagenoeg drie op de vier re-integratietrajecten uitlopen op een definitieve ongeschiktheid voor het overeengekomen werk, zonder enige mogelijkheid om bij dezelfde werkgever ander werk uit te voeren.

Opdat de re-integratie-inspanningen succesvol zouden zijn, moeten de arbeidsgeneesheren samen met de werkgevers creatieve oplossingen zoeken. Definitieve arbeidsongeschiktheid moet de allerlaatste optie zijn.

1. Het is nog te vroeg om het re-integratietraject te evalueren, maar toch heb ik vragen over de oorzaken van die arbeidsongeschiktheidsverklaringen.

a) Moeten ze toegeschreven worden aan de werkgevers? Kunt u cijfers verstrekken in verband met de oorzaken (burn-out, enz.)?

b) Zijn er gegevens beschikbaar per type van onderneming (zko's, kmo's, enz.)?

2. Wat kunt u tot nu toe meedelen over het re-integratietraject? Wat zijn volgens u de sterke en de zwakke punten van het systeem?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1730 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 21 juni 2017 (Fr.):

Deze vraag behoort niet van mijn bevoegdheden maar die van mijn collega, de heer Kris Peeters, minister van Werk (vraag nr. 1654 van 26 juli 2017).

Minister van Pensioenen

DO 2016201716584

Vraag nr. 229 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 30 mei 2017 (N.) aan de minister van Pensioenen:

Pensioengerechtigheid.

Het is niet altijd evident voor burgers om te weten wanneer zij precies pensioengerechtigd zijn en hoe hoog hun pensioen op dat moment zal zijn. Toch biedt de digitalisering mogelijkheden om op dat vlak beter te doen.

Il est un peu tôt pour formuler des conclusions puisque ce système est en vigueur depuis le 1^{er} décembre 2016. Cependant, le fait que près de trois parcours sur quatre se soldent par une incapacité de travail définitive à effectuer le travail convenu, sans aucune chance de trouver une alternative chez le même employeur, mérite réflexion.

Pour que les efforts de réintégration portent leurs fruits, les médecins du travail doivent chercher des solutions créatives en collaboration avec les employeurs. L'incapacité de travail définitive doit être la dernière option.

1. S'il est prématuré d'évaluer le système de réintégration, je m'interroge sur les causes de ces incapacités de travail.

a) Sont-elles imputables aux employeurs? Pouvez-vous fournir des chiffres quant aux raisons (burn-out, etc.)?

b) A-t-on des données par type de structures (TPE, PME, etc.)?

2. Que pouvez-vous dire sur le parcours de réintégration jusqu'à présent? Quels sont, selon vous, les forces et les faiblesses de ce système jusqu'à présent?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 1730 de monsieur le député Benoît Friart du 21 juin 2017 (Fr.):

Cette question ne relève pas de mes compétences mais bien de celles de mon collègue Kris Peeters, ministre de l'Emploi (question n° 1654 du 26 juillet 2017).

Ministre des Pensions

DO 2016201716584

Question n° 229 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 30 mai 2017 (N.) au ministre des Pensions:

Droit à la pension.

Pour les citoyens, il n'est pas toujours évident de savoir quand précisément ils pourront partir à la retraite et quel sera le montant de leur pension à ce moment-là. La numérisation offre pourtant des possibilités de faire mieux dans ce domaine.

1. Is het mogelijk om via *mypension.be* en de achterliggende databanken burgers jaarlijks een bericht over te maken wanneer hun opgebouwde loopbaan recht geeft op pensioen en hoe hoog dat pensioen zal zijn? Voor mensen zonder internet zou dit bericht via de post moeten worden verstuurd.

2. Bent u bereid dit te laten implementeren?

3. Is het denkbaar om een gelijkaardig bericht te sturen naar de burgers in verband met een potentieel recht op vroegd pensioen?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 229 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 30 mei 2017 (N.):

Ik kan het geachte lid bevestigen dat de databank opgezet in het kader van het Pensioenmotor-project, sinds begin 2016 een raming toelaat van de vroegst mogelijke ingangsdatum. Deze vroegst mogelijke ingangsdatum kan continu worden geraadpleegd via *mypension.be* of worden aangevraagd via de andere communicatiekanalen die ter beschikking worden gesteld door de Federale Pensioendienst (FPD) (gratis nummer 1765, e-mail, gewone brief of persoonlijk onthaal). Het is belangrijk in dit kader te benadrukken dat het de vroegst mogelijke pensioendatum betreft op basis van de loopbaangegevens die beschikbaar zijn bij de FPD. Zo zal er bijvoorbeeld geen rekening gehouden kunnen worden met eventuele loopbaanjaren die in het buitenland werden gepresteerd.

Vanaf eind 2017 zal de burger eveneens via *mypension.be* toegang hebben tot een online raming van het pensioenbedrag en dit voor zowel op de vroegst mogelijke ingangsdatum als op de wettelijke pensioenleeftijd. Net zoals voor de ingangsdatum, zal het pensioenbedrag uiteraard eveneens opgevraagd kunnen worden via de hierboven vermelde andere communicatiekanalen.

Theoretisch zou het inderdaad mogelijk zijn om een gewone brief te sturen naar alle burgers waarvoor de FPD niet over een e-mailadres. Dit zou evenwel hoge kosten met zich meebrengen die zijn verbonden met het afdrukken en het opsturen van deze brieven. Gezien de mogelijkheid om over alle online beschikbare gegevens te beschikken op simpele aanvraag, lijkt de implementatie van een dergelijke massamailing dus niet opportuun te zijn.

1. Est-il possible, par le biais de *mypension.be* et des bases de données sous-jacentes, d'informer annuellement les citoyens du moment où ils pourront partir à la retraite sur la base de la carrière qu'ils se sont constituée et d'indiquer quel sera le montant de leur pension? Pour les citoyens qui ne sont pas équipés d'internet, cette information devrait être envoyée par la poste.

2. Êtes-vous disposé à mettre cette possibilité en application?

3. Est-il envisageable d'envoyer un avis du même type aux citoyens concernant un droit éventuel à la retraite anticipée?

Réponse du ministre des Pensions du 03 juillet 2017, à la question n° 229 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 30 mai 2017 (N.):

Je peux confirmer à l'honorable membre que la base de données mise en place dans le cadre du projet Moteur pension permet depuis début 2016 une estimation de la première date de prise de cours possible. Cette première date de prise de cours peut être consultée en permanence via *mypension.be* ou demandée via les autres canaux de communication mis à disposition par le Service fédéral des Pensions (SFP) (numéro gratuit 1765, e-mail, courrier classique, accueil personnel). Il est important de souligner dans ce cadre qu'il s'agit de la première date de prise de cours possible sur la base des données de carrière disponibles auprès du SFP. Ainsi, il ne sera pas, par exemple, tenu compte des éventuelles années de carrière prestées à l'étranger.

À partir de la fin de l'année 2017, le citoyen aura également accès via *mypension.be* à une estimation en ligne du montant de la pension et ce aussi bien à la première date de prise de cours possible qu'à l'âge légal de la pension. Comme pour la date de prise de cours, le montant de pension pourra bien évidemment également être demandé via les autres canaux de communication précités.

Théoriquement, il serait en effet possible d'envoyer un courrier classique à tous les citoyens pour lesquels le SFP ne dispose pas d'une adresse e-mail. Ceci engendrerait toutefois des coûts importants liés à l'impression et l'envoi de ces courriers. Vu la possibilité de disposer de toutes les données disponibles en ligne sur simple demande, l'implémentation d'un tel mailing de masse ne me semble dès lors pas opportun.

DO 2016201716602

Vraag nr. 230 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Ombudsdienst Pensioenen.

De FOD Pensioenen beschikt over een ombudsdienst die de burgers moet helpen in hun betrekkingen met de administratie. In een recent persbericht werd bekendgemaakt dat er in 2016 1540 klachten werden ingediend.

Kunt u een overzicht geven van het aantal dossiers per Gewest waar de klager woont? Hoeveel procent van de ingediende klachten werd ontvankelijk verklaard?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 230 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.):

Staat u mij vooreerst toe een paar belangrijke nuances mee te delen.

De Ombudsdienst Pensioenen ontvangt "verzoeken" geformuleerd door de burgers inzake pensioenen. In 2016 werden 1.540 verzoeken geregistreerd. Een verzoek kan één of meerdere "klachten" bevatten. Een verzoek kan ook geen enkele klacht bevatten.

In 2016, werden 1.119 klachten ingediend bij de Ombudsdienst Pensioenen.

Hieronder vindt u een tabel met het aantal klachten, per Gewest, dat werd geregistreerd (+ ontvankelijkheidsgraad) evenals het aantal klachten dat niet-ontvankelijk was of buiten de bevoegdheid (+ onontvankelijkheidsgraad), volgens de informatie die mij werd overgemaakt door de Ombudsdienst Pensioenen:

Gewest/Région	Aantal geregistreerde klachten/ <i>Nombre de plaintes enregistrées</i>	Ontvankelijk/ <i>Recevables</i>	Ontvankelijkheidsgraad/ <i>Taux de recevabilité</i>	Niet-ontvankelijk/ buiten de bevoegdheid/ <i>Irrecevables/ hors compétence</i>	Onontvankelijkheidsgraad/ <i>Taux d'irrecevabilité</i>
Vlaams/ <i>flamande</i>	720	502	69,72%	218	30,28%
Waals/ <i>wallonne</i>	294	212	72,11%	82	27,89%
Brussels-Hoofdstedelijk/ <i>Bruxelles-Capitale</i>	105	78	74,28%	27	25,72%

DO 2016201717088

Vraag nr. 233 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 22 juni 2017 (N.) aan de minister van Pensioenen:

DO 2016201716602

Question n° 230 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.) au ministre des Pensions:

Le médiateur des pensions.

Le SPF Pensions dispose d'un service de médiation qui a pour mission d'aider les citoyens dans leurs relations avec l'administration. À l'occasion d'une récente communication de presse, il a été annoncé que 1.540 plaintes ont été enregistrées en 2016.

Pourriez-vous communiquer le nombre de dossiers par Région de résidence du citoyen à l'origine de la demande de médiation? Quel fut le taux de recevabilité des demandes?

Réponse du ministre des Pensions du 28 juin 2017, à la question n° 230 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.):

Permettez-moi d'abord d'apporter quelques nuances importantes.

Le Service de médiation pour les Pensions réceptionne des "requêtes" formulées par les citoyens en matière de pension. En 2016, 1.540 requêtes ont été enregistrées. Une requête peut contenir une ou plusieurs "plaintes". Une requête peut aussi ne pas contenir de plainte.

En 2016, 1.119 plaintes ont été introduites auprès du Service de médiation pour les Pensions.

Veuillez trouver ci-dessous un tableau reprenant, par région, le nombre de plaintes enregistrées (+ taux de recevabilité) ainsi que le nombre de plaintes déclarées irrecevables ou hors compétence (+ taux d'irrecevabilité), d'après les informations qui m'ont été communiquées par le Service de médiation pour les Pensions:

DO 2016201717088

Question n° 233 de madame la députée Daphné Dumery du 22 juin 2017 (N.) au ministre des Pensions:

Pensioenkapitaal werknemers defined benefit plannen.

De doorgevoerde pensioenhervorming heeft ook invloed op de aanvullende pensioenen, en meer bepaald op zij die *defined benefit* plannen toegezegd hadden gekregen, uitgedrukt in rente met de mogelijkheid het in kapitaal op te nemen.

Deze mensen zullen hun kapitaal niet langer op hun zestigste kunnen opnemen zoals voorzien.

Door de gehanteerde omzettingcoëfficiënt, zullen zij nu echter een stuk minder pensioenkapitaal krijgen.

Het geval van *Procter and Gamble* kwam al ter sprake in commissie.

1. Hoeveel werknemers treft dit bij *Procter and Gamble*? Hoeveel kapitaal zullen zij verliezen?

2. Zijn er nog andere bedrijven die met dezelfde kwestie geconfronteerd worden? Om hoeveel mensen gaat het hier?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 03 juli 2017, op de vraag nr. 233 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 22 juni 2017 (N.):

1. Ik beschik niet over voldoende betrouwbare gegevens die mij toelaten uw vragen te beantwoorden. Bovendien zou ik, indien ik over deze informatie zou beschikken, deze niet mogen communiceren zonder het akkoord van Procter and Gamble. Ik nodig u dus uit om rechtsreeks contact op te nemen met Procter and Gamble om deze informatie te verkrijgen.

2. Geen enkele andere onderneming heeft mij geïnformeerd over moeilijkheden van hetzelfde type omdat deze moeilijkheden, zoals reeds aangegeven tijdens de commissie, waarschijnlijk eigen zijn aan het geval waarnaar u verwijst.

Le capital-pension des salariés ayant des plans de type prestations définies.

La réforme des pensions qui a été mise en oeuvre affecte également les pensions complémentaires, en particulier celles liées à des engagements de pension de type prestations définies, exprimées en rente et assorties d'une possibilité de conversion en capital.

Ces personnes ne pourront désormais plus percevoir leur capital à leur soixantième anniversaire, comme cela avait été prévu.

En raison du coefficient de conversion utilisé, leur capital-pension sera désormais moins élevé.

Le cas de *Procter et Gamble* a déjà été évoqué en commission.

1. Combien de salariés de *Procter et Gamble* seront-ils affectés par ce changement? Quelle perte en capital subiront-ils?

2. D'autres entreprises seront-elles confrontées au même problème? Combien de personnes seront-elles concernées?

Réponse du ministre des Pensions du 03 juillet 2017, à la question n° 233 de madame la députée Daphné Dumery du 22 juin 2017 (N.):

1. Je ne dispose pas d'informations suffisamment fiables me permettant de répondre aux questions. Par ailleurs, si je disposais de ces informations, je ne pourrais les communiquer sans l'accord de Procter et Gamble. Je vous invite dès lors à vous adresser directement à Procter et Gamble pour obtenir ces informations.

2. Aucune autre société ne m'a rapporté de difficultés du même type sans doute parce que ces difficultés sont, comme je l'ai déjà indiqué en commission, spécifiques au cas que vous citez.

DO 2016201717236

Vraag nr. 235 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 29 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Overdracht van bevoegdheden ingevolge de zesde staats-hervorming. - Uitvoering.

De zesde staatshervorming heeft het Belgische staatsbestel ingrijpend veranderd, en werkt ook nog altijd door. De uitgebreide overdracht van federale bevoegdheden vereist een volledig nieuwe organisatie van de administraties op de verschillende beleidsniveaus.

Jammer genoeg stelt men verschillende snelheden vast. Bepaalde deelgebieden tonen zich proactiever dan andere bij het aannemen van de wetgeving die nodig is voor het uitoefenen van bepaalde bevoegdheden. We krijgen dus situaties waarin bepaalde materies in het ene deelgebied door de federale overheid worden beheerd, en in het andere door het deelgebied zelf. Dat maakt de werking van onze instellingen nog complexer.

1. Zijn er, voor wat uw bevoegdheden betreft, bevoegdheden die in het kader van de uitvoering van de zesde staatshervorming overgedragen moesten worden maar waarvan de overdracht door een van de entiteiten niet werd uitgevoerd, waardoor er dus bevoegdheden uitgeoefend worden door één of meer federale diensten en uw administratie maar niet door een institutionele tegenhanger?

2. Hebt u, indien dit het geval is, contact opgenomen met uw ambtgenoten om de overdracht te uniformiseren?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 235 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 29 juni 2017 (Fr.):

In antwoord op zijn vragen, heb ik de eer aan het geachte lid mee te delen dat er geen bevoegdheidsoverdrachten inzake pensioenen plaats hebben gevonden ingevolge de zesde staatshervorming.

DO 2016201717236

Question n° 235 de monsieur le député Vincent Scourneau du 29 juin 2017 (Fr.) au ministre des Pensions:

Les transferts de compétences suite à la sixième réforme de l'État. - Mise en oeuvre.

La sixième réforme de l'État a constitué et continue de constituer un bouleversement conséquent pour le fonctionnement de la Belgique. Le vaste transfert de compétences à partir du fédéral implique une nouvelle organisation pour les administrations des différents niveaux de pouvoir.

On constate malheureusement que des asymétries ont lieu. Certaines entités fédérées se sont montrées plus proactives que d'autres en adoptant la législation nécessaire à l'exercice de certaines compétences. Nous nous retrouvons donc dans des situations où le fédéral est amené à s'occuper de certaines matières pour une entité fédérée, là où une autre a repris la main sur ces questions. Ce phénomène constitue une nouvelle complexification du fonctionnement de nos institutions.

1. Pourriez-vous, dans le cadre de vos compétences, préciser si des transferts de compétences qui auraient dû avoir lieu dans le cadre de la mise en oeuvre de la sixième réforme de l'État n'ont pas été effectué par l'un des acteurs et que par ce fait, des compétences sont effectuées par une ou plusieurs entités fédérées et votre administration, mais non par un pendant institutionnel?

2. Si de telles situations existent, avez-vous pris contact avec vos homologues afin d'uniformiser ce transfert?

Réponse du ministre des Pensions du 06 juillet 2017, à la question n° 235 de monsieur le député Vincent Scourneau du 29 juin 2017 (Fr.):

En réponse à ses questions, j'ai l'honneur de faire savoir à l'honorable membre qu'il n'y a pas eu de transferts de compétences en matière de pensions suite à la sixième réforme de l'État.

**Minister van Financiën, belast met Bestrijding
van de fiscale fraude**

DO 2015201610241

**Vraag nr. 1046 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 13 juni
2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast
met Bestrijding van de fiscale fraude:**

Tax-on-web. - Cyberaanval.

Woensdag 8 juni 2016 werd bericht dat de website Tax-on-web aangevallen is. De aanval werd op sociale media opgeëist door het hackerscollectief DownSec.

1. Kan u enige toelichting geven bij de cyberaanval die plaatsvond op 8 juni? Identificeert u zwakke punten in de beveiliging die uitgebuit geweest kunnen zijn?

2. a) Wat was de aard van de aanval(len) op de website(s) waarvoor u bevoegd bent?

b) Indien het hierbij over een *Distributed Denial of Service*-aanval gaat, kan u hierbij het specifieke type geven? Gaat het om dezelfde soort aanvallen uit het recente verleden (bijvoorbeeld op de site van de Senaat), of is er een verschil?

3. a) Hoe lang was de getroffen website offline? Hoe lang na de aanval was de website weer volledig operationeel?

b) Was er een impact op het personeel dat met de website en het systeem van Tax-on-web werkt? Kan u toelichten?

4. a) Was deze aanval intenser dan voorgaande uit de recente actualiteit? Kan u cijfermatig een beeld geven van de intensiteit van de aanval (bijvoorbeeld aantal aanvragen per seconde/minuut)?

b) Is er financiële schade door de aanval? Zo ja, kan u toelichten?

c) Wat zijn de kosten verbonden aan het beheren en herstellen van deze aanval?

5. Kan u toelichten welke procedure er gevolgd werd om de cyberaanval af te slaan en de website weer online te krijgen?

6. Is de verantwoordelijke voor deze aanvallen reeds geïdentificeerd? Kan u toelichten waarom wel of niet?

**Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la
fraude fiscale**

DO 2015201610241

**Question n° 1046 de madame la députée Nele Lijnen du
13 juin 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé
de la Lutte contre la fraude fiscale:**

La cyberattaque du site Tax-on-web.

Le mercredi 8 juin 2016, la presse a révélé que le site Tax-on-web avait été la cible d'une cyberattaque revendiquée sur les réseaux sociaux par le collectif de pirates informatiques DownSec.

1. Pourriez-vous fournir quelques détails à propos de cette cyberattaque du 8 juin? Avez-vous identifié dans la sécurité certaines failles qui ont pu être exploitées par les auteurs de cette cyberattaque?

2. a) Quelle était la nature de l'attaque ou des attaques visant le(s) site(s) internet relevant de vos attributions?

b) S'il s'est agi d'une attaque par déni de service distribué, pourriez-vous en préciser le type? Est-elle identique à de récentes attaques enregistrées (par exemple sur le site du Sénat) ou est-elle différente?

3. a) Combien de temps le site attaqué est-il demeuré inaccessible? Combien de temps après l'attaque le site est-il redevenu pleinement opérationnel?

b) L'attaque a-t-elle eu une incidence sur le personnel qui utilise le site et l'application Tax-on-web? Pourriez-vous préciser?

4. a) L'attaque du 8 juin était-elle plus virulente que celle remontant à un passé récent? Pourriez-vous illustrer l'intensité de l'attaque à l'aide de chiffres (exemple: le nombre de requêtes par seconde/minute)?

b) Cette attaque a-t-elle causé un préjudice financier? Dans l'affirmative, pourriez-vous préciser la nature de ce préjudice?

c) Quels sont les coûts inhérents à la gestion de cette cyberattaque et à la restauration du service qui en a été la cible?

5. Pourriez-vous commenter la procédure qui a été suivie pour neutraliser la cyberattaque et restaurer l'accessibilité du site?

6. Le responsable de ces piratages a-t-il déjà été identifié? Pourriez-vous préciser pourquoi il l'a été ou pas?

7. Welke stappen zullen de bevoegde instanties ondernemen om dergelijke aanvallen in de toekomst beter te voorkomen?

8. Werde de website Tax-on-web in het verleden nog aangevallen via dit type aanval? Zo ja, hoe vaak per jaar in de laatste vijf jaar? Hoe vaak is daarbij de website succesvol geblokkeerd door zulk een aanval? Kan u dit opdelen per jaar voor de laatste vijf jaar?

9. Was er op enig moment gevaar voor bezoekers van de website of beperkte de schade zich tot het onbereikbaar zijn? Kan u toelichten?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1046 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 13 juni 2016 (N.):

1. Op 8 juni 2016 hebben de ICT-teams van de FOD Financiën op de beveiligingsvoorzieningen die het informaticanetwerk moeten beschermen, een aanzienlijke en abnormale toename vastgesteld van het binnenkomende internetverkeer.

Het meest intense verkeer werd waargenomen tussen 14.20 uur en 14.40 uur en had als gevolg dat er een aanzienlijke vermindering was van de toegangen tot de applicaties egov en in het bijzonder tot Tax-on-web voor de burgers.

De applicatie Tax-on-web werkte opnieuw normaal om 18.50 uur nadat technische maatregelen waren genomen om het netwerk van de FOD Financiën te beschermen en nadat er een grondige controle van de applicatie Tax-on-web was gebeurd.

2. a) De aanval is geïdentificeerd als een aanval van het type DDOS die verzadiging veroorzaakt door een website te overstelpen met query's; dit type DDOS-aanval is moeilijk te voorkomen.

De aanval is begonnen door het creëren van een groot aantal sessies (TCP SYN flood op de poorten 80 en 443) en werd gevolgd door het voortbrengen van aanzienlijk veel verkeer (DNS amplification attack).

b) De FOD Financiën beschikt over geen gedetailleerde informatie met betrekking tot de aanval van 5 juni op de site van de Senaat. Aangezien de twee aanvallen werden opgeëist door het hackerscollectief DownSec kan men ervan uitgaan dat het aanvallen zijn van hetzelfde type.

3. a) Het meest intense verkeer werd waargenomen tussen 14.20 uur en 14.40 uur.

Om de gevolgen van een toekomstige DDOS-aanval te voorkomen, werden er maatregelen genomen aan de bron.

7. Quelles seront les initiatives prises par les instances compétentes, de sorte à mieux prévenir de telles attaques à l'avenir?

8. Des attaques analogues ont-elles déjà ciblé le site Tax-on-web? Dans l'affirmative, combien d'attaques ont-elles été recensées annuellement ces cinq dernières années? À combien de reprises ont-elles réussi à paralyser le site? Pourriez-vous répartir ces chiffres par an pour la période concernée?

9. Les visiteurs du site ont-ils à un quelconque moment été exposés à un risque ou les dégâts se sont-ils limités à l'inaccessibilité du site? Pourriez-vous préciser?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 03 juillet 2017, à la question n° 1046 de madame la députée Nele Lijnen du 13 juin 2016 (N.):

1. Le 8 juin 2016, les équipes ICT du SPF Finances ont relevé une augmentation du trafic internet entrant très importante et anormale sur les dispositifs de sécurité protégeant son réseau informatique.

La plus grande intensité du trafic a été observée entre 14 h 20 et 14 h 40, avec pour conséquence une réduction significative des accès aux applications egov et notamment à Tax-on-web pour les citoyens.

Le fonctionnement normal de l'application Tax-On-web a été rétabli à 18.50 h après la mise en place de mesures techniques de protection du réseau des Finances et un contrôle approfondi de l'application Tax-on-web.

2. a) L'attaque a été identifiée comme une attaque de type DDOS fonctionnant par saturation en inondant de requêtes un site web; ce type d'attaque DDOS est difficile à contrer.

L'attaque a commencé avec la création d'un grand nombre de sessions (TCP SYN flood sur les ports 80 et 443), suivi par la création d'un large volume de trafic (DNS amplification attack).

b) Le SPF Finances ne dispose pas d'information détaillée concernant l'attaque du 5 juin contre le Sénat. Les deux attaques étant revendiquées par le collectif DownSec, on peut supposer qu'il s'agit d'attaques du même type.

3. a) La plus grande intensité de trafic a été observée entre 14 h 20 et 14 h 40.

Afin de contrer les effets d'une future attaque DDOS, des mesures ont été prises en amont.

Hiervoor heeft de FOD Financiën met de hulp van zijn leverancier van de internettoegang en Fedict de geschikte tegenmaatregelen ingevoerd.

Bovendien werd de werking van de applicatie Tax-on-web grondig onderzocht en was de website opnieuw volledig operationeel tegen 18.50 uur.

b) Het abnormale verkeer werd geblokkeerd door de beveiligingsinfrastructuur die de toegang tot het netwerk van de FOD Financiën via het internet beschermt.

Aangezien het personeel van de FOD op het interne netwerk van de FOD werkt, werd het slechts beperkt getroffen door dit incident en hoofdzakelijk tijdens het nemen van de controlemaatregelen van de applicatie na de aanval.

4. a) Het verkeer had een piek van 7 Gbits/sec, dit wil zeggen zeven maal het normale verkeer. Deze piek duurde 20 minuten.

b) en c) Er werd geen schade vastgesteld aan de applicaties noch aan de gegevens: er zijn geen sporen vastgesteld van het lekken van gegevens.

De gevolgen van dit incident zijn:

- de tijdelijke onbeschikbaarheid van het systeem voor de externe gebruikers;

- de interventie van het personeel van de FOD Financiën, van Fedict en van hun onderaannemers om het probleem aan te pakken zowel op het ogenblik van de feiten als na de feiten (analyse a posteriori, verslagen, enz.);

Tijdens het incident werd er een beroep gedaan op twee personen van de FOD Financiën (4.30 uur).

- de invoering van maatregelen om minder risico te lopen op nieuwe aanvallen van hetzelfde type.

Belnet, onze leverancier van internettoegang via het Fedman-netwerk, werkt thans aan de invoering van maatregelen om de gevolgen van dergelijke aanvallen voor alle klanten van het Fedman-netwerk (de volledige openbare sector) te minimaliseren.

De kosten voor deze maatregelen zullen bij de kosten voor de toegang tot Fedman worden gevoegd.

5. Om te zorgen voor een doeltreffende verdediging tegen een DDOS-aanval heeft de FOD Financiën met de hulp van zijn leverancier van internettoegang (Belnet) en Fedict tegenmaatregelen ingevoerd die het verkeer moeten controleren en beperken.

Na de aanval is er een grondige controle gebeurd van de applicatie Tax-on-web.

6. De aanval werd op het sociale netwerk Twitter opgeëist door het collectief DownSecBelgium en er werd voor de aanval een klacht ingediend bij de politie.

Pour ce faire, le SPF Finances a mis en place avec l'aide de son fournisseur d'accès internet et le Fedict les contre-mesures appropriées.

En outre, un examen approfondi du fonctionnement de l'application Tax-on-web a été réalisé et le site a été à nouveau pleinement opérationnel vers 18.50 h

b) Le trafic anormal a été bloqué par l'infrastructure de sécurité protégeant l'accès au réseau des Finances depuis Internet.

Le personnel des finances travaillant sur le réseau interne du SPF n'a été affecté que de manière limitée par l'incident et principalement durant les mesures de contrôle de l'application qui ont été prises après l'attaque.

4. a) Le trafic a connu un pic de 7 Gbits/sec, soit sept fois le trafic normal. Ce pic a duré 20 minutes.

b) et c) Aucun dommage n'a été constaté aux applications et aux données: aucune trace de fuite de données n'a été constatée.

Les conséquences de cet incident sont:

- l'indisponibilité temporaire du système pour les utilisateurs externes;

- l'intervention du personnel des Finances, du Fedict, et de leurs sous-traitants pour traiter le problème, au moment des faits, et après les faits (analyse a posteriori, rapports, etc.);

Deux personnes du SPF Finances ont été mobilisées pendant l'incident (4 h 30).

- la mise en place de mesure de mitigation du risque de nouvelles attaques du même type.

Belnet, notre fournisseur d'accès internet via le réseau Fedman, est actuellement occupé à mettre en place des mesures permettant de minimiser l'impact de telles attaques, pour tous les clients du réseau Fedman (tout le secteur public).

Les coûts de ces mesures seront intégrés aux coûts d'accès à Fedman.

5. Pour assurer une défense efficace contre une attaque DDOS, le SPF Finances a notamment mis en place avec l'aide de son fournisseur d'accès internet (Belnet) et le Fedict des contre-mesures qui consistent à contrôler et à limiter les flux.

Après l'attaque, un contrôle approfondi de l'application Tax-on-web a été réalisé.

6. L'attaque a été revendiquée sur le réseau social Twitter par le collectif DownSecBelgium et a fait l'objet d'une plainte qui a été déposée auprès de la police.

7. Om te zorgen voor een doeltreffende verdediging tegen een DDOS-aanval moeten er aan de bron maatregelen worden genomen om zo het storende verkeer te beperken.

Op 8 juni werden in samenwerking met Fedict specifieke tegenmaatregelen ingevoerd waarbij rekening werd gehouden met de dringende noodzaak en de beschikbare middelen. Rekening houdend met deze laatste aanval versterkt de leverancier van de internettoegang van de FOD Financiën (Belnet) thans bijkomend de technische voorzieningen.

8. Het is de eerste duidelijk geïdentificeerde DDOS-aanval tegen de applicatie Tax-on-web.

In 2016 werd de FOD Financiën getroffen door twee externe veiligheidsincidenten.

10 februari 2016 - De FAS-diensten van Fedict werden door een DDOS-aanval getroffen waardoor de e-services waarvan gebruik werd gemaakt, onbeschikbaar waren.

4 april 2016 - Een aanval vergelijkbaar met een DDOS-aanval heeft er gedurende een korte periode voor gezorgd dat de ambtenaren van de FOD Financiën slechts beperkte toegang hadden tot het internet.

9. Het gevolg van de aanval was dat de website tijdelijk moeilijk beschikbaar was.

Met betrekking tot de applicatie, de gegevens of gebruikers ervan werd er geen enkel spoor van een risico opgemerkt. Er werd geen lek noch een aantasting van gegevens geïdentificeerd.

Dit type aanval alleen kan geen schade berokkenen aan de bezoekers van de websites, noch aan de websites zelf en kan geen toegang geven tot gegevens.

DO 2016201716259

Vraag nr. 1633 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Dedecker van 10 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Laattijdige bezwaarschriften.

Belastingplichtigen kunnen bij een geschil steeds een bezwaarschrift indienen. Dit is uiteraard gebonden aan een termijn waarbinnen dit bezwaarschrift moet ingediend zijn.

Graag had ik u van u volgende cijfers ontvangen over de voorbije vijf jaar:

1. het aantal ontvangen bezwaarschriften;
2. het aantal onontvankelijk verklaarde bezwaarschriften;
3. het aantal laattijdig ingediende bezwaarschriften;

7. Pour assurer une défense efficace contre une attaque DDOS, il y a lieu de prendre des mesures en amont, limitant le trafic parasite.

Le 8 juin, des contre-mesures spécifiques ont été mises en place, en collaboration avec le SPF Fedict, en tenant compte de l'urgence et des moyens disponibles. Complémentairement, le fournisseur d'accès internet du SPF Finances (Belnet) renforce actuellement ses dispositifs techniques en tenant compte de cette dernière attaque.

8. C'est la première attaque DDOS clairement identifiée contre l'application Tax-On-web.

En 2016, le SPF Finances a été victimes de deux incidents de sécurité externes.

10 février 2016 - Les services FAS du SPF Fedict a été victime d'une attaque DDOS, avec pour conséquence une indisponibilité des e-services l'utilisant.

4 avril 2016 - Une attaque assimilée à DDOS a limité l'accès à Internet des fonctionnaires du SPF Finances pendant une courte période.

9. L'attaque a rendu le site difficilement disponible, temporairement.

Aucune trace d'un risque pour l'application, ses données ou pour ses utilisateurs n'a été relevée. Aucune fuite ou altération des données n'a été identifiée.

Ce type d'attaque, à elle seule, ne peut causer de dégâts aux visiteurs ni aux sites en eux-mêmes, ni donner accès aux données.

DO 2016201716259

Question n° 1633 de monsieur le député Peter Dedecker du 10 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Réclamations tardives.

En cas de litige, les contribuables peuvent toujours introduire une réclamation. Cette démarche est bien sûr soumise au respect du délai fixé.

Pouvez-vous me fournir les données suivantes concernant les cinq dernières années:

1. le nombre de réclamations introduites;
2. le nombre de réclamations déclarées irrecevables;
3. le nombre de réclamations introduites tardivement;

4. het aantal bezwaarschriften dat laattijdig werd ingediend maar om eender welke reden (bijvoorbeeld materiële fout) alsnog behandeld werd;

5. het aantal bezwaarschriften dat onontvankelijk verklaard werd omwille van laattijdigheid;

6. het aantal ingediende bezwaarschriften dat als ambts-halve ontheffing wordt afgehandeld;

7. het aantal bezwaarschriften waarvan de beslissing nadien wordt aangevochten bij de rechtbank van eerste aanleg.

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 04 juli 2017, op de vraag nr. 1633 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Dedecker van 10 mei 2017 (N.):

1. en 2. Jaren 2012 - 2015

De gevraagde gegevens zijn gepubliceerd in het jaarverslag van de FOD Financiën: Cijfers - Fiscale geschillen - AA Fiscaliteit:

- (<http://www.2015.jaarverslag.financien.belgium.be/nl/cijfers/fiscale-geschillen/aa-fiscaliteit>): 4.1.1. - Administratieve geschillen: ingediende en behandelde bezwaarschriften en 4.1.2. - Administratieve geschillen: aard van de beslissingen (voor het kalenderjaar 2015);

- (<http://www.2014.jaarverslag.financien.belgium.be/nl/cijfers/fiscale-geschillen/aa-fiscaliteit>): 4.1.1. - Administratieve geschillen: ingediende en behandelde bezwaarschriften en 4.1.2. - Administratieve geschillen: aard van de beslissingen (voor het kalenderjaar 2014);

- (<http://2013.jaarverslag.financien.belgium.be/nl/verslag/fiscale-geschillen/geschillen-behandeld-door-aafisc>): 4.1.1. - Administratieve geschillen: aantal ingediende en behandelde bezwaarschriften en 4.1.2. - Administratieve geschillen: aard van de genomen beslissingen (voor het kalenderjaar 2013);

- (http://2013.jaarverslag.financien.belgium.be/sites/default/files/.../cijferverslag_2012.pdf): IV.1.1. - Administratieve geschillen : aantal ingediende en behandelde bezwaarschriften en IV.1.2. - Administratieve geschillen: aard van de genomen beslissingen (voor het kalenderjaar 2012).

Jaar 2016: gelieve de gevraagde gegevens in de onderstaande tabel te vinden.

4. le nombre de réclamations introduites tardivement mais qui ont été traitées pour un motif quelconque (en raison d'une erreur matérielle, par exemple);

5. le nombre de réclamations déclarées irrecevables au motif qu'elles ont été déposées tardivement;

6. le nombre de réclamations traitées en tant que demande de dégrèvement d'office;

7. le nombre de réclamations dont la décision est contestée devant le tribunal de première instance?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 04 juillet 2017, à la question n° 1633 de monsieur le député Peter Dedecker du 10 mai 2017 (N.):

1. et 2. Années 2012 - 2015

Les données demandées sont publiées dans le rapport annuel du SPF Finances: Chiffres - Litiges fiscaux - AG Fiscalité:

- (<http://www.2015.rapportannuel.finances.belgium.be/fr/chiffres/litiges-fiscaux/ag-fiscalite>): 4.1.1. - Contentieux administratif: réclamations introduites et traitées et 4.1.2. - Contentieux administratif: nature des décisions (pour l'année civile 2015);

- (<http://www.2014.rapportannuel.finances.belgium.be/fr/chiffres/litiges-fiscaux/ag-fiscalite>): 4.1.1. - Contentieux administratif: réclamations introduites et traitées et 4.1.2. - Contentieux administratif : nature des décisions (pour l'année civile 2014);

- (<http://www.2013.rapportannuel.finances.belgium.be/fr/rapports/litiges-fiscaux/litiges-traites-par-lagfisc-0>): 4.1.1. - Contentieux administratif: nombre de réclamations introduites et traitées et 4.1.2. - Contentieux administratif: nature des décisions (pour l'année civile 2013);

- (http://www.2013.rapportannuel.finances.belgium.be/sites/default/files/.../rapport_chiffre_2012.pdf): IV.1.1. - Contentieux administratif : nombre de réclamations introduites et traitées et IV.1.2. - Contentieux administratif: nature des décisions (pour l'année civile 2012).

Année 2016: le rapport annuel 2016 n'est pas encore publié. Veuillez trouver les données demandées dans le tableau ci-dessous.

	Aantal ontvangen bezwaarschriften/ <i>Nombre de réclamations reçues</i>	Aantal onontvankelijk verklaarde bezwaarschriften/ <i>Nombre de réclamations déclarées irrecevables</i>
Personenbelasting/ <i>Impôt des personnes physiques</i>	26 926	1 024
Vennootschapsbelasting/ <i>Impôt des sociétés</i>	5 872	306
Belasting van niet-inwoners – natuurlijke personen/ <i>Impôt des non-résidents – personnes physiques</i>	1 421	45
Belasting van niet-inwoners – vennootschappen/ <i>Impôt des non-résidents – sociétés</i>	51	2
Rechtspersonenbelasting/ <i>Impôt des personnes morales</i>	229	11

3. tot 5. Het motief van onontvankelijkheid van een bezwaarschrift wordt niet statistisch geregistreerd.

6. Jaren 2012 - 2015

Voorafgaande opmerking: de procedure van de *quick wins* bestaat enkel voor de Personenbelasting.

De gevraagde gegevens zijn gepubliceerd in het jaarverslag van de FOD Financiën: Cijfers - Fiscale geschillen - AA Fiscaliteit:

- (<http://www.2015.jaarverslag.financien.belgium.be/nl/cijfers/fiscale-geschillen/aa-fiscaliteit>): 4.1.3. - Administratieve geschillen - PB: ingediende en behandelde aanvragen tot terugbetaling (*quick wins*) (voor het kalenderjaar 2015);

- (<http://www.2014.jaarverslag.financien.belgium.be/nl/cijfers/fiscale-geschillen/aa-fiscaliteit>): 4.1.3. - Administratieve geschillen - PB: ingediende en behandelde aanvragen tot terugbetaling (*quick wins*) (voor het kalenderjaar 2014);

- (<http://2013.jaarverslag.financien.belgium.be/nl/verslag/fiscale-geschillen/geschillen-behandeld-door-aafisc>): 4.1.3. - Administratieve geschillen: aantal ingediende en behandelde aanvragen tot terugbetaling - *quick wins* (voor het kalenderjaar 2013);

- (http://2013.jaarverslag.financien.belgium.be/sites/default/files/.../cijfersverslag_2012.pdf): IV.1.3. - Aantal ingediende en behandelde aanvragen tot terugbetaling (*quick wins*) (voor het kalenderjaar 2012).

In de bovenvermelde tabellen, zie het aantal afgehandelde *quick wins* met status "Goedgekeurd".

Jaar 2016: gelieve de gevraagde gegevens in de onderstaande tabel te vinden.

3. à 5. Le motif d'irrecevabilité d'une réclamation ne fait pas l'objet d'un enregistrement statistique spécifique.

6. Années 2012 - 2015

Remarque préliminaire: la procédure des *quick wins* n'existe que pour l'Impôt des personnes physiques.

Les données demandées sont publiées dans le rapport annuel du SPF Finances: Chiffres - Litiges fiscaux - AG Fiscalité:

- (<http://www.2015.rapportannuel.finances.belgium.be/fr/chiffres/litiges-fiscaux/ag-fiscalite>): 4.1.3. - Contentieux administratif - IPP : demandes de remboursement introduites et traitées (*quick wins*) (pour l'année civile 2015);

- (<http://www.2014.rapportannuel.finances.belgium.be/fr/chiffres/litiges-fiscaux/ag-fiscalite>): 4.1.3. - Contentieux administratif - IPP : demandes de remboursement introduites et traitées (*quick wins*) (pour l'année civile 2014);

- (<http://www.2013.rapportannuel.finances.belgium.be/fr/rapports/litiges-fiscaux/litiges-traites-par-lagfisc-0>): 4.1.3. - Contentieux administratif: nombre de demandes de remboursement introduites et traitées - *quick wins* (pour l'année civile 2013);

- (http://www.2013.rapportannuel.finances.belgium.be/sites/default/files/.../rapport_chiffre_2012.pdf): IV.1.3. - Nombre de demandes de remboursement (*quick wins*) introduites et traitées (pour l'année civile 2012).

Dans les tableaux mentionnés ci-dessus, voir les *quick wins* traités et clôturés avec le statut "Accepté".

Année 2016: le rapport annuel 2016 n'est pas encore publié. Veuillez trouver les données demandées dans le tableau ci-dessous.

Aantal afgehandelde quick wins (2016)/ <i>Nombre de quick wins traités (2016)</i>	
Goedgekeurd/ <i>Acceptés</i>	72 180

7. Gelieve in de onderstaande tabel de gevraagde gegevens te vinden met betrekking tot de gerechtelijke geschillen.

7. Veuillez trouver dans le tableau ci-dessous les données demandées concernant le contentieux judiciaire.

Aantal nieuwe geschillen/ <i>Nombre de nouveaux litiges</i>	2012	2013	2014	2015	2016
Personenbelasting/ <i>Impôt des personnes physiques</i>	1 366	1 379	1 317	1 407	922
Vennootschapsbelasting/ <i>Impôt des sociétés</i>	838	710	582	566	349
Belasting van niet-inwoners – natuurlijke personen/ <i>Impôt des non-résidents – personnes physiques</i>	48	52	37	48	41
Belasting van niet-inwoners - vennootschappen/ <i>Impôt des non-résidents - sociétés</i>	5	5	5	7	4
Rechtspersonenbelasting/ <i>Impôt des personnes morales</i>	6	13	9	7	3

**Minister van Middenstand, Zelfstandigen,
KMO's, Landbouw en Maatschappelijke
Integratie**

**Ministre des Classes moyennes, des Indépendants,
des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration
sociale**

DO 2016201716527

**Vraag nr. 768 van mevrouw de volksvertegenwoordiger
Anne Dedry van 29 mei 2017 (N.) aan de minister
van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's,
Landbouw en Maatschappelijke Integratie:**

Sterftecijfers varkens en kippen.

Uit uw antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 707 van 29 maart 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 116) over de kalversterfte in België blijkt dat de kalversterfte sinds 2009 elk jaar opnieuw stijgt. Daarom wens ik mijn vorige vraag uit te breiden naar pasgeboren kuikens en biggen.

1. Hoeveel geboren kuikens en biggen halen hun eerste levensjaar niet? Kan u deze cijfers ook opsplitsen per diersoort?

2. Is er een gelijkaardige stijging in sterfte merkbaar bij biggen en kuikens als bij kalveren? Indien ja, heeft u hiervoor een verklaring?

DO 2016201716527

**Question n° 768 de madame la députée Anne Dedry du
29 mai 2017 (N.) au ministre des Classes
moyennes, des Indépendants, des PME, de
l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:**

Le taux de mortalité des cochons et des poules.

Il ressort de votre réponse à ma question écrite n° 707 du 29 mars 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 166) relative au taux de mortalité des veaux que cette dernière augmente chaque année depuis 2009. C'est pourquoi je souhaiterais étendre ma question aux poussins et aux porcelets nouveau-nés.

1. Combien de poussins et de porcelets n'atteignent pas une année? Pouvez-vous également ventiler ces chiffres par espèce animale?

2. Observe-t-on une même tendance, du point de vue de la mortalité, chez les porcelets et les poussins que chez les veaux?

3. Is er bij sterfte van kuikens en biggen een opmerkelijk overwicht van "economisch minder interessante soorten" dieren?

4. Voert België een preventief beleid inzake sterfte bij kuikens en biggen? Werkt u hiervoor samen met de deelstaatregeringen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 03 juli 2017, op de vraag nr. 768 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 29 mei 2017 (N.):

1. tot 3. In tegenstelling tot de rundveesector, is er voor de andere diersoorten uit de veehouderij geen verplichting tot melding of registratie van sterfte. In kader van de informatie over de voedselketen (VKI) die moet doorgegeven worden wanneer een lot dieren naar het slachthuis wordt gestuurd, moet wel melding worden gemaakt van oversterfte in een periode voorafgaand aan het slachten, aangezien dit zou kunnen wijzen op ziekten. Er zijn echter geen statistieken over globale sterftecijfers beschikbaar op federaal niveau.

4. De gezondheid van de dieren is een continu aandachtspunt van de sector en zo ook binnen mijn administratie.

De gezondheidstoestand van onze varkens- en pluimvee-beslagen is sinds de jaren 2000 zeer gunstig geëvolueerd, dankzij met name de gevoerde programma's voor bestrijding van een aantal gereguleerde ziektes. Daarenboven gebeuren er in beide sectoren heel wat preventieve vaccinaties tegen andere dierenziekten.

Om deze gunstige gezondheidstoestand te behouden, besteden veehouders in de varkenssector en nog meer in de pluimveesector heel veel aandacht aan bioveiligheid en aan bedrijfshygiëne, teneinde de insleep van dierenziekten op hun bedrijf te voorkomen. Dit gebeurt deels via reglementaire bepalingen maar meer nog via sensibilisatie en autorregulatie binnen de sectoren. Ook het bijna continu verminderen van het antibioticagebruik sinds 2011, heeft de aandacht voor bioveiligheid en preventie in deze sectoren alleen maar verder aangescherpt.

Voor elke te nemen beleidsmaatregel met betrekking op de sector landbouw, bestaat er een structureel overleg tussen de Gewestregeringen en de Federale Overheid.

3. Les poussins et porcelets les plus exposés à une mortalité précoce appartiennent-ils essentiellement à des espèces économiquement moins intéressantes?

4. La Belgique mène-t-elle une politique préventive en ce qui concerne la mortalité chez les poussins et les porcelets? Travaillez-vous à cet égard avec les gouvernements des entités fédérées?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 03 juillet 2017, à la question n° 768 de madame la députée Anne Dedry du 29 mai 2017 (N.):

1. à 3. Contrairement au secteur des bovins, il n'y a aucune obligation de notification ou d'enregistrement de la mortalité pour les autres espèces animales d'élevage. Dans le cadre des Informations sur la chaîne alimentaire (ICA) qui doivent être transmises lorsqu'un lot d'animaux est envoyé à l'abattoir, il convient effectivement de mentionner la surmortalité au cours de la période précédant l'abattage car cela pourrait révéler des maladies. Cependant, aucune statistique n'est disponible au niveau fédéral quant aux chiffres globaux de mortalité.

4. La santé des animaux est un point d'attention continu du secteur et c'est également le cas au sein de mon administration.

L'état sanitaire de nos troupeaux de porcins et de volailles a évolué très favorablement depuis les années 2000, notamment grâce aux programmes menés pour la lutte contre un certain nombre de maladies réglementées. De plus, de nombreuses vaccinations préventives contre d'autres maladies animales ont été réalisées dans les deux secteurs.

Afin de maintenir cet état sanitaire favorable, les éleveurs du secteur porcin et plus encore ceux du secteur des volailles consacrent une grande attention à la sécurité biologique et à l'hygiène de l'exploitation afin de prévenir toute introduction de maladies animales dans leur exploitation. Cela se fait partiellement par le biais de dispositions réglementaires mais plus encore par la sensibilisation et l'autorégulation au sein des secteurs. La réduction quasi continue de l'utilisation d'antibiotiques depuis 2011 n'a également fait que renforcer l'attention accordée à la biosécurité et à la prévention dans ces secteurs.

Pour chaque mesure stratégique à prendre en ce qui concerne le secteur de l'agriculture, il existe une concertation structurelle entre les gouvernements des régions et les autorités fédérales.

DO 2016201716596

Vraag nr. 769 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ine Somers van 30 mei 2017 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Hondenpaspoorten.

Duizenden hondenpaspoorten zouden illegaal hun weg vinden naar het Oostblok, om daar gebruikt te worden om honden een Belgische "afkomst" te geven, en vervolgens ook met minder controle door te stromen naar Engeland, Frankrijk en Nederland.

Paspoorten voor honden kunnen bij ons weten enkel door dierenartsen aangekocht worden bij DogID. De bestelde paspoortnummers worden geregistreerd op naam van de dierenarts bij DogID. Bij de registratie van de honden wordt het chipnummer en het paspoortnummer geregistreerd in de DogID-databank.

In antwoord op een schriftelijke vraag van Vlaams volksvertegenwoordiger Gwenny De Vroe (vraag nr. 1205 van 2 mei 2017) stelde Vlaams minister van Dierenwelzijn Ben Weyts dat "de verdeling, de traceerbaarheid en het gebruik van paspoorten voor het intracommunautair verkeer onder de dierengezondheidsregelgeving valt, wat een federale bevoegdheid is. Het toezicht hierop en op het intracommunautair verkeer zelf gebeurt door het FAVV".

1. Is dit voldoende informatie om via de databank te onderzoeken welke dierenartsen mogelijks onregelmatigheden begaan met hondenpaspoorten?

2. a) Blijkbaar weten ook dierenartsen zelf vaak welke van hun collega's hier nogal soepel en welwillend mee omgaan.

b) Als die dierenartsen het weten, mogen we er toch van uitgaan dat ook de diensten van Dierenwelzijn hier en daar die geruchten opvangen? Gebeurt dat en welk gevolg wordt daaraan gegeven?

3. Anders is het gesteld indien er valse Belgische paspoorten zouden gebruikt worden voor export naar Engeland, Frankrijk, enz. Het is ons bijvoorbeeld niet duidelijk of de illegale doorstroom naar het Verenigd Koninkrijk met Belgische paspoorten is gebeurd. Klopt dat? Wordt dat onderzocht?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 03 juli 2017, op de vraag nr. 769 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ine Somers van 30 mei 2017 (N.):

DO 2016201716596

Question n° 769 de madame la députée Ine Somers du 30 mai 2017 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Passeports pour chiens.

Des milliers de passeports pour chiens se retrouveraient illégalement dans des pays de l'ancien bloc de l'Est pour y être utilisés pour doter les chiens d'une "origine" belge, chiens qui seraient ensuite acheminés, en étant moins contrôlés, vers l'Angleterre, la France et les Pays-Bas.

Si nous sommes bien informés, les passeports pour chiens peuvent uniquement être achetés par des vétérinaires auprès de DogID où leurs numéros sont enregistrés au nom du vétérinaire. Au moment de l'enregistrement des chiens, le numéro de la puce et le numéro de passeport sont enregistrés dans la base de données DogID.

En réponse à une question écrite de la députée flamande Gwenny De Vroe (question n° 1205 du 2 mai 2017), le ministre flamand chargé du bien-être animal Ben Weyts a indiqué que la répartition, la traçabilité et l'utilisation de passeports pour la circulation intracommunautaire ressortissaient à la réglementation sur le bien-être animal, qui est une compétence fédérale. Le contrôle du respect de cette réglementation et de la circulation intracommunautaire est effectué par l'AFSCA.

1. Ces informations suffisent-elles pour retrouver par le biais de la base de données d'éventuelles irrégularités concernant les passeports pour chiens?

2. a) Manifestement les vétérinaires eux-mêmes connaissent l'identité de leurs collègues qui font preuve en la matière d'une certaine souplesse et complaisance.

b) Si les vétérinaires sont au courant, nous pouvons tout de même partir du principe que les services du Bien-être animal perçoivent ci et là des rumeurs. En est-il ainsi et quelles suites est réservée à ces rumeurs?

3. Autre chose serait que des passeports belges seraient utilisés pour des exportations vers l'Angleterre, la France, etc. Ainsi, il semblerait, mais ce n'est pas clair, que l'acheminement de chiens vers le Royaume-Uni serait effectué avec des passeports belges. Qu'en est-il exactement? Enquête-t-on à propos de cette éventualité?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 03 juillet 2017, à la question n° 769 de madame la députée Ine Somers du 30 mai 2017 (N.):

1. In België wordt de verdeling van paspoorten voor honden/katten en fretten op basis van de volgende wetgevingen geregeld:

a) Het koninklijk besluit van 5 mei 2004 houdende het model en de modaliteiten voor de uitgave van het paspoort voor het intracommunautair verkeer van katten en fretten:

- in artikel 3§ 2 wordt bepaald dat elk paspoort voorzien is van een uniek nummer dat bestaat uit de ISO-code voor België "BE", gevolgd door het erkenningsnummer van de verdeler bestaande uit twee cijfers en een volgnummer bestaande uit 9 cijfers.

Momenteel zijn er twee verdelers erkend. Het gaat om:

- o de firma Id Chips met erkenningsnummer 02, voor paspoorten enkel voor katten en fretten;

- o de firma ZETES met erkenningsnummer 03, voor paspoorten voor honden, katten en fretten.

- in artikel 9 wordt bepaald dat de verdelers de traceerbaarheid van de paspoorten moeten garanderen. Hiertoe moeten ze voor elk paspoortnummer de dierenarts identificeren aan wie het document wordt afgeleverd en moeten ze ook voor elke dierenarts een lijst met paspoortnummers vaststellen die hem werden afgeleverd.

In geval van indicaties of een vermoeden van een misbruik van de identificatiedocumenten is de verdeler ertoe verplicht om de bevoegde diensten van de FOD Volksgezondheid hierover in te lichten.

b) Het koninklijk besluit van 3 september 2015 houdende de modaliteiten voor de identificatie van gezelschapsdieren en de afgifte van het paspoort voor het intracommunautair verkeer en bij de vaccinatie tegen rabiës van honden, katten en fretten:

- in artikel 3 wordt bepaald dat enkel erkende dierenartsen gemachtigd zijn om paspoorten voor honden/katten/fretten af te leveren die België verlaten;

- in artikel 7 wordt bepaald dat de erkende dierenarts die het paspoort afgeeft de informatie betreffende de eigenaar en het dier voor minstens drie jaar dient te bewaren.

Op basis van een paspoortnummer is het dus mogelijk om te weten welke firma het paspoort verdeeld heeft en wie de dierenarts is die het afgeleverd heeft.

2. De verplichte identificatie en registratie van honden is een gewestelijke bevoegdheid, evenals het toezicht op de databank DogID en op het kweken of verhandelen van honden.

Indien deze vorm van fraude gebruikt wordt om illegaal binnengebrachte honden die niet correct gevaccineerd zijn te registreren kan er bovendien een sanitair risico zijn.

1. En Belgique, la distribution des passeports pour chiens/chats et furets est régie suivant les législations suivantes:

a) L'arrêté royal du 5 mai 2004 relatif au modèle aux modalités de distribution du passeport pour les mouvements intracommunautaires des chats et des furets:

- l'article 3§ 2 spécifie que chaque passeport est pourvu d'un numéro unique qui comprend le code ISO de la Belgique "BE" suivi du numéro d'agrément du distributeur composé de deux chiffres et d'un numéro de suite de 9 chiffres.

Actuellement, deux distributeurs sont agréés. Il s'agit de:

- o la firme Id Chips avec le numéro d'agrément 02, pour les passeports de chats et furets uniquement;

- o la firme ZETES avec le numéro d'agrément 03, pour les passeports de chiens, chats et furets.

- l'article 9 spécifie que les distributeurs doivent garantir la traçabilité des passeports. À cette fin, ils doivent identifier pour chaque numéro de passeport, le vétérinaire à qui le document est délivré et doivent aussi établir pour chaque vétérinaire, une liste des numéros de passeports qui lui ont été délivrés.

En cas d'indications ou de soupçons de mauvais usage des documents d'identification, le distributeur est tenu d'en informer les services compétents du SPF Santé publique.

b) L'arrêté royal du 3 septembre 2015 relatif aux modalités d'identification des animaux de compagnie et à la délivrance du passeport pour les mouvements intracommunautaires et la vaccination contre la rage des chiens, chats et furets:

- l'article 3 spécifie que seuls les vétérinaires agréés peuvent délivrer des passeports pour des chiens/chats/furets qui quittent la Belgique;

- l'article 7 précise que le vétérinaire agréé qui délivre le passeport doit conserver les informations relatives au propriétaire et à l'animal pour une durée d'au moins trois ans.

Donc, sur base d'un numéro de passeport, il est possible de savoir quelle est la firme qui a distribué le passeport et qui est le vétérinaire qui l'a délivré.

2. L'identification et l'enregistrement obligatoires des chiens est une compétence régionale au même titre que la surveillance de la banque de données DogID, l'élevage et la commercialisation de chiens.

Si cette forme de fraude est utilisée pour enregistrer des chiens illégalement introduits en Belgique qui ne sont pas correctement vaccinés, cela peut en outre constituer un risque sanitaire.

Het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) heeft er met een omzendbrief uit 2015 uitdrukkelijk bij de dierenartsen op aangedrongen om bij vermoedens van fraude bij de aangeboden huisdieren het FAVV op de hoogte te brengen zodat een onderzoek kan ingesteld worden.

Ik sta ook open voor samenwerking inzake deze problematiek met de gewesten om, op basis van de eventuele onregelmatigheden die de gewesten zouden vaststellen bij de identificatie en registratie van honden in DogID, gezamenlijk op te treden tegen de betrokkenen.

3. De bevoegdheid van het FAVV beperkt zich tot het controleren van de paspoorten die in het kader van het intracommunautair verkeer opgesteld zijn.

Het komt erop aan:

- na te gaan of het paspoort overeenstemt met de aangeboden hond (identiteitscontrole via de transponder);
- na te gaan of het paspoort aangevuld en afgeleverd werd overeenkomstig artikel 22 van Verordening (EU) nr. 576/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 12 juni 2013 betreffende het niet-commerciële verkeer van gezelschapsdieren en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 998/2003 576/2013 (documentencontrole).

De nadere regels voor de controle van de paspoorten van de honden die het Belgische grondgebied verlaten of binnenkomen, zijn:

- de controles gebeuren op toevallige en niet-discriminerende wijze bij intracommunautair verkeer vanuit een andere lidstaat, zowel voor een commercieel doeleinde (overdracht van eigendom) als voor een niet-commercieel doeleinde;
- de controles zijn verplicht bij invoer vanuit een derde land;
- de controles zijn systematisch bij intracommunautair verkeer naar een andere lidstaat die het opstellen en het afleveren van een gezondheidscertificaat vereist. Hetzelfde geldt bij uitvoer naar derde landen.

De vastgestelde onregelmatigheden bestaan voornamelijk in de afwezigheid en/of fouten die gemaakt zijn bij het inschrijven van de gegevens die vereist zijn door Verordening (EU) nr. 576/2013. In dat geval weigert het FAVV om het certificaat voor de betrokken hond op te stellen en vraagt het dat de dierenarts die het paspoort opgemaakt heeft, de ontbrekende of verkeerde gegevens verbetert.

Dans une directive de 2015, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) insistait expressément auprès des vétérinaires pour qu'ils tiennent l'Agence informée en cas de présomption de fraude parmi les animaux domestiques qu'il leur était présentés afin qu'une enquête puisse être ouverte.

Je suis d'ailleurs prêt à coopérer avec les Régions dans le cadre de cette problématique afin d'intervenir conjointement contre les personnes impliquées sur la base d'éventuelles irrégularités constatées par les régions lors de l'identification et l'enregistrement des chiens dans DogID.

3. La compétence de l'AFSCA se limite à contrôler la conformité des passeports établis dans le cadre des échanges communautaires.

Il s'agit:

- de vérifier que le passeport correspond au chien présenté (contrôle d'identité par le transpondeur);
- de vérifier que le passeport a été complété et délivré conformément à l'article 22 du Règlement (UE) n° 576/2013 du Parlement européen et du Conseil du 12 juin 2013 relatif aux mouvements non commerciaux d'animaux de compagnie et abrogeant le règlement (CE) n° 998/2003 576/2013 (contrôle documentaire).

Les modalités du contrôle des passeports des chiens qui quittent ou entrent sur le territoire belge sont les suivantes:

- les contrôles se font de manière aléatoire et non discriminatoire lors de mouvements intracommunautaires à partir d'un autre état membre aussi bien dans un but commercial (transfert de propriété) que dans un but non commercial;
- les contrôles sont obligatoires lors d'importation à partir d'un pays tiers;
- les contrôles sont systématiques lors d'échanges intracommunautaires à destination d'un autre état membre qui exige l'établissement et la délivrance d'un certificat sanitaire. Il en est de même lors d'exportation vers des pays tiers.

Les irrégularités constatées consistent essentiellement en l'absence et/ou d'erreurs commises lors de l'inscription des données exigées par le Règlement (UE) n° 576/2013. Dans ce cas, l'AFSCA refuse l'établissement du certificat pour le chien concerné et demande la correction des données manquantes ou erronées par le vétérinaire ayant établi le passeport.

Het FAVV heeft nooit vastgesteld dat er Belgische paspoorten zouden zijn die in strijd met de wettelijke bepalingen van het koninklijk besluit van 3 september 2015 houdende de modaliteiten voor de identificatie van gezelschapsdieren en de afgifte van het paspoort voor het intra-communautair verkeer en bij de vaccinatie tegen rabiës van honden, katten en fretten, opgesteld zouden zijn.

DO 2016201716634

Vraag nr. 770 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Cijfers met betrekking tot de vrijstelling van de werkgeversbijdrage.

U hebt zich onlangs op de borst geslagen omdat de maatregel inzake de vrijstelling van werkgeversbijdrage voor een eerste aanwerving een groot succes blijkt te zijn.

U stelde vast dat er tijdens het eerste semester van 2016, 3.500 nieuwe werkgevers waren bijgekomen in vergelijking met 2015.

1. Wat zijn de precieze cijfers voor het aantal nieuwe werkgevers in 2013, 2014, 2015 en 2016?

2. We naderen het einde van het eerste semester van 2017. Welke trend tekent zich af inzake het aantal nieuwe werkgevers? Welke evolutie stelt u vast ten opzichte van de vorige jaren?

3. Wat zijn de kosten van deze maatregel - wat is het inkomstenverlies - voor het globale beheer van de zelfstandigen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 03 juli 2017, op de vraag nr. 770 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 31 mei 2017 (Fr.):

Uw vraag betreffende het succes van de "nulbijdrage-maatregel" heeft mijn volle aandacht genoten.

U haalde mijn persbericht aan van 12 oktober 2016 betreffende de evolutie van het aantal primo-werkgevers (zelfstandigen die voor het eerst aanwerven) in het eerste semester van 2016.

Er waren immers 12.694 nieuwe primo-werkgevers in het eerste semester 2015 tegen 16.100 in het eerste semester van 2016, of een toename met 3.406 eenheden.

L'AFSCA n'a jamais constaté la présence de passeports belges qui auraient été établis en infraction aux dispositions légales de l'arrêté royal du 3 septembre 2015 relatif aux modalités d'identification des animaux de compagnie et à la délivrance du passeport pour les mouvements intra-communautaires et la vaccination contre la rage des chiens, chats et furets.

DO 2016201716634

Question n° 770 de madame la députée Fabienne Winckel du 31 mai 2017 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les chiffres relatifs à la mesure "zéro coti".

Vous vous êtes récemment félicité du succès de la mesure "zéro coti", visant l'exonération des cotisations sociales patronales relatives à l'engagement d'un premier travailleur.

Au premier semestre 2016, vous notiez une augmentation de 3.500 nouveaux primo-employeurs par rapport à 2015.

1. Quels sont précisément les chiffres des primo-employeurs en 2013, 2014, 2015 et 2016?

2. Nous arrivons bientôt à la fin du premier semestre 2017. Quelle tendance semble se dessiner concernant celui-ci et quelle évolution constatez-vous par rapport aux années antérieures?

3. Pouvez-vous indiquer quel est le coût - manque à gagner - pour la gestion globale des travailleurs indépendants?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 03 juillet 2017, à la question n° 770 de madame la députée Fabienne Winckel du 31 mai 2017 (Fr.):

Votre question relative au succès de la mesure "zéro coti" a recueilli toute mon attention.

Vous évoquiez la communication que j'ai faite le 12 octobre 2016 concernant l'évolution du nombre de primo-employeurs (indépendants qui engagent pour la première fois) au premier semestre 2016.

En effet, ils étaient 12.694 nouveaux primo-employeurs au premier semestre 2015 pour 16.100 au premier semestre 2016, soit une augmentation de 3.406 unités.

1. Het aantal primo-werkgevers geteld in het eerste semester van elk jaar is het volgende:

Eerste semester/ <i>Premier semestre</i>	2013	2014	2015	2016
	12 626	13 119	12 694	16 100

2. Er werd een nieuwe balans opgemaakt voor het hele jaar 2016.

Het aantal nieuwe primo-werkgevers heeft de kaap van 30.000 in 2016 overschreden. Dat is dus een toename met 28 % in vergelijking met het voorgaande jaar.

Volgens de gegevens geregistreerd op 1 april 2017 bedraagt het aantal onder hen dat genoten heeft van de maatregel "geen bijdragen op de eerste aanwerving" 16.393, of een toename met 54 % in vergelijking met 2015.

Deze resultaten bevestigen het succes van deze maatregel die de voornaamste sociale werkgeversbijdragen afschaft. In de eerste plaats ben ik blij met deze 30.024 werkgevers die de stap naar aanwerving hebben gezet. Maar ik verheug me er nog meer over dat 16.393 zelfstandigen rechtstreeks hebben kunnen genieten van de vermindering voor het leven. We moeten natuurlijk de werkgevers blijven informeren over de voordelen van deze voorziening opdat er nog meer van zullen genieten.

Het verschil tussen het totale aantal primo-werkgevers en het aantal werkgevers dat heeft kunnen genieten van de nulbijdragemaatregel kan worden verklaard aan de hand van het feit dat niet alle primo-werkgevers van de maatregel kunnen genieten. Soms heeft het gewoon te maken met het profiel van de werkgevers/werknemers, met een identieke technische exploitatie-eenheid, enz.

3. Er is geen winstderving voor het globaal beheer van de zelfstandigen gelet op het feit dat de werknemers aangeworven worden in het stelsel van de loontrekkenden.

1. Le nombre de primo-employeurs comptabilisés au premier semestre de chaque année est le suivant:

2. Un nouveau bilan a été fait pour l'ensemble de l'année 2016.

Le nombre de nouveaux primo-employeurs a dépassé la barre des 30.000 en 2016. C'est donc une augmentation de 28 % par rapport à l'année précédente.

Parmi ceux-ci, suivant les données enregistrés au 1^{er} avril 2017, ceux qui ont pu bénéficier de la réduction "zéro cotisation sur le premier travailleur" s'élèvent à 16.393, soit une augmentation de 54 % par rapport à 2015.

Ces résultats confirment le succès de cette mesure de suppression des cotisations sociales patronales principales. Je me réjouis tout d'abord de ces 30.024 employeurs qui ont pu franchir le pas de l'engagement. Mais je suis encore plus heureux que 16.393 indépendants aient pu bénéficier directement de la réduction à vie. Il faut bien sûr continuer à informer les employeurs sur les avantages de ce dispositif afin qu'ils soient encore plus nombreux à en bénéficier.

La différence entre le total de primo-employeurs et le nombre d'employeurs qui ont pu bénéficier de la mesure "zéro coti" s'explique par le fait que tous les primo-employeurs ne peuvent bénéficier de la mesure. C'est parfois tout simplement lié au profil des employeurs/travailleurs, à une unité technique d'exploitation identique, etc.

3. Il n'y a pas de manque à gagner pour la gestion globale des travailleurs indépendants vu le fait que les travailleurs sont engagés dans le régime des travailleurs salariés.

DO 2016201716635

Vraag nr. 771 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

De mogelijke uitbreiding van de taxshelter naar risicokapitaal.

U hebt zich, in het kader van Ecofin Club, uitgesproken voor de uitbreiding van de taxshelter. Hoewel de resultaten van de taxshelter in zijn huidige vorm slechts binnen enkele jaren echt kunnen worden geanalyseerd, aangezien de slotbepalingen slechts recent werden aangenomen, zei u dat uw diensten nadenken over een mogelijke uitbreiding van de taxshelter naar risicokapitaal.

1. Hoe staat het met die denkoefening?

2. U hebt gesuggereerd dat het plafond van 250.000 euro per onderneming op basis van de volgende evaluatie van de taxshelter zou kunnen worden opgetrokken. Wanneer vindt die evaluatie plaats?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 03 juli 2017, op de vraag nr. 771 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 31 mei 2017 (Fr.):

Ondernemingen worden vaak geconfronteerd met een behoefte aan financiering en met ondercapitalisatie. Het is dus van fundamenteel belang dat er maatregelen genomen worden om particulieren ertoe aan te moedigen een deel van hun spaargeld in de richting van een deelneming in het kapitaal van ondernemingen te laten vloeien.

Omdat deze financieringsmoeilijkheden veel omvangrijker zijn voor kleine startende ondernemingen, heeft de regering aan het begin van de legislatuur een maatregel genomen, de zogeheten taxshelter, die bestaat uit een belastingvermindering voor natuurlijke personen voor de bedragen van de volstorting in geld, al dan niet via een crowdfundingplatform, van nieuwe aandelen of deelbewijzen bij de oprichting of de kapitaalsverhoging binnen de vier jaar.

De verminderingen zijn de volgende:

- kleine vennootschappen: vermindering van 30 %;
- micro-entiteiten: vermindering van 45 %.

Er zijn twee limieten voorzien:

- a) maximale investering van 100.000 euro per persoon;
- b) maximaal 250.000 euro per onderneming.

DO 2016201716635

Question n° 771 de madame la députée Fabienne Winckel du 31 mai 2017 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Le possible élargissement du tax shelter au capital à risque.

À l'occasion de l'Ecofin Club, vous avez pris la parole et défendu l'élargissement du *tax shelter*. Si on ne pourra réellement analyser les résultats de l'actuel *tax shelter* que dans quelques années, les dispositions finales n'ayant été prises que récemment, vous avez en effet suggéré que vos services réfléchissent à la possibilité d'élargir le *tax shelter* pour les capitaux à risques.

1. Où en sont vos réflexions relatives à l'élargissement du *tax shelter* aux capitaux à risques?

2. Vous avez avancé que le plafond des 250.000 euros par entreprise pourrait être relevé. Mais cela devait dépendre de la prochaine évaluation du *tax shelter*. Un agenda est-il établi pour cette prochaine évaluation?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 03 juillet 2017, à la question n° 771 de madame la députée Fabienne Winckel du 31 mai 2017 (Fr.):

Les entreprises sont régulièrement confrontées à des besoins de financement et à des sous-capitalisation. Il est donc fondamental que des mesures soient prises pour encourager les particuliers à diriger une partie de leur épargne vers une prise de participation dans le capital des entreprises.

Cette difficulté de financement étant plus importante pour les petites entreprises débutantes, le Gouvernement a pris au début de législature une mesure dite *tax shelter* consistant en une réduction à l'impôt des personnes physiques pour les sommes affectées à la libération en numéraire, par le biais ou non d'une plateforme de *crowdfunding*, de nouvelles actions ou parts lors de la constitution ou lors de l'augmentation de capital dans les quatre ans.

Les réductions sont les suivantes:

- petites sociétés: réduction de 30 %;
- micro-entités: réduction de 45 %.

Deux limites sont prévues:

- a) maximum 100.000 euros d'investissement par personne;
- b) maximum 250.000 euros par entreprise.

Op basis van de cijfers waarover wij in dit stadium beschikken, werd er door particulieren ongeveer 15 miljoen euro geïnvesteerd in 2015 in startende ondernemingen. Dit blijkt uit de cijfers ontvangen van de Federale Overheidsdienst Financiën.

Uit de vele contacten die ik heb met de ondernemingen, blijkt dat de limieten die werden bepaald, zowel met betrekking tot de leeftijd van de begunstigde ondernemingen als het maximale bedrag per onderneming, een belemmering vormen voor de groei.

Daarom onderzoekt mijn kabinet de beste manier om hiertoe te komen, ofwel via een aanpassing van de huidige voorzieningen inzake de tax shelter, ofwel via de invoering van een nieuw instrument geïnspireerd op de Monory-De Clercq-maatregelen.

Ter herinnering, om risicosparen aan te moedigen, werden twee aanmoedigingsmaatregelen genomen in het kader van het koninklijk besluit nr. 15 van 9 maart 1982 en het koninklijk besluit van 19 april 1982:

1. Immunité van de winsten uitgekeerd aan nieuwe aandelen of deelbewijzen van Belgische vennootschappen, waarop is ingeschreven en die in geld zijn afbetaald in 1982 of in 1983 en dit zowel:

- op het niveau van de uitkerende vennootschap;
- als op het niveau van de aandeelhouder of vennoot.

2. Aftrek van het globaal belastbaar inkomen in de personenbelasting van bedragen gebruikt voor de aankoop op de primaire of de secundaire markt van aandelen of deelbewijzen in Belgische vennootschappen of certificaten van erkende Belgische collectieve beleggingsfondsen.

De denkoefening over de meest efficiënte manier om de nagestreefde doelstelling te behalen, is nog steeds aan de gang.

DO 2016201716646

Vraag nr. 772 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

FAVV. - Voorlichtings- en begeleidingscel voor kleine voedselproducenten.

Het is me ter ore gekomen dat u in 2015, meteen na het dossier van de Hervekaas, had aangekondigd dat er bij het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) een gespecialiseerde cel voor de begeleiding van kleine voedselproducenten zou worden opgericht.

Selon les chiffres dont nous disposons à ce stade, les particuliers ont investi environ 15 millions d'euros en 2015 dans des entreprises qui débutent. C'est ce qui ressort des chiffres obtenus du Service Public Fédéral Finances.

Des nombreux contacts que j'entretiens avec les entreprises, il apparaît que les limites fixées tant concernant l'âge des entreprises bénéficiaires que le montant maximum par entreprise constituent un frein à la croissance.

C'est pourquoi, j'examine au sein de mon cabinet la meilleure manière d'y parvenir soit par une adaptation des dispositions actuelles en matière de *tax shelter*, soit par la mise sur pied d'un nouvel instrument inspiré des mesures Monory - De Clercq.

Pour rappel, afin d'encourager l'épargne à risque, deux types de mesures d'encouragement avaient été prises dans le cadre de l'arrêté royal n° 15 du 9 mars 1982 et l'arrêté royal du 19 avril 1982:

1. Immunité des bénéfices distribués aux actions et parts nouvelles de sociétés de sociétés belges, souscrites et libérées en numéraire en 1982 ou en 1983 et ce tant:

- au niveau de la société distributrice;
- qu'au niveau de l'actionnaire ou associé.

2. Déduction du revenu global imposable à l'impôt des personnes physiques des sommes consacrées à l'acquisition sur le marché primaire ou sur le marché secondaire d'actions ou parts dans des sociétés belges ou de certificats de fonds communs de placement belges agréés.

La réflexion concernant la manière la plus efficace de parvenir à l'objectif recherché est actuellement toujours en cours.

DO 2016201716646

Question n° 772 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

AFSCA. - Cellule spécialisée dans l'accompagnement des petits producteurs alimentaires.

Il me revient qu'en 2015, dans la foulée du dossier du fromage de Herve, vous aviez annoncé la mise en place, au sein de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA), d'une cellule spécialisée dans l'accompagnement des petits producteurs alimentaires.

Die nieuwe eenheid zou de communicatie tussen de kleine voedselproducenten - die steeds talrijker worden - en het FAVV moeten vergemakkelijken.

1. Hoever staat dat project?
2. Welk budget is er daarvoor uitgetrokken?
3. Hoeveel ambtenaren zullen er werken?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 07 juli 2017, op de vraag nr. 772 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.):

In mei 2015 nam ik het initiatief om meer in te zetten op de begeleiding van kleine operatoren. Hiervoor werd een begeleidingsstructuur opgericht, die enerzijds bestond uit een overlegplatform met de sector, en anderzijds het omvormen en uitbreiden van de bestaande voorlichtingscel met twee nieuwe medewerkers tot een begeleidings- en voorlichtingscel die nu zes medewerkers telt.

De cel werkt nauw samen met de bestaande gewestelijke en sectorale begeleidingsinitiatieven.

Eind 2016 was de begeleidingsstructuur volledig operationeel, en begin dit jaar werd ook een nieuwe, toegankelijke website gelanceerd (<http://www.afsca.be/cva/>), waarmee de begeleidings- en voorlichtingscel niet alleen zichtbaarder, maar ook beter toegankelijk werd voor vragen en suggesties van kleine producenten (02.211.83.02, accomp@afsca.be).

Voor dit initiatief heb ik een jaarlijks budget van 961.000 euro uitgetrokken, dat naast de personeelskost ook aangewend kan worden voor het uitvoeren van studies op vraag en ter ondersteuning van de sector, en voor de algemene werking.

Ik geef u hierbij een overzicht van de werking en de realisaties van de begeleidingsstructuur.

Tot op heden heeft de begeleidingscel meerdere platform- en werkvergaderingen georganiseerd. Er wordt tweemaal per jaar een platform overleg georganiseerd met de betrokken sectoren (B2C, kleine artisanale producenten, hoeveproducenten, korte keten, enz.) en stakeholders. Tijdens deze vergaderingen wordt een beknopte stand van zaken gegeven van de begeleidingsactiviteiten, maar het is ook de gelegenheid om bijvoorbeeld de uitvoering van nieuwe projecten, werkvergaderingen en opleidingen te bespreken.

Cette nouvelle unité devait faciliter les contacts entre les producteurs - dont le nombre est en progression - et l'AFSCA.

1. Pouvez-vous communiquer l'état des lieux de ce projet?
2. Quel est le budget consacré à celui-ci?
3. Quel est le nombre d'agents qui y seront affectés?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 07 juillet 2017, à la question n° 772 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.):

En mai 2015, j'ai pris l'initiative d'investir davantage dans l'accompagnement des petits opérateurs. Pour ce faire, une structure d'accompagnement a été créée. Elle est constituée d'une part d'une plateforme de concertation avec le secteur et, d'autre part, de la transformation de la cellule de Vulgarisation existante en une cellule de Vulgarisation et d'Accompagnement et de son renforcement par deux nouveaux collaborateurs. Cette cellule compte désormais six collaborateurs.

Elle travaille en étroite collaboration avec les initiatives sectorielles et régionales d'accompagnement existantes.

La structure d'accompagnement est totalement opérationnelle depuis fin 2016 et un nouveau site internet a été lancé et est disponible depuis le début de cette année (<http://www.afsca.be/cva/>), permettant non seulement à la cellule de Vulgarisation et d'Accompagnement de gagner en visibilité, mais aussi d'être plus accessible pour les questions et suggestions des petits producteurs (02 211.83.02, accomp@afsca.be).

Pour financer cette initiative, j'ai réservé un budget annuel de 961.000 euros qui, outre les frais de personnel, devra également couvrir la réalisation d'études à la demande et en soutien du secteur ainsi que son fonctionnement général.

Ci-dessous, vous trouverez un aperçu du fonctionnement et des réalisations de la structure d'accompagnement.

À ce jour, la cellule d'accompagnement a organisé plusieurs réunions de plateforme et de travail. Une plateforme de concertation est organisée deux fois par an avec les secteurs impliqués (B2C, petits producteurs artisanaux, producteurs fermiers, circuit court, etc.) et les *stakeholders*. Au cours de ces réunions, un bref état des lieux des activités d'accompagnement est donné, mais c'est aussi l'occasion de discuter par exemple de la mise en place de nouveaux projets, de réunions de travail et de formations.

De werkvergaderingen waar wij een specifieke sector ontmoeten, zoals bijvoorbeeld de viskwekers, de producenten van melkproducten, enz., vinden plaats op vraag van een producentengroepering en hebben tot doel een specifiek onderwerp grondig te bespreken.

In 2017 hebben de leden van de begeleidingscel actief deelgenomen aan salons, beurzen, evenementen, conferenties en andere projectvergaderingen. Zij hebben bovendien de controleurs begeleid om de problemen beter te begrijpen waarmee de operatoren uit de verschillende activiteitensectoren geconfronteerd worden.

Om te antwoorden op de vragen van de sector, werden verschillende gerichte projectstudies opgestart in 2016. De doelstelling bestaat er met name in de omstandigheden te analyseren waarin nieuw technieken op een veilige manier kunnen worden geïmplementeerd, de operatoren te begeleiden in het beheer van de risico's in het kader van hun autocontrolesysteem of nog een antwoord te bieden op de huidige problemen van de kleine producenten. De volgende projecten werden in deze optiek geïnitieerd:

- *Dry-aging meat*:

Dit project heeft het mogelijk gemaakt om voorwaarden op te stellen voor de langdurige droge afrijping van rundsvlees.

- Bewaring van rijsttaarten:

Dit studieproject betreft een onderzoek naar de microbiologische risico's (*Bacillus cereus*) als gevolg van een niet-gekoelde bewaring van rijsttaarten, en heeft het mogelijk gemaakt om de bewaringsvoorwaarden voor deze producten te vereenvoudigen.

- Challenge testen en houdbaarheidstesten op Belgische artisanale kazen:

Het doel van dit project is om een overzicht te geven van het groeipotentieel van *Listeria monocytogenes* in kazen die in verschillende Belgische streken op artisanale wijze worden vervaardigd. Als de resultaten het toelaten, zal dit overzicht gebruikt kunnen worden om soepelere normen voor te stellen voor verschillende types van producten waarin de groei van de bacterie onmogelijk is

- *Metagenomics*:

Het doel van dit project is te onderzoeken of het mogelijk is de groei van pathogenen in rauwmelkse kazen te voorspellen en verbanden te leggen tussen proceshygiëncriteria en de aanwezigheid van ziektekiemen om (indien mogelijk) de productie- en opslagvoorwaarden te vereenvoudigen.

- *Healthy bee*:

Les réunions de travail au cours desquelles nous rencontrons un secteur spécifique comme par exemple des pisciculteurs, des fabricants de produits laitiers, *etc.*, ont lieu à la demande d'un groupement de producteurs et ont pour objet de discuter un sujet spécifique en profondeur.

En 2017, les membres de la cellule d'accompagnement ont participé activement à différents salons, foires, événements, conférences et autres réunions de projet. Ils ont en outre accompagné des contrôleurs afin de mieux appréhender les problèmes rencontrés par les opérateurs dans les différents secteurs d'activités.

Pour répondre aux demandes du secteur, divers projets d'étude ciblés ont été entamés en 2016. L'objectif est notamment d'analyser les conditions dans lesquelles de nouvelles techniques peuvent être implémentées de manière sûre, d'accompagner les opérateurs dans la gestion des risques dans le cadre de leur système d'autocontrôle ou encore de répondre aux problèmes actuels des petits producteurs. Les projets suivants ont été initiés dans cette optique:

- *Dry-aging meat*:

Ce projet a permis d'établir des conditions pour la maturation longue à sec de la viande de boeuf.

- Conservation de la tarte au riz:

Ce projet d'étude a consisté à un examen des risques microbiologiques (*Bacillus cereus*) suite à une conservation non réfrigérée des tartes aux riz, et a permis de simplifier les conditions de conservation de ces produits.

- Challenge tests et tests de vieillissements sur les fromages artisanaux belges:

L'objectif de ce projet est de fournir une estimation du potentiel de croissance de la *Listeria monocytogenes* dans différents types de fromages belges artisanaux. Si les résultats le permettent, cette estimation pourra être utilisée afin de proposer des normes plus souples pour différents types de produits dans lesquels la croissance de la bactérie est impossible.

- *Metagenomics*:

L'objectif de ce projet est d'investiguer la possibilité de prévoir la croissance des pathogènes dans les fromages au lait cru et d'établir des liens entre les critères d'hygiène de procédés et la présence de ces germes pathogènes, dans le but de simplifier les conditions de fabrication et stockage (si possible).

- *Healthy bee*:

Het hoofddoel van het *Healthy bee*-programma is om de bijensterfte op objectieve wijze in kaart te brengen. Een tweede doelstelling is om mogelijke verbanden te vinden tussen de sterfte van bijen en de oorzaken die het vaakst worden aangehaald. De resultaten ervan kunnen de imkers helpen om de gezondheid van hun bijenkolonies beter te beschermen.

De cel beantwoordt de vragen van de operatoren via e-mail sinds maart (op 21 juni was er een totaal van 68 vragen geregistreerd). Er werd een gevoelige toename vastgesteld van het aantal vragen sinds de creatie van de website, het *dedicated* e-mailadres en na elke deelname van de cel aan evenementen zoals seminars of salons.

De vragen hebben in het algemeen betrekking op de verplichtingen verbonden met de aangifte van activiteiten bij het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV), de voorwaarden voor de infrastructuur en de uitrusting en de exploitatievoorwaarden zoals de autocontrole.

De ontvangen vragen hebben onder andere betrekking op:

- o de verwerking van fruit, groenten en granen;
- o de groenteteelt;
- o veehouderij en de vleessector;
- o de productie van melkproducten;
- o de verkoop in de korte keten.

Momenteel bereidt de cel twee werkvergaderingen voor met de producentenverenigingen en de omkaderingsorganisaties (de ene over de productietikettering, met inbegrip van de etikettering van de voedingswaarde, en de andere over de verkoop in korte ketens). Deze vergaderingen zullen plaatsvinden in de loop van het tweede semester van dit jaar.

Daarnaast bereidt de cel opleidings- en infosessies voor die gegeven moeten worden in alle provincies en die zich richten tot alle operatoren. De onderwerpen die daarin besproken zullen worden, zullen de creatie van nieuwe activiteiten zijn (de administratieve stappen die gezet moeten worden ten aanzien van het FAVV, de infrastructuurvoorwaarden, de autocontrole) en de etikettering, met inbegrip van de etikettering van de voedingswaarde.

Er zijn meerdere projecten lopende, zoals bijvoorbeeld de opstelling van een gids van goede praktijken voor slachting, evisceratie in de inrichtingen, de directe verkoop van zalmachtigen aan restauranthouders en een gids van goede praktijken voor de verwerking van fruit en groenten op de hoeve en in kleine bedrijven.

Dans ce projet, l'objectif est de déterminer la mortalité des abeilles de manière objective et de tenter d'établir les liens entre la mortalité des abeilles et les causes les plus fréquemment évoquées. Ses résultats peuvent aider les apiculteurs à mieux protéger la santé de leur colonies d'abeilles.

La cellule répond aux questions des opérateurs par e-mail depuis le mois de mars (au 21 juin, un total de 68 questions avaient été enregistrées). Une augmentation sensible du nombre de questions est constatée depuis la création du site internet, de l'adresse e-mail dédiée ainsi qu'après chaque participation de la cellule à des événements tels que les séminaires ou les salons.

Les questions concernent généralement les obligations liées à la déclaration d'activités auprès de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA), les conditions d'infrastructure et d'équipement et les conditions d'exploitation telles que l'autocontrôle.

Les questions reçues portent entre autres sur:

- o la transformation des fruits, légumes et céréales;
- o la culture maraîchère;
- o l'élevage et le secteur de la viande;
- o la production de produits laitiers;
- o la vente en circuit court.

Actuellement, la cellule prépare deux réunions de travail avec les associations de producteurs et les organismes d'encadrement (une au sujet de l'étiquetage des produits, étiquetage nutritionnel inclus, et l'autre au sujet de la vente en circuit court). Ces réunions se tiendront au cours du second semestre de cette année.

De plus, la cellule prépare des sessions de formation et d'information à donner dans toutes les provinces et s'adressant à tous les opérateurs. Les sujets qui y seront abordés seront la création de nouvelles activités (les étapes administratives à entreprendre par rapport à l'AFSCA, les conditions d'infrastructure, l'autocontrôle) et l'étiquetage, étiquetage nutritionnel inclus.

Plusieurs projets sont en cours comme par exemple la rédaction d'un guide de bonnes pratiques pour l'abattage, l'éviscération dans les exploitations, la vente directe de salmonidés aux restaurateurs et d'un guide de bonnes pratiques pour la transformation des fruits et légumes dans des fermes et dans de petites entreprises.

De begeleidingscel heeft meerdere vragen ontvangen van melkproducenten over de moeilijkheden die zij ondervinden indien de aanwezigheid wordt vastgesteld van listeria in rauwmelkse boter. Daarom bereidt de cel momenteel een tekst voor de landbouwers voor waarin de normen worden toegelicht inzake listeria die van toepassing zijn op hoeveproducten en de waarschijnlijke impact van de twee studies die aan de gang zijn over deze normen.

DO 2016201716647

Vraag nr. 773 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Doorstartmaatregelen voor ondernemers in moeilijkheden.

Ondanks alle inspanningen die ondernemers leveren om hun economische project te doen slagen, worden er jammer genoeg elk jaar ondernemers met enorme moeilijkheden geconfronteerd.

Welke doorstartmaatregelen werden er dit jaar uitgewerkt om hen te hulp te komen? Kunt u de lijst van de daartoe getroffen maatregelen en de bijbehorende budgetten bezorgen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 07 juli 2017, op de vraag nr. 773 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.):

Ik beschrijf hieronder de belangrijkste algemene en specifieke bepalingen uitgevoerd om zelfstandigen in moeilijkheden ter hulp te schieten.

- Algemene maatregelen

1. Ondersteuningsmaatregelen met betrekking tot de betaling van de sociale bijdragen

a) Uitstel van vervaldag of afbetalingsplan en ontheffing van verhogingen

De zelfstandige die moeilijkheden ondervindt met de betaling van zijn sociale bijdragen heeft de mogelijkheid om zijn sociaal-verzekeringsfonds een uitstel van vervaldag of een afbetalingsplan voor zijn sociale bijdragen te vragen voor maximum 12 maanden (24 maanden in uitzonderlijke gevallen), mits het naleven van bepaalde voorwaarden. Aangezien de verhogingen die elk kwartaal verschuldigd zijn ten gevolge van de vertraging in betaling echter van toepassing blijven in geval van een afbetalingsplan, heeft de zelfstandige eveneens de mogelijkheid om een aanvraag tot verzaking aan de verhogingen te vragen.

La cellule d'accompagnement a reçu plusieurs questions de producteurs laitiers au sujet des difficultés qu'ils constatent en cas de présence de listéria dans le beurre au lait cru. C'est pourquoi, la cellule rédige actuellement un texte à destination des agriculteurs expliquant les normes en matière de listéria d'application dans les produits de la ferme et l'impact probable des deux études en cours sur ces normes.

DO 2016201716647

Question n° 773 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les soutiens au rebond pour les entrepreneurs en difficulté.

Chaque année, malgré tous les efforts consentis pour mener à bien leur projet économique, il arrive malheureusement que des entrepreneurs doivent faire face à d'énormes difficultés.

Quels soutiens au rebond ont été définis pour leur venir en aide cette année? Pourriez-vous communiquer la liste des dispositifs mis en oeuvre à cette fin, ainsi que les budgets y afférents?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 07 juillet 2017, à la question n° 773 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.):

J'énonce ci-dessous les principaux dispositifs généraux et particuliers mis en oeuvre pour venir en aide aux travailleurs indépendants en difficultés:

- Mesures générales

1. Mesures de soutien relatives au paiement des cotisations sociales

a) Report d'échéance ou plan d'apurement et levée des majorations

Le travailleur indépendant qui rencontre des difficultés dans le paiement de ses cotisations sociales a la possibilité de demander à sa caisse d'assurances sociales un report d'échéance ou un plan d'apurement de ses cotisations sociales d'une durée de maximum 12 mois (24 mois dans les cas exceptionnels) moyennant le respect de certaines conditions. Vu que les majorations dues en cas de retard de paiement à l'issue de chaque trimestre civil continuent à s'appliquer en cas de plan d'apurement, le travailleur indépendant a également la possibilité d'introduire une demande de renonciation aux majorations.

b) Vrijstelling van bijdragen

De zelfstandige in hoofdberoep die financiële moeilijkheden ondervindt kan een aanvraag tot vrijstelling van bijdragen indienen bij zijn sociaal-verzekeringsfonds. Om deze te bekomen, moet hij aan de hand van bewijsstukken aantonen dat hij zich in een staat van behoefte bevindt of in een toestand die deze staat van behoefte benadert. Deze aanvraag zal behandeld worden door de Commissie voor Vrijstelling van Bijdragen die zich zal uitspreken op basis van de globale economische situatie van de zelfstandige en desgevallend een gedeeltelijke of volledige vrijstelling zal toekennen.

Er bestaat eveneens de mogelijkheid om een aanvraag tot ontheffing van de hoofdelijke aansprakelijkheid aan te vragen voor de vennootschappen die hoofdelijk gehouden zijn tot de betaling van de sociale bijdragen van hun vennoten of mandatarissen.

Hieronder geef ik u een overzicht van het aantal toegekende vrijstellingen van de laatste drie jaar:

	2014	2015	2016
Volledige vrijstellingen/ <i>Dispenses totales</i>	8 501	7 014	5 474
Gedeeltelijke vrijstellingen/ <i>Dispenses partielles</i>	10 792	8 872	6 505
Totaal/ <i>Total</i>	19 293	15 886	11 979
Vrijgestelde bijdragen/ <i>Montants exonérés</i>	euro(s) 40.583.273,54	euro(s) 38.762.024,33	euro(s) 27.459.605,84

Bron: DG Zelfstandigen (FOD Sociale Zekerheid)

c) Hervorming van de sociale bijdragen en aanvraag tot vermindering van de voorlopige sociale bijdragen

Ten gevolge van de hervorming van de berekening van de sociale bijdragen (van kracht sinds 1 januari 2015), heeft de zelfstandige voortaan de mogelijkheid om zijn sociale bijdragen beter aan te passen aan de evolutie van zijn inkomsten en zijn financiële capaciteiten. Met andere woorden: hij kan zijn sociale bijdragen aanpassen aan de economische werkelijkheid van zijn zelfstandige activiteit.

Ter herinnering, deze hervorming voert een nieuwe methode van berekening van de sociale bijdragen in. Deze laatste worden voor een desbetreffend jaar berekend op de inkomsten van het jaar zelf. Zolang de inkomsten voor het desbetreffende jaar (jaar N) niet gekend zijn, is de zelfstandige, tijdens het jaar N, een voorlopige sociale bijdrage verschuldigd die in principe gebaseerd is op zijn geïndexeerde inkomsten van het jaar N-3.

b) Dispense de cotisations sociales

Le travailleur indépendant qui exerce son activité à titre principal et qui rencontre des difficultés financières peut introduire une demande de dispense de cotisations sociales auprès de sa caisse d'assurances sociales. Pour l'obtenir, il doit démontrer sur base de pièces justificatives qu'il se trouve dans le besoin ou dans une situation proche de l'état de besoin. Cette demande sera traitée auprès de la Commission des Dispenses de Cotisations qui se prononcera sur base de la situation économique globale du travailleur indépendant et qui accordera, le cas échéant, une dispense totale ou partielle.

Il existe également la possibilité d'introduire une demande de levée de responsabilité solidaire pour les sociétés tenues solidairement du paiement des cotisations sociales de leurs associés ou mandataires.

Ci-dessous, je vous donne un aperçu du nombre de dispenses accordées les trois dernières années.

Source: DG Indépendants (SPF Sécurité Sociale)

c) Réforme des cotisations sociales et demande de réduction des cotisations sociales provisoires

Suite à la réforme du calcul des cotisations sociales (en vigueur à partir du 1^{er} janvier 2015), il est désormais possible pour le travailleur indépendant d'ajuster au mieux ses cotisations sociales à l'évolution de ses revenus et de sa capacité financière. En d'autres termes, il est en mesure d'adapter ses cotisations sociales à la réalité économique de son activité indépendante.

Pour rappel, cette réforme introduit un nouveau mode de calcul des cotisations sociales. Ces dernières sont calculées pour une année déterminée sur les revenus de l'année même. Tant que les revenus pour l'année concernée (année N) ne sont pas connus, le travailleur indépendant est redevable, au cours de l'année N, d'une cotisation sociale provisoire basée en principe sur les revenus indexés de l'année N-3.

Onder bepaalde voorwaarden kunnen de zelfstandigen echter kiezen om een voorlopige sociale bijdragen te betalen die hoger of lager is. Wanneer de inkomsten voor het jaar N gekend zijn, wordt deze voorlopige sociale bijdrage geregulariseerd in functie van de werkelijke inkomsten van het jaar N.

De zelfstandige kan eveneens vragen om het bedrag van zijn voorlopige sociale bijdragen te verlagen indien hij, tijdens het lopende jaar (jaar N), verwacht om lagere inkomsten dan in het jaar N-3 te ontvangen. Deze (verwachte) vermindering van inkomsten moet bewezen worden aan de hand van objectieve elementen.

Onderstaande tabel geeft een overzicht van het groeiende jaarlijkse aantal aanvragen tot vermindering van de sociale bijdragen (cijfers van 31 december 2015 tot 31 december 2016).

Sous certaines conditions, les travailleurs indépendants peuvent néanmoins choisir de payer une cotisation sociale provisoire plus élevée ou moins élevée. Lorsque les revenus pour l'année N sont connus, cette cotisation sociale provisoire est régularisée en fonction des revenus réels de l'année N.

Le travailleur indépendant peut ainsi demander à réduire le montant de ses cotisations sociales provisoires si, durant l'année en cours (année N), le travailleur indépendant perçoit des revenus inférieurs à ceux de N-3. Cette diminution (prévue) des revenus doit être prouvée à l'aide d'éléments objectifs.

Le tableau ci-dessous reprend un aperçu du nombre annuel de demandes de réductions de cotisations sociales en croissance (chiffres recueillis du 31 décembre 2015 au 31 décembre 2016).

	Aantal aanvragen betreffende 2015/ <i>Nombre de demandes relatives à l'année 2015</i>	Aantal aanvragen betreffende 2016/ <i>Nombre de demandes relatives à l'année 2016</i>	Aantal aanvragen betreffende 2017/ <i>Nombre de demandes relatives à l'année 2017</i>
Verminderde bijdragen "Dubbele van de minimumdrempel hoofdberoep"/ <i>Cotisations réduites "Double du seuil minimum pour un travailleur indépendant à titre principal"</i>	2 767	2 761	3 867
Verminderde bijdragen "Minimumdrempel hoofdberoep"/ <i>Cotisations réduites "Seuil minimum pour un travailleur indépendant à titre principal"</i>	2 773	3 318	4 746

Bron: DG Zelfstandigen (FOD Sociale Zekerheid)

Opdat de zelfstandigen nog flexibeler hun voorlopige sociale bijdragen zouden kunnen afstemmen op hun financiële situatie gedurende het jaar N, wordt momenteel binnen de Regering een voorontwerp van wet, dat ik voorbereide, besproken dat vier nieuwe drempelbedragen invoert voor de vermindering van sociale bijdragen.

2. Overbruggingsrecht

Source: DG Indépendants (SPF Sécurité Sociale)

Pour que les travailleurs indépendants puissent faire correspondre de manière encore plus souple leurs cotisations sociales provisoires à leur situation financière durant l'année N, j'ai préparé un avant-projet de loi visant à ajouter quatre nouveaux seuils pour la réduction des cotisations sociales, qui est actuellement en discussion au sein du gouvernement.

2. Le droit passerelle

Zelfstandigen in moeilijkheden komen onder bepaalde voorwaarden in aanmerking om het overbruggingsrecht te genieten indien zij te maken krijgen met een faillissement, een collectieve schuldenregeling of een gedwongen onderbreking ten gevolge van een natuurramp, brand, vernieling door een derde of (beroeps)allergie. Sinds 1 januari 2017 is er een nieuwe volledig onuitgegeven hervorming van kracht; de zelfstandigen die hun zelfstandige activiteit officieel hebben stopgezet omwille van economische moeilijkheden, kunnen ook een beroep doen op het overbruggingsrecht (in geval van leefloon, vrijstelling van bijdragen door de Commissie voor Vrijstelling van Bijdragen of een inkomen onder de minimale bijdragedrempel).

Dit overbruggingsrecht bestaat uit een maandelijks financiële uitkering van maximaal twaalf maanden (op 1 januari 2017 bedroeg deze uitkering 1.168,73 euro voor een alleenstaande en 1.460,45 euro in geval van gezinslast) en het behoud van bepaalde sociale rechten gedurende maximaal vier kwartalen (terugbetaling gezondheidszorgen, arbeidsongeschiktheids-, invaliditeits-, en moederschapsuitkeringen).

De totale nettokost van de uitbreiding van het overbruggingsrecht tot zelfstandigen die stopzetten omwille van economische moeilijkheden werd geschat op 10.030.520 euro.

- Specifieke maatregelen

Er bestaan sinds enkele jaren ook specifieke maatregelen bestemd voor zelfstandigen in crisissectoren. Bepaalde maatregelen werden verlengd in 2017.

De maatregelen beogen met name de zelfstandigen te helpen van wie het land-, of tuinbouwonderneming moeilijkheden kent ten gevolge van het Russische invoerverbod. In 2017 hebben deze zelfstandigen de mogelijkheid om de betaling van hun sociale bijdragen met betrekking tot de eerste twee kwartalen van 2017 uit te stellen zonder dat de verhogingen van 3 % en 7 %, van toepassing binnen de vermelde termijn, effectief worden opgevorderd. Deze steunmaatregel wordt verlengd voor het derde kwartaal 2017 gelet op de zeer koude weersomstandigheden in de voorbije winter en lente en de uitzonderlijke droogte in de zomer.

Les travailleurs indépendants en difficulté entrent en ligne de compte sous certaines conditions pour bénéficier du droit passerelle s'ils sont confrontés à une faillite, un règlement collectif de dettes ou une interruption forcée de leur activité en raison à cause d'une calamité naturelle, un incendie, une destruction par un tiers ou une allergie (professionnelle). Une nouvelle réforme totalement inédite a été mise en place depuis le 1^{er} janvier 2017; les travailleurs indépendants qui ont officiellement cessé leur activité indépendante à cause de difficultés économiques peuvent également faire appel au droit passerelle (en cas de revenu d'intégration sociale, dispense de cotisation par la Commission des dispenses de cotisations ou un revenu au-dessous du plancher de cotisations minimal).

Ce droit passerelle consiste en une prestation financière mensuelle d'une durée maximum de douze mois (au 1^{er} janvier 2017, cette indemnité s'élève à 1.168,73 euros pour une personne isolée et à 1.460,45 euros pour une personne avec charge de famille) et en un maintien de certains droits sociaux pendant maximum quatre trimestres (remboursement soins de santé, indemnités d'incapacité de travail, d'invalidité et de maternité).

Le coût net total de cette extension du droit passerelle aux travailleurs indépendants qui ont cessé leur activité à cause de difficultés économiques a été estimé à 10.030.520 euros.

- Mesures particulières

Depuis quelques années, il existe également des mesures particulières adressées à des travailleurs indépendants dans des secteurs en crise. Certaines mesures ont été prolongées en 2017.

Les mesures visent notamment à aider les travailleurs indépendants dont l'entreprise agricole ou horticole éprouve des difficultés suite à l'embargo russe. Pour 2017, ces travailleurs indépendants ont la possibilité de reporter le paiement de leurs cotisations sociales relatives aux deux premiers trimestres de 2017 sans que les majorations de 3 % et 7 % appliquées dans ledit délai soient effectivement réclamées. Cette mesure d'aide est prolongée pour le troisième trimestre 2017 vu les circonstances climatiques de grand froid de l'hiver et du printemps derniers et la sécheresse estivale exceptionnelle.

Andere maatregelen beogen zelfstandigen te helpen die moeilijkheden ondervinden ten gevolge van de terroristische aanslagen in Brussel en Zaventem van 22 maart 2016. Een uitstel van betaling kan worden toegekend voor de bijdragen van de vier kwartalen van 2016 voor alle zelfstandigen - onafhankelijk van de sector waarin zij actief zijn of de plaats in België waar zij actief zijn - die kunnen aantonen dat zij moeilijkheden ondervinden ten gevolge van de aanslagen.

- Wetboek van economisch recht

Naast al deze bepalingen ontwikkeld in het kader van het sociaal statuut der zelfstandigen, wil ik ook de verwachte effecten vermelden van het nieuwe boek XX van het wetboek van economisch recht dat onderzocht wordt door de Kamer. Het wil de tweede kans van onze te goeder trouw zijnde gefailleerde ondernemers gevoelig verbeteren.

De doelstelling bestaat erin om enerzijds de te goeder trouw zijnde gefailleerde sneller te bevrijden van zijn restschulden. De bevrijding van de schulden van de te goeder trouw zijnde gefailleerden zal op die manier niet meer moeten wachten op de afsluiting van hun faillissement, zoals dat het geval was met het stelsel van de verschoonbaarheid, en zal in het merendeel van de gevallen plaatsvinden in het jaar waarin het geopend wordt. De te goeder trouw zijnde gefailleerde zal op die manier sneller een activiteit kunnen herbeginnen, zonder te moeten vrezen dat de schuldeisers van zijn vorige faillissement beslag komen leggen op de winsten van zijn nieuwe activiteit.

De doelstelling bestaat er anderzijds in om de faillissementsprocedure uit te breiden naar de ondernemers die er tot op heden niet van konden genieten (landbouwers, intellectuele niet-handelsberoepen, enz.).

DO 2016201716669

Vraag nr. 774 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 01 juni 2017 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

FAVV. - Werking juridische dienst.

In het kader van de wet van openbaarheid van bestuur had ik graag een overzicht gekregen rond de volgende onderwerpen: het gebruik van overheidsgeld en het naleven van de regels met betrekking tot het aanstellen van externe advocaten bij het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV).

1. a) Hoeveel personeelsleden telt de juridische dienst van het FAVV? Hoeveel daarvan hebben een juridisch diploma?

D'autres mesures visent à aider les travailleurs indépendants qui éprouvent des difficultés suite aux attentats terroristes à Bruxelles et Zaventem du 22 mars 2016. Un report de paiement peut être octroyé pour les cotisations sociales des quatre trimestres de 2016 pour tous les travailleurs indépendants - indépendamment du secteur dans lequel ils sont actifs ou du lieu en Belgique où ils sont actifs - qui peuvent démontrer qu'ils éprouvent des difficultés suite aux attentats.

- Code de droit économique

Outre cet ensemble de dispositifs développés dans le cadre du statut social des travailleurs indépendants, je souhaite également relever les effets attendus du nouveau livre XX du Code de droit économique en cours d'examen au sein de la Chambre. Il vise à améliorer sensiblement la seconde chance de nos entrepreneurs faillis et de bonne foi.

L'objectif est, d'une part, de libérer plus rapidement le failli de bonne foi de ses dettes résiduelles. La libération des dettes des faillis de bonne foi ne devra ainsi plus attendre la clôture de leur faillite, comme c'était le cas avec le régime de l'excusabilité, et interviendra dans la plupart des cas dans l'année de l'ouverture de celle-ci. Le failli de bonne foi pourra ainsi recommencer plus rapidement un activité sans craindre de voir les créanciers de sa précédente faillite lui saisir les bénéfices de sa nouvelle activité.

L'objectif est, d'autre part, d'étendre la procédure de faillite à des entrepreneurs qui ne pouvaient jusqu'à présent pas en bénéficier (agriculteur, professions intellectuelles non commerciales, etc.).

DO 2016201716669

Question n° 774 de madame la députée Anne Dedry du 01 juin 2017 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

AFSCA. - Fonctionnement du service juridique.

Dans le cadre de la loi relative à la publicité de l'administration, je souhaiterais obtenir un aperçu concernant les domaines suivants: l'utilisation des fonds publics et le respect des règles relatives au recours aux avocats externes à l'Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire (AFSCA).

1. a) Combien de membres du personnel le service juridique de l'AFSCA compte-t-il? Combien d'entre eux ont un diplôme juridique?

b) Is dit aantal voldoende om een overheidsorganisatie van die grootte voldoende te kunnen ondersteunen in het kader van goed bestuur? Waarom wel of waarom niet?

c) Welke regels en afspraken bestaan er bij het FAVV met betrekking tot het uitbesteden van juridische diensten aan externe advocaten of advocatenbureaus?

d) Indien juridische diensten worden uitbesteed aan externe advocaten, welke kostprijs gaat daar dan mee gepaard?

e) Indien juridische diensten worden uitbesteed aan externe advocaten, welke reden heeft dit dan? Is de juridische dienst van het FAVV onderbemand of heeft het personeel van die dienst niet de juiste competenties om voldoende gestaafd juridisch advies te vellen (bijvoorbeeld omdat de materie te gespecialiseerd is)?

f) Hoe gaat de aanstelling van externe advocaten en/of advocatenbureaus in zijn werk? Wordt hierbij steeds de wet op de overheidsopdrachten gerespecteerd? Waarom wel of waarom niet?

g) Welke controlemechanismen op de uitgaven aan externe advocaten of advocatenbureaus bestaan er? Dient er bijvoorbeeld advies of goedkeuring te worden gevraagd aan de Inspecteur van Financiën, de voogdijminister en/of andere personen of instanties? Indien ja, werd dit advies ook gevraagd? Waarom en wanneer wel of waarom niet? Indien neen, waarom niet?

2. Wat voor soort diensten/zaken worden uitbesteed door het FAVV als het gaat om justitie. Zijn dit enkel behandelingen van rechtszaken of ook juridische dossiers en adviezen? Of eventueel nog andere dingen?

3. Welke externe advocaten en advocatenbureaus werden geraadpleegd tussen januari 2016 tot en met april 2017?

a) Gelieve daarbij aan te geven per zaak, wat de opdracht was, de namen van de externe advocaten en advocatenbureaus en het brutobedrag dat hiervoor werd of zal worden aangerekend.

b) Gelieve daarbij tevens te vermelden welke procedure voor elk van deze opdrachten werd gevolgd en welke personen of instanties hun goedkeuring of akkoord hebben gegeven, met vermelding van de datum ervan.

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 07 juli 2017, op de vraag nr. 774 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 01 juni 2017 (N.):

b) Ce nombre est-il suffisant pour offrir, dans le cadre du principe de bonne administration, un appui suffisant à une organisation publique d'une telle envergure? Dans l'affirmative comme dans la négative, pourquoi?

c) Quelles règles et accords sont en vigueur au sein de l'AFSCA concernant l'adjudication de services juridiques à des avocats ou à des cabinets d'avocats externes?

d) Si des services juridiques sont sous-traités auprès d'avocats externes, quel coût cette pratique génère-t-elle?

e) Si des services juridiques sont sous-traités auprès d'avocats externes, quelle en est la raison? Les effectifs du service juridique sont-ils insuffisants ou le personnel de ce service n'a-t-il pas les compétences requises pour formuler des avis juridiques suffisamment étayés (par exemple, parce que la matière est trop spécialisée)?

f) Comment la désignation d'avocats ou de cabinets d'avocats externes est-elle organisée? La loi sur les marchés publics est-elle toujours respectée à cet égard? Dans l'affirmative comme dans la négative, pourquoi?

g) À quels mécanismes de contrôle les dépenses occasionnées par le recours à des avocats ou cabinets d'avocats externes sont-elles soumises? Faut-il, par exemple, demander l'avis ou l'approbation de l'Inspecteur des Finances, du ministre de tutelle et/ou d'autres personnes ou instances? Dans l'affirmative, cet avis a-t-il effectivement été demandé? Pourquoi et quand cet avis est-il demandé et quand ne l'est-il pas? Dans la négative, pourquoi?

2. Pour quel type de services/d'affaires l'AFSCA recourt-elle à la sous-traitance en matière de justice? S'agit-il uniquement du traitement d'affaires en justice ou également de dossiers ou d'avis juridiques? Ou éventuellement d'autres questions encore?

3. Quels avocats et cabinets d'avocats externes ont été consultés entre janvier 2016 jusques et y compris avril 2017?

a) Merci de préciser à cet égard quels étaient, par affaire, la mission, les noms des avocats et des cabinets d'avocats externes ainsi que le montant brut qui a ou sera facturé.

b) Merci de préciser également à cet égard quelle procédure a été suivie et quelles personnes ou instances ont marqué leur approbation ou leur accord, en indiquant également la date.

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 07 juillet 2017, à la question n° 774 de madame la députée Anne Dedry du 01 juin 2017 (N.):

1. a) De juridische dienst van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) telt momenteel 21 personeelsleden waarvan er 13 een diploma van jurist hebben (licentie of master).

b) Zoals bij andere overheidsdiensten is het werkvolume de laatste jaren voortdurend toegenomen zonder een evenredige aangroei van het personeelsbestand doordat er werd gekozen voor een optimale efficiëntie via andere werkmethoden en de daarbij horende middelen.

Zo is het aantal dossiers betreffende administratieve boetes gestegen van 2.223 in 2003 naar 6.785 in 2016; hetzelfde deed zich voor bij de behandeling van de geschillen waarbij er naast de klassieke geschillen (aansprakelijkheidsvorderingen, beslissingen inzake personeel) ook specifieke dossiers zijn bijgekomen (invordering van bijdragen en retributies bij de operatoren, dossiers van agressie tegen controleurs en inspecteurs).

c) Het FAVV werkt voor de behandeling van geschillen en het geven van adviezen in die dossiers met twee advocaten onder formule van een abonnement (één Nederlandstalige en één Franstalige). De aanstelling van deze advocaten gebeurde via een procedure van onderhandeling zonder bekendmaking die werd voorgelegd aan de Inspecteur van Financiën.

In dossiers met betrekking tot zeer specifieke materies kan beroep worden gedaan op advocaten gespecialiseerd in bepaalde materies om een optimale verdediging van de belangen van de overheid te verzekeren (bijvoorbeeld inzake staatssteun in het Europees recht en inzake administratief recht).

d) Voor de twee advocaten tewerkgesteld onder formule van een abonnement (maandelijks forfait) werd in 2016 een som van 101.686,32 euro (btw inclusief) betaald. Voor de specifieke procedures variëren de kosten en erelonen naargelang de advocaat en de betrokken procedure; in 2016 werd ging het over een som van 52.797,82 euro (btw inclusief).

Verder is het belangrijk om te weten dat de advocaten van de administraties die werden geïntegreerd binnen het FAVV (het voormalige IVK en Ministerie van Landbouw) werden behouden voor de afhandeling van de dossiers die zij reeds behandelden; sommige van deze dossiers zijn nog altijd hangende.

1. a) Le service juridique de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) compte actuellement 21 membres dont 13 détiennent le diplôme de juriste (licence ou master).

b) À l'instar de la situation dans les autres autorités, le volume de travail au sein du service juridique n'a cessé de croître au fil des années sans pour autant s'accompagner d'un accroissement équivalent en personnel dans la mesure où la recherche d'une efficacité optimale a été privilégiée via une autre approche des méthodes de travail et des moyens y afférents.

Ainsi, en matière d'amendes administratives, le nombre de dossiers est passé de 2.223 dossiers en 2003 à 6.785 dossiers en 2016; de même, pour le contentieux, des actions spécifiques (recouvrement judiciaire de contributions et de rétributions auprès de centaines d'opérateurs, dossiers d'agressions de contrôleurs et inspecteurs) sont venues s'ajouter aux litiges classiques (actions en responsabilité, décisions relatives au personnel).

c) L'AFSCA fait actuellement appel à deux avocats sous abonnement (un néerlandophone et un francophone). Leur désignation s'est faite sur base d'une procédure négociée sans publicité soumise à l'Inspecteur des Finances.

En fonction du caractère spécialisé du contentieux concerné et en vue de défendre au mieux les intérêts de l'administration, il peut aussi être fait appel à des avocats spécialisés dans certaines matières (par exemple pour les aides d'État en droit européen et pour le droit administratif).

d) Pour les deux avocats sous abonnement (forfait mensuel), une somme de 101.686,32 euros (TVA de 21 % incluse) a été payée en 2016. Pour ce qui est des litiges confiés à d'autres avocats, les états de frais et honoraires varient selon l'avocat et la procédure concernés; en 2016, cela concernait une somme de 52.797,82 euros (TVA inclus).

Il faut encore savoir que les avocats des entités intégrées au sein de l'AFSCA (ex-IEV et ex-Ministère de l'Agriculture) ont été maintenus pour la gestion des affaires qu'ils traitaient, certains dossiers étant toujours en cours.

Bovendien moet het FAVV, overeenkomstig het koninklijk besluit van 27 februari 2003 betreffende de overdracht naar het FAVV en naar de federale overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu van de goederen, rechten en plichten van het Instituut voor Veterinaire Keuring, de erelonen betalen voor de advocaten die werden aangesteld door de FOD Volksgezondheid voor de behandeling van dioxinedossiers.

e) De verdediging voor de hoven en rechtbanken kan alleen uitgevoerd worden door advocaten. In dat kader en afhankelijk van de impact en het complexe en gespecialiseerde karakter van het geschil, is het logisch om beroep te doen op ervaren advocaten en zich te voorzien van alle mogelijk juridische garanties om schadevergoedingen die ten laste vallen van het budget van de Staat te voorkomen.

Onder voorbehoud van dossiers met een bijzonder karakter met betrekking tot de missies van het FAVV (zoals het dossier met betrekking tot staatssteun voor het Europees Hof van Justitie), beschikken de juristen van het FAVV over de vereiste juridische competenties.

f) De selectie van gespecialiseerde advocaten wordt gemaakt op basis van een lijst met bepaalde criteria zoals beschikbaarheid, prijs, titels en ervaring, volgens de onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking.

Sinds de richtlijn 2014/24/EU van het Europees Parlement en de Raad van 26 februari 2014 betreffende het plaatsen van overheidsopdrachten en tot intrekking van Richtlijn 2004/18/EG, omgezet in nationaal recht bij de wet van 18 april 2016 (art 28 § 1,4°) en het koninklijk besluit van 18 april 2017 (art 125), worden de advocaten aangesteld in het kader van een vertegenwoordiging in rechte of ter voorbereiding van een procedure in rechte aangewezen na raadpleging, indien mogelijk, van de voorwaarden van meerdere advocaten, maar zonder dat om indiening van offertes moet worden verzocht.

g) De advocaten worden aangesteld door de gedelegeerd bestuurder overeenkomstig het ministerieel besluit van 30 oktober 2002 tot vaststelling van de delegaties van bevoegdheden bij het FAVV en overeenkomstig artikel 14 van het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole (bedragen van meer dan 31.000 euro). In dossiers waarbij ik betrokken ben, is mijn akkoord vereist voor het FAVV.

2. De verdediging in rechte van het FAVV voor de hoven en rechtbanken en adviezen die betrekking hebben op deze dossiers worden uitbesteed aan advocaten. Alle andere zaken worden behandeld door de juristen van het FAVV.

En outre, l'AFSCA doit supporter les honoraires des avocats du SPF Santé publique en matière de dioxine et ce conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 27 février 2003 relatif au transfert à l'AFSCA et au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, des biens, droits et obligations de l'Institut d'expertise vétérinaire.

e) La défense en justice devant les cours et tribunaux ne peut se faire que par des avocats. Dans ce cadre et en fonction de l'impact du litige et de son caractère complexe et spécialisé, il est logique d'impliquer des avocats expérimentés et de s'entourer de toutes les garanties juridiques de nature à prévenir des actions en dommages et intérêts à charge du budget de l'État.

Sous réserve de dossiers particuliers revêtant un caractère exceptionnel par rapport aux missions de l'AFSCA (ainsi le dossier d'aides d'État devant la Cour de Justice européenne), les juristes de l'AFSCA disposent des compétences en droit requises.

f) À partir d'une liste d'avocats spécialisés, la sélection s'opère sur base de critères tels que la disponibilité, le prix, l'expérience et les titres selon la procédure négociée sans publicité.

Depuis la Directive 2014/24/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014 sur la passation des marchés publics et abrogeant la directive 2004/18/UE qui a été transposée en droit national par la loi pour le 18 avril 2016 (cf. article 28 § 1^{er}, 4°) et a fait l'objet de l'arrêté royal du 18 avril 2017 (cf. article 125), la désignation d'un avocat dans le cadre de la représentation légale ou en vue de la préparation d'une procédure est effectuée après consultation si possible des conditions de plusieurs avocats mais sans obligation de demander l'introduction d'offres.

g) La désignation se fait par l'Administrateur délégué de l'Agence conformément à l'arrêté ministériel du 30 octobre 2002 fixant les délégations de pouvoir au sein de l'AFSCA et l'avis de l'Inspecteur des Finances est sollicité conformément à l'article 14 de l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire (montant supérieur à 31.000 euros). Pour les dossiers où je suis concerné, mon accord est nécessairement requis par l'AFSCA.

2. La défense en justice de l'AFSCA devant les cours et tribunaux de même que devant le Conseil d'État, ainsi que les avis s'inscrivant dans ces contentieux font l'objet d'une attribution à des avocats. Tous les autres aspects juridiques sont traités par les juristes de l'AFSCA.

3. a) Buiten de dossiers die werden toevertrouwd aan de twee advocaten onder abonnement werd tussen januari 2016 en 2017, één dossier toevertrouwd aan een andere Franstalige advocaat: het betreft een verzoekschrift tot vernietiging voor de Raad van State met betrekking tot een tuchtprocedure tegen een personeelslid en waarvoor 5006,26 euro inclusief btw betaald werd. Een tweede Nederlandstalig dossier, eveneens met betrekking tot een procedure tot opleggen van een tuchtsanctie aan een medewerker, is momenteel lopende.

b) Het akkoord van de gedelegeerd bestuurder werd gegeven op 23 maart 2016 zoals bedoeld onder punt 1, f) en g) hierboven voor het eerste dossier en op 13 maart 2017 voor het tweede dossier.

DO 2016201716716

Vraag nr. 775 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ine Somers van 06 juni 2017 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

FAVV. - Controle scholen.

Er gaat terecht veel aandacht naar veiligheid in de voedselketen. Het is het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) dat het beleid omzet in de praktijk. Dat betekent onder meer concreet dat heel wat horecazaken of ondernemingen in de voedingssector onderworpen worden aan veelvuldige en strenge controles om na te gaan of ze de geldende sanitaire normen respecteren.

Maar ook de infrastructuur van scholen, vormingsinstituten en verenigingen waar opleidingen voor horeca en voeding worden gegeven, worden verondersteld in orde te zijn met de vigerende reglementering, en dit zowel voor hun eigen personeelskantines als hun opleidingsinfrastructuur.

1. a) Hoe vaak kregen de keukens van scholen en vormingsinstituten controle vanuit het FAVV? Graag een overzicht respectievelijk voor de jaren 2012-2016 in het Vlaams Gewest, respectievelijk de Vlaamse Gemeenschap, opgedeeld per provincie en waar relevant ook voor Brussel.

b) Hoe vaak werden telkens overtredingen vastgesteld en werden hierover processen-verbaal opgesteld?

c) Hoe vaak werden telkens sancties opgelegd?

3. a) Entre janvier 2016 et 2017, en dehors des affaires confiées aux deux avocats sous abonnement, un seul dossier contentieux a été confié à un autre avocat francophone: il s'agit d'une requête en annulation devant le Conseil d'État concernant une procédure disciplinaire à l'encontre d'un membre du personnel et pour laquelle 5.006,26 TVAC ont été payés. Un deuxième dossier néerlandophone, également concernant un dossier disciplinaire contre un collaborateur, est actuellement en cours.

b) L'accord de l'administrateur délégué a été donné le 23 mars 2016 conformément au point 1, f) et g) ci-dessus. Dans le deuxième dossier, l'accord a été donné le 13 mars 2017.

DO 2016201716716

Question n° 775 de madame la députée Ine Somers du 06 juin 2017 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les contrôles effectués par l'AFSCA dans les écoles.

La sécurité de la chaîne alimentaire fait l'objet, à juste titre, d'une grande attention. C'est l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) qui met en pratique la politique en la matière. Cela signifie notamment que bon nombre d'établissements horeca ou d'entreprises du secteur alimentaire sont soumis à des contrôles multiples et rigoureux, destinés à vérifier s'ils respectent les normes sanitaires en vigueur.

Mais l'infrastructure des écoles, des établissements de formation et des associations qui dispensent des formations à l'intention de l'horeca et du secteur alimentaire est également censée être conforme à la réglementation en vigueur, qu'il s'agisse des cantines destinées au personnel ou encore de l'infrastructure de formation.

1. a) À quelle fréquence l'AFSCA a-t-elle effectué des contrôles dans les cuisines des écoles et des établissements de formation? Pourriez-vous fournir ces données pour les années 2012 à 2016, respectivement pour la Région flamande et la Communauté flamande et en ventilant les chiffres par province et, pour autant que cela soit pertinent, également pour Bruxelles?

b) À combien de reprises des infractions ont-elles été constatées lors de ces contrôles et des procès-verbaux ont-ils été dressés?

c) À combien de reprises des sanctions ont-elles été infligées à l'occasion de ces contrôles?

d) Hoe vaak werden de negatief beoordeelde infrastructuur gedwongen tot aanpassingen?

2. Hoeveel van de scholen en vormingsinstituten en dergelijke zijn in gebreke gebleven om investeringen door te voeren?

3. Zijn er ten gevolge hiervan gevallen waar werd overgegaan tot het verplicht uit gebruik nemen van de infrastructuur? Zo ja, hoeveel? Graag een overzicht respectievelijk voor de jaren 2012-2016 en per provincie.

4. Het Departement Onderwijs en Vorming en het FAVV overleggen regelmatig hoe ze scholen kunnen ondersteunen bij het werken aan de voedselveiligheid. Op welke basis en volgens welk tijdsplan wordt dit overleg georganiseerd?

5. Samen met het FAVV is er een website ontwikkeld, die scholen helpt bij hun beleid rond voedselveiligheid (<http://onderwijs.vlaanderen.be/nl/voedselveiligheid>). Er wordt ook geïnvesteerd in opleidingen voor scholen, waarbij de goede hygiënepraktijken worden toegelicht. Het FAVV zelf wijst scholen op werkpunten.

a) Hoe worden de werking van de website en opleidingen over goede hygiënepraktijken in scholen in de Vlaamse Gemeenschap geëvalueerd door het FAVV?

b) Moet het FAVV regelmatig tussenkomen om scholen op werkpunten te wijzen? Zo ja, hoe vaak gebeurde dat respectievelijk tijdens de jaren 2012-2016 en over welke concrete werkpunten gaat het?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 07 juli 2017, op de vraag nr. 775 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ine Somers van 06 juni 2017 (N.):

1. a) Het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) maakt geen onderscheid tussen de grootkeukens van scholen en die van opleidingsinstellingen. Deze inrichtingen worden om de twee jaar gecontroleerd op infrastructuur, inrichting en hygiëne.

d) À combien de reprises les infrastructures en infraction ont-elles été contraintes de procéder à des aménagements?

2. Combien d'écoles, d'établissements de formation et autres ont-ils négligé de réaliser les investissements nécessaires?

3. Certaines infrastructures ont-elles dû être fermées à la suite de ces contrôles? Dans l'affirmative, combien? Est-il possible d'obtenir un récapitulatif annuel, par province pour la période 2012 à 2016?

4. Le *Departement Onderwijs en Vorming* et l'AFSCA se concertent régulièrement afin d'étudier comment aider les écoles à assurer la sécurité alimentaire dans leurs établissements. Sur quelle base cette concertation est-elle organisée et quelle en est la fréquence?

5. Un site internet, destiné à aider les écoles à développer leur politique en matière de sécurité alimentaire, a été conçu en collaboration avec l'AFSCA (<http://onderwijs.vlaanderen.be/nl/voedselveiligheid>). Des efforts sont également investis dans des formations à l'intention des écoles, axées sur l'enseignement des bonnes pratiques en matière d'hygiène. L'AFSCA elle-même attire l'attention des écoles sur certains points à améliorer.

a) Quelle est l'évaluation de l'AFSCA à propos du fonctionnement du site internet et du déroulement des formations consacrées aux bonnes pratiques en matière d'hygiène, organisées dans les écoles de la Communauté flamande?

b) L'AFSCA doit-elle intervenir régulièrement afin d'attirer l'attention des écoles sur des éléments à améliorer? Dans l'affirmative, à quelle fréquence est-elle intervenue entre 2012 et 2016 et sur quels points particuliers?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 07 juillet 2017, à la question n° 775 de madame la députée Ine Somers du 06 juin 2017 (N.):

1. a) L'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) ne fait pas de distinction entre les cuisines de collectivité des écoles et celles des institutions de formation. Ces établissements sont contrôlés une année sur deux sur l'infrastructure, les installations et l'hygiène.

Indien de grootkeuken zich beperkt tot het verdelen van maaltijden die niet zelf worden bereid, wordt de inrichting om de vier jaar geïnspecteerd. Didactische leskeukens, die enkel voor opleiding van studenten in de horeca en voedingssector dienen, en van waaruit geen maaltijden worden verdeeld aan andere personen dan degenen die ze hebben bereid, worden als een privékeuken beschouwd en zijn dus niet opgenomen in het inspectieplan van het FAVV.

De inspectieresultaten van 2012 tot 2016 voor het Vlaams Gewest worden vermeld in onderstaande tabel, in functie van de verschillende provincies.

Si la cuisine de collectivité se limite à distribuer des repas qu'elle ne prépare pas, l'établissement est inspecté tous les quatre ans. Les cuisines didactiques utilisées comme salles de cours qui servent uniquement à la formation des étudiants dans l'horeca et dans le secteur de l'alimentation et dont les repas ne sont servis qu'à ceux qui les ont préparés sont considérées comme des cuisines privées. Elles ne sont, par conséquent, pas reprises dans le plan d'inspection de l'AFSCA.

Les résultats d'inspection de 2012 à 2016 pour la Région flamande sont repris dans le tableau suivant en fonction des différentes provinces.

ANTWERPEN/ ANVERS		VLAAMS-BRABANT/ BRABANT FLAMAND		WEST-VLAANDEREN/ FLANDRE OCCIDENTALE		OOST-VLAANDEREN/ FLANDRE ORIENTALE		LIMBURG/ LIMBOURG		
Aantal I's/ Nombre d'I	% gunstige I's/ % I. favorables	Aantal I's/ Nombre d'I	% gunstige I's/ % I. favorables	Aantal I's/ Nombre d'I	% gunstige I's/ % I. favorables	Aantal I's/ Nombre d'I	% gunstige I's/ % I. favorables	Aantal I's/ Nombre d'I	% gunstige I's/ % I. favorables	
2012	63	92,10%	137	88,30%	296	70,30%	141	76,60%	31	83,90%
2013	52	69,20%	106	81,10%	154	73,40%	382	82,70%	65	96,90%
2014	89	84,30%	59	89,80%	125	72,80%	193	83,90%	45	86,70%
2015	73	83,60%	67	92,50%	235	82,60%	218	80,70%	45	93,30%
2016	82	68,30%	106	92,50%	283	89,80%	174	90,80%	37	94,60%
Legende: I's = inspecties/Légende : I = inspections										

Deze inrichtingen worden ook geïnspecteerd op de goede tenuitvoerlegging van een autocontrolesysteem, op de traceerbaarheid en op de meldingsplicht.

Het is niet mogelijk om resultaten te geven met betrekking tot de keukens van de scholen en die van de opleidingsinstellingen die afhangen van de Vlaamse Gemeenschap in het Brussels Gewest aangezien de voogdijoverheid geen informatie is die door het FAVV wordt geregistreerd.

b) en c) Hierna worden het aantal processen-verbaal vermeld die werden opgesteld, alsook het aantal waarschuwingen per provincie van het Vlaams Gewest, van 2012 tot 2016. Naar aanleiding hiervan moesten verplicht maatregelen genomen worden.

Ces établissements sont également inspectés sur la bonne mise en oeuvre d'un système d'autocontrôle, sur la traçabilité et sur la notification obligatoire.

Il n'est pas possible de fournir des résultats concernant les cuisines des écoles et celles des institutions de formation qui dépendent de la Communauté flamande dans la région de Bruxelles car l'autorité de tutelle n'est pas une information qui est enregistrée par l'AFSCA.

b) et c) Ci-après, sont repris le nombre de procès-verbaux dressés ainsi que le nombre d'avertissements par province de la Région flamande de 2012 à 2016. Suite à cela, des mesures ont obligatoirement dû être prises.

	ANTWERPEN/ ANVERS		VLAAMS- BRABANT/ BRABANT FLAMAND		WEST- VLAANDEREN/ FLANDRE OCCIDENTALE		OOST- VLAANDEREN/ FLANDRE ORIENTALE		LIMBURG/ LIMBOURG	
	PV	Waarsch./ Avert.	PV	Waarsch./ Avert.	PV	Waarsch./ Avert.	PV	Waarsch./ Avert.	PV	Waarsch./ Avert.
2012	0	5	0	12	1	97	0	36	0	4
2013	1	12	0	29	0	39	1	52	0	7
2014	0	11	0	6	0	33	1	22	0	5
2015	0	18	0	9	0	53	1	52	0	4
2016	1	34	0	7	0	39	0	19	0	3

Legende: PV = Proces-Verbaal en Waarsch. = Waarschuwing / *Légende: PV = Procès-Verbal et Avert. = Avertissement*

Het FAVV verkeert niet in de mogelijkheid om een geautomatiseerde indeling te maken op basis waarvan kan worden gepreciseerd waarop een maatregel betrekking heeft; dat kan betrekking hebben op de autocontrole, de traceerbaarheid, de meldingsplicht of de infrastructuur, inrichting en hygiëne.

d) Wanneer non-conformiteiten inzake infrastructuur worden gedetecteerd, worden de operatoren steeds verzocht om zich in orde te stellen. In 2016 hadden de non-conformiteiten inzake infrastructuur hoofdzakelijk betrekking op de volgende punten:

- de oppervlakten (die niet in contact komen met levensmiddelen) zijn in slechte staat en vuil en/of kunnen moeilijk worden schoongemaakt (43,8 %);
- het ontbreken van een affiche gericht aan het personeel die hen verplicht de handen te wassen na het toiletbezoek. Het onvoldoende aantal wastafels voorzien van warm en koud (of gemengd) stromend water, vloeibare zeep en een hygiënisch droogmiddel om op een hygiënische manier te kunnen werken (35,5 %);
- de uitrusting voor het wassen en drogen van de handen is niet efficiënt tegen de verspreiding van verontreiniging. De uitrusting voor het wassen van de handen moet op zo'n manier bediend worden dat er direct contact is tussen de handen en de kranen (28,5 %);
- de muren kunnen moeilijk worden schoongemaakt (en indien nodig ontsmet); ze zijn in slechte staat en zijn vuil (21,4 %);
- de plafonds en voorzieningen aan het plafond zijn in slechte staat en vuil: vuilophoping, condensatie, verschijnen van schimmels en loskomen van deeltjes (20,0 %).

L'AFSCA n'est pas en mesure de faire un tri automatisé qui permette de préciser sur quoi porte une mesure; cela peut tout aussi bien concerner l'autocontrôle, la traçabilité, la notification obligatoire ou l'infrastructure, l'installation et l'hygiène.

d) Quand des non-conformités en matière d'infrastructure sont détectées, les opérateurs sont toujours invités à se mettre en ordre. En 2016, les non-conformités sur l'infrastructure concernaient essentiellement:

- les surfaces (qui ne sont pas en contact avec les denrées alimentaires) sont en mauvais état et sales et/ou peuvent difficilement être nettoyées (43,8 %);
- l'absence d'une affiche adressée au personnel qui impose le lavage des mains après le passage aux toilettes. Le nombre insuffisant de lavabos équipés d'eau courante chaude et froide (ou mitigée), de savon liquide, et d'un moyen de séchage hygiénique, pour pouvoir travailler de manière hygiénique (35,5 %);
- l'installation de lavage et de séchage des mains n'est pas efficace contre la propagation de la saleté. L'utilisation de l'installation de lavage des mains autorise le contact direct entre les mains et les robinets (28,5 %);
- les murs peuvent difficilement être nettoyés (et, si nécessaire, désinfectés); ils sont en mauvais état et sont sales (21,4 %);
- les plafonds et équipements suspendus au plafond sont en mauvais état et sales: encrassement, condensation, apparition de moisissures et détachement de particules (20,0 %).

2. en 3. Het FAVV verkeert niet in de mogelijkheid om het aantal scholen of opleidingsinstellingen te kennen die moeilijkheden hebben om investeringen uit te voeren in hun keuken. Tijdens een inspectie worden de redenen waarom een operator non-conformiteiten vertoont immers niet geregistreerd.

In geval van non-conformiteiten gelinkt aan de infrastructuur die investeringen vereisen, en indien de gezondheid van de consumenten niet ernstig in gevaar wordt gebracht, kent het FAVV de operatoren termijnen toe om zich in orde te stellen. Zodra het plan voor het in conformiteit stellen met de operator is vastgesteld, moet dit worden gerespecteerd.

4. De laatste jaren zijn verschillende overlegvergaderingen georganiseerd tussen het ministerie van Onderwijs en Beroepsopleiding en het FAVV. Die vergaderingen vonden plaats op basis van een ad-hocfrequentie, na een specifieke vraag tot opleidingen inzake hygiëne voor het personeel van de keuken, tot samenwerking over de publicaties of tot verduidelijking van de bestaande wetgeving.

5. a) Het ministerie van Onderwijs en Beroepsopleiding heeft een website ontwikkeld waarvan de inhoud door het FAVV is gevalideerd.

Wanneer het FAVV in een grootkeuken een controle op de infrastructuur, inrichting en hygiëne uitvoert is er bovendien een punt dat betrekking heeft op de opleiding van het personeel dat levensmiddelen hanteert.

b) Het FAVV treedt op in de scholen in het kader van een inspectieplan en volgens de in de vraag 1. a) aangegeven frequenties.

DO 2016201716733

Vraag nr. 776 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Gantois van 07 juni 2017 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

België. - Évolution melkprijis.

Kan u een overzicht geven van de melkprijs in België voor tenminste de laatste vijf jaar, en indien mogelijk voor de laatste tien jaar, opgesplitst per jaar?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 07 juli 2017, op de vraag nr. 776 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Gantois van 07 juni 2017 (N.):

2. et 3. L'AFSCA n'est pas en mesure de connaître le nombre d'écoles ou d'institutions de formation qui ont des difficultés pour effectuer des investissements dans leur cuisine. En effet, lors d'une inspection, les raisons pour lesquelles un opérateur présente des non-conformités ne sont pas enregistrées.

En cas de non-conformités liées aux infrastructures et qui exigent des investissements, s'il n'y a pas de mise en danger grave des consommateurs, l'AFSCA accorde des délais aux opérateurs pour leur mise en ordre. Une fois que le plan de mise en conformité a été fixé avec l'opérateur celui-ci doit être respecté.

4. Ces dernières années, plusieurs réunions de concertation ont été organisées entre le Ministère de l'Éducation et de la Formation et l'AFSCA. Ces réunions ont eu lieu sur une base d'une fréquence *ad hoc*, à la suite d'une demande spécifique de formations sur l'hygiène pour le personnel de la cuisine, de coopération sur les publications ou de clarification de la législation existante.

5. a) Le Ministère de l'Éducation et de la Formation a développé un site internet dont le contenu a été validé par l'AFSCA.

Par ailleurs, lorsque l'AFSCA effectue un contrôle des infrastructures, des installations et de l'hygiène dans une cuisine de collectivité, un point concerne la formation du personnel qui manipule les denrées alimentaires.

b) L'AFSCA intervient dans les écoles dans le cadre d'un plan d'inspection et suivant les fréquences indiquées à la question 1. a).

DO 2016201716733

Question n° 776 de madame la députée Rita Gantois du 07 juin 2017 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Belgique. - Évolution du prix du lait.

Pouvez-vous fournir un aperçu du prix du lait en Belgique pour les cinq dernières années au moins et, si possible, les dix dernières années, en ventilant les chiffres par année?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 07 juillet 2017, à la question n° 776 de madame la députée Rita Gantois du 07 juin 2017 (N.):

In de loop van de voorbije vijf jaar heeft de melkprijs betaald aan de veehouder zijn hoogste niveau bereikt in december 2013 (43,13 eurocent per liter), om vervolgens te dalen (-47,2 %) naar zijn laagste niveau in juli 2016 (22,79 eurocent per liter). Sindsdien is de melkprijs betaald aan de veehouder opnieuw beginnen stijgen in december 2016 (37,05 eurocent per liter), om in april 2017 een iets lager niveau te bereiken (34,44 eurocent per liter).

De voorbije jaren werden er twee nationale melkakkoorden uitgevoerd tussen de verschillende schakels in de melksector om een tijdelijke (en beperkte) financiële steun te bieden aan de melkproducenten.

In juni 2009 kreeg de melkproducent slechts 21,40 eurocent per liter. Gelet op de lage vergoeding van de producenten voor hun melk, werden veel onder hen dus geconfronteerd met financiële problemen. Na overleg werd een akkoord gesloten tussen de partners van het Ketenoverleg (Agrofront, FEVIA en Comeos).

Volgens de bewoordingen van dit akkoord hebben de leden van Comeos zich ertoe geëngageerd om van juli tot december 2009 14 eurocent per liter verkochte melk te storten in een solidariteitsfonds ter compensatie van de lage melkprijs, wat geleid heeft tot de betaling van een supplement van 1,82 eurocent aan de producent per liter geproduceerde melk gedurende een periode van zes maanden.

Op basis van hetzelfde mechanisme als het eerste akkoord, is het tweede "melk"akkoord in werking getreden in september 2015. Dit tweede akkoord voorzag de toekenning aan de actieve melkproducenten van een direct eenmalig supplement van 2,7 eurocent per liter geproduceerde melk gedurende zes maanden, van september 2015 tot februari 2016. De distributiesector stortte in dit opzicht 14 eurocent per verkochte liter melk in een fonds (tussen 1 september 2015 en 31 mei 2016).

Bovenop deze twee nationale initiatieven kwam het Europese plan voor de beheersing van de productie dat geactiveerd werd tussen september 2016 en januari 2017. Ter herinnering, er werd een Europese enveloppe van 150 miljoen euro toegekend aan dit actieplan dat een steun voorzag van 14 eurocent per liter niet-geproduceerde melk aan de Europese producenten.

Al deze initiatieven hebben het mogelijk gemaakt om de financiële situatie van onze producenten te verbeteren wanneer de markten afgleden. Persoonlijk pleit ik ervoor dat er in de toekomst een link wordt gelegd tussen het Europees Melkobservatorium en de automatische invoering van beheersingsinstrumenten wanneer een bepaalde drempel bereikt wordt.

Au cours des cinq dernières années, le prix du lait payé à l'éleveur a atteint son niveau le plus élevé en décembre 2013 (43,13 cents par litre), mais il a ensuite chuté (-47,2 %) jusqu'à son niveau le plus bas en juillet 2016 (22,79 cents par litre). Depuis lors, le prix du lait payé à l'éleveur a à nouveau augmenté jusqu'en décembre 2016 (37,05 cents par litre), pour atteindre en avril 2017 un niveau légèrement plus bas (34,44 cents par litre).

Ces dernières années, deux accords nationaux sur le lait ont été mis en place entre les différents maillons de la filière laitière, avec pour objectif d'offrir un soutien financier temporaire (et limité) aux producteurs de lait.

En juin 2009, le producteur laitier ne recevait que 21,40 cents le litre. Vu la faible rétribution des producteurs pour leur lait, nombre d'entre eux ont alors été confrontés à des problèmes financiers. Après concertation, un accord a été conclu entre les partenaires de la Concertation Chaîne (Agrofront, FEVIA et Comeos).

Selon les termes de cet accord, les membres de Comeos se sont engagés à verser de juillet à décembre 2009 14 cents par litre vendu dans un fonds de solidarité destiné à compenser la faiblesse du prix du lait, ce qui eut pour effet un supplément de 1,82 centime d'euro payé au producteur par litre de lait produit pendant une période de six mois.

Basé sur le même mécanisme que le premier accord, le second accord "lait" est entré en vigueur en septembre 2015 et prévoyait d'octroyer aux producteurs laitiers actifs un supplément direct unique de 2,7 centimes d'euro par litre de lait produit pendant six mois, de septembre 2015 à février 2016. Le secteur de la distribution versait, à cet effet, 14 centimes d'euro par litre de lait vendu dans un fonds (entre le 1^{er} septembre 2015 et le 31 mai 2016).

Au-delà de ces deux initiatives nationales, s'ajoute également le plan européen de gestion de la production qui a été activé entre septembre 2016 et janvier 2017. Pour rappel, une enveloppe européenne de 150 millions d'euros a été allouée à ce plan d'action qui prévoyait une aide de 14 cents par litre de lait non produit aux producteurs européens.

L'ensemble de ces initiatives a permis de renforcer la trésorerie de nos producteurs lorsque les marchés dérapaient. À titre personnel, je plaide pour qu'à l'avenir un lien soit établi entre l'Observatoire européen du lait et la mise en place automatique d'outil de gestion de la production lorsqu'un seuil spécifique est touché.

Wij moeten te allen prijze een nieuwe crisis vermijden zoals die van begin 2016 die geleid heeft tot de opslag van 358.000 ton melkpoeder in de Europese Unie. Deze hoeveelheid melkpoeder bedreigt nog steeds de Europese melkmarkt.

Wat mij betreft, blijf ik de evolutie van de melkmarkt aandachtig volgen. Anderzijds lijdt deze sector onder de droogte die een daling van de melkproductie heeft veroorzaakt en dus een daling van de omzet van de producenten van ons land.

Grafiek 1: Evolutie van de uitbetaalde prijs aan de melkboer (zonder toeslag)

De grafiek bij het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Tabel 1: Evolutie van de uitbetaalde prijs aan de melkboer (zonder toeslag)

Nous devons à tout prix éviter une nouvelle crise telle celle de début 2016 qui a engendré le stockage de 358.000 tonnes de poudre de lait dans l'Union Européenne. Cette quantité de poudre de lait menace toujours actuellement sur le marché laitier européen.

Je reste en ce qui me concerne très vigilant à l'évolution du marché laitier. D'autre part, ce secteur souffre actuellement de la sécheresse qui entraîne une baisse de la production laitière et donc une baisse du chiffre d'affaires des producteurs de notre pays.

Graphique 1: Évolution du prix à l'éleveur de vaches à lait (sans supplément)

Le graphique joint à la réponse à cette question a été transmis directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais il peut être consulté au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Tableau 1: Évolution du prix à l'éleveur de vaches à lait (sans supplément)

	In euro per 100 liter/ <i>En euro par 100 litres</i>	In index (2005=100)/ <i>En indice (2005=100)</i>
2005	28,47	100,00
2006	27,83	97,72
2007	35,02	122,99
2008	32,99	115,87
2009	24,38	85,62
2010	31,38	110,20
2011	34,07	119,67
2012	31,08	109,14
2013	38,33	134,61
2014	37,09	130,25
2015	28,76	101,02
2016	27,50	96,58
2017	35,08	123,20

Bron: BCZ

Source: CBL

**Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame
Ontwikkeling**

DO 2016201716785

**Vraag nr. 496 van de heer volksvertegenwoordiger
Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.) aan de
minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame
Ontwikkeling:**

Aanvragen voor een studentenjob.

Een studentenjob vinden is geen sinecure voor jongeren. Vanaf 15 jaar kunnen ze een overeenkomst voor tewerkstelling van studenten sluiten, op voorwaarde dat ze de eerste twee jaren van het secundair onderwijs hebben gevolgd (zonder dat ze er noodzakelijkerwijs voor zijn geslaagd).

In alle andere gevallen moeten ze wachten tot ze 16 jaar worden voor ze kunnen werken. Er zijn veel technieken om het ideale baantje te vinden, maar de zoektocht is niet altijd een pretje, aangezien de jongeren er vaak vroeg bij moeten zijn.

Enkele sectoren, zoals de supermarkten, de overheid, de socioculturele sector of de horeca zijn te verkiezen en zijn in het algemeen populairder. Bepaalde overheidsdiensten, ministeries en/of departementen nemen tijdens de schoolvakanties ook studenten in dienst.

1. Wat is in dat verband uw beleid bij uw administratie en uw kabinet?

2. Onder welke voorwaarden kan men bij uw administratie of uw kabinet solliciteren?

3. Hoeveel aanvragen voor een studentenjob werden er in 2016 door respectievelijk uw administratie en uw kabinet geregistreerd?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 29 juni 2017, op de vraag nr. 496 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.):

FOD Economie

Wat betreft de FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie verwijs ik naar het antwoord van mijn collega, de minister van Economie, op de vraag nr. 1502 van 8 juni 2017.

Kabinet

1. Hier is er geen specifiek beleid voor uitgestippeld binnen het kabinet. Tot op heden hebben we nog geen enkele student aangeworven tijdens de schoolvakanties.

**Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du
Développement durable**

DO 2016201716785

**Question n° 496 de monsieur le député Emmanuel
Burton du 08 juin 2017 (Fr.) à la ministre de
l'Énergie, de l'Environnement et du
Développement durable:**

Les demandes de job étudiant.

Décrocher un job étudiant n'est pas une mince affaire pour un jeune. Dès l'âge de 15 ans, il est possible de conclure un contrat d'occupation étudiant, à condition d'avoir suivi les deux premières années de l'enseignement secondaire (sans forcément les avoir réussies).

Dans tout autre cas, il faut attendre d'avoir atteint ses 16 ans avant de travailler. Toutes les techniques sont bonnes afin de trouver le job idéal mais force est de constater que ce n'est pas toujours une partie de plaisir, en sachant qu'il faut souvent s'y prendre très à l'avance.

Les secteurs comme la grande distribution, l'administration publique, le secteur socioculturel ou l'horeca sont à privilégier et rencontrent généralement plus de succès. Certains services publics, ministères et/ou départements engagent également des étudiants durant les vacances scolaires.

1. Quelle est votre politique en la matière au sein de votre administration et de votre cabinet?

2. Quelles sont les conditions à remplir pour pouvoir postuler au sein de votre administration ou de votre cabinet?

3. Combien de demandes de job étudiant ont-elles été enregistrées respectivement par votre administration et votre cabinet pour l'année 2016?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 29 juin 2017, à la question n° 496 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.):

SPF Économie

En ce qui concerne le SPF Économie, PME, Classes moyennes et Énergie, je renvoie vers la réponse apportée par mon collègue, le ministre de l'Économie, à la question n° 1502 du 8 juin 2017.

Cabinet

1. Pas de politique spécifique au sein du cabinet. Jusqu'à présent nous n'avons jamais engagé d'étudiants durant les vacances scolaires.

2. De voorwaarden waaraan voldaan moet worden als jobstudent op een kabinet zijn: beschikbaar zijn tijdens de maand juli, augustus of september; de eerste cyclus van het lager secundair onderwijs voltooid hebben (derde secundair); geboren zijn tussen 1991 en 2000; het statuut van student hebben en een voltijdse opleiding volgen (personen die een cursus met gespreide uren volgen, die een uitkering ontvangen of die een stage als wachttijd lopen voldoen dus niet aan deze voorwaarden); in het bezit zijn van een blanco bewijs van goed gedrag en zeden.

3. Twee aanvragen op het kabinet.

FOD Volksgezondheid, Veiligheid en Leefmilieu

1. Volgens de beschikbare budgettaire ruimte voor het lopend jaar beslist het Directiecomité van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid en Leefmilieu om over te gaan tot de aanwerving van een contingent jobstudenten, die vooral ingezet worden bij de grote projecten, zoals in 2016 *Ready to Move* en *Digital Office*, alsook als versterking voor een aantal openstaande kritische functies.

2. De studenten dienen te voldoen aan de volgende voorwaarden:

- de eerste cyclus van het middelbaar onderwijs beëindigd hebben (derde jaar secundair onderwijs);
- 16 jaar oud zijn;
- beschikken over een voltijds studentenstatuut (wie een deeltijds lesrooster volgt, een toelage ontvangt of in wachtstage is, komt niet in aanmerking;

- beschikken over een blanco bewijs van goed zedelijk gedrag.

Er wordt geen familieband met het FOD-personeel gevraagd.

De inschrijvingen gebeuren via e-mail, aan de hand van een gestandaardiseerde vragenlijst.

Bij de toewijzing van de jobs wordt rekening gehouden met de chronologie van de indiening van de kandidaturen en met de vereiste profielen in het behoefteplan.

3. Voor 2016 werden 225 kandidaturen doorgestuurd bij de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

Federaal Instituut voor Duurzame Ontwikkeling (FIDO)

Het FIDO biedt geen studentenjobs aan tijdens de vakantieperiode. Dit omwille van budgettaire redenen en omwille van het onvoldoende kunnen voorzien in een goede begeleiding tijdens de vakantieperiode.

2. Voici les conditions à remplir pour pouvoir obtenir un job étudiant au sein du cabinet: être disponible en juillet, août ou septembre; avoir terminé le premier cycle d'humanités secondaires inférieures (troisième secondaire); être né(e) entre 1991 et 2000; avoir le statut d'étudiant et suivre une formation en horaire plein (ne rentrent donc pas dans les conditions les personnes qui suivent un cursus à horaire décalé, qui touchent des allocations ou qui sont en stage d'attente); être en possession d'un certificat de bonne vie et mœurs vierge.

3. Deux demandes au cabinet.

SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

1. En fonction de la marge budgétaire disponible pour l'année en cours, le Comité de direction du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement décide de procéder au recrutement d'étudiants jobistes, qui sont principalement affectés à de grands projets, comme en 2016 *Ready to Move* et *Digital Office*, ou envoyés en renfort pour certaines fonctions critiques vacantes.

2. Les étudiants doivent répondre aux conditions suivantes:

- avoir terminé le premier cycle de l'enseignement secondaire (troisième année d'enseignement secondaire);
- avoir atteint l'âge de 16 ans;
- disposer d'un statut d'étudiant à temps plein (les personnes qui suivent des cours à temps partiel, perçoivent une allocation ou sont en stage d'attente n'entrent pas en considération);
- disposer d'un certificat de bonnes vie et mœurs vierge.

Aucun lien de parenté avec un membre du personnel du SPF n'est exigé.

Les inscriptions se font par e-mail, sur la base d'un questionnaire standardisé.

Lors de l'attribution des emplois, il est tenu compte de la chronologie de dépôt des candidatures et des profils requis dans le plan des besoins.

3. Pour 2016, le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement a enregistré 225 candidatures.

Institut fédéral pour le Développement durable (IFDD)

L'IFDD ne propose pas de job étudiant en période de vacances. Ce choix s'explique d'une part, par des raisons budgétaires et d'autre part, parce que l'accompagnement adéquat ne peut être pleinement assuré durant la période de vacances.

DO 2016201716885

Vraag nr. 497 van de heer volksvertegenwoordiger Werner Janssen van 14 juni 2017 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Stookolietankfonds. - Samenwerkingsakkoord.

Het federaal regeerakkoord voorziet in een engagement voor de oprichting van een stookolietankfonds in samenwerking met de Gewesten.

In antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 461 van 26 april 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 118) antwoordde u dat het dossier op 27 april 2017 zou besproken worden op de uitgebreide Interministeriële Conferentie voor Leefmilieu.

Het federaal standpunt zou enerzijds betrekking hebben op een verlaging van de Bofas-bijdrage tot 0 en anderzijds omtrent de oprichting van een analoog fonds voor de bodemsanering.

1. Werd het dossier besproken op de Interministeriële Conferentie?
2. Welke respons mocht u bekomen op de standpunten van de federale regering?
3. Welke andere opmerkingen werden er gemaakt door uw collega-ministers van de deelstaten?
4. Wanneer mogen wij een samenwerkingsakkoord verwachten?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juli 2017, op de vraag nr. 497 van de heer volksvertegenwoordiger Werner Janssen van 14 juni 2017 (N.):

1. Ik kan inderdaad bevestigen dat het dossier besproken werd op Uitgebreide Interministeriële Conferentie voor Leefmilieu (UICL) van 27 april 2017.

2. Tijdens de vergadering zelf kon geen consensus bereikt worden maar er werd uiteindelijk een compromis bereikt via een schriftelijke procedure.

Een eerste beslissing van de UICL betreft de goedkeuring van de vraag van de vzw Bofas tot vermindering van de Bofas-bijdragen op de motorbrandstoffen. Vervolgens verzoekt de UICL het Vlaamse Gewest de federaal-gewelstelijke werkgroep te reactiveren om het voorliggende ontwerp van samenwerkingsakkoord te evalueren en aan te passen om te voorzien in een nieuwe en derde aanmeldingsperiode voor bodemsaneringsdossiers voor tankstations alsook voor de oprichting van het Fonds voor de bodemsanering van gasolietanks voor verwarmingsdoel-einden. Tenslotte zou het ook de bedoeling zijn dat het Samenwerkingsakkoord een preventief luik bevat.

DO 2016201716885

Question n° 497 de monsieur le député Werner Janssen du 14 juin 2017 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

L'accord de coopération relatif au fonds pour les citernes à mazout.

L'accord de gouvernement fédéral prévoit la mise en place, en coopération avec les Régions, d'un fonds pour les citernes à mazout.

Vous aviez répondu à ma question écrite n° 461 du 26 avril 2017 (*Questions et Réponses, Chambre, 2016-2017, n° 118*) que le dossier serait discuté le 27 avril 2017 lors de la Conférence interministérielle de l'Environnement élargie.

Le gouvernement envisagerait, d'une part, de réduire la contribution au BOFAS et, d'autre part, de créer un fonds similaire pour l'assainissement du sol.

1. Le dossier a-t-il été discuté lors de la Conférence interministérielle?
2. Quelle réaction ont suscitée les points de vue du gouvernement fédéral?
3. Quelles autres remarques vos collègues ministres des entités fédérées ont-ils formulées?
4. Quand un accord de coopération devrait-il voir le jour?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juillet 2017, à la question n° 497 de monsieur le député Werner Janssen du 14 juin 2017 (N.):

1. Je peux confirmer, en effet, que le dossier a fait l'objet d'une discussion lors de la Conférence Interministérielle Élargie de l'Environnement (CIEE) du 27 avril 2017.

2. Lors de la réunion même, aucun consensus n'a pu être atteint mais finalement, un compromis a été atteint par la voie d'une procédure écrite.

Une première décision de la CIEE concerne l'approbation de la demande de l'asbl Bofas pour la diminution des contributions sur les carburants. Ensuite, la CIEE a demandé à la Région flamande de réactiver le groupe de travail fédéral-régions en vue d'évaluer le projet d'Accord de coopération soumis et de l'adapter afin de prévoir un nouveau et troisième délai d'inscription pour les dossiers d'assainissement du sol des stations-service ainsi que pour la création du Fonds d'assainissement du sol des citernes de gasoil à des fins de chauffage. Enfin, un volet préventif serait également prévu dans l'Accord de coopération.

Over de details voor de uitwerking van deze beslissingen kan ik niet communiceren gezien hierover opnieuw zal vergaderd worden in een volgende UICL.

3. Zie mijn antwoord onder punt 2.

4. Wat betreft de vermindering van de Bofas-bijdragen, dring ik er op aan om dit zo spoedig mogelijk te realiseren. Dit kan door enerzijds het publiceren van een ministerieel besluit ter zake op federaal niveau en anderzijds van een Regeringsbesluit ter zake in elk van de Gewesten. De mate waarin het aangepast Samenwerkingsakkoord kan worden verwacht zal evenwel afhangen van de werkgroep die zich daar nu zal moeten over buigen.

DO 2016201717096

Vraag nr. 505 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Zeespiegelstijging.

In het kader van een studie die in de recentste editie van het tijdschrift *Journal of Geophysical Research* werd gepubliceerd, heeft men vastgesteld dat de zeespiegel in versneld tempo stijgt sinds het begin van de waarnemingen in 1993.

De onderzoeksgegevens lijken erop te wijzen dat de zeespiegel tussen 2004 en 2015 25 à 30 % sneller is gestegen dan in de periode 1993-2004. Die studie staat haaks op de satellietwaarnemingen die aangaven dat de zeespiegel sinds het begin van de jaren 90 gelijkmatig steeg. Naar verluidt zijn de foutieve gegevens te wijten aan een defect onderdeel van de TOPEX/Poseidon-satelliet.

1. Werden de vooruitzichten en evaluaties in verband met de zeespiegelstijging in de Noordzee herzien naar aanleiding van die onderzoeksgegevens? Zo ja, kunt u hier nader op ingaan?

2. Welke bijkomende maatregelen hebt u naar aanleiding van die gegevens genomen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 07 juli 2017, op de vraag nr. 505 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 juni 2017 (Fr.):

Quant aux modalités de la mise en oeuvre de ces décisions, je ne peux pas vous communiquer d'information puisque ce thème fera l'objet d'un nouveau débat lors d'une prochaine CIEE.

3. Voir ma réponse sous le point 2.

4. En ce qui concerne la diminution des contributions Bofas, j'insiste pour que celle-ci soit réalisée dans les plus brefs délais. Cela pourra se faire par la publication d'un arrêté ministériel en la matière au niveau fédéral, d'une part, et par un arrêté du gouvernement y relatif au sein de chacune des Régions, d'autre part. Le délai dans lequel l'accord de coopération adapté pourra être finalisé dépendra du groupe de travail qui se penchera sur la question.

DO 2016201717096

Question n° 505 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 juin 2017 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Rythme d'élévation du niveau des mers.

Une étude publiée dans la dernière édition de la revue *Geophysical Research* a décelé une accélération du rythme d'élévation des océans depuis le début des observations en 1993.

Ces travaux suggèrent que le niveau marin est monté entre 2004 et 2015 de 25 à 30 % plus vite qu'entre 1993 et 2004. Cette étude va à l'encontre des observations satellites qui assuraient que les océans montaient à la même vitesse depuis le début des années 1990. Il semble qu'un appareil défectueux au sein du satellite Topex-Poséidon soit la cause de ces données erronées.

1. Compte tenu de ces éléments, au niveau de la Mer du Nord, les perspectives et évaluations de la montée du niveau de l'eau ont-elles été revues? Si tel est le cas, pourriez-vous en communiquer les détails?

2. En fonction de ces éléments, quelles mesures complémentaires avez-vous prises?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 07 juillet 2017, à la question n° 505 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 juin 2017 (Fr.):

Ik zal me niet uitspreken over de wetenschappelijke conclusies van de studie waarnaar u verwijst. De versnelde stijging van de zeespiegel is jammer genoeg geen verrassing. Het Intergovernmental Panel on Climate Change (IPCC) wees in zijn vijfde evaluatieverslag erop dat het gemiddelde percentage van de stijging van de zeespiegel zeer waarschijnlijk ongeveer 1,7 mm/jaar tussen 1901 en 2010 bedroeg en het zou gestegen zijn tot 3,2 mm/jaar tussen 1993 en 2010.

In België is de gemiddelde zeespiegel gemiddeld met 1,7 mm/jaar tussen 1901 en 2015 toegenomen (wat overeenkomt met een stijging van 19,5 cm over deze periode). Sinds de jaren 50 stellen we bij ons ook een sterke versnelde stijging van de zeespiegel vast, die bedraagt ongeveer 3 mm/jaar gemiddeld tussen 1993 en 2015 (wat overeenkomt met een stijging van 7,0 cm over deze periode).

Volgens het project CLIMAR (*evaluation of climate change impacts and adaptation responses for marine activities*) zal de zeespiegel op de Belgische kust zeer waarschijnlijk tussen 20 en 90 cm tegen 2100 bedragen, of zelfs 200 cm in het meest ongunstige scenario.

En het gaat hier slechts om het begin van het fenomeen, aangezien de stijging van de zeespiegel zal worden voortgezet (en toenemen) tot ver na deze eeuw, wegens onder meer het gedeeltelijk of volledig smelten van de gletsjer op Groenland en het Antarctisch schiereiland.

Alhoewel de totnogtoe vastgestelde stijging betrekkelijk gematigd is, moeten we ons wel degelijk verwachten aan een stijging in meters en niet meer in cm op langere termijn.

Wat betreft het tweede deel van de vraag, hetzij de te nemen aanvullende maatregelen, dient te worden gewezen op de grenzen van het toepassingsgebied van de federale overheid, rekening houdend met de bevoegdheidsverdeling.

Wat betreft meer in het bijzonder de technische maatregelen die specifiek gericht zijn op de bescherming van de Belgische kust tegen een verhoging van de zeespiegel en de praktische gevolgen hiervan op het vlak van overstromingen en erosie van de kuststreek, het gaat hier om een exclusieve bevoegdheid van de Vlaamse Gemeenschap.

Je ne me prononcerai pas sur les conclusions scientifiques de l'étude à laquelle vous faites référence. Toutefois l'accélération de l'élévation du niveau des mers n'est malheureusement pas une surprise. Le Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat (GIEC) indiquait dans son cinquième rapport d'évaluation que le taux moyen d'élévation du niveau de la mer était très probablement d'environ 1,7 mm/an entre 1901 et 2010 et qu'il serait passé à environ 3,2 mm/an entre 1993 et 2010.

En Belgique, le niveau moyen de la mer a augmenté en moyenne de 1,7 mm/an entre 1901 et 2015 (ce qui correspond à une élévation de 19,5 cm sur cette période). Depuis les années 50 on note chez nous également une forte accélération de l'élévation du niveau de la mer, celle-ci est de l'ordre de 3 mm/an en moyenne entre 1993 et 2015 (ce qui correspond à une élévation de 7,0 cm sur cette période).

D'après le projet CLIMAR (*evaluation of climate change impacts and adaptation responses for marine activities*), le niveau de la mer sur la côte belge s'élèvera très probablement entre 20 et 90 cm d'ici 2100, voire 200 cm dans le scénario le plus défavorable.

Et il ne s'agit ici que du début du phénomène, puisque la hausse du niveau marin se poursuivra (en s'intensifiant) bien au-delà de ce siècle, du fait notamment de la fonte totale ou partielle du glacier du Groenland et de la péninsule antarctique.

Si l'élévation observée jusqu'ici est relativement modérée, c'est donc bien à une hausse qui se chiffre en mètres et non plus en cm qu'il faut s'attendre à plus long terme.

Pour ce qui concerne la deuxième partie de la question, c'est-à-dire les mesures complémentaires à prendre, il faut noter les limites du champ d'action des autorités fédérales, compte tenu de la répartition des compétences.

En ce qui concerne plus particulièrement les mesures techniques visant spécifiquement la protection de la côte belge contre l'élévation du niveau de la mer et les conséquences pratiques de celle-ci en terme d'inondation et d'érosion du littoral, il s'agit là d'une compétence exclusive de la Région Flamande.

Voor meer informatie over de rechtstreekse maatregelen die genomen worden om de kust in het kader van het Masterplan kustveiligheid te beschermen, verzoek ik u om u te richten tot mijn collega die verantwoordelijk is voor dit dossier in de Vlaamse Gemeenschap, bijvoorbeeld via interparlementair overleg tussen het federale Parlement en de Parlementen van de Gewesten over het klimaat dossier dat is gelanceerd in het Vlaamse Parlement op 11 mei laatstleden.

De gevolgen van de klimaatverandering (waaronder de stijging van de zeespiegel) bedreigen evenwel andere sectoren, dat is de reden waarom de federale regering in 2016 de federale bijdrage aan het Nationaal Adaptatieplan heeft goedgekeurd.

We werken ook nauw samen met de Gewesten, onder meer in het kader van de implementatie van het Nationaal Adaptatieplan, dat dit jaar door de Nationale Klimaatcommissie is goedgekeurd.

Tot slot voorziet de wet van 20 januari 1999 ter bescherming van het mariene milieu erin dat de activiteiten, waarvoor een voorafgaande vergunning noodzakelijk is, aan een voorafgaande studie over de milieu-impact en een evaluatie van de impact op het milieu moeten worden onderworpen.

In het koninklijk besluit van 7 september 2003 wordt de procedure vastgesteld voor de toekenning van de vergunningen en toelatingen die vereist zijn voor sommige activiteiten die worden uitgeoefend in de zeegebieden onder de rechtsbevoegdheid van België.

In het koninklijk besluit van 9 september 2009 worden de regels vastgesteld betreffende de evaluatie van de impact op het milieu. In dit kader bereidt mijn administratie guidancedocumenten voor om de klimaatverandering (en de biodiversiteit) beter te integreren in de milieuimpactstudies. Merk evenwel op dat deze besluiten niet van toepassing zijn op de bevoegdheid van de Vlaamse Gemeenschap "zeebescherming".

DO 2016201717102

Vraag nr. 506 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Rol van de industriële lobby in het klimaatdebat.

Tijdens de jongste vergadering van de partijen van het Raamverdrag van de Verenigde Naties inzake Klimaatverandering in Bonn, werd er gedebatteerd over de aanwezigheid van de industriële lobby.

1. Welk standpunt heeft de regering hierover verdedigd?

Pour plus d'informations sur les mesures directes prises pour protéger la côte dans le cadre du Masterplan *kustveiligheid* je vous invite à vous adresser à ma collègue en charge de ce dossier à la Région flamande, par exemple via la voie de la concertation interparlementaire entre les assemblées fédérale et régionales sur le dossier "climat" qui a été inauguré au Parlement flamand le 11 mai dernier.

Toutefois les effets des changements climatiques (dont l'élévation du niveau de la mer) menacent également d'autres secteurs, raison pour laquelle le gouvernement fédéral a adopté en 2016 la contribution fédérale au Plan National Adaptation.

Nous travaillons également en étroite collaboration avec les Régions, notamment dans le cadre de la mise en oeuvre du Plan National Adaptation, adopté cette année par la Commission Nationale Climat.

Enfin, la loi du 20 janvier 1999 visant la protection du milieu marin prévoit que les activités pour lesquelles une autorisation préalable est nécessaire doivent être soumises à une étude préalable sur les incidences environnementales et à une évaluation des incidences sur l'environnement.

L'arrêté royal du 7 septembre 2003 établit la procédure d'octroi des permis et autorisations requis pour certaines activités exercées dans les espaces marins sous juridiction de la Belgique.

L'arrêté royal du 9 septembre 2009 fixe les règles relatives à l'évaluation des incidences sur l'environnement. Dans ce cadre, mon administration prépare des documents de guidance pour mieux intégrer les changements climatiques (et la biodiversité) dans les études d'impact environnemental. Notons toutefois que ces arrêtés ne s'appliquent pas à la compétence de la Région flamande "protection contre la mer".

DO 2016201717102

Question n° 506 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 juin 2017 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Rôle des lobbys industriels dans les débats sur le climat.

La question de la présence des lobbys industriels a été récemment débattue lors de la dernière réunion de la convention-cadre des Nations Unies sur le changement climatique à Bonn.

1. Quel est le point de vue qui a été défendu par le gouvernement sur cette question?

2. De Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) heeft ter bescherming van de volksgezondheid een einde gemaakt aan de inmengingstactieken van tabaksproducenten. Welke maatregelen werden er genomen om inzake het klimaatdebat gelijkaardige stappen te zetten?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 07 juli 2017, op de vraag nr. 506 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 22 juni 2017 (Fr.):

1. België speelt een actieve rol binnen de EU op het vlak van het versterken van de rol van *non Party Stakeholders* bij het VN Klimaatverdrag en op de recente klimaatconferentie in Bonn stond de discussie over het verhogen van hun betrokkenheid bij de implementatie van het akkoord van Parijs prominent op de agenda.

De Europese Unie en België zijn van mening dat voor het realiseren van de transitie van de economie naar een koolstofarme economie en naar een economie die weerbaar is voor klimaatwijziging, een betrokkenheid van alle *non Party stakeholders* meer dan ooit nodig zal zijn. Dit wil zeggen dat er nood is aan inspanningen niet enkel van nationale overheden maar ook van sub-nationale en lokale overheden en steden, ngo's, het bedrijfsleven, de vakbonden enz.

Wat betreft de besluitvorming in UNFCCC, hebben de verschillende niet-gouvernementele *constituencies* (bedrijfsleven, milieu-ngo's, jongeren, vakbonden, enz.) formeel recht op input en zij doen dit via door hen aangeduide vertegenwoordigers. Individuele bedrijven kunnen dus niet rechtstreeks interveniëren in de onderhandelingen. De EU en België willen dit systeem verder versterken en wij hebben ook bekomen dat de Hulporganen in hun conclusies aanbevelen om deze mogelijkheden tot input verder te versterken.

2. De kwestie om een *conflict of interest policy* onder het UNFCCC vorm te geven is bijzonder controversieel, onder meer omdat de meeste Partijen vinden dat de verschillende stakeholders met inbegrip van het bedrijfsleven net sterker betrokken moeten zijn in de hogervermelde transitie.

2. Sachant que l'Organisation mondiale de la Santé (OMS), au nom de la défense de la santé publique, a mis fin aux tactiques d'ingérence des industriels du tabac, quelles mesures ont été prises afin d'emprunter la même voie en matière de climat?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 07 juillet 2017, à la question n° 506 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 22 juin 2017 (Fr.):

1. La Belgique joue un rôle actif au sein de l'Union européenne sur le plan du renforcement du rôle des *non Party Stakeholders* de la Convention des Nations Unies sur le changement climatique. Lors de la conférence sur le climat qui vient de se tenir à Bonn, les débats relatifs à l'intensification de leur participation à la mise en oeuvre de l'Accord de Paris furent l'un des points prioritaires de l'ordre du jour.

L'Union européenne et la Belgique estiment toutes deux que la transition vers une économie à faibles émissions de carbone et une économie permettant de faire face aux changements climatiques requerra plus que jamais la participation de toutes les entités qui ne sont pas Parties (*non Party stakeholders*). Autrement dit, il faudra que les efforts émanent non seulement des autorités nationales, mais également des autorités sous-nationales et locales, des villes, des ONG, des entreprises, des syndicats, etc.

Pour ce qui concerne le processus décisionnel au sein de la CCNUCC, les entités (*constituencies*) non gouvernementales (entreprises, ONG de défense de l'environnement, jeunes, syndicats, etc.) ont un droit formel de participation, qu'elles exercent par l'entremise des représentants qu'elles désignent. Les entreprises individuelles n'ont donc pas la faculté d'intervenir directement dans les négociations. Tant l'Union européenne que la Belgique souhaitent poursuivre le renforcement de ce système et notre pays a obtenu que les organes subsidiaires recommandent dans leurs conclusions que l'on poursuive le renforcement de ces possibilités de participation.

2. La mise en place d'une politique en matière de conflits d'intérêts (*conflict of interest policy*) dans le cadre de la CCUNCC est une question particulièrement controversée, entre autres parce que la plupart des Parties estiment que les différentes parties intéressées, y compris les entreprises, doivent justement être davantage associées à la transition que j'ai évoquée ci-dessus.

Op de vergadering van Bonn werden geen beslissingen genomen die een beperking opleggen aan de betrokkenheid van sommige stakeholders. Er werd wel een uitnodiging gelanceerd aan de Partijen en aan de stakeholders om hun verdere inzichten op dat vlak kenbaar te maken en in 2018 zal de discussie hierover verder gevoerd worden.

DO 2016201717265

Vraag nr. 508 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 30 juni 2017 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Evolutie en samenstelling kabinet (MV 19139).

Naar aanleiding van de heisa rond de Europese klimaatdoelstelling verwees u naar het aantreden van een nieuwe woordvoerder. Als minister de verantwoordelijkheid zo uitdrukkelijk afschuiven op een kabinetsmedewerker is redelijk ongezien.

De kwestie versterkt wel de vragen rond het functioneren van uw kabinet. Ook vanuit de sector zijn er heel wat signalen, onder andere over de vele wissels.

1. Hoeveel voltijdequivalenten (VTE) zijn er actief op uw kabinet? Hoe is dit aantal geëvolueerd sinds het begin van de beleidsperiode?
2. Hoeveel personen (aantal medewerkers, niet aantal VTE's) zijn vandaag aan de slag op uw kabinet?
3. Hoeveel medewerkers zijn er vertrokken en aangeworven (per jaar van de legislatuur)?
4. Hoeveel verschillende medewerkers zijn deze beleidsperiode al actief geweest op uw kabinet?
5. Zonder zich uit te hoeven spreken over individuele dossiers, hoe verklaart u deze wissels?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 04 juli 2017, op de vraag nr. 508 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 30 juni 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Lors de la conférence de Bonn, aucune décision ne fut prise en vue d'imposer une limitation à la participation de certaines parties prenantes. En revanche, ces dernières se sont vu adresser une invitation à faire part de leur avis sur la question. Les débats y afférents se poursuivront en 2018.

DO 2016201717265

Question n° 508 de monsieur le député Kristof Calvo du 30 juin 2017 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

L'évolution et la composition du cabinet (QO 19139).

À la suite des remous qui ont entouré la réalisation des objectifs climatiques, vous avez annoncé l'entrée en fonction d'un nouveau porte-parole. Il n'est guère habituel qu'une ministre rejette aussi explicitement la responsabilité sur un collaborateur de cabinet.

Cette affaire fait que l'on s'interroge de plus en plus à propos du fonctionnement de votre cabinet. Le secteur pointe d'ailleurs, lui aussi, l'importante rotation parmi le personnel.

1. Combien d'équivalents temps plein (ETP) votre cabinet compte-t-il aujourd'hui? Comment ce nombre a-t-il évolué depuis le début de la législature?
2. Combien de collaborateurs (et non pas d'ETP) votre cabinet compte-t-il aujourd'hui?
3. Combien de collaborateurs ont-ils quitté votre cabinet et combien ont été engagés (par année de législature)?
4. Combien de collaborateurs différents votre cabinet a-t-il déjà comptés depuis le début de cette législature?
5. Sans devoir vous prononcer sur des dossiers individuels, comment expliquez-vous cette rotation du personnel?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 04 juillet 2017, à la question n° 508 de monsieur le député Kristof Calvo du 30 juin 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201717289

Vraag nr. 509 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 30 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Promotie van cng-voertuigen (aardgas onder druk). (MV 18199)

We kunnen er niet langer omheen dat we onze gewoonten op het stuk van het gebruik van schone energie moeten veranderen. Fijnstof afkomstig van de verbrandingsmotoren van dieselveertuigen en van de vele vrachtwagens veroorzaken tal van fatale ademhalingsziekten, vooral in de stedelijke gebieden, waar de impact ervan door de verkeersdichtheid nog versterkt wordt, en in de omgeving van de grote verkeersaders met druk verkeer.

Er wordt vooral met een beschuldigende vinger gewezen naar de verontreiniging die voortkomt uit de verbranding van diesel. Helaas is diesel voor de meeste gebruikers in het gebruik nog steeds goedkoper dan andere brandstoffen, ook al wordt die brandstof als gevolg van de fiscale maatregelen van de regering stilaan minder aantrekkelijk.

Naar verluidt worden er trouwens meer benzineauto's verkocht dan vroeger. Of elektrische voertuigen echt 'schoon' zijn hangt dan weer af van de manier waarop de elektriciteit opgewekt wordt. Om de weerslag van het nut, het gebruik en de recycling van die elektrische voertuigen op het milieu volledig te kunnen meten moet men ook rekening houden met de manier waarop de batterijen op het einde van hun levensduur gerecycled worden.

In België zouden we nochtans onmiddellijk over een alternatief kunnen beschikken. Het gebruik van cng-voertuigen (voertuigen die rijden op aardgas onder druk) zou onmiddellijk positieve gevolgen voor het milieu hebben omdat die voertuigen in vergelijking met voertuigen met benzinemotoren tot 20 % minder CO₂, 75 % minder stikstofoxiden en bijna 95 % minder fijnstof uitstoten. Bij de verbranding van methaan zouden er geen kankerverwekkende benzeen noch roet vrijkomen.

1. Hoe staat u tegenover het gebruik van die brandstof? Als u kan bevestigen dat de informatie op de websites die het gebruik van cng promoten correct is, welke maatregelen zal de federale regering dan nemen om het gebruik ervan bij het grote publiek als alternatief voor diesel of benzine te promoten?

DO 2016201717289

Question n° 509 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 30 juin 2017 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Promotion des véhicules consommant du CNG, le gaz naturel comprimé (QO 18199).

L'urgence de modifier nos habitudes en terme de consommation d'énergies non polluantes est un fait que l'on ne peut plus nier. Les particules fines produites par la combustion des voitures diesel, des nombreux véhicules utilitaires sont responsables de nombreuses affections respiratoires mortelles, surtout dans les centres urbains où la densité de la circulation en concentre les effets, ainsi qu'à proximité de grands axes routiers à grand trafic.

La pollution due à la combustion du diesel est pointée du doigt. Malheureusement, pour la majorité des utilisateurs, son usage demeure plus rentable que d'autres carburants même si les mesures fiscales décidées par votre gouvernement tendent à rendre ce carburant moins attractif.

Il semblerait d'ailleurs que l'on vende davantage de voitures à essence qu'autrefois. Les véhicules électriques sont quant à eux tributaires de la façon dont on produit l'électricité pour être réellement qualifiés de "propres". Il reste également la façon dont on recycle les batteries de ces véhicules en fin d'utilisation pour faire le bilan complet de leur usage, de leur utilisation et enfin de leur recyclage sur l'environnement.

Il existerait pourtant une alternative disponible immédiatement chez nous en Belgique. L'utilisation de véhicules circulant au gaz naturel comprimé (CNG) dont les bénéfices sur l'environnement seraient immédiats tels qu'une baisse pouvant aller jusqu'à 20 % de CO₂ par rapport à l'essence, 75 % d'oxydes d'azotes et surtout près de 95 % de réduction des particules fines. La combustion du méthane ne produirait aucun benzène cancérigène, ni aucune suie.

1. Quel est votre avis sur la question de l'usage d'un tel carburant? Dans l'éventualité où vous confirmeriez les informations trouvées sur les sites promouvant le CNG quelle serait la réponse du gouvernement fédéral pour en promouvoir l'usage auprès du grand public en remplacement du diésel, voire de l'essence?

2. Uit de volgende passage uit het regeerakkoord blijkt trouwens dat de federale regering het voornemen heeft voor zichzelf en de administratie naar alternatieven voor de dieselloertuigen te zoeken: "Het is cruciaal dat ons wagenpark de komende jaren drastisch vergroent. Daarom geeft de Regering er de voorkeur aan dat de nieuwe dienstvoertuigen van alle federale overheidsdiensten en instellingen elektrisch, hybride of CNG zijn."

Hoe zal u bij de bevolking het gebruik van cng promoten en bij de burgers, die nog steeds te veel vasthouden aan diesel, een mentaliteitswijziging tot stand brengen? Welke oplossingen zou de regering kunnen aanreiken om cng toegankelijker te maken voor het brede publiek? Welke oplossingen hebben de verschillende lidstaten van de Europese Unie gevonden waarop België zich zou kunnen baseren om het gebruik van die brandstof te promoten?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 04 juli 2017, op de vraag nr. 509 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 30 juni 2017 (Fr.):

De bevordering van alternatieve brandstoffen kan veel kansen inhouden voor België, zoals:

- het verminderen van onze afhankelijkheid van olie;
- de integratie van hernieuwbare energie in onze transportsector;
- de versterking van onze economie;
- de optimalisatie van het verkeer op onze wegen;
- de verbetering van de luchtkwaliteit en de vermindering van lawaai;
- de strijd tegen de klimaatverandering.

De Europese Commissie heeft ook tijdig de voordelen van de alternatieve transportbrandstoffen erkend en in 2013 heeft zij de Richtlijn 2014/94/EU gelanceerd inzake de uitrol van de infrastructuur voor alternatieve brandstoffen. België heeft een nationaal beleid (1) moeten instellen in het kader van deze richtlijn voor alternatieve brandstoffen (inzonderheid voor elektriciteit en aardgas alsook voor waterstof). Dit nationaal beleidskader (met inbegrip van kwantitatieve doelstellingen voor de oplaad- en tankinfrastructuur) werd bij de Europese Commissie ingediend op 17 november 2016. Een update werd op 1 februari 2017 ingediend.

2. L'accord de gouvernement prouve d'ailleurs la volonté du gouvernement fédéral de choisir pour lui-même et pour ses administrations des alternatives aux véhicules diesel à travers ce qui suit: "Il est essentiel que notre parc automobile devienne plus vert les prochaines années. C'est la raison pour laquelle le gouvernement acquerra de préférence des véhicules électriques, hybrides ou à propulsion CNG pour tous les services publics fédéraux et institutions fédérales".

Quant à l'usage du CNG, quelle promotion auprès de la population pourriez-vous mettre en place afin de faire évoluer les mentalités trop axées sur l'usage du diesel? Quelles solutions votre gouvernement pourrait-il mettre en place afin de rendre ce carburant plus accessible au grand public? Quelles sont les solutions trouvées par les différents pays membres de l'Union européenne dont la Belgique pourrait s'inspirer pour promouvoir l'usage d'un tel carburant?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 04 juillet 2017, à la question n° 509 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 30 juin 2017 (Fr.):

La promotion des carburants alternatifs peut comporter un grand nombre d'opportunités pour la Belgique, telles que:

- la réduction de notre dépendance au pétrole;
- l'intégration des énergies renouvelables dans notre secteur du transport;
- le renforcement de notre économie;
- l'optimisation du trafic sur nos routes;
- l'amélioration de la qualité de l'air et du bruit;
- la lutte contre le changement climatique.

La Commission européenne a également reconnu à temps les avantages des carburants de transport alternatifs et elle a lancé en 2013 la directive 2014/94/UE sur le déploiement d'une infrastructure pour carburants alternatifs. La Belgique a dû établir une politique nationale (1) dans le cadre de cette directive pour les carburants alternatifs (en particulier l'électricité et le gaz naturel ainsi que l'hydrogène). Ce cadre de politique nationale (incluant les objectifs quantitatifs pour les infrastructures de chargement et de ravitaillement) a été soumis à la Commission européenne le 17 novembre 2016. Une actualisation a été soumise le 1er février 2017.

De bevoegdheden met betrekking tot de verdere ontwikkeling van oplaadpunten voor elektrische voertuigen en stations op aardgas (CNG/LNG) zijn vrijwel uitsluitend gewestelijk. Elk Gewest heeft op onafhankelijke wijze een gewestelijk beleidskader ontwikkeld, dat integrerend deel heeft uitgemaakt van het Belgische nationale beleid. Er werd een gemeenschappelijk inleidend hoofdstuk en een federale component toegevoegd.

Hoewel de betrokken bevoegdheden zich vooral op gewestelijk niveau bevinden, speelt de federale overheid (inzonderheid de Algemene Directie Energie van de FOD Economie) een coördinerende rol. De Algemene Directie Energie van de FOD Economie coördineerde de ontwikkeling van het nationale plan. Een specifieke werkgroep ENOVER-Transport werd voor dit doel opgericht in 2013, waarin de filière transport alsook de filière energie van de gewesten (LNE / MOW; DGO2 / DGO4; IBGE /BIM Mobiel Brussel) en het federale niveau (FOD Economie / FOD Mobiliteit) zijn vertegenwoordigd.

Tijdens de werkvergaderingen van de werkgroep ENOVER-Transport, gecoördineerd door de Algemene Directie Energie van de FOD Economie, bereiken de vier entiteiten (de drie Gewesten en het federale niveau) een overeenstemming over de te nemen stappen inzake de omzetting en de implementatie van de Europese richtlijn 2014/94/EU over de uitrol van een infrastructuur voor alternatieve brandstoffen.

De andere doelstellingen van de ENOVER Transport werkgroep zijn:

- de uitwisseling van informatie, studies, best practices, enz.;
- de discussie over gemeenschappelijke kwesties / moeilijkheden / enz.;
- de discussie over zaken die het Gewest en de grenzen overschrijden (bijvoorbeeld de ontwikkelingen in de Benelux en het Europese niveau).

Zoals eerder vermeld, omvat het nationale beleidskader ook een federaal gedeelte. Deze federale component werd ingesteld door de FOD Economie (Algemene Directie Energie) in samenwerking met de FOD Mobiliteit en Vervoer, Financiën, Binnenlandse Zaken en het NBN. De federale geïdentificeerde domeinen zijn:

- de fiscaliteit en de federale economie;
- de vloot van de federale overheid;
- de mobiliteit en het vervoer;
- de normalisatie;
- de energie;
- de veiligheid.

Les compétences relatives à la poursuite du développement de stations de charge pour les véhicules électriques et les stations-service au gaz naturel (CNG/LNG) se situent presque exclusivement au niveau régional. Chaque région a élaboré de manière autonome un cadre de politique régionale, qui a fait partie intégrante du cadre de la politique nationale belge. Il y a été ajouté un chapitre introductif commun et une composante fédérale.

Bien que les compétences concernées se situent principalement au niveau régional, le gouvernement fédéral (en particulier la Direction Générale de l'Énergie du SPF Économie) joue un rôle de coordination. La DG Énergie du SPF Économie a coordonné le développement du plan national. Un groupe de travail spécifique CONCERE-Transport a été créé dans ce but en 2013, au sein duquel la filière de transport ainsi que la filière énergie des régions (LNE/MOW; DGO2/DGO4; IBGE/Bruxelles Mobilité) et le niveau fédéral (SPF Économie/SPF Mobilité) sont représentés.

Lors des réunions de travail du groupe de travail CONCERE-Transport, coordonné par la DG Énergie du SPF Économie, les quatre entités (les trois Régions et le niveau fédéral) se mettent d'accord sur les démarches à effectuer quant à la transposition et à la mise en oeuvre de la Directive européenne 2014/94/UE sur le déploiement d'une infrastructure pour carburants alternatifs.

Les autres objectifs du groupe de travail CONCERE-Transport sont:

- l'échange d'informations, d'études, de *best practices*, etc.;
- la discussion sur des questions/difficultés/etc. communes;
- la discussion sur les questions dépassant la Région et les frontières (par exemple les développements au niveau du Benelux et au niveau européen).

Comme mentionné précédemment, le cadre de politique nationale comprend aussi une partie fédérale. Cette composante fédérale a été établie par le SPF Économie (DG Énergie) en collaboration avec les SPF Mobilité et Transport, Finances, Intérieur et l'IBN. Les domaines fédéraux identifiés sont:

- la fiscalité et l'économie fédérale;
- la flotte des autorités fédérales;
- la mobilité et le transport;
- la normalisation;
- l'énergie;
- la sécurité.

De ondersteunende taken van de federale overheid in dit dossier zijn:

- de coördinatie van het nationale beleid;
- het bijeenbrengen van de stakeholders;
- de Europese en regionale samenwerking;
- de communicatie.

Wat betreft uw specifieke vraag over de vloot van de federale overheid en de verwijzing naar het regeerakkoord, kan ik bevestigen dat in het kader van dit regeerakkoord en van het federale inkoopbeleid, de cel Overheidsopdrachten van de FOD Personeel en Organisatie belast was met het bijwerken van de omzendbrief 307*quinquies* - waarin de voorwaarden voor de aankoop en leasing van personenwagens door de federale diensten worden beschreven.

Er werd een werkgroep opgericht binnen het federale overlegnetwerk met als taak het opstellen van het project van omzendbrief 307*sexies*. Concreet zijn experts van de cel Overheidsopdrachten van de FOD Personeel en Organisatie, van de FOD Economie en het Federaal Instituut voor Duurzame Ontwikkeling belast met deze taak. Hun werkzaamheden resulteerden in de omzendbrief 307*sexies*. Het doel is om een modern en duurzaam kader te creëren voor de aanschaf van deze voertuigen. In de toekomst zal de federale overheid bij voorkeur elektrische, hybride of CNG-aangedreven voertuigen aanschaffen voor alle federale overheidsdiensten en federale instellingen. Deze omzendbrief omvat een reeks maatregelen om een milieuvriendelijke keuze te vergemakkelijken.

Inzake uw opmerking over de oplossingen die gevonden werden door de verschillende lidstaten van de Europese Unie, kan ik bevestigen dat België (het federale en het gewestelijke niveau) actief deelneemt aan de initiatieven die georganiseerd worden op het niveau van de Benelux (*Benelux Working Group Alternative Fuels*), Europa (bijvoorbeeld het *Sustainable Transport Forum*) en internationaal (bijvoorbeeld *Implementing Agreements* van het *International Energy Agency*).

(1) http://www.benelux.int/files/6514/9302/1820/BELGIUM-NPF_alternative_fuels_infrastructure_2017_02_01_002.pdf

Les tâches de support du gouvernement fédéral dans ce dossier sont les suivantes:

- la coordination de la politique nationale;
- le rassemblement des *stakeholders*;
- la collaboration européenne et régionale;
- la communication.

En ce qui concerne votre question spécifique relative à la flotte des autorités fédérales et votre référence à l'accord de gouvernement, je peux vous confirmer que dans le cadre de cet accord de gouvernement et de la politique fédérale d'achats, la cellule Marchés publics du SPF Personnel et Organisation a été chargée de mettre à jour la circulaire 307*quinquies* - qui décrit les conditions à respecter pour l'achat et le leasing de véhicules de personnes par les services fédéraux.

Un groupe de travail a été créé au sein du réseau de concertation fédéral avec pour mission de rédiger le projet de circulaire 307*sexies*. Concrètement, des experts de la cellule Marchés publics du SPF Personnel et Organisation, du SPF Économie et de l'Institut fédéral pour le Développement durable se sont chargés de cette tâche. Leurs travaux ont débouché sur la circulaire 307*sexies*. Celle-ci a pour but de créer un cadre moderne et durable pour l'acquisition de véhicules de personnes. À l'avenir, le gouvernement fédéral acquerra de préférence des véhicules électriques, hybrides ou à propulsion CNG pour tous les services publics fédéraux et institutions fédérales. La présente circulaire comporte une série de mesures visant à faciliter un choix écologique.

Quant à votre remarque concernant les solutions trouvées par les différents pays membres de l'Union européenne, je peux vous confirmer que la Belgique (niveaux fédéral et régional) participe de manière active aux initiatives organisées au niveau Benelux (*Benelux Working Group Alternative Fuels*), européen (par exemple le *Sustainable Transport Forum*) et international (par exemple les *Implementing Agreements* de l'Agence Internationale de l'Énergie).

(1) http://www.benelux.int/files/6514/9302/1820/BELGIUM-NPF_alternative_fuels_infrastructure_2017_02_01_002.pdf

DO 2016201717299

Vraag nr. 510 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 03 juli 2017 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Conversie HEU naar LEU (MV 18731).

In het kader van het non-proliferatieverdrag werd hoogverrijkt uranium (HEU) wereldwijd vervangen door laagverrijkt uranium (LEU). Vorig jaar nog lanceerden 35 Nobelprijswinnaars de oproep om wereldwijd af te stappen van het gebruik van hoogverrijkt uranium want het kan gebruikt worden voor het maken van nucleaire wapens.

Hoogverrijkt uranium wordt echter nog steeds gebruikt in isotopen producerende onderzoeksreactoren, in het bijzonder de BR2 reactor van het Studiecencentrum voor kernenergie (SCK) in Mol. Deze reactor maakt gebruik van zogenaamde *targets*, buisjes van 16 cm, met HEU, waarmee vooral molybdeen-99 wordt gemaakt, de ouderisotoop van technetium-99m, voorlopig nog de meest gebruikte medische isotoop. Jaarlijks gaat het in totaal om ongeveer 45 kilo HEU (99 % U-235), dat ruimschoots geschikt is voor het maken van een reeks kernwapens.

Een goed jaar geleden stelden ik en mijn collega Jean-Marc Nollet een vraag aan uw collega minister Jambon over de conversie van hoogverrijkt naar laagverrijkt uranium in de BR2-reactor in Mol. Hierbij vindt u de link naar het verslag van de commissievergadering: <http://www.dekamer.be/doc/CCRI/pdf/54/ic399.pdf>.

In het antwoord van minister Jambon is er sprake van een planning van de testen en een transitieperiode. De minister zou ons schriftelijk de planning van de testen en meer informatie over de transitieperiode bezorgen. Aangezien u hiervoor bevoegd bent, stuurde het kabinet van minister Jambon deze vraag door aan u en uw kabinet en vroeg deze planning voor de testen en meer informatie over de transitieperiode op bij het SCK. We wachten al meer dan een jaar op het antwoord.

In februari 2017 heeft de *Nuclear Regulatory Commission* (NRC) van de Verenigde Staten de goedkeuring gegeven voor de grootste uraniumexport van de voorbije vijf jaar. Maar liefst 144 kg hoogverrijkt uranium werd getransporteerd richting Europa, met als bestemming de BR2-reactor in Mol.

1. Zou het mogelijk zijn om de planning, de timing en de fasering van de testen alsook meer duidelijkheid over de transitieperiode te ontvangen?

DO 2016201717299

Question n° 510 de monsieur le député Kristof Calvo du 03 juillet 2017 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le passage de l'UHE à de l'UFE (QO 18731).

Dans le cadre du Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires, l'uranium hautement enrichi (UHE) a été remplacé dans le monde entier par de l'uranium faiblement enrichi (UFE). L'an passé, 35 prix Nobel ont lancé un appel pour que cesse l'utilisation d'uranium hautement enrichi sur le plan mondial, cette matière pouvant être utilisée pour la confection d'armes nucléaires.

L'uranium hautement enrichi est cependant toujours utilisé dans des réacteurs de recherche destinés à la production d'isotopes, en particulier dans le BR2 du Centre d'Étude de l'Énergie Nucléaire (CEN) à Mol. Ce réacteur utilise des cibles, à savoir des tubes d'UHE de 16 cm, qui servent essentiellement à produire du molybdène-99, l'isotope parent du technétium-99m, qui est lui-même encore l'isotope médical le plus utilisé actuellement. Un total d'environ 45 kilos d'UHE (99 % d'U-235) sont utilisés annuellement à cette fin, une quantité largement suffisante pour fabriquer plusieurs armes nucléaires.

Il y a un peu plus d'un an, j'ai posé, avec Jean-Marc Nollet, une question à votre collègue M. Jambon sur la conversion du réacteur BR2 de Mol en vue d'utiliser de l'uranium faiblement enrichi. Le compte rendu de cette réunion de commission se trouve à l'adresse <http://www.dekamer.be/doc/CCRI/pdf/54/ic399.pdf>.

Dans sa réponse, M. Jambon fait état d'un calendrier des tests et d'une période de transition. Le ministre allait nous remettre par écrit ce calendrier ainsi que des informations complémentaires sur la période de transition. Étant donné que ce domaine relève de vos compétences, le cabinet de M. Jambon a transmis cette question à vous et à votre cabinet. Le CEN a été prié de fournir le calendrier des tests ainsi que des renseignements plus précis sur la période de transition. Nous attendons la réponse depuis déjà plus d'un an.

En février 2017, la *Nuclear Regulatory Commission* (NRC) des États-Unis a approuvé la plus grande exportation d'uranium de ces cinq dernières années. Pas moins de 144 kg d'uranium hautement enrichi ont été transportés en Europe à destination du réacteur BR2 de Mol.

1. Vous serait-il possible de me faire parvenir le planning, le calendrier et les diverses phases des tests ainsi que des précisions sur la période de transition?

2. Waarom werden de conversieprogramma's in België zoals in de andere betrokken landen als Frankrijk en Nederland niet gevolgd?

3. Wanneer zal er geen hoogverrijkt uranium meer worden gebruikt bij SCK in Mol en het Nationaal Instituut voor Radio-elementen (IRE) in Fleurus?

4. Welke voorwaarden en controlemechanismen zijn er ingebouwd voor dit transitieproject van HEU naar LEU? Aan de hand van welke mijlpalen kan worden nagegaan of het project effectief leidt tot het exclusief gebruik van LEU?

5. Waarom wordt er steeds en enkel verwezen naar de noodzakelijke isotopenproductie terwijl de BR2-reactor voor veel andere doeleinden wordt gebruikt en het leeuwendeel van de operationele kosten van de BR2-reactor door de Belgische Staat worden gedragen? Bestaat er een nieuw businessplan voor de met tien jaar verlengde vergunning van de BR2-reactor, inclusief alle kosten en baten en kan dat overgemaakt worden?

6. a) Wat is de kostprijs van dit conversieproject en de conditionering en berging van het afval? Heeft de Nationale Instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen (NIRAS) haar goedkeuring verleend, zoals voorzien in de wetgeving?

b) Hoeveel mensen en middelen krijgen het SCK en IRE en hoe zijn deze mensen en middelen verdeeld per instelling SCK en IRE?

c) Hoe wordt dit project gefinancierd? Is dit met federale middelen? Over welke periode worden deze middelen gespreid?

d) Passen deze financiële middelen binnen de goedgekeurde begroting van IRE en SCK, aangezien de budgetten moeten worden goedgekeurd zoals voorzien in koninklijk besluit van 16 oktober 1991 betreffende IRE en SCK?

e) Binnen welk wettelijk en statutair kader werd deze financiering toegestaan? Werd het Rekenhof betrokken bij deze extra middelen? Kan de motivering van de beslissing worden voorgelegd?

f) In welke mate werd gebruik gemaakt van het Technische Passief Fonds van IRE en SCK om de kosten van de brandstof, de *targets* en de conditionering en berging van het nucleaire afval te financieren? Is er voor de toekomst een sluitende begroting voor wat betreft het Technisch Passief Fonds?

2. Pourquoi les programmes de conversion n'ont-ils pas été suivis comme dans les autres pays concernés tels que la France et les Pays-Bas?

3. Quand le CEN de Mol et l'Institut National des Radioéléments (IRE) de Fleurus auront-ils renoncé à l'utilisation d'uranium hautement enrichi?

4. Quelles conditions et quels mécanismes de contrôles ont été prévus pour ce projet de transition de l'UHE à de l'UFE? Quelles sont les grandes étapes qui pourraient être prises en considération pour vérifier si le projet entraîne effectivement une utilisation exclusive d'UFE?

5. Pourquoi évoque-t-on toujours exclusivement la production nécessaire d'isotopes, alors que le réacteur BR2 est utilisé pour un grand nombre d'autres applications et que la majeure partie des coûts opérationnels du réacteur BR2 sont supportés par l'État belge? Un nouveau business plan incluant également l'ensemble des coûts et des bénéfices a-t-il été élaboré pour la licence du réacteur BR2, prolongée de dix ans, et pouvons-nous en disposer?

6. a) Quel est le coût de ce projet de conversion et du conditionnement et de la mise en dépôt des déchets? L'Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF) a-t-il donné son assentiment à ce projet, comme le prévoit la législation?

b) Quels effectifs et quels moyens le CEN et l'IRE reçoivent-ils et comment ces effectifs et ces moyens sont-ils répartis entre ces deux institutions?

c) Comment ce projet est-il financé? Ce financement provient-il de moyens fédéraux? Sur quelle période s'étalent ces moyens?

d) Ces moyens financiers s'inscrivent-ils dans le cadre du budget approuvé de l'IRE et du CEN, les budgets devant être approuvés en vertu de l'arrêté royal du 16 octobre 1991 relatif à l'IRE et au CEN?

e) Dans quel cadre légal et statutaire ce financement a-t-il été autorisé? La Cour des comptes a-t-elle été impliquée dans l'octroi de ces moyens supplémentaires? Peut-on prendre connaissance de la motivation de cette décision?

f) Dans quelle mesure a-t-on fait appel au fonds du passif technique de l'IRE et du CEN pour financer les coûts de combustible, des cibles, du conditionnement et du stockage des déchets nucléaires? Un budget solide a-t-il été déterminé pour l'avenir en ce qui concerne le fonds du passif technique?

7. Wat is volgens u de reden waarom de conversie in België zo lang duurt in vergelijking met de projecten in buurlanden Nederland en Frankrijk? Welke financiering was voorzien voor de voorbije decennia, en hoe werd deze financiering besteed? Hoeveel onderzoekers van het SCK zijn werkzaam op het transitieproject?

8. Wat is de kostprijs voor het transport van het hoogverrijkt uranium door Transrad? Hoe en door wie worden deze transporten betaald?

9. Was de 144 kg door de VS uitgevoerd hoogverrijkt uranium allemaal bestemd voor de BR2-reactor in Mol? Hoe wordt de veiligheid van het transport en de opslag gegarandeerd?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 04 juli 2017, op de vraag nr. 510 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 03 juli 2017 (N.):

Uw vraag gaat over de conversie van de installaties van het Instituut voor Radio-elementen (IRE) en het Studiecentrum voor kernenergie (SCK-CEN) van hoogverrijkt uranium naar laagverrijkt uranium.

Mijn antwoord op uw vraag is tweeledig: ten eerste over het SCK-CEN programma en ten tweede het IRE programma. Ik concludeer door te antwoorden op uw aanverwante vragen.

Wat betreft SCK-CEN.

De BR2 is één van de meest performante onderzoeksreactoren in Europa, of zelfs ter wereld. Door zijn design kan hij niet makkelijk omgezet worden met behoud van voldoende operationele capaciteit. In Europa hebben de Europese reactor HFR en de Franse reactor OSIRIS een beduidend lagere capaciteit dan die van BR2. Om die reden was het makkelijker om hun oorspronkelijke splijtstof te vervangen door een splijtstof die beschikbaar is voor de handel met laagverrijkt uranium. Die optie is niet mogelijk voor BR2. Het SCK-CEN moet een nieuwe technologie ontwikkelen om die omzetting mogelijk te maken, in nauwe samenwerking met de VS, die dit programma al verschillende jaren op de voet opvolgen.

7. Pourquoi la conversion dure-t-elle si longtemps en Belgique par rapport aux projet menés aux Pays-Bas et en France? Quel financement était prévu pour les décennies précédentes et comment ce financement a-t-il été utilisé? Combien de chercheurs du CEN travaillent-ils au projet de transition?

8. Quel est le coût du transport d'uranium hautement enrichi par Transrad? Comment ces transports sont-ils payés et qui est chargé de ce paiement?

9. La totalité des 144 kilos d'uranium hautement enrichi exportés par les États-Unis était-elle destinée au réacteur BR2 de Mol? Comment la sécurité du transport et du stockage est-elle garantie?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 04 juillet 2017, à la question n° 510 de monsieur le député Kristof Calvo du 03 juillet 2017 (N.):

Votre question porte sur la conversion des installations de l'Institut National des Radioéléments (IRE) et du Centre d'Étude de l'Énergie Nucléaire (SCK-CEN) de l'uranium hautement enrichi vers l'uranium faiblement enrichi.

Je répondrai à vos questions en deux parties: la première portant sur le programme au SCK-CEN et la deuxième sur le programme à l'IRE. Je conclurai en répondant aux questions connexes.

En ce qui concerne le SCK-CEN.

Le BR2 est l'un des réacteurs de recherche les plus puissants en Europe voire du monde. De par son design, il ne peut pas être facilement converti en maintenant ses capacités opérationnelles à un niveau satisfaisant. En Europe, le réacteur européen HFR et le réacteur français OSIRIS ont des performances nettement inférieures à celles du BR2. C'est pourquoi il a été plus facile de remplacer leur combustible d'origine par du combustible commercialement disponible utilisant de l'uranium faiblement enrichi. Cette option n'est pas possible pour le BR2. Le SCK-CEN doit développer une nouvelle technologie pour y parvenir en parfaite collaboration avec les États-Unis qui suivent ce programme avec beaucoup d'intérêt depuis de nombreuses années.

Onze situatie is geen geval apart. Onderzoeksreactoren in Frankrijk (reactor RHF en reactor ORPHEE) en in Duitsland (reactor FRM-2) gebruiken hoogverrijkt uranium. De toekomstige Franse reactor RJH zal hoogverrijkt uranium gebruiken (27 %). Daarenboven gebruiken de vijf Amerikaanse reactoren momenteel hoogverrijkt uranium. Daarom zijn de VS ook op zoek naar technisch innoverende oplossingen en werken ze samen aan de ontwikkeling van splijtstof met laagverrijkt uranium dat geschikt is volgens de veiligheidsinstanties.

Het ontwikkelings- en kwalificatieprogramma van die nieuwe generatie kernsplijtstoffen van het SCK-CEN wordt verspreid over de periode 2017-2023. Dankzij de ontwikkeling van een nieuw type kernsplijtstoffen met laagverrijkt uranium kan een performantie van de BR2 behouden worden die vergelijkbaar is met die van vandaag, met inachtnaam van de nucleaire veiligheidsvoorschriften. Hiertoe werkt het centrum momenteel samen met de industriële partners om dit nieuwe type splijtstof te maken, dat vervolgens getest wordt in de reactor en indien en enkel indien de resultaten positief zijn, dan kan het onderworpen worden aan een toestemmingsaanvraag bij onze veiligheidsinstantie.

Dit omzetingsprogramma wordt regelmatig besproken met de bevoegde ministers, de AD Energie, het Europees Bevoorradingsagentschap en het Federaal Agentschap voor nucleaire controle (FANC). Zulk programma is ook een vereiste van de VS voor het afleveren van de uitvoervergunningen voor hoogverrijkt uranium. Er zijn regelmatig nauwe contacten met de bevoegde Amerikaanse overheden. Het spreekt voor zich dat in België het FANC het laatste woord heeft in dit extreem technische en complexe dossier.

Één van de vereisten die opgelegd worden door ons wetelijk kader is dat er een filiaal bestaat voor het beheer van éénmaal verbruikte splijtstoffen. In het huidige ontwikkelingsstadium verwacht het SCK-CEN niet dat dit toekomstige splijtstof niet opnieuw behandeld kan worden in Frankrijk als huidige splijtstof van de BR2. De Nationale Instelling voor Radioactief Afval en Verrijkte Splijtstoffen (NIRAS) moet dus zijn akkoord geven in het kader van het verleningsproces van de eindvergunning van het FANC.

Haar Europese en Amerikaanse partners erkennen de centrale rol, op wetenschappelijk en technisch vlak, van het SCK-CEN bij de omzetting van laagverrijkt uranium van de hoogperformante reactoren in de wereld.

Notre situation n'est pas un cas isolé. Des réacteurs de recherche en France (réacteur RHF et réacteur ORPHEE) et en Allemagne (réacteur FRM-2) utilisent de l'uranium hautement enrichi. Le futur réacteur français RJH utilisera de l'uranium hautement enrichi (27 %). De plus, cinq réacteurs américains utilisent aujourd'hui utilisent de l'uranium hautement enrichi. Cela explique pourquoi les États-Unis sont également à la recherche de solutions techniques innovantes et collaborent au développement des combustibles utilisant de l'uranium faiblement enrichi qui puisse être qualifié par les autorités de sûreté.

Le programme de développement et de qualification de cette nouvelle génération de combustible nucléaire du SCK-CEN s'étale sur la période 2017-2023. Le développement d'un nouveau type de combustible nucléaire utilisant de l'uranium faiblement enrichi permettra de garantir, dans le respect des règles de sûreté nucléaire, de maintenir les performances du BR2 à un niveau comparable à celles d'aujourd'hui. Pour y parvenir, le Centre collabore aujourd'hui avec des partenaires industriels pour fabriquer ce nouveau type de combustible, combustible qui devra ensuite être testé dans le réacteur et, si et seulement si les résultats sont positifs, pourra faire l'objet d'une demande d'autorisation auprès de notre autorité de sûreté.

Ce programme de conversion est régulièrement discuté avec les ministres de tutelle, la DG Énergie, l'Agence Européenne d'approvisionnement et l'Agence fédérale de contrôle nucléaire (AFCN). Un tel programme est aussi une exigence des États-Unis pour la délivrance de ses licences d'exportation d'uranium hautement enrichi. Les contacts avec les autorités américaines compétentes sont donc intenses et réguliers. Il va de soi qu'en Belgique, c'est l'AFCN qui aura le dernier mot dans ce dossier extrêmement technique et complexe.

L'existence d'une filière de gestion de ces combustibles une fois usés est une des exigences imposées par notre cadre réglementaire. Au stade actuel du développement, le SCK-CEN ne s'attend pas à ce que ce futur combustible ne puisse pas être retraité en France comme le combustible actuel du BR2. Un accord de l'Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF) est donc nécessaire dans le cadre du processus d'octroi de l'autorisation finale de l'AFCN.

Ses partenaires européens et américains reconnaissent le rôle central, au niveau scientifique et technique, que joue le SCK-CEN dans la conversion à l'uranium faiblement enrichi des réacteurs de hautes performances dans le monde.

Rekening houdende met de duur, de verschillende interne en externe financieringsbronnen is het opmaken van een balans van de kost van dit programma of het aantal betrokken onderzoekers in dit multidisciplinaire programma geen gemakkelijke zaak, maar het SCK-CEN meent dat de kost van dit programma oploopt tot verschillende miljoenen euro's per jaar.

De BR2 is geslaagd in de tienjaarlijkse herziening, opgelegd door het FANC, en kan blijven functioneren tot in 2026. Het business plan van de BR2 is een vertrouwelijk handelsdocument en mag niet openbaar gemaakt worden. De operationele kosten van de BR2 en die van de meeste bestralingsprogramma's geleid door het Centrum worden voornamelijk gedekt door andere financieringsbronnen dan de dotatie gestort in het kader van het koninklijk besluit van 1991. Het omzettingsprogramma op zijn beurt wordt gefinancierd door het SCK-CEN met eigen middelen. Het technisch passief van het SCK-CEN wordt in dit dossier niet ingezet.

De uitvoervergunning die u aanhaalt in uw vraag gaat over de 144 kg uranium, maar die blijft in de VS om progressief, afhankelijk van de behoeften van het SCK-CEN, omgezet te worden in kernsplijtstof. De hoeveelheid verse uranium op de site van het SCK-CEN wordt behouden op het minimum niveau voor een normale werking van de BR2 te verzekeren. De opslag van splijtstof op de site van Mol voldoet aan de internationale verplichtingen onder het toezicht van het FANC en wordt onderworpen aan regelmatig bezoek van de bevoegde Amerikaanse instanties.

Wat betreft IRE.

Ik herinner eraan dat hoogverrijkt uranium vandaag nog gebruikt wordt in Europa voor de productie van radio-isotopen in België en Nederland. Voor het IRE werd dit omzettingsproject voor het productieproces van radio-elementen voor medische doeleinden vanaf laagverrijkt uranium opgestart in 2011 in samenwerking met de bevoegde Amerikaanse overheid. Het is een omvangrijk project met talrijke uitdagingen in alle stappen van de productiestroom, van de vervaardiging van de target tot de geneesmiddelenwetgeving, met deelname en coördinatie van derden (vervaardiging van targets, bestraling binnen verschillende reactoren, klanten, enz.).

Compte tenu de sa durée, de ses différentes sources de financement, internes et externes, faire le bilan du coût de ce programme ou du nombre de chercheurs impliqués dans ce programme pluridisciplinaire n'est pas chose aisée mais le SCK-CEN estime que le coût de ce programme s'élève à plusieurs millions d'euros par an.

Le BR2 a passé avec succès la révision décennale imposée par l'AFCN et pourra continuer à fonctionner jusqu'en 2026. Le plan d'affaires du BR2 étant un document commercial confidentiel, il ne peut pas être rendu public. Les coûts opérationnels du BR2 ainsi que ceux de la plupart des programmes d'irradiations menés par le Centre sont couverts principalement par des sources de financement autres que la dotation versée au titre de l'arrêté royal de 1991. Le programme de conversion, quant à lui, est financé par le SCK-CEN sur ses fonds propres. Le passif technique du SCK-CEN n'intervient pas dans ce dossier.

La licence d'exportation que vous mentionnez dans votre question porte en effet sur 144 kg d'uranium mais celui-ci restera aux États-Unis pour y être progressivement transformé en combustible nucléaire au gré des besoins du SCK-CEN. La quantité d'uranium frais sur le site du SCK-CEN sera maintenue à un niveau minimum garantissant le fonctionnement normal du BR2. L'entreposage du combustible sur le site de Mol répond aux obligations internationales en la matière sous le contrôle strict de l'AFCN et est soumis à des visites régulières des autorités compétentes américaines.

En ce qui concerne l'IRE.

Je tiens à rappeler que l'uranium hautement enrichi est utilisé aujourd'hui en Europe pour la production de radio-isotopes en Belgique et aux Pays-Bas. Pour l'IRE, ce projet de conversion du processus de production de radioéléments à finalité médicale à partir d'uranium faiblement enrichi a été entamé en 2011 en collaboration avec les autorités américaines compétentes. Il s'agit d'un projet d'envergure qui doit faire face à de multiples défis sur toutes les étapes du flux de production, depuis la fabrication de la cible jusqu'aux dossiers réglementaires des produits pharmaceutiques, incluant la participation et la coordination de parties tierces (fabrication des cibles, irradiation au sein de plusieurs réacteurs, clients, etc.).

Bij de verwezenlijking worden de veiligheidsvoorschriften strikt nageleefd en de continuïteit van de huidige productie gebaseerd op hoogverrijkt uranium verzekerd. IRE is momenteel in de finale ontwikkelingsfase met testen in veldomstandigheden aan de hand van laagverrijkte uraniumtargets. Als de nieuwe productievoorwaarden bepaald zijn zullen de wettelijke dossiers aangepast worden om de toestemming voor de productie te vereisen, zowel op niveau van de instanties voor nucleaire veiligheid als de farmaceutische instanties.

De productie vanaf laagverrijkt uranium zou in de loop van 2018 werkzaam moeten zijn en verloopt gradueel om eind 2019 zijn kruissnelheid te bereiken, en dan wordt hoogverrijkt uranium dus niet meer gebruikt.

Het totaal bedrag voor het project van IRE bedraagt meer dan 22 miljoen euro, die voornamelijk gedekt worden met eigen middelen van het IRE, met een steun van de Verenigde Staten en de federale Staat.

Zoals voor het SCK-CEN, is er geen sprake van technisch passief van het IRE in dit dossier.

Tenslotte dien ik tegenover uw vraag een aantal onjuistheden of onduidelijkheden op te lichten:

- Een hoogverrijkt *target* uranium bevat minder dan 5g Uranium235 per target. Het SCK-CEN bestraalt minder van 1.000 *targets* per jaar. Het SCK-CEN bestraalt dus jaarlijks minder dan 5kg uranium U235 om radio-isotopen te produceren;

- uranium is verrijkt met 93 % en niet met 99 % aan Uranium 235;

- de 144 kg die u vermeldt dienen enkel voor de vervaardiging van splijtstof voor de BR2 en niet voor de vervaardiging van *targets* voor de productie van radio-isotopen.

Tout cela est aussi réalisé dans le strict respect des exigences de sécurité et sans mise en péril de la continuité de la production actuelle basée sur l'uranium hautement enrichi. L'IRE est actuellement dans la phase finale de développement où des tests en conditions réelles sont réalisés à l'aide de cibles à l'uranium faiblement enrichi. Une fois les nouvelles conditions de production définies, s'en suivra la mise à jour des dossiers réglementaires visant à requérir l'autorisation de production, tant au niveau des autorités de sûreté nucléaires que pharmaceutiques.

La production à partir d'uranium faiblement enrichi devrait être effective dans le courant 2018 et s'effectuera de façon graduelle pour atteindre sa vitesse de croisière fin 2019, date à laquelle l'uranium hautement enrichi ne sera plus utilisé.

Le montant total du projet pour l'IRE représente plus de 22 millions d'euros couverts principalement sur fonds propres de l'IRE, avec une aide des États-Unis et de l'État Fédéral.

Comme pour le SCK-CEN, le passif technique de l'IRE n'intervient pas dans ce dossier.

Enfin, par rapport à votre question, il me faut y relever quelques inexactitudes ou imprécisions:

- une cible d'uranium hautement enrichi contient moins de 5g d'Uranium235 chacune. Le SCK-CEN irradie moins de 1.000 cibles par an. Le SCK-CEN irradie donc annuellement moins de 5kg d'uranium U235 pour produire des radio-isotopes;

- l'uranium est enrichi à 93 % et non pas à 99 % en Uranium 235;

- les 144 kg que vous mentionnez serviront exclusivement à la fabrication de combustible pour le BR2 et non pas à la fabrication de cibles pour la production de radio-isotopes.

**Minister van Defensie, belast met
Ambtenarenzaken**

DO 2016201716595

**Vraag nr. 1185 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Annemie Turtelboom
van 30 mei 2017 (N.) aan de minister van
Defensie, belast met Ambtenarenzaken:**

Turkse NAVO-militairen.

In de commissie Landsverdediging en Buitenlandse Betrekkingen van 23 mei 2017 informeerde ik naar de kwestie van Turkse militairen die in het kader van de NAVO in België werken. De minister van Defensie vertelde mij dat vele Turkse officieren na de mislukte staatsgreep van vorig jaar in Turkije asiel in ons land hebben aangevraagd. Verder zei de minister dat Turkse NAVO-delegaties behandeld worden als alle andere delegaties binnen de NAVO.

1. Hoeveel delegaties met Turkse militairen hebben een bezoek aan ons land gebracht sinds 15 juli 2016? Hoeveel bezoeken daarvan hebben een Belgische militaire site bezocht?

2. Kan u aangeven hoe zo'n delegatiebezoek concreet in zijn werk gaat? Gebeuren die enkel in NAVO-verband of zijn er ook bezoeken op een bilaterale (Belgisch-Turkse) basis geweest? Zo ja, hoeveel sinds 15 juli 2016?

3. a) Hoeveel Turkse militairen zijn nog op post in België bij de NAVO?

b) Hoeveel van deze militairen vroegen asiel aan na de mislukte staatsgreep, en aan hoeveel is asiel verleend?

4. Welke aanpassingen zijn er gebeurd aan de omgangsregels met Turkse delegaties sinds de mislukte staatsgreep?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 29 juni 2017, op de vraag nr. 1185 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annemie Turtelboom van 30 mei 2017 (N.):

1. Er zijn in 2016 en 2017 geen delegatiebezoeken aan België geweest op louter bilaterale basis, noch formele bezoeken aan Belgische hoofdkwartieren.

2. Delegatiebezoeken zijn veelal gekoppeld aan de high level meetings op het NAVO hoofdkwartier; meetings van de staatshoofden, ministeriële meetings en sessies met de chefs defensie van de verschillende naties.

**Ministre de la Défense, chargé de la Fonction
publique**

DO 2016201716595

**Question n° 1185 de madame la députée Annemie
Turtelboom du 30 mai 2017 (N.) au ministre de la
Défense, chargé de la Fonction publique:**

Militaires turcs auprès de l'OTAN.

Lors de la réunion du 23 mai 2017 des commissions réunies de la Défense et des Relations extérieures, je me suis enquis de la situation des militaires turcs qui travaillent en Belgique dans le cadre de l'OTAN. Le ministre de la Défense m'a indiqué que de nombreux officiers turcs ont demandé l'asile à notre pays après le coup d'état manqué de l'an dernier, précisant par ailleurs que les délégations turques auprès de l'OTAN sont traitées de la même manière que toutes les autres délégations.

1. Combien de délégations comptant des militaires turcs ont effectué une visite dans notre pays depuis le 15 juillet 2016? Combien de ces délégations ont visité un site militaire belge?

2. Pouvez-vous indiquer comment se déroule concrètement une telle visite de délégation? Ces visites s'effectuent-elles uniquement dans le cadre de l'OTAN ou des visites ont-elles également été effectuées sur une base bilatérale (belgo-turque)? Dans l'affirmative, combien depuis le 15 juillet 2016?

3. a) Combien de militaires turcs sont encore en poste en Belgique auprès de l'OTAN?

b) Combien de ces militaires ont demandé l'asile après le coup d'état manqué et à combien de ces militaires l'asile a-t-il été octroyé?

4. Depuis le coup d'état manqué, quels aménagements ont été apportés aux règles organisant les contacts avec les délégations turques?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 29 juin 2017, à la question n° 1185 de madame la députée Annemie Turtelboom du 30 mai 2017 (N.):

1. En 2016 et 2017, il n'y a pas eu de visites de délégation à la Belgique sur base purement bilatérale, ni de visites formelles aux quartiers généraux belges.

2. Les visites de délégation sont plutôt liées aux "high level meetings" du quartier général de l'OTAN; meetings de chefs d'État, meetings ministériels et séances avec les chefs de défense des différentes nations.

Bilaterale contacten gebeuren dan ook in de marge van of tijdens deze meetings.

3. De omvang en de samenstelling van de permanente politieke en militaire delegaties op het NAVO hoofdkwartier is een soevereine verantwoordelijkheid van de zeggende natie.

Daarnaast zijn Turkse militairen en burgers tewerkgesteld in de internationale (militaire) staf van het NAVO hoofdkwartier in Evere en in SHAPE te CASTEAU.

Een aantal militairen werd na de mislukte staatsgreep teruggeroepen, sommigen zijn nog niet vervangen.

Voor wat betreft de vragen in verband met mogelijke asielaanvragen van Turkse militairen verzoek ik u zich te wenden tot de staatssecretaris bevoegd voor Asiel en Migratie.

4. Op militair vlak hadden de herschikkingen aan Turkse zijde binnen de diensten die instonden voor de internationale relaties, geen wezenlijke impact op de bilaterale samenwerking tussen onze beide landen.

Er zijn geen aanpassingen inzake omgangsregels met Turkse delegaties.

De contacten gebeuren via wederzijdse contactpersonen en "*subject matter experts*".

DO 2016201716623

Vraag nr. 1190 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Ambtenaren bij de FOD's. - Arbeidsongevallen.

Uit een recent persartikel is gebleken dat er in 2015 150.000 arbeidsongevallen werden vastgesteld in ons land.

1. Kunt u ons de arbeidsongevallencijfers van 2014, 2015 en 2016 meedelen voor de ambtenaren bij de FOD's?

2. Kunt u aan de hand van de beschikbare gegevens meedelen wat de belangrijkste oorzaken van die ongevallen zijn?

3. In hoeveel dossiers heeft het ongeval tot een volledige arbeidsongeschiktheid voor onbepaalde tijd geleid?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 03 juli 2017, op de vraag nr. 1190 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 mei 2017 (Fr.):

Les contacts bilatéraux se déroulent donc surtout en marge de, ou pendant ces réunions.

3. La taille et la composition des délégations politique et militaire au sein du quartier général de l'OTAN ressortent de la responsabilité souveraine de la nation qui les envoie.

A côté de cela, des civils et militaires turcs sont employés dans l'État-Major (militaires) de l'OTAN à Evere ainsi qu'au SHAPE à CASTEAU.

Un certain nombre de militaires ont été rappelés après le coup d'État manqué, certains n'ont pas encore été remplacés.

En ce qui concerne les questions liées aux possibles demandes d'asile par des soldats turcs, je vous invite à vous adresser au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration.

4. Sur le plan militaire, les ajustements immédiats effectués dans les services turcs en charge des relations internationales n'ont pas eu d'impact significatif sur la coopération bilatérale entre nos deux pays.

Il n'y a eu aucune adaptation des règles de conduite vis-à-vis des délégations turques.

Les contacts se passent entre personnes de contact et "*subject matter experts*".

DO 2016201716623

Question n° 1190 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Agents SPF. - Accidents de travail.

Un récent article de presse a révélé que 150.000 accidents de travail ont été constatés dans notre pays en 2015.

1. Pourriez-vous communiquer les chiffres correspondants pour les agents des SPF pour les années 2014, 2015 et 2016?

2. Selon les données disponibles, pourriez-vous préciser les principales causes desdits accidents?

3. Pourriez-vous communiquer le nombre de dossiers qui ont abouti à des cas d'incapacité de travail complète et à durée indéterminée?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 03 juillet 2017, à la question n° 1190 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 mai 2017 (Fr.):

Wij beschikken niet over gegevens op basis waarvan we een antwoord kunnen geven.

Het is dus aangewezen om deze vraag te stellen aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, mevrouw Maggie De Block (Vraag nr. 1802 van 26 juli 2017).

DO 2016201716644

Vraag nr. 1193 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Inzet van soldaten bij de Belgische diplomatieke vertegenwoordigingen.

De regering heeft overeenstemming bereikt over de inzet van gespecialiseerde militairen als veiligheidscoördinator bij de Belgische diplomatieke posten in het buitenland.

1. Kunt u de lijst overleggen van de vertegenwoordigingen die geselecteerd werden voor deze militaire steun?

2. Hoeveel militairen zouden er in totaal moeten worden gemobiliseerd?

3. Wat is het totale budget voor deze operaties?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 29 juni 2017, op de vraag nr. 1193 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.):

1. De ambassades in Ankara en Kinshasa en het consulaat-generaal in Istanbul konden in 2016 beroep doen op de steun van een SACA (*Security And Crisis Advisor*) opdracht.

In 2017 hebben de ambassades in Ankara, Addis Abeba en Cairo alsook het consulaat generaal in Istanbul hier reeds een beroep op dergelijke steun kunnen doen.

1. Naast Turkije kunnen uit de lijst met risicoposten maximaal 6 vertegenwoordigingen geselecteerd worden voor een SACA opdracht in 2017.

2. De kost van een reeds geplande SACA zending in Turkije, bestaande uit één militair te Ankara en één militair in Istanbul voor een periode van 12 maanden, wordt geraamd op 149.590 euro. De totale kost van zes zendingen voor een periode van maximaal twee maanden wordt geraamd op 164.742 euro.

Deze variabele kosten worden gedragen door de FOD Buitenlandse Zaken.

Nous ne disposons d'aucun élément de réponse.

Il semble raisonnable de poser cette question à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, madame Maggie De Block (Question n° 1802 du 26 juillet 2017).

DO 2016201716644

Question n° 1193 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Le déploiement de soldats dans les représentations diplomatiques belges.

Le gouvernement s'est accordé sur le déploiement de militaires spécialisés en tant que coordinateurs de sécurité pour les postes diplomatiques belges à l'étranger.

1. Pourriez-vous communiquer la liste des représentations qui ont été choisies pour bénéficier de cet appui de nos forces armées?

2. Quel est le nombre total de militaires qui devraient être mobilisés?

3. Quel est le budget global de ces opérations?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 29 juin 2017, à la question n° 1193 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.):

1. En 2016, les ambassades à Ankara et Kinshasa ainsi que le consulat général à Istanbul ont pu profiter de l'appui d'une mission SACA (*Security And Crisis Advisor*).

En 2017, les ambassades à Ankara, Addis Abeba et au Caire ainsi que le consulat général à Istanbul ont déjà pu profiter d'un tel appui.

2. En plus de la Turquie, un maximum de six représentations reprises de la liste des postes à risque pourront être choisies pour l'attribution d'une mission SACA en 2017.

3. Le coût d'une mission SACA déjà planifiée en Turquie, constituée d'un militaire à Ankara et d'un militaire à Istanbul, pour une période de 12 mois, est estimé à 149.590 euros. Le coût total de six missions de maximum deux mois est estimé à 164.742 euros.

Ces coûts variables sont supportés par le SPF Affaires étrangères.

DO 2016201716657

Vraag nr. 1195 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

FOD's. - Bevordering van carpooling.

In het licht van de huidige mobiliteitsproblemen, vooral in de grote centrumsteden, lijkt carpooling van en naar het werk steeds meer de oplossing van de toekomst.

1. Bestaat er een eengemaakt programma om carpooling bij ambtenaren van de FOD's te promoten? Zo ja, wat zijn de grote lijnen van dit programma? Welk budget wordt er voor uitgetrokken?

2. Hoeveel federale ambtenaren nemen er momenteel deel aan een carpoolingprogramma met steun van de FOD's?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1195 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.):

Defensie

1. Defensie biedt sinds september 2016 haar personeelsleden de mogelijkheid om via één eigen gecreëerde webpagina met elkaar in contact te komen in het kader van carpooling.

Enerzijds kan men zich per plaats van tewerkstelling registreren als kandidaat-carpoolers waarbij men zijn/haar gegevens kenbaar maakt.

Anderzijds kunnen andere personeelsleden aan de hand van deze gegevens eventuele mogelijkheden tot carpooling nagaan.

Deze dienst is gratis.

2. Op dit moment maken 250 werknemers gebruik van deze dienst.

Ambtenarenzaken

1. Momenteel bestaat er geen uniform systeem voor deelname van de werknemers van alle FOD's aan een systeem van autodelen.

Deze mogelijkheid wordt echter wel voorzien in diverse bedrijfsvervoersplannen van individuele entiteiten.

Zo werd de mogelijkheid opgenomen in de bedrijfsvervoersplannen van de entiteiten van de FOD Beleid en Ondersteuning (FOD BOSA) en werden aanmoedigingsacties ondernomen.

2. Voor de entiteit BOSA betreft het enkele personen, echter niet in het kader van een echt programma voor alle FOD's.

DO 2016201716657

Question n° 1195 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

SPF. - Promotion du covoiturage professionnel.

Face aux problèmes de mobilité actuels, en particulier dans les grands centres urbains, le covoiturage professionnel apparaît de plus en plus comme une solution d'avenir.

1. Existe-t-il un programme unifié de promotion du covoiturage professionnel pour les agents des SPF? Le cas échéant, pourriez-vous en communiquer les grandes lignes, ainsi que les budgets y afférents?

2. Quel est actuellement le nombre d'agents fédéraux qui participent à un programme de covoiturage avec le soutien des SPF?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1195 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.):

Défense

1. Depuis septembre 2016 la Défense offre à ses employés la possibilité d'entrer en contact les uns avec les autres par sa propre page web créée dans le cadre du covoiturage.

D'une part, on peut s'enregistrer par lieu de travail en tant que candidat utilisateur en faisant connaître ses coordonnées.

D'autre part, les autres employés peuvent, sur base de ces données, étudier la possibilité de covoiturage.

Ce service est gratuit.

2. À l'heure actuelle, 250 employés utilisent ce service.

Fonction publique

1. Momentanément il n'y a pas de système uniformisé pour la promotion du covoiturage des agents des SPF.

Cette possibilité a pourtant été prévue dans divers plans de déplacements d'entreprise de entités diverses.

On a prévu la possibilité dans les plans de déplacements d'entreprise des entités du SPF Stratégie et Appui (SPF BOSA) et des actions de promotion ont été entreprises.

2. Pour l'entité BOSA il s'agit de quelques personnes mais pas dans le cadre d'un vrai programme pour tous les SPF.

DO 2016201716668

Vraag nr. 1197 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 01 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Europees defensieactieplan. - Belgisch standpunt.

Naar aanleiding van de brexit en de verkiezing van Donald Trump zijn de plannen voor een Europese defensie in een stroomversnelling geraakt. De Europese Commissie heeft meer bepaald een Europees defensieactieplan uitgewerkt, waarin de ondersteuning van de Europese defensie-industrie centraal staat.

In november 2016 heeft de Commissie voorgesteld om een Europees defensiefonds op te richten waarvan het budget enerzijds aangewend zou worden voor onderzoek (elektronica, robotica, versleuteling, enz.) en dat anderzijds als financieringsinstrument zou fungeren om de gezamenlijke aankopen van materieel te faciliteren en aldus de kosten te drukken. Volgens de Commissie zou er voor het capaciteitsdeel minstens 5 miljard euro per jaar kunnen worden gemobiliseerd.

Voor onderzoek zou er slechts 90 miljoen euro per jaar worden uitgetrokken tot 2020, maar nadien zou het budget worden opgetrokken tot 500 miljoen euro per jaar.

De uitgaven voor de gezamenlijke aankopen in het kader van dat fonds zouden volgens het plan van de Commissie, voor het toezicht in het kader van het stabiliteits- en groeipact, uit de begroting kunnen worden gelicht.

Het plan zal in juni 2017 aan het Europees Parlement worden voorgelegd.

1. Bevestigt u de bovenstaande informatie? Werden er op het Europese niveau verdere besprekingen hierover gevoerd?

2. In welk kader zal het onderzoek worden verricht? Aan wie zullen de onderzoeksresultaten toebehoren en hoe zal er gevolg aan worden gegeven?

3. Vindt u het normaal dat er in heel Europa moet worden bespaard op alle budgetten - sociale zekerheid, milieu, enz. -, behalve op de militaire uitgaven?

4. Welk standpunt neemt België in ten aanzien van dat plan?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 05 juli 2017, op de vraag nr. 1197 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 01 juni 2017 (Fr.):

1. Ik bevestig deze informatie.

DO 2016201716668

Question n° 1197 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 01 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Plan de Défense européen. - Position belge.

Le Brexit et l'élection de Trump ont encore renforcé les volontés de construire une Défense européenne. La Commission européenne a notamment un plan d'action pour la Défense européenne dont le coeur est le soutien à l'industrie de l'armement au niveau européen.

En novembre 2016, la Commission a soumis l'idée de lancer un fond européen de la Défense dont le budget servirait, d'une part, à la recherche (électronique, robotique, cryptage, etc.) et, de l'autre, d'instrument financier pour faciliter des achats en commun de matériel et de réduire ainsi les coûts. La Commission estime que ce dernier volet pourrait mobiliser au moins 5 milliards d'euros par an.

La recherche, elle, ne serait dotée que de 90 millions d'euros par an d'ici à 2020, mais 500 millions annuellement après cette date.

Les dépenses affectées aux achats liées à ce fond pourraient, selon le plan de la Commission, être sorti du budget pour le contrôle sur base du pacte de stabilité et de croissance.

Ce plan doit passer au Parlement européen au cours du mois de juin 2017.

1. Confirmez-vous les informations ci-dessus et y a-t-il eu de nouvelles discussions à ce sujet au niveau européen?

2. Quel est le cadre dans lequel la recherche sera menée? À qui appartiendront les résultats et quelle suite y sera apportée?

3. Trouvez-vous normal qu'il faille couper dans tous les budgets sociaux, environnementaux, etc., partout en Europe excepté dans les budgets militaires?

4. Quelle est la position de la Belgique par rapport à ce plan?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 05 juillet 2017, à la question n° 1197 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 01 juin 2017 (Fr.):

1. Je confirme cette information.

De 90 miljoen euro die voorzien worden tot 2020 voor defensie-onderzoek betreffen pilootprojecten in het kader van de *Preparatory Action for a European Defence Research Program*.

De 500 miljoen euro die jaarlijks vanaf 2021 voor defensie-onderzoek worden voorzien vormen het voorwerp van onderhandelingen aangaande het meerjaarlijks financieel kader van de EU.

De geschatte vijf miljard euro die jaarlijks vanaf 2021 zou kunnen gemobiliseerd worden voor capacitaire ontwikkeling, zullen voor het overgrote deel bijeengebracht worden door landen die interesse tonen voor deze projecten.

De EU zal een beperkte financiële bijdrage (20-30 %) leveren en dit enkel in de ontwikkelingsfase van deze projecten.

2. Het *European Defence Research Program* vormt het onderzoeksluik van het *European Defence Fund*, dat op zijn beurt de eerste pijler is van het *European Defence Action Plan*.

De intellectuele eigendom van de onderzoeksresultaten zal bij het consortium blijven dat het onderzoek heeft uitgevoerd.

Het is de bedoeling dat succesvolle onderzoeksresultaten worden vertaald in ontwikkelingsprojecten in het capacitaire luik van het *European Defence Fund*.

3. De onderhandelingen betreffende het meerjaarlijks financieel kader van de EU worden gevoerd door de Europese ministers van financiën. De projecten en hun financiering worden ter goedkeuring aan het Europees Parlement voorgelegd.

4. Het *European Defence Action Plan* vormt een bijdrage van de Commissie aan de *EU Global Strategy* die in juli 2016 werd gelanceerd om de Europese veiligheid te verzekeren en daarbij autonoom te kunnen optreden.

België ondersteunt ten volle deze doelstelling.

DO 2016201716881

Vraag nr. 1202 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 14 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Arctic Challenge Exercise.

Verschillende Belgische F-16's hebben van 21 mei tot 1 juni 2017 deelgenomen aan de Arctic Challenge Exercise (ACE) in Scandinavië.

1. Voor het Belgische leger was dit de eerste keer. Hoe komt het dat het leger niet aan de vorige edities van de ACE heeft deelgenomen? Zal het in de toekomst nog aan de ACE deelnemen?

Les 90 millions d'euros, prévus jusqu'à 2020 pour la recherche en matière de défense, concernent des projets pilotes dans le cadre du *Preparatory Action for a European Defence Research Program*.

Les 500 millions d'euros, prévus annuellement à partir de 2021 pour la recherche en matière de défense, font l'objet de négociations dans le cadre financier pluriannuel de l'UE.

L'estimation des cinq milliards d'euros qui pourraient être mobilisés annuellement à partir de 2021 pour le développement de capacités, seront rassemblés pour la plus grande partie par des pays montrant de l'intérêt pour ces projets.

L'UE apportera une contribution financière limitée (20-30 %) et ce uniquement dans la phase de développement de ces projets.

2. Le *European Defence Research program* forme le volet de la recherche du *European Defence Fund*, qui est à son tour le premier pilier du *European Defence Action Plan*.

La propriété intellectuelle des résultats de recherche restera auprès du consortium qui a exécuté la recherche.

Il est prévu que les résultats positifs des travaux de recherche soient traduits en projets de développement dans le volet capacitaire du *European Defence Fund*.

3. Les négociations pour le cadre financier pluriannuel de l'UE sont menées par les ministres des finances européens. Les projets et leur financement seront soumis pour approbation au Parlement européen.

4. Le *European Defence Action Plan* constitue une contribution de la Commission au *EU Global Strategy* lancé en juillet 2016 pour assurer la sécurité européenne et pour pouvoir agir dans ce cadre de façon autonome.

La Belgique soutient pleinement cet objectif.

DO 2016201716881

Question n° 1202 de monsieur le député Denis Ducarme du 14 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Arctic Challenge Exercise.

Plusieurs F-16 belges ont participé du 21 mai au 1er juin 2017 en Scandinavie à l'Arctic Challenge Exercise (ACE).

1. L'armée belge participe pour la première fois à l'ACE. Comment expliquer qu'elle n'ait pas pris part aux missions précédentes? Est-il envisagé de reconduire cette présence?

2. Hoe evalueert het leger deze deelname?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1202 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 14 juni 2017 (Fr.):

1. Arctic Challenge (ACE) 2017 was de derde editie van deze internationale oefening die gezamenlijk wordt georganiseerd door Finland, Noorwegen en Zweden. De Belgische Luchtcomponent was uitgenodigd om deel te nemen aan de editie in 2015 maar heeft deze uitnodiging moeten afslaan vanwege de operationele inzet van onze F-16 en de geplande trainingsactiviteiten. De Belgische Luchtcomponent heeft de intentie om deel te nemen aan de volgende ACE.

1. ACE biedt een ongeëvenaarde trainingsomgeving aan in Europa omwille van de grootte van het beschikbare luchtruim, de weinige beperkingen voor het opereren van gevechtsvliegtuigen en ook omwille van de ontplooiing van meer dan honderd vliegtuigen en duizend personen. Alle vooropgestelde trainingsobjectieven werden tijdens ACE bereikt.

DO 2016201717106

Vraag nr. 1209 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Julie Fernandez Fernandez van 22 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Geografische spreiding in het kader van de wet houdende de militaire programmering van investeringen.

We hebben een lang debat gevoerd tijdens de plenaire vergadering waarin uw wetsontwerp houdende de militaire programmering van investeringen voor de periode 2016-2030 door de meerderheid werd goedgekeurd. In de commissie worden er eveneens felle discussies gevoerd over het plan voor de geografische inplanting van de militaire kwartieren, dat wordt aangekondigd in uw strategische visie, maar waarover er nog altijd geen enkele duidelijkheid bestaat.

1. Kunt u, aan de hand van de bijlage bij het wetsontwerp 54K2137, een tabel verstrekken met de geplande (of vooralsnog theoretische/waarschijnlijke) geografische locatie op ons nationale grondgebied van de verschillende programma's die erin zijn opgenomen?

2. Verbindt u zich in dat verband ertoe op korte, middellange en lange termijn een evenwichtige spreiding van de capacitaire en personele middelen over de drie Gewesten van ons land te verzekeren?

2. Quel bilan l'armée tire-t-elle de cette participation?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 06 juillet 2017, à la question n° 1202 de monsieur le député Denis Ducarme du 14 juin 2017 (Fr.):

1. Arctic Challenge (ACE) 2017 était la troisième édition de cet exercice international organisé conjointement par la Finlande, la Norvège et la Suède. La Composante Aérienne belge a été invitée à l'édition 2015 mais elle a dû décliner sa participation du fait de l'engagement opérationnel des F-16 et des activités d'entraînement planifiées. La composante aérienne belge compte reconduire sa participation au prochain exercice ACE.

2. ACE offre un environnement d'entraînement inégalé en Europe de par la taille de l'espace aérien disponible, grâce au peu de contraintes liées aux opérations d'avions de combat et aussi de par le déploiement de plus de cent avions et mille personnes. Tous les objectifs d'entraînements prédéterminés ont été atteints au cours de l'ACE.

DO 2016201717106

Question n° 1209 de madame la députée Julie Fernandez Fernandez du 22 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

La répartition géographique de la loi de programmation militaire.

Nous avons eu de longs débats lors de l'adoption par votre majorité de la loi de programmation militaire des investissements pour la période 2016-2030. De même, les débats sont vifs en commission sur le plan d'implantation géographique des quartiers militaires promis par votre vision stratégique mais qui, à l'heure actuelle, reste une énigme à part entière.

1. Pourriez-vous indiquer dans un tableau, en suivant l'annexe du projet 54K2137, la localisation géographique sur notre territoire nationale prévue (ou théorique/probable à ce stade) des différents programmes qui y sont repris?

2. Dans ce cadre, prenez-vous l'engagement à court, moyen et long terme d'assurer une répartition capacitaire et humaine équilibrée entre les trois Régions de notre pays?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 30 juni 2017, op de vraag nr. 1209 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Julie Fernandez Fernandez van 22 juni 2017 (Fr.):

Zoals ik al herhaaldelijk gemeld heb, zal de toekomst van de kwartieren gekend zijn na de politieke onderhandelingen.

Vooraleer de regering haar akkoord gegeven heeft over het geografisch inplantingsplan van Defensie, is elke conclusie voorbarig.

Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij

DO 2016201716572

Vraag nr. 210 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 30 mei 2017 (N.) aan de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij:

Audit RAC. - Stand van zaken.

In het verleden heb ik omtrent dit onderwerp al vaker vragen gesteld. Graag had ik een zo actueel mogelijk antwoord ontvangen op mijn vragen. Eind 2013 kondigde voormalig staatssecretaris voor de Regie der Gebouwen een audit aan omtrent het Rijksadministratief Centrum (RAC).

Op 30 april 2015 vroeg ik aan de minister van Binnenlandse Zaken naar een stand van zaken omtrent deze audit en de reden waarom deze audit nog niet beschikbaar was. Het antwoord was dat in 2014 en begin 2015 het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën een reeks vragen stelde die door de Regie der Gebouwen moest worden beantwoord. De Regie der Gebouwen zou normaal in de loop van het tweede kwartaal van 2015 in staat zijn om alle vragen te beantwoorden. De beschikbaarheid van de audit hing daarna af van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën.

Dit antwoord is tegenstrijdig met het antwoord op één van mijn laatste vragen aan de minister van Binnenlandse Zaken op 28 juni 2016. In het antwoord op mijn vraag werd meegedeeld dat er nog geen einddatum is vooropgesteld voor het definitieve verslag van de audit.

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 30 juin 2017, à la question n° 1209 de madame la députée Julie Fernandez Fernandez du 22 juin 2017 (Fr.):

Comme je l'ai déjà communiqué à plusieurs reprises, l'avenir des quartiers ne sera connu qu'après négociations politiques.

Toute conclusion est donc prématurée tant que le Gouvernement n'aura pas marqué son accord sur le plan d'implantation géographique de la Défense.

Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale

DO 2016201716572

Question n° 210 de monsieur le député Koenraad Degroote du 30 mai 2017 (N.) à la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale:

Audit de la CAE. - État des lieux.

J'ai déjà posé par le passé de nombreuses questions à ce sujet. Je souhaiterais obtenir une réponse aussi actuelle que possible à mes questions. Fin 2013, l'ancien secrétaire d'État à la Régie des Bâtiments a annoncé que la cité administrative de l'État (CAE) ferait l'objet d'un audit.

Le 30 avril 2015, j'ai demandé au ministre de l'Intérieur quel était l'état d'avancement de cet audit et la raison pour laquelle ce dernier n'était pas encore disponible. On m'a répondu qu'en 2014 et début 2015, le Corps interfédéral de l'Inspection des finances a posé une série de questions à la Régie des Bâtiments dont les réponses étaient attendues. La Régie des Bâtiments serait normalement en mesure de répondre à l'ensemble des questions au cours du deuxième trimestre 2015. La disponibilité de l'audit dépendait ensuite du Corps interfédéral de l'Inspection des finances.

Cette réponse contredit celle du ministre de l'Intérieur à l'une de mes dernières questions en date du 28 juin 2016. Dans cette réponse, il indique qu'aucune date de fin n'a pour l'instant été fixée concernant le rapport définitif de l'audit.

Het programma van de afgelopen maanden, sinds juni, omvatte de grondige analyse van de gegevens en de voorbereiding van het ontwerpverslag, met inbegrip van het opstellen van ontwerpen van aanbevelingen. De volgende stap bestond erin om de Regie der Gebouwen en de federale politie uit te nodigen om deel te nemen aan de tegenprekelijke procedure.

Het was op deze basis dat de Inspectie van Financiën haar definitief verslag zou kunnen opstellen. Naar mijn gevoel wordt dit op de lange baan geschoven. Gezien de Inspectie van Financiën onder uw bevoegdheid valt, wens ik wat meer duidelijkheid omtrent dit dossier.

1. Welke stappen zijn er ondernomen sinds mijn laatste vraag? Ter verduidelijking, heeft de Inspectie van Financiën genoeg informatie ter beschikking om haar definitieve verslag te kunnen opstellen?

2. Wanneer kunnen we het definitieve verslag van de audit inkijken?

Antwoord van de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij van 30 juni 2017, op de vraag nr. 210 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 30 mei 2017 (N.):

De afwerking van het auditverslag met inbegrip van het opstellen van de aanbevelingen is aan de gang, op basis van de informatie die aan de Inspectie van Financiën werd bezorgd. Daarna volgt de contradictoire fase, tijdens dewelke de betrokken partijen de mogelijkheid zullen hebben te reageren op het ontwerprapport, en hun standpunt kenbaar te maken met betrekking tot de geformuleerde vaststellingen en aanbevelingen. In overeenstemming met de gebruiken en normen zal het ontwerprapport een vertrouwelijk karakter hebben, zodat het recht van antwoord van de betrokken diensten wordt geëerbiedigd.

Ik heb aan de Inspectie van Financiën gevraagd om, rekening houdend met het voorgaande, alles in het werk te stellen om het eindrapport beschikbaar te stellen in de loop van het derde trimester van dit jaar.

Le programme des derniers mois, depuis juin, incluait l'analyse approfondie des informations et la préparation du projet de rapport, en ce compris l'élaboration de projets de recommandations. L'étape suivante consistait à inviter la Régie des Bâtiments et la police fédérale à prendre part à la procédure contradictoire.

C'est sur cette base que l'Inspection des finances pourrait ensuite élaborer son rapport définitif. J'ai le sentiment que ce dossier est tiré en longueur. Étant donné que l'Inspection des finances relève de vos attributions, je souhaiterais obtenir quelques précisions concernant ce dossier.

1. Quelles démarches ont été entreprises depuis ma dernière question? Dans un souci de clarification, l'Inspection des finances a-t-elle à sa disposition suffisamment d'informations pour pouvoir élaborer son rapport définitif?

2. Quand pourrons-nous consulter le rapport définitif de l'audit?

Réponse de la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale du 30 juin 2017, à la question n° 210 de monsieur le député Koenraad Degroote du 30 mai 2017 (N.):

La finalisation du rapport d'audit, comprenant notamment la rédaction des recommandations, est en cours, sur la base des informations qui ont été fournies à l'Inspection des Finances. Suivra la phase contradictoire, au cours de laquelle les parties concernées auront la possibilité de réagir au projet de rapport et de faire valoir leur point de vue concernant les constats et remarques formulés. Conformément aux usages et aux normes, le projet de rapport aura un caractère confidentiel, de manière à préserver le droit de réponse des services concernés.

J'ai demandé à l'Inspection des Finances, compte tenu de ce qui précède, de mettre tout en oeuvre pour que le rapport final soit disponible au cours du troisième trimestre de cette année.

DO 2016201716785

Vraag nr. 211 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij:

Aanvragen voor een studentenjob.

Een studentenjob vinden is geen sinecure voor jongeren. Vanaf 15 jaar kunnen ze een overeenkomst voor tewerkstelling van studenten sluiten, op voorwaarde dat ze de eerste twee jaren van het secundair onderwijs hebben gevolgd (zonder dat ze er noodzakelijkerwijs voor zijn geslaagd).

In alle andere gevallen moeten ze wachten tot ze 16 jaar worden voor ze kunnen werken. Er zijn veel technieken om het ideale baantje te vinden, maar de zoektocht is niet altijd een pretje, aangezien de jongeren er vaak vroeg bij moeten zijn.

Enkele sectoren, zoals de supermarkten, de overheid, de socioculturele sector of de horeca zijn te verkiezen en zijn in het algemeen populairder. Bepaalde overheidsdiensten, ministeries en/of departementen nemen tijdens de schoolvakanties ook studenten in dienst.

1. Wat is in dat verband uw beleid bij uw administratie en uw kabinet?
2. Onder welke voorwaarden kan men bij uw administratie of uw kabinet solliciteren?
3. Hoeveel aanvragen voor een studentenjob werden er in 2016 door respectievelijk uw administratie en uw kabinet geregistreerd?

Antwoord van de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij van 30 juni 2017, op de vraag nr. 211 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.):

1. De FOD BOSA heeft geen specifiek beleid betreffende de aanwerving van jobstudenten. In functie van de beschikbare budgettaire marges en de behoeften van de diensten, beslist het directiecomité welke en hoeveel vacatures voor studentenjobs er worden opengesteld. Voor het jaar 2017 werd beslist geen jobstudenten aan te werven omwille van beperkte budgettaire marges. De beleidscel heeft ook geen specifiek beleid wat dit betreft. Voor het jaar 2017 werd beslist om geen jobstudenten aan te werven aangezien er geen behoefte is.

2. De kandidaten dienen te voldoen aan de voorwaarden die in het functieprofiel zijn opgenomen en aan de wettelijke voorwaarden om een studenten job uit te oefenen.

DO 2016201716785

Question n° 211 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.) à la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale:

Les demandes de job étudiant.

Décrocher un job étudiant n'est pas une mince affaire pour un jeune. Dès l'âge de 15 ans, il est possible de conclure un contrat d'occupation étudiant, à condition d'avoir suivi les deux premières années de l'enseignement secondaire (sans forcément les avoir réussies).

Dans tout autre cas, il faut attendre d'avoir atteint ses 16 ans avant de travailler. Toutes les techniques sont bonnes afin de trouver le job idéal mais force est de constater que ce n'est pas toujours une partie de plaisir, en sachant qu'il faut souvent s'y prendre très à l'avance.

Les secteurs comme la grande distribution, l'administration publique, le secteur socioculturel ou l'horeca sont à privilégier et rencontrent généralement plus de succès. Certains services publics, ministères et/ou départements engagent également des étudiants durant les vacances scolaires.

1. Quelle est votre politique en la matière au sein de votre administration et de votre cabinet?
2. Quelles sont les conditions à remplir pour pouvoir postuler au sein de votre administration ou de votre cabinet?
3. Combien de demandes de job étudiant ont-elles été enregistrées respectivement par votre administration et votre cabinet pour l'année 2016?

Réponse de la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale du 30 juin 2017, à la question n° 211 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.):

1. Le SPF BOSA n'a pas de politique spécifique concernant le recrutement d'étudiants jobistes. En fonction des marges budgétaires disponibles et des besoins des services, le comité de direction décide quelles et combien d'offres d'emploi pour étudiants jobistes seront offertes. Pour l'année 2017 il a été décidé de ne pas recruter d'étudiants jobistes en raison des marges budgétaires limitées. Le Cabinet n'a pas non plus de politique spécifique en la matière. Pour l'année 2017, dans la mesure où il n'y a pas de besoin, il a été décidé de ne pas recruter d'étudiants jobistes.

2. Les candidats doivent répondre aux conditions reprises dans le profil de la fonction et aux exigences légales pour pouvoir effectuer un job étudiant.

3. Binnen de FOD BB werden in 2016 twee jobstudenten aangeworven. Door de beleidscel daarentegen werden geen aanwervingen gedaan. Er zijn geen cijfers beschikbaar over het aantal aanvragen voor een studenten job.

**Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol
en de Nationale Maatschappij der Belgische
spoorwegen**

DO 2016201713163

**Vraag nr. 1917 van mevrouw de
volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van
22 november 2016 (N.) aan de minister van
Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de
Nationale Maatschappij der Belgische
spoorwegen:**

Kaart verhoogde tegemoetkoming.

In het vorige beheerscontract vroeg de federale overheid aan de NMBS om ervoor te zorgen dat treinreizigers die om sociale redenen recht hebben op een tariefreductie, die konden bekomen zonder daartoe allerlei attesten te moeten aanleveren.

Inmiddels kunnen reizigers die recht hebben op een kaart verhoogde tegemoetkoming die tussen 7.30 uur en 19.00 uur gratis aanvragen aan het loket. Tussen die uren kan het NMBS-loket verbinding maken met de Kruispuntbank Sociale Zekerheid om online te controleren of de reiziger recht heeft op deze kaart.

De Vlaamse Ouderenraad pleit in haar advies 2016/4 voor een automatische toekenning van de kaart verhoogde tegemoetkoming voor reizigers die daar recht op hebben. Die maatregel vindt de Ouderenraad prioritair in de strijd tegen onderbescherming en het niet-gebruik van rechten bij ouderen.

1. Wat is uw visie op een automatische toekenning van de kaart verhoogde tegemoetkoming voor reizigers die daar recht op hebben en waarom?

2. Acht u het een nuttige maatregel in de strijd tegen onderbescherming en het niet-gebruik van rechten?

3. Hoe zal u die visie vastleggen in het komend beheerscontract?

3. En 2016 le SPF BCG a recruté deux étudiants jobistes. Aucun recrutement n'a été par contre effectué par le Cabinet. Il n'existe pas de chiffres quant au nombre de demandes de job étudiant.

**Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et
de la Société nationale des chemins de fer belges**

DO 2016201713163

**Question n° 1917 de madame la députée Nahima Lanjri
du 22 novembre 2016 (N.) au ministre de la
Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société
nationale des chemins de fer belges:**

Carte "intervention majorée".

Dans le contrat de gestion précédent, l'Autorité fédérale demandait à la SNCB de veiller à ce que les voyageurs ayant droit à des tarifs réduits pour raisons sociales puissent obtenir cette carte sans devoir fournir toute une série d'attestations.

Dans l'intervalle, les voyageurs ayant droit à une carte "intervention majorée" peuvent la demander gratuitement au guichet entre 7 heures 30 et 19 heures. Dans cette tranche horaire, les guichets de la SNCB peuvent se connecter à la Banque-carrefour de la Sécurité sociale pour vérifier, en ligne, si le voyageur remplit effectivement les conditions pour bénéficier de cette carte.

Dans son avis 2016/4, le *Vlaamse Ouderenraad* plaide en faveur d'un octroi automatique de la carte "intervention majorée" aux voyageurs qui y ont droit. Pour l'*Ouderenraad*, cette mesure est prioritaire si l'on veut lutter contre la sous-protection et le non-recours aux droits chez les seniors.

1. Que pensez-vous d'une délivrance automatique de la carte "intervention majorée" aux voyageurs qui y ont droit? Pouvez-vous motiver votre réponse?

2. Estimez-vous qu'il s'agit d'une mesure utile dans le cadre de la lutte contre la sous-protection et le non-recours aux droits?

3. Comment comptez-vous concrétiser votre vision de la question dans le prochain contrat de gestion?

4. Zal het in de toekomst mogelijk worden om de kaart verhoogde tegemoetkoming ook voor 7.30 uur en na 19.00 uur te kunnen aanvragen aan het loket? Waarom wel of waarom niet?

5. Zullen de reducties die vasthangen aan de kaart verhoogde tegemoetkoming (50 % korting voor de houder, de partner en de personen ten laste) vastgelegd worden in het komend beheerscontract? Waarom wel of waarom niet?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 1917 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 22 november 2016 (N.):

1. In het regeerakkoord wordt bepaald dat de gratis-politiek van de NMBS geëvalueerd moet worden. Deze evaluatie gebeurt in het kader van de lopende onderhandelingen voor het volgende beheerscontract.

2. en 3. Ik ben van oordeel dat daarbij moet gezocht worden naar oplossingen die het evenwicht bewaren tussen de faciliteiten die aan de rechthebbenden van sociale kortingen worden toegekend, een doelmatige en efficiënte aanwending van de overheidsdotaties, en het financiële evenwicht van het overheidsbedrijf NMBS.

4. en 5. De voorwaarden voor de toekenning van de reducties aan het loket en de omvang van deze kortingen moeten met de NMBS worden onderhandeld en zullen in het nieuwe beheerscontract worden vastgelegd.

DO 2016201714271

Vraag nr. 2065 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 20 januari 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Hokjes en beschutting op de perrons.

In deze koude wintermaanden is het vaak bibberen en vriezen voor de vele Kempense pendelaars die op de perrons op hun trein staan te wachten, zeker in de stations waar geen (openbaar) stationsgebouw meer is. Maar ook op andere momenten, bijvoorbeeld bij intense regenbuien, is het vaak een zoektocht op de perrons om schuilgelegenheid te vinden.

1. Hoeveel hokjes en/of beschuttingen zijn er momenteel voorzien in de stations van Turnhout, Tielen, Herentals, Olen, Geel, Mol, Nijlen, Bouwel en Kessel? Zijn er per perron telkens hokjes voorzien in deze stations?

2. Is het volgens u noodzakelijk om aan de perrons van bovenstaande stations waar geen openbaar stationsgebouw meer is, extra hokjes en/of beschutting te voorzien?

4. À l'avenir, sera-t-il possible de demander la carte "intervention majorée" au guichet en dehors des heures dites (7.30 à 19.00)? Dans l'affirmative comme dans la négative, pour quelles raisons?

5. Les réductions associées à la carte "intervention majorée" (50 % de réduction accordée au titulaire, à son partenaire et aux personnes à sa charge) seront-elles fixées dans le prochain contrat de gestion? Dans l'affirmative comme dans la négative, pour quelles raisons?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 1917 de madame la députée Nahima Lanjri du 22 novembre 2016 (N.):

1. L'accord de gouvernement prévoit que la politique de gratuité menée par la SNCB devra être évaluée. Cette évaluation se déroule dans le cadre des négociations en cours pour le prochain contrat de gestion.

2. et 3. Je suis d'avis qu'il conviendra dans ce cadre de rechercher des solutions équilibrées entre les facilités accordées aux bénéficiaires de réductions sociales, l'usage efficace et efficient des dotations publiques et l'équilibre financier de l'entreprise publique SNCB.

4. et 5. Les conditions d'octroi des réductions au guichet ainsi que le niveau de celle-ci doivent être négociées avec la SNCB et seront fixées dans le nouveau contrat de gestion.

DO 2016201714271

Question n° 2065 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 20 janvier 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les abris sur les quais.

En ces mois de froidure hivernale, les nombreux navetteurs campinois qui attendent leur train sur les quais sont bien souvent frigorifiés et grelottants, particulièrement dans les gares où il n'y a pas (plus) de locaux (publics). Mais à d'autres moments aussi, par exemple par pluie battante, il est malaisé de trouver un endroit où s'abriter.

1. Combien d'abris sont actuellement prévus dans les gares de Turnhout, Tielen, Herentals, Olen, Geel, Mol, Nijlen, Bouwel et Kessel? Des abris sont-ils prévus sur chaque quai dans ces gares?

2. Estimez-vous qu'il faille prévoir des abris supplémentaires sur les quais des gares susmentionnées qui ne disposent plus d'un bâtiment de gare public?

3. Is het een mogelijkheid om, zeker bij stations zonder gebouw, nieuwe en grotere hokjes te voorzien die ook meer beschutting bieden tegen wind en koude dan de huidige, vrij open hokjes?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2065 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 20 januari 2017 (N.):

1. Het aantal schuilhuisjes per perron kan verschillen en is afhankelijk van het aantal opstappende reizigers.

In de tabel hieronder vindt u het aantal schuilhuisjes per station en per perron:

Locatie/ <i>Lieu</i>	Perron/ <i>Quai</i>	Aantal schuilhuisjes/ <i>Nombre d'abris</i>
Turnhout	1	4
Turnhout	2	2
Tielen	1	5
Tielen	2	2
Herentals	A/1	Wachtzaal/ <i>Salle d'attente</i>
	2-Mar	4
	5	3
Olen	1	4
	2	3
Geel	1	3
	2-Mar	3
Mol	1	3
	2-Mar	4
Nijlen	1	2
	2	5
Bouwel	1	2
	2	3
Kessel	1	1
	2	3

2. en 3. Wanneer er een wachtzaal gesloten wordt, bekijkt de NMBS hoeveel schuilgelegenheid er op de perrons aanwezig is. Bij sommige stations is er een grote luifel, bij andere zijn er enkel wachthuisjes. De NMBS bekijkt wat de capaciteit is van de schuilgelegenheid en vergelijkt deze met het aantal opstappende reizigers en op welke perrons deze voornamelijk opstappen.

3. Indien blijkt dat deze onvoldoende is, wordt er een studie opgestart naar bijkomende schuilgelegenheden.

3. Est-il envisageable, particulièrement dans les gares dépourvues de locaux, de prévoir des abris neufs et plus spacieux, offrant en même temps une meilleure protection contre le vent et le froid, que les abris actuels assez exposés?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2065 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 20 janvier 2017 (N.):

1. Le nombre d'abris par quai peut varier et dépend du nombre de voyageurs qui prennent le train.

Le tableau ci-dessous reprend le nombre d'abris par gare et par quai:

2. et 3. Lorsqu'une salle d'attente est fermée, la SNCB examine le nombre d'abris présents sur les quais. Certaines gares disposent d'une vaste marquise. D'autres, uniquement d'abris de quai. La SNCB étudie la capacité des abris de quai et la compare avec le nombre de voyageurs montés et les quais desquels ils embarquent principalement.

3. Si ce nombre s'avère insuffisant, une étude sur la nécessité d'abris supplémentaires est lancée.

Momenteel bestudeert de NMBS inderdaad de bestaande perronuitrustingen (waaronder de schuilhuisjes) en de mogelijkheden om comfortabelere voorzieningen aan te bieden aan haar klanten. De resultaten van deze studie zijn nog niet beschikbaar.

Ik heb er hoe dan ook bij de NMBS op aangedrongen dat geen enkele sluiting van loketten nog zou plaatsvinden zonder een daarmee gepaard gaande oplossing om de toegang tot de wachtzaal te behouden.

DO 2016201714791

Vraag nr. 2147 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 15 februari 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Helling aan trappen station Herentals.

Wie in het station van Herentals op spoor 2, 3 of 4 de trein moet nemen, moet noodgedwongen de ondergrondse trappen nemen. Voor mensen met rolstoelen, buggy's of (zware) bagage vormt dit een vervelend obstakel.

Omzeilen kan alleen door een beroep te doen op een NMBS-medewerker om de oversteek bovengronds te begeleiden als de sporen vrij zijn. Weinig klantvriendelijk, noch veilig. Komt daar nog de rompslomp bij, want de stationschef is verplicht om telkens met Infrabel af te stemmen of en wanneer men iemand de sporen mag laten oversteken.

Een mogelijke oplossing zou kunnen zijn om op een deel van de trappen een helling te installeren. Op die manier kunnen mensen met hun zware bagage via de helling vlot naar boven en beneden, en kunnen ook mensen met buggy's en rolstoelen vlot naar de juiste perrons. De gevaarlijke bovengrondse overgang wordt dan overbodig. Hoger gebruiksgemak voor onze pendelaars, veiliger en minder last voor het personeel van de NMBS en Infrabel

En ce moment, la SNCB examine en effet les équipements de quai existants (dont les abris de quai) et les possibilités de proposer des équipements plus confortables à ses clients. Les résultats de cette étude ne sont pas encore disponibles.

Quoi qu'il en soit, j'ai exigé auprès de la SNCB que plus aucune fermeture de guichets ne soit mise en oeuvre sans solution simultanée pour garder l'accès à la salle d'attente.

DO 2016201714791

Question n° 2147 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 15 février 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Escaliers de la gare de Herentals. - Installation d'un plan incliné.

Quiconque doit prendre le train aux voies 2, 3 ou 4 de la gare de Herentals doit impérativement passer par les escaliers souterrains. Pour les usagers en chaise roulante, voyageant avec une poussette ou lourdement chargés en bagages, ces escaliers constituent un obstacle désagréable.

On ne peut y échapper qu'en sollicitant l'aide d'un collaborateur de la SNCB pour traverser avec lui les voies en surface lorsque celles-ci sont dégagées. Cette manière de procéder est peu conviviale pour l'utilisateur et ne le met pas à l'abri du danger. À cela s'ajoutent encore des tracasseries, dans la mesure où le chef de gare est obligé de s'accorder avec Infrabel sur la possibilité de traverser les voies et sur le moment où l'on peut laisser quelqu'un le faire.

L'installation d'un plan incliné sur une partie des escaliers pourrait offrir une solution au problème. De cette façon, les usagers lourdement chargés en bagages pourraient rapidement monter et descendre la rampe d'accès, et les usagers voyageant avec une poussette ou dans une chaise roulante accéder rapidement aux bons quais. La dangereuse traversée des voies en surface ne serait alors plus nécessaire. Nos navetteurs pourraient bénéficier d'un confort accru, la sécurité serait renforcée et le personnel de la SNCB et d'Infrabel moins sollicité.

1. Is het aanleggen van deze hellingen een optie volgens u? De NMBS liet weten dat men een te groot stuk van het perron zou nodig hebben om die helling niet te steil te maken, maar dit kan toch geen probleem zijn. Men kan de helling gerust al vanop het perron laten beginnen zakken en daar rond een afsluiting plaatsen zodat de rest van het perron nog gewoon gebruikt kan worden.

2. Indien de helling geen optie zou zijn, welke andere oplossingen ziet u dan, wetende dat de renovatie van het station van Herentals nog niet voor meteen zal zijn, ongeacht of deze zou opgenomen worden in het meerjareninvesteringsplan?

3. Bent u het met mij eens dat het niet meer van deze tijd is dat mensen met een rolstoel, zware bagage of een buggy de sporen moeten oversteken om aan het juiste perron te geraken, en al zeker omdat dit dan eerst nog eens moet afgestemd worden met Infrabel?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2147 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 15 februari 2017 (N.):

De NMBS geeft aan dat ze zich bewust is van het feit dat de situatie in Herentals niet ideaal is. Toch zijn alle perrons bereikbaar, mits de nodige veiligheidsmaatregelen worden genomen om de sporen over te steken.

De NMBS voegt eraan toe dat ze begrip heeft voor de zorgen van haar klanten. Omdat de bestaande trappen te steil zijn kan de NMBS echter niet voorzien in een helling op deze trappen. Het gebruik ervan zou onmogelijk zijn met een rolstoel.

De NMBS bevestigt dat liften wel een oplossing kunnen bieden. De investeringskosten hiervoor zijn echter groot. De situatie in Herentals is volgens haar inderdaad niet ideaal, maar ook niet accuut problematisch. De NMBS heeft de investeringskosten voor liften in Herentals dan ook niet ingepland in haar voorstel van meerjareninvesteringsplan.

1. La pose de ces plans inclinés constitue-t-elle selon vous une option? La SNCB a fait savoir que, si l'on veut éviter que la pente ne soit trop raide, une trop grande partie du quai sera occupée par les plans inclinés, mais cette contrainte ne peut tout de même pas constituer un problème. On peut aisément faire démarrer la pente doucement sur le quai déjà et placer à cet endroit une barrière afin que le reste du quai puisse continuer à être utilisé normalement.

2. Dans le cas où la rampe d'accès ne serait pas une option, quelles autres solutions envisagez-vous, sachant que, qu'elle soit reprise dans le plan pluriannuel d'investissement ou non, la rénovation de la gare de Herentals ne sera pas pour tout de suite?

3. Êtes-vous d'accord avec moi pour estimer qu'il ne convient pas à notre époque que des usagers en chaise roulante, lourdement chargés en bagages ou voyageant avec une poussette doivent traverser les voies pour accéder au bon quai, surtout lorsqu'on sait que cette traversée doit d'abord être réglée avec Infrabel?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2147 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 15 février 2017 (N.):

La SNCB précise qu'elle est consciente que la situation à Herentals n'est pas idéale. Tous les quais sont cependant accessibles, moyennant la prise des mesures de sécurité requises pour traverser les voies.

La SNCB ajoute qu'elle comprend les préoccupations de ses clients. Toutefois, étant donné que les escaliers existants sont raides, la SNCB ne peut pas y prévoir l'aménagement d'une rampe. Il serait impossible d'y embarquer un fauteuil roulant.

La SNCB confirme que des ascenseurs peuvent offrir une solution, mais le coût d'investissement est très important. La situation à Herentals n'est selon elle pas idéale, mais elle n'est pas extrêmement problématique. La SNCB n'a dès lors pas intégré le coût d'investissement pour des ascenseurs à Herentals dans sa proposition de plan pluriannuel d'investissement.

DO 2016201714797

Vraag nr. 2149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 16 februari 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De bevoegdheidsverdeling na de zesde staatshervorming.

Tot vóór de zesde staatshervorming was de federale overheid bevoegd voor de "vestigingsvoorwaarden, met uitzondering van de bevoegdheid van de Gewesten voor vestigingsvoorwaarden inzake toerisme" (voormalig artikel 6, § 1, VI, vijfde lid, 6°, BWHI). De bevoegdheid inzake vestigingsvoorwaarden betrof een autonome federale bevoegdheidsmaterie en dit ongeacht het beroep dat werd geregeld.

Het omvatte onder meer de bevoegdheid om regels te stellen inzake de toegang tot bepaalde beroepen, om algemene regels of bekwaamheidseisen te stellen in verband met de uitoefening van sommige beroepen, om beroepstitels te beschermen, enz.

Ook wanneer voorwaarden geformuleerd werden waaraan moest zijn voldaan om toegang te krijgen tot het verrichten van een economische activiteit, zoals vereisten inzake beroepsbekwaamheid, technische uitrusting en financiële draagkracht, dienden deze als federale vestigingsvoorwaarden gekwalificeerd te worden.

Sinds 2014 draait de Bijzondere Wet Zesde Staatshervorming deze logica om. Voortaan zijn de Gewesten bevoegd voor de vestigingsvoorwaarden, met uitzondering evenwel van de toegang tot de gezondheidszorgberoepen en de dienstverlenende intellectuele beroepen (artikel 6, § 1, VI, eerste lid, 6°, BWHI).

1. Werd het advies bij de Raad van State (RvS) over het ontwerp koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 januari 2007 betreffende de vergunning van de spoorwegonderneming reeds aangevraagd door de federale minister van Mobiliteit? Zo neen, waarom werd dit nog niet gedaan rekening houdend met het standpunt van 9 september 2016 van de Vlaamse regering om niet in te stemmen met dit ontwerp koninklijk besluit?

2. Is het advies van de RvS voorhanden over het ontwerp koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 januari 2007 betreffende de vergunning van de spoorwegonderneming? Indien ja, wat is het advies van de RvS op het vlak van de bevoegdheidsinvulling?

DO 2016201714797

Question n° 2149 de madame la députée Inez De Coninck du 16 février 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La répartition des compétences après la sixième réforme de l'État.

Avant la sixième réforme de l'État, le pouvoir fédéral était compétent pour "les conditions d'accès à la profession, à l'exception des compétences régionales pour les conditions d'accès à la profession en matière de tourisme" (ancien article 6, § 1er, VI, cinquième alinéa, 6°, LSRI). La compétence en matière de conditions d'accès à la profession était un domaine de compétences autonome du pouvoir fédéral, indépendamment de la profession dont il s'agissait.

Faisait notamment partie de cet ensemble, la compétence relative au règlement de l'accès à certaines professions, qui permettait d'imposer des règles générales ou des conditions de qualification relatives à l'exercice de certaines professions, de protéger des titres professionnels, etc.

Lorsque l'accès à l'exercice d'une activité économique était soumis à des conditions, par exemple en matière d'aptitude professionnelle, d'équipements techniques et de capacité financière, ces conditions devaient être qualifiées comme des conditions d'accès à la profession imposées par le pouvoir fédéral.

En 2014, loi spéciale relative à la Sixième Réforme de l'État a renversé cette logique. Dorénavant, les Régions sont compétentes en matière de conditions d'accès à la profession, à l'exception des conditions d'accès aux professions des soins de santé et aux professions intellectuelles prestataires de services (article 6, § 1er, VI, premier alinéa, 6°, LSRI).

1. Le ministre fédéral de la Mobilité a-t-il déjà demandé l'avis du Conseil d'État concernant le projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 16 janvier 2007 relatif à la licence d'entreprise ferroviaire? Dans la négative, pourquoi n'a-t-il pas encore entrepris cette démarche? Rappelons à cet égard la position du gouvernement flamand du 9 septembre 2016 visant à ne pas approuver ce projet d'arrêté royal.

2. Le Conseil d'État a-t-il déjà rendu un avis concernant le projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 16 janvier 2007 relatif à la licence d'entreprise ferroviaire? Dans l'affirmative, quelle est la teneur de cet avis sur le plan des compétences?

3. Zal u het advies van de RvS volgen indien de Afdeling Wetgeving zou aangeven dat deze regelgeving materie betreft die gewestbevoegdheid behelst?

4. Werd het advies bij de RvS door de federale minister van Mobiliteit reeds aangevraagd over het ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 juni 2011 betreffende de vergunning voor treinbestuurders en de registers van vergunningen en bevoegdheidsbewijzen en het voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 30 augustus 2013 houdende de Spoorcodex, rekening houdend met de twee standpuntbepalingen van de Vlaamse regering van 3 februari 2017 om niet in te stemmen met beide ontwerpen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 16 februari 2017 (N.):

1. Het ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 januari 2007 betreffende de vergunning van de spoorwegonderneming werd voor advies voorgelegd aan de Raad van State.

Aangezien het een ontwerp betreft dat overeenkomstig de Spoorcodex verplicht dient te worden beraadslaagd in de Ministerraad, kan de adviesaanvraag aan de Raad van State pas gebeuren nadat de Ministerraad een beslissing heeft genomen.

Op de Ministerraad van 17 februari 2017 is beslist dat het ontwerp mag voorgelegd worden aan het advies van de Raad van State, welk advies nadien zal besproken worden door de betrokken Werkgroep Beleidscoördinatie.

Als er zich binnen deze werkgroep nog problemen zouden stellen bij eventuele aanpassingen van de tekst, als gevolg van het advies van de Raad van State, dan dient het ontwerp opnieuw aan de Ministerraad te worden voorgelegd.

Als er zich binnen deze werkgroep geen problemen meer zouden stellen, dan mag het ontwerp ter ondertekening aan het Staatshoofd worden voorgelegd.

2. Zoals vermeld in het antwoord op vraag 1 is de adviesaanvraag aan de Raad van State gebeurd. We wachten het advies af.

3. Le ministre suivra-t-il l'avis du Conseil d'État si la section de législation indique que cette réglementation concerne une matière relevant des compétences des Régions?

4. Le ministre fédéral de la Mobilité a-t-il déjà demandé l'avis du Conseil d'État concernant le projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 juin 2011 relatif à la licence des conducteurs et aux registres des licences et des attestations et l'avant-projet de loi modifiant la loi du 30 août 2013 portant le Code ferroviaire en prenant en considération les deux positions adoptées le 3 février 2017 par le gouvernement flamand et visant à ne pas approuver ces deux projets?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2149 de madame la députée Inez De Coninck du 16 février 2017 (N.):

1. Le projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 16 janvier 2007 relatif à la licence d'entreprise ferroviaire a été soumis pour avis du Conseil d'État.

Considérant qu'il s'agit d'un projet qui, conformément au Code ferroviaire, doit obligatoirement être délibéré en Conseil des ministres, la demande d'avis au Conseil d'État ne peut intervenir qu'après que le Conseil des ministres a pris une décision.

Lors du Conseil des ministres du 17 février 2017, il a été décidé que le projet pouvait être envoyé pour avis au Conseil d'État, et qu'ensuite, ledit avis serait examiné au sein du Groupe de travail de coordination de la politique concerné.

Au cas où des problèmes se posent encore au sein de ce Groupe de travail, en ce qui concerne les adaptations éventuellement nécessaires suite à l'avis du Conseil d'État, le projet sera à nouveau soumis au Conseil des ministres.

Si aucun problème ne subsiste au sein du Groupe de travail, le projet pourra être soumis à la signature du Chef de l'État.

2. Comme mentionné dans la réponse à la question 1, la demande d'avis a été soumise au Conseil d'État. Nous attendons l'avis.

3. Zoals vermeld in het antwoord op vraag 1 zal het advies van de Raad van State besproken worden in de betrokken Werkgroep Beleidscoördinatie, waarna deze zal beslissen om, in navolging van de beslissing van de Ministerraad van 17 februari 2017, ofwel het ontwerp opnieuw voor te leggen aan de Ministerraad ofwel het ontwerp ter ondertekening voor te leggen aan het Staatshoofd.

4. Het ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 juni 2011 betreffende de vergunning voor treinbestuurders en de registers van vergunningen en bevoegdheidsbewijzen is al voorgelegd aan het advies van de Raad van State.

In zijn advies nr. 60.704/4 van 16 januari 2017 heeft de Raad van State de bevoegdheid van de federale overheid niet in vraag gesteld.

Het voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 30 augustus 2013 houdende de Spoorcodex werd voor advies voorgelegd aan de Raad van State.

DO 2016201714881

Vraag nr. 2157 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 21 februari 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Spoorwegoverwegen.

Vandaag werd de campagne van Infrabel om de bevolking bewust te maken van veilig gedrag aan overwegen afgesloten.

Infrabel heeft deze campagne gelanceerd omdat het aantal ongevallen aan overwegen in België de afgelopen tien jaar niet is gedaald.

Kunt u meedelen of dit ook het geval is in onze buurlanden? Ligt de verhouding tussen het aantal ongevallen en het aantal overwegen of treinkilometers in België in de lijn van het Europese gemiddelde of is die slechter dan in andere Europese landen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2157 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 21 februari 2017 (Fr.):

3. Comme mentionné dans la réponse à la question 1, l'avis du Conseil d'État sera discuté au sein du Groupe de travail de coordination de la politique concerné, à la suite de quoi il sera décidé, conformément à la décision du Conseil des ministres du 17 février 2017, soit de soumettre à nouveau le projet au Conseil des ministres, soit de le soumettre à la signature du Chef de l'État.

4. Le projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 juin 2011 relatif à la licence des conducteurs et aux registres des licences et des attestations a déjà été soumis à l'avis du Conseil d'État.

Dans son avis n° 60.704/4 du 16 janvier 2017, le Conseil d'État n'a pas remis en question la compétence de l'autorité fédérale.

L'avant-projet de loi modifiant la loi du 30 août 2013 portant le Code ferroviaire a été soumis pour avis au Conseil d'État.

DO 2016201714881

Question n° 2157 de monsieur le député Gilles Foret du 21 février 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les passages à niveaux ferroviaires.

La campagne d'Infrabel visant à sensibiliser la population aux comportements dangereux enregistrés sur les passages à niveaux est aujourd'hui clôturée.

Cette campagne a été initiée, car depuis dix ans, le nombre d'accidents aux passages à niveau ne baisse pas en Belgique.

Pouvez-vous indiquer si cette tendance se vérifie dans les pays voisins? Le rapport entre le nombre d'accidents et le nombre de passages à niveau ou de train-kilomètres que nous affichons en Belgique est-il similaire à la moyenne européenne ou est-il plus inquiétant chez nous qu'ailleurs en Europe?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2157 de monsieur le député Gilles Foret du 21 février 2017 (Fr.):

Uit de afweging tussen het aantal ongevallen aan overwegen en het aantal treinkilometers voor elk Europees lid van de *Union Internationale des Chemins de fer* (exclusief de specifieke infrastructuurbeheerders voor de hogesnelheidslijnen) blijkt dat Infrabel minder ongevallen betreurt aan overwegen dan het Europese gemiddelde en zich daarmee in de top tien van de Europese infrastructuurbeheerders nestelt (een zelfde tendens wordt waargenomen voor wat het aantal slachtoffers van ongevallen aan overwegen betreft).

Deze tendensen moeten bovendien in verhouding worden gesteld met het feit dat het gemiddelde aantal overwegen per 100 kilometer spoorlijn op het Belgische spoorwegnet hoger ligt dan het Europese gemiddelde. Voortgaande op deze laatste vaststelling zet Infrabel haar beleid inzake afschaffing van overwegen verder (in 2016 werden 21 overwegen afgeschaft).

DO 2016201714967

Vraag nr. 2169 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 23 februari 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Inschrijving van lichte vierwielers.

De inschrijving van lichte vierwielers, de zogenaamde brommobielen of auto's zonder rijbewijs, is sinds 11 december 2015 verplicht. Voertuigen van dit type die al in het verkeer waren, konden tot 11 december 2016 ingeschreven worden.

Alle vóór 31 maart 2014 aangekochte lichte voertuigen moesten conform een koninklijk besluit dus sinds zondag 11 december 2016 ingeschreven zijn. Toch blijven er nog heel wat brommobielen zonder nummerplaat rondrijden.

1. Welke sancties hangen eigenaars van dergelijke voertuigen die tot nog toe geen stappen ondernomen hebben om hun voertuig te laten inschrijven, boven het hoofd?

2. Hoeveel lichte vierwielers zijn er sinds 11 december 2016 en tot op de dag van vandaag nog altijd niet ingeschreven?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2169 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 23 februari 2017 (Fr.):

En pondérant l'indicateur des accidents aux passages à niveau par les trains-km pour chaque membre européen de l'Union Internationale des Chemins de fer (en dehors des gestionnaires d'infrastructure spécifiques aux lignes à grande vitesse), nous pouvons constater qu'Infrabel compte un nombre d'accidents aux passages à niveau inférieur à la moyenne européenne et se positionne dans le top dix des gestionnaires d'infrastructure européens (tendance similaire concernant les victimes des accidents aux passages à niveau).

Ces tendances sont également à mettre en parallèle avec un nombre moyen de passages à niveau par 100 km de ligne pour le réseau belge supérieur à la moyenne européenne. Partant de ce constat, Infrabel poursuit sa politique de suppression des passages à niveau (21 passages à niveau supprimés en 2016).

DO 2016201714967

Question n° 2169 de monsieur le député Emmanuel Burton du 23 février 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'immatriculation des voitures dites "sans permis".

L'immatriculation des quadricycles légers, dits "sans permis", est devenue obligatoire depuis le 11 décembre 2015, et les véhicules de ce type qui étaient déjà en circulation avaient jusqu'au 11 décembre 2016 pour être immatriculés.

Alors que le dimanche 11 décembre 2016, tous les quadricycles légers acquis avant le 31 mars 2014 devaient être immatriculés, comme le précise un arrêté royal, de nombreux véhicules dits "sans permis", continuaient de circuler sans plaques dans les rues.

1. Qu'encourent les propriétaires de ce type de véhicule si à ce jour ils n'ont pas encore effectué les démarches d'immatriculation de leur voiture?

2. Disposez-vous des chiffres du nombre de véhicules qui à ce jour et depuis le 11 décembre 2016 ne sont toujours pas en ordre d'immatriculation?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2169 de monsieur le député Emmanuel Burton du 23 février 2017 (Fr.):

De inschrijving van nieuwe lichte vierwielers is verplicht sinds 31 maart 2014. Voor de lichte vierwielers, in gebruik genomen vóór 31 maart 2014, werd een regularisatieperiode voorzien waarbinnen zij moeten ingeschreven worden.

Deze regularisatieperiode startte op 11 december 2015 en liep tot 11 december 2016, maar werd ondertussen verlengd tot 11 december 2017. Met andere woorden de regularisatieperiode is nog steeds lopende.

1. Het is dus verboden om na 11 december 2017 een lichte vierwieler in het verkeer te brengen zonder inschrijving. Indien men dit toch zou doen is dit in strijd met het koninklijk besluit van 20 juli 2001 betreffende de inschrijving van voertuigen. Deze overtreding kan vastgesteld worden door bijvoorbeeld de politie die er een gepast gevolg aan zal geven.

Eens de regularisatieperiode voorbij is zullen deze voertuigen niet langer kunnen genieten van de overgangsmaatregelen bij de diensten van de Douane en Accijnzen en zullen zij systematisch moeten worden ingeklaard met het oog op hun inschrijving.

2. De Dienst Inschrijving Voertuigen beschikt enkel over de cijfers betreffende de reeds ingeschreven voertuigen. De cijfers die u mij vraagt, betreffende de niet-ingeschreven voertuigen, kan ik u bijgevolg niet bezorgen.

DO 2016201714973

Vraag nr. 2170 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 23 februari 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Nieuwe vervoersvoorwaarden.

Sinds 1 februari 2017 gelden bij de NMBS nieuwe, vereenvoudigde vervoersvoorwaarden. Reizigers zullen bijvoorbeeld hun reis kunnen onderbreken zonder extra kosten. Er zijn echter ook kanttekeningen te plaatsen bij de nieuwe voorwaarden.

Zo wordt het weekendbiljet met alternatieve terugreis afgeschaft. Dit werd vooral gebruikt door toeristen die van het ene station naar het andere fietsten of wandelden. Voor 65-plussers bestond deze mogelijkheid ook voor weekdagen.

Vreemd genoeg werd bij deze vereenvoudiging een uitzondering toegestaan, namelijk alle kuststations. Je mag bijvoorbeeld met één heen-en-terug biljet de trein nemen naar De Panne, de kustfietsroute volgen tot Oostende en vandaar terug naar huis sporen.

L'immatriculation des quadricycles légers neufs est obligatoire depuis le 31 mars 2014. Pour les quadricycles légers mis en circulation avant le 31 mars 2014, une période de régularisation a été prévue au cours de laquelle ces véhicules doivent être immatriculés.

Cette période de régularisation a démarré le 11 décembre 2015 et devait se terminer le 11 décembre 2016; elle a cependant été prolongée jusqu'au 11 décembre 2017. La période de régularisation est donc toujours en cours.

1. Il sera donc interdit de mettre en circulation un quadricycle léger sans immatriculation après le 11 décembre 2017. Si c'était cependant le cas, ce serait en contradiction avec l'arrêté royal du 20 juillet 2001 relatif à l'immatriculation de véhicules. Cette infraction peut être constatée, par exemple, par la police qui y donnera la suite appropriée.

Une fois la période de régularisation passée, les véhicules dont il est question ne pourront plus bénéficier des mesures transitoires offertes par les services des Douanes et Accises et devront être systématiquement déclarés en vue de leur immatriculation.

2. La Direction pour l'Immatriculation des Véhicules ne dispose que des chiffres relatifs aux véhicules déjà immatriculés. Je ne peux donc répondre à la question que vous me posez concernant les véhicules non immatriculés.

DO 2016201714973

Question n° 2170 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 23 février 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Nouvelles conditions de transport.

Des nouvelles conditions de transport, simplifiées, sont en vigueur à la SNCB depuis le 1er février 2017. Les voyageurs peuvent ainsi interrompre leur voyage sans coûts supplémentaires. Les nouvelles conditions soulèvent toutefois aussi des questions.

Le billet de week-end avec voyage de retour alternatif a ainsi été supprimé. Ce billet était surtout utilisé par des touristes qui vont d'une gare à l'autre en vélo ou à pied. Pour les voyageurs âgés de plus de 65 ans, cette possibilité existait également pendant les jours de la semaine.

Fait étrange: cette simplification souffre une exception, à savoir toutes les gares situées à la côte belge. On peut ainsi, avec un billet aller-retour, prendre le train vers La Panne, emprunter la piste cyclable qui longe la côte pour rejoindre Ostende et y prendre le train pour retourner chez soi.

1. Waarom werden deze formules afgeschaft?

2. Waarom werd een uitzondering gemaakt voor de kuststations en bijvoorbeeld niet voor stations in de Ardennen?

3. Bent u van oordeel dat deze formules beter zouden blijven bestaan? Zo ja, welke acties gaat u hiervoor ondernemen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 07 juli 2017, op de vraag nr. 2170 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 23 februari 2017 (N.):

1. Het vervoersbewijs "alternatieve terugreis" laat toe om van station A naar station B te reizen en vanuit station C terug te keren naar je vertrekstation, namelijk A. Dit biljet kan enkel gekocht worden aan het loket en op de trein.

Met het oog op vereenvoudiging heeft de NMBS voor een afschaffing van het vervoersbewijs "alternatieve terugreis" gekozen. De reiziger zal voortaan twee aparte biljetten dienen aan te kopen voor dergelijke trajecten. Deze biljetten zullen verkrijgbaar zijn via alle verkoopskanalen.

Deze afschaffing is ingegeven door de geringe uitgifte van dit specifiek vervoersbewijs. De biljetten 'alternatieve terugreis' vertegenwoordigen minder dan 0,1 % van alle heen-en-terugbiljetten die op jaarbasis worden verkocht.

De aankoop ervan is bovendien beperkt tot het loket en op de trein.

2. In de kuststreek blijft de flexibiliteit van de "alternatieve terugreis" behouden, maar hiervoor dient geen specifiek biljet te worden aangekocht. Wanneer het bestemmingsstation een kuststation is (De Panne, Koksijde, Oostende, Blankenberge, Veurne, Zeebrugge Dorp/Strand, Knokke, Heist en Duinbergen) mag de terugreis inderdaad worden afgelegd vanuit om het even welk station van de kust zonder dat de reiziger dit moet melden bij de aankoop van het biljet.

In eerste instantie was het de bedoeling om het principe van de alternatieve terugreis volledig af te schaffen, waardoor deze flexibiliteit niet langer mogelijk was geweest voor de kuststations. Deze maatregel werd evenwel niet goed onthaald tijdens de consultatierondes met de reizigersorganisaties (RGCT).

Na grondige analyse en intern overleg heeft de NMBS ingestemd met het behoud van het principe van de alternatieve terugkeer in de kuststreek, zowel tijdens de week als in het weekend. De reizigers kunnen dus verder gebruik maken van deze commerciële faciliteit.

1. Pourquoi ces formules ont-elles été supprimées?

2. Pourquoi une exception a-t-elle été faite pour les gares à la côte et pas, par exemple, pour des gares dans les Ardennes?

3. Pensez-vous qu'il serait préférable de maintenir ces formules?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 07 juillet 2017, à la question n° 2170 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 23 février 2017 (N.):

1. Le titre de transport "retour alternatif" permet de se rendre de la gare A à la gare B et d'effectuer le retour à partir de la gare C vers votre gare de départ, à savoir la A. Ce billet ne peut être acheté qu'au guichet et dans le train.

Dans une optique de simplification, la SNCB a opté pour la suppression du titre de transport "retour alternatif". Désormais, le voyageur devra acheter deux billets distincts pour de tels trajets. Ces billets pourront être achetés via tous les canaux de vente.

Cette suppression est basée sur le faible taux d'émission de ce titre de transport spécifique. Les billets 'retour alternatif' représentent moins de 0,1 % de l'ensemble des billets aller-retour vendus sur une base annuelle.

Leur achat est en outre limité au guichet et au train.

2. Dans la région de la côte, la flexibilité du "retour alternatif" est maintenue, mais ne nécessite pas l'achat d'un billet spécifique. En effet, si la gare de destination est une gare de la côte (La Panne, Coxyde, Ostende, Blankenberge, Furnes, Zeebrugge Dorp/Strand, Knokke, Heist et Duinbergen), le retour peut s'effectuer à partir de n'importe quelle gare de la côte sans que le voyageur doive le mentionner lors de l'achat du billet.

Dans un premier temps, le but était de supprimer entièrement le principe du retour alternatif, cette flexibilité n'étant dès lors plus possible pour les gares de la côte. Mais cette mesure n'a pas été bien accueillie au cours des sessions de consultation avec les organisations de voyageurs (CCVF).

Au terme d'une analyse approfondie et d'une concertation interne, la SNCB a marqué son accord quant au maintien du principe du retour alternatif dans la région de la côte, tant en semaine que le week-end. Les voyageurs peuvent donc continuer à utiliser cette facilité commerciale.

3. Met het oog op een verbetering heeft de NMBS een grondige herziening van haar uitgebreide reglementering rond de vervoersvoorwaarden doorgevoerd. In dat opzicht werden ook een aantal specifieke regels herwerkt en fors vereenvoudigd.

DO 2016201715150

Vraag nr. 2198 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 07 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Koperdiefstallen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Om de koperdiefstallen op het spoorwegnet een halt toe te roepen hebben Infrabel en de NMBS in 2013 beslist een nationaal actieplan tegen kabeldiefstallen te implementeren. Dat plan voorzag onder meer in de uitvaardiging van een nieuwe wet tot instelling van een verbod op cashbetalingen in de koperhandel.

1. Hoe is het aantal koperdiefstallen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest sinds 2012 geëvolueerd? Wat is de economische impact van die koperdiefstallen?

2. Welke evaluatie wordt er, enkele jaren na de lancering ervan, van het nationaal actieplan tegen kabeldiefstallen gemaakt? Zullen er nieuwe maatregelen genomen worden om het aantal diefstallen verder terug te dringen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2198 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 07 maart 2017 (Fr.):

1. Aantal koperdiefstallen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest sinds 2012:

3. La SNCB a revu en profondeur sa réglementation détaillée en matière de conditions de transport, en vue d'une amélioration. À cet égard, un certain nombre de règles spécifiques ont également été remaniées et fortement simplifiées.

DO 2016201715150

Question n° 2198 de madame la députée Françoise Schepmans du 07 mars 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les vols de cuivre en Région bruxelloise.

Depuis 2013, afin d'enrayer le phénomène des vols de cuivre sur le réseau, Infrabel et la SNCB ont décidé de mettre en oeuvre un plan d'action national contre le vol de câbles, dont l'une des mesures a été le vote d'une nouvelle loi promulguant l'interdiction des paiements en liquide dans le commerce du cuivre.

1. Quelle est l'évolution du nombre de vols de cuivre dans la Région de Bruxelles-Capitale depuis 2012? Quel est l'impact économique de ces vols de cuivre?

2. Quelques années après son lancement, quelle est l'évaluation du plan d'action national contre les vols de câbles? Est-ce que des nouvelles mesures seront prises pour diminuer encore ce phénomène?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2198 de madame la députée Françoise Schepmans du 07 mars 2017 (Fr.):

1. Evolution du nombre de vols de cuivre dans la Région de Bruxelles-Capitale depuis 2012:

Aantal kabeldiefstallen/ Nombre de vol de câbles	
Jaar/Année	Brussels Gewest/ Région bruxelloise
2012	203
2013	192
2014	26
2015	11
2016	4

Economische impact van de kabeldiestallen over het ganse spoorwegnet voor Infrabel:

Impact économique pour Infrabel des vols de câbles sur tout le réseau:

Jaar/ <i>Année</i>	Kosten volledig net (Miljoen euro)/ <i>Coûts réseau entier (Millions d'euros)</i>
2012	8
2013	4,8
2014	1,3
2015	1,1
2016	0,75

2. Het nationaal actieplan heeft vruchten afgeworpen vermits het heeft geleid tot een drastische vermindering van het aantal feiten: op nationaal vlak, van 1.362 feiten in 2012 naar 126 feiten in 2016 (een vermindering met 90 %) en in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, van 203 feiten in 2012 naar 4 feiten in 2016 (een vermindering met 98 %).

Nieuwe maatregelen om het aantal diefstallen verder terug te dringen:

- Infrabel blijft verder aluminiumkabels leggen op nieuwe werven, een zeer efficiënte maatregel tegen kabel-diefstallen;
- sensibiliseringscampagne over kabeldiefstallen op werven;
- beveiliging van de logistieke centra infrastructuur (LCT's) van Infrabel.

DO 2016201715161

Vraag nr. 2200 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Nieuw geluidssignaal aan de overwegen.

Ter wille van de veiligheid van de treinreizigers en in het besef dat het nodig is om te investeren in krachtige infrastructuurmaatregelen heeft Infrabel besloten om de overwegen uit te rusten met een nieuw elektronisch belsignaal dat een pulserend geluid voortbrengt. Het betreft een groot-schalig vernieuwingsproject dat in 2014 is opgestart en onder meer tot doel had de dagelijkse sabotage op bepaalde plaatsen te voorkomen.

In totaal zouden er 1.550 overwegen met dit nieuwe systeem worden uitgerust en zouden er dus 3.100 nieuwe bel-len (twee per overweg) geïnstalleerd worden.

2. Le plan d'action national a porté ces fruits car il a permis d'obtenir une chute drastique du nombre de faits sur le territoire national de 1.362 faits en 2012 à 126 faits en 2016 soit une réduction de 90 %. Sur la région de Bruxelles-Capitale, nous sommes passés de 203 faits en 2012 à 4 faits en 2016 soit une réduction de 98 %.

Nouvelles mesures pour diminuer encore ce phénomène:

- Infrabel continue à installer des câbles en aluminium sur les nouveaux chantiers, ce qui reste une mesure très efficace contre les vols de câbles;
- campagne de sensibilisation sur les vols de câbles sur chantier;
- sécurisation des Centres Logistiques Infrastructure (CLI) d'Infrabel.

DO 2016201715161

Question n° 2200 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 mars 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La nouvelle sonnerie des passages à niveau.

Soucieuse de la sécurité des navetteurs et consciente de la nécessité d'investir dans des mesures infrastructurelles fortes, Infrabel a pris la décision d'équiper tous les passages à niveau dotés d'une sonnerie d'une nouvelle sonnerie électronique par pulsations. Une opération de renouvellement de grande envergure qui a débuté en 2014 et qui avait notamment pour objectif d'éviter les sabotages quotidiens à certains endroits.

Au total, environ 1.550 passages à niveau étaient concernés par ce nouveau système et donc plus de 3.100 nouvelles sonneries (deux par passage).

Het geluid van de nieuwe bel waaiert niet langer alle kanten uit zoals bij de oude bel, maar verplaatst zich meer gericht in de richting van de personen die zich al op de sporen bevinden, om deze ertoe aan te sporen zich van de sporen te verwijderen voordat de trein aankomt. Het signaal is minder galmend, en bijgevolg minder hinderlijk voor de omwonenden. De nieuwe bel verbruikt ook minder stroom.

De nieuwe bel is betrouwbaarder, minder storend, heeft een langere levensduur en biedt dus onmiskenbare voordelen.

1. Zijn alle overwegen met een belsignaal inmiddels effectief uitgerust met het nieuwe systeem?

2. Sinds de installatie van de nieuwe bellen zou sabotage naar verluidt minder vaak voorkomen. Bij sabotage moet er iedere keer een beambte naar de plaats delict komen om het obstakel weg te nemen. Hoeveel gevallen van sabotage werden er in 2016 en in de jaren daarvoor opgetekend? Kunt u al cijfers meedelen over sabotage aan het nieuwe systeem? Kunt u cijfers bezorgen per provincie?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2200 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 maart 2017 (Fr.):

1. De uitrol van het nieuwe type van bellen is volledig afgerond.

2. De primaire doelstelling van de nieuwe bellen was het verhogen van de veiligheid en beschikbaarheid van het belgeluid aan de overwegen. Sinds de vervanging zijn er geen gevallen van sabotage meer gekend.

Ne rayonnant plus tous azimuts comme l'ancienne, la nouvelle sonnerie est davantage orientée vers les personnes qui se trouvent déjà sur les voies pour les inciter à quitter les voies avant l'arrivée du train. Moins bruyantes et par conséquent moins susceptibles d'incommoder les riverains directs, les nouvelles sonneries consomment également moins d'énergie.

Fiables, durables et moins gênantes, ces nouvelles sonneries offrent d'indéniables avantages.

1. Pouvez-vous confirmer que l'ensemble des passages à niveau dotés d'une sonnerie sont bel et bien équipés du nouveau système?

2. Depuis l'instauration de ce nouvel équipement, les sabotages sont apparemment moins fréquents. À chaque fois, un agent doit aller sur place afin de retirer l'entrave. Pouvez-vous donner les chiffres des sabotages recensés en 2016 ainsi que lors des années précédentes? En outre, est-il possible d'avoir déjà certaines données relatives à ces sabotages sur le nouveau système? Est-il possible d'obtenir une répartition par province?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2200 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 mars 2017 (Fr.):

1. Le déploiement des sonneries du nouveau type est entièrement finalisé.

2. L'objectif premier des nouvelles sonneries était d'augmenter la sécurité ainsi que la disponibilité du son émis par la sonnerie aux passages à niveau. Depuis que le remplacement est intervenu, plus aucun cas de sabotage n'a été porté à notre connaissance.

DO 2016201715196

Vraag nr. 2205 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 09 maart 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De gehanteerde snelheidsbeperking voor treinen op de lijn 66 ter hoogte van Heule.

Voor treinen op de lijn 66 is de snelheidslimiet tussen Heule-Haantjeshoek en Kortrijk sinds kort verlaagd van 60 km/u naar 30 km/u. Vanuit het werkveld blijkt er nogal wat ongenoegen te heersen over deze aanpassing die gerelateerd is aan het ontbreken van aangepaste spoorinfrastructuur. Aan de basis van dit probleem ligt een dispuut tussen Infrabel en de NMBS over vigerende reglementeringen.

De kwaliteit van de dienstverlening wordt hierdoor terug gekatapulteerd naar het niveau van 1847, toen de spoorlijn werd geopend. Het hoeft niet gezegd dat dit een impact zal hebben op de reistijden, de kwaliteit van de dienstverlening op de lijnen 66 en 69 en de mogelijkheden om op die lijnen snelle treinen te combineren met stoptreinen.

1. Wat is de oorzaak van het verlagen van de snelheidslimiet op de lijn 66 tussen Heule en Kortrijk? Waarom kunnen treinen niet langer de snelheid van 60 km/u aanhouden bij het binnenrijden van Kortrijk?

2. Wat gebeurt er in geval deze nieuwe snelheidsbeperking niet wordt gerespecteerd? Is er nazicht op het correct toepassen door machinisten? Welke sancties zijn hieraan verbonden?

3. Welke impact heeft deze nieuwe snelheidsverlaging op de dienstuurregeling en de kwaliteit van het treinaanbod? In welke mate stijgt de minimale reistijd van de treinverbindingen die gebruik maken van dit stuk spoorlijn?

4. Waarover gaat het dispuut tussen NMBS en Infrabel juist? Welke initiatieven zal u nemen om hiervoor een oplossing te bewerkstelligen? Houden beide partijen voldoende rekening met de nood aan vlottere spoorverbindingen in deze regio?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2205 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 09 maart 2017 (N.):

DO 2016201715196

Question n° 2205 de monsieur le député Roel Deseyn du 09 mars 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La limitation de vitesse pour les trains de la ligne 66 à hauteur de Heule.

Depuis peu, la limitation de vitesse pour les trains de la ligne 66 entre Heule-Haantjeshoek et Courtrai est passée de 60km/h à 30km/h. Sur le terrain, on constate qu'un certain malaise règne au sujet de cet ajustement qui est lié à l'absence d'infrastructure ferroviaire adaptée. Une dispute entre Infrabel et la SNCB relative aux normes en vigueur est à l'origine de ce problème.

La qualité du service régresse subitement de ce fait à son niveau de 1847, lorsque la ligne a été ouverte. Il va sans dire que cette limitation de la vitesse aura un impact sur la durée des trajets, la qualité du service sur les lignes 66 et 69 et les possibilités d'y combiner des trains rapides et des trains omnibus.

1. Pour quelle raison la limitation de vitesse a-t-elle été abaissée sur la ligne 66 entre Heule et Courtrai? Pourquoi les trains ne peuvent-ils plus maintenir la vitesse de 60 km/h lorsqu'ils entrent dans Courtrai?

2. Qu'advient-il si cette nouvelle limitation de vitesse n'est pas respectée? Contrôle-t-on si elle est bien respectée par les conducteurs de train? Quelles sanctions encourent ces derniers?

3. Quel est l'impact de cette nouvelle baisse de la vitesse sur l'horaire des trains et la qualité de l'offre ferroviaire? Dans quelle mesure la durée de trajet minimale des liaisons ferroviaires qui transitent par ce segment de voie ferrée augmente-t-elle?

4. Quel est, au juste, l'objet de la dispute entre Infrabel et la SNCB? Quelles initiatives allez-vous prendre afin d'amener les parties à une solution? Les deux parties tiennent-elles suffisamment compte de la nécessité de liaisons ferroviaires plus fluides dans cette région?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2205 de monsieur le député Roel Deseyn du 09 mars 2017 (N.):

1. Infrabel laat mij weten dat er - op basis van de informatie die zij in handen heeft - geen snelheidsbeperking van kracht is op de spoorlijn 66 aan de inrit van het station Kortrijk (ter hoogte van Heule). Ook heeft Infrabel geen weet van een mogelijk project van snelheidsvermindering dat in de nabije toekomst toegepast zou worden in die zone.

De voorziene snelheid op lijn 66 tussen Heule en Kortrijk is niet veranderd en bedraagt nog steeds 60 km/u. De inrit van het station Kortrijk is voorzien aan 40 km/u.

Omwille van exploitatienoodwendigheden kan de toegelaten snelheid wel gereduceerd worden tot 20 of 30 km/u. Dit is het geval wanneer de opeenvolgende seinen niet op veilig kunnen gezet worden of wanneer een trein in het station van Kortrijk moet ontvangen worden op een spoor dat reeds bezet is met een ander deel van de trein.

2. Het eerste aankondigingsbord van een zone met tijdelijke verminderde snelheid wordt uitgerust met een krokodil of eurobakengroep. Bij gebrek aan waakzaamheid van de treinbestuurder stopt de trein automatisch.

Het correct toepassen van de snelheidsverminderingen kan bovendien bij de analyse van de ritgegevens (zwarte doos) gecontroleerd worden. Bij inbreuken wordt een administratieve boete opgelegd, aangevuld door een tuchtmaatregel in functie van de ernst of eventueel herhaling van de feiten.

3. Sedert de inplanting van de nieuwe seinen in Kortrijk en de aanpassing van de besturingsregels komen de treinen trager binnen in Kortrijk. Daarom werd vanaf december 2016 de dienstregeling heel lichtjes aangepast op de spoorlijn 66, door een herverdeling van de reservetijd tussen Roeselare en Kortrijk. De totale reistijd tussen Roeselare en Kortrijk bleef dus eigenlijk ongewijzigd; er werden geen extra minuten toegevoegd.

4. Zowel Infrabel als NMBS zijn niet op de hoogte van een dispuut.

DO 2016201715291

Vraag nr. 2217 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 14 maart 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De overstap van de S3 op de S4. - GEN Brussel.

Reizigers vanuit Dendermonde (en verder) die richting Schuman of Etterbeek sporen, ervaren geregeld problemen met hun overstap. De overstap wordt vaak niet gehaald, waardoor hun reistijd aanzienlijk toeneemt.

1. Infrabel m'informe que sur la base des informations qui sont en sa possession, aucune limitation de vitesse n'est d'application sur la ligne ferroviaire 66 à l'entrée de la gare de Courtrai (à hauteur de Heule). Infrabel n'a également pas connaissance d'un éventuel projet d'abaissement de la vitesse qui serait appliqué dans cette zone dans un avenir rapproché.

La vitesse prévue entre Heule et Courtrai sur la ligne 66 n'a pas changé et demeure établie à 60 km/h. L'entrée en gare de Courtrai est prévue à 40 km/h.

Pour des besoins d'exploitation, il peut toutefois arriver que la vitesse autorisée soit abaissée à 20 ou 30 km/h. Ce sera le cas lorsque la succession de signaux ne peut être mise à voie libre ou lorsqu'un train doit être reçu en gare de Courtrai sur une voie qui est déjà occupée par une autre partie du train.

2. Le premier panneau d'annonce d'une zone à vitesse temporairement réduite est équipé d'un crocodile ou groupe de balises européennes. Si le conducteur du train n'est pas vigilant, le train s'arrêtera automatiquement.

Il est par ailleurs possible de contrôler si les réductions de vitesse ont été correctement appliquées lors de l'analyse des données relatives au trajet (boîte noire). En cas d'infractions, une amende administrative est infligée; celle-ci est complétée par une mesure disciplinaire en fonction de la gravité ou de la répétition éventuelle des faits.

3. Depuis l'implantation des nouveaux signaux à Courtrai et l'adaptation des règles de conduite, les trains entrent plus lentement en gare de Courtrai. C'est la raison pour laquelle les horaires sur la ligne ferroviaire 66 ont été très légèrement aménagés à partir du mois de décembre 2016 sous la forme d'une redistribution du temps de réserve entre Roulers et Courtrai. Le temps de parcours total entre Roulers et Courtrai est donc en fait resté inchangé; il n'y a pas eu d'ajout de minutes supplémentaires.

4. Ni Infrabel, ni la SNCB ne sont au courant d'une dispuite.

DO 2016201715291

Question n° 2217 de madame la députée Inez De Coninck du 14 mars 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La correspondance entre le S3 et le S4. - RER de Bruxelles.

Il arrive fréquemment que les voyageurs venant de Termonde (et au-delà) et se rendant vers Schuman ou Etterbeek ratent leur correspondance et voient ainsi la durée de leur trajet augmenter considérablement.

Hun traject ziet er als volgt uit: velen stappen van de S3 (2279, richting Oudenaarde, spoor 2, 8.05 uur) over in Jette op de S4 (2178, richting Vilvoorde, spoor 4 om 8.12 uur). Blijkbaar is het slaagpercentage van die overstap zeer laag.

De NMBS zou over dit probleem reeds een petitie hebben ontvangen. Reizigers stellen dat ze de trein (S4) vaak nipt zien vertrekken wanneer zij arriveren in het station. Dit wekt begrijpelijk frustratie op bij de reizigers. Het zou helpen mochten beide treinen arriveren aan hetzelfde perron.

1. Wat is het slaagpercentage van de hierboven geschetste overstap?

2. Wil de NMBS de S3 en de S4 doen arriveren aan hetzelfde perron, om zo de kansen op een succesvolle overstap te verbeteren? Zo neen, wat is hiervoor de motivering?

3. Welke andere mogelijke oplossingen ziet de NMBS om deze overstap te optimaliseren?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2217 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 14 maart 2017 (N.):

1. Volgens de cijfers van de NMBS hebben de reizigers van S3-trein 2279 tussen Dendermonde en Oudenaarde in 70 % van de gevallen kunnen overstappen op de S4-trein 2178 tussen Aalst en Oudenaarde.

2. De configuratie van de sporen laat echter niet toe dat beide treinen aan hetzelfde perron zouden aankomen en vertrekken.

3. Door een te krappe dienstregeling is de stiptheid van de S3-verbinding onvoldoende. In het vervoersplan van december 2017 zal de NMBS daarom de reistijd tussen Dendermonde en Jette met twee minuten verlengen. Tot dan heeft de NMBS evenwel corrigerende maatregelen aan de dienstregeling gepland in juni 2017. De overstaptijd in Jette tussen de S3-trein 2279 en de S4-trein 2178 zal op negen minuten worden gebracht.

In afwachting van deze structurele maatregelen, zal de NMBS de S3-trein 2279 strikter opvolgen.

Il semble en effet que le taux de réussite de la correspondance entre le S3 (2279, direction Audenarde, voie 2, 8 h 05) et le S4 (2178, direction Vilvorde, voie 4, 8 h 12) à Jette soit très faible pour les nombreux voyageurs qui empruntent cet itinéraire.

La SNCB aurait déjà reçu une pétition à ce sujet. Les voyageurs indiquent qu'ils voient souvent démarrer le train (S4) sous leurs yeux. Cette situation suscite une frustration bien compréhensible parmi les intéressés. Il serait utile à cet égard que les deux trains arrivent au même quai.

1. Quel est le taux de réussite de la correspondance décrite ci-dessus?

2. La SNCB a-t-elle l'intention de faire arriver le S3 et le S4 sur les voies d'un même quai, de façon à maximiser les chances de réussite de la correspondance? Dans la négative, pourquoi?

3. Quelles sont les autres solutions envisagées par la SNCB pour optimiser cette correspondance?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2217 de madame la députée Inez De Coninck du 14 mars 2017 (N.):

1. Selon les chiffres de la SNCB, les voyageurs du train S3 2279 entre Termonde et Audenarde ont, dans 70 % des cas, pu prendre la correspondance avec le train S4 2178 entre Alost et Audenarde.

2. La configuration des voies ne permet toutefois pas l'arrivée et le départ des deux trains à partir du même quai.

3. Du fait d'un horaire trop serré, la ponctualité de la relation S3 est insuffisante. C'est pourquoi, dans le plan de transport de décembre 2017, la SNCB va allonger de deux minutes le temps de parcours entre Termonde et Jette. Mais d'ici là, la SNCB a planifié en juin 2017 des mesures correctives au niveau de l'horaire. À Jette, le délai de correspondance entre le train S3 2279 et le train S4 2178 sera porté à neuf minutes.

En attendant ces mesures structurelles, la SNCB va suivre le train S3 2279 de manière plus stricte.

DO 2016201715548

Vraag nr. 2229 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Afschaffing van overwegen.

Infrabel wil zoveel mogelijk overwegen weghalen. Elk jaar gebeuren er gemiddeld 45 ongevallen op overwegen, zegt de infrastructuurbeheerder. Alleen al op overweg nr. 7 zijn er volgens de pers in 25 jaar tijd zeven mensen om het leven gekomen.

In 2016 heeft Infrabel 22 overwegen weggehaald. Het bedrijf blijft mobiliteitsstudies in die zin uitvoeren.

Hoeveel overwegen werden er al en zullen er nog worden afgeschaft?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2229 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 maart 2017 (Fr.):

Tussen 2012 en 2016 heeft Infrabel meer dan 100 overwegen afgeschaft teneinde de risico's op ongevallen te verminderen.

Infrabel voorziet erin om 21 overwegen af te schaffen in 2017.

DO 2016201715846

Vraag nr. 2273 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 20 april 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Toegankelijkheid station Tielen.

In Kasterlee blijkt er al lang een ruime vraag te zijn om in het station van Tielen de trein te kunnen nemen met een rolstoel. De GARK (Gehandicaptenadviesraad Kasterlee) voerde een enquête bij rolstoelgebruikers en verzamelde 80 handtekeningen van inwoners die, indien er een platform zou zijn, regelmatig de trein zouden nemen in Tielen.

Bij de Mast (school in Kasterlee) zouden er bijkomend 11 leerlingen de verplaatsing met de trein maken.

DO 2016201715548

Question n° 2229 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 mars 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La suppression des passages à niveau.

Infrabel entreprend de supprimer un maximum de passages à niveau. La société estime qu'en moyenne 45 accidents par an se produisent sur des passages à niveau et la presse fait écho de sept morts en 25 ans rien que sur le passage à niveau n° 7.

En 2016, Infrabel a supprimé 22 passages à niveau et continue à faire des études de mobilités en ce sens.

Combien de passages à niveau ont été supprimés? À l'avenir, combien seront encore supprimés?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2229 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 mars 2017 (Fr.):

Entre 2012 et 2016, ce sont plus de 100 passages à niveau qu'Infrabel a supprimés afin de réduire les risques d'accidents.

Infrabel prévoit la suppression de 21 passages à niveau en 2017.

DO 2016201715846

Question n° 2273 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 20 avril 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Accessibilité de la gare de Tielen.

Il existe depuis longtemps une forte demande de la part d'utilisateurs de fauteuils roulants qui voudraient pouvoir prendre le train en gare de Tielen. Dans le cadre d'une enquête menée auprès de ces personnes, le conseil des personnes handicapées de Kasterlee (GARK - *Gehandicapte-adviesraad Kasterlee*) a rassemblé les signatures de 80 habitants qui seraient prêts à prendre régulièrement le train à Tielen si le quai de cette gare était équipé d'une plateforme.

Ce dispositif permettrait à onze élèves supplémentaires fréquentant l'école "de Mast" (située à Kasterlee) d'effectuer le trajet en train.

1. Is het in dat licht te overwegen dat Tielen zou uitgerust worden met assistentie voor rolstoelgebruikers?

2. Vanaf welk aantal is die uitrusting kostenverantwoord? In Kwatrecht, bijvoorbeeld, zijn er 15 gebruikers, dit ligt een pak lager dan het potentieel in Kasterlee.

3. Hoeveel kost zo'n uitrusting?

4. Het station van Tielen is qua perrons al helemaal rolstoeltoegankelijk. Bronnen binnen de NMBS melden mij dat ook het aanleveren van personeel geen probleem mag zijn, en ook laadhellingen zouden er nog op overschot zijn. Waarom kunnen mensen met een rolstoel dan nog steeds geen trein nemen in Tielen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2273 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 20 april 2017 (N.):

1. Wat de assistentie in het station van Tielen betreft, is het zo dat de verplichtingen die NMBS worden opgelegd inzake het onthaal en de begeleiding van personen met beperkte mobiliteit (PBM) worden opgesomd in artikel 44 van het beheerscontract 2008-2012 tussen de Belgische Staat en NMBS.

De middelen die de Belgische staat aan NMBS toekent, zijn berekend op basis van een onthaal van PBM in 131 stations. De stopplaats Tielen ligt overigens op een redelijke afstand van Herentals en Turnhout, waar een PBM-dienstverlening wordt aangeboden.

In dat verband kan worden opgemerkt dat de lijst van PBM-stations niet uitsluitend wordt opgesteld op basis van de nabijheid van voorzieningen voor PBM, maar ook op basis van criteria zoals de geografische spreiding, het belang van het station, de aanwezigheid van personeel, de reeds beschikbare infrastructuur (toegankelijkheid perrons en aanwezigheid van laadhellingen (zie wat dit laatste betreft de belangrijke nuance in het antwoord op de vierde vraag)).

De lijst is bovendien opgesteld vanuit het principe dat er binnen een straal van 10 km een station moet zijn waar er begeleiding mogelijk is. Het voorzien in assistentie in Tielen, terwijl er in Herentals en Turnhout, allebei op ongeveer 10 km, reeds assistentie wordt aangeboden, is in dat licht moeilijk te verantwoorden.

1. Compte tenu de ces éléments, est-il envisageable d'organiser en gare de Tielen une assistance pour les utilisateurs de fauteuils roulants?

2. À partir de quel nombre le coût de cet équipement est-il justifié? À Kwatrecht, par exemple, on dénombre 15 utilisateurs, soit sensiblement moins que le nombre d'utilisateurs potentiels de Kasterlee.

3. Quel est le coût de l'équipement concerné?

4. Le quai de la gare de Tielen est déjà entièrement accessible aux utilisateurs de fauteuils roulants. J'ai appris de sources internes à la SNCB que fournir du personnel d'assistance ne devrait pas poser problème et que le nombre de rampes mobiles est largement suffisant. Dans ce cas, pourquoi les utilisateurs de fauteuils roulants n'ont-ils toujours pas la possibilité de prendre le train en gare de Tielen?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2273 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 20 avril 2017 (N.):

1. En ce qui concerne l'assistance à la gare de Tielen, les obligations imposées à la SNCB en matière d'accueil et de prise en charge des personnes à mobilité réduite (PMR) sont énumérées dans l'article 44 du contrat de gestion 2008-2012 liant l'État Belge et la SNCB.

Les moyens alloués par l'État Belge à la SNCB sont calculés sur la base d'un accueil aux PMR dans 131 gares. Le point d'arrêt de Tielen est situé à une distance raisonnable de Herentals et de Turnhout qui offrent un service PMR.

À cet égard, on fera remarquer que la liste des gares PMR n'a pas été exclusivement dressée sur la base de la proximité d'équipements pour PMR, mais également sur celle de critères tels que la répartition géographique, l'importance de la gare, la présence de personnel, l'infrastructure déjà disponible (accessibilité des quais et présence de rampes mobiles (voir pour ce qui est de ce dernier point l'importante nuance dans la réponse à la quatrième question)).

La liste a en outre été dressée en partant du principe que dans un rayon de 10 km, il doit se trouver une gare où l'accompagnement est possible. Une offre d'assistance à Tielen se justifie donc difficilement alors qu'une assistance est déjà prévue à Herentals et à Turnhout, toutes deux situées à environ 10 km de Tielen.

2. Aangezien de assistentie kostenlos wordt aangeboden aan de Personen met Beperkte Mobiliteit, is het aanbieden van assistentie in een station verantwoord zodra dit als dusdanig opgenomen werd in het beheerscontract.

In Kwatrecht, met in de onmiddellijke nabijheid de VZW Sint-Lodewijk, een instituut voor buitengewoon Basis en Secundair Onderwijs met motorische beperkingen, waren er voor het jaar 2016 in totaal 372 rolwagenreizigers: 152 zware en 220 gewone rolwagenreizigers.

3. De investeringskost van een laadhelling bedraagt, exclusief onderhoud en herstelling, 7.000 euro.

Het zijn niet de laadhellingen die de grote kost zijn, maar het ter beschikking stellen van personeel om in de periode van de eerste tot en met de laatste trein assistentie te kunnen aanbieden.

Om een permanentie te verzekeren 7d/7 betekent dit de bijkomende opstelling van minimum vier voltijdequivalenten (VTE) op jaarbasis, wat neerkomt op een loonkost van ongeveer 220.000 euro per jaar.

4. De aanpassingswerken aan de perrons in de stopplaats Tielen komen alle reizigers ten goede en dus ook aan de reizigers met beperkte mobiliteit. Naast het aanleggen van toegangshellingen, de bouw van een voetgangers- en fiets-tunnel werd ook een parkeerplaats ingericht.

DO 2016201715857

Vraag nr. 2274 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 20 april 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Beleid NMBS en Infrabel rond deeltijds werken.

Ik verneem van een aantal (oud)werknemers dat de NMBS probeert te vermijden dat werknemers deeltijds gaan werken. In het verleden zou dit wel mogelijk geweest zijn, al werd het voornamelijk aan vrouwen toegekend. Sinds enige tijd zou, zowel voor mannen als vrouwen, enkel nog 4/5 worden toegestaan.

Nochtans is deeltijds werken aan een opmars bezig. Het wordt vaak gezien als een oplossing tegen werkstress en om een betere *worklife balance* te vinden.

1. Is het mogelijk een overzicht te geven van het totaal aantal personeelsleden bij de NMBS en Infrabel en hoeveel daarvan voltijds, 4/5, halftijds of volgens een ander regime werken?

2. Étant donné que l'assistance est offerte à titre gracieux aux personnes à mobilité réduite, une offre d'assistance dans une gare se justifie dès lors qu'elle est prévue comme telle dans le contrat de gestion.

À Kwatrecht, avec à proximité immédiate l'ASBL Sint-Lodewijk, un institut d'enseignement spécial de base et secondaire réservé aux handicapés moteurs, il y a eu au total pour l'année 2016, 372 voyageurs en fauteuil roulant: 152 handicapés lourds et 220 autres.

3. Le coût d'investissement d'une rampe mobile, hors entretien et réparation, est de 7.000 euros.

Ce ne sont pas les rampes mobiles qui représentent le gros des coûts, mais la mise à disposition du personnel nécessaire en vue de pouvoir offrir une assistance du premier au dernier train.

Pour assurer une assistance 7j/7, cela signifie un supplément de minimum quatre équivalents temps plein (ETP) sur une base annuelle, soit un coût salarial d'environ 220.000 euros par an.

4. Les travaux d'adaptation des quais du point d'arrêt de Tielen profitent à tous les voyageurs et donc également aux voyageurs à mobilité réduite. Outre l'aménagement de rampes d'accès et la construction d'un tunnel pour piétons et cyclistes, il a également été prévu un emplacement de parking.

DO 2016201715857

Question n° 2274 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 20 avril 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Politique de la SNCB et d'Infrabel en matière de travail à temps partiel.

Un certain nombre de travailleurs et d'anciens travailleurs m'ont laissé entendre que la SNCB essaie d'éviter que son personnel travaille à temps partiel. Jadis cela aurait pu être possible, bien que cela fût surtout accordé aux femmes. Depuis un petit temps, seul le 4/5ème serait encore accordé, que ce soit aux hommes ou aux femmes.

Le travail à temps partiel connaît toutefois une progression. Il est souvent perçu comme une solution contre le stress professionnel et pour un meilleur équilibre de la vie professionnelle.

1. Pouvez-vous donner une vue d'ensemble du nombre total de membres du personnel de la SNCB et d'Infrabel et parmi eux combien de temps pleins, de 4/5ème, de mi-temps ou d'autres régimes de travail?

2. Klopt het dat de NMBS en Infrabel, eventueel bij bepaalde beroepscategorieën, tracht te vermijden dat personeelsleden halftijds gaan werken?

3. Wat is de achterliggende visie van dit beleid?

4. Op welke manier wordt deze visie in de praktijk vertaald? Wat gebeurt er met aanvragen van personeelsleden die halftijds wensen te werken?

5. Geldt dit voor alle beroepscategorieën bij de NMBS en Infrabel of wordt hierin een onderscheid gemaakt?

6. Indien dit niet klopt, wat is de algemene visie van de NMBS en Infrabel met betrekking tot deeltijds werken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2274 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 20 april 2017 (N.):

1. In het overzicht hieronder vindt u een oplijsting van het totaal aantal personeelsleden bij de NMBS en Infrabel op 1 april 2017 en hoeveel er daarvan voltijds, 4/5, halftijds of volgens een ander regime werken:

2. Est-il vrai que la SNCB et Infrabel essayent d'éviter, éventuellement pour certaines catégories de métiers, que les membres du personnel travaillent à mi-temps?

3. Quelle vision sous-tend cette politique?

4. De quelle manière cette vision se traduit-elle en pratique? Qu'advient-il des demandes de membres du personnel qui souhaitent travailler à mi-temps?

5. Cela vaut-il pour toutes les catégories de métiers au sein de la SNCB et d'Infrabel ou une différence y est-elle faite?

6. Dans la négative, quelle est la vision générale de la SNCB et d'Infrabel en matière de travail à temps partiel?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2274 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 20 avril 2017 (N.):

1. Le tableau ci-dessous présente une vue d'ensemble du nombre total de membres du personnel de la SNCB et d'Infrabel et parmi eux combien de temps pleins, de 4/5ème, de mi-temps ou d'autres régimes de travail:

Toestand 01/04/2017 – bezoldigd effectief / Etat 01/04/2017 – effectifs rémunérés					
	Voltijds/ A tps plein	Deeltijds/ A tps partiel	Halftijds/ A mi-tps	Volgens contract/ Selon contrat	Totaal/ Total
NMBS/SNCB	15 106	3 515	399	12	19 032
Infrabel	8 937	1 756	188	1	10 882
HR rail	485	263	45	6	799
Gedetacheerd/Détachés	982	149	7		1 138
Algemeen totaal/Total général	25 510	5 683	639	19	31 851

2. De NMBS laat mij weten dat zij geen onderscheid maken. Voor het operationele personeel wordt er wel gewerkt met quota's. In functie van het aantal voltijdse equivalenten (VTE), wordt een maximum aan deeltijdse arbeid toegestaan.

Infrabel deelt me mede dat personeelsleden die behoren tot bepaalde beroepscategorieën (bijvoorbeeld bedienden met een graad van rang IV of hoger, seingevers, technici) slechts halftijds kunnen werken indien de dienstvereisten het mogelijk maken.

3. De NMBS stelt in haar beoordeling steeds de continuïteit van haar dienstverlening voorop. Bij Infrabel wordt uitgegaan vanuit operationele vereisten alsmede vanuit de veiligheid.

2. La SNCB m'informe qu'elle ne fait pas de distinction. Un système de quotas est toutefois appliqué pour le personnel opérationnel. Un maximum de travail à temps partiel est admis en fonction du nombre d'équivalents temps plein (ETP).

Infrabel m'informe que les membres du personnel appartenant à certaines catégories de métiers (par exemple: les employés possédant un grade de rang IV ou plus élevé, les signaleurs, les techniciens) ne peuvent travailler à mi-temps que si les nécessités du service le permettent.

3. Dans son appréciation, la SNCB privilégie systématiquement la continuité de son service. Chez Infrabel, ce sont des nécessités opérationnelles ainsi que la sécurité qui sont prises en compte.

4. Bij de NMBS krijgen alle personeelsleden een persoonlijk antwoord. Hun aanvraag wordt behandeld op het niveau van de gewestelijke paritaire commissie. Het advies van de onmiddellijke chef wordt besproken en toegelicht.

Bij Infrabel worden de aanvragen door de HR-diensten behandeld. Behoort het personeelslid niet tot de beroepscategorieën die reglementair van halftijdse arbeid kunnen worden uitgesloten dan wordt de aanvraag ambtshalve ingewilligd. In het andere geval wordt bij de hiërarchie nagegaan of de vraag in overeenstemming kan worden gebracht met de dienstvereisten.

5. Zowel voor de administratieve als de operationele functies probeert men bij de NMBS waar het kan deeltijdse arbeid toe te staan, echter steeds met inachtnaam van de continuïteit van de dienstverlening.

Bij Infrabel verwijst men naar de antwoorden op de vragen 2. tot 4.

6. Naast hetgeen reeds werd geantwoord, verwijst Infrabel ook naar de recente maatregel waarbij het sedert 1 januari 2017 aan de personeelsleden is toegestaan om onder bepaalde voorwaarden van thuis uit te werken en aldus ook een oplossing kan zijn voor een betere work-life balance.

DO 2016201715885

Vraag nr. 2281 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 24 april 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS-app. - Betaalmogelijkheden.

De NMBS verkoopt vervoerbewijzen via haar applicatie op smartphones, tablets enz. Dit is een stap in de richting van méér digitale verkoop, waar de NMBS sterk op inzet. Het is relatief laagdrempelig en gebruiksvriendelijk voor de gebruikers.

Helaas zijn de betaalmogelijkheden relatief beperkt. Via de app kan je met VISA, MasterCard of American Express betalen. Niet iedereen heeft een kredietkaart. Een grotere groep consumenten bezit een reguliere betaalkaart (Bancontact/Maestro) om zijn of haar betaaltransacties te verrichten.

4. À la SNCB, tous les membres du personnel reçoivent une réponse personnelle. Leur demande est traitée au niveau de la commission paritaire régionale. L'avis du chef immédiat est discuté et commenté.

Chez Infrabel, les demandes sont traitées par les services RH. Si le membre du personnel n'appartient pas aux catégories de métiers qui sont réglementairement susceptibles d'être exclues de travail à mi-temps, la demande est d'office acceptée. Dans le cas contraire, il est vérifié auprès de la hiérarchie si la demande est conciliable avec les nécessités du service.

5. Que ce soit pour les fonctions administratives ou pour les fonctions opérationnelles, la SNCB essaie d'autoriser le travail à temps partiel là où c'est possible, en prenant toutefois toujours en compte la continuité du service.

Infrabel renvoie aux réponses données aux points 2. à 4. de la question.

6. Outre ce qui a déjà été répondu, Infrabel évoque aussi la mesure intervenue récemment et qui depuis le 1^{er} janvier 2017 accorde aux membres du personnel la possibilité de faire du télétravail sous certaines conditions; cela peut aussi constituer une solution pour un meilleur équilibre de la vie professionnelle.

DO 2016201715885

Question n° 2281 de madame la députée Inez De Coninck du 24 avril 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les possibilités de paiement via l'application SNCB.

La SNCB vend des titres de transport par le biais de son application pour smartphones, tablettes, etc. C'est un pas en direction d'une augmentation de la vente en ligne, sur laquelle la SNCB mise fortement. L'application est relativement accessible et conviviale.

Malheureusement, les possibilités de paiement sont relativement limitées: seules les cartes VISA, MasterCard ou American Express sont acceptées. Tout le monde ne dispose pas d'une carte de crédit. De nombreux consommateurs utilisent une carte de paiement ordinaire (Bancontact/Maestro) pour effectuer leurs transactions bancaires.

Studenten hebben doorgaans geen kredietkaart. Zij zijn een (grote) potentiële groep gebruikers van de NMBS-app. Daarom is het een lacune dat reguliere betaalkaarten geen beschikbaar betaalmiddel zijn op de NMBS-app. Via de NMBS-website kan je wel betalen met reguliere betaalkaarten.

Dit is een drempel en beperkt het potentieel aantal gebruikers van de NMBS-app. Daarom is het belangrijk dat de NMBS werk maakt van méér betaalmiddelen via haar app. Als de NMBS méér gebruikers wil doen betalen via de app, moet ze deze zo laagdrempelig mogelijk maken. Ook het beschikbare aanbod aan vervoersbewijzen dient zo groot mogelijk te zijn.

1. Werkt de NMBS aan het ter beschikking stellen van méér betaalmiddelen via haar app?
2. Op welke termijn hoopt ze dat te realiseren?
3. a) Waarom kan men geen abonnementen aankopen via de app?
b) Denkt de NMBS eraan om abonnementen (en/of de verlenging ervan) beschikbaar te maken via de app?
4. Zijn er andere uitbreidingen van de app waar de NMBS aan werkt? Gelieve dat verder toe te lichten.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2281 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 24 april 2017 (N.):

1. Ja, de NMBS zegt dat ze uw analyse deelt en ze gaat in een volgende release van haar app andere betaalmiddelen toevoegen. Dat is een van de prioritaire projecten in het kader van haar commerciële digitale strategie.

De NMBS heeft hiervoor in 2016 een vergelijkende analyse gemaakt van de mobiele betaalmiddelen die beschikbaar zijn op de markt. Hierbij hield ze met meerdere criteria rekening, zoals het aantal gebruikers in België, het gemak waarmee haar klantendoelgroep zich kan registreren en de gebruiksvriendelijkheid van het betaalmiddel.

Op basis van deze analyse werden er vier nieuwe betaalmiddelen geselecteerd die geïmplementeerd zullen worden: Bancontact, PayPal en betaling via de Belfius- en KBC-app. Om mee te blijven met de evolutie op de markt in dit domein en de verwachtingen van haar klanten is de NMBS van plan om deze vergelijkende analyse regelmatig opnieuw te maken.

2. De release wordt door de NMBS tijdens de zomervakantie van 2017 gepland.

Les étudiants n'ont généralement pas de carte de crédit. Ils constituent un (vaste) groupe d'utilisateurs potentiels de l'application SNCB. C'est pourquoi l'absence des cartes de paiement ordinaires parmi les moyens de paiement disponibles sur l'app SNCB constitue une lacune. Il est par contre possible de payer avec une carte de paiement ordinaire sur le site de la SNCB.

Cette situation représente une barrière et limite le nombre d'utilisateurs potentiels de l'application SNCB. C'est pourquoi il est important que la SNCB s'applique à proposer davantage de moyens de paiement sur son application. Si la SNCB souhaite amener davantage d'utilisateurs à payer via son application, elle doit rendre celle-ci aussi accessible que possible. L'offre de titres de transport disponible doit, elle aussi, être aussi large que possible.

1. La SNCB planche-t-elle sur la mise à disposition de davantage de moyens de paiements via son application?
2. Dans quel délai espère-t-elle réaliser cela?
3. a) Pourquoi ne peut-on pas acheter d'abonnements via l'application?
b) La SNCB envisage-t-elle de rendre les abonnements (et/ou leur prolongation) disponibles via l'app?
4. La SNCB travaille-t-elle à d'autres extensions de son application? Veuillez détailler ce point.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2281 de madame la députée Inez De Coninck du 24 avril 2017 (N.):

1. Oui, la SNCB déclare partager votre analyse et va rajouter dans une prochaine release de son app d'autres moyens de paiement. C'est un des projets prioritaires qui s'inscrit dans sa stratégie digitale commerciale.

Pour ce faire, la SNCB a réalisé en 2016 une analyse comparative des moyens de paiement mobiles disponibles sur le marché, en considérant plusieurs critères comme le nombre d'utilisateurs en Belgique ou la facilité d'enregistrement et d'utilisation du moyen de paiement par sa clientèle cible.

À la suite de cette analyse, quatre nouveaux moyens de paiement ont été retenus et seront implémentés: Bancontact, Paypal, ainsi que le paiement via les apps Belfius et KBC. Afin de rester en phase avec l'évolution du marché dans ce domaine et les attentes de ses clients, la SNCB a prévu de refaire régulièrement cette analyse comparative.

2. La SNCB a prévu cette release pendant les congés d'été 2017.

3. a) Voor de aankoop van een nieuw abonnement via de digitale kanalen moet de klant zich op een beveiligde manier kunnen identificeren. Deze stap is technisch complex en de NMBS overweegt die eerst voor haar website, waarvoor er gebruik kan worden gemaakt van een e-ID-lezer.

b) Ja, de NMBS onderzoekt op dit ogenblik de relevantie en de technische mogelijkheid om deze functies binnenkort aan te bieden op de app voor smartphone. Ook hier zijn veiligheidskwesties erg belangrijk om fraude en identiteitsdiefstal te vermijden.

4. De NMBS werkt aan de voortdurende verbetering van haar applicatie, op basis van de feedback die ze verzamelt bij haar klanten en op basis van de evolutie van de industrie.

Op korte termijn staan de volgende functies gepland:

- invoering van een geavanceerd systeem om statistieken te bekomen over het gebruik van de app teneinde een beter beeld te krijgen van de gewoontes en de functies die haar klanten het vaakst gebruiken;
- invoering van een smart rating-systeem van de app om de negatieve ratings van de klanten beter te begrijpen;
- schermen met uitleg over de nieuwe functies (*how to*) bij de eerste opening van de applicatie;
- ter beschikking stellen van een *widget* om snel toegang te krijgen tot de favoriete trajecten zonder de applicatie te openen.

Op middellange termijn worden de volgende functies overwogen:

- gevoelige verbetering van het notificatiesysteem;
- invoering van een systeem van notificatie in geval van veiligheidswaarschuwingen;
- aankoop van klasverhoging;
- verbetering van de formulering van de info over vertragen, om die begrijpelijker te maken voor de klant.

3. a) L'achat d'un nouvel abonnement via les canaux numériques implique d'identifier le client de manière sécurisée. Cette étape est techniquement complexe, et la SNCB l'envisage d'abord pour son site internet, pour lequel le recours à un lecteur e-ID est possible.

b) Oui, la SNCB étudie actuellement la pertinence et la possibilité technique de proposer prochainement ces fonctions sur l'application smartphone. Ici encore, les questions de sécurité sont très importantes pour éviter la fraude et l'usurpation d'identité.

4. La SNCB travaille à l'amélioration constante de son application, sur la base des feedback qu'elle recueille chez ses clients et sur la base de l'évolution de l'industrie.

À court terme, les fonctionnalités suivantes sont prévues:

- mise en place d'un système avancé de statistiques d'utilisation de l'application, pour mieux connaître les habitudes et les fonctionnalités les plus utilisées par ses clients;
- mise en place d'un système de smart rating de l'application, pour mieux comprendre les avis négatifs des clients;
- écrans d'explication des nouvelles fonctionnalités (*how to*) à la première ouverture de l'application;
- mise à disposition d'un *widget* pour accéder rapidement aux trajets favoris, sans ouvrir l'application.

À moyen terme, les fonctionnalités suivantes sont envisagées:

- amélioration sensible du système de notifications;
- mise en place d'un système de notifications en cas d'alertes de sécurité;
- achat de surclassement;
- amélioration des messages de retards, dans un langage plus compréhensible par les clients.

DO 2016201715991

Vraag nr. 2292 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Brandende werktrein op de Noord-Zuidverbinding

Op zaterdag 15 april 2017, kort na 5 uur, brak er brand uit op een werktrein op de Noord-Zuidverbinding, waardoor het treinverkeer tussen Brussel-Noord en Brussel-Zuid in beide richtingen onderbroken was. De oorzaak zou een kortsluiting zijn.

1. Hebt u informatie over de brandoorzaak? Kunt u bevestigen dat de brand door een kortsluiting werd veroorzaakt?

2. Had de brand vermeden kunnen worden? Zo ja, hoe?

3. Doen er zich regelmatig kortsluitingen voor op het Belgische spoorwegnet?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2292 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 27 april 2017 (Fr.):

1. De door het parket aangestelde deskundige kon de brandoorzaak niet bevestigen.

2. Met de preventieadviseurs en de veiligheidscoördinator was voorafgaandelijk aan de werken een risicoanalyse uitgevoerd; alle aanbevelingen werden opgevolgd.

3. Het was geen kortsluiting op het spoorwegnet; de brand is ontstaan in de loge die door het externe bedrijf op de werktrein was geplaatst en werd niet door de trein zelf of door de spoorinfrastructuur veroorzaakt.

DO 2016201715991

Question n° 2292 de monsieur le député Emmanuel Burton du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'incendie d'un train de travaux sur l'axe Nord-Midi.

Le samedi 15 avril 2017, peu après 5 h 00, l'incendie d'un train de travaux sur l'axe Nord-Midi avait entraîné l'interruption de la circulation ferroviaire sur la jonction entre Bruxelles-Nord et Bruxelles-Midi dans les deux sens. Il aurait été causé par un court-circuit.

1. Avez-vous plus d'informations sur la cause de l'incendie? Pouvez-vous confirmer qu'il s'agissait bien d'un court-circuit?

2. L'incendie aurait-il pu être évité, et le cas échéant par quel moyen?

3. Des courts-circuits se produisent-ils fréquemment sur le réseau ferroviaire belge?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2292 de monsieur le député Emmanuel Burton du 27 avril 2017 (Fr.):

1. L'expert désigné par le parquet n'a pas pu confirmer la cause de l'incendie.

2. Une analyse des risques avait été réalisée avec les conseillers en prévention et le coordinateur sécurité avant le début des travaux; toutes les recommandations ont été appliquées.

3. Il ne s'agit pas d'un court-circuit sur le réseau ferroviaire; l'incendie s'est déclenché dans la loge installée par l'entreprise externe sur le train de travaux et ne provient pas du train lui-même ou de l'infrastructure ferroviaire.

DO 2016201716201

Vraag nr. 2325 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 08 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Dubbel boordtarief door afschaffing VIA-ticket.

De vervoersvoorwaarden van de NMBS zijn sinds enkele maanden gewijzigd. Eén van de positieve zaken is dat voortaan een reis mag onderbroken worden, op voorwaarde dat het tussenstation op het kortste traject ligt.

De NMBS besliste om tegelijkertijd hiermee de VIA-biljetten af te schaffen, onder het mom van een vereenvoudiging van de ticketformules. Dit is nochtans erg vervelend voor reizigers die een tussenstop plannen die niet op het kortste traject ligt tussen begin- en eindbestemming.

Een ander probleem is dat wie, al dan niet noodgedwongen, op de trein een ticket koopt en zo een tussenstop (die dus niet op het kortste traject ligt) wenst te maken, twee aparte tickets moet kopen en bijgevolg twee keer het boordtarief dient te betalen. Met een VIA-ticket zou dat maar één keer geweest zijn.

Verplaatsingspatronen van reizigers worden complexer en tussenstops komen dan ook vaker voor, denk maar aan bijvoorbeeld leerkrachten die op verschillende scholen in verschillende steden lesgeven. Het zou goed zijn moest de trein meer inspelen op de behoeften van reizigers met complexe verplaatsingsbehoeften, want zij gebruiken momenteel vaak de auto in plaats van de trein.

1. Klopt het dat in het geschetste geval de treinwachter twee keer het boordtarief moet aanrekenen?

2. Bent u van plan de NMBS hierover aan te spreken en te vragen om in deze gevallen het tweede boordtarief te laten vallen?

3. Bent van oordeel dat de NMBS de VIA-biljetten beter terug zou invoeren voor die reizigers die een tussenstop maken die niet op het kortste traject is gelegen? Zo ja, hoe wilt u dit bekomen? Zo neen, waarom niet?

DO 2016201716201

Question n° 2325 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 08 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'achat de deux billets distincts à bord en raison de la suppression du billet VIA.

Les conditions de transport de la SNCB sont modifiées depuis quelques mois. L'un des aspects positifs de cette modification est qu'il est désormais possible d'interrompre un trajet, à condition que la gare intermédiaire se situe dans la trajectoire la plus directe vers le point d'arrivée.

La SNCB a décidé de supprimer par la même occasion les billets VIA, sous prétexte d'une simplification des formules tarifaires. Pour les voyageurs qui envisagent de faire une escale à un endroit qui n'est pas sur la trajectoire la plus directe entre le point de départ et d'arrivée, cette décision est très contrariante.

Par ailleurs, un problème se pose également aux usagers qui achètent un billet à bord du train, qu'ils y soient contraints ou non, et qui souhaitent effectuer une escale (qui n'est pas dans la trajectoire la plus directe vers le point d'arrivée). Ceux-ci doivent acheter deux billets distincts et payer par conséquent deux fois le tarif à bord. Un billet VIA leur aurait permis de ne le payer qu'une seule fois.

Les schémas de déplacement des voyageurs se complexifient et, par conséquent, on les voit plus fréquemment effectuer des escales. Il suffit de penser par exemple aux enseignants qui donnent cours dans diverses écoles situées dans différentes villes. Il serait bon que le train réponde davantage aux besoins des voyageurs amenés à effectuer des déplacements complexes, car ceux-ci utilisent actuellement souvent la voiture au lieu du train.

1. Est-il exact que, dans le cas esquissé, le contrôleur de train doit facturer deux fois le tarif à bord?

2. Avez-vous l'intention d'aborder cette problématique à la SNCB et de lui demander de renoncer, dans ces cas-là, à la vente d'un second billet à bord?

3. Estimez-vous que la SNCB devrait réintroduire les billets VIA pour les voyageurs qui effectuent une escale qui n'est pas située dans la trajectoire la plus courte vers le point d'arrivée? Dans l'affirmative, comment comptez-vous obtenir cette réintroduction? Dans la négative, pourquoi pas?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2325 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 08 mei 2017 (N.):

1. en 2. Indien een reiziger een stop wenst te maken in een station dat niet op de kortste reisweg ligt, dient hij inderdaad twee vervoersbewijzen aan te kopen. Indien de klant er voor kiest om beide vervoersbewijzen op de trein aan te kopen, zal de boordtoeslag telkens automatisch aangerekend worden.

De NMBS beschikt echter over een uitgebreid aanbod aan verkoopkanalen waarbij vervoersbewijzen van 31 dagen tot enkele minuten op voorhand kunnen aangekocht worden.

3. De NMBS verduidelijkt dat ze in haar streven naar duidelijke en klantvriendelijke regels ervoor gekozen heeft om het VIA-biljet af te schaffen. Deze beslissing werd genomen na een grondige analyse waarbij verschillende consultatiemomenten plaatsvonden met interne medewerkers, klanten en verschillende reizigersorganisaties, waaruit bleek dat de VIA-reglementering als pijnpunt werd beschouwd.

Het VIA- biljet was bovendien nauwelijks gekend (verwaarloosbare verkoop op jaarbasis) en was niet verkrijgbaar op alle verkoopkanalen.

Gezien de reiziger nu zijn reis mag onderbreken in elk station van zijn kortste reisweg, beschikt hij zodoende over meer flexibiliteit; vroeger moest hij hiervoor een VIA-biljet aankopen.

DO 2016201716207

Vraag nr. 2328 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 08 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Reistijd treinverkeer tussen Kortrijk en Rijsel.

Er bestaat momenteel een treinverbinding tussen Antwerpen en Rijsel. Deze houdt echter op heel wat plaatsen halt en staat in Kortrijk en Moeskroen tweemaal ongeveer tien minuten stil, wat de reistijd gevoelig verhoogt. Bovendien heeft deze trein een aantal tussenstops in kleinere stations. Hierdoor wordt de trein een stuk minder aantrekkelijk voor reizigers met bestemming Rijsel.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2325 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 08 mai 2017 (N.):

1. et 2. Si un voyageur souhaite faire arrêt dans une gare qui ne se situe pas sur l'itinéraire le plus court, il doit en effet acheter deux titres de transport. Si le client choisit d'acheter les deux titres de transport à bord du train, le supplément à bord lui sera à chaque fois automatiquement facturé.

La SNCB dispose toutefois d'une vaste offre en canaux de vente qui permet d'acheter des titres de transport de 31 jours à quelques minutes à l'avance.

3. Dans ses efforts pour parvenir à des règles claires et conviviales, la SNCB précise qu'elle a choisi de supprimer le billet VIA. Cette décision a été prise après une analyse approfondie durant laquelle différents moments de consultation ont été organisés avec des collaborateurs internes, des clients et diverses organisations de voyageurs, et qui ont révélé que la réglementation VIA était considérée comme problématique.

Le billet VIA était en outre à peine connu (ventes négligeables sur une base annuelle) et n'était pas disponible dans tous les canaux de vente.

Étant donné que le voyageur peut désormais interrompre son voyage dans chaque gare sur son itinéraire le plus court, il dispose ainsi de davantage de flexibilité, alors qu'auparavant, il lui fallait pour cela acheter un billet VIA.

DO 2016201716207

Question n° 2328 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 08 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La durée du trajet en train entre Courtrai et Lille.

Une liaison ferroviaire existe actuellement entre Anvers et Lille. Mais elle comporte de nombreux arrêts dont deux de dix minutes environ à Courtrai et à Mouscron, ce qui prolonge sensiblement la durée du trajet. Le train effectue en outre une série d'arrêts intermédiaires dans de plus petites gares. Cette situation rend la ligne bien moins attrayante pour des voyageurs qui se rendent à Lille.

In het licht van uw beleidsnota met betrekking tot het grensoverschrijdend treinverkeer en de ambities van de Eurometropool Lille-Kortrijk-Tournai lijkt het aangewezen dat er hiervoor actie wordt ondernomen.

1. Wat is de reden van de dubbele stilstand in de stations van Kortrijk en Moeskroen?

2. Overweegt de NMBS een aantal tussenstops op deze lijn te laten vallen en op een andere manier te bedienen?

3. Op welke manier zou de NMBS de reistijd tussen Kortrijk en Rijsel kunnen verkorten?

4. Wat weerhoudt de NMBS ervan hier werk van te maken?

5. Indien de NMBS hier geen werk van wil/kan maken, hoe verzoent u dit met de plannen van Eurometropool en uw eigen beleidsnota? Is er hierover nog overleg met hen gepland?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 06 juli 2017, op de vraag nr. 2328 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 08 mei 2017 (N.):

1. In Kortrijk worden de treingedeelten van de verbinding IC-04 Antwerpen - Kortrijk - Poperinge en Antwerpen - Kortrijk - Lille Flandres aan elkaar gekoppeld of ontkoppeld. Dit vraagt de nodige tijd. In Moeskroen gaat het om een buffertijd die ingebouwd werd om op het juiste moment Frankrijk te kunnen binnenrijden.

2. In België wordt enkel halte gehouden in Kortrijk en Moeskroen. In Frankrijk wordt het bedieningspatroon vastgelegd door de bevoegde overheid, onder meer de Région Hauts-de-France. Sinds de wijziging van de dienstregeling in juni 2016 werden de haltes Tourcoing en Roubaix toegevoegd op vraag van de Eurometropool.

3. tot 5. Om de reistijd tussen België en Frankrijk te verkorten, dient ofwel de SNCF het vertrek- en aankomst-schema van het station van Lille Flandres volledig te herzien, ofwel moet de NMBS de dienstregelingen op het Belgisch netwerk aanpassen tussen Kortrijk en Gent, tussen Antwerpen en Gent en tussen Kortrijk en Poperinge.

Dit zou een grote impact hebben op zowel de overstapmogelijkheden voor de reizigers als de spreiding van de treinen tussen deze steden. Bovendien is de lijn tussen Gent en Antwerpen een zeer belangrijke lijn voor het goederenverkeer, onder meer voor de ontsluiting van de haven van Antwerpen.

Considérant votre note de politique relative au trafic ferroviaire transfrontalier et au vu des ambitions de l'Eurométropole Lille-Courtrai-Tournai, il semble que des actions s'imposent à cet égard.

1. Qu'est-ce qui justifie la double mise à l'arrêt du train dans les gares de Courtrai et de Mouscron?

2. La SNCB envisage-t-elle de renoncer à une série d'arrêts intermédiaires sur cette ligne et de trouver une autre façon de les desservir?

3. De quelle façon la SNCB pourrait-elle écourter la durée du trajet entre Courtrai et Lille?

4. Qu'est ce qui empêche la SNCB de s'atteler à cette tâche?

5. Si la SNCB ne veut pas ou ne peut pas s'y atteler, comment conciliez-vous ces réticences avec les plans de l'Eurométropole et votre propre note de politique? Prévoyez-vous de vous concerter encore avec eux à l'avenir?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 06 juillet 2017, à la question n° 2328 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 08 mai 2017 (N.):

1. À Courtrai, les parties du train de la relation IC-04 Anvers - Courtrai - Poperinge et Anvers - Courtrai - Lille Flandres sont accouplées ou désaccouplées. Cela requiert le temps nécessaire à cette opération. À Mouscron, il s'agit d'un temps tampon qui a été intégré pour pouvoir entrer en France à l'heure exacte.

2. En Belgique, le train fait arrêt uniquement à Courtrai et à Mouscron. En France, le modèle de desserte est fixé par les autorités compétentes, notamment la Région Hauts-de-France. Depuis la modification de l'horaire en juin 2016, les arrêts Tourcoing et Roubaix ont été ajoutés à la demande de l'Eurométropole.

3. à 5. Pour réduire le temps de parcours entre la Belgique et la France, soit la SNCF doit revoir entièrement le schéma de départ et d'arrivée en gare de Lille Flandres, soit la SNCB doit adapter les horaires sur le réseau belge entre Courtrai et Gand, entre Anvers et Gand et entre Courtrai et Poperinge.

Cela aurait un impact important, tant sur les possibilités de correspondance pour les voyageurs que sur l'étalement des trains entre ces villes. La ligne entre Gand et Anvers est par ailleurs une ligne d'une importance majeure pour le trafic marchandises, notamment pour le désenclavement du port d'Anvers.

De NMBS kan de dienstregelingen van alle treinverbindingen tussen deze twee steden niet gemakkelijk aanpassen. Een verschuiving aan de Belgische zijde van deze grensoverschrijdende verbinding heeft dus eveneens grote gevolgen voor de rest van het netwerk.

De NMBS kent de problematiek en heeft met de SNCF naar een oplossing gezocht. Lille-Flandres is een kopstation en de ontvangst-mogelijkheden van de vele treinen zijn meer doorslaggevend dan het aantal bediende haltes.

De huidige situatie is de meest gunstige voor de grootste reizigersvolumes. Bij de opmaak van een nieuw vervoersplan voor de Région Hauts-de-France na 2019 wordt de NMBS geconsulteerd voor wat de treinen betreft die van en naar België rijden.

De NMBS zal daarbij trachten de haltetijd te Moeskroen te beperken. Dit werd voor de opmaak van het nieuwe vervoersplan dat in voege gaat in december 2017 al gevraagd aan de SNCF. De voorgestelde aanpassingen konden evenwel niet worden ingepast in het Franse vervoersplan.

DO 2016201716345

Vraag nr. 2335 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 16 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Verouderde treinstellen.

Eén derde van de vertragingen en een meerderheid van de afgelaste treinen worden veroorzaakt door defecten en pannes van het rollend materieel. Het zijn vanzelfsprekend de oudste toestellen die het minst betrouwbaar zijn. Het is dus in het kader van de stiptheid van belang dat oud materieel op tijd wordt vervangen.

Daarnaast is er steeds een deel van het treinmaterieel dat niet kan ingezet worden omwille van onderhoud of herstellingen.

1. a) Hoeveel vertragingen en afschaffingen waren de laatste jaren te wijten aan defecten van het rollend materieel? Graag zowel absolute cijfers als percentages ten opzichte van alle vertragingen en afschaffingen. Graag de cijfers voor de laatste vijf jaar, per jaar.

b) Zijn er grote verschillen tussen de verschillende types locomotieven?

c) Heeft men cijfers van het aantal pannes ten opzichte van de leeftijd van de treinstellen?

Il ne serait pas simple pour la SNCB d'adapter les horaires de toutes les relations entre ces deux villes. Un déplacement, du côté belge, de cette relation transfrontalière aurait dès lors également une grande incidence sur le reste du réseau.

La SNCB connaît le problème et a recherché une solution avec la SNCF. Lille-Flandres est une gare en cul-de-sac et les capacités d'accueil d'un grand nombre de trains sont plus déterminantes que les arrêts desservis.

La situation actuelle est la plus favorable pour les volumes de voyageurs les plus élevés. Lors de l'établissement d'un nouveau plan de transport pour la Région Hauts-de-France après 2019, la SNCB sera consultée pour ce qui concerne les trains en provenance et à destination de la Belgique.

La SNCB tentera alors de réduire la durée de l'arrêt à Mouscron. Cela avait déjà été demandé à la SNCF lors de l'élaboration du nouveau plan de transport qui entrera en vigueur en décembre 2017, mais les adaptations proposées n'ont pas pu être intégrées dans le plan de transport français.

DO 2016201716345

Question n° 2335 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 16 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Rames de trains vétustes.

Un tiers des retards de trains et une majorité de trains supprimés sont dus à des avaries et des pannes du matériel roulant. Il va de soi que les véhicules les moins fiables sont les plus anciens. C'est donc par souci de ponctualité que le vieux matériel est remplacé en temps opportun.

Parallèlement, une partie du matériel ferroviaire est toujours immobilisée aux fins d'entretiens ou de réparations.

1. a) Au cours des dernières années, combien de retards ou de suppressions ont été imputables à des pannes de matériel roulant? Pourriez-vous fournir des statistiques de tous les retards et suppressions en la fois en chiffres absolus et en pourcentages? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par année, pour les cinq dernières années?

b) Des différences majeures sont-elles constatées entre les différents types de locomotive?

c) Dispose-t-on de statistiques indiquant le nombre de pannes par rapport à l'âge des rames?

2. Hoe is de laatste jaren het percentage treinstellen dat niet beschikbaar was omwille van defecten of onderhoud geëvolueerd?

3. Hoe ziet het hernieuwingsplan van het rollend materieel van de NMBS er uit? Zit de NMBS op schema? Zo niet, aan wat is dit te wijten? Wat zijn de gevolgen?

4. Welke stappen worden ondernomen als een trein stilvalt door een defect tijdens een rit om de passagiers zo veilig en zo snel mogelijk op hun bestemming te brengen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 07 juli 2017, op de vraag nr. 2335 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 16 mei 2017 (N.):

1. a) Hieronder de evolutie van het gemiddeld aantal incidenten per maand dat toegewezen werd aan defecten met het rollend materieel, alsook hun aandeel in de vertragingen.

2. Au cours des dernières années, quelle a été l'évolution du pourcentage des rames indisponibles en raison de pannes ou d'entretiens?

3. Qu'en est-il du plan de renouvellement du matériel roulant de la SNCB? La SNCB a-t-elle pris du retard par rapport au calendrier prévu? Si oui, quelles sont les causes? Quelles sont les conséquences?

4. Lorsqu'un train est immobilisé en raison d'une panne durant un trajet, quelles mesures sont-elles prises pour acheminer aussi rapidement que possible les passagers en toute sécurité vers leur destination?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 07 juillet 2017, à la question n° 2335 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 16 mai 2017 (N.):

1. a) Ci-dessous l'évolution du nombre mensuel moyen d'incidents ayant été attribués à des pannes du matériel roulant, ainsi que leur part dans les retards.

Jaren/ <i>Années</i>	Gemiddeld aantal incidenten	
	Materieel per maand/ <i>Nombre mensuel moyen d'incidents au Matériel</i>	Aandeel vertragingen/ <i>Part dans les retards</i>
2012	444	28%
2013	497	31%
2014	419	29%
2015	444	29%
2016	389	23%

Deze cijfers worden opgemaakt door Infrabel.

Een incident wordt geregistreerd wanneer de oorzaak een probleem is aan het materieel:

- met een vertraging van meer of gelijk aan 20 minuten (voor de betreffende trein);
- met een gevolgvertraging meer of gelijk aan 40 minuten (inclusief andere geïmpacteerde treinen);
- met afgeschafte trein(en) tot gevolg.

Het betreft hier steeds de combinatie van primaire vertragingen aan de defecte trein zelf en een gevolg van de vertragingen aan andere treinen waarvan hun rit verstoord werd (omdat ze bijvoorbeeld achter deze defecte trein reden).

b) NMBS volgt de betrouwbaarheid van haar rollend materieel en registreert het aantal incidenten per miljoen km.

Ces chiffres sont établis par Infrabel.

Un incident est enregistré lorsqu'il est dû à un problème au matériel:

- ayant entraîné un retard de plus ou égal à 20 minutes (pour le train concerné);
- ayant entraîné un retard subséquent de plus ou égal à 40 minutes (autres trains impactés inclus);
- ayant entraîné la suppression d'un ou de plusieurs trains.

Il s'agit ici toujours de la combinaison de retards primaires au train en panne et de la conséquence des retards d'autres trains dont le parcours a été perturbé (par exemple, parce qu'ils se trouvaient derrière le train en panne).

b) La SNCB procède au suivi de la fiabilité de son matériel roulant et enregistre le nombre d'incidents par million de km.

Bij de vergelijking van de verschillende types materieel worden er inderdaad verschillen vastgesteld tussen de verschillende types materieel die beïnvloed worden door de complexiteit van het materieel, intrinsieke kwaliteit van de serie, de leeftijd, de grootte van het park, de afgelegde km, enz.

c) De leeftijd van het materieel heeft een invloed op de betrouwbaarheid en beschikbaarheid van het materieel.

Het nieuw aangekochte materieel zoals MR08 en HLE18-19 behaalt, na een inlooperperiode die gekenmerkt werd door een aantal kinderziekten, veel betere resultaten dan het oudere materieel.

Daar waar de treinstellen doorgaans schommelen rond 20-30 incidenten/miljoen km hebben de oudere types treinstellen 50 incidenten/miljoen km en meer.

2. Volgens de NMBS zijn diverse acties lopende om de onderhoudsprocessen van het rollend materieel verder te verbeteren met als objectief de kwaliteit te verbeteren (betrouwbaarheid, beschikbaarheid, netheid), maar eveneens de kosten te reduceren. Een meerjaren-actieplan werd opgesteld met als doel de globale immobilisatiegraad van het materieel te verlagen met 30 % tegen 2020.

Dankzij deze acties is de gemiddelde immobilisatiegraad van het tractiematerieel ondertussen afgenomen van 20 % in 2014 naar 18 % in 2016. Inclusief het gesleepte materieel (rijtuigen) is de gemiddelde immobilisatiegraad afgenomen van 18 % in 2014 naar 16 % in 2016.

3. NMBS streeft drie doelstellingen na:

- een verbetering van het veiligheidsniveau van haar treinverkeer door de motorrijtuigen en baanlocomotieven die tegen 2023 niet uitgerust zullen zijn met ETCS, stapsgewijs buiten dienst te stellen; het betreft hier de tweeledige motorrijtuigen uit de jaren 60-70 en de locomotieven T21/27 uit de jaren 80 waarvan de prestaties niet langer voldoen aan de huidige behoeften;

- de aankoop van nieuw materieel om het oude materieel dat buiten dienst wordt gesteld, te vervangen. Een eerste schijf van 445 nieuwe M7-rijtuigen werd besteld en zal geleverd worden vanaf 2018;

- meer comfort door de buitendienststelling van het IC-materieel zonder klimaatregeling (M4- en I10-rijtuigen).

De verschillende projecten van dit richtplan, maken het voorwerp uit van een regelmatige opvolging; op dit ogenblik stellen we geen noemenswaardige vertraging vast in de uitvoering ervan.

4. Volgens de NMBS, probeert de treinbestuurder in de eerste plaats zelf het euvel te herstellen.

Lors de la comparaison des différents types de matériel, on constate effectivement des différences qui sont fonction de la complexité du matériel, de la qualité intrinsèque de la série, de l'âge, de la taille du parc, des km parcourus, etc.

c) L'âge du matériel a une incidence sur sa fiabilité et sa disponibilité.

Le matériel acheté dernièrement, tel que les AM08 et les HLE18-19, obtient, à l'issue d'une période de rodage caractérisée par un certain nombre de maladies de jeunesse, de bien meilleurs résultats que le matériel plus ancien.

Alors que les trains oscillent autour des 20-30 incidents/million de km, les types de rames plus anciennes comptent 50 incidents/million de km ou davantage.

2. Selon la SNCB, diverses actions sont en cours pour continuer à améliorer les processus d'entretien du matériel roulant, avec pour objectif d'accroître la qualité (fiabilité, disponibilité, propreté), mais également de réduire les coûts. Un plan d'action pluriannuel a été établi dans le but de réduire le taux d'immobilisation global du matériel de 30 % à l'horizon 2020.

Grâce à ces actions, le taux d'immobilisation moyen du matériel de traction a diminué entre-temps, passant de 20 % en 2014 à 18 % en 2016. Si l'on inclut le matériel remorqué (voitures), le taux d'immobilisation moyen est passé de 18 % en 2014 à 16 % en 2016.

3. La SNCB poursuit trois objectifs:

- une amélioration du niveau de sécurité de ses circulations en mettant progressivement hors service les automotrices et locomotives de ligne qui ne seront pas équipées de l'ETCS pour 2023; il s'agit ici des automotrices doubles datant des années 60-70 et des locomotives T21/27 datant des années 80 dont les performances ne répondent plus aux besoins actuels;

- l'acquisition de nouveau matériel afin de remplacer le matériel plus ancien à mettre hors service. Une première tranche de 445 nouvelles voitures M7 a été commandée et sera livrée à partir de 2018;

- une augmentation du confort par la mise hors service du matériel IC dépourvu de climatisation (voitures M4 et I10).

Les différents projets de ce schéma directeur font l'objet d'un suivi régulier; pour l'instant, on ne déplore pas de retard significatif dans leur exécution.

4. Selon la SNCB, le conducteur de train tente d'abord de réparer le défaut lui-même.

Tijdens de basisopleiding en bijscholingen wordt een module "materieelkennis" voorzien waarbij een basispakket depannage wordt aangeleerd.

Daarenboven kan een treinbestuurder steeds beroep doen op de helpdesk. Deze bevindt zich in het *Railway Operations Center* (ROC) en wordt bemand door een specialist die de treinbestuurder via de gsm advies geeft.

Indien de reparatie door de treinbestuurder niet lukt, verklaart hij zich "in nood". Vanaf dat moment mag hij zijn trein niet meer verplaatsen zonder toelating van Traffic Control of het beherende seinhuis.

Dit laat de NMBS toe om in alle veiligheid een hulpelement (andere locomotief of motorstel) naar de trein "in nood" te sturen om te koppelen met de defecte trein en deze te laten verder rijden, tenminste tot het volgende station of naar zijn eindbestemming.

Als deze tweede optie niet lukt omwille van de aard van het defect of onbeschikbaarheid van een geschikte locomotief of motorstel, worden maatregelen genomen om de reizigers van de defecte trein te evacueren. Dit kan op verschillende manieren gebeuren:

- een andere trein stopt naast de defecte trein en de reizigers stappen over via een overstapbrug. Deze wordt meegegeven met de evacuerende trein of met de wagen ter plaatse gebracht;
- een andere trein wordt vóór of achter de defecte trein gebracht waarbij de reizigers kunnen overstappen;
- één of meerdere bussen / taxi's (naargelang het aantal reizigers) worden opgeroepen.

DO 2016201716662

Vraag nr. 2375 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Invoering van een lage-emissiezone in het Brusselse Gewest.

Het Brusselse Gewest zal vanaf januari 2018 een lage-emissiezone invoeren. Vanaf dan en tot in 2025 zullen de voertuigen die als het meest vervuilend worden beschouwd, geleidelijk aan worden geweerd. Er zou een controlemechanisme worden opgezet met vaste en mobiele camera's op de wegen.

Lors de la formation de base et des recyclages, il est prévu un module "connaissance du matériel" dans le cadre duquel un paquet de base pour le dépannage est enseigné.

Au demeurant, un conducteur de train peut toujours faire appel au helpdesk. Celui-ci se trouve dans le *Railway Operations Center* (ROC) et emploie un spécialiste qui donne un avis au conducteur de train par GSM.

Si le conducteur de train ne parvient pas à effectuer la réparation, il se déclare "en détresse". Dès ce moment, il ne peut plus déplacer son train sans l'autorisation de Traffic Control ou de la cabine de signalisation gestionnaire.

Cela permet à la SNCB d'acheminer en toute sécurité un élément de secours (une autre locomotive ou une automotrice) jusqu'au train "en détresse" et d'accoupler cet élément au train en panne, lequel pourra alors poursuivre son parcours au moins jusqu'à la gare suivante ou jusqu'à sa destination finale.

En cas d'échec de cette deuxième option en raison de la nature de la panne ou de l'indisponibilité d'une locomotive ou automotrice appropriée, des mesures seront prises pour évacuer les voyageurs du train en panne. Cette opération peut se faire de différentes manières:

- un autre train s'arrête à côté du train en panne et les voyageurs passent d'un train à l'autre via une passerelle de transbordement. Celle-ci est fournie avec le train acheminé pour l'évacuation ou elle est apportée sur place en voiture;
- un autre train est amené devant ou derrière le train en panne et les voyageurs peuvent y embarquer;
- il est fait appel à un ou plusieurs bus / taxis (en fonction du nombre de voyageurs).

DO 2016201716662

Question n° 2375 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'instauration d'une zone de basse émission en Région bruxelloise.

La Région bruxelloise va instaurer, dès l'entame du mois de janvier 2018, une zone de basse émission sur son territoire. À partir de cette date et jusqu'en 2025, seront progressivement interdits à la circulation les véhicules réputés les plus polluants. Un mécanisme de contrôle devrait être institué avec des caméras fixes et mobiles placées sur la voirie.

Uiteraard betekent deze maatregel dat de burgers perfect op de hoogte moeten zijn van de nieuwe regels die van kracht zijn, ongeacht of het over Brusselse, Waalse, Vlaamse of buitenlandse regels gaat. Naar mijn weten heeft de Brusselse overheid echter nog geen enkele informatiecampagne gevoerd.

1. Hebt u via uw regelmatige contacten met uw gewestelijke en dus ook Brusselse ambtgenoten weet van een informatiecampagne over de invoering van een lage-emissiezone?

2. Werd dit dossier onlangs in het Executief Comité van de Ministers van Mobiliteit besproken? Zo ja, welke maatregelen zijn er uit de bus gekomen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 28 juni 2017, op de vraag nr. 2375 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 juni 2017 (Fr.):

Vermits de lage emissiezones geen federale materie betreft ben ik in dezen niet bevoegd en heb ik niet deelgenomen aan een overleg noch contact gehad met het Brussels Hoofdstedelijk Gewest inzake deze materie.

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2016201716640

Vraag nr. 344 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 01 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De ontruiming van het bommenkerkhof op de zandbank Paardenmarkt.

Op één kilometer van de kust van Knokke-Heist bevindt zich het bommenkerkhof aan de zandbank Paardenmarkt.

De toestand van 35.000 ton oorlogsmunitie blijft voorlopig stabiel en wordt sinds 1995 jaarlijks gecontroleerd op de mogelijke aanwezigheid in de zee van springstoffen en bepaalde chemische agentia via het *early warning system*.

D'évidence, ce dispositif induit que les citoyens soient parfaitement informés des nouvelles règles en vigueur, qu'ils soient bruxellois, wallons, flamands ou étrangers. Or, à ma connaissance, il n'y a toujours eu aucune campagne d'information menée par les pouvoirs publics bruxellois.

1. Au travers des contacts que vous entretenez régulièrement avec vos homologues régionaux et, donc, bruxellois, pouvez-vous indiquer si vous avez connaissance d'une campagne d'information sur l'instauration de la zone de basse émission?

2. Ce dossier a-t-il fait l'objet de discussions récentes au sein du Comité exécutif des ministres de la Mobilité et, le cas échéant, quelles ont été les mesures retenues?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 28 juin 2017, à la question n° 2375 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 juin 2017 (Fr.):

Les zones de basse émission ne relevant pas du niveau fédéral, je ne suis pas compétent pour celles-ci et je n'ai pas participé à la concertation ni eu de contact avec la Région de Bruxelles-Capitale concernant cette matière.

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2016201716640

Question n° 344 de madame la députée Daphné Dumery du 01 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'évacuation du cimetière de bombes du banc de sable du Paardenmarkt.

Le cimetière de bombes du banc de sable du *Paardenmarkt* est situé à 1 kilomètre de la côte de Knokke-Heist.

La situation des 35.000 tonnes de munitions de guerre demeure à ce jour stable et fait l'objet, depuis 1995, de contrôle annuels, par le biais du système d'alerte précoce, quant à la présence éventuelle en mer d'explosifs et de certains agents chimiques.

Er zou op dit moment een werkgroep actief zijn waarin de ontruiming van de Paardenmarkt, zeker met het oog op ambitieuze projecten zoals Vlaamse baaien, besproken wordt.

1. Wordt er inderdaad over nagedacht om de opbergplaats Paardenmarkt te ontruimen?

2. Hoe zal men dit aanpakken, en wat is de timing?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 28 juni 2017, op de vraag nr. 344 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 01 juni 2017 (N.):

1. Er werd in het verleden onderzoek uitgevoerd naar de mogelijkheid om de stortplaats af te dekken en alternatieve oplossingen voor de site Paardenmarkt door de Universiteit van Gent (2008-2009, Prof. Dr. Ir. Julien De Rouck - Rapport INSP A23.123). Op basis van de aanbevelingen werd geopteerd om het nulsce­na­rio aan te houden en een "early warning system" uit te bouwen.

Dit ook gelet op het grote aantal obussen, de gevaren verbonden bij berging en het ontbreken van de nodige capaciteit om de opgeveste munitie op het land te neutraliseren. Het bewakingsmechanisme werd zo opgesteld dat de toestand van de oorlogsmunitie die gestort werd op de Paardenmarkt te Heist-aan-Zee continue en nauwkeurig wordt opgevolgd.

De geïntegreerde aanpak bestaat uit volgende elementen:

- * Een constante bestudering van de stortplaats met volgend onderzoek: topografische studies, studies met betrekking tot het verzanden/ontzanden van de stortplaats en haalbaarheid van overkapping of eilandvorming.

- * Studies naar de effecten van de toxische agentia in zee­water.

- * Veiligheidsstudies: kansbepaling van ongeval(len) ter hoogte van de stortplaats, het uitwerken van een praktisch handboek ten behoeve van interventiediensten en het bepalen van het gedrag van strijdagentia wanneer deze worden vrijgezet.

- * Bestuderen van "externe" studies evenals bestuderen van de aanpak in andere landen.

- * Staalnamen en analysecampagnes waarbij naast de door de NATO gehanteerde methodes naar het onderzoek naar de mogelijke aanwezigheid van TNT, mosterdgas en zijn afbraakproducten of CLARK I II eveneens vergevorderd onderzoek wordt gepleegd naar de mogelijke aanwezigheid van TNT en zijn afbraakproducten via passieve sampling.

Un groupe de travail se pencherait actuellement notamment sur la question de l'évacuation du *Paardenmarkt*, en particulier dans la perspective de projets ambitieux comme le projet *Vlaamse Baaien* (les baies flamandes).

1. Envisage-t-on en effet l'évacuation du dépôt de munitions du *Paardenmarkt*?

2. Comment compte-t-on s'y prendre et quel est le calendrier?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 28 juin 2017, à la question n° 344 de madame la députée Daphné Dumery du 01 juin 2017 (N.):

1. Par le passé, la possibilité de recouvrir le site de déversement et des solutions alternatives pour le site du Paardenmarkt ont été étudiées par l'université de Gand (2008-2009, Prof. Dr. Ir. Julien de Rouck - Rapport INSP A23.123). Sur base des recommandations il a été opté pour retenir un scénario zéro et mettre en place un "early warning system".

Ceci également en raison du grand nombre d'obus, des dangers liés à leur enlèvement et l'absence de la capacité nécessaire pour neutraliser à terre les munitions récupérées. Le système de surveillance a été conçu de manière telle que l'état des munitions de guerre qui ont été déversées sur le Paardenmarkt à Heist-aan-Zee est l'objet d'un suivi continu et précis.

L'approche intégrée comprend les éléments suivants:

- * Une étude constante du site de déversement au moyen des recherches suivantes: études topographiques, études relatives à l'ensablement/érosion du site de déversement et la faisabilité de recouvrement ou formation d'une île.

- * Etudes de l'effet des agents toxiques dans l'eau de mer.

- * Etudes de sécurité: détermination du risque d'accident(s) à l'endroit du site de déversement, la production d'un guide pratique à l'intention des services d'intervention et la détermination du comportement des agents de combat lorsque ceux-ci sont libérés.

- * Revue d'études "externes" ainsi qu'étude de l'approche dans d'autres pays.

- * Campagnes de prise d'échantillons et d'analyses auxquelles en plus des méthodes préconisées par l'OTAN pour la recherche de la présence possible de TNT, gaz moutarde et ses produits de décomposition ou CLARK I II, de la recherche avancée via échantillonnage passif est également utilisée pour détecter la présence possible de TNT et de ses produits de décomposition.

2. De betrokken Belgische experts wisselen op dit moment continue informatie uit binnen een internationaal netwerk van experts die in andere landen met de problematiek van gelijkaardige munitiestortplaatsen geconfronteerd worden. Samen onderzoeken ze scenario's voor haalbare lange-termijnoplossingen. In deze context wordt dus op heden de voorrang gegeven aan de verdere uitbouw van het "early warning system" waarbij naast staalname analysecampagnes eveneens al twee studies werden uitgevoerd waarbij gebruikt werd gemaakt van "passieve sampling". Deze techniek laat toe een gedegen beeld te bekomen in verband met de mogelijke vrijzetting van de aangewende springstoffen en de evaluatie van de geassocieerde risico's voor het mariene milieu en de mens. De ingezette techniek geeft als het ware een in de tijd geïntegreerd overzicht en dit over een groot gebied.

Daarenboven werd in het huidige Marien Ruimtelijk Plan een verbod ingesteld in het gebied van de Paardenmarkt voor alle activiteiten die er de bodem zouden beroeren (zoals visserij en zand- en grindwinning). De "don't touch" aanpak en "early warning system" door middel van periodieke monitoring vormen dus de huidige strategie voor het beheer van de munitiestortplaats op de Paardenmarkt.

Als bevoegd staatssecretaris voor de Noordzee zal ik in het kader van de herziening van het Marien Ruimtelijk Plan voor de periode 2020-2026 onderzoeken of bijkomende maatregelen wenselijk zijn.

DO 2016201716707

Vraag nr. 345 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 06 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

RIZIV. - Controle op niet-toegelaten activiteiten in het buitenland.

Wie een ziekte- of invaliditeitsuitkering ontvangt, mag aangepast werk verrichten, mits toestemming van de adviserend geneesheer van het ziekenfonds waarbij hij is aangesloten. Indien men deze toestemming niet aanvraagt, riskeert men zijn uitkering te verliezen.

2. Les experts belges concernés échangent actuellement de manière continue des informations au sein d'un réseau international d'experts qui sont dans d'autres pays confrontés à la problématique de sites de déversements de munitions similaires. Ils étudient ensemble des scénarios pour des solutions à long-terme réalisables. Dans ce contexte, la priorité est à ce jour donnée à la poursuite du développement du "early warning system". Cette technique permet d'obtenir une image complète en rapport avec la possibilité de la libération des substances explosives impliquées et la possibilité d'évaluer les risques associés pour le milieu marin et l'Homme. La technique mise en oeuvre fournit en quelque sorte un aperçu intégré dans le temps et ceci pour une grande zone.

En plus de cela, une interdiction de toutes les activités qui pourraient remuer le fond (telles que la pêche et l'extraction de sables et graviers) a été imposée dans le cadre du Plan d'Aménagement des Espaces Marins actuel pour la zone du Paardenmarkt. L'approche "don't touch" et le "early warning system" au moyen d'un monitoring périodique constituent donc la stratégie pour la gestion du site de déversement de munitions sur le Paardenmarkt.

En ma qualité de Secrétaire d'état compétent pour la mer du Nord j'examinerai dans le cadre de la révision du Plan d'Aménagement des Espaces Marins pour la période 2020-2026 si des mesures supplémentaires sont souhaitables.

DO 2016201716707

Question n° 345 de monsieur le député Wouter Raskin du 06 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

INAMI. - Les contrôles portant sur des activités non autorisées à l'étranger.

Le bénéficiaire d'une allocation pour maladie ou invalidité peut exécuter un travail adapté moyennant l'autorisation du médecin-conseil de la mutualité à laquelle il est affilié. En n'effectuant pas cette demande, le bénéficiaire risque court le risque de perdre ses allocations.

1. Hoeveel controles voerde de Dienst voor Administratieve Controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) de voorbije vijf jaar uit naar niet-toegelaten activiteiten in het buitenland? Graag cijfers per jaar en per land.

2. Hoeveel inbreuken werden hierbij vastgesteld? Graag cijfers per jaar en per land.

3. Wat is het totale bedrag dat in het kader van de controles op niet-toegelaten activiteiten in het buitenland werd teruggevorderd? Welk bedrag werd effectief geïnd? Graag cijfers per jaar en per land.

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 04 juli 2017, op de vraag nr. 345 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 06 juni 2017 (N.):

1. De tabel hieronder geeft het aantal controles van de Dienst voor Administratieve Controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) naar niet-toegelaten activiteiten in het buitenland van 2012 tot en met 2016, uitgesplitst per land.

	2012	2013	2014	2015	2016
Frankrijk/ <i>France</i>	3	3	5	1	2
Nederland/ <i>Pays-Bas</i>		1	2		2
Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>				1	
Duitsland/ <i>Allemagne</i>					1
Marokko/ <i>Maroc</i>	1	1	1		1
Portugal/ <i>Portugal</i>	1			1	
Spanje/ <i>Espagne</i>		1	2		
Italië/ <i>Italie</i>			1		
Verenigd Koninkrijk/ <i>Royaume-Uni</i>				1	
Thailand/ <i>Thaïlande</i>			1		
Bulgarije/ <i>Bulgarie</i>				1	
Polen/ <i>Pologne</i>					1
Totaal / <i>Total</i>	5	6	12	5	7

2. De tabel hieronder geeft de inbreuken die werden vastgesteld (met opmaak van een Pro Justitia) inzake niet-toegelaten werkhervatting in het buitenland voor de periode van 2012 tot en met 2016, uitgesplitst per land.

1. Au cours des cinq dernières années, combien de contrôles portant sur des activités non autorisées à l'étranger ont-ils été effectués par le Service du contrôle administratif de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI)? Pourriez-vous fournir les chiffres ventilés par année et par pays?

2. Combien d'infractions a-t-on constaté? Pourriez-vous fournir les chiffres ventilés par année et par pays?

3. Dans le cadre des contrôles portant sur des activités non autorisées à l'étranger, à combien s'élève le montant total récupéré? Quel montant a-t-il effectivement été perçu? Pourriez-vous fournir les chiffres ventilés par année et par pays?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 04 juillet 2017, à la question n° 345 de monsieur le député Wouter Raskin du 06 juin 2017 (N.):

1. Le tableau ci-dessous reprend le nombre de contrôles réalisés par le Service du contrôle administratif de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) en matière d'activités non autorisées à l'étranger pour 2012 jusqu'à 2016 inclus, ventilés par pays.

2. Le tableau ci-dessous indique les infractions qui ont été constatées (avec rédaction d'un Pro Justitia) en matière d'activités non autorisées à l'étranger pour la période de 2012 à 2016 inclus, ventilés par pays.

	2012	2013	2014	2015	2016
France/ <i>Frankrijk</i>		1	3		
Pays-Bas/ <i>Nederland</i>		1	1		1
Luxembourg/ <i>Luxemburg</i>				1	
Allemagne/ <i>Duitsland</i>					
Maroc/ <i>Marokko</i>					
Portugal/ <i>Portugal</i>	1				
Espagne/ <i>Spanje</i>					
Italie/ <i>Italië</i>			1		
Royaume-Uni/ <i>Verenigd Koninkrijk</i>				1	
Thaïlande/ <i>Thailand</i>					
Bulgarie/ <i>Bulgarije</i>					
Pologne/ <i>Polen</i>					
Total/ <i>Totaal</i>	1	2	5	2	1

3. De tabel hieronder geeft per jaar en per land het totale bedrag (in euro) aan terug te vorderen bedragen in het kader van de controles op niet-toegelaten activiteiten in het buitenland.

3. Le tableau ci-dessous reprend par année et par pays le montant total (en EUR) réclamé en matière d'activités non autorisées à l'étranger.

	2012	2013	2014	2015	2016
Frankrijk/ <i>France</i>		€ 77 910,93	€ 67 631,24		
Nederland/ <i>Pays-Bas</i>			€ 30 235,36		€ 76 287,01
Luxemburg/ <i>Luxembourg</i>				€ 16 886,81	
Duitsland/ <i>Allemagne</i>					
Marokko/ <i>Maroc</i>					
Portugal/ <i>Portugal</i>	€ 19 345,23				
Spanje/ <i>Espagne</i>					
Italië/ <i>Italie</i>			€ 31 925,24		
Verenigd Koninkrijk/ <i>Royaume-Uni</i>				€ 7 569,90	
Thailand/ <i>Thaïlande</i>					
Bulgarije/ <i>Bulgarie</i>					
Polen/ <i>Pologne</i>					
Totaal/ <i>Total</i>	€ 19 345,23	€ 77 910,93	€ 129 925,24	€ 24 456,11	€ 76 287,07

In de sector van de geneeskundige verzorging en arbeidsongeschiktheidsuitkeringen gebeurt de effectieve terugvordering van de prestaties door de Verzekeringssinstellingen en dit in tegenstelling tot bijvoorbeeld de sector werkloosheid, waar de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) de ten onrechte verleende prestaties zelf terugvordert.

Dans le secteur des soins de santé et des indemnités, la récupération des prestations est effectuée par les organismes assureurs contrairement par exemple au secteur chômage où l'Office National de l'Emploi (ONEM) récupère directement les prestations indues.

DO 2016201716724

Vraag nr. 347 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 06 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Aanwezigheidsregistratie op werven. - Verlaging drempelbedrag.

In het plan voor eerlijke concurrentie voor de bouwsector van juli 2015 staat dat de aanwezigheidsregistratie vanaf 1 januari 2016 zou gelden voor werven van minstens 500.000 euro. Op 1 januari 2018 zou ze, in overleg met de sociale partners, worden uitgebreid naar alle werven.

Voor 1 januari 2017 bepaalt het plan dat het systeem "verder wordt uitgebreid naar een lagere, nog te bepalen, grens".

Welk grensbedrag is voor 2017 van toepassing voor de aanwezigheidsregistratie op bouwwerken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 06 juli 2017, op de vraag nr. 347 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 06 juni 2017 (N.):

De grens voor aanwezigheidsregistratie voor de bouwsector in ruime zin bedraagt sinds maart 2016 en vandaag nog steeds 500.000 euro (exclusief btw).

Twee jaar na de ondertekening van het Plan voor eerlijke concurrentie in de bouwsector ben ik tevreden dat 3/4de van het plan intussen is uitgevoerd.

Sinds 30 juni is bijvoorbeeld de nieuwe wet overheidsopdrachten in voege die het voor alle overheden in dit land, op federaal, regionaal en lokaal vlak, makkelijker maakt om oneerlijke onderaannemers te weren wanneer zij de sociale wetgeving schenden en wanneer zijn meer dan 15 % onder de gemiddelde indienprijs gaan.

Ook wordt de keten van onderaannemers beperkt tot drie per specialisme (metselwerken, elektriciteit, enz.), zoals dit eerder al ingevoerd werd in Duitsland en Spanje.

DO 2016201716724

Question n° 347 de monsieur le député David Geerts du 06 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Enregistrement des présences sur les chantiers. - Abaissement du seuil financier.

Le plan pour une concurrence loyale dans le secteur de la construction de juillet 2015 prévoit que l'enregistrement des présences s'appliquerait à partir du 1^{er} janvier 2016 aux chantiers correspondant à une valeur de 500.000 euros au moins. Le 1^{er} janvier 2018, cet enregistrement serait étendu, en concertation avec les partenaires sociaux, à l'ensemble des chantiers.

Pour le 1^{er} janvier 2017, le plan prévoit que le système serait abaissé à un seuil inférieur, encore à déterminer.

Quel seuil financier est applicable en 2017 pour l'enregistrement des présences sur les chantiers?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 06 juillet 2017, à la question n° 347 de monsieur le député David Geerts du 06 juin 2017 (N.):

La limite pour l'enregistrement de présence dans le secteur de la Construction au sens large s'élève depuis mars 2016 et encore toujours aujourd'hui à 500.000 euro (hors TVA)

Deux ans après la signature du Plan pour la concurrence loyale dans le secteur de la construction, je suis heureux que les 3/4 du plan aient déjà été effectués.

Depuis le 30 juin, la nouvelle loi sur les marchés publics par exemple, est applicable pour toutes les autorités dans ce pays, au niveau fédéral, régional et local, ce qui est plus facile pour repousser les entrepreneurs malhonnêtes lorsqu'ils enfreignent la législation sociale et quand il est question de 15 % en dessous de la moyenne des prix de soumission.

La chaîne des sous-traitants est aussi limitée à trois par spécialité (travaux de maçonnerie, électricité, etc.) comme cela a déjà été précédemment introduit en Allemagne et en Espagne.

We zien ook dat er een kentering is in de tewerkstelling. Voor het eerst sinds jaren is er terug sprake van een toename van de Belgische werkgelegenheid in de bouwsector, met 2.800 jobs in 2016 (vierde kwartaal 2016 tegenover een jaar eerder) en met eveneens 2.800 jobs dit jaar (eerste kwartaal 2017 tegenover een jaar eerder).

Dit is bemoedigend en biedt perspectief om verder te gaan op de ingeslagen weg.

Het klopt dat er in het PEC Bouw een lagere grens voor *checkin@work* vooropgesteld wordt dit jaar en ook nog eens volgend jaar. In de tripartite opvolgingswerkgroep met sociale partners, sociale inspectiediensten en regering worden evenwel drie dossiers aan elkaar gekoppeld.

De werkgevers hebben reeds veel inspanningen geleverd op het vlak van meer transparantie en controlemogelijkheden en vragen dat er ook op het vlak van lastenverlaging vooruitgang wordt geboekt.

Concreet vragen zij extra inspanningen die ten goede komen aan hun sector, bovenop wat in de algemene taxshift van de regering reeds in voege en beslist is.

De vakbonden vragen de uitvoering van de verdere verlaging van de grens voor *checkin@work*. En gezamenlijk vragen ze de invoering van een wettelijke basis voor een verplichte identificatiebadge op bouwerven.

Voor deze laatste actie heeft er een pilootproject plaatsgevonden in mei en juni van dit jaar dat in de komende weken geëvalueerd wordt met de sociale partners en binnen de regering.

Nadien zal bekeken worden of er op de drie dossiers vooruitgang geboekt kan worden, met het oog op nog meer slagkracht op het terrein.

Zoals u weet zet ik in mijn beleid sterk in op drie belangrijke randvoorwaarden in de sociale fraudebestrijding: lagere lasten op arbeid zodat de aantrekkelijkheid voor zwartwerk en ook grensoverschrijdende sociale fraude vermindert, meer flexibiliteit en administratieve eenvoud aangepast aan de realiteit op het terrein en een hogere pakkans, met eenvoudige en doelgerichte maatregelen, die de administratieve verplichtingen niet opnieuw verhogen.

Nous constatons également qu'il y a un revirement de situation en matière d'emploi. Pour la 1^{ère} fois depuis des années, il est de nouveau question d'une progression de l'emploi belge dans le secteur de la Construction, avec 2.800 emplois (4^{ème} trimestre 2016 par rapport à l'année précédente) et avec également 2.800 emplois cette année (1^{er} trimestre 2017 par rapport à l'année précédente).

C'est encourageant et cela offre de la perspective pour aller plus loin dans cette voie.

Il est vrai qu'il y a dans le PCL Construction une limite inférieure posée en principe pour *checkin@work* cette année et l'année prochaine aussi. Dans le groupe de travail de suivi tripartite avec les partenaires sociaux, les services d'inspection sociale et le gouvernement les trois dossiers sont cependant liés l'un avec l'autre.

Les employeurs ont déjà fait beaucoup d'efforts en la matière, plus de transparence et de possibilités de contrôle et ils demandent que des progrès soient faits en matière de réduction des charges.

Ils demandent des efforts concrets supplémentaires qui profitent à leur secteur, en plus de ce qui est déjà en vigueur et a été décidé dans le tax shift général du gouvernement.

Les syndicats réclament la mise en oeuvre de la poursuite de l'allègement de la limite pour *checkin@work*. Et conjointement, ils demandent l'introduction d'une base légale pour un badge d'identification obligatoire sur les chantiers.

Pour cette dernière action, un projet pilote a eu lieu en mai et juin de cette année lequel sera évalué dans les prochaines semaines avec les partenaires sociaux et au sein du gouvernement.

On vérifiera par la suite si on peut progresser dans ces trois dossiers, en vue d'encore plus de dynamisme sur le terrain.

Comme vous le savez, j'ai fortement concentré ma politique sur trois conditions préalables importantes dans la fraude sociale: des charges professionnelles moins élevées pour diminuer l'attrait pour le travail en noir et pour la fraude sociale transfrontalière, plus de flexibilité et une simplification administrative adaptée à la réalité sur le terrain et une probabilité plus haute de détection, avec des mesures simples et ciblées n'augmentant pas à nouveau les obligations administratives.

DO 2016201716725

Vraag nr. 348 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 06 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het wetsontwerp tot omzetting van het NAR-advies 1.982 van 4 mei 2016.

U zal zich herinneren dat ik op het ontwerp van program-mawet 1875/001 van juni 2016 tijdens de bespreking daar-van in de commissie, een amendement had ingediend dat gevolg gaf aan voormeld advies van de Nationale Arbeids-raad.

Om het eenvoudig te stellen, is dit de vertaling van de inhoud van het "arrest Koelschz" van het Europees Hof van Justitie in de nationale regelgeving.

Ik had dat amendement toen teruggetrokken omdat u het engagement nam om eerstdaags een eigen wetsontwerp in die zin aan de Ministerraad voor te leggen.

Inmiddels zijn we ruim een half jaar verder en, tenzij ik mij vergis, werd dat wetsontwerp nog niet ingediend bij het Parlement.

Nochtans is dit voor de transportsector een zeer belang-rijk juridisch instrument, dat de inspectiediensten meer slagkracht zou geven bij de aanpak van onder meer in het buitenland gevestigde postbusbedrijven.

1. Bent u uw engagement nagekomen en heeft u een ont-werp voorgelegd aan de Ministerraad?

2. Wat is de reden dat dit ontwerp, desgevallend, nog niet werd ingediend bij het Parlement?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 05 juli 2017, op de vraag nr. 348 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 06 juni 2017 (N.):

Vooreerst wil ik erop wijzen dat de omzetting van het arrest Koelschz niet tot mijn bevoegdheid behoort, maar wel tot de bevoegdheid van mijn collega, minister Peeters, minister van werk.

DO 2016201716725

Question n° 348 de monsieur le député David Geerts du 06 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le projet de loi transposant l'avis 1.982 du 4 mai 2016 du CNT.

Vous vous souviendrez qu'au cours de la discussion du projet de loi-programme 1875/001 de juin 2016, j'avais déposé un amendement qui donnait suite à l'avis sous rubrique du Conseil National du Travail.

Pour dire les choses simplement, cet amendement transposait dans la législation nationale le contenu de l'"arrêt Koelschz" de la Cour européenne de Justice.

J'avais alors retiré cet amendement parce que vous aviez pris l'engagement de soumettre vous-même rapidement un projet de loi en ce sens au Conseil des ministres.

Dans l'intervalle, plus de six mois se sont écoulés et, à moins que je ne me trompe, ce projet de loi n'a toujours pas été déposé au Parlement.

Pourtant, pour le secteur des transports, il s'agit en l'occurrence d'un instrument juridique de première impor-tance qui élargirait le rayon d'action des services d'inspec-tion dans le cadre de la lutte notamment contre les boîtes aux lettres établies à l'étranger.

1. Avez-vous respecté votre engagement et soumis un projet de loi au Conseil des ministres?

2. Pour quelle raison, le cas échéant, ce projet n'a-t-il pas encore été déposé au Parlement?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 05 juillet 2017, à la question n° 348 de monsieur le député David Geerts du 06 juin 2017 (N.):

Tout d'abord, je voudrais souligner que la transposition de l'arrêt Koelschz n'est pas de ma compétence mais de celle de mon collègue ministre Peeters, ministre de l'Emploi.

Ik kan u meedelen dat mede onder mijn impuls de opdracht werd gegeven aan de FOD Werkgelegenheid en sociaal overleg (WASO) om een wetsontwerp op te stellen. Hierin werden de relevante criteria opgenomen uit de arresten van het Europees Hof van Justitie (EHVJ) inzake de toepassing van het internationaal privaatrecht (zogenaamde Rome 1-verordening) in het arbeidsrecht van toepassing op mobiele chauffeurs tewerkgesteld in de sector goederenvervoer. Dit wetsontwerp botste op onoverkomelijke (rechtsgrond)bezwaren van de Raad van State waardoor het ontwerp werd teruggetrokken.

Evenwel werd een onderrichting door de Sociale Inlichtingen- en Opsporingsdienst opgesteld en verspreid onder alle betrokken sociale inspectiediensten met betrekking tot deze problematiek.

Hierin wordt aan de sociaal inspecteurs die betrokken zijn bij onderzoeken sociale dumping in de vervoersector, bijzondere aandacht gevraagd voor het blootleggen of aantonen van bepaalde feiten inzake de tewerkstelling van (vaak) buitenlandse chauffeurs van (vaak buitenlandse) (onder)aannemers. Deze feitelijke elementen stemmen overeen met de criteria die uit de rechtspraak van het EHVJ werden gehaald.

In deze onderrichting wordt tevens verwezen naar de guidelines die ik samen met de sociale partners en de sociale inspectiediensten heb opgemaakt. In deze guidelines werden eveneens criteria opgenomen die nuttig zijn voor onderzoeken "sociale dumping" vanuit de invalshoek sociale zekerheid en de voorwaarden voor het uitoefenen van het beroep van vervoerondernemer.

Diverse gereconstrueerde elementen op basis van deze andere regelgevingen kunnen samen betere bewijselementen opleveren om postbusfirma's en fictieve constructies aan te pakken, zij het in de sfeer van het arbeidsrecht, sociale zekerheid of Europese/Belgische vervoerswetgeving, of zelfs in al deze domeinen.

Je peux vous dire que sous mon impulsion, la mission a été donnée au SPF Emploi, Travail et Concertation sociale (ETCS) pour rédiger un projet de loi. Dans celui-ci sont repris les critères pertinents des arrêts de la Cour de justice de l'Union européenne (CJUE) concernant l'application des règles de droit international privé (règlement Rome I) dans le droit du travail qui s'applique aux chauffeurs employés dans le secteur du transport de marchandises. Ce projet de loi s'est heurté à d'insurmontables objections (base légale) du Conseil d'État, ce qui a causé le retrait du projet.

Cependant, une instruction a été rédigée par le Service d'Information et de Recherche Sociale et diffusée à tous les services d'inspection sociale concernés par cette problématique.

Dans celle-ci, il a été demandé aux inspecteurs sociaux intervenant dans des enquêtes "Dumping social" dans le secteur transport, une attention particulière pour identifier ou démontrer certains faits touchant à l'emploi de chauffeurs (souvent) étrangers d'entrepreneurs (ou sous-traitants) (souvent étrangers). Ces éléments factuels correspondent aux critères repris dans la jurisprudence de la CJUE.

Dans cette instruction, il est également fait référence aux lignes directrices que j'ai établies avec les partenaires sociaux et les services d'inspection. Dans ces lignes directrices, on a également inclus des critères qui sont utiles pour les enquêtes "dumping social" du point de vue sécurité sociale et les conditions pour l'exercice de la profession de transporteur.

Divers éléments reconstruits sur base des autres règlements peuvent produire ensemble de meilleures preuves pour s'attaquer aux sociétés boîtes aux lettres et aux constructions fictives dans la sphère de la législation du travail, de la sécurité sociale ou de la législation européenne ou belge sur le transport, ou même dans tous ces domaines.

DO 2016201716736

Vraag nr. 350 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 07 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Gedetacheerde werknemers in het kader van uitzendarbeid. - Limosa-meldingen.

Een buitenlandse werkgever die tijdelijk werknemers naar België detacheert moet een aangifte doen via de Limosa-website. Ook voor buitenlandse zelfstandigen geldt deze aangifteplicht.

Na een arrest van het Europees Hof van Justitie besliste voormalig staatssecretaris voor fraudebestrijding John Crombez evenwel om de Limosa-melding sterk te vereenvoudigen. De lijst van gegevens die voor gedetacheerde zelfstandigen en werknemers moet worden doorgegeven, werd ingekort.

Een gevolg hiervan is dat we sinds enkele jaren niet meer beschikken over aparte cijfers voor een aantal risicosectoren zoals de transportsector, de schoonmaaksector, enz. De bouwsector en uitzendarbeid vormen hierop een uitzondering.

1. Hoeveel Limosa-meldingen werden de afgelopen vijf jaar geregistreerd voor werknemers die als uitzendkracht werden gedetacheerd? Graag cijfers op jaarbasis en opgesplitst per Gewest, per nationaliteit van de werknemer en per land van vestiging van de werkgever.

2. Om hoeveel unieke personen ging het?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 03 juli 2017, op de vraag nr. 350 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 07 juni 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201716736

Question n° 350 de monsieur le député Wouter Raskin du 07 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Travailleurs salariés détachés dans le cadre du travail intérimaire. - Déclarations Limosa.

Un employeur étranger qui détache temporairement des travailleurs salariés en Belgique doit effectuer une déclaration sur le site internet Limosa. Les indépendants étrangers sont également soumis à cette obligation de déclaration.

À la suite d'un arrêt de la Cour européenne de Justice, l'ancien secrétaire d'État chargé de la lutte contre la fraude, M. John Crombez, avait toutefois décidé de simplifier fortement la déclaration Limosa. La liste des données devant être communiquées pour les indépendants et travailleurs salariés détachés avait été raccourcie.

Cette simplification a notamment pour conséquence que nous ne disposons plus depuis plusieurs années de chiffres séparés concernant une série de secteurs à risques tels que ceux des transports, du nettoyage, etc. Le secteur de la construction et celui du travail intérimaire constituent à cet égard une exception.

1. Combien de déclarations Limosa ont été enregistrées au cours des cinq dernières années pour des travailleurs salariés détachés comme intérimaires? Merci de fournir des chiffres sur une base annuelle et ventilés par Région, par nationalité du travailleur salarié et par pays d'établissement de l'employeur.

2. Combien de travailleurs salariés précisément étaient-ils concernés?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 03 juillet 2017, à la question n° 350 de monsieur le député Wouter Raskin du 07 juin 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716746

Vraag nr. 351 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 07 juni 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Effectieve bezettingsgraad inspectiediensten. - Bijkomende inspecteurs.

In april 2016 kondigde uw voorganger aan dat er op korte termijn 100 (96) bijkomende inspecteurs het korps van de sociale inspectiediensten zouden komen versterken (<http://www.tommelein.com/100-extra-inspecteurs-tegen-sociale-fraude/>).

Ik citeer uit wat op zijn website te lezen was (en is):

"Het moet snel gaan voor Bart Tommelein. Al tegen 1 juli moeten de 100 (96) bijkomende inspecteurs aan de slag zijn om de controles op het terrein fors op te drijven. Er zit dan ook enige druk achter. Bij de begrotingscontrole heeft premier Michel in de boeken geschreven dat hij dit jaar al 25 miljoen euro extra inkomsten verwacht uit sociale fraudebestrijding en vanaf 2017 het dubbele."

En verder:

"De 100 (96) nieuwe inspecteurs zullen specifiek ingezet worden in de strijd tegen sociale dumping en schijnzelfstandigheid, typische fenomenen van de bouw- en transportsector. De prioriteit wordt de zware, georganiseerde fraude, niet de buurman die in het zwart het gras afrijdt. Die georganiseerde sociale dumping wordt vaak toegeschreven aan duistere bedrijfjes in Roemenië en Bulgarije, maar we moeten durven aan te kaarten dat daar finaal ook altijd Belgische bedrijven of bouwheren achter zitten. Voor de fraude met ziekte- en werkloosheidsuitkeringen en domicilie heb ik steeds minder inspecteurs nodig, omdat we steeds verder gaan in het kruisen van databanken."

Die doelstelling en prioritering kan ik uiteraard ten volle onderschrijven.

We weten dat de sociale dumping een pijnlijk fenomeen is dat spijtig genoeg alleen maar is toegenomen sinds de uitbreiding, na een overgangsfase, van de Europese Unie en het vrij verkeer van diensten en werknemers, met een reeks nieuwe lidstaten. Dat was trouwens ook de reden waarom er destijds gebruik werd gemaakt van de tijdelijke overgangsmaatregelen.

DO 2016201716746

Question n° 351 de monsieur le député David Geerts du 07 juin 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Taux d'occupation effectif des services d'inspection. - Inspecteurs supplémentaires.

En avril 2016, votre prédécesseur annonçait le recrutement à court terme de 100 (96) inspecteurs supplémentaires en renfort des services d'inspection sociale (<http://www.tommelein.com/100-extra-inspecteurs-tegen-sociale-fraude/>).

Sur son site internet, on pouvait (et peut toujours lire) que:

les choses doivent aller vite pour Bart Tommelein. Dès le 1^{er} juillet, 100 (96) inspecteurs supplémentaires viendront renforcer de manière importante les contrôles sur le terrain. La pression est grande. Lors du contrôle budgétaire, le premier ministre Michel avait inscrit au budget que dès cette année il attendait 25 millions d'euros de rentrées supplémentaires grâce à la lutte contre la fraude sociale, et le double à partir de 2017.

Et d'ajouter que:

les 100 (96) nouveaux inspecteurs seront spécifiquement affectés à la lutte contre le dumping social et les faux indépendants, phénomènes typiques des secteurs de la construction et des transports. La fraude lourde et organisée constituera la priorité et non le voisin qui tond la pelouse au noir. Ce dumping social organisé est souvent attribué à d'obscures petites entreprises établies en Roumanie et en Bulgarie mais nous savons qu'au final, ce sont toujours des entreprises ou des maîtres d'ouvrage belges qui sont à la manoeuvre. S'agissant de la fraude aux allocations de maladie et de chômage et au domicile, le nombre d'inspecteurs nécessaires diminue car nous continuons de croiser les bases de données.

Je puis évidemment adhérer à ces objectifs et définition des priorités.

Nous savons que le dumping social constitue un phénomène pénible qui n'a malheureusement fait qu'empirer depuis l'élargissement, après une phase de transition, de l'Union européenne et de la libre circulation des services et des travailleurs à une série de nouveaux États membres. C'était d'ailleurs la raison pour laquelle l'on avait recouru, à l'époque, à des mesures de transition.

In uw antwoord op mijn vraag aangaande de onderbemanning van de inspecteurs, zei u dat er reeds 71 van de 96 inspecteurs in dienst waren genomen met onderverdeling per dienst.

Kan u voor de drie grootste inspectiediensten (TSW, SI en RSZ) de evolutie geven van respectievelijk het kader en de bezettingsgraad daarvan in effectieven en voltijdequivalenten, en dit indien mogelijk sinds 2007? Ik neem bewust die tijdsspanne van tien jaar gelet op voormelde uitbreiding van het aantal lidstaten van waaruit vrij verkeer mogelijk is.

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 06 juli 2017, op de vraag nr. 351 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 07 juni 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201716785

Vraag nr. 353 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Aanvragen voor een studentenjob.

Een studentenjob vinden is geen sinecure voor jongeren. Vanaf 15 jaar kunnen ze een overeenkomst voor tewerkstelling van studenten sluiten, op voorwaarde dat ze de eerste twee jaren van het secundair onderwijs hebben gevolgd (zonder dat ze er noodzakelijkerwijs voor zijn geslaagd).

In alle andere gevallen moeten ze wachten tot ze 16 jaar worden voor ze kunnen werken. Er zijn veel technieken om het ideale baantje te vinden, maar de zoektocht is niet altijd een pretje, aangezien de jongeren er vaak vroeg bij moeten zijn.

Enkele sectoren, zoals de supermarkten, de overheid, de socioculturele sector of de horeca zijn te verkiezen en zijn in het algemeen populairder. Bepaalde overheidsdiensten, ministeries en/of departementen nemen tijdens de schoolvakanties ook studenten in dienst.

Dans votre réponse à ma question concernant la pénurie d'inspecteurs, vous avez indiqué que 71 des 96 nouveaux inspecteurs prévus étaient déjà entrés en service, en précisant leur répartition par service.

Pouvez-vous, pour les trois principaux services d'inspection (CLS, IS et ONSS), indiquer l'évolution de leur cadre respectif et de son taux d'occupation (effectif et ETP), si possible depuis 2007? J'opte délibérément pour cette période de dix ans compte tenu de l'extension précitée du nombre d'États membres au départ desquels la libre circulation est possible.

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 06 juillet 2017, à la question n° 351 de monsieur le député David Geerts du 07 juin 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716785

Question n° 353 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les demandes de job étudiant.

Décrocher un job étudiant n'est pas une mince affaire pour un jeune. Dès l'âge de 15 ans, il est possible de conclure un contrat d'occupation étudiant, à condition d'avoir suivi les deux premières années de l'enseignement secondaire (sans forcément les avoir réussies).

Dans tout autre cas, il faut attendre d'avoir atteint ses 16 ans avant de travailler. Toutes les techniques sont bonnes afin de trouver le job idéal mais force est de constater que ce n'est pas toujours une partie de plaisir, en sachant qu'il faut souvent s'y prendre très à l'avance.

Les secteurs comme la grande distribution, l'administration publique, le secteur socioculturel ou l'horeca sont à privilégier et rencontrent généralement plus de succès. Certains services publics, ministères et/ou départements engagent également des étudiants durant les vacances scolaires.

1. Wat is in dat verband uw beleid bij uw administratie en uw kabinet?

2. Onder welke voorwaarden kan men bij uw administratie of uw kabinet solliciteren?

3. Hoeveel aanvragen voor een studentenjob werden er in 2016 door respectievelijk uw administratie en uw kabinet geregistreerd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 30 juni 2017, op de vraag nr. 353 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.):

Wat betreft mijn beleidsdomeinen beschik ik niet over Federale overheidsdiensten die exclusief onder mijn bevoegdheid vallen. Ik verwijs daarom naar het antwoord dat wordt gegeven door de bevoegde ministers ter zake aan wie u dezelfde vraag hebt gesteld.

Wat betreft mijn kabinet heb ik sinds mijn aantreden en tot op heden geen jobstudenten tewerkgesteld.

DO 2016201717236

Vraag nr. 358 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 29 juni 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Overdracht van bevoegdheden ingevolge de zesde staats-hervorming. - Uitvoering.

De zesde staats-hervorming heeft het Belgische staatsbestel ingrijpend veranderd, en werkt ook nog altijd door. De uitgebreide overdracht van federale bevoegdheden vereist een volledig nieuwe organisatie van de administraties op de verschillende beleidsniveaus.

Jammer genoeg stelt men verschillende snelheden vast. Bepaalde deelgebieden tonen zich proactiever dan andere bij het aannemen van de wetgeving die nodig is voor het uitoefenen van bepaalde bevoegdheden. We krijgen dus situaties waarin bepaalde materies in het ene deelgebied door de federale overheid worden beheerd, en in het andere door het deelgebied zelf. Dat maakt de werking van onze instellingen nog complexer.

1. Quelle est votre politique en la matière au sein de votre administration et de votre cabinet?

2. Quelles sont les conditions à remplir pour pouvoir postuler au sein de votre administration ou de votre cabinet?

3. Combien de demandes de job étudiant ont-elles été enregistrées respectivement par votre administration et votre cabinet pour l'année 2016?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 30 juin 2017, à la question n° 353 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.):

En ce qui concerne mes domaines de la politique, je ne dispose pas de Services Publics fédéraux qui ressortent exclusivement de ma compétence. C'est pourquoi je vous renvoie à la réponse qui sera fournie par les ministres compétents en la matière à qui vous avez posé la même question.

En ce qui concerne mon cabinet, je n'ai pas embauché des travailleurs étudiants dès mon entrée en fonction.

DO 2016201717236

Question n° 358 de monsieur le député Vincent Scourneau du 29 juin 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les transferts de compétences suite à la sixième réforme de l'État. - Mise en oeuvre.

La sixième réforme de l'État a constitué et continue de constituer un bouleversement conséquent pour le fonctionnement de la Belgique. Le vaste transfert de compétences à partir du fédéral implique une nouvelle organisation pour les administrations des différents niveaux de pouvoir.

On constate malheureusement que des asymétries ont lieu. Certaines entités fédérées se sont montrées plus proactives que d'autres en adoptant la législation nécessaire à l'exercice de certaines compétences. Nous nous retrouvons donc dans des situations où le fédéral est amené à s'occuper de certaines matières pour une entité fédérée, là où une autre a repris la main sur ces questions. Ce phénomène constitue une nouvelle complexification du fonctionnement de nos institutions.

1. Zijn er, voor wat uw bevoegdheden betreft, bevoegdheden die in het kader van de uitvoering van de zesde staatshervorming overgedragen moesten worden maar waarvan de overdracht door een van de entiteiten niet werd uitgevoerd, waardoor er dus bevoegdheden uitgeoefend worden door één of meer federale diensten en uw administratie maar niet door een institutionele tegenhanger?

2. Hebt u, indien dit het geval is, contact opgenomen met uw ambtgenoten om de overdracht te uniformiseren?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 30 juni 2017, op de vraag nr. 358 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 29 juni 2017 (Fr.):

Wat betreft mijn beleidsdomeinen beschik ik niet over Federale overheidsdiensten die exclusief onder mijn bevoegdheid vallen. Ik verwijs daarom naar het antwoord dat wordt gegeven door de bevoegde ministers ter zake aan wie u dezelfde vraag hebt gesteld.

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2016201716599

Vraag nr. 554 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Restaurant-kantine van de Koninklijke Bibliotheek van België. - Prioritaire bediening van de federale ambtenaren.

Naar verluidt hebben meerdere burgers die naar de Koninklijke Bibliotheek van België zijn gegaan om er opzoekingen te doen en die gelegenheid hebben benut om iets te gebruiken in het restaurant op de vijfde verdieping dat tegelijkertijd als kantine fungeert, hetzelfde meege-maakt.

1. Pourriez-vous, dans le cadre de vos compétences, préciser si des transferts de compétences qui auraient dû avoir lieu dans le cadre de la mise en oeuvre de la sixième réforme de l'État n'ont pas été effectué par l'un des acteurs et que par ce fait, des compétences sont effectuées par une ou plusieurs entités fédérées et votre administration, mais non par un pendant institutionnel?

2. Si de telles situations existent, avez-vous pris contact avec vos homologues afin d'uniformiser ce transfert?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 30 juin 2017, à la question n° 358 de monsieur le député Vincent Scourneau du 29 juin 2017 (Fr.):

En ce qui concerne mes domaines de la politique, je ne dispose pas de Services Publics fédéraux qui ressortent exclusivement de ma compétence. C'est pourquoi je vous renvoie à la réponse qui sera fournie par les ministres compétents en la matière à qui vous avez posé la même question.

Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2016201716599

Question n° 554 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Restaurant-cantine Bibliothèque royale de Belgique. - Priorité d'accès des agents fédéraux.

Il m'est revenu à plusieurs reprises le témoignage de citoyens qui se sont rendus à la Bibliothèque royale de Belgique pour effectuer des recherches et qui ont profité de ce moment pour bénéficier des services du restaurant-cantine situé au cinquième étage.

Blijkbaar beroepen sommige medewerkers van die instelling zich op een 'prioritaire bediening van de personeelsleden', zodat ze niet zoals iedereen in de rij moeten staan.

1. Bevestigt u dat er zo een bepaling is opgenomen in het huishoudelijk reglement van die federale instelling? Zo ja, hoe wordt dat verantwoord?

2. Is een dergelijke bepaling ook van toepassing in de andere openbare diensten waarvan u de voogdijminister bent? Zo ja, welke?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 03 juli 2017, op de vraag nr. 554 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 mei 2017 (Fr.):

1. Een dergelijke bepaling (prioritaire bediening van de personeelsleden) is niet opgenomen in het huishoudelijk reglement van de Koninklijke Bibliotheek van België.

Verwarring kan echter komen uit het feit dat de warme gerechten rechtstreeks besteld worden bij de kassa, terwijl de mensen in de rij moeten staan bij de "sandwich stand" om broodjes te bestellen. Dit betekent dat de mensen niet verplicht zijn om in de wachtrij te staan voor een warme maaltijd of een kop koffie. Ze gaan onmiddellijk naar de kassa of naar de koffiemachine. Deze praktijk is zeker beter gekend door personeelsleden dan door externe personen.

2. Naar mijn weten is er bij geen enkele FWI of administratie onder mijn bevoegdheid dergelijke bepaling van toepassing of opgenomen in het huishoudelijke reglement.

DO 2016201716672

Vraag nr. 555 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin Jadin van 01 juni 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Nieuw poolstation in Antarctica.

De International Polar Foundation (IPF) bestudeert het idee om een nieuw poolstation te bouwen op Antarctica. Dat proces zou veel tijd in beslag kunnen nemen.

Manifestement, il apparaît que des agents de l'institution invoqueraient une "priorité pour le personnel" afin de ne pas faire la file comme tout un chacun.

1. Pourriez-vous confirmer que cette disposition figure dans le règlement d'ordre intérieur de l'établissement fédéral? Le cas échéant, pourriez-vous en communiquer la justification?

2. Une telle disposition existe-t-elle dans les autres services publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle? Le cas échéant, lesquels?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 03 juillet 2017, à la question n° 554 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mai 2017 (Fr.):

1. Une telle disposition (priorité donné au personnel) ne figure pas dans le règlement d'ordre intérieur de la Bibliothèque royale de Belgique.

Néanmoins la confusion peut provenir du fait que les plats chauds sont commandés directement à la caisse, alors que les gens doivent faire la queue au stand " sandwich " pour commander des sandwiches. Cela signifie que les personnes ne sont pas tenues à faire la queue pour un repas chaud ou une tasse de café. Ils se dirigent directement vers la caisse ou vers la machine à café. Cette pratique est certainement mieux connue par le personnel que par des personnes extérieures.

2. A ma connaissance, dans aucun ESF ou administration placés sous mon autorité, une telle disposition n'est d'application ni n'est reprise dans les règlements d'ordre intérieur.

DO 2016201716672

Question n° 555 de madame la députée Katrin Jadin du 01 juin 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Nouvelle station polaire en Antarctique.

La Fondation Polaire Internationale (IPF) a mis à l'étude l'idée de construire une nouvelle station en Antarctique. Un processus qui pourrait prendre du temps.

Volgens de informatie van de krant Le Soir bestudeert de IPF, onder leiding van Alain Hubert, een project voor de bouw van een nieuwe poolbasis. Dit poolstation zou veel groter zijn dan de huidige basis Prinses Elisabeth: 3.500 m², tegenover 400 m² voor het huidige station, garages niet meegerekend. De exacte bestemming van het station is nog niet bekend.

Net als zijn voorganger zal het poolstation verankerd zijn op rotsen, op de 1.400 meter hoge berg Vesthaugen Nunatak, tussen het station prinses Elisabeth en de landingspiste die Alain Hubert in 2014-2015 aanlegde voor rekening van de Russische luchtoperator Alci. Dit blue ice field, dat 3 km lang en 100 meter breed is, bevindt zich op 60 km van het station Prinses Elisabeth.

1. Bent u op de hoogte van die studie?
2. Waarvoor zal dit tweede poolstation precies dienen?

3. Waarom wordt de bouw van een nieuw poolstation gepland?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 07 juli 2017, op de vraag nr. 555 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrijn Jadin van 01 juni 2017 (Fr.):

1. Mijn kabinet werd hierover gebriefd door de administratie.

De *International Polar Foundation* (IPF) heeft eveneens bevestigd dat dergelijke plannen enkele jaren geleden ooit uitgewerkt zijn.

2. IPF heeft mij bevestigd dat dit allerm minst een concreet project is, maar eerder een vorm van portfolio voor het ontwikkelen van hun activiteiten.

Ik herinner u eraan dat het gewoonweg niet toegelaten is dat een private organisatie zonder vergunning van één van ATCM-lidstaten (*Antarctic Treaty Consultative Meeting*) bouwwerken zou neerzetten op Antarctica.

Op het moment dat dergelijke vergunning aangevraagd en al dan niet gegeven wordt, zal de bestemming van een door IPF gebouwd station ook gekend zijn. België zal op dat moment ook officieel op de hoogte worden gesteld.

3. Dit is voor alle duidelijkheid geen project van de Belgische Staat. IPF is een private organisatie, die het recht heeft om haar diensten en expertise aan andere overheden aan te bieden.

Selon les informations du journal Le soir, un projet de construction d'une nouvelle base a été mis à l'étude par l'IPF, présidée par Alain Hubert. Cette station serait bien plus grande que l'actuelle base princesse Élisabeth: 3.500 m², contre 400 m² pour l'actuelle station, garages non compris. Sa destination exacte est encore inconnue.

Comme sa devancière, la nouvelle base serait ancrée sur le roc, sur le nunatak (montagne) Vesthaugen, qui culmine à 1.400 mètres, entre la station princesse Élisabeth et la piste d'atterrissage réalisée en 2014-2015 par Alain Hubert pour le compte d'un opérateur aérien russe, Alci. Ce blue ice field de 3 km de long sur 100 mètres de large se trouve à 60 km de la station princesse Élisabeth.

1. Êtes-vous au courant de cette étude?
2. Pouvez-vous indiquer quelle sera la vocation de cette deuxième station polaire?

3. Pourquoi envisage-t-on la construction d'une nouvelle station polaire?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 07 juillet 2017, à la question n° 555 de madame la députée Kattrijn Jadin du 01 juin 2017 (Fr.):

1. L'administration a informé mon cabinet à ce sujet.

La Fondation Polaire Internationale (IPF) a également confirmé que de tels plans avaient été élaborés il y a quelques années.

2. IPF m'a confirmé que ce projet n'est pas du tout un projet concret, mais plutôt une sorte de portfolio, dans le cadre du développement de leurs activités.

Je vous rappelle qu'il est simplement hors de question qu'une organisation privée fasse des constructions en Antarctique sans une autorisation préalable d'un des pays membres de l'*Antarctic Treaty Consultative Meeting* (ATCM).

Dès qu'un tel permis est demandé et délivré (ou non), la destination d'une station construite par IPF, sera connue. La Belgique sera également mise au courant à ce moment.

3. Pour être claire, ceci n'est pas un projet de l'État belge ou du Secrétariat polaire. IPF est une organisation privée, qui a le droit d'offrir ses services et son expérience à d'autres gouvernements.

België zal er uiteraard over waken dat elke activiteit gebeurt in overeenstemming met de geldende regels, in het bijzonder voor wat betreft milieubescherming.

DO 2016201716698

Vraag nr. 556 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 02 juni 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Zwangerschaps- en moederschapsdiscriminatie op de werkvloer.

Volgens de cijfers van het Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen (IGVM) heeft 38 % van de arbeidsgereleerde meldingen van discriminatie betrekking op zwangerschaps- of moederschapsdiscriminatie.

Die vaststelling van het IGVM is teleurstellend, temeer daar er uit de cijfers blijkt dat het aantal klachten betreffende genderdiscriminatie in een jaar tijd met de helft is gestegen. In meer dan één op de drie gevallen houdt de discriminatie op het werk verband met zwangerschap of moederschap. Zo werden er tal van ontslagen na werkhervatting, negatieve evaluaties wegens afwezigheid om medische redenen tijdens de zwangerschap, enz., geregistreerd.

De directeur van het IGVM gaf in dat verband aan dat mannen vaker het slachtoffer worden van discriminatie bij aanwerving, terwijl vrouwen in elke fase van de loopbaan het risico lopen om gediscrimineerd te worden.

1. Wanneer zullen de antidiscriminatiewetten worden geëvalueerd?

2. Welke bijkomende maatregelen zouden er genomen kunnen worden om zwangerschaps- en moederschapsdiscriminatie nog beter te kunnen aanpakken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 30 juni 2017, op de vraag nr. 556 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 02 juni 2017 (Fr.):

1. Op 19 juni werd het evaluatieverslag van de commissie van experts overgemaakt aan de federale kamers.

La Belgique veillera bien entendu à ce que toute activité se déroule en concordance avec les règles en vigueur, en particulier pour ce qui concerne la protection de l'environnement.

DO 2016201716698

Question n° 556 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 02 juin 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les discriminations liées à la maternité sur le lieu de travail.

Dans le contexte du travail, les plaintes pour discrimination envers des femmes enceintes atteignent 38 %, selon les chiffres de l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (IEFH).

Le constat de l'IEFH est désolant, d'autant plus qu'il met en lumière le fait qu'en un an 50 % de plaintes en plus ont été enregistrées. Dans plus d'un cas sur trois la discrimination au travail a un lien avec la grossesse ou la maternité. On recense ainsi de nombreux licenciements au retour de congé de maternité, des évaluations négatives en raison d'absence pour raisons médicales durant la grossesse, etc.

Le directeur de l'IEFH précise à ce sujet: "les hommes sont davantage victimes de discrimination lors du recrutement, alors que les femmes courent ce risque dans toutes les phases de la carrière".

1. Quand l'évaluation des lois antidiscriminations pourra-t-elle avoir lieu?

2. Quelles mesures complémentaires pourraient être prises pour lutter plus efficacement encore contre les discriminations liées à la maternité?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 30 juin 2017, à la question n° 556 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 02 juin 2017 (Fr.):

1. Le 19 juin, le rapport d'évaluation de la commission d'experts a été remis aux chambres fédérales.

Overeenkomstig artikel 52 § 1 van de Wet ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie komt de implementatie van deze evaluatie toe aan de Wetgevende Kamers:

" Art. 52. § 1. Om de vijf jaar, te rekenen vanaf de inwerkingtreding van deze wet, evalueren de Wetgevende Kamers de toepassing en de doeltreffendheid van deze wet alsook van de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van discriminatie tussen vrouwen en mannen en van de wet van 30 juli 1981 tot bestraffing van bepaalde door racisme en xenofobie ingegeven daden"

2. In het evaluatierapport van de commissie van experts wordt specifiek aandacht geschonken aan de thematiek van bescherming van werkneemsters in geval van zwangerschap en moederschap. De commissie formuleert in het verslag een specifieke aanbeveling om de leemte in de federale wetgeving m.b.t. de bescherming van de werkneemsters in geval van zwangerschap en moederschap aan te vullen.

Verwijzend naar mijn antwoord op uw eerste vraag werd het evaluatieverslag overgemaakt aan het Parlement voor verdere opvolging.

Aanvullend werk ik momenteel aan een Federaal actieplan Gender en Werk. In dit actieplan wordt ook aandacht besteed aan discriminatie op het werk in geval van zwangerschap en moederschap.

De bedoeling van dit plan is om een reeks concrete maatregelen voor te stellen rond vijf prioritaire en complementaire assen: de verbetering van de combinatie van werk en privéleven, de strijd tegen genderdiscriminaties op de arbeidsmarkt, de strijd tegen de loonkloof, de bevordering van de evenwichtige aanwezigheid in de economische besluitvorming en de deconstructie van seksistische stereotypen.

De verschillende bijdragen van het middenveld worden geanalyseerd en mijn kabinet werkt op dit moment aan de redactie van een ontwerp. Gezien de transversale thematiek zal ik dit ontwerp met mijn partners in de federale regering bespreken om na te gaan welke mogelijkheden we hebben om dit plan ten uitvoer te brengen en een betere bescherming van de zwangerschap en het moederschap op de arbeidsmarkt te garanderen.

Conformément à l'article 52 § 1 de la Loi tendant à lutter contre certaines formes de discrimination, c'est aux Chambres législatives qu'il revient de procéder à la mise en oeuvre de cette évaluation:

"Art. 52. § 1. Tous les cinq ans, à compter de l'entrée en vigueur de la présente loi, les Chambres législatives procèdent à l'évaluation de l'application et de l'effectivité de cette loi, ainsi que de la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes et de la loi du 30 juillet 1981 tendant à réprimer certains actes inspirés par le racisme ou la xénophobie."

2. Le rapport d'évaluation de la commission d'experts accorde une attention particulière au thème de la protection des travailleuses en cas de grossesse et de maternité. Dans ce rapport, la commission a formulé une recommandation spécifique visant à combler la lacune dans la législation fédérale relative à la protection des travailleuses en cas de grossesse et de maternité.

En référence à ma réponse à votre première question, le rapport d'évaluation a été transmis au Parlement pour suivi ultérieur.

À titre complémentaire, je travaille actuellement à un plan d'action fédéral "Genre et Travail". Dans ce plan d'action, une attention particulière est également accordée à la discrimination au travail en cas de grossesse et de maternité.

Le but de ce plan est de proposer une série de mesures concrètes articulées autour de cinq axes prioritaires et complémentaires: l'optimisation de la combinaison travail-vie privée, la lutte contre les discriminations de genre sur le marché du travail, la lutte contre l'écart salarial, la promotion de la présence équilibrée dans la prise de décision économique et la déconstruction des stéréotypes sexistes.

Les différentes contributions apportées par la société civile sont analysées et mon cabinet travaille actuellement à la rédaction d'un projet. Vu la thématique transversale, je vais discuter de ce projet avec mes partenaires au sein du gouvernement fédéral afin d'examiner ensemble les possibilités dont nous disposons pour assurer la mise en oeuvre de ce plan, ainsi qu'une meilleure protection de la grossesse et de la maternité sur le marché du travail.

DO 2016201716785

Vraag nr. 558 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Aanvragen voor een studentenjob.

Een studentenjob vinden is geen sinecure voor jongeren. Vanaf 15 jaar kunnen ze een overeenkomst voor tewerkstelling van studenten sluiten, op voorwaarde dat ze de eerste twee jaren van het secundair onderwijs hebben gevolgd (zonder dat ze er noodzakelijkerwijs voor zijn geslaagd).

In alle andere gevallen moeten ze wachten tot ze 16 jaar worden voor ze kunnen werken. Er zijn veel technieken om het ideale baantje te vinden, maar de zoektocht is niet altijd een pretje, aangezien de jongeren er vaak vroeg bij moeten zijn.

Enkele sectoren, zoals de supermarkten, de overheid, de socioculturele sector of de horeca zijn te verkiezen en zijn in het algemeen populairder. Bepaalde overheidsdiensten, ministeries en/of departementen nemen tijdens de schoolvakanties ook studenten in dienst.

1. Wat is in dat verband uw beleid bij uw administratie en uw kabinet?

2. Onder welke voorwaarden kan men bij uw administratie of uw kabinet solliciteren?

3. Hoeveel aanvragen voor een studentenjob werden er in 2016 door respectievelijk uw administratie en uw kabinet geregistreerd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 07 juli 2017, op de vraag nr. 558 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 08 juni 2017 (Fr.):

1. Belspo stelt jobstudenten tewerk voor activiteiten
- waarvoor in de zomerperiode enige continuïteit vereist is, op het ogenblik dat heel wat personeel op vakantie is;

- waarvoor het werkvolume te groot is voor het aanwezige personeel alleen.

In 2016 hebben de jobstudenten de volgende taken uitgevoerd:

- onthaal (telefoonoproepen beantwoorden, bezoekers ontvangen en hen de weg wijzen);

DO 2016201716785

Question n° 558 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les demandes de job étudiant.

Décrocher un job étudiant n'est pas une mince affaire pour un jeune. Dès l'âge de 15 ans, il est possible de conclure un contrat d'occupation étudiant, à condition d'avoir suivi les deux premières années de l'enseignement secondaire (sans forcément les avoir réussies).

Dans tout autre cas, il faut attendre d'avoir atteint ses 16 ans avant de travailler. Toutes les techniques sont bonnes afin de trouver le job idéal mais force est de constater que ce n'est pas toujours une partie de plaisir, en sachant qu'il faut souvent s'y prendre très à l'avance.

Les secteurs comme la grande distribution, l'administration publique, le secteur socioculturel ou l'horeca sont à privilégier et rencontrent généralement plus de succès. Certains services publics, ministères et/ou départements engagent également des étudiants durant les vacances scolaires.

1. Quelle est votre politique en la matière au sein de votre administration et de votre cabinet?

2. Quelles sont les conditions à remplir pour pouvoir postuler au sein de votre administration ou de votre cabinet?

3. Combien de demandes de job étudiant ont-elles été enregistrées respectivement par votre administration et votre cabinet pour l'année 2016?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 07 juillet 2017, à la question n° 558 de monsieur le député Emmanuel Burton du 08 juin 2017 (Fr.):

1. Belspo recrute des étudiants pour des activités
- où il est indispensable d'assurer une certaine continuité durant la période estivale, moment où de nombreux agents sont en congé;

- où le volume de travail est trop important pour être effectué par le seul personnel en place.

En 2016, ces activités couvraient des tâches:

- d'accueil (répondre au téléphone, accueillir les visiteurs et les guider);

- schoonmaak (op alle verdiepingen);
- administratief-boekhoudkundige hulp (briefwisseling en facturen sorteren, facturen in de boekhouding coderen, onderzoekscontracten en dienstorders klasseren en Excel-bestanden updaten met betrekking tot de follow-up van dienstreizen);

- beheer van P en O-dossiers (Personeel en Organisatie) (documenten uit personeelsdossiers scannen en klasseren in e-dossiers).

2. De wettelijke voorwaarden dienen uiteraard te worden nageleefd, net als andere voorwaarden, te weten het tijdig terugsturen van het aangevulde standaard kandidaatsformulier, een motivatiebrief bij het formulier en een attest van *Student@work* - 50 days voegen.

Voor jobstudenten beginnen te werken moeten zij op erewoord verklaren sinds minstens zes maanden niet op ononderbroken wijze te zijn gebonden aan een arbeidsovereenkomst (hier worden alle vormen bedoeld van bezoldigde arbeidsprestaties bij eenzelfde werkgever) en dat zij tijdens het lopende jaar slechts maximum 50 werkdagen met een studentenovereenkomst zullen werken (bij één of verschillende werkgevers).

3. Belspo heeft in 2016 twaalf jobstudenten tewerkgesteld voor een contractperiode van vijftien dagen. 32 studenten hadden zich kandidaat gesteld.

DO 2016201716995

Vraag nr. 559 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 19 juni 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Koninklijke Bibliotheek van België.

De Koninklijke Bibliotheek van België (KBR) is een federale wetenschappelijke instelling die onder het federaal wetenschapsbeleid (BELSPO) valt. Onderzoek is een van de kerntaken van de KBR. Daarnaast speelt de instelling een belangrijke rol bij het verzamelen en bewaren van alle Belgische wetenschappelijke en literaire publicaties. Sinds meerdere jaren doet ze inspanningen om een breed publiek te bereiken.

In het kader van die publiekswerking komen er het hele jaar door en vooral tijdens de blok- en examenperiodes honderden studenten in de leeszalen studeren en opzoekingen verrichten.

- de nettoyage (assurer le nettoyage à chaque étage);

- d'aide administratif à la comptabilité (réceptionner le courrier et factures, encoder les factures dans la comptabilité, gérer le classement des contrats de recherche, des ordres de mission et mettre à jour les fichiers Excel de suivi des missions);

- de gestion des dossiers Personnel et Organisation (P et O) (scanner les documents des dossiers de membres du personnel et les classer dans les e-dossiers).

2. Les conditions légales doivent bien entendu être remplies auxquelles s'ajoutent d'autres, à savoir renvoyer dans les temps le formulaire standard de candidature complété, joindre une lettre de motivation au formulaire et joindre une attestation de *Student@work* - 50 days.

Avant son entrée en service, l'étudiant doit également certifier sur l'honneur qu'il n'est pas lié par un contrat de travail de manière ininterrompue depuis au moins six mois (toutes les formes de prestations de travail rémunérées au service d'un même employeur sont ici visées), et qu'il ne prestera durant l'année en cours qu'au maximum 50 jours ouvrables sous contrat d'étudiant (chez un ou plusieurs employeurs différents).

3. En 2016, Belspo a recruté 12 étudiants pour des contrats de 15 jours. Le nombre de candidatures enregistrées s'élevait à 32.

DO 2016201716995

Question n° 559 de madame la députée Françoise Schepmans du 19 juin 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La Bibliothèque royale de Belgique.

La Bibliothèque royale de Belgique (KBR) est un établissement scientifique fédéral relevant de la Politique scientifique fédérale (BELSPO). Outre son activité de recherche, elle joue un rôle essentiel dans la conservation des ouvrages scientifiques et littéraires de notre pays tout en poursuivant depuis plusieurs années une voie d'ouverture vers un large public.

Dans le cadre de cette ouverture au public, tout au long de l'année et particulièrement durant les périodes de bocus et d'exams, des centaines d'étudiants profitent de ses salles de lectures pour y étudier et y mener des recherches.

Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest telt met zijn vijf universiteiten en tientallen hogescholen, waaraan er in het Frans en het Nederlands een zeer brede waaier aan opleidingen wordt aangeboden, de grootste studentenpopulatie van het land. Helaas beschikken niet al die instellingen over eigen bibliotheken. Daarom wijken veel studenten in Brussel graag uit naar de KBR.

Tijdens de zomermaanden juli en augustus is de KBR echter enkel open van maandag tot vrijdag van 9.00 tot 17.00 uur. 's Zaterdags is de bibliotheek gesloten. Zo hebben veel studenten geen toegang tot de instelling waar ze kunnen studeren en werken om de examens in augustus voor te bereiden.

1. Hoeveel studenten (jaarkaart voor student en dagkaart) er in 2014, 2015, 2016 en 2017 hebben er maandelijks de KBR bezocht? Wat was het aandeel van de studenten in het totaal aantal bezoekers?

2. Zou er geen uitbreiding van de openingsuren van de KBR tijdens de zomerperiode in overweging genomen kunnen worden? Een dergelijke uitbreiding zou een goede zaak zijn voor de vele studenten die niet beschikken over een plaats om te studeren.

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 03 juli 2017, op de vraag nr. 559 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 19 juni 2017 (Fr.):

1. Lezerskaarten - Zie bijgevoegde tabel.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Avec cinq universités et plusieurs dizaines de hautes écoles, offrant ensemble un très large éventail de formations, en français ou en néerlandais, la région de Bruxelles-Capitale est la principale ville étudiante du pays. Malheureusement, toutes ces institutions ne possèdent pas de bibliothèques propres, la KBR devenant pour de nombreux étudiants bruxellois un lieu de travail privilégié.

Cependant, durant les horaires d'été du 1^{er} juillet au 31 août, la KBR est ouverte seulement du lundi au vendredi de 9.00 à 17.00 heures, la bibliothèque restant fermée le samedi. Cette situation laisse de nombreux étudiants privés d'un important lieu d'étude et de travail en vue de la session d'août.

1. Disposez-vous des chiffres de fréquentation mensuels de la KBR par des étudiants (carte annuelle étudiants et carte journalière) pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017? Quelle proportion de la fréquentation totale de la KBR représente les étudiants?

2. Est-ce qu'une réflexion concernant l'élargissement des heures d'ouverture de la KBR lors de la période d'été pourrait être menée? Un tel élargissement pourrait être bénéfique pour un grand nombre d'étudiants qui ne bénéficient pas d'un lieu de travail adéquat.

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 03 juillet 2017, à la question n° 559 de madame la députée Françoise Schepmans du 19 juin 2017 (Fr.):

1. Cartes de lecteurs - Voir tableau ci-joint.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. De Koninklijke Bibliotheek van België probeert zo goed als mogelijk voeling te houden met de behoeften van haar verschillende gebruikersgroepen en daar in de mate van het mogelijke en binnen de geldende context op in te spelen. De beslissing om de Bibliotheek in de zomermaanden te sluiten op zaterdag werd jaren geleden ingegeven door de beperkte vraag. Vandaag is dit argument nog steeds van toepassing: in de maanden juli, augustus en september krijgt de KBB minder studenten over de vloer. Andere gelijkaardige bibliotheken die veel studenten ontvangen, zoals de bibliotheken van de KULeuven of de ULB om er maar twee te noemen, zijn in de maanden juli en augustus eveneens op zaterdag (en zondag) gesloten.

De Koninklijke Bibliotheek van België (KBB) herzielt momenteel haar bezoekersstrategie en neemt verschillende initiatieven om, bovenop de studenten, nieuwe doelgroepen aan te trekken. Een van de vele projecten is de opening van een nieuwe galerij eind 2019. Deze galerij zal voornamelijk op toeristen mikken en open zijn in de zomermaanden en in weekends. Het is niet uitgesloten dat in het kader van dit globaler plan de openingstijden van de leeszalen worden herzien, maar momenteel is dat niet aan de orde.

2. La Bibliothèque royale de Belgique tente de rencontrer au mieux les besoins de ses différents groupes d'utilisateurs et d'y répondre dans la mesure du possible et dans le contexte actuellement en vigueur. La décision de fermer la Bibliothèque le samedi durant les mois d'été a été prise il y a quelques années en raison d'une demande restreinte. Aujourd'hui encore cet argument reste valable: durant les mois de juillet, août et septembre, il y a moins d'étudiants qui fréquentent la BRB. D'autres bibliothèques similaires au vu du nombre d'étudiants qu'elles accueillent, comme la bibliothèque de la KULeuven ou de l'ULB pour ne citer que celles-là, sont également fermées le samedi (et le dimanche) durant les mois de juillet et août.

La Bibliothèque royale de Belgique (BRB) est en train de revoir sa stratégie au niveau des visiteurs et prend diverses initiatives pour attirer de nouveaux groupes cibles, en plus des étudiants. Un des nombreux projets réside dans l'ouverture d'une nouvelle galerie à la fin 2019. Cette galerie visera principalement les touristes et restera ouvert durant les mois d'été et les weekends. Il n'est pas exclu que dans le cadre d'un plan plus global, les heures d'ouverture des salles de lecture soient également réexaminées mais cela n'est pas encore à l'ordre du jour.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
Eerste minister Premier ministre					
2016201716578	30-05-2017	243	Roel Deseyn	Ransomware. - Windows XP. . - Windows XP.	139
2016201716630	31-05-2017	244	Barbara Pas	De participatie aan buitenlandse referenda en verkiezingen. La participation à des référendums et à des élections organisés à l'étranger.	140
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur					
2016201713712	14-12-2016	1225	Ann Vanheste	Statuut voor freelancers (MV 14286). Statut des free-lances (QO 14286).	142
2016201715273	13-03-2017	1354	Fabienne Winckel	Recht op onbereikbaarheid. Le droit à la déconnexion.	144
2016201716270	10-05-2017	1459	Frédéric Daerden	Europese pijler van sociale rechten (MV 16973). Le socle européen des droits sociaux (QO 16973).	147
2016201716289	11-05-2017	1465	Barbara Pas	De halal-problematiek. La question des repas halal.	149
2016201716332	16-05-2017	1467	Egbert Lachaert	Studentenarbeid. - Registratie. - Student@work. L'enregistrement du travail étudiant sur le portail Student@work.	151
2016201716417	22-05-2017	1472	Caroline Cassart-Mailleux	* Bankkrediet. - Wederbeleggingsvergoeding. Crédit bancaire. - Indemnité de emploi.	33
2016201716422	22-05-2017	1473	Caroline Cassart-Mailleux	* Naleving van de regels zoals bepaald in de artikelen XVI.2 tot XVI.4 van het Wetboek van economisch recht. Le respect des règles prévues aux articles XVI.2 à XVI.4 du Code de droit économique.	34
2016201716429	22-05-2017	1474	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	34
2016201716461	23-05-2017	1475	Gautier Calomne	* Controle van de speelterreinen. Le contrôle des aires de jeux.	35
2016201716469	23-05-2017	1476	Gautier Calomne	* Problematiek van de open winkeldeuren. La problématique des portes de magasins qui restent ouvertes en permanence.	36
2016201716474	23-05-2017	1477	Gautier Calomne	* Terreuraanslagen. - Balans van de federale steun aan de ondernemingen. Attentats terroristes. - Bilan du soutien fédéral aux entreprises.	36

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716487	23-05-2017	1478	Barbara Pas	* Homogene bevoegdheden inzake de arbeidsmarkt. Compétences homogènes en ce qui concerne le marché de l'emploi.	37
2016201716489	23-05-2017	1479	Benoît Friart	* Tonijn in blik. Le thon en boîte.	37
2016201716490	23-05-2017	1480	Benoît Friart	* Bescherming van kwetsbare groepen in ondernemingen. La protection des groupes vulnérables dans l'entreprise.	38
2016201716504	24-05-2017	1481	Benoît Friart	* Digitalisering en evolutie van human resources. Le numérique et l'évolution des ressources humaines.	39
2016201716506	24-05-2017	1482	Benoît Friart	* Satellietkantoren van de federale overheid. - Mogelijkheden. Les bureaux satellites de l'État fédéral. - Emplois.	39
2016201716512	24-05-2017	1483	Fabienne Winckel	Franse wet over het recht op onbereikbaarheid. La loi française sur le droit à la déconnexion.	153
2016201716513	24-05-2017	1484	Fabienne Winckel	* Werkverlating. Abandon de travail.	40
2016201716514	24-05-2017	1485	Wouter Raskin	* Het aantal controles op zwartwerk. Le nombre de contrôles relatifs au travail au noir.	41
2016201716548	29-05-2017	1486	Wim Van der Donckt	* BNP Paribas Fortis. - Mogelijke invoering van "punten" als loon boven een bepaald bedrag. BNP Paribas Fortis. - Instauration possible de "points" à titre de rémunération au-delà d'un certain montant.	42
2016201716562	29-05-2017	1487	Fabienne Winckel	* Economische Inspectie.- Mysteryshoppingcampagnes. Inspection économique. - Campagnes de "mystery shopping".	43
2016201716564	29-05-2017	1488	Johan Klaps	Aanpassing wet-Major. - Schriftelijke adviezen bij ontwerp-teksten. Adaptation de la loi Major. - Avis écrits concernant les projets d'arrêtés.	154
2016201716600	30-05-2017	1489	Gautier Calomne	* Asielzoekers. - Afgifte van arbeidskaart C. Demandeurs d'asile. - Délivrance de carte de travail C.	43
2016201716631	31-05-2017	1490	Wouter Raskin	* De mogelijkheid voor volledig werklozen om elektronisch te stempelen. La possibilité pour les chômeurs complets indemnisés de pointer par la voie électronique.	44

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

2015201607684	04-02-2016	1040	Barbara Pas	De taalkennis bij de Brusselse politie. Les connaissances linguistiques au sein de la police bruxelloise.	156
2016201713695	14-12-2016	1835	Leen Dierick	De bekendheid van wijkagenten en preventieadviseurs bij ondernemingen. La connaissance des agents de quartier et des conseillers en prévention par les entreprises.	158

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201713920	04-01-2017	1860	Nele Lijnen	Cijfers verkrachting tussen partners. Les statistiques relatives aux viols entre partenaires.	161
2016201714111	16-01-2017	1878	Brecht Vermeulen	Kanaalplan. - Woonstcontrole. Le contrôle de résidence dans le cadre du "plan Canal".	163
2016201714274	20-01-2017	1903	Stefaan Van Hecke	Politieverhoor. - Oproep om zelf voor vertaler te zorgen. Audition de police. - Invitation à se faire accompagner par un traducteur.	169
2016201714921	22-02-2017	2001	Barbara Pas	Brusselse politie. - Taalkennis. Police bruxelloise. - Connaissance des langues.	170
2016201715088	01-03-2017	2031	Katja Gabriëls	Politie. - Functionele verloning (MV 15571). La rémunération fonctionnelle à la police (QO 15571).	172
2016201715791	19-04-2017	2122	André Frédéric	Niet-natuurlijke uitstroom bij de politie. Les départs non-naturels au sein de la police.	173
2016201715859	20-04-2017	2140	Brecht Vermeulen	Incidenten met personen met illegaal verblijfstatuut op de treinen en in stations. Incidents impliquant des personnes en séjour illégal dans les trains et les gares.	175
2016201716009	27-04-2017	2167	Vincent Scourneau	Politiepersoneel. - Zelfdoding en psychische gezondheid. Suicide et santé mentale au sein des forces de police.	177
2016201716289	11-05-2017	2202	Barbara Pas	De halal-problematiek. La question des repas halal.	182
2016201716355	16-05-2017	2208	Philippe Blanchart	Nucleair incident in Noorwegen. L'incident nucléaire survenu en Norvège.	184
2016201716387	17-05-2017	2212	Barbara Pas	Federale en lokale politie. - Evolutie. Police fédérale et locale. - Évolution.	185
2016201716428	22-05-2017	2214	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	45
2016201716436	22-05-2017	2215	Sabien Lahaye-Battheu	Te lage snelheid. - Vaststellingen. Vitesse trop faible. - Constats.	186
2016201716476	23-05-2017	2218	Benoît Friart	* Politie. - Materiaal en overheidsopdrachten. Police. - Matériel et marchés publics.	46
2016201716481	23-05-2017	2219	Benoît Friart	* Personeelsbestand van de politie. Les effectifs de la police.	47
2016201716485	23-05-2017	2221	Vincent Van Quickenborne	* De veiligheidsmonitor. Le moniteur de sécurité.	49
2016201716507	24-05-2017	2223	Benoît Friart	* Satellietkantoren van de federale overheid. Les bureaux satellites de l'État fédéral.	50
2016201716526	29-05-2017	2225	Eric Thiébaud	* Henegouwen. - Toekomstige accreditering van de laboratoria voor technische en wetenschappelijke politie. Hainaut. - Future accréditation des laboratoires de la police technique et scientifique.	51
2016201716528	29-05-2017	2226	Françoise Schepmans	Protocolakkoord met Brussel Preventie en Veiligheid. Le protocole d'accord avec Bruxelles Prévention et Sécurité.	188

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716530	29-05-2017	2227	Françoise Schepmans	* Veiligheidsmaatregelen - Internationale stations en Thalysverbindingen. Mesures de sécurité. - Gares internationales et lignes Thalys.	52
2016201716534	29-05-2017	2229	Katrin Jadin	Prostitutie bij mannelijke asielzoekers. La prostitution des demandeurs d'asile masculins.	190
2016201716556	29-05-2017	2230	Laurent Devin	Afschaffing van de spoorwegpolitie ten gunste van agenten van Securail (QO 17450). La disparition de la police des chemins de fer au profit des agents Securail (QO 17450).	191
2016201716570	30-05-2017	2231	Annick Lambrecht	* Federale politie. - Cel "Kunst en Antiek". Police fédérale. - Cellule "Art et antiquités".	53
2016201716577	30-05-2017	2233	Roel Deseyn	* Ransomware. - Windows XP. . - Windows XP.	54
2016201716587	30-05-2017	2234	Gautier Calomne	* Brandpreventie in een gebouw van de federale politie. La prévention et la lutte contre le risque d'incendie au sein d'un bâtiment de la police fédérale.	54
2016201716607	30-05-2017	2235	Françoise Schepmans	* Gemeenschapswachten. - Identificatiekaarten. Gardiens de la paix. - Cartes d'identification.	55
2016201716610	31-05-2017	2236	Françoise Schepmans	14-daagse van de Veiligheid 2017. La Quinzaine de la Sécurité 2017.	192
2016201716611	31-05-2017	2237	Françoise Schepmans	* DSU. - Extra middelen. DSU. - Moyens supplémentaires.	56
2016201716612	31-05-2017	2238	Françoise Schepmans	* Bomhonden. Les chiens détecteurs d'explosifs.	57
2016201716621	31-05-2017	2239	Gautier Calomne	* Het Amerikaans paviljoen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Le Pavillon américain situé en Région bruxelloise.	58
2016201716624	31-05-2017	2240	Gautier Calomne	* Voormalige kazernes in Elsene. - Verkoopprocedure. Anciennes casernes à Ixelles. - Processus de vente.	58
2016201716626	31-05-2017	2241	Barbara Pas	* Het ontnemen van de Belgische nationaliteit van jihadist-ten en het ontzeggen van de toegang tot het land. La déchéance de la nationalité belge pour les djihadistes et l'interdiction d'accès au pays.	59
2016201716674	01-06-2017	2245	Barbara Pas	De bommeldingen in 2016. Les alertes à la bombe en 2016.	194
2016201716769	08-06-2017	2253	Sabien Lahaye-Battheu	De niet-afgifte van kinderen. La non-représentation d'enfants.	197
2016201716773	08-06-2017	2255	Gautier Calomne	Bescherming van buitenlandse diplomatieke vertegenwoordigingen. La protection des représentations diplomatiques étrangères.	198
2016201716789	08-06-2017	2260	Franky Demon	Bommeldingen. Alertes à la bombe.	199
2016201716803	09-06-2017	2262	Isabelle Poncelet	Toekomst van de Spoorwegpolitie (MV 17472). L'avenir de la police des chemins de fer (QO 17472).	202

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201717020	20-06-2017	2288	Koenraad Degroote	Bevoegdheden en opleiding gemachtigd opzichter (MV 17393). Les compétences et la formation des surveillants habilités (QO 17393).	204
2016201717021	20-06-2017	2289	Franky Demon	Gemachtigde opzichters (MV 17512). Les surveillants habilités (QO 17512).	206
2016201717023	20-06-2017	2291	Nawal Ben Hamou	Aantal hoofdinspecteurs met een diploma bij de politie (MV 17554). Nombre d'inspecteurs principaux diplômés au sein de la police (QO 17554).	207
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste					
2016201716567	29-05-2017	913	Fatma Pehlivan	Nieuwe campagne 11.11.11 rond migratie. Nouvelle campagne 11.11.11 sur la migration.	210
2016201716576	30-05-2017	914	Roel Deseyn	Ransomware. - Windows XP. Ransomware. - Windows XP.	214
2016201716628	31-05-2017	915	Barbara Pas	Ontwikkelingshulp als stimulator voor migratie. L'aide au développement comme incitant à la migration.	215
2016201716757	08-06-2017	917	Denis Ducarme	Ontwikkelingssamenwerking met Benin. Collaboration avec le Benin.	218
2016201716775	08-06-2017	919	Gautier Calomne	Frequenties van de telecommunicatienetwerken. Les fréquences de réseaux de télécommunications.	220
2016201716878	14-06-2017	923	Denis Ducarme	Extra bijdrage aan het IMF-fonds voor de minst ontwikkelde landen. Contribution supplémentaire au fonds FMI pour les pays les moins avancés.	222
2016201717013	20-06-2017	927	Fabienne Winckel	Platformeconomie. L'économie des plateformes.	223
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales					
2016201715469	24-03-2017	1008	Barbara Pas	Artsen Zonder Grenzen. Médecins Sans Frontières.	224
2016201716019	28-04-2017	1039	André Frédéric	Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	225
2016201716026	28-04-2017	1040	Denis Ducarme	EU-noodtrustfonds voor Afrika. Le fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique.	226
2016201716424	22-05-2017	1054	Stéphane Crusnière	Ontmoetingen met de Belgische ambassadeurs in Centraal-Afrika. Rencontre avec les ambassadeurs belges en poste en Afrique centrale.	227

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716425	22-05-2017	1055	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	60
2016201715893	22-05-2017	1056	Jean-Marc Nollet	* Gedifferentieerde samenwerking in de Europese Unie. Coopérations différenciées au sein de l'Union européenne.	61
2016201716500	24-05-2017	1057	Vincent Scourneau	* Migranten en slavenmarkten. Migrants et marchés aux esclaves.	61
2016201716503	24-05-2017	1058	Benoît Friart	* Executies in Arkansas. Les exécutions en Arkansas.	62
2016201716539	29-05-2017	1059	Inez De Coninck	* Beliris. - Investerings NEO-project. Beliris. - Les investissements dans le projet NEO.	63
2016201716563	29-05-2017	1060	Katrin Jadin	* Derving van 1,5 miljard euro aan belastinggeld door EU-landen door toedoen van Malta. Malte prive les autres pays de l'UE de 1,5 milliards d'impôts.	63
2016201716579	30-05-2017	1062	Caroline Cassart-Mailleux	* Bilateraal vrijhandelsakkoord met Nieuw-Zeeland. L'accord bilatéral de libre-échange avec la Nouvelle-Zélande.	64
2016201716595	30-05-2017	1063	Annemie Turtelboom	* Turkse NAVO-militairen. Militaires turcs auprès de l'OTAN.	65
Minister van Justitie Ministre de la Justice					
2015201606118	23-11-2015	665	Barbara Pas	Schadevergoeding "Farid Le Fou". Dommages-intérêts pour "Farid Le Fou".	229
2016201716325	12-05-2017	1923	Katrin Jadin	Gevangenissen. - Re-integratie. Prisons. - Réintégration.	230
2016201716399	19-05-2017	1929	Barbara Pas	* Gedwongen huwelijken in België. Les mariages forcés en Belgique.	66
2016201716416	22-05-2017	1930	Veerle Wouters	* Belgen in buitenlandse gevangenissen. Belges purgeant leur peine de prison à l'étranger.	66
2016201716430	22-05-2017	1931	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	67
2016201716433	22-05-2017	1932	Jean-Marc Nollet	* Sluiting van het vredegericht van Fontaine-L'Évêque. Fermeture justice de paix de Fontaine-L'Évêque.	68
2016201716453	22-05-2017	1934	Gautier Calomne	* Internationale rogatoire commissies. Les commissions rogatoires internationales.	68
2016201716484	23-05-2017	1935	Roel Deseyn	* De neerlegging van de jaarrekening. Le dépôt des comptes annuels.	69
2016201716509	24-05-2017	1936	Barbara Pas	* De zogenaamde opleidingstoelage voor gedetineerden. L'allocation de formation versée aux détenus.	70
2016201716520	24-05-2017	1937	Meryame Kitir	* Eenzijdige verzoekschriften en stakingspiketten (MV 18029). Les requêtes unilatérales et les piquets de grève (QO 18029).	71

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716523	24-05-2017	1940	Raf Terwingen	* Schimmelproblematiek in de rechtbank van Tongeren (MV 18016). Problématique de moisissure dans le tribunal de Tongres (QO 18016).	72
2016201716524	24-05-2017	1941	Stefaan Van Hecke	* Schimmelproblemen in de archieven van bepaalde rechtbanken (MV 17940). Les problèmes de moisissure dans les archives de certains tribunaux (QO 17940).	72
2016201716525	24-05-2017	1942	Sabien Lahaye-Battheu	* De benoeming van gerechtsdeurwaarders (MV 17854). La nomination des huissiers de justice (QO 17854).	74
2016201716529	29-05-2017	1943	Barbara Pas	* Veroordelingen op basis van de artikelen 135quater en 135quinquies enerzijds en artikelen 140 tot en met 141ter anderzijds van het Strafwetboek. Les condamnations infligées sur la base des articles 135quater et 135quinquies, d'une part, et des articles 140 à 141ter, d'autre part, du Code pénal	75
2016201716536	29-05-2017	1944	Sabien Lahaye-Battheu	* Verloning van curatoren bij onbeheerde nalatenschappen (MV 17848). La rémunération des curateurs en cas de succession vacante (QO 17848).	76
2016201716541	29-05-2017	1945	Sabien Lahaye-Battheu	Gebruik van online DNA-tests door particulieren (MV 17853). Utilisation de tests ADN en ligne par des particuliers (QO 17853).	231
2016201716568	29-05-2017	1946	Annick Lambrecht	* Diversiteit binnen Justitie. La diversité au sein de la Justice.	77
2016201716571	30-05-2017	1947	Annick Lambrecht	* De vervolging van kunstdiefstal. Les poursuites à l'encontre des auteurs de vol d'oeuvres d'art.	78
2016201716625	31-05-2017	1948	Gautier Calomne	* Gokken op virtuele sportwedstrijden. Les paris sur les compétitions sportives virtuelles.	78
2016201716626	31-05-2017	1949	Barbara Pas	* Het ontnemen van de Belgische nationaliteit van jihadist-ten en het ontzeggen van de toegang tot het land. La déchéance de la nationalité belge pour les djihadistes et l'interdiction d'accès au pays.	79
2016201716856	13-06-2017	1977	Nawal Ben Hamou	BOB-campagne. - Tekort aan materiaal voor bloedproeven. Campagne BOB. - Manque de tests sanguins.	234
2016201716867	14-06-2017	1979	Sarah Smeyers	Overzicht huurcontracten. Aperçu des contrats de bail.	235
2016201717128	26-06-2017	2003	Vincent Scourneau	Vredegerecht. - Hervorming. Justice de paix. - Réforme.	236
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique					
2016201713954	09-01-2017	1321	Nathalie Muylle	Screening op mucoviscidose. Le dépistage de la mucoviscidose.	237

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201715114	06-03-2017	1438	Barbara Pas	Het ziekteverzuim bij werknemers. L'absentéisme pour cause de maladie chez les travailleurs salariés.	239
2016201715185	09-03-2017	1445	Yoleen Van Camp	Naleving rookverbod Kempen. Le respect de l'interdiction de fumer en Campine.	239
2016201715285	14-03-2017	1451	Benoît Friart	Lijst van superbacteriën. La liste des super-bactéries.	247
2016201715516	28-03-2017	1483	Alain Mathot	Nationaal alcoholplan. Plan national alcool.	248
2016201715774	19-04-2017	1524	Alain Mathot	Cijfers inzake fysieke agressie tegen artsen. Statistiques d'agression physique des médecins.	249
2016201716391	19-05-2017	1606	Katrin Jadin	* Risico op een hartinfarct bij vrouwen. Le risque d'infarctus chez les femmes.	80
2016201716413	19-05-2017	1607	Jef Van den Bergh	* Terugbetaling actieve verbanden. Remboursement des pansements actifs.	81
2016201716431	22-05-2017	1608	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	82
2016201715521	22-05-2017	1609	Maya Detiège	* Microplastics in consumentenproducten. Présence de microplastiques dans certains produits de consommation.	82
2016201716466	23-05-2017	1610	Gautier Calomne	* Terugbetaling van immuuntherapie. Le remboursement de l'immunothérapie.	84
2016201716479	23-05-2017	1611	Barbara Pas	* Het ziekteverzuim bij ambtenaren. L'absence pour cause de maladie chez les fonctionnaires.	84
2016201716491	24-05-2017	1612	Vincent Scourneau	* Sector van de dienstverlening aan personen. - Arbeidsongeval. - Beroepsziekte. Secteur des services à la personne. - Accident du travail. - Maladie professionnelle.	84
2016201716495	24-05-2017	1613	Vincent Scourneau	* Kleurlabel op grond van de voedingswaarde. Étiquetage coloré en fonction de la qualité nutritive des aliments.	85
2016201716497	24-05-2017	1614	Vincent Scourneau	* Kunstmatige intelligentie in de medische wereld. Intelligence artificielle médicale.	86
2016201716502	24-05-2017	1615	Benoît Friart	* Kindervaccinatie. La vaccination infantile.	86
2016201716505	24-05-2017	1616	Benoît Friart	* Stijging van het aantal malariagevallen in België. La hausse des cas de paludisme en Belgique.	87
2016201716508	24-05-2017	1617	Benoît Friart	* Gevallen van septicemie in de ziekenhuizen. Des cas de septicémie dans les hôpitaux.	88
2016201716511	24-05-2017	1618	Katrin Jadin	* Anticonceptie voor mannen en vrouwen. Le contraceptif pour hommes et femmes.	88
2016201716537	29-05-2017	1619	Inez De Coninck	* Moratorium medische beeldvorming. - PET. Le moratoire concernant l'imagerie médicale. - TEP.	89

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716552	29-05-2017	1621	Denis Ducarme	* Hervorming van de dringende geneeskundige hulpverlening. La réforme de l'aide médicale urgente.	89
2016201716554	29-05-2017	1622	Philippe Blanchart	* Situatie van de apotheken. La situation des pharmacies.	90
2016201716555	29-05-2017	1623	Eric Thiébaud	* Toepassing van de wet van 6 juli 2007. L'application de la loi du 6 juillet 2006.	91
2016201716560	29-05-2017	1626	Emmanuel Burton	* Wearable tijdelijke tattoos. Les tatouages connectés.	92
2016201716565	29-05-2017	1628	Katrin Jadin	* Mogelijke gevaren van de gsm. Les dangers potentiels du GSM.	92
2016201716580	30-05-2017	1629	Caroline Cassart-Mailleux	* Gezondheidseffecten van airconditioning. Les conséquences de la climatisation sur la santé.	93
2016201716582	30-05-2017	1631	Caroline Cassart-Mailleux	* Spiraaltjes. Les stérilets.	93
2016201716583	30-05-2017	1632	Caroline Cassart-Mailleux	Toename van het aantal soa's in het gevangenis milieu. La recrudescence des MST dans le milieu carcéral.	250
2016201716589	30-05-2017	1633	Yoleen Van Camp	* Plastische chirurgie. La chirurgie esthétique.	94
2016201716613	31-05-2017	1638	Philippe Blanchart	* Terugbetaling van Orkambi voor mucoviscidosepatiënten. Remboursement du médicament Orkambi contre la mucoviscidose.	95
2016201716636	31-05-2017	1646	Katrin Jadin	* Niet-invasieve prenatale test. Le dépistage prénatal non-invasif.	95
2016201716677	01-06-2017	1650	Ine Somers	De overbelasting van de spoeddiensten tijdens de winterperiode (MV 16005). La surcharge de travail dans les services d'urgence en période d'hiver (QO 16005).	251
2016201716678	01-06-2017	1651	Valerie Van Peel	De spoeddiensten (MV 16094). Les services d'urgence (QO 16094).	253
2016201716679	01-06-2017	1652	Valerie Van Peel	Bloeddonatie door patiënten met hemochromatose (MV 16149). Don de sang par des patients souffrant d'hématochromatose (QO 16149).	255
2016201716680	01-06-2017	1653	Jan Spooren	ESSOBS-rapport (MV 15866). Rapport SESPROS.	256
2016201716682	02-06-2017	1655	Katrin Jadin	Stijging van het aantal kankergevallen bij vrouwen (MV 16062). L'augmentation du cancer chez la femme (QO 16062).	257
2016201716683	02-06-2017	1656	Philippe Blanchart	Hulpverlening aan besneden asielzoeksters (MV 16156). La prise en charge des demandeuses d'asile excisées (QO 16156).	258
2016201716685	02-06-2017	1658	Sonja Becq	De ombudsdienst van het FPC (MV 15955). Le service de médiation du FPC Gand (QO 15955).	261
2016201716686	02-06-2017	1659	Nathalie Muylle	Hemochromatose. - Wettelijke bepaling (MV 16176). Hémochromatose. - Disposition légale.	262

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716687	02-06-2017	1660	Anne Dedry	Meldpunt voor voedingssupplementen (MV 16295). Point de contact pour les compléments alimentaires (QO 16295).	264
2016201716694	02-06-2017	1666	Karin Jiroflée	Vaccinaties bij kinderen (MV 16625). La vaccination des enfants (QO 16625).	265
2016201716695	02-06-2017	1667	Anne Dedry	Forensisch psychiatrisch centrum Antwerpen (MV 16806). Le centre de psychiatrie légale d'Anvers (QO 16806).	267
2016201716729	06-06-2017	1674	Katrin Jadin	Elektrosensitiviteit in België (MV 16326). Les personnes électro-sensibles en Belgique (QO 16326).	270
2016201716730	06-06-2017	1675	Anne Dedry	Besparingen bij patiëntenverenigingen GGZ (MV 16911). Associations de patients dans le secteur des soins de santé mentale (SSM). - Économies (QO 16911).	272
2016201716731	06-06-2017	1676	Daniel Senesael	Meer antibioticaresistente bacteriën in de ziekenhuizen (MV 16556). La hausse des bactéries résistantes aux antibiotiques dans les hôpitaux (QO 16556).	274
2016201716732	06-06-2017	1677	Anne Dedry	Bloedonderzoeken. - Maximumtarieven (MV 16799). Analyses sanguines. - Tarifs maximums (QO 16799).	278
2016201716794	09-06-2017	1681	Els Van Hoof	Marketing levensmiddelen. - Gebruik van afbeeldingen van kinderidolen (MV 16248). Le marketing pour des denrées alimentaires - Utilisation d'illustrations d'idoles des enfants (QO 16248).	280
2016201716795	09-06-2017	1682	Anne Dedry	Reclame voor ongezonde voeding gericht naar minderjarigen (MV 16458). La publicité pour des produits alimentaires mauvais pour la santé ciblant les mineurs (QO 16458).	282
2016201716805	09-06-2017	1685	Els Van Hoof	Genitale verminking. - Referentiecentra (MV 16249). Les centres de référence pour les mutilations génitales (QO 16249).	284
2016201716809	09-06-2017	1689	Els Van Hoof	Het afvoeren van de frisdrankentaks (MV 16250). L'abandon de la taxe sur les sodas (QO 16250).	286
2016201716810	09-06-2017	1690	Raoul Hedebouw	De toekenning van het FPC Antwerpen (MV 16776). L'attribution du CPL d'Anvers (QO 16776).	288
2016201716813	12-06-2017	1692	Els Van Hoof	Het FPC Antwerpen (MV 17209). Le CPL d'Anvers (QO 17209).	291
2016201717067	21-06-2017	1730	Benoît Friart	Definitieve arbeidsongeschiktheid. Les incapacités définitives de travail.	295
Minister van Pensioenen Ministre des Pensions					
2016201716584	30-05-2017	229	Wouter De Vriendt	Pensioengerechtigheid. Droit à la pension.	296
2016201716602	30-05-2017	230	Gautier Calomne	Ombudsdienst Pensioenen. Le médiateur des pensions.	298

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201717088	22-06-2017	233	Daphné Dumery	Pensioenkapitaal werknemers defined benefit plannen. Le capital-pension des salariés ayant des plans de type prestations définies.	298
2016201717236	29-06-2017	235	Vincent Scourneau	Overdracht van bevoegdheden ingevolge de zesde staats- hervorming. - Uitvoering. Les transferts de compétences suite à la sixième réforme de l'État. - Mise en oeuvre.	300
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale					
2015201610241	13-06-2016	1046	Nele Lijnen	Tax-on-web. - Cyberaanval. La cyberattaque du site Tax-on-web.	301
2016201716259	10-05-2017	1633	Peter Dedecker	Laattijdige bezwaarschriften. Réclamations tardives.	304
2016201716396	19-05-2017	1661	Annick Lambrecht	* Inning en Invordering van de FOD Financiën. - Inverde- ringsstrategie van de algemene administratie. La stratégie de recouvrement de l'Administration générale de la Perception et du Recouvrement du SPF Finances.	96
2016201716408	19-05-2017	1662	Griet Smaers	* Taxshelter. - Maatregelen voor start-ups. Tax shelter. - Mesures en faveur des startups.	97
2016201716414	19-05-2017	1663	Johan Klaps	* Tak 21-verzekeringen. - Roerende voorheffing. Assurances de la branche 21. - Précompte mobilier.	99
2016201716425	22-05-2017	1664	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	99
2016201716435	22-05-2017	1665	Benoît Piedboeuf	* Btw-plicht voor zelfstandige journalisten. L'assujettissement des journalistes indépendants à la TVA.	100
2016201716463	23-05-2017	1667	Gautier Calomne	* Leveringen van kunstvoorwerpen. - Btw-tarief. Livraisons d'objets d'art. - Taux TVA.	101
2016201716471	23-05-2017	1668	Gautier Calomne	* Aftrekbaarheid van de kosten van universitaire opleidin- gen. La déductibilité fiscale des formations universitaires.	101
2016201716477	23-05-2017	1669	Roel Deseyn	* De jaarlijkse taks ter vergoeding van de successierechten. La taxe compensatoire annuelle des droits de succession.	102
2016201716483	23-05-2017	1670	Roel Deseyn	* De bestuurdersvergoedingen. Les indemnités d'administrateur.	103
2016201716486	23-05-2017	1671	Peter Vanvelthoven	* Overheidsopdrachten. Marchés publics.	104
2016201716531	29-05-2017	1672	Françoise Schepmans	* Douanediens in het kader van de strijd tegen terro- risme. Les services douaniers dans le cadre de la lutte contre le terrorisme.	105
2016201716566	29-05-2017	1673	Peter Vanvelthoven	* De aangegeven buitenlandse inkomsten. Les revenus étrangers déclarés.	105

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716586	30-05-2017	1674	Gautier Calomne	* Investerings via de taxshelter voor startende ondernemingen. Investissement via le tax shelter PME.	106
2016201716632	31-05-2017	1675	Barbara Pas	* Het vereenvoudigen van de belastingaangifte. La simplification de la déclaration fiscale.	106
2016201716637	31-05-2017	1676	Katrin Jadin	* Door Luxemburg teweegebrachte derving van fiscale ontvangsten. Les pertes des recettes fiscales causées par le Luxembourg.	107
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale					
2016201716493	24-05-2017	766	Vincent Scourneau	* Zaaigoed, werelderfgoed. Semences, patrimoine de l'humanité.	107
2016201716527	29-05-2017	768	Anne Dedry	Sterftecijfers varkens en kippen. Le taux de mortalité des cochons et des poules.	307
2016201716596	30-05-2017	769	Ine Somers	Hondenpaspoorten. Passeports pour chiens.	309
2016201716634	31-05-2017	770	Fabienne Winckel	Cijfers met betrekking tot de vrijstelling van de werkgeversbijdrage. Les chiffres relatifs à la mesure "zéro coti".	312
2016201716635	31-05-2017	771	Fabienne Winckel	De mogelijke uitbreiding van de taxshelter naar risicokapitaal. Le possible élargissement du tax shelter au capital à risque.	314
2016201716646	01-06-2017	772	Gautier Calomne	FAVV. - Voorlichtings- en begeleidingscel voor kleine voedselproducenten. AFSCA. - Cellule spécialisée dans l'accompagnement des petits producteurs alimentaires.	315
2016201716647	01-06-2017	773	Gautier Calomne	Doorstartmaatregelen voor ondernemers in moeilijkheden. Les soutiens au rebond pour les entrepreneurs en difficulté.	319
2016201716669	01-06-2017	774	Anne Dedry	FAVV. - Werking juridische dienst. AFSCA. - Fonctionnement du service juridique.	323
2016201716716	06-06-2017	775	Ine Somers	FAVV. - Controle scholen. Les contrôles effectués par l'AFSCA dans les écoles.	327
2016201716733	07-06-2017	776	Rita Gantois	België. - Evolutie melkprijs. Belgique. - Évolution du prix du lait.	331
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable					
2016201716785	08-06-2017	496	Emmanuel Burton	Aanvragen voor een studentenjob. Les demandes de job étudiant.	334

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716885	14-06-2017	497	Werner Janssen	Stookolietankfonds. - Samenwerkingsakkoord. L'accord de coopération relatif au fonds pour les citernes à mazout.	336
2016201717096	22-06-2017	505	Jean-Marc Nollet	Zeespiegelstijging. Rythme d'élévation du niveau des mers.	337
2016201717102	22-06-2017	506	Jean-Marc Nollet	Rol van de industriële lobby in het klimaatdebat. Rôle des lobbys industriels dans les débats sur le climat.	339
2016201717265	30-06-2017	508	Kristof Calvo	Evolutie en samenstelling kabinet (MV 19139). L'évolution et la composition du cabinet (QO 19139).	341
2016201717289	30-06-2017	509	Jean-Jacques Flahaux	Promotie van cng-voertuigen (aardgas onder druk). (MV 18199) Promotion des véhicules consommant du CNG, le gaz naturel comprimé (QO 18199).	342
2016201717299	03-07-2017	510	Kristof Calvo	Conversie HEU naar LEU (MV 18731). Le passage de l'UHE à de l'UFE (QO 18731).	346
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique					
2016201716595	30-05-2017	1185	Annemie Turtelboom	Turkse NAVO-militairen. Militaires turcs auprès de l'OTAN.	352
2016201716623	31-05-2017	1190	Gautier Calomne	Ambtenaren bij de FOD's. - Arbeidsongevallen. Agents SPF. - Accidents de travail.	353
2016201716644	01-06-2017	1193	Gautier Calomne	Inzet van soldaten bij de Belgische diplomatieke vertegenwoordigingen. Le déploiement de soldats dans les représentations diplomatiques belges.	354
2016201716657	01-06-2017	1195	Gautier Calomne	FOD's. - Bevordering van carpooling. SPF. - Promotion du covoiturage professionnel.	355
2016201716668	01-06-2017	1197	Raoul Hedebouw	Europees defensieactieplan. - Belgisch standpunt. Plan de Défense européen. - Position belge.	356
2016201716881	14-06-2017	1202	Denis Ducarme	Arctic Challenge Exercise. Arctic Challenge Exercise.	357
2016201717106	22-06-2017	1209	Julie Fernandez Fernandez	Geografische spreiding in het kader van de wet houdende de militaire programmering van investeringen. La répartition géographique de la loi de programmation militaire.	358
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale					
2016201716572	30-05-2017	210	Koenraad Degroote	Audit RAC. - Stand van zaken. Audit de la CAE. - État des lieux.	359
2016201716785	08-06-2017	211	Emmanuel Burton	Aanvragen voor een studentenjob. Les demandes de job étudiant.	361

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges					
2016201713163	22-11-2016	1917	Nahima Lanjri	Kaart verhoogde tegemoetkoming. Carte "intervention majorée".	362
2016201714271	20-01-2017	2065	Yoleen Van Camp	Hokjes en beschutting op de perrons. Les abris sur les quais.	363
2016201714791	15-02-2017	2147	Yoleen Van Camp	Helling aan trappen station Herentals. Escaliers de la gare de Herentals. - Installation d'un plan incliné.	365
2016201714797	16-02-2017	2149	Inez De Coninck	De bevoegdheidsverdeling na de zesde staatshervorming. La répartition des compétences après la sixième réforme de l'État.	367
2016201714881	21-02-2017	2157	Gilles Foret	Spoorwegoverwegen. Les passages à niveaux ferroviaires.	369
2016201714967	23-02-2017	2169	Emmanuel Burton	Inschrijving van lichte vierwielers. L'immatriculation des voitures dites "sans permis".	370
2016201714973	23-02-2017	2170	Stefaan Van Hecke	NMBS. - Nieuwe vervoersvoorwaarden. SNCB. - Nouvelles conditions de transport.	371
2016201715150	07-03-2017	2198	Françoise Schepmans	Koperdiefstallen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Les vols de cuivre en Région bruxelloise.	373
2016201715161	08-03-2017	2200	Emmanuel Burton	Nieuw geluidssignaal aan de overwegen. La nouvelle sonnerie des passages à niveau.	374
2016201715196	09-03-2017	2205	Roel Deseyn	De gehanteerde snelheidsbeperking voor treinen op de lijn 66 ter hoogte van Heule. La limitation de vitesse pour les trains de la ligne 66 à hauteur de Heule.	376
2016201715291	14-03-2017	2217	Inez De Coninck	De overstap van de S3 op de S4. - GEN Brussel. La correspondance entre le S3 et le S4. - RER de Bruxelles.	377
2016201715548	29-03-2017	2229	Katrin Jadin	Afschaffing van overwegen. La suppression des passages à niveau.	379
2016201715846	20-04-2017	2273	Yoleen Van Camp	Toegankelijkheid station Tielen. Accessibilité de la gare de Tielen.	379
2016201715857	20-04-2017	2274	Stefaan Van Hecke	Beleid NMBS en Infrabel rond deeltijds werken. Politique de la SNCB et d'Infrabel en matière de travail à temps partiel.	381
2016201715885	24-04-2017	2281	Inez De Coninck	NMBS-app. - Betaalmogelijkheden. Les possibilités de paiement via l'application SNCB.	383
2016201715991	27-04-2017	2292	Emmanuel Burton	Brandende werktrein op de Noord-Zuidverbinding L'incendie d'un train de travaux sur l'axe Nord-Midi.	386
2016201716201	08-05-2017	2325	Stefaan Van Hecke	Dubbel boordtarief door afschaffing VIA-ticket. L'achat de deux billets distincts à bord en raison de la suppression du billet VIA.	387

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716207	08-05-2017	2328	Stefaan Van Hecke	Reistijd treinverkeer tussen Kortrijk en Rijsel. La durée du trajet en train entre Courtrai et Lille.	388
2016201716345	16-05-2017	2335	Stefaan Van Hecke	NMBS. - Verouderde treinstellen. SNCB. - Rames de trains vétustes.	390
2016201716392	19-05-2017	2344	Paul-Olivier Delannois	* Assistentieaanvragen van personen met beperkte mobiliteit in de stations van Picardisch Wallonië. Demandes d'assistance des PMR dans les gares de Wallonie picarde.	108
2016201716395	19-05-2017	2345	Wim Van der Donckt	* Lijn 12. - IC-trein Brussel-Essen. - Aanhoudende structurele problemen. Ligne 12. - Train IC Bruxelles-Essen. - Problèmes structurels persistants.	109
2016201716401	19-05-2017	2346	Katrin Jadin	* Gebouwen van de NMBS in de Zuidwijk. Les bâtiments de la SNCB dans le quartier du Midi.	110
2016201716402	19-05-2017	2347	Katrin Jadin	* NMBS. - Negeren van het reglement door het personeel. SNCB. - Libertés prises avec le règlement par le personnel.	110
2016201716404	19-05-2017	2348	Koenraad Degroote	* Station Beernem. - Toekomstplannen. Gare de Beernem. - Projets d'avenir.	111
2016201716405	19-05-2017	2349	Dirk Van Mechelen	* Witboek Beleidsplan Ruimte Vlaanderen. Le livre blanc Beleidsplan Ruimte Vlaanderen.	112
2016201716406	19-05-2017	2350	Dirk Van Mechelen	* NMBS. - Hyperloop. SNCB. - L'hyperloop.	113
2016201716407	19-05-2017	2351	Dirk Van Mechelen	* NMBS. - Snelheidsbeperkingen. SNCB. - Les limitations de vitesse.	113
2016201716411	19-05-2017	2352	Inez De Coninck	* Infrabel. - De Passerelle in Ronse. Infrabel. - La Passerelle à Renaix.	114
2016201716412	19-05-2017	2353	Inez De Coninck	* NMBS. - Invorderprocedure bij niet-betalen boetes of facturen. SNCB. - Procédure de recouvrement en cas de non-paiement d'amendes et de factures.	115
2016201715814	19-05-2017	2354	Emmanuel Burton	* De beslissing van de Amerikaanse en Britse autoriteiten om de veiligheidsmaatregelen voor vluchten vanuit landen met een moslimmeerderheid te verscherpen. La décision des autorités américaines et britanniques de renforcer les mesures de sécurité de certains vols en provenance de pays majoritairement musulmans.	116
2016201716419	22-05-2017	2355	Caroline Cassart-Mailleux	* Geselecteerde kandidaten voor het proefproject "elektronische vrachtbrief". Les candidats retenus au projet pilote "lettre de voiture électronique".	117
2016201716420	22-05-2017	2356	Caroline Cassart-Mailleux	* Krant Metro. Les journaux Metro.	117
2016201716423	22-05-2017	2357	Stefaan Vercamer	* Cijfergegevens treinreizigers Vlaamse Ardennen. Chiffres relatifs au nombre de voyageurs ferroviaires dans les Ardennes flamandes.	118

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716427	22-05-2017	2358	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	119
2016201716462	23-05-2017	2359	Gautier Calomne	* Geluidshinder van voorbijrijdende treinen.- Les nuisances sonores causées par les passages de trains.	120
2016201716470	23-05-2017	2360	Gautier Calomne	* Investerings in de Noord-Zuidverbinding in het Brussels selse Hoofdstedelijke Gewest. Les investissements dans la jonction ferroviaire Nord-Midi en Région bruxelloise.	120
2016201716480	23-05-2017	2361	Paul-Olivier Delannois	* Personeel van de dienst 'Eerste assistent klanten' voor stations in Henegouwen. L'effectif au sein du service "Assistant clientèle principal" pour certaines gares du Hainaut.	121
2016201716533	29-05-2017	2362	David Geerts	* De ontslagprocedure van treinbestuurders. La procédure de licenciement des conducteurs de train.	121
2016201716542	29-05-2017	2363	Inez De Coninck	* THI Factory. - De krachtverhoudingen bij Thalys. THI Factory. - Rapports de force chez Thalys.	122
2016201716574	30-05-2017	2364	Françoise Schepmans	* Camerabewaking in de stations. - Analysesoftware. Vidéosurveillance dans les gares. - Logiciel d'analyse.	123
2016201716591	30-05-2017	2365	Caroline Cassart-Mailleux	* Driejaarlijkse test voor treinbestuurders. Le test triennal des conducteurs de train.	124
2016201716593	30-05-2017	2366	Caroline Cassart-Mailleux	* Toegankelijkheid van onbemande stopplaatsen en treinstations voor personen met beperkte mobiliteit. L'accessibilité des PMR aux gares et points d'arrêt non gardés.	125
2016201716616	31-05-2017	2367	Sabien Lahaye-Battheu	* NMBS. - Bezettingsgraad parkings. SNCB. - Taux d'occupation des parkings.	126
2016201716662	01-06-2017	2375	Gautier Calomne	Invoering van een lage-emissiezone in het Brussels Gewest. L'instauration d'une zone de basse émission en Région bruxelloise.	393

**Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van
Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de
l'Intérieur**

2016201716389	19-05-2017	1166	Katrin Jadin	* Bijkomende plaatsen in gesloten centra. L'augmentation des places en centre fermé.	127
2016201716398	19-05-2017	1167	Barbara Pas	* De terugkeerakkoorden. Les accords de réadmission.	128
2016201716409	19-05-2017	1168	Wim Van der Donckt	* Het gebruik van de digitale factuur. La facturation numérique.	129
2016201716410	19-05-2017	1169	Barbara Pas	* Opvangplaatsen voor asielzoekers. - Kosten. Places d'accueil pour demandeurs d'asile. - Coûts.	129

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716421	22-05-2017	1170	Caroline Cassart-Mailleux	* Modaliteiten voor de overschakeling van materiële hulp naar maatschappelijke dienstverlening voor vluchtelingen. Les modalités à fixer concernant la transition de l'aide matérielle vers l'aide sociale pour les réfugiés.	130
2016201716425	22-05-2017	1171	Jean-Marc Nollet	* Cyberaanval met gijzelsoftware WannaCry. Cyberattaque WannaCry.	131
2016201716553	29-05-2017	1172	Benoit Hellings	* Aanhoudingen van niet-Europese burgers in de Belgische luchthavens. Les arrestations de ressortissants extra-européens dans les aéroports belges.	132
2016201716575	30-05-2017	1173	Katrin Jadin	* Gesloten centra. Centres fermés.	133
2016201716595	30-05-2017	1174	Annemie Turtelboom	* Turkse NAVO-militairen. Militaires turcs auprès de l'OTAN.	134
2016201716609	31-05-2017	1175	Barbara Pas	* Asielaanvragen vanuit Guinee. Demandes d'asile au départ de la Guinée.	134
2016201716626	31-05-2017	1176	Barbara Pas	* Het ontnemen van de Belgische nationaliteit van jihadist-ten en het ontzeggen van de toegang tot het land. La déchéance de la nationalité belge pour les djihadistes et l'interdiction d'accès au pays.	135
2016201716629	31-05-2017	1177	Barbara Pas	* Ontwikkelingshulp als stimulator voor migratie. L'aide au développement comme incitant à la migration.	136
2016201716633	31-05-2017	1178	Barbara Pas	* DVZ. - Toegang politiedatabanken. ODE. - Accès aux bases de données de la police.	137
2016201715987	31-05-2017	1179	Gautier Calomne	* Invoering van een Europees equivalent van het Amerikaanse ESTA-systeem. La mise sur pied d'un équivalent européen de l'ESTA américain.	138

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

2016201716640	01-06-2017	344	Daphné Dumery	De ontruiming van het bommenkerkhof op de zandbank Paardenmarkt. L'évacuation du cimetière de bombes du banc de sable du Paardenmarkt.	394
2016201716707	06-06-2017	345	Wouter Raskin	RIZIV. - Controle op niet-toegelaten activiteiten in het buitenland. INAMI. - Les contrôles portant sur des activités non autorisées à l'étranger.	396
2016201716724	06-06-2017	347	David Geerts	Aanwezigheidsregistratie op werven. - Verlaging drem-pelbedrag. Enregistrement des présences sur les chantiers. - Abaissement du seuil financier.	399

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse					
2016201716725	06-06-2017	348	David Geerts	Het wetsontwerp tot omzetting van het NAR-advies 1.982 van 4 mei 2016. Le projet de loi transposant l'avis 1.982 du 4 mai 2016 du CNT.	401
2016201716736	07-06-2017	350	Wouter Raskin	Gedetacheerde werknemers in het kader van uitzendarbeid. - Limosa-meldingen. Travailleurs salariés détachés dans le cadre du travail intérimaire. - Déclarations Limosa.	403
2016201716746	07-06-2017	351	David Geerts	Effectieve bezettingsgraad inspectiediensten. - Bijkomende inspecteurs. Taux d'occupation effectif des services d'inspection. - Inspecteurs supplémentaires.	404
2016201716785	08-06-2017	353	Emmanuel Burton	Aanvragen voor een studentenjob. Les demandes de job étudiant.	405
2016201717236	29-06-2017	358	Vincent Scourneau	Overdracht van bevoegdheden ingevolge de zesde staats-hervorming. - Uitvoering. Les transferts de compétences suite à la sixième réforme de l'État. - Mise en oeuvre.	406
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur					
2016201716599	30-05-2017	554	Gautier Calomne	Restaurant-kantine van de Koninklijke Bibliotheek van België. - Prioritaire bediening van de federale ambtenaren. Restaurant-cantine Bibliothèque royale de Belgique. - Priorité d'accès des agents fédéraux.	407
2016201716672	01-06-2017	555	Katrin Jadin	Nieuw poolstation in Antarctica. Nouvelle station polaire en Antarctique.	408
2016201716698	02-06-2017	556	Nawal Ben Hamou	Zwangerschaps- en moederschapsdiscriminatie op de werkvloer. Les discriminations liées à la maternité sur le lieu de travail.	410
2016201716785	08-06-2017	558	Emmanuel Burton	Aanvragen voor een studentenjob. Les demandes de job étudiant.	412
2016201716995	19-06-2017	559	Françoise Schepmans	Koninklijke Bibliotheek van België. La Bibliothèque royale de Belgique.	413